

ஊ. வே. சாமிநாதையர் நூல் நிலையம்

வவர்டன்

அடைமாறு, சென்னை-20. உ.

சிவமயம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சேக்கிழார் சுவாமிகளருளிச் செய்த

திருத்தொண்டர்புராணமென்னும்

பெரிய புராணம்

முதற்காண்டம்

இரண்டாமபாகம் மூலமும்,

ஸ்ரீகலாயபரம்பரைத் திருவண்ணாமலை ஆதினம

ஸ்ரீ ஆறுமுகத்தம்பிரான் சுவாமிகள்

இயற்றிய பதவுரையும்,

பையூக்கோட்டம்

பெருவாயல்

சுந்தரமுதலியாரவர்கள் குமாரர்

கிருஷ்ணசுவாமிமுதலியாரவர்களால்

சென்னை

பா-சிவலிங்கையரவர்களது

ஆதிகலாநிதி அச்சுக்கூடத்திற் பதிப்பிக்கப்பட்டன.

கலியுகாப்தம். = சககூட = க்கு

விகருதின கண்ணிரவி.

Registered Copy-right.

அறிவிப்பு.

இப்புத்தகங்கள் சென்னை கோமளீச்சுரன்பேட்டை நாகப்பமுதலியார் வீதி ௨௮ - வது கதவிலக்கமுள்ள வீட்டில் விற்கப்படும். பெரியபுராணம் முதற்காண்டம் பாயிரத் தொடங்கிச் சண்டேசுரநாயனார்புராணம்வரையில் கக-நாயன்மார்புராணமும் சந்தானசாரியரினொருவராகிய கொற்றவன்குடி-உமாபதிசிவாசாரியாரருளியசேககிழார்சுவாமிகள் புராணமும் திருமுறைகண்டபுராணமும் நம்பியாண்டார்நம்பி திருவநாதியும் (கச) படஞ்சேர்த்துக் கட்டடஞ்செய்த காபி க-க்கு விலை ரூபா-௬; அணை-ச, கட்டடமில்லாத படமுள்ள காபி க-க்கு விலை ரூபா-௫, அணை-அ, கட்டடமும் படமுமில்லாத காபி க-க்கு விலை ரூபா-௪, அணை-அ.

செ. புராணம் முதற்காண்டம் இரண்டாம்பாகம் திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள்புராணமுதல் நமிநந்தியடிகள்புராணம்வரையில் ஏ-நாயன்மார்புராணம் ஈசு-படஞ்சேர்த்துக்கட்டடஞ்செய்த காபி க-க்கு விலை ரூபா-௨, அணை-௫, படமில்லாத காபி க-க்கு விலை ரூபா - ௨, அணை - ௫, படமும் பயிண்டுமில்லாத காபி க - க்கு விலை ரூபா - ௧, அணை - ௧௩, செ. புராணத்தில் இரண்டாவது காண்டம் முதற்பாகம் திருஞானசம்பந்தசுவாமிகள்புராணம் படத்துடன் கட்டடஞ்செய்த காபி க - க்கு விலை ரூபா - ௬, அணை - ௪, கட்டடமும் படமுமில்லாத காபி க-க்கு விலை ரூபா-௫, அணை-அ, படமும் கட்டடமுமில்லாத காபி க - க்கு விலை ரூபா - ௪, அணை-அ, சேக்கிழார்சுவாமிகள் புராணமும் திருமுறைகண்டபுராணமும் பொழிப்புரை காபி க-க்கு விலை ரூபா- அரை.

புராண அட்டவணை.



எண்	புராணம்.	பக்கம்
	திருத்தொண்டர்புராணம்.	
க	திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள்புராணம்...	க
உ	குலச்சிறைநாயனாபுராணம்...	உகங்
ங	பெருமிழலைக்குறும்பநாயனாபுராணம்...	உகங்
ச	காரைக்காலமமையார்புராணம்...	உஉக
ரு	அப்புகியடிகள்நாயனாபுராணம்...	உசுங்
க்	திருநீலநககநாயனாபுராணம்...	உருஅ
எ	நமிநந்தியடிகள்நாயனாபுராணம்...	உஎ௦

படத்தின் அட்டவணை.

எண்.	படத்தின் அம்சங்கள்.	பக்கம்.
1	திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள் உருமேசனராகிப் பிடகாகமத்தைச்சமணர்களுக்குப் போதித்தது...	க
2	மருணீகவியார் தருமேசனராகிப் பிடகாகமத்தைச்சமணர்களுக்குப் போதித்தது...	கடு
3	திலகவதியார் திருவதிகை ஆலயத்தில் அருமைத்திருத்தொண்டெய்தது...	கங
4	திலகவதியார் தம சகோதரரை மீண்டும் சைவத்திற் புகுவிக்கச் சிவபிரானேந்து திக்கச் சூலையால் தடுத்தாட்டுகொள்வதாகக் கூறியது	கள
5	மருணீகவியார் தமக்கைபாலடைந்து திருநீறுபெற்றுச் சூலிங்கப் பதிகமோதினது.	உங
6	சமணர்வாசீர்ப்பாதமபணிந்து வருந்திப் பாடலிபுரம் அழைத்துச்சென்றது...	ஙடு
7	எபல்லவன் சமணர்கள் தூர்ப்போதனையால் வாசீசரை நீற்றமையிலிட்டது.	ஙங
8	அவாசீசருக்குவிஷத்தை உண்பித்தும் இறவாமையால் மீண்டுமயானையை ஏவ அது சமணரைவதைத்து வாசீசரைப்பணிந்து காட்டிற்சென்றது...	சங
9	சமணர்கள் வாசீசனாகக்கல்லிற்கட்டிக் கடலிலீட அவரைக்கெழலநதி முகத்துவாராதத்தில்சேர்க்கும்படி சிவபிரான் வருணனுக்கு ஆக்கியாபித்தது	சஅ
10	சுருவருணன் வாசீசனாகக்கெழலநதிமுகப்பிற்சேர்க்க அவர்திருப்பாதிரிப்பலியூராலயத்தைத் தெரிசெக்கச்சென்றது	டுக
11	கக பல்லவராஜன் வாசீசரைப்பணிந்து தான சைவனுதிப் பாடலிபுரத்திலுள்ள சமணப்பாழியைபிரித்து கருணவதிச்சுரமென் னு மாலயத்தைக்கட்டினது.	டுஅ
12	சுருத்தூங்கானைமாதத்தில் திருநாவுக்கரசுசுவாமிகளுக்கு இடபமுத்தினையுஞ் சூலமுத்தினையுந் தரித்தது.	சு0
13	கங திருநாவுக்கரசுசுவாமிகளுக்குச் சிவபிரான் திருநல்லூரில் திருவடி-பீடசெய்தது...	அங
14	சுருத்தூங்கரசுசுவாமிகளின் அப்பூதியடி-களையனா மாளிகையிற்சென்று அவர் மூத்தகுமாரனுக்கு விஷந்தீண்டினதை நிவர்த்திசெய்தது...	அக
15	சுருத்தூங்கரசுசுவாமிகளும் திருஞானசம்பந்தச்சுவாமிகளும் திருவீழிமிழலையில் படிக்கரசுபெற்றது...	க0
16	சுருத்தூங்கரசுசுவாமிகளும் திருமறைமககாட்டில் வேதப்படித்ததுச் சாத்தினதலைத்திறந்து...	கக
17	சுருத்தூங்காட்டில் திருநாவுக்கரசுசுவாமிகளோடுருந்த திருஞானசம்பந்த சுவாமிகளிடத்தில் மங்கையாக்கரசியார் தூதரை அனுப்பிச் சைவமருன்றிச் சமன்பெருகினதைத் தெரிவித்தது...	கஉஅ
18	சுருத்தூங்காட்டில் சமணர்களால் மூடப்பட்டிருந்ததை வாகீசர வெளிக்கண்டது...	கங
19	சுருத்தூங்காட்டில் சமணர்களால் மூடப்பட்டிருந்ததை வாகீசர வெளிக்கண்டது...	கங

எண்.	பட்டத்தின் அம்சங்கள்.	பக்கம்
உ0	வாசேருக்குச் சிவபிரான கட்டமுதனித்து திருப்பைஞ்ஞீலிக்கு வழிகாட்டினது...	கூடு
உக	வாகீசர் உத்தரகலாயத்தை தரிசிக்கச்சென்றது	கூடு
உஉ	திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள் ஸ்ரீகையையகோலத்தைத் திருவையாற்றில் தரிசித்தது...	கூடு
உக	அப்பாசுவாமிகள் ஆனாடையின்னாயரது முத்துச்சிவிகையைத்தாங்கினது	கூடு
உச	திருநாவுக்கரசுசுவாமிகளை ஸ்ரீநானசம்பந்தசுவாமிகள் ஆலிங்கனமசெய்தது	கூடு
உரு	வாகீசர்திருப்பூம்புகனூரில் உழவாரத்திருப்பணி செய்யுங்கால சிவபெருமான் நவமணிகளும் அரம்பையரும தோன்றச் செய்தது ..	உ0ரு
உசு	திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள் திருப்பூம்புகனூரில் சித்திசைசத்தயத்தில் முத்தியடைந்தது	உகஉ
உஅ	குலச்சினைநாயனார்...	உகக
உஆ	பெருமழைக்குழம்பநாயனார்...	உகசு
உக	காரைக்காலமமையார் திருமணமுதலியது...	உகக
க0	காரைக்காலமமையார் சிவபெருமானேவேணடிப் பேய்வடிவமடெபற்றது...	உகசு
கக	காரைக்காலமமையார் தலையால்வணங்கி ஸ்ரீ கையாய்ச்சென்றது...	உகக
கஉ	காரைக்காலமமையார் திருவாலங்காட்டில் நடனதரிசனமசெய்தது ..	உகசு
கக	அப்பூதியழகநாயனார் திருத்தொண்டி...	உகக
கசு	திருநீலநக்கநாயனார் திருத்தொண்டி	உகசு
கரு	திருநீலநக்கநாயனார் திருநீலகண்டப்பெரும்பாணருக்கு வேதிகையில் இடமகொடுத்தது	உகசு
கசு	கமீநந்நியழகன் திருத்தொண்டி...	கூடு



தேவார அட்டவணை.

எண்.	தலம்.	பண்.	தேவாரம்.	பக்கம்
க	திருவதினகலீரட்டானம்	கொல்லி	கடற்குயினவாமுலிக்கிலிர்	௨௩
உ	”	மறுமாற்றத்திருத்தாண்டகம்	நாமார்த்துங்குழியல்லோ	௩௩
௩	”	தனித்திருக்குறந்தொகை	மாசிலிலுணையுமலைமதியமு	௩௪
௪	”	காந்தாரம்	சுண்ணெலெண்ணெய்சாந்தி	௪௩
௫	நமச்சிவாயப்பதிகம்	காந்தாரபஞ்சமம்	சொற்றாணைவேதியின்சொதிவானவன்	௫௨
௬	திருப்பாதிரிப்புலியூர்	திருவிருத்தம்	சனநூலுமாயெனகென்கையுமா	௫௩
௭	திருவதினகலீரட்டானம்	வழைத்திருத்தாண்டகம்	வெறிவிரவுகவினநற்றொங்கலானை	௫௪
௮	திருத்தாங்கானமாடம்	திருவிருத்தம்	பொன்னுாதிருவழககொன்முனை	௫௫
௯	கோயிற்றிருக்கோரிசை	கொல்லி	பத்தையபாட்டமாட்டேன்	௫௬
௧௦	கோயில்	திருக்குறந்தொகை	அன்னம்பாலிகுந்திலைச்சிற்றம்பலம்	௫௭
௧௧	திருக்கழிப்பாளை	காந்தாரம்	வண்பவனவாய்திறந்து	௫௮
௧௨	கோயில்	திருக்குறந்தொகை	பனைக்கைமுமமதவேழமுரித்தவன்	௫௯
௧௩	”	பெரியதிருத்தாண்டகம்	அரியானையநதணாதுஞ்சிறைதயானை	௬௦
௧௪	”	திருக்கோரிசை	செஞ்சடைக்கநனைமுற்றத்	௬௧
௧௫	திருக்கழுமலம்	திருவிருத்தம்	பாரகொண்டமுழககடலகொண்ட	௬௨
௧௬	திருவாவடுதுறை	திருத்தாண்டகம்	நம்பனைநால்வேதங்ககொண்டானை	௬௩
௧௭	திருச்சத்திமுற்றம்	திருவிருத்தம்	கோவாய்ப்புகியடுதிநக்கற்றங்குமை	௬௪
௧௮	திருநல்லூர்	திருத்தாண்டகம்	நீனைந்துருகுமடியவரைநையவைவதார்	௬௫
௧௯	விஷந்தீர்த்தத்திருப்பதிகம்	இந்தகம்	ஒன்றுகொல்லாமவாசின்னைதயுவாவா	௬௬
௨௦	திருப்பாழைம்	பழந்தக்கராகம்	சொன்னுமலைபயிலகின்முயிலினகாள்	௬௭
௨௧	திருஆரூர்	திருவிருத்தம்	குலம்பலம்பாவாருகுண்டாமுன்னே	௬௮
௨௨	”	போற்றித்திருத்தாண்டகம்	கற்றவர்களுண்ணுகணியே	௬௯
௨௩	”	சீகாமரம்	காண்டலேகருத்தானினைத்திருந்தேன்	௭௦

எண்.	தலைம்.	பண்.	தேவாரம்.	பக்கம்.
உசா	திருவாரூர்பழமொழி	காந்தாரம்	மெய்யெல்லாமெவண்ணீறுசண்ணித்தமேனி	கசுடி
உடு	திருவாரூர்	”	பாடினம்பூத்ததினும்பவளச்செவ்வா	க00
உசா	திருவாரூர்த்திருவாதினா	”	முத்துவிதாணமணிபுபாற்கவரிமுறைமயாலே	க00
உஎ	திருவீழிமிழலை	திருத்தாண்டகம்	போரணையிருரிவைபுபோர்வைவாரணை	கக0
உசு	திருமலைக்காடு	”	ஒதமால்சுடல்பரவியுலகெலா	ககௌ
உக	”	”	பண்ணினோர்மொழியானுமைபங்கரோ	ககௌ
க0	திருவாரூர்	”	எங்கேயெண்ணையிருத்திட்டுத்தழ	கஉ௨
கௌ	”	திருத்தாண்டகம்	பாடவழியார்பரவககண்டேன்	கஉ௨
கஉ	”	திருநேரிசை	மாயிருநூல்மெல்லாமலரமு	கௌௌ
கௌ	திருஆவடுதுறை	திருக்குறந்தொலை	தலையெவ்வாமபறிகுஞ்சமண்ணையரு	கௌடி
கௌ	திருஆறைவடதளி	”	ஒதிமாமலாகலேயுமையவன்பலகரியிக்க	கசாௌ
கௌ	திருவண்ணாமலை	திருநேரிசை	கரவாடும்வண்டுணஞ்சர்க்கரியாணைக்கரவார்பால்	கசாௌ
கௌ	திருளகமபம்	காந்தாரம்	கடற்றவண்காணகூற்றுவண்ணைக்	கசாடு
கௌ	”	”	வண்டோங்குசெங்கமலக்கழுநீர்மல்கு	கசாடு
கௌ	திருவொற்றியூர்	”	முந்திமெவயிலெய்தமுதல்வனா	கசாடு
கௌ	திருப்பாரூர்	திருக்குறந்தொலை	ஒணூறுவகணைத்துமாணாதாமே	கசாடு
கௌ	திருவாலங்காடு	திருத்தாண்டகம்	விற்றூடுணைநிலலாதல்லகூராதாண்காண்	கசாடு
ச0	திருக்காளத்தி	”	வேற்றுகிவிணைணுகிநின்றமுப்போற்றி	கசாடு
சக	திருக்கயிலை	”	ஆராதிரிபுரவகணீறுகோக்கு	கஎ0
சஉ	திருகையறு	திருத்தாண்டகம்	ஒசையொலியெயலாமானாய்நீயே	கஎௌ
சக	”	”	மாதாப்பிறைறக்கணணியானை	கஎௌ
சச	”	காந்தாரம்	கிந்தைவாய்தலுளான்வந்து	கஎௌ
சாடு	”	”	கிந்தைவண்ணத்தாராய்த்திறம்	”
சௌ	”	”	கவகையச்சதையுள்ளைவதாரார்	”
சௌ	”	திருநேரிசை	குண்டனாய்சமணரோடுகூழ	”
சௌ	”	”	தானலாதுலகயிலலைசகமலா	”

தேவார அட்டவணை.

எண்.	தலம்.	பண்.	தேவாரம்.	பக்கம்.
இ0	”	திருவிருத்தம்	குறுவித்தவாகுற்றநோய்வினை	கஎக
இ௧	”	”	திநிப்பரியனசிறகிப்பவாகுச்	”
இ௨	”	திருத்தாண்டகம்	அந்திவட்டத்திங்கட்கண்ணியினை	கஅ0
இ௩	”	திருக்குறட்டுதாளை	நல்லாதிரசடைமேனிற்பித்தாளை	கஅ௧
இ௪	”	திருவிருத்தம்	கொழுகொள்செல்வவிழாகுணலை	கஅ௩
இ௫	”	திருத்தாண்டகம்	நோர்நொருததியொருபாகத்	”
இ௬	பலவகை	”	அப்பனியம்மைநீமையனுநீ	கஅ௪
இ௭	தனித	”	பொருப்பன்ளிவரைவிலலாப்புர	கஅ௫
இ௮	திருஅடைவு	சாதாரி	தலையேநீவணங்காய்	”
இ௯	திருஅங்கமாலை	திருத்தாண்டகம்	முனைத்தாணையெல்லாக்குமுன்னே	”
௧0	திருவாலவாய்	திருநேரிகீச	வேதியாவேத்தகீதாவிண்ணவ	க௧௧
௧௧	”	திருத்தாண்டகம்	வழுவேறுதிரிருவந்தோன்முந்	”
௧௨	திருப்பூவணம்	திருநேரிசை	பாசமுங்கழிக்ககில்லாவரக்கொ	”
௧௩	திருவிராமேச்சரம்	திருத்தாண்டகம்	இருநிலனாய்த்தீயாகிநீருமாகி	க௧௨
௧௪	நின்ற	தாண்டகம்	ஆமயந்தூத்தடிமேயினை	”
௧௫	தனித்	கோத்திரக்கேகாவை	தில்லைசிறமமபலங்குஞ்செம்பான்	”
௧௬	குறைந்த	திருநேரிசை	வேன்றிலென்புலன்களைந்தும	”
௧௭	தனித்	”	தொண்டனைப்பட்டுதன்னே	”
௧௮	ஆருயிர்த்	திருவிருத்தம்	எட்டாந்திசைக்குமிருதிசைக்கு	”
௧9	தசபாரணம்	பழம்பஞ்சரம்	பருவையொன்முசுற்றியரவங்	”
௨0	பாவநட்சம்	”	பற்றற்றூர்சோபழம்பதியை	”
௨௧	சாக்கரைத்	திருவிருத்தம்	விலையுமவிலைப்பெருமபாகா	”
௨௨	திருவாரூர்	திருத்தாண்டகம்	பொய்மாயப்பெருங்கடலிறபுலம்	”
௨௩	திருப்புகழார்	”	எண்ணுகேகெனஞ்சாலலியெண்ணு	”



குழைப்பாடி. காட்டில் திருவாளரில் வேளாண்மையில் குழைக்கையர் குழையில் புது

உ

சிவமயம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

அப்பர்சுவாமிகளென்னும்

திருநாவுக்கரசுவாமிகள்

புராணம்.

நான்காவது

திருநின்றசருக்கம்.

கடவுள்வாழ்த்து.

உலகெலாமுணாநதோதற்கரியவன்
நிலவுலாவியநீராமலிவேணியன்
அலகில்சோதியனமபலததாடுவான்
மலாசிலமபடிவாழத்திவணங்குவாம்.

நூல்.

திருநாவுக் கரசவளா திருத்தொண்டி. நெறிவாழ
வருஞானத தவமுனிவா வாக்கீசா வாயமைதிகழ்
பெருநாமச சீர்பரவ லுறுகின்றேன் பேருலகில்
ஒருநாவுக குரைசெய்ய வொண்ணுமை யுணரா தேன்

(இ-ள்) திருநாவுக்கரசவளா திருத்தொண்டி. நெறிவாழ—திருநாவுக்கரசுன்னுந் திருப்பெயரையுடையவரும் திருத்தொண்டினவழி வாழும்படி, வருஞானத்தவமுனி வாவாக்கீசா—அவதரித்த ஞானதையுடைய தவமுனிவருமாகிய வாக்கீசரது, வாயமைதி கழ்பெருநாமச்சீர்பரவலுறுகின்றேன்—மெய்மமை விளங்கிய பெரிய சரித்தர்தின் சிறப் பைத்துதிககின்றேன், பேருலகிலொருநாவுக்குரைசெய்யவொண்ணுமையுணரா தேன்— அகன்ற நிலவுலகத்தில் அதனை ஒருநாவால் எடுத்துக்கூற முடியாமையை அறியாத யான.

நாவுக்கரசுன்றலும் வாக்கீசொன்றலும் ஒருபொருளவாயினும், தமிழ்மொழி வட மொழியால் நாம் வேறுபாடாயிருத்தலின் வேறுகூறினா. நாமமெனபது ஈண்டுச் சரித மென்னுந் துணையாய் நின்றது. (க)

தொன்மைமுறை வருமண்ணின் றுகளன்றித் துகளில்லா
நனமைநிலை யொழுக்கத்தி னலஞ்சிறந்த குடிமல்கிச
சென்னிமதி புனையவளா மணிமாட்ச் செழுமபதிகண்
மன்னிநிறைந் துளதுதிரு முனைப்பாடி வளநாடு.

(இ-ள்.) தொன்மைமுறைவருமண்ணின் றுகளன்றித்துகளில்லா—பழமையாகிய அறநெறியேவருகின்ற மண்ணிலுதித்த புழுதித் துகளன்றித் தமயிடத்து வேறுகுற்றமில்

லாத, நன்மைநிலையொழுக்கத்தினலஞ்சிறந்தகுடிமல்கி=நல்ல அறநிலைக்குரிய ஒழுக்கத் தால மிகச்சிறப்படைந்த குடிகள் நெருங்கி, சென்னிமதிபுணைவளாமணிமாட்ச் செழும்பதிகள்=சிகரங்களில் சந்திரன் தங்குதலால் அலங்கரிக்கும்படி உயர்ந்த மணிக ளிழைத்த மண்டபங்களை யுடைய அழகிய பல ஊர்கள், மன்னிநிறைந்துளது திருமுனை பபாடி வளநாடு=நிலைபெற்று நிறைந்தது வளநதங்கிய திருமுனை பபாடிநாடு—ஏ-று

தொன்மைமுறைவருமொழுககம் என இளையயும் (உ)

புனபபண்ணை மணியினெடும புறவினறும் புதுமலரின் கனபபெண்ணி றிரைசுமநது களாமருங்கு பெருமபகடடோ இனபபண்ணை புழுமபண்ணை யெறிந்துலவி யெவவுலகும் வனபபெண்ணை வருமபெண்ணை மாநதிபாய் வளமபெருகும்

(இ-ள்) புனபபண்ணைமணியினெடும=குறிஞ்சிநிலத்திலிருக்கும் தொகுதியான இரத்தினங்களோடும், புறவினறும்புதுமலரின்கனபபு=முல்லைநிலத்திலிருக்கும் நறுமண வகமழும் புதியமலர்களின் தொகுதிகளையும், எண்ணிறிசைமநதுகளாமருங்கு=அளவி றந்த திணைக்கரங்களால்வாரி இருக்கையிலும், பெருமபகட்டேரினபபண்ணையுமும் பண்ணையெறிந்துலவி=பெரிய கடடாககள் பூட்டிய ஏாதொகுதிகள் உழப்பட்ட வயல் களிலெறிந்து சஞ்சரித்து, எவவுலகும்வனப்பெண்ணைவரும்=எவ்வுலகத்தாரும் தன் பெருமையை மதிக்கும்படி பெருக்கெடுக்கும், பெண்ணைமாநதிபாய்வளம்பெருகும்= பெரிய பெண்ணையாளுனது பாய்தலால் வளம்பெருகியிருக்கும்.—ஏ-று. (ங)

காலெல்லாந தகட்டுவரால் கருமபெல்லாங் கண்பொழிதேன் பாலெல்லாங் கதிர்ச்சாலி பரபபெல்லாங் குலைக்கமுரு சாலெல்லாந் தரளநீரை தடமெல்லாந் செங்கழுநீர் மேலெல்லா மகிற்றுபம விருந்தெல்லாந் திருநதமுனை

(இ-ள்) காலெல்லாந்தகட்டுவரால்=வயல்குரு நீர்பாய்ச்சம் கால்களிலெல்லாம் அச்சவடிவமான வரால் மீன்களுள்ளன, கருமபெல்லாங்கண்பொழிதேன்=கரும்புக டோறும் வெடித்துக் கண்களினின்றும் பொழிகின்ற தேனுள்ளன, பாலெல்லாங் கதிர்ச்சாலி=பகக இடங்கடோறும் கதிரையுடைய செந்நெய்யினைகளுள்ளன, பரப பெல்லாங்குலைக்கமுரு=பரந்த இடங்களிலெல்லாம் குலைகையுடைய கமுகமரங்களுள் ளன; சாலெல்லாந்தரளநீரை=படைச்சால்களிலெல்லாம் முத்துகளின் வரிசைகளுள் ளன; தடமெல்லாஞ்செங்கழுநீர்=வாவிக்களிலெல்லாந் செங்கழுநீர் மலாகளுள்ளன; மேலெல்லாமகிற்றுபம்=மேலவீடுகளிலெல்லாம் அகிறகட்டையினாலாகிய புகைகளுள் ளன, விருந்தெல்லாந்திருந்துமுனை=திருத்தமான மனைகளிலெல்லாம் விருந்தினருள் ளர் விருந்து என்றது புதிதாக வந்தவர்களை (ச)

கடைஞாமிடை வயற்குறைத்த கருமபுகுறை பொழிகொழுஞ்சா றிடைதொடுத்த தேன்கிழிய விழிந்தொழுரு நீத்தமுடன புடைபரந்து ஞிமிறொலிப்பப புதுபுனல்போய் மடையுடைப்ப உடைமடையக கருமபடுகட் டியினடைப்ப லாககடோறும்.

(இ-ள்) கடைஞாமிடைவயற்குறைத்த=பள்ளிகள் நெருக்கமாக வயல்களில துண்டித்த; கரும்புகுறைபொழிகொழுஞ்சாறு=கரும்பினது அடித்துண்டுகளினின்றும் பொழிகின்ற கொழுமையாகிய சாறுனது, இடைதொடுத்ததேன்கிழிய=இடையிடை யே கட்டியிருக்கும் தேன்கூடுகள் கிழிதலால்; இழிந்தொழுருநீத்தமுடன்=பெருகியோ

டுகின்ற தேன்வெள்ளத்தோடு, புடைபரந்துளியிறுவிப்ப=பக்கங்களில் பரவி வண்டுகள் ஒலிக்குமபடி செல்கின்ற, புதுபுனல்போய்மடையுடைப்ப=புதிய நீரோடுசென்று வரபுகளையுடைத்துவிட, உடைமடையகருமபடுகட்டியின்=உடைககப்பட்ட மடையை அகருமபைககாய்ச்சிய வெல்லக்கட்டியினால், அடைப்பவூர்கடொறும்=நாட்டில் ஊர்கடொறும் அடைப்பார்கள்.—எ-று. (டு)

கருங்கதலிப பெருங்குலைகள் களிற்றுக்கை முகங்காட்ட
மருங்குவளா கதாச்செந்நெல் வயப்புரவி முகங்காட்டப்
பெருஞ்சகடு தோகாட்ட வினைஞரராப பொலிபிறங்க
நெருங்கியசா தூங்கபல நிகாபபனவா நிறைமருதம்.

(இ-ள்) நிறைமருதம்=வளம் நிறைந்த மருதநிலங்கள், கருங்கதலிபபெருங்குலைகள்=கருவாழைகளின் பெரிய குலைகள், களிற்றுக்கைமுகங்காட்ட=யானைகளின் துதிகையினோடுகூடிய முகத்தின்வடிவத்தைக் காண்பிக்க, மருங்குவளாகதாச்செந்நெல்=அருகில் வளாகின்ற செந்நெற்கதிகள், வயப்புரவிமுகங்காட்ட=வெற்றியினையுடைய குதிகைகள் முகத்தின் வடிவத்தைக்காண்பிக்க, பெருஞ்சகடுதோகாட்ட=பெரியபண்டிகள் தேரின் வடிவத்தைக் காண்பிக்க, வினைஞரராபபொலிபிறங்க=பள்ளாருடைய ஆரவாரம் படைவீரா ஒலிபோலவிளங்க, நெருங்கியசாதூங்கபலநிகாபபனவாம்=அதனால் நெருக்கமான நாலவகைச் சேனைகளுள்ள இடத்தை ஒத்திருக்கும்.(சு)

நறையாற்றுங் கமுருநவ மணிக்கழுத்தி னுடன்கூந்தற்
பொறையாற்ற மகளிர்நொன புறம்பலேதன் டலைவேலிற்
துறையாற்ற மணிவண்ணச் சுரும்பிரைக்கும் பெருமபெண்ணை
நிறையாற்று நீர்க்கொழுநது படாந்தேறு நிலைமையதால்.

(இ-ள்) நறையாற்றுங்கமுரு=வாசனை கமழும் கமுருமரங்கள், நவமணிக்கழுத்தினுடன=முத்தமுதலிய ஒன்பது மணிகளையணிந்த கழுத்துடன்; கூந்தற்பொறையாற்றமகளிர்நொன=கேசபாரத்தைப் பொறுக்காத மகளிர்களைப்போல, புறம்பலேதன் டலைவேலித்துறை=புறம்பே பலைகின்ற சேலைகளாகிய வேலியையுடைய களையில்; ஆற்றமணிவண்ணச்சுரும்பிரைக்கும்=மிக நீலமணிபோலும் நிறத்தையுடைய வண்டுகள் ஆரவாரிக்கும், பெருமபெண்ணைநிறையாற்றுநீர்க்கொழுநது=பெரிய பெண்ணையாற்றினது நிறைந்த நீர்க்கொழுந்தானது, படாந்தேறுநிலைமையது=பரவிப்படர்கின்ற நிலைமையையுடையது (அம்மருதநிலம்)—எ-று. ஆல-அசை

கமுரு பழங்கனையும், காய்கனையும், பாணிகளையும், பச்சோலைகளையும் உடைமையால், நவமணிக்கழுத்தினுடன கூந்தற்பொறையாற்ற மகளிர்நொன உவமைகூறினா.(எ)

மருமேவு மலாமேய மாகடலி னுடபடியும்
உருமேக மெனமண்டி யுகைத்தகருங் கன்றுபோல்
வருமேனிச் செங்கண்வரன் மடிமுட்டப் பால்சொரியுங்
கருமேதி தனைக்கொண்டு கறாபுரள்வ திவாவாவி.

(இ-ள்) மருமேவுமலர்மேய=வாசனை கமழுகின்ற பூக்களை மேயும்படி, மாகடலி னுட்படியும்=பெரிய கடலில் நீருண்ணும்பொருட்டுப்படியும்; உருமேகமெனமண்டி=கருநிறமுடைய மேகம்போல வாவியில் விழுந்து; உகைத்தகருங்கன்றுபோல்=முட்டுகின்ற கரிய கன்றைப்போல, வீருமேனிச்செங்கண்வரான்மடிமுட்ட=வருகின்ற மேனியையும் சிவந்த கண்களையும் உடைய வரால்மீன்கள்மடிகளைமுட்ட;பால்சொரியுங்கருமே

தினைக்கொண்டு=பாலைச்சொரிகின்ற, கரிய எருமைகளை அடித்துக்கொண்டு, கரைபுரள்வதிலாவாவி=கரைபுரளுகின்றன தினைகளையுடைய வாவிகள்,—எ-று. (அ)

மொய்யளிசூழ் றினாரீல முழுவலயங் களினலையச
செய்யதளிர்நறுவிரலிற் செழுமுுகையி னகஞ்சிறப்ப
மெய்யொளியி னிழற்காணு மாடியென வெண்மதியை
வையமகள் கையணைத்தாற் போலுயர்வ மலாச்சோலை.

(இ-ள்.) மொய்யளிசூழ்நினா=திரண்டு சூழ்கின்ற வண்டுகளின் கூட்டங்கள்; லீலமுழுவலயங்களினலைய=முழுதும் லீலமணியாற்செய்த வளையல்கள்போல அசையவும், செய்யதளிர்நறுவிரலில்=சிவந்த தளிராகிய நறிய விரல்களினிடத்து; செழுமுுகையினகஞ்சிறப்ப=நகத்தைப்போல் செழித்த பூவரும்புகள் சிறப்படையவும், மெய்யொளியினிழற்காணுமாடியென=தன் திருமேனி அழகின் பிரதிப்பத்தைப் பார்த்தற்குரிய கண்ணாடியென்று; வெண்மதியைவையமகனைகையணைத்தாற்போல=பூதேவியானவள் வெள்ளிய சந்திரனைக் கைகளால் அணைத்தாற்போல, உயர்வமலர்ச்சோலை=உயர்ந்திருக்கின்ற மலர்களுையுடைய சோலைகள்,—எ-று. வலையம்=வளையல்.

மொய்யளிசூழ்நினா லீலமுழுவலயங்களினலைய என்பதற்கு வண்டுகள் திரண்டு சூழ்கின்ற லீலமலர்கள் முழுதும் லீலமணியாற்செய்த வாருவலயங்கள்போல அசைய என்றுரைப்பினுமமையும். (க)

எயிற்குலவும வளமபதிக ளெங்குமணந் தங்கும்வயற்
பயிர்க்கண்விய லகலிடங்கள் பரந்துயர் நெற்கூடுகளும்
வெயிற்கதிரமென் குழைமகளிரா விரவிய மாடமுமேவி
மயிற்குலமு முகிற்குலமு மாறாட மருங்காடும்.

(இ-ள்.) எயிற்குலவும்வளம்பதிகளெங்கும்=மதில்சூழ்ந்த வளந்தங்கிய அந்நாடெங்கும்; மணந்தங்கும்வயற்பயிர்க்கண்வியலகலிடங்கள்பரந்துயர்நெற்கூடுகளும்=மணம் வீசும் வயற்பயிரமைந்த இடங்களிலுள்ள மிக அகன்ற களங்களில் விரிந்து உயர்ந்திருக்கும் நெற்கூடுகளிலும்; வெயிற்கதிரமென்குழைமகளிராவிரவியமாடமும்=காந்தியுள்ள ஒளியைவீசுகின்ற மிருதுவான குண்டலங்கையணிந்த மகளிர்கள் நெருங்கியிருக்கும் மாடங்களிலும்; மயிற்குலமுமுகிற்குலமுமேவி=மயிற்கூட்டங்களும் முகிற்கூட்டங்களும் தங்கி; மாறாடமருங்காடும்=கண்டாககு ஒன்றோடொன்று வேற்றுமையின்றி இருக்க அவ்விடங்களில் ஆடாநிற்கும்.—எ-று. நெற்கூடு=நெற்கட்டியசோ. (க0)

மறந்தருதி நெறிமாற மணிகண்டா வாய்மைநெறி
யறந்தரு நாவுக்கரசு மாலால சுந்தரரும்
பிறந்தருள வுளதான நம்மளவோ பேருலகிற்
சிறந்ததிரு முனைப்பாடித் திறம்பாடுஞ் சீரப்பாடு.

(இ-ள்.) மறந்தருதிநெறிமாற=பாவத்தை வினைவிதமும் தீயசமயநெறிகள் கெடும்படிக்கு, மணிகண்டர்வாய்மைநெறி=நீலகண்டமுடைய சிவபிரானருளிய மெய்நெறியாகிய சைவமார்க்கத்திற்குறும்; அறந்தருநாவுக்கரசும்=அறங்களை நிலைநிறுத்திய ஆண்டவராகும், ஆலாலசுந்தரரும்=ஆளுடைய நம்பியும், பிறந்தருளவுளதானல்=அவதரிக்கும்படி இருக்குமேல்; பேருலகிற்சிறந்த=பெரியநிலவுலகிற்சிறந்த, திருமுனைப்பாடித்திறம்பாடுஞ்சீரப்பாடு=அத்திருமுனைப்பாடிநாட்டின்வளத்தைப் பாடுகின்றபெருமை; நம்மளவோ=நம்மளவன்று.—எ-று. (கக)

- (1) இவ்வகைய திருநாட்டி லெனைப்பல லூகளுமென்று தெய்வநெறி =
மெய்வளங்க ளோங்கவரு மேன்மையன வாங்கவற்றுட் கலையலாம் =
சைவநெறி யேழுலகும் பாவிக்குந தன்மையினம் ஸ்ரீராமச்சுந்தரி =
(2) மெய்வநெறிச் சிவமபெருக்குந திருவாமூர் திருவாமூர். தின்.

(இ-ள்.) இவ்வகையதிருநாட்டில்—இச்சிறப்புடைய அத்திருமுனைப்பாடி நாட்
டில், எனைப்பலலூகளுமென்றும்—எல்லாலூர்களும் எந்தெந்தும்; மெய்வளங்களோங்கவ
ருமேன்மையன—அழிதயாவளங்கள் நாள்தோறும் வளரும்படிக் கிருக்கும் மேன்மையு
டையன; ஆங்கவற்றுட்சைவநெறியேழுலகும்பாவிக்குந்தன்மையினம்—அவலூர்களுள்
சைவமாகக்கதை ஏழுலகின்கண்ணும் வளாவிக்கும் மேன்மையுடைமையினம், திருவா
மூர்திருவாமூர்—திருமகள் வாமூர் ஊராகிய திருவாமூர்; தெய்வநெறிச்சிவமபெருக்
கும்—தெய்வீகமாகிய நன்மாகக்கதை ஒருகச்செய்யும்.—எ-று. (கஉ)

ஆங்குவன முலைகள்சமந் தணங்குவன மகளிரிடை
ஏங்குவன னாபுரங்க ளிரங்குவன மணிக்காஞ்சி
ஒங்குவன மாடநிரா யொழுகுவன வழுவிலற
நீங்குவன தீங்குநெறி நெருங்குவன பெருங்குடிகள்.

(இ-ள்.) ஆங்குவனமுலைகள்சமந்து—அத்திருவாமூரில் அழகிய முலைகளைத் தாங்
குதலினால், அணங்குவனமகளிரிடை—வருந்துகின்றன மாதர் இடைகள், ஏங்குவன
நாபுரங்கள்—அவா காலிற்றரித்த சிலம்புகள் அரற்றுக்கின்றன, இரங்குவனமணிக்காஞ்சி—
மணிகளழுத்திய அவர் மேகலைகள் சிற்றொலிச் செய்கின்றன; ஒங்குவனமாடநிரா—மாட
வரிசைகள் உயர்ந்திருக்கின்றன, ஒழுகுவனவழுவிலறம்—வழுவில்லாத அறங்கள் பெரு
குக்கின்றன; நீங்குவனதீங்குநெறி—தீநெறிகள் விலகுக்கின்றன; நெருங்குவனபெருங்குடி
கள்—பெரியகுடிகள் நாள்தோறும் நெருங்குகின்றன.—எ-று. (கங)

மலர்நீலம வயல்காட்டு மைஞ்ஞீல மதிகாட்டும்
அலர்நீல மறுகாட்டும் மணியூசல் பலகாட்டும்
புலர்நீல விருள்காட்டும் பொழுதுழவ ரொலிகாட்டும்
கலர்நீல மனைகாட்டும் கலாகாட்டாப பெருவளங்கள்.

(இ-ள்.) மலர்நீலமவயல்காட்டும்—நீலமலர்களை வயல்கள் தம்மிடத்துக் காட்டு
கின்றன; மைஞ்ஞீலமதிகாட்டும்—கறுத்த மறுவைப் பூரணத்திரன் காட்டுகின்றது;
அலர்நீலமறுகு—விசாலமாகிய நீண்ட வீதிகள்; ஆட்டும்அணியூசல்பலகாட்டும்—ஆட்டப்
பட்ட அழகிய ஊசல் பலவற்றைக் காட்டாநிற்கும்; புலர்நீலவிருள்காட்டும்பொழுது—
விழுகின்ற கன்னியிருளிருக்கும் வைகறைப் பொழுதில்; உழவரொலிகாட்டும்—உழ
வர்களது ஒலி ஒலிக்கும்; கலாகாட்டாப்பெருவளங்கள்—அளவுபடாத பெரிய வளங்
களை; கலர்நீலமனைகாட்டும்—பலபண்டங்கள் நிறைந்த வீதிகள் காட்டும்.—எ-று. (கச)

தலத்தின்கண் விளங்கியவத் தணிப்பதியி லனைத்துவித
நலத்தின்கண் வழுவாத நடைமரபிற் குடிநாப்பண்
விலக்கின்மனை யொழுகத்தின் மேதக்க நிலவேளாண்
குலத்தின்கண் வரும்பெருமைக் குறுக்கையாதங் குடிவிளங்கும்.

(இ-ள்.) தலத்தின்கண்விளங்கியவத்தணிப்பதியில்—நிலவுலகத்திலினக்கமடைந்
திருக்கின்ற அந்த ஒப்பற்றநகரத்தில்; அனைத்துவிதநலத்தின்கண்வழுவாத—எல்லாவித
நன்மைகளினும் தவறாத; நடைமரபிற்குடிநாப்பண்—ஒழுக்கத்தைபுடைய மரபின்க

எது குடி களிநிடையே; விலக்கின்மனையொழுக்கத்தின்மேதகநிலை—தவறாத இல்
லொழுகததில் மேம்பட்ட நிலையுள்ள; வேளாண் குலத்தின்கணவரும் பெருமை—
வேளாளர் மரபில் தொன்றுதொட்டுவரும் பெருமையமைந்த, குறுக்கையர் தங்குடி
விளங்கும்—குறுக்கையர் சூழப்பிறப்பானது விளக்கமடைந்திருக்கும்.—எ-று. (கடு)

அக்குடியின் மேற்றோன்ற லாயபெருந் தன்மையினா
மிக்கமனை யறம்புரிந்து விருந்தளிக்கு மேன்மையினா
ஒககல்வளர் பெருஞ்சிறப்பி னுளரானு ருளரானா
திககுநில வும்பெருமை திகழவரும் புகழனா

(இ-ள்.) அக்குடியின்மேற்றோன்றலாயபெருந்தன்மையினர்—அக்குறுக்கையர்
சூடியில் மேம்பட்ட முதல்வராய பெருந்தன்மையை யுடையவரும், மிக்கமனையறம்
புரிந்து—மேலாய இல்லறத்தை நடத்தி; விருந்தளிக்குமேன்மையினர்—விருந்தினாசு
ளைப்பாதுகாகும் மேன்மையையுடையவரும் ஆகிய; திககுநிலவும்பெருமைதிகழவரும்
புகழனா—திககுக்கொள்ளாம் விளங்கியிருக்கும் பெருமை தோன்ற அவதரித்த புகழனா
ரென்பவர்; ஒக்கல்வளர்பெருஞ்சிறப்பினுளரானுளரானா—சுற்றத்தோடுவளர்ந்தபெ
ருஞ்சிறப்பையுடையவராயிருந்தார்.—எ-று. (கசு)

புகழனார் தமக்குரிமைப் பொருவில்குலக் குடியின்கண்
மகிழவரு மணம்புணர்ந்த மாதினியார் மணியவிறறி
னிகழமலர்ச் செங்கமல நிரையிதழி னகவயின்றி
றிகழவருந் திருவனைய திலகவதி யார்பிறந்தார்

(இ-ள்.) புகழனார் தமக்குரிமைப்பொருவில்குலக்குடியின்கண் = அவருக்குரிய
ஒப்பற்ற குலத்தினையுடைய மரபின்கண், மகிழவருமணம்புணர்ந்த = மகிழ்ச்சிக
கேதுவான விவாகஞ்செய்த, மாதினியார்மணியவிறறில்—மாதினியாரொன்னும் பத்தி
னியினது திருவயிற்றில், நிகழமலர்ச்செங்கமலம்—விசுசுகுகின்ற செந்தாமராமலரி
னது; நிரையிதழினகவயினில்—வரிசையான இதழ்க்கோயிலினில், திகழவருந்திருவ
னைய—விளங்கி யிருக்கும் திருமகனை யொத்த; திலகவதியார்பிறந்தார்—திலகவதியா
ரென்பவர் அவதரித்தார்.—எ-று. (கஎ)

திலகவதி யார்பிறந்து சிலமுறையான் டகன்றதற்பின்
அலகில்கலைத் துறைதழைப்ப வருந்தவத்தோ ரெறிவாழ
உலகின்வரு மிருணீக்கி யொளிவிளங்கு கதிர்போல
மலர்நுமந ணீக்கியார் வந்தவதாரஞ் செய்தார்.

(இ-ள்.) திலகவதியார்பிறந்து—திலகவதியார் அவதரித்து, சிலமுறையான் ட
கன்றதற்பின்—முறையாகச் சிலவருடங்கள் சென்றபின்; அலகில்கலைத்துறைதழை
ப்ப—எண்ணிறந்த வேதாகமங்களிற்கடும் அறங்கள் ஒங்கவும், அருந்தவத்தோடு
வாழ—அரியதவத்தினரது ஒழுகும் வாழ்வையுடையவும், உலகின்வருமிருணீக்கி—நிலவு
லகின்கண் வருகின்ற இருணீக்கி; ஒளிவிளங்குகிறபோல—பிரகாசிகுகின்ற சூரியனை
ப்போல, மலருமருணீக்கியார்வந்தவதாரஞ்செய்தார்—உதிகும் மருணீக்கியாரொன்னும்
திருப்பெயரையுடைய புத்திரர்வந்து அவதரித்தார் —எ-று. (கஆ)

மாதினியார் திருவயிற்றின் மன்னியசீர்ப் புகழனார்
காதலனு ருதித்ததற்பின் கடன்முறைமை மங்கலங்கண்
மேதருகல் வினைசிறப்ப விருமபிய பாராட்டி னுடன்
ஏதமில்பல் கிளைபோற்ற விளங்குமுவிப் பதவகடந்தார்.

(இ-ள்.) மாதிரியார்திருவயிற்றில்—தமது மனைவியாகிய மாதிரியாரது திருவயிற்றின்கண், காதுவறாதுகித்ததற்பின்—மருணீக்கியாரொன்னும் புதல்வர் அவதரித்தபின்பு, மன்னியசீர்ப்புகழ்நூர்—நிலைபெற்ற சிறப்பையுடைய புகழ்நூரானவர்; கடன்முறைமைமங்கலங்கள்—விதிப்படி செய்யும் மங்கலங்களாகிய; மேதருநல்வினைசிறப்பம்—மேம்பட்ட நல்வினைகளைச் சிறக்கச்செய்ய; விரும்பியபாராட்டி—னுடன்—தம்மால் விரும்பத்தக்க கொண்டாட்டோடு; ஏதமில்பல்கிளைபோற்ற—குற்றமற்ற பலசற்றத்தாரும் வரிசைசெய்ய, இளங்குழவிபதங்கடந்தார்—அப்புதல்வர் இளமையாகிய குழந்தைப் பருவங்கடந்தார்—எ-று.

கடன்முறைமைமங்கலங்களாவன—சாதகனமம் நாமகரணம் முதலியன. (கக)

மருணீக்கியாரொன்னி மயிரீக்கு மணவினையுந்
தெருணீர்ப்பன் மாந்தரொலா மகிழ்சிறப்பச் செய்ததற்பின்
பொருணீ ததங் கொளவிசிப் புலன்கொளுவ மனமுதிழத்த
சுருணீக்கி மலாவிகுருங் கலையிலத் தொடங்குவித்தாரா.

(இ-ள்.) மருணீக்கியார்சென்னியிரீக்குமணவினையும்—மருணீக்கியாரது சிரசின்க ணுள்ளமயிரா றீக்குகின்றசௌகன்மமும், தெருணீர்ப்பன்மாந்தரொலாம்—தெளிந்தருணத்தோடுகூடிய பலசற்றத்தாரொல்லாம்; மகிழ்சிறப்பச்செய்ததற்பின்—மகிழ்ச்சியடையும்படி செய்தபின்பு, பொருணீத்தங்கொளவிசி—பொருள்களை வெள்ளமாக எடுத்துத் தானஞ்செய்து, புலன்கொளுவ—செவிப்புலன்வழியாக உணர்வுண்டாகவும், மனமுதிழத்த சுருணீக்கிமலர்விகுரும்—இதயத்தின்கண் அறியாமையாற் குவிந்த முருளத்தைப்பிரித்து மலரச்செய்கின்ற, கலையிலத்தொடங்குவித்தார்—நூல்களைப்படிக்கும்படி வித்தியாரம்பஞ் செய்வித்தார்.—எ-று.

சௌகன்மத்திற்கு முறப்பட்ட உபநிஷ்கிரமணம், கர்னவேதனம் முதலிய சடங்குகளையுந் தழுவியிறவலில் உம்மை இறந்ததுதழீஇயது. நான்காம்வருணத்தார்க்கு உபநயனமின்மையால் சௌகன்மம் கூறி உபநயனங் கூறாதொழிந்தார். (உ௦)

தந்தையாரா களிமகிழ்ச்சி தலைசிறக்கு முறைமையினுந்
சிறுதமலாந் தெழுமுணாவீற் செழுங்கலையின் நிறங்களுல்லா
முந்தைமுறைமை யிற்பயின்னு முதிர்வறி வெதிருமவகை
மைந்தனா மறுவொழித்த விளம்பிறைபோல் வளர்கின்றார்.

(இ-ள்.) தந்தையார்களிமகிழ்ச்சி—புகழ்நூர்க்குப் பெருங்களிப்பானது; தருமுறைமையினால்—மிகச்சிறக்கருங் காரணத்தால், சிறுதமலர்ந்தெழுமுணர்வில்—தம இதயத்தினின்றும் விகசித்துகிக்கும் அறிவினிடத்து, செழுங்கலையின்றிறங்களுல்லாம்—செப்பமான நூல்களின் வேறுபாடுகளையெல்லாம், முந்தைமுறைமையிற்பயின்னு—தொன்றுதொட்டு நூல்கற்கும் முறைப்படி பயிற்சிசெய்து; முதிர்வறிவெதிரும்வகை—அறிவுமுதிர்ந்து வளரும்படி; மைந்தனாமறுவொழித்தவிளம்பிறைபோல்வளர்கின்றார்—மருணீக்கியார் களங்கநீங்கிய இளம்பிறைபோல் நான்தோறும் வளர்கின்றாராயினார்.—எ-று. (உ௧)

அநாளிற் நிலகவதி யாருக்காண் டாநிரண்டின்
முன்னுக் கொத்தகுல முதல்வேளாண் குடித்தலைவர்
மின்னுர்செஞ் சடையண்ணன் மெய்யடிமை விருப்புடையாரா
பொன்னுரு மணிமௌவிப் புரவலன்பா லருளுடையார்.

(இ-ள்.) அந்தாளிற்றிலகவதியாருக்கு—அந்தாளில் திலகவதியார் என்னும் புத்திரிக்கு; ஆண்டாநிரண்டில்—பன்னிரண்டாம் வயதில்; முன்னாகவொத்தகுலமுதல்வேளாண்குடித்தலைவர்—தொன்றுதொட்டுத் தம்மரபிற்கொத்த வேளாண்குடியிற்றிறந்தமுதன்மையான தலைவரும்; மின்னாஞ்செஞ்சடையன்னல்—மின்போல விளங்கும் சிவந்த சடையையுடைய சிவபிரானது, மெய்யடிமைவிருப்புடையார்—மெய்மையான அடிமைத்தொழிலில் விருப்பமுடையவரும், பொன்னாருமணிமவுலி—பொன்னாற் செய்த மணிகளாழத்திய, முடிசையுடைய; புரவலன்பாலருளுடையார்—தன் அரசனிடத்து அன்புள்ளவரும்.—எ-று.

அன்பை அதன்மிகுபிறி அருளென்றார். இதனை மணவினைமுடியாது தம்மரசர்க்காய்ப் பகைப்புலஞ்சென் றுயிர்துரந்தமையாற்காண்க. (உஉ)

ஆண்டகைமைத் தொழிலின்க ணடலரியே நெனவுள்ளார்
காண்டகைய பெருவனப்பிற் கலிப்பகையா றொனுமபெயரா
பூண்டகொடைப் புகழனா பாற்பொருவின் மகட்கொள்ள
வேண்டியெழுந் காதலினான் மேலோரைச் செலவிட்டார்.

(இ-ள்.) ஆண்டகைமைத்தொழிலின்கண்—ஆண் தன்மையாகிய வீரத்தொழிலில்; அடலரியே நெனவுள்ளார்—எதிர்த்த பகைவருக்கு வலிய சிங்கேறுபோன்றவராகிய, காண்டகையபெருவனப்பில்—யாவரும் விருமபத்தக பேரழகினையுடைய, கலிப்பகையா றொனுமபெயரார்—கலிப்பகையா னொன்னும் பெயருடையவா, பூண்டகொடைப்புகழ னார்பால்—யாவருக்கும் வரையாது கொடுக்கும் வள்ளற்றன்மைபூண்ட புகழினிடத்து, பொருவின்மகட்கொள்ளவேண்டியெழுந்தகாதலினால்—ஒப்பற்றபுத்திரியைத்தான்விவாகஞ் செய்துகொள்ள விருமபி உள்ளத்திலெழும் பெருவிருப்பால், மேலோரைச்செலவிட்டார்—தஞ்சற்றத்தாருள் முதியோரை மகட்கேட்கும்படி அனுப்பினார்.—எ-று.

இவ்விரண்டுங் குளகம். (உ௩)

அணங்கனைய திலகவதி யாதம்மை யாங்கவாக்கு
மணம்பேசி வந்தவரும் வந்தபடி யறிவிப்பக்
குணம்பேசிக் குலம்பேசிக் கோதில்சீர்ப் புகழனா
பணங்கொளர வகலல்குற் பைந்தொடியை மணநோந்தார.

(இ-ள்.) அணங்கனையதிலகவதியார்தம்மை—சீதேவிபோலும் அழகுள்ள திலகவதியாரை; ஆங்கவர்க்குமணம்பேசிவந்தவரும்—அந்தக் கலிப்பகையாருக்கு மணம்பேசும்பொருட்டுவந்த முதியவரும், வந்தபடியறிவிப்ப—தாங்கள் வந்தகாரணத்தைப் புகழனார்க்குச்சொல்ல, குணம்பேசிகுலம்பேசி—கலிப்பகையாரது குணத்தை விசாரித்துக் குலத்தை விசாரித்து, கோதில்சீர்ப்புகழனா—குற்றமற்ற சிறப்பையுடைய புகழனாரானவர்; பணங்கொளரவகலல்குல்—பாம்பின்படம்போலும் அகன்ற அல்குலையுடைய, பைந்தொடியைமணநேர்ந்தார்—பசிய வணையலையணிந்த திலகவதியாரை மணஞ்செய்துகொடுப்பதற்கு உடன்பட்டார்.—எ-று.

(உ௪)

கன்னிதிருத் தாதையார் மணயிசைவு கலிப்பகையார்
முன்னணைந்தா ரறிவிப்ப வதுவைவினை முடிப்பதன்முன்
மன்னவற்கு வடபுலத்தோர் மாறேற்க மற்றவர்க்குமேல்
அன்னவாக்கு விடைகொடுத்தா னவ்வினைமே லவரகன்றார்.*

முல்முல் உரைப்புகள்

(இ-ள்.) கண்ணிதிருத்தாதையார்மனமிசைவு—புகழனார் தனது புத்திரியைமனஞ் செய்துகொடுக்க இசைந்ததை; கலிப்பகையார்முன்னிணந்தாரழிவிப்ப—மனம்பேசுவந்தவர்கள் கலிப்பகையார்க்குத் தெரிவிக்க; வந்தவவினைமுடிப்பதன்முன்—அவர் விவாகவினையை முடித்துக் கொள்வதற்குமுன்; மன்னவற்குவுட்புலத்தோர்—தன்னுடைய அரசன்மேல் வடதேசத்திள்ள மாற்றார்; மாறேற்கமற்றவர்க்கு—படையெடுத்தவர அவ்வரசர்க்குமேல்; அன்னவர்க்குவிடைகொடுத்தான்—போர்செய்யும்படி அக்கலிப்பகையாருக்கு அவ்வரசன் அனுமதிசெய்தான்; அவ்வினைமேல்வரசனாரா—அப்போர்த்தொழிலை மேற்கொண்டு அக்கலிப்பகையார் போனார்.—எ-று. (உரு)

வேந்தற்குத் துழிவினைமேல் வெஞ்சமத்தில் விடைகொண்
போந்தவரும் பொருபடையு முடன்கொண்டு சிலநாளிந்
காய்ந்தசினப பகைப்புலத்தைக் கலந்துகட்டு சமர்க்கடலை
நீந்துவார நெடுநாள்க ணிறைவெம்போர்த் துறைவிளைத்தார்.

(இ-ள்.) வேந்தற்குத் துழி—தன் அரசனுக்கு மாற்றரசரால் இடுக்கண் நேரிட்டவிடத்து, வெஞ்சமத்துவினைமேல்விடைகொண்டு—அவ்விடையுறை நீக்கும் போர்த்தொழிலாகிய வினையின்மேல் அனுமதி பெற்றுக்கொண்டு, போந்தவரும்பொருபடையுமுடன்கொண்டு—சென்ற கலிப்பகையாரும் போர்செய்யும் சேனகளையும் தம்முடன் அழைத்துக்கொண்டு; சிலநாளிற்காய்ந்தசினப்பகைப்புலத்தைக்கலந்து—சிலதினத்தில் மிக்க கோபமுள்ளபகைவர் போர்செய்யுமிடத்தை அடைந்து, கடுஞ்சமர்க்கடலைநீந்துவார்—கடிய போர்க்கடலைக்கடக்குவ் கருத்துடையவராய், நெடுநாள்கள்கூறியவெம்போர்த்துறைவிளைத்தார்—அனேகநாளி மிக்ககொடிய போர்த்தொழிலைச் செய்துவந்தார்.—எ-று.

சிலநாளிற் பகைப்புலத்தைக்கலந்து என இயையும். இவ்-சாரியை. (உசு)

ஆயநா ளிடையிப்பா லணங்கனையா டனைப்பயந்த
தாயகுலப் புகழனா தொன்றுதொடு நிலையாமை
மேயவினைப பயத்தாலே பிவ்வுலகை விட்டகலத்
தீயவரும் பிணியுழந்து விண்ணுலகிற் சென்றடைந்தார்.

(இ-ள்.) ஆயநாளிடையிப்பால்—கலிப்பகையார் பகைவரோடு போர்செய்துகொண்டிருக்கும்நாளில் திருவாமூரில், அணங்கனையாடனைப்பயந்த—சீதேவிபோலும் திலகவதியாபாபபெற்ற, தாயகுலப்புகழனார்—நற்குலத்திற்பிறந்த புகழனார்; தொன்றுதொடுநிலையாமைமேயவினைப்பயத்தால்—பழமையாய்வரும் நிலையாமையை விளைத்தற்கேதுவாய தீவினைப்பயத்தால்; இவ்வுலகைவிட்டகலம்—இந்நிலவுலகத்தைவிட்டு நீங்கிப்போகும்படியாக; தீயவரும்பிணியுழந்து—மிக்க கொடும்பிணியால் வருந்தி, விண்ணுலகிற்சென்றடைந்தார்—விண்ணவருலகம் அடைந்தார்.—எ-று.

ஆயுன்செல்வம் நிலையாமைக்குத் தீவினை யேதுவாதலின் நிலையாமை மேயவினை என்றும், விண்ணுலகு சென்றடைந்தற்குரிய புண்ணிய மிகுதியுடையனோனும் தீவினையும் அனுபவித்தன்றித் தொலையாமையின் தீயவரும்பிணியுழந்து என்றுவக்தினர். ஏ-அசை.

மற்றவர்தா முயிரீப்ப மனைவியார் மாதினியார்
சுற்றமுடன் மக்களையுந் துள்ளாக வேரீத்துப்
பெற்றிமையா லுடனென்றும் பிரியாத வுலகெய்துய
கற்புநெறி வழவாமற் கணவஞ்ருடன் சென்றார்.

(இ-ள்.) மற்றவருயிர்ப்பீடம்—அவ்வாறான புகழஞர் உயிரைவிட; மனைவியார்மாதிரியார்—அவர் மனைவியாராகிய மாதிரியாரும்; சுற்றமுடன்மக்களையும்—தம் சுற்றத்தாரையும் மக்களிருவனாயும்; துகளாகநீத்து—ஒருபொருளாக மதியாமல் துறந்து; பெற்றிமைவாலுடனென்றும்—மேம்பாட்டால் கணவனுடன் என்றும்; பிரியாதவுலகெய்தும்—தான் நீங்காதிருக்கும் உலகத்தை அடையும்; கற்புநெறிவழுவாமல்—கற்பு நெறிதவறாமல்; கணவனுருட்சென்றார்—கணவனுருடன் சிதையேறி உயிரீத்தனர்.—எ-று.

சிதையேறி உயிரீத்தலாவது;—ஈமலிற்சிற் றீக்கொளுவி நெய்க்குடம்பெய்து அதன்மேல் வீழ்தல். துகள்—மதியாப்பொருள். தாம்-ஏ-அசு. (உஅ)

காதையா ருமபயந்த தாயாருமி றந்ததற்பின்
காதலனா மருணீக்கி யாருமனக் கவலையினாற்
பேதுறுந் சுற்றமொடும் பெருநதுயரி லழுநகினார்.

(இ-ள்.) தாதையாரும்பயந்ததாயாருமிற்றந்ததற்பின்—தம்மைப்பெற்ற புகழஞர் மாதிரியார் என்னும் இருவரும் இறந்தபிறகு; மாதார்திலகவகியாரும்—அவாபுத்திரியாகிய திலகவகியாரும், அவர்பின்வந்தகாதலனார்மருணீக்கியாரும்—அவாபின் உதித்த புதல்வராகிய மருணீக்கியாரும், மனக்கவலையினால்—மனதிலுண்டாகிய துயரத்தினால்; பேதுறுந் சுற்றமொடும்—வருந்துகின்ற நல்லசுற்றத்தாரோடும், பெருந்துயரிலழுந்தினார்—பெரியதுயர்க்கடலில் முழுகினார்.—எ-று. (உச)

ஒருவாறு பெருங்கிளைஞர் மனநதேற்றத் துயரொழிந்தது
பெருவான மடைநதவாகுச் செய்கடன்கள் பெருக்கினார்
மருவாரமேன் மன்னவறகா மலையப்போங் கலிப்பகையார்
பொருவாரும போர்க்களத்தி லுயிரகொடுத்துப் புகழ்கொண்டார்.

(இ-ள்.) ஒருவாறுபெருங்கிளைஞர்மனந்தேற்றத்துயரொழிந்து—பெரிய சுற்றத்தார்கள் மனத்தைத்தேற்ற அவ்விருவரும் ஒருவாறு துயரம்நீங்கி, பெருவானமடைந்தவர்க்கு—பெரியவிண்ணுலகத்தை அடைந்த அவ்விருவருக்கும், செய்கடன்கள்பெருக்கினார்—செய்யவேண்டிய நீரகடன் முதலியவற்றைச் செய்தார்கள், மருவார்மேன்மன்னவற்கா—பகைவரிடத்துத் தம் அரசனுக்காக; மலையப்போங்கலிப்பகையார்பொருவாரும்—போர்செய்யும்படி அடுத்த கலிப்பகையாராகிய அவரும்; போர்க்களத்திலுயிர்கொடுத்துப்புகழ்கொண்டார்—அடாக்களத்தில் உயிரைக்கொடுத்துப் புகழுடம்பைப் பெற்றார்.—எ-று. நீர்க்கடன்:—தர்ப்பணிகள். (ஈ0)

வெம்முனைமேற் கலிப்பகையார் வேல்வேநத னேவப்போய்
அம்முனையிற் பகைமுருக்கி யமருலக மாள்வதற்குத்
தம்முடைய கடன்கழித்த பெருவாரத்தை தலஞ்சாற்றச்
செம்மலர்மேற் நிருவனைய திலகவதி யாகேட்டார்.

(இ-ள்.) கலிப்பகையார்வேல்வேந்தனேவ—கலிப்பகையார் வேலேந்தைய தம் அனுப்ப; வெம்முனைமேற்போய்—கொடிய போர்முடித்துச்சென்று; அம்முனையிற்புகழ்கமுருக்கி—அப்போர்முனையிலுள்ள பகைவரைக்கொன்று; அமருலகமாள்வதற்கு—விண்ணுலகத்தை அரசர்நம்பொருட்டு; தம்முடையகடன்கழித்த—புறங்கொட்டி போர்செய்யும் தம்முறைமைகைகழித்த; பெருவாரத்தைதலஞ்சாற்ற—பெரிய

மூலமும் உரையும்

வார்த்தையை உலகத்திலுள்ளார்கூற; செம்மலர்மேற்றிருவணை—செந்தாமரை மலரில் வீற்றிருக்கும் சீதேவியையொத்த; திலகவதியார்கேட்டார்—திலகவதியார்—கேள்விப்பட்டார்.—எ-று.

அப்புக்கழ் அழியாது திலகதலித் பெருவார்த்தை என்றார். (௩௧)

எந்தையுமெம் மனையுமவர்க் கெனைக்கொடுக்க விசைந்தார்கள்
அநதமுறை யாலவர்க்கே புரியதுதா னாதலினால்
இந்தவுயி ரவருயிரோ டிசைவிபப னெனத்துணியி
வந்தவாதம் மடியினைமேன் மருணீக்கி யார்விழுந்தார்.

(இ-ள்.) எந்தையுமெம்மனையும்—எந்தந்தையாரும் தாயாரும், அவர்க்கெனைக் கொடுக்கவிசைந்தார்கள்—அவருக்கு என்னை விவாகஞ்செய்துகொடுக்க உடன்பட்டார்கள்; அநதமுறையாலவர்க்கே—அத்தாய்தந்தையர்கள் நியமித்த முறைமையினால் இந்த உயிர் அவருக்கே, உரியதாதலினால்—உரியதாதலினால்; இந்தவுயிரவருயிரோடு—இந்த உயிராவண்ணுலகிற்சென்ற அவருயிருடன், இசைவிபபனெனத்துணியு—கூட்டுவிப்ப நென்று நிச்சயிக்க,வந்தவர் தம்மடியினைமேன்மருணீக்கியார்விழுந்தார்—மருணீக்கியார் வந்துதமக்கையாராகிய திலகவதியார் திருவடியில்விழுந்து வணங்கினாள்.—எ-று.

தான்-அசை. (௩௨)

அநநிலையின் மிகப்புலம்பி யன்னையுமத் தனுமகன்ற
பின்னையுநா னுமைவணங்கப பெறுதலின லுயிர்தரித்தேன்
என்னையினித் தனிக்கைவிட் டேகுவி ரொனில்யானு
முன்னமுயிர் நீப்பனென மொழிந்திடரி னழுந்தினார்.

(இ-ள்.) அநநிலையின்மிகப்புலம்பு—மருணீக்கியார் திலகவதியார் திருவடியில் வீழ்ந்துகிடக்கும் நிலைமையில் மிகவும் அழுது; அன்னையுமத்தனுமகன்றபின்னையும்—தாய்தந்தையா இறந்த பின்பும்; நானுமைவணங்கப்பெறுதலினாலுயிர்தரித்தேன்—அடியேன் அவர்களைப்போல் உம்மைப்பாவித்து வணங்கப்பெற்றதனால் உயிர்தரித்திருந்தேன்; என்னையினித்தனிக்கைவிட்டு—அவ்வாறு கருதிய என்னை இனிமேல் தனியே நீக்கி, ஏகுவிரொனில்—செல்வீரேயானால், யானுமுன்னமுயிர்நீப்பனெனமொழிந்து—நானும் உமக்குமுன் உயிரிழப்பேனெனறுகிறி; இடரினழுந்தினார்—இடர்க்கடலுள்முழுகினார்.—எ-று. (௩௩)

தம்பியா ருளராக வேண்டுமென வைத்ததயா
உம்பருல கணையவுறு நிலைவிலக வுயிர்தாங்கி
அம்பொன்மணி நூறுங்கா தனைத்துயிர்க்கு மருடாங்கி
இம்பர்மனைத் தவம்புரிந்து திலகவதி யாரிருந்தார்.

(இ-ள்.) திலகவதியார்தம்பியாருளராகவேண்டுமெனவைத்ததயா—அதுகேட்ட திலகவதியார் தம்முடைய தம்பியார் உயிரோடிருக்கவேண்டுமென்று அவர்மேல் வைத்திருக்கும் போன்பானது; உம்பருலகணையவுறுநிலைவிலக்க—உயிரா நீக்கி விட்டுநிலகத்தை யடையவேண்டுமென்று கருதும் நிலைமையை விலக்க அதனால்; உயிர்தாங்கியம் பொன்மணிநூறுங்காது—தம்முயிரைத் தாங்கிக்கொண்டு மேல் அழகிய பொன்மணி—தம்பியவர்க்குநேரே ஆபரணங்களைத் தரியாமல்; அனைத்துயிர்க்குமருடாங்கி—அல்லா உயிரிடத்தும் அருளுடையாய்; இம்பர்மனைத்தவம்புரிந்திருந்தார்—இந்திலகவதி தம்முயிரிலிருந்து செய்யும் தவத்தைச் செய்திருந்தார்.—எ-று.

வைதவ்விய மடைந்தார்குப் பொன்மணிசேர்ந்த அணியணிதல் பழுதாதலின் அம்பொன்மணி தூறாங்காதென்றார். (௩௪)

மாசிசுமனத துயரொழிய மருணீக்கி யாரிரம்பித் ^{கல்வியும்புய} தேசநெறி நிலையாமை கண்டறங்கள் செய்வாராய்க் ^{நும்நிபம்பல} காசிளிமேற் புகழ்விளங்க நிதியளித்துக் கருணையினால் ^{தவசாய்.} ஆசிரைச் சாலைகளுந் தண்ணீர்ப்பந்தரு மமைப்பாரா.

(இ-ள்.) மாசிசுமனத்துயரொழிய=திலகவதியாரா உயிரோடிருகருகாரணத்தால் குற்றமில்லாத மனத்திற் றுயர் நீங்க, மருணீக்கியாரிரம்பி=மருணீக்கியார் நிரம்பிய வய தடைந்து, தேசநெறிநிலையாமைகண்டு=உலகியலின் நிலையின்மையை யுணர்ந்து, அறங் கள்செய்வாராய்=அதனால் தருமங்களைச்செய்ய விரும்பினவராய், காசிளிமேற்புகழ் விளங்கந்தியளித்தது=நிலவுலகின்கண் புகழுண்டாகத் திரவியங்களைச் செலவுசெய்து; கருணையினாலாசிரைச்சாலைகளும்=கிருபையினால் குற்றமற்ற தருமசாலைகளையும், தண் ணீர்ப்பந்தருமமைப்பாரா=தண்ணீர்ப்பந்தலகளையும் அமைப்பாராயினா.—எ-று.

அறச்சாலைகள் —அன்னமிடுமசாலை கல்விச்சாலை வைத்தியசாலை முதலியன (௩௫)

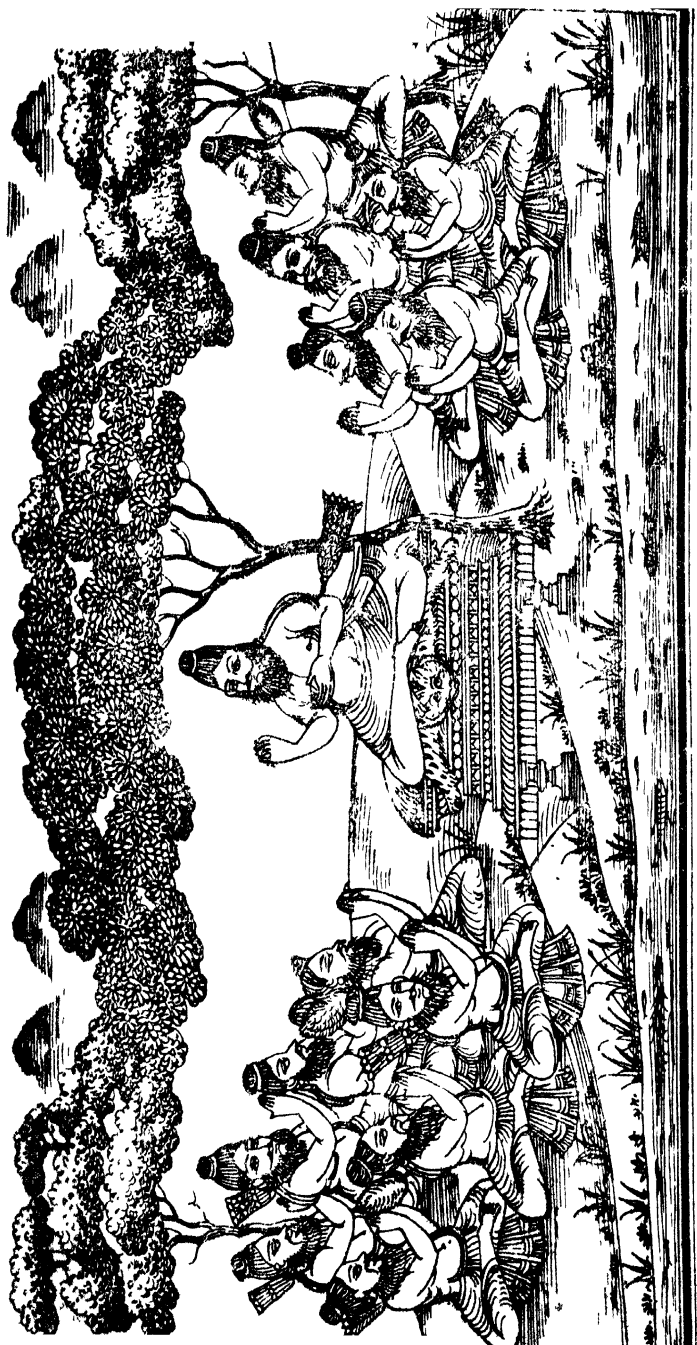
. காவளர்த்துங் குளந்தொட்டிங் கடப்பாடு வழுவாமல் மேவினாக்கு வேண்டுவன மகிழ்நதளித்தும் விருநதளித்து நாவலாக்கு வளம்பெருக நல்கிபுநா னிலததுள்ளோர யாவருக்குந் தவிராத விகைவினைத் துறைநின்றா.

(இ-ள்.) காவளர்த்துங்குளந்தொட்டிங்=வழிகளில் இளைப்பாறுதற்குரிய சோலை களை வளாததும் அங்கு விடாய் தணித்தற்குரிய குளங்களை வெட்டியும், கடப்பாடுவழு வாமல் = ஈகைநிலைமையில குறைவுபடாமல், மேவினாக்குவேண்டுவனமகிழ்ந்தளித் தும்=தன்னையடைந்தவர்க்கு அவர்விரும்பியபொருள்களை மகிழ்ச்சியோடு கொடுத்தும்; விருந்தளித்தும்=விருநதினைப்பாதுகாததும், நாவலாக்குவளம்பெருகநல்கியும்=கவி வாணாக்கு வளமுண்டாகப் பொருள்களைக் கொடுத்தும், நானிலத்துள்ளோராயவருகும்=இவ்வாறு அகனந நிலவுலகத்தில உள்ளயாவருக்கும், தவிராதவிகைவினைத்துறை நின்றார்=இல்லையென்று கரவாது கொடுக்கும்அந்நெறியிலின்றார்.—எ-று.

கடப்பாடுவழுவாமல் என்பதற்குத்தாம் நிறகுமனனென்றியிலவழுவாமல் என்று னாப்பினுமமையும் காவளரத்தல்குளந்தொட்டலமுதலியன எனப்பொதுத்தன்மம். (௩௬)

நில்லாத வுலகியல்பு கண்டுநிலை யாவாழ்க்கை அல்லேனென் றறத்துறந்து சமயங்க ளானவற்றி னல்லாறு தெரிநதுணர நம்பரரு ளாமையினற் கொல்லாமை மறைநதுறையு மமண்சமயங் குறுகினார்

(இ-ள்.) நில்லாதவுலகியல்புகண்டு=நிலையுதலில்லாத இவ்வுலகவாழ்க்கையைக் கண்டு; நிலையாவாழ்க்கையல்லேனென்று=நிலையில்லாத இவ்வுலகவாழ்க்கைகரு யான் உரியனல்லேனென்று, அறத்துறந்து=முற்றத்துறந்துமேல்; சமயங்களானவற்றினல் லாறு தெரிநதுணர=அகம்புறம் ஆகியசமயங்களுள் இதனன்னை இதுநெறி என்று தெரிநதுணரும்படி; நம்பரருளாமையினால்=சிவபிரான் அருள்செய்யாமையினால்; கொ ல்லாமைமறைந்துறையும்=கொல்லாமை என்னும் அறமொன்றில்மறைந்திருக்கின்ற; அமண் சமயங்குறுகினார்=சமணசமயத்தையடைந்தார்.—எ-று.



மருணீகிபார் தாட்துணைதனிற் பின் உலகவாழ்க்கை அறிதநிமிடெ னாழ்ந்து அந்நெறிவழி நன்குஞ்செலுத்தி முடிந்தெழில் டையக் கருபிதவர்
 டயதிசு சமயசாஸ்திரங்களை ஆராய்ந்திடுவாயும் போது னைவசமயத்தானை மலிவுநக னெனருளேனா ராணமங்கல் சமஸ்காந்தி அநிதனை நாம்கி
 ப்பயிவீதி தருமனெனெனப் பெயர்பூண்டு அருகமதாஸ்திர யாக்ய பீடவ கமர்த்தத் தமது மனஞ் கருக்குப் போதிதது அந்நியத்தின் ஆதிக

அமண்சமயம் பிறப்பு வீடுகளின் நிலைமையை உள்ளவாறுணர்த்தாது கொல்லாமை ஒன்றையே கூறியிருப்பதில் கொல்லாமைமறைந்துவரும் என்றார். (க௭)

பாடலிபுத்திரமென்னும் பதியினைநது சமண்பள்ளி
மாடணைநதார் வல்லமணா மருங்கினைநது மற்றவாக்கு
வீடறியு நெறியிதுவே யெனமெய்போற் றங்களுடன்
கூடவரு முணர்வுகொளக் குறிபலவுங் கொளுவினர்.

(இ-ள்.) பாடலிபுத்திரமென்னும் பதியினைந்து=அச்சமண்சார்படைந்தமருணீ
க்கியார் பாடலிபுத்திரமென்னும் நகரத்திற்சென்று, சமண்பள்ளிமாடணைந்தார்=அங்கு
ச்சமணர்களவாழும் பாழியிடத்தடைந்தார், வல்லமணாமருங்கினைந்து=வலிய அமண
ர்கள் அவா அருகில்வந்து, அவாக்குவீடறியுநெறியிதுவேயென=அவர்க்குவிட்டைய
றியும்மெய்நெறி இம்மாககமேயென்று, மெய்போற்றங்களுடன் கூடவருமுணர்வுகொ
ள=மெய்யைப்போலத்தங்களுடைய அவாசேருமபடி வருகின்ற உணர்வுமனதில்நிலையாக;
குறிபலவுங்கொளுவினர்=குறித்தறியும் பலதூலங்களையும் போகித்தார்கள்.—எ-று.

மெய்போற்கொளுவினொன இயையும். குறிபலவுங்கொளுவினர் என்பதற்கு
ஆருகத்தாலிற்சூறியதியானபாவனை முதலியவற்றை உபதேசித்தொன்றுரைப்பினும்
அமையும் (க௮)

அங்கவரு மமண்சமயத் தருங்கலைநூ லானவெலாம்
பொங்குமுணா வுறப்பயின்றே யநெறியிற் புலனசிறப்பத்
துங்கமுழு வுடறசமணா சூழ்நதுமகிழ் வாரவாக்குத்
தங்களினமே லாநதரும சேனொனும் பெயாகொடுத்தார்.

(இ-ள்) அங்கவருமமண்சமயத்து=அமருணீக்கியாரும் சமணசமயத்திலுள்ள;
அருங்கலைநூலானவெலாம்=அரிய பெருநூல்களைடெல்லாம்; பொங்குமுணர்வுறப்பயி
ன்று=மிக்க அறிவினிடத்துத் தங்கும்படி ஒதி, அந்நெறியிற்புலனசிறப்ப=அந்நூல்வ
ழியில் உணர்வோங்க அதனால், துங்கமுழுவுடற்சமணர்=நீண்டமறைக்காத உடம்பை
யுடைய சமணர்கள், சூழ்நதுமகிழ்வாரவாகரு=இவரைச்சூழ்ந்துமகிழ்ச்சியடைவாராய்
அவர்க்கு, தங்களின்மேலாம்=தங்களினின்றும் மேலான, தருமசேனொனும்பெயர்கொ
டுத்தார்=தருமசேனொன்னும் பட்டப்பெயரைக் கொடுத்தார்கள்.—எ-று. ஏ-அசை. ()

அத்துறையின் மீக்கூரு மமைதியினு லகலிடத்திற்
சித்தநிலை யறியாத தோரையும வாதின்கண்

உயத்தவுணா வினில்வென்றே யுலகின்க னொளியுடைய ஸுலாஸ்தி
வித்தகரா யமண்சமயத் தலைமையினின் மேம்பட்டார். ஸுலாஸ்தி

(இ-ள்.) அத்துறையின்மீக்கூருமமைதியினால்=அச்சமண சமயத்தில் கல்வியிரு
ந்த நிலைமையினால்; அகலிடத்தில்கிடத்தநிலையறியாததோரையும்=நிலவுலகத்தில் மனம்
ஒருபபடுமநெறி இதுவென்றுணராத புத்தரையும்; வாதின்கண்உய்த்தவுணர்வினில்வெ
ன்று=வாதத்தில்செலுத்திய உணர்வின் மிகுதியால்வென்று; உலகின்கனொளியுடைய
வித்தகராய்=உலகினிடத்துப் புகழுடைய பெரியோராய்; அமண்சமயத்தலைமையினி
ன்மேம்பட்டார்=சமண சமயத்துள்ள நிலைமையான ஒழுக்கத்தில் மேம்பட்டொழுதி
னர்.—எ-று. ஏ-அசை. (சு0)

அந்நெறியின் மிக்கா ரவரொழுக வான்மதவச
 செந்நெறியின் வைகுந திலகவதி யார்தாமுந்
 தொன்னெறியின் சுற்றத் தொடர்பொழியத் தூயசிவ சிவத்தனத்
 நன்னெறியே சோவதற்கு நாதனரு ணண்ணுவா.

(இ-ள்.) அந்நெறியின்மிககாரவரொழுக=அந்த மருணைகியார் அச்சமணநெறியிற் சிறந்தவராய் ஒழுகிவர, ஆன்மதவச்செந்நெறியில்வைகுநதிலகவதியார்தாமுந்=உயர்ந்த தவமார்க்கமாகிய நல்லசைவ நெறியிலிருக்கிற திலகவதியாரும், தொன்னெறியின் சுற்றத்தொடர்பொழிய=தொன்றுபட்ட முறைமையினையுடைய உறவினரது சம்பந்தமீங்க; தூயசிவநன்னெறியேசேர்வதற்கு=தூய்மையான நல்ல சிவபதத்தையே அடையும்படிக்கு; நாதனருண்ணுவார்=சிவபிரான் திருவருளைப் பெறுங்கருத்துடைய ராரூர்.—எ-று.

(சுக)

பேராத பாசப பிணிப்பொழியப் பிஞ்சுகன்பால்
 ஆராத வன்புபெற வாதரிதத வமமடவா
 நீரார் கெடிலவட நீள்களாயி னீடுபெருகு
 சீரார் திருவதிகை வீரட்டானஞ் சோந்தா.

(இ-ள்.) பேராதபாசபபிணிப்பொழிய=தமமையீங்காத ஆணவாதி பாசபந்தம் நீங்கவும், பிஞ்சுகன்பாலாராதவன்புபெற=சிவபிரானிடத்து அடங்காதபேரண்பைத் தானடையவும்; ஆதரித்தவம்மடவா=விரும்பியவத் திலகவதியார்; நீரார் கெடிலவட நீள்களாயினீடு=நீர்நிறைந்த கெடிலநதியின்நீண்ட வடகளாயிலிருக்கின்ற, பெருஞ்சீரார்=பெருஞ் சிறப்பினையுடைய, திருவதிகைவீரட்டானஞ்சோந்தா=திருவதிகை வீரட்டானத்தை அடைந்தார்.—எ-று.

(சஉ)

சென்றுதிரு வீரட்டா னத்திருநத செம்பவளக்
 குன்றையடி மிசைப்பணிநது கோதில்சிவ சின்னம்
 அன்றுமுதற் றாங்கி யாவமுதத தங்கையாற
 அன்றுதிருப பணிகள் செய்யத் தொடங்கினா.

(இ-ள்.) சென்றுதிருவீரட்டானத்திருந்த=திருவதிகையிற்சென்று திருவீரட்டானம் என்னும் ஆலயத்தில் வீற்றிருந்தருளும், செம்பவளக்குன்றையடி மிசைப்பணிந்து=சிவந்த பவளமலைபோலும் சிவபிரான் திருவடிகளிலவணங்கி, கோதில்சிவசின்னமன்று முதற்றாங்கி=குற்றமற்ற சிவசின்னங்களை அநராள்முதலாகத் தரித்தனாகொண்டு; ஆர்வமுதத்தங்கையால்=அன்பானது மீக்கூரத்தம்முடையகையினால், துன்றுதிருப்பணிகள் செய்யத்தொடங்கினா=திருப்பள்ளித்தாமமமைத்தல்முதலான பல திருப்பணிகளைச் செய்யப்படி தொடங்கினா.—எ-று.

(சக)

புலர்வதன்முன் திருவலகு பணிமாறிப புனிதகன்ற
 நலமலியான் சாணத்தா னன்குதிரு மெழுக்கிட்டு
 மலர்கொய்து கொடுவந்து மால்களுந் தொடுத்தமைத்துப்
 பலாபுகழும் பண்பினும் திருப்பணிகள் பலசெய்தா.

(இ-ள்.) புலர்வதன்முன்றிருவலகுபணிமாறி=பொழுதுவிடிவதற்குமுன் நீராடி ஆல்புத்துள் திருவலகிட்டு; புனிதகன்றநலமலியான்சாணத்தால்=ஈன்றணிமைத்தல்லாத நல்லபுகளினுடைய கோமயத்தால்; நன்குதிருமெழுக்கிட்டு=நன்றாகத் திருமெழுகிட்டு

மேல்; மலர்கொய்துகொடுவந்து=நல்ல மலர்களைப் பறித்துக்கொண்டுவந்து; மாலைகளு
ந்தொடுத்தமைதது=திருப்பள்ளித் தாமங்கனையுந் தொடுத்துச்சாத்தி, பலர்புகழும்பண
பினால்=யாவரும் எடுத்துக்கூறும் முறைமையோடு; திருப்பணிகன்பலசெய்தார்பல
திருப்பணிகளை அதிலகவதியாசெய்தார் —எ-று. (சுசு)

நாளுமிசும் பணிசெய்து குறைந்தடையு நன்னுளிற் உலகவெங்கு
கேளுமன் புறவொழுது கேண்மையினா பினபிறந்தார்
கோளுநீ வினைமுதப பரசமயங் குறித்ததற்கு
மூளுமனக கவலையினுன் முறவருந துயருழந்து. (இ-ள்) உலகவெங்கு

(இ-ள்.) கேளுமன்புறவொழுதுகேண்மையினா=சுற்றத்தாரிடத் தன்புண்
டாகவொழுகும் நண்புடைய திலகவதியார், நாளுமிசும்பணிசெய்து=நாடோறும் மிக்க
திருப்பணிகளைச்செய்து, குறைந்தடையுநன்னுளில்=குறைந்தது விண்ணப்பஞ்செய்தொ
ழுகும் நல்லநாளில், பினபிறந்தாரகோளுநீவினைமுந்த=தம்பியாராகிய மருண்கி
யாரா குற்றத்தைவினைக்கும கொடியபழவினையானது தமமை வந்தடைதலால், பரசம
யங்குறித்ததற்கு=பரசமயத்தை யடைந்ததற்கு; மூளுமனககவலையினால்=தம்மிடத்து
ண்டாகும் மனவருத்தத்தினால், முற்றவருந்துயருழந்து=மிகத்தயர மடைந்து —எ-று.

குறைந்தடைதலாவது.—தம்பியாக்குறுதி பயக்கும் நிலைமையை யருளவேண்
டுமென்று குறைந்தது விண்ணப்பஞ்செய்தல். (சுரு)

தூண்டுதவ விளககனையார் சுடரொளியைத் தொழுதென்னை
ஆண்டருளு நீராகி லடியேன்பின வந்தவனை
எண்டுவினைப பரசமயக் குழிநின்று மெடுத்தருள
வேண்டுமெனப பலமுறையும் விண்ணப்பஞ் செய்தனரால்.

(இ-ள்.) தூண்டுதவவிளககனையார்=தூண்டுகின்ற தவவிளககை யொத்ததிலக
வதியார், சுடரொளியைத்தொழுது=மிககஞ்சிவடிவனராகிய சிவபிரானை வணங்கி;
என்னையாண்டருளுநீராகில்=என்னை யடிமைககொள்ளும் கடவுளாகில்; அடியேன்
பின்வந்தவனை=அடிபெனுடைய தம்பியை, எண்டுவினைப்பரசமயக்குழிநின்றும்=மிக
தீவினையை விளைவிக்கும் சமண்சமயமாகிய படுகுழியினின்றும்; எடுத்தருளவேண்டு
மென=எடுத்தருளவேண்டுமென்று, பலமுறையும்விண்ணப்பஞ்செய்தனா=பலதரமும்
விண்ணப்பஞ் செய்தார். —எ-று.

இவ்விரண்டுங்குளம். ஆல்-அசை. ஆண்டருளினீராகிலென்றும் பாடம். (சசு)

தவமென்று பாயிடுக்கித் தலைபறித்து நினுண்ணும
அவமொன்று நெறிவீழ்வான் வீழாமே யருளுமெனச்
சிவமொன்று நெறிநின்ற திலகவதி யார்பரவப
பவமொன்றும் வினைதீர்ப்பார் திருவுள்ளம் பற்றுவார்.

(இ-ள்) தவமென்றுபாயிடுக்கி=தவமிதென்று மூங்கிறந்தடையை இடுக்கி
கொண்டு; தலைபறித்து நினுண்ணும்=தலையிடைப்பறித்து நினுண்ணும் தொழிலையு
டைய; அவமொன்றுநெறிவீழ்வான்=நீநெறியாகிய சமணக்குழியில் வீழ்பவனை; வீழா
மேயருளுமென=வீழாவண்ணம் அருளிச்செய்யுமென்று; சிவமொன்றுநெறிநின்ற தில
கவதியார்பரவப=நீன்மைசேர்ந்த சைவநெறியில் நின்றுந் திலகவதியார் விண்ணப்பஞ்
செய்ய; பவமொன்றும் வினைதீர்ப்பார்=தம்மடியார்க்குப் பிறப்பால் வரும் தீவினைப்

பகுதியை நீக்கியருளும் கருத்துடைய சிவபிரானா; திருவுள்ளம்பற்றுவார்—அத்திலக வகிபாருக்குத் திருவுளம் பற்றியருளாயினார்.—எ-று

வீழ்வான் என்பது முக்காலத்துக்கும் பொதுவாய் நின்றது (சஎ)

மன்னுதபோ தனியார்க்குக் கணவின் கண் மழவீடையார்
உன்னுடைய மனக்கவலை யொழிநீயுன் னுடன்பிறந்தான்
முன்னமே முனியாகி யெனையடையத் தவமுயன்றான்
அன்னவனை யினிசகூலை மடுத்தாளவ மெனவருளி.

(இ-ள்) மன்னுதபோதனியார்க்கு—நிலைபெற்ற தவத்தையே தனமாகவுடைய அத்திலகவதியாருக்கு, மழவீடையார்கணவின் கண்—இளைமையிளையுடைய விடையை வாக்கனமாகக்கொண்டருளும் சிவபிரான கணவின் கணவெளிப்பட்டு, உன்னுடையமனக்கவலையொழிநீ—உன்னுடைய மனத்துயரத்தை நீக்கு, உன்னுடன்பிறந்தான்—உன் தம்பி, முன்னமே முனியாகி—முற்பிறப்பில் முனியாய்; எனையடையத்தவமுயன்றான்—என்னையடையும் படிக்குத்தவஞ்செய்தான், அன்னவனையினி—அவனை இனிமேல, சூலை மடுத்தான்வமெனவருளி—சூலைநோயைக் கொடுத்ததுநாம் ஆட்கொள்வோமென்றருளிச் செய்து.—எ-று.

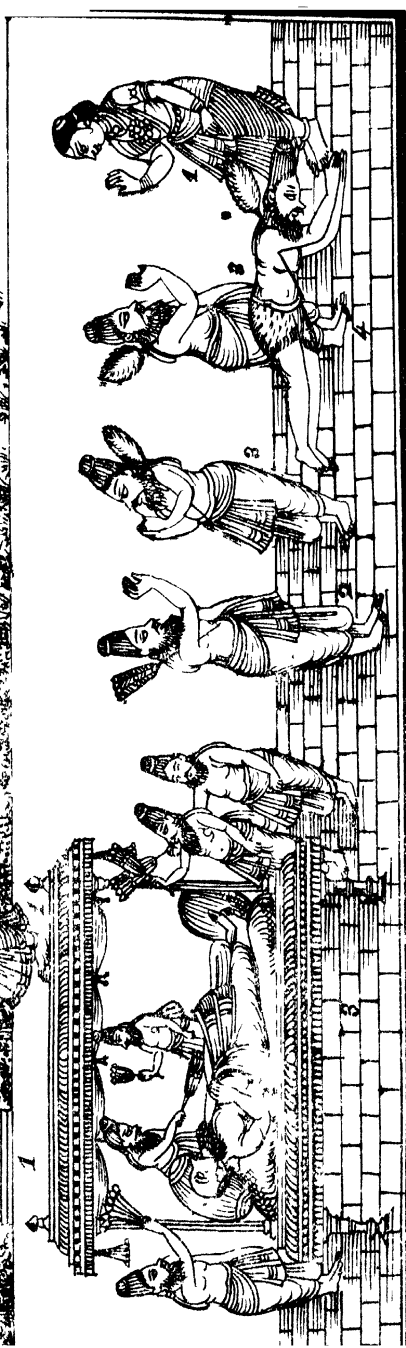
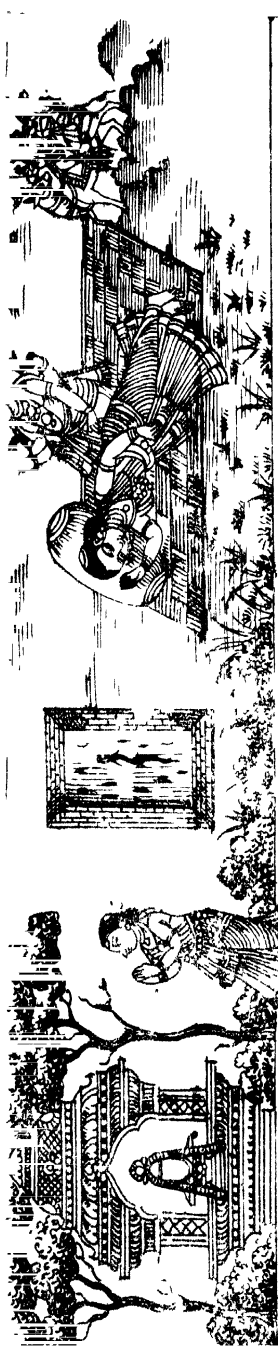
முன்னமே முனியாகி என்றதற்குச்சரிதம்,—ஆரியர்வர்த்தத்திலுதித்து வேதவேதாங்கங்களை ஒதியுணர்ந்த சிவபத்தராகிய சுதபாமுனி என்பவா, நருமதாதிரத்தில வசித்துக்கொண்டிருந்த சாங்ககொன்னும் முனிவா தனமானவகாகளுக்கு உபநிடதங்களின் அருத்தமாகிய ஜீவானம் பரமான்ம ஐக்கியத்தை உபதேசிகருவகால அவருழைச்சென்று வேதம் அபிராமாணியமென்று சைனமத்ததைப் பிரசங்கஞ்செய்தனா அப்பொழுது அம்முனிவா வெகுண்டு நீ வேதபாஹயனாய்ச சைனமத்ததிற பிரவேசி என்று சபித்தனா. அதனால் அம்முனிவர் சைனமத்ததிற பிரவேசித்தனானொன்று அகத்தியபகத விலாசத்திற்கூறப்படும்.

பண்டுபுரி நற்றவத்துப் பழுதினள விறைவழுவுந் பழுதி—நற்றி.
தொண்டரையா ளத்தொடங்குஞ் சூலைவேதனை தன்னைக்
கண்டருநெற் நியரருளக் கடுங்கனல்போ வடுங்கொடிய
மூண்டுபெருஞ் சூலையவா வயிறறிநினைப புக்கதால்.

(இ-ள்) பண்டுபுரிநற்றவத்து—முற்பிறப்பில்செய்த நற்றவத்தில, இறையளவு பழுதினவழுவும்—ஒருசிறிய குற்றத்தால் வழுவிய, தொண்டரையாளத்தொடங்கும்—தொண்டராகிய மருண்க்கியாறா ஆளுதற்கேதுவாகவரும், சூலைவேதனை தன்னை—சூலைநோயை, கண்டருநெற்றியரருள—நெற்றிக்கண்ணையுடைய சிவபிரான அவருக்குக்கொடுக்க; கடுங்கனல்போலடுங்கொடிய—கொடியவடவானலம்போல வருத்தும்படிய, மண்டுபெருஞ்சூலை—மிகப்பெரிய சூலைநோயானது, அவர்வயிற்றினிடைப்புக்கது—அவா வயிற்றின்புகுந்தது.—எ-று. ஆல்-அசை.

முன் சுதபாமுனியாயிருக்குங்கால் அவரது நற்றவமும் பத்திமையும்விளக்கிய பண்டுபுரிநற்றவமென்றும், அவர்சாந்தொன்னும் முனிவரோடு வாதித்துத் தவறுண்டமையின் இறைவழுவும் என்றும், அச்சாபத்தாற்புகுந்த மத்திதற்பயனின்மைவிளக்கி அகினின்றும் நீக்கவந்தமையின் ஆளத்தொடங்கும் சூலைவேதனையென்றும் கூறினர். சக

அடைவிலமண் புரிதரும சேனாவயிற் றடையுமது
வடவனலுங் கொடுவிடமும வச்சிரமும பிறவுமாய



பொர் சமஸ்புருத்ததை திஸ்தவதிகாரநிக் நணல்வருங் து மீனும் தமயிபை வைவத்திநிபுருவிக்க அருள்செய்யுங் டி. வீரட்டா
 'ப் பன்முறைய பிரட்டித்தது. உ. வீரட்டா' ...சார் திலகவதிசார் சொற்பனத்திநேரணி உமது தம்பி முன்னே வாஜேசுமணிவராதி கம்மையடைபு
 ஶ ஶ்ரீகாரணத்தர வங்கு உரு வுடையினன். அபத்திக்கு சூரியனடாகதி அதுகா'ப னாமாக காம வலிய ஆட்டுகாத்தினன்றோம் உமது கவிமையை பொழு

கொடியவெலா மொன்றாகு மெனக்குடரி நகங்குடையப்

படருழநது நடுங்கியமண் பாழியறை யிடைவீழ்ந்தார்.

(இ-ள்.) அடைவிலமண்புரிதருமசேனர்வயிற்றடையுது—ஒழுக்கமில்லாத, சமணநெறியிலொழுக்கும் தருமசேனனொன்னும் மருணீக்கியாருடைய வயிற்றினிடத்தடைந்த அந்நோயானது, வடவனலுங்கொடுவிடமும்வச்சிரமும்—வடவாமுகமும் கொடிய ஆலாகலமும் வச்சிராயுதமும், பிறவுமாங்கொடியவெலாமொன்றாகுமென—மற்றுமுள்ள தீயபொருள்களெல்லாம் ஒன்றாய்ச்சேர்ந்தது என்றுசொல்லும்படி; குடரினகங்குடைய பபடருழந்துநடுங்கி—குடரினுள்ளே குடைய அதனுவருந்தி நடுக்கமுற்று; அமணபாழியறையிடைவீழ்ந்தார்—சமணர்கள் வாழும் பள்ளியின்கண்ணுள்ள அறையிலே மூர்ச்சித்துவிழுந்தார்.—எ-று. இந்நான்குங் குணகம். (௫௦)

அச்சமயத் திடைத்தாமுன் னதிகரித்து வாய்த்துவரும்

விச்சைகளாற் றதெதிடவு மேன்மேலு மிகமுடுகி

உச்சமுற வேதனைநோ யோங்கியெழ வாங்கவர்தா

நச்சரவின் வீடநதலைக்கொண் டெனமயங்கி நவையுற்றார்.

(இ-ள்.) அச்சமயத்திடை—அந்தச் சமணசமயத்திலு; தாமுன்னதிகரித்துவாய்த்துவரும்—தாம் முன்னே அப்பியசித்தாக கைவந்திருக்கும், விச்சைகளாற்றெதிடவும்—விஞ்சை மந்திரங்களினால் தக்கவும் தடைபடாமல், மேன்மேலுமிகமுடுகி—மேலும் மேலும் அதிகமாகவளரநது, உச்சமுறவேதனைநோய்—உச்சமாகத் துயரத்தையினாக்கும் அந்நோயானது, ஒங்கியெழுவாங்கவா—மேற்கொண்டெழ அத்தருமசேனர்; நச்சரவின் வீடந்தலைக்கொண்டெனமயங்கிநவையுற்றார்—பாம்பின் விடவேகம் தலைக்கொண்டாற் போல மயக்கமடைந்து துன்புற்றார் —எ-று. தாம்-அசை. (௫௧)

அவாநிலைமை கண்டதறபி னமண்கையா பலரீண்டிக்

கவாகின்ற விடமபோனமுன கண்டறியாக் கொடுஞ்சூலை

இவாதமக்கு வாததின்னியாதுசெய லென்றழிந்தார

தவமென்று வினைபெருக்கிச் சாரபல்லா நெறிசாரவார்.

(இ-ள்.) அவாநிலைமைகண்டதறபின்—அத்தருமசேனர் நோயால்வருந்தும் நிலைமையைப் பார்த்தபின்பு, தவமென்றுவினைபெருக்கிச்சார்பல்லாநெறிசார்வார்—தாம் நிற்பது தவநெறியென்று பாவத்தைவளர்த்து நற்சார்பல்லாத சமணசமயத்தில் ஒழுக்கினறவாகளாகிய, அமண்கையாபலரீண்டி—கீழோராகும் சமணர்கள் பலர்கூட, கவாகின்றவிடம்போல்—உயிர்ப்போககுக்கின்ற பாம்பின் விடத்தைப்போல, முன்கண்டறியாக்கொடுஞ்சூலை—முன்னே நாம் பார்த்தறியாத கொடிய சூலைநோய்; இவாதமக்குவந்தது—இவருக்குவந்தது, இனியாதுசெயலென்றழிந்தார்—இதனை நீக்குதற்கு இனி என் செய்வது என்று வருந்தினார்கள் —எ-று. (௫௨)

புண்டலைவன் முருட்டமணர் புலாநதுசெய லறியாது

குண்டிகைநீர் மந்தரித்துகு குடிப்பித்தாந தணியாமை

கண்டுமிதப பிஷ்கொடு காலளவுந தீவிடவும

பண்டையினு நோவுமிகப் பரிபவத்தா விடருழந்தார்.

(இ-ள்.) புண்டலைவன்முருட்டமணர்—மயிர்பறித்தலாம் புண்ணைக்கூடிய தலைபையுடைய வலிய முருட்டர்களாகிய சமணர்கள், புலர்ந்துசெயலறியாது—மணம்புலர்ந்து

அந்நோயைத்தீர்க்கும் முறையை அறியாமல், குண்டுகைநீர்மந்திரித்துக்குடிப்பித்தும்==
கமண்டலத்தின்கணுள்ள நீரை அபிமந்திரித்துக் குடிக்கச்செய்தும்; தணியாமையென்குண்டி==
அந்நோய் நீங்காமலிருக்கப்பார்த்து, மிகப்பீலிகொடுகொலுவந்தவிடவும்==மிகவும்
மயிற்பீலியைக்கொண்டு சிரம்முதல் கால்வரைக்கும் தடவவும்; பண்டையினுநோவு
மிக==முன் இருந்ததிலும் வேதனைமேற்பட; பரிபவத்தாவிடருழந்தார்==அவமானத்தால்
வருந்தினார்கள்.—எ-று. (௫௬)

தாவாத புகழ்த்தரும சேனாககு வந்தபிணி
ஓவாது கின்றிடலு மொழியாமை யுணராதாராய்
ஆவாகா மென்செய்கோ மென்றழிந்த மனத்தினராய்ப்
போவார்க ளிதுநம்மாற் போககரிதா மெனப்புகன்று.

(இ-ள்.) தாவாதபுகழ்த்தருமசேனர்க்குவந்தபிணி==கெடாத புகழினையுடைய தரு
மசேனர்க்குவந்த குலநோயானது, ஓவாதுகின்றிடலும்==அவர்செய்யும் மந்திரசாதனைத்
தால் நீங்காது நிற்கவும்; ஒழியாமையுணர்ந்தாராய்==சமணர்கள் தம்மால் அது நீங்கா
மையை அறிந்தவர்களாய்; ஆவாநாமென்செய்கோம்==ஆ! ஆ!! நாமிதற்கு என்செய்
வோம்; என்றழிந்தமனத்தினராய்==என்றுவருந்தும் மனமுடையவர்களாய், இதுநம்மாற்
போக்கரிதாமெனப்புகன்றுபோவார்கள்==இது நம்மாற் போகக்கூடாததா யிருக்கின்
றதென்று சொல்லிப் பாழிபைவிட்டுப் போவார்களாயினார்.—எ-று.

ஆவாவென்பது ஈண்டாச்சரியக்குறிப்பு.

(௫௭)

குண்டர்களுங் கைவிட்டா கொடுஞ்குலை கைக்கொண்டு
மண்டியிக மேன்மேலு முடுகுதலான் மதிமயங்கிப்
பண்டையுற வுணர்ந்தாராகுத திலகவதியாருளராக்
கொண்டவர்பா லூட்டுவான் றனைவிட்டார் குறிப்புணர்த்த.

(இ-ள்.) குண்டர்களுங்கைவிட்டார்==குண்டர்களாகிய சமணர்களும் இந்
நோய்க்குத் தீர்விலை என்று கைவிட்டார்கள்; கொடுஞ்குலைகைக்கொண்டு==கொடிய
குலநோயானது அவர் வயிற்றைப் பற்றிக்கொண்டு, மண்டியிகமேன்மேலும்==நெரு
ங்கி மிக மேலும்மேலும்; முடுகுதலான்மதிமயங்கி==வளர்தலால் அறிவுமயங்கி; பண்டை
யுறவுணர்ந்தார்க்கு==பழைய நண்பைக்கருகிய தருமசேனாககு; திலகவதியாருளராக்
கொண்டு==திலகவதியாருன்னும் தமக்கையார்உளராக மனதிற்கருகி; அவர் பாலூட்டு
வான்றனை==அத்திலகவதியாரிடத்துக்குப்பாகஞ்செய்து அன்னமிடுகின்றவனை, விட்டார்
குறிப்புணர்த்த==தன்மனக்கருத்தை அவருக்குத் தெரிவிக்கும்படி அனுப்பினார்.—எ-று.

அடிசிலமைத்து இலையிலீடாது கவனக்கணக்காகக் கையிலிடுதலில் ஊட்டுவா
னென்றார்.

(௫௮)

ஆங்கவன்போய்த் திருவதிகை தனையடைய வருந்தவத்தார்
பூங்கமழந் தனவனத்தின் புறம்பணையக் கண்டிறைஞ்சி
யீங்கியா னுமக்கிளையா ரேவலினால் வந்ததெனத்
தீங்குளவோ வெனவினவ மற்றவனுஞ் செப்புவான்.

(இ-ள்.) ஆங்கவன்போய்த்திருவதிகைதனையடைய==தருமசேனரால் அனுப்பப்
பட்ட ஊட்டுவான்போய்த் திருவதிகையையடைய; அருந்தவத்தார்பூங்கமழந்தனவன
த்தின்==அரியதவத்தையுடைய திலகவதியார் பூக்கள் மணங்கமழ்கின்ற திருந்தனவன

த்தின்; புறம்பணையக்கண்டி ஹைஞ்சி=புறம்பேவர அவனாக்கண்டு வணங்கி; ஈங்கியானு மக்கினையாரோவலினால்வந்ததென=இவ்விடத்து நான்வந்தது உம்முடைய தம்பியார் கட்டையினாலென்றுகூற; தீங்குளவோவெனவினவ=அவனுக்கு ஏதேனும் தீங்குநேரி ட்டதுண்டோ என்றுகேட்க; மற்றவனுஞ்செபபுவான்=அவ்வுட்வொனும் சொல்லு கின்றான்.—எ-று. (ருக)

கொல்லாத சூலைநோய் குடர்முடககித் தீராமை
யெல்லாருங் கைவிட்டா ரிதுசெயலென் முன்பிறந்த
நல்லாள்பாற் சென்றியமபி நானுய்யும் படிக்கேட்டிங்
கல்லாகும் பொழுதனைவா யென்றாரென் நறிவித்தான்.

(இ-ள்.) கொல்லாதசூலைநோய்=உயிரை உடம்பில்லிற்றும் நீக்காமல் வருத்துகி ன்ற சூலைநோயானது; குடர்முடக்கித்தீராமை=குடர்களைச் சுருட்டியழுத்து மருந்துமந் திரங்களால் தீராமையினால், எல்லாருங் கைவிட்டார்=சமணமுனிவர்களெல்லா ரும் கைவிட்டார்கள், இதுசெயலென்முன்பிறந்த=இச்செய்தியை எனக்கு முன்பிறந்த; நல் லாள்பாற்சென்றியம்பி=தமக்கையாரிடத்துப்போய்ச்சொல்லி; நானுய்யும்படி கேட்டு= நான்பிழைக்கும்வழியைக்கேட்டுக்கொண்டு; இங்கல்லாகும்பொழுதனைவாயென்றார்= இவ்விடத்து இராப்பொழுது அணையுங்காலத்து வந்துசேர்வாயென்றார்; என்றறிவித் தான்=என்று தெரிவித்தான்.—எ-று. (ருக)

என்றவன்முன் கூறுதலும் யானங்குன் னுடன்போந்து
நன்றியா ரமண்பள்ளி நண்ணுகிலே னெனுமாற்றஞ்
சென்றவனுக் குளையென்று திலகவதி யார்மொழிய
அன்றவனு மீண்டுபோய்ப் புருந்தபடி யவர்க்குரைத்தான்.

(இ-ள்.) என்றவன்முன்கூறுதலும்=இவ்வாறு அவ்வுட்வொன் அத்திலகவதியார் முன்சொல்லவும்; திலகவதியார்யானங்குன்னுடன்போந்து=திலகவதியார் நான் அவ்வி டத்திற்கு உன்னுடனேசென்று; நன்றியாரமண்பள்ளி=நன்மார்க்கத்தையறியாத சம் ணர்களது பாழியை; நண்ணுகிலேனெனுமாற்றம்=அடையமாட்டேனென்னும் சொ ல்லை; சென்றவனுக்குளையென்றுமொழிய=நீபோய் அவனுக்குச் சொல்லென்றுகூற; அன்றவனுமீண்டுபோய்=அன்றைக்கு அந்த ஊட்வொனும் திரும்பிப்போய்; புருந்தப டியவர்க்குரைத்தான்=நடந்த செய்தியைத் தரும்சேனர்க்குச்சொன்னான்.—எ-று. (ருக)

அவ்வார்த்தை கேட்டலுமே யயர்வெய்தி யிதற்கினியான்
எவ்வாறு செய்வனென வீசாரஞ் கூடுதலால்
ஒவ்வாவிப் புன்சமயத் தொழியாவித் தயரொழியச்
செவ்வாறு சேர்திலக வதியார்தாள் சோவனென.

(இ-ள்.) அவ்வார்த்தை கேட்டலுமயர்வெய்தி=திலகவதியார் சொல்லியனு ப்பிய வார்த்தையைக்கேட்டவுடன் மனம்வருந்தி; இத்தற்கினியானெவ்வாறுசெய்வ னென=இந்நோய் நீக்குதற்கு உபாயம் இனிமேல் யான் எவ்விதத்தாற் செய்வேனென் றுகூற; ஈசாரஞ்கூடுதலால்=அப்பொழுது சிவபிரான் திருவருளானது அவர்க்கு ஒரு சிறிதுண்டானபடியால்; ஒவ்வாவிப்புன்சமயத்து=சேரும் நெறியல்லாத இப்புல் விய சமணசமயத்து; ஒழியாவித்துயரொழிய=நீங்காத இப்பெரியநோயானது நீங்கும் படி; செவ்வாறுசேர்திலகவதியார்தான்சேர்வனென=செந்நெறியிற் செல்கின்ற திலக வதியாரது திருவடிநீனை யானடைவேனென்று.—எ-று. ஏ-அகச. (ருக)

எடுத்தமனக் கருத்துயய வெழுதலா வெழுமுயற்சி
யடுத்தலுமே யயாவொதுங்கத் திருவதிகை யணைவதனுக்
குடுத்துலும் பாயொழிய வுறியுறுகுண் டிகையொழியத்
தொடுத்தபீ லியுமொழியப் போவதற்குத் துணிந்தெழுந்தார்.

(இ-ள்.) எடுத்தமனக்கருத்துயயவெழுதலால்=தாம் நிச்சயித்த மனக்கருத்தா
னது உய்யும் நெறிக்கேதுவாக உதிக்கின்றமையால், எழுமுயற்சியடுத்தலும்=எழாநின்ற
முயற்சிவரவும், அயர்வொதுங்கத்திருவதிகையணைவதனுக்கு=அதனால் துயரம் நீங்கத்
திருவதிகை வீரட்டானத்தை யணைவதற்கேதுவாக, உடுத்துலும்பா யொழிய=உத்
துத்திரியும் பாயுந்தவிர்ந்துவிட, உறியுறுகுண்டிகையொழிய=உறியில தூக்கியிருக்கின்ற
கமண்டலமும் தவிர்ந்துவிட; தொடுத்தபீலியுமொழிய=சோத்துக்கட்டியிருக்கும் மயிற்
பீலிக்குஞ்சமும் ஒழிந்துவிட; போவதற்குத்துணிந்தெழுந்தார்=போகும்படி நிச்சயி
த்துப் புறப்பட்டார்.—எ-று இவ்விரண்டிங்குகளும். ௭-அசை (௬௦)

பொய்தருமா லுள்ளத்துப் புன்சமண ரிடங்கழிந்தது
மெய்தருவா னெறியடைவார வெண்புடைவை மெய்சூழ்ந்தது
கைதருவார் தமையுன்றிக காணாமே யிரவின்கட்
செய்தவமா தவர்வாழந திருவதிகை சென்றடைவார.

(இ-ள்.) பொய்தருமாலுள்ளத்து=பொய்யை விளைவிக்கும் மயக்கம்நிறைந்த மன
தையுடைய, புன்சமணரிடங்கழிந்து=நீழோராகிய சமணர்களிடத்தினின்றும் நீங்கி,
மெய்தருவானெறியடைவார்=மெய்யை விளைவிக்கும் மேலான சைவநெறியை அடைய
விரும்பினவராகிய மருணிக்கியார், வெண்புடைவைமெய்சூழ்ந்து=வெள்ளிய உடை
யை உடுத்துக்கொண்டு, கைதருவார் தமையுன்றி=தமக்கு ஆதரவாகக் கைகொடுத்து
வருகின்ற ஏவலாளரைப் பிடித்துக்கொண்டு, காணாமேயிரவின்கண்=அன்றிரவில் பிற
ர்காணாமல், செய்தவமாதவர்வாழும் = தவஞ்செய்யும் பெரியமுனிவர்கள் வாழ்கின்ற,
திருவதிகைசென்றடைவார்=திருவதிகை வீரட்டானத்தைநோக்கிச் செல்வாராயினார்.

சுலவிவயிற் றகங்கனலுளு குலைநோ யுடனொருடரக்
குலவியெழும் பெருவிருபபுக் கொண்டீணயக் குலவனாபோன்
றிலகுமணி மதிற்சோதி யெதிரகொடிரு வதிகையினிற்
றிலகவதி யாரிருந்த திருமடத்தைச் சென்றணைந்தார்.

(இ-ள்.) சுலவிவயிற்றகங்கனலும்=வயிற்றினுள்ளே குடரைச்சுற்றி எரிகின்ற;
குலைநோயுடனொருடர=குலைநோயானது தன்னோடு தொடர்ந்தாவரவும், குலவியெழும்
பெருவிருப்புக்கொண்டீணய=அதனால் சலியாத தம உள்ளத்துவிளங்கி எழாநின்ற
பெருவிருப்பானது தம்மைக்கொண்டு செலுத்தவும், குலவனாபோன்றிலகும்=குலமலை
களையொத்து விளங்கும்; மணிமதிற்சோதியெதிரகொடிருவதிகையினில் = மணிகளி
ழைத்த மகிழினது ஒளியானது எதிரோ பத்திபாய்கின்ற திருவதிகைவீரட்டானத்தில்,
திலகவதியாரிருந்த=திலகவதியார் எழுந்தருளியிருக்கும், திருமடத்தைச்சென்றணை
ந்தார்=திருமடத்திற்குப் போய்ச்சேர்ந்தார்.—எ-று. (௬௨)

வந்தணைந்து திலகவதி யாரடிமே லுறவணங்கி
நந்தமது குலஞ்செய்த நற்றவத்தின் பயனணையீர்
இந்தவுடற் கொடுஞ்சுலைக் கிடைந்தடைந்தே னினிமயங்கா
துய்ந்துகரை யேறுதெறி யுரைத்தருளு மெனவுரைத்து.

(இ-ள்) வந்திணந்து=திலகவதியார் திருமடத்தில்வந்து; திலகவதியாரடிமே லுறவணங்கி=அவாதிருவடி களில் சாஷ்டாங்கமாக வணங்கி, நந்தமதுகுலஞ்செய்த= நமது குலத்தினாசெய்த, நற்றவத்தின்பயனையீர்=நல்லதவத்தின் பயன்போல்வாரோ; இந்தவுடற்கொடுஞ்ஞலைக்கு=இந்த உடலினிடத்துள்ள கொடிய ஞலைநோயால், இடைந் தடைந்தேன்=வருந்தி உம்மையடைந்தேன், இனிமயங்காதுய்ந்து=இனிமேல் புறமார் ககத்து மயங்கிச்செல்லாமற் பிழைத்து, கரையேறுநெறி=பிறவிகடலைக்கடந்து கரையேறுமவழியை, உரைத்தருளுமெனவுரைத்து=நீர் கட்டளையிட்டருள்வீர் எனக்கறி ()

தாளிணமேல் விழுந்தயருந் தம்பியார் தமைநோக்கி
யாளுடைய நம்பெருமா னருணினைநது கைதொழுது
கோளில்பர சமயநெறிக் குழியில்விழுந் தறியாது
மூன்றமருந் துபருமநீ ரெழுந்திரீ ரெனமொழிந்தார்.

(இ-ள்.) தாளிணமேல்விழுந்தயரும்=தமது திருவடிகளில் விழுந்து வருந்து கின்ற, தம்பியார்தமைநோக்கி=மருணீக்கியாரைப்பார்த்து, ஆளுடையதம்பெருமான்= தமமையடிமையாகவுடைய தமது பிரானது, அருணினைந்துகைதொழுது=திருவரு னை நினைந்து வணங்கி, கோளில்பரசமடநெறிக் குழியிலறியாதுவிழுந்து=அறிஞர்களாற் கொள்ளு நெறியல்லாத புறச்சமயமாகிய குழியில் அறியாதுவிழுந்து, மூன்றமருந்துயருழ ந்தீர்=அதிகரிகுகின்ற கொடுநதுயரில் அழுந்தினீர்; எழுந்திரீரெனமொழிந்தார் = எழுந் திரும் என்றுசொன்னார்.—எறு இவ்விரண்டும்குளகம்.

எழுந்திரீர் என்றது வணங்குதலினின்றும் எழுந்திருமென்றும் சமணசமயக்குழி யினின்றும் எழுமென்றும் பொருள் குறித்தவாறறிக. (சுச)

மற்றவுரை கேட்டலுமே மருணீக்கி யார்தாமும்
உறற்பிணி யுடனடுங்கி யெழுந்ததொழ வுயாதவத்தோர்
கற்றைவே ணியாருளே காணுமிது கழலடைந்தோர்
பற்றுபபார தமைப்பணிந்து பணிசெய்வீ ரெனப்பணித்தார்.

(இ-ள்.) அவ்வுரைகேட்டலும்=அவர் சொன்னவார்த்தை கேட்டவுடன், மரு ணீக்கியார்தாமும்=மருணீக்கியாரும், உறற்பிணியுடனடுங்கியெழுந்ததொழ=தம்மை வருத்துகின்ற ஞலைநோயோடு உடல் நடுக்கமுற்று எழுந்துவணங்க, உயாதவத்தோர்= உயாந்த தவதையுடைய திலகவதியார்; கற்றைவேணியாருளேகாணுமிது=இந்நோயும் கருவந்தது கூட்டமான சடைமுடியையுடைய சிவபிரானரது திருவருளென்றே அறியும், கழலடைந்தோர்பற்றுபபாரதமைப்பணிந்து=அதனால் அதநீங்கத் திருவடியைய டைந்தவர்களது பாசத்தொடக்கை நீக்கியுளும் அப்பிரானை வணங்கி, பணிசெய்வீ ரெனப்பணித்தார்=திருத்தொண்டுசெய்யும் என்று கட்டளையிட்டருளினார்.—எறு.

மற்று-ஏ-அசை

(சுரு)

என்றபொழு தவருளே யெதிரேற்றுக் கொண்டிறைஞ்ச
நின்றதபோ தனியாரு நின்மலன்பே ரருணினைந்து
சென்றுதிரு வீரட்டம புகுவதற்குத் திருக்கயிலைக்
குன்றுடையார திருநீற்றை யஞ்செழுத்தோ திக்கொடுத்தார்.

(இ-ள்.) என்றபொழுதவருளே=திலகவதியார் இவ்வாறு கூறியபொழுது அந் திலகவதியாரது அருளை; எதிரேற்றுக்கொண்டிறைஞ்ச=மருணீக்கியார் அவ்வேரித்துக்

கொண்டு பின்னும் வணங்க, நின்றதபோதனியாரும்—அங்குநின்ற திலகவதியாரும்; நின்மலன்போருணினைந்து—சிவபிரானது பெருங்கருணையைச் சிந்தித்துக்கொண்டு; சென்றுதிருவீரட்டம்புகுவதற்கு—அவருடன் தாமும்சென்று திருவதிகை வீரட்டத்தை அடையும்பொருட்டு; திருக்கயிலைக்குன்றுடையார் திருநீற்றை—திருக்கயிலைமலையையு டையாரது திருவெண்ணீற்றை; அஞ்செழுத்தோதிகக்கொடுத்தார்—திருவைந்தெழுத் தை யுச்சரித்துக் கொடுத்தருளினார்.—எ-று. (௧௬)

திருவாளன் நிருநீறு திலகவதி யாரளிப்பப

பெருவாழ்வு வந்ததெனப் பெருந்தகையார் பணிந்தேற்றங்

குருவார வணிந்துதமக் குற்றவிடத் துய்யுநெறி

தருவாராத் தம்முன்பு வந்தார்பின் றுமவந்தார்.

(இ-ள்.) திருவாளன்றிருநீறு—மேலான நிரதிரியசம்பந்தையுடைய சிவபிரான து திருவெண்ணீற்றை, திலகவதியாரளிப்ப—திலகவதியார் மருணீக்கியாருக்குக்கொடு க்க; பெருவாழ்வுவந்ததென—தமக்குப் பெரிய சம்பத்தானது வந்ததென்று; பெருந்த கையார்பணிந்தேற்று—மருணீக்கியார் தொழுது வாங்கி; அங்குருவாரவணிந்து—அவ் விடத்துத் திருமேனியில் பொருந்தும்படிக்குத் தரித்துக்கொண்டு, தமக்குற்றவிடத்துய் யுநெறிதருவாராய்—தமக்கு ஆபத்து நேரிட்டவிடத்து உய்யுநெறியைக் கொடுக்கின்றவ ராய்; தம்முன்புவந்தார்பின் றுமவந்தார்—தமக்கு முன்பிறந்த திலகவதியார் பின்னே தாம் சென்றார்.—எ-று.

இக்குலோநோயன்றிப் பிறவிநோயையுங் கெடுத்துப் பேரானந்தம் வீளைக்குமெனு முணர்வுதித்தலிற் பெருவாழ்வு வந்ததெனக் கருகினர் என்க. (௧௭)

நீறணிந்தா ரகத்திருளு நிறைகங்குற் புறத்திருளு

மாவருந் திருப்பள்ளி யெழுச்சியினின் மாதவஞ்செய்

சிறடியார் திருவலகுந் திருமெழுக்குத் தோண்டியுங்கொண்

டாறணிந்தார் கோயிலினுள் ளடைந்தவரைக் கொடுபுக்கார்.

(இ-ள்.) நீறணிந்தாரகத்திருளும்—திருவெண்ணீறணிந்த மருணீக்கியாரது உள த்திருளாகிய அஞ்ஞானமும்; நிறைகங்குற்புறத்திருளும்—நிறைந்த இரவாகிய புறவிரு ளும்; மாவருந்திருப்பள்ளியெழுச்சியினில்—நீங்குத்தகேதுவாக வருகின்ற திருப்பள் ளியெழுச்சிக்காலமாகிய வைகறையில்; மாதவஞ்செய்சிறடியார்—பெரிய தவத்தைச்செ ய்கின்ற திலகவதியார்; திருவலகுந்திருமெழுக்குத்தோண்டியுங்கொண்டு—திருவலகை யும் திருமெழுக்கிடம் பாத்திரத்தையும் எடுத்துக்கொண்டு; ஆறணிந்தார்கோயிலினுள்— கங்கைநதியை அணிந்த சிவபிரானது திருக்கோயிலினுள், அடைந்தவரைக்கொடுபுக் கார்—சென்று அவரைக் கொண்டுபோனார்.—எ-று.

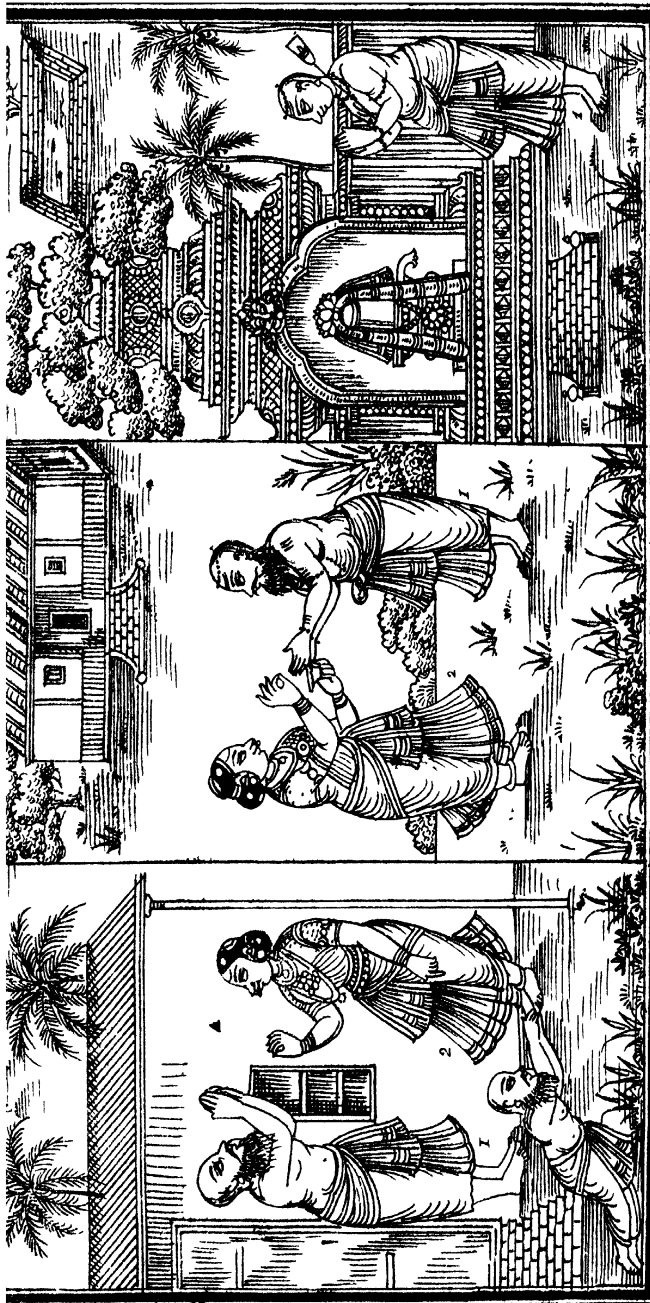
சூரியோதயத்தாற் புறவிருணீங்குங்காலமும், திருவருளுதயத்தால் மருணீக்கியார் மலவிருணீங்குங்காலமும் அத்திருப்பள்ளியெழுச்சியாதலில் அகத்திருளும் புறத்திருளு மாவருந் திருப்பள்ளியெழுச்சி என்றார். (௧௮)

தினாக்கெடில வீரட்டா னத்திருந்த செங்கனக

வரைச்சிலையார் பெருங்கோயி ரெழுதுவலங் கொண்டிறைஞ்சித்

தனாத்தவத்தின் மிசைவீழ்ந்து தம்பிரான் திருவருளால்

உரைத்தமிழ்மா லைகஞ்சாத்து முணர்வுபெற வுணர்ந்துரைப்பார்.



மருணீகிபார் ஊட்டுவான் துணைக்கொண்டு அன்றிரவிலொருமுறியாக நிருவதினைவைப்பாங்கு தங்கினீ திருவிழாவைப்பொழுது அந்
 நேரேயே இக்குல கீட்க-அருள்வனத்தாதிக்க, அவர் நிருவருநீச் சித்தித்து எழுந்திருக்கச்சொன்னது. தம்பி கடுவிலி நிற்பவனக் கண்கி இது
 சிலன்சொலாநா லவரைத்தொழுது பணியெனக்கூறி ஆவையத்தக்கறைத்துப்போக, சிலத்தைச் சித்தித்துபஞ்சக்கரமோதி விழு
 திகோலிக்கத் தரித்தாக்கொண்டபின் ஆவையத்துட்டென்றனர். மருணீகிபார் சிலபெருமானைத் தொழுதுநிற்க அருளானருளாகப் பதிகமோ
 தம்பிடி உணர்ச்சி உண்டாபிப் பதிகமோதச் குல கீவநிறு இது சிலன்சொலவெனத் துதித்தபோது எம்பெருமானாரோங்கிப் பதிக

என தன்னையால் இனி காலுக்கரசெனப்பெயருண்டாகுவென வசீரிகூற, கேட்டு
 பரவசராகி சிலச்சின்னம்பூண்டு மனவாக்குக்காயங்களால் தொண்டசெய்து வந்தனர்.

(இ-ள்.) தினாக்ஷேபுலவீரட்டானத்திருந்த அலைவீசுகின்ற கெடிலநதியின் வடக்காயின்கணுள்ள திருவீரட்டானத்திருக்கின்ற; செங்கனகவரைச்சிலையார்பெருங் கோயில்மேருவில்லுடையார் வீற்றிருந்தருளும் பெரிய, திருவாலயத்தை; வலங்கொண்டுதொழுதிறைஞ்சிவலமாகவந்து கிரகினைமேற் கைகூப்பிவணங்கி; தரைத்தலத்தின்மிசைவீழ்ந்துபின் நிலமுறச் சாஷ்டாங்கமாக வணங்கியெழுந்து; தம்பிரான்நிருவருளால்சுவபிரான் திருவருளால்; உரைத்தமிழ்மாலையின்காத்தும்தமிழ்ச்சொல்லாகிய பதிகமாலையைச் சூட்டும், உணர்வுபெறவுணர்ந்துரைப்பார்உணர்வுண்டாகச் சுவபிரான் திருவருளைச் சிந்தித்துக்கொண்டு பாடுவாராயினார்.—எ-று.

உணர்வுபெற என்றதனால் திருவருள் பகிர்ந்தென்றும், உணர்ந்து என்றதனால் அத்தலம் விளக்கப்பட்ட கரணமுடையாராய் என்றும் கொள்க. (சுரு)

வேறு.

நீற்றானிறைவா கியமேனியுடனிறையன்புறுசிந் தையினேசமிக மாற்றார்புரமாற் றியவேதியரை மருளும்பிணிமா யையறுத்திடுவான் கூற்றாயினவா றுவிலக்ககிலீ ரெனநீடியகோ திறிருப்பதிகப் போற்றாறுலகே ழின்வருந்துயரும் போமாறெதிரின் றுபுகன்றனரால்.

(இ-ள்.) நீற்றானிறைவாகியமேனியுடன்விபூதியினால் நிறைவடைந்த திருமேனியுடன், நிறையன்புறுசிந்தையினேசமிகசூறையாத அன்புமிக உன்னத்தின் பெருவிருப்பானதுண்டாக, மாற்றார்புரமாற்றியவேதியரைஅசுரர்களது திரிபுரத்தை எரித்தருளிய வீரட்டேசரை, மருளும்பிணிமாயையறுத்திடுவான்தனக்கு மயக்கத்தைவீண்கும் சூலைநோயையும் பிறவிக்ஷேதுவான மாயாமலத்தின் பந்தத்தையும் நீக்கும்படி; கூற்றாயினவாறுவிலக்ககிலீரெனநீடியகோகூற்றாயினவாறு விலக்ககிலீரென்று முதலெடுத்த, கோதிருப்பதிகப்போற்றால்சூற்றமற்ற திருப்பதிகத்தின் துதியினால், உலகேழின்வருந்துயரும்போமாறுதந்துயரோன்றி ஏழலகத்தாருக்குவரும் துன்பமும் நீங்கும்வண்ணம், எதிரின்னறுபுகன்றனர்சுவபிரான் திருமுன்னேநின்ற பாடியருளினார்.—எ-று. ஆல்-அசை.

இத்திருப்பதிகம் ஒதுங்கால் மண்ணுலகின்கணுள்ளானை மனந்தூயராக்கி இறைஞானங்கொடுத்துப் பிறவிநோயைக் கெடுத்தலன்றி விண்ணுலகின்கணுள்ளானையும் கேட்டமாத்திரத்தால் சிவஞானமுடையதாகச் செய்தலின் உலகேழின் வருந்துயரும் போமாறென்றார். (எ)

திருச்சிற்றம்பலம்

திருவதிக்கைவீரட்டானம் - பண் - கொல்லி.

கூற்றாயினவா றுவிலக்ககிலீர் கொடுமைபலசெய்தனநானறியே னேற்றாயுடக்கேயிரவுமபகலும் பிரியாதுவணங்குவனெப்பொழுதுந் தோற்றாதென்வயிற்றினகமபடியே குடரோடுதொடக்கிமுடக்கியிட ஆற்றேனடியேனதிக்கைக்கெடில வீரட்டானத்துறையம்மானே. (க)

நெஞ்சம்முமக்கேயிடமாகவைத்தே னினையாதொருபோதுமிருந்தறியேன் வஞ்சம்பிதுவொப்புதுகண்டறியேன் வயிற்றோடுதொடக்கிமுடக்கியிட நஞ்சாகிவந்தென்னைநலிவதனை நணுகாமற்றுரந்துகரந்துமிட ரஞ்சேலுமென்னீர்திடுக்கெடில வீரட்டானத்துறையம்மானே. (உ)

பணிநதாரனபாவங்கள்பாற்றவல்லீர் படுவெண்டலையிற்பலிகொண்டு
மூல்வீர், துணிநதேயுமக்காட்செய்துவாழ்வுற்றாரு சுடுகின்றதுசூலைதவிரத்
தருளீர், பிணிநதார்பொழிக்கொண்டுமெய்ப்பூசலல்லீர் பெற்றமேற்றுகருதீர்
சுற்றுமவெண்டலைகொண், டணிநதீரடிசேனதிகைக்கெழில வீரட்டானத்
துறையம்மானே. (ங)

முன்னமமிழேன்றியாமையினான் முனிநதென்னைநலிந்துமுடக்கியிட்ட
பின்னையடியேனுமக்காளுமபட்டேன் சுடுகின்றதுசூலைதவிரத்தருளீர்
தன்னையடைநதார்வினைதீர்ப்பதனரே தலையாயவாதங்கடனாவதுதா
ன்னைநடையாரதிகைக்கெழில வீரட்டானத்துறையம்மானே. (ச)

காத்தாள்பவாகாவலிகழ்ந்தமையாற் கரைநின்றவாகண்டுகொள்ளென்று
சொலி, நீததாயகயம்புகநூக்கியிட நிலைக்கொள்ளுமவழிததுறையொன்றறி
யேன், வார்த்தையிதுவொப்பதுகேட்டறியேன் வயிறரேடுதொடக்கிமுட
க்கியிட, வார்த்தார்புனலாரதிகைக்கெழில வீரட்டானத்துறையம்மானே டு

சலம்பூவொடுதூபமறந்தறியேன் றமிழோடிசைபாடனமறந்தறியே
னலநதீங்கிலுமுன்னைமறந்தறியே னுனனாமென்னவின்மறந்தறியே
னுலநதாரதலையிற்பலிகொண்டுமூல்வா யுடனுள்ளுறுசூலைதவிரத்தருளா
யலநதேனடியேனதிகைக்கெழில வீரட்டானத்துறையம்மானே. (சு)

உயர்ந்தேன்மனைவாழ்க்கையுமொன்பொருளு மொருவர்தலைகாவலிலா
மையினால், வயநதேயுமக்காட்செய்துவாழ்வுற்றாரு வலிக்கின்றதுசூலைதவிர
த்தருளீர், பயநதேயென்வயற்றினகம்படியே பறித்தபுரட்டியறுத்ததீர்த்தி
டாரா, நயநதேனடியேனதிகைக்கெழில வீரட்டானத்துறையம்மானே ()

வலித்தேன்மனைவாழ்க்கைமகிழ்ந்தடியேன் வஞ்சமமனமொன்றுமி
லாமையினும், சலித்தாலொருவாதுணையாருமிலைச் சங்கவெண்குழைக்கா
துடையொப்பெருமான், கலித்தேயென்வயற்றினகம்படியே கலக்கிமலக்கி
ட்டுக்கவாநதுதினன், அலுத்தேனடியேனதிகைக்கெழில வீரட்டானத்து
றையம்மானே. (அ)

பொன்போலமிளிரவதொர்மேனியினீர் புரிபுன்சடையீர்மெலியுமபிறையீர்
துன்பேகவலைபினியென்றிவற்றை நனுகாமறறுரநதுகரநதுமிட
னொன்போலிகளும்மையினித்தெளியா ரடியார்படுவதிதுவேயாகி
லன்பேயமையும்தினைக்கெழில வீரட்டானத்துறையம்மானே (க)

போததாயங்கோராணையினீருரிதோல் புறங்காடாங்காடமாடவல்லா
யாரத்தாரககன்றனைமால்வகைக்கி ழுடாததிட்டருளசெய்தவதுகருதாய்
வோத்துமபுரண்டுமவிழுந்துமெழுந்தா லெனவேதனையானவிலக்கியிடா
யாரத்தாரபுனல்குழதிகைக்கெழில வீரட்டானத்துறையம்மானே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் - நடுநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - வீரட்டானேசுவரர், தேவியார் - திருவதிகைநாயகி.

இந்தப்பதிகம் - சூலைநோய்தீர ஒகியருளியது.

மன்னும்பதிகம் மதுபாடியபின் வயிறுற்றடுகு லைமறப்பிணிதான் அந்நின்றநிலைக் கண்கன்றிடலும் மடியேனுயிரோ டருடந்ததெனச் செந்நின்றபரம் பொருளானவர்தர திருவாரருள்பெற் நசிம்புடையோர் முன்னின்றதெருட் சிமருட்சியினான் முதல்வன்கருணை கடன்முழுகினரே.

(இ-ள்.) மன்னும்பதிகம்மதுபாடியபின்=நிலைபெற்ற திருப்பதிகத்தைப் பாடிய பின்பு, வயிறுற்றடுகு லைமறப்பிணி=வயிற்றினிடத்துத் தங்கிவருத்திய கொடிய குலையோ யானது, அந்நின்றநிலைக்கண்கன்றிடலும்=அவ்வாறு வேதனைசெய்து நின்றநிலைமையி னின்ற நீங்கவும், அடியேனுயிரோடருடந்ததென=அந்நோய் நீக்கம் அடியேனது உயிரையும் திருவருளையும் கொடுத்ததென்று, செந்நின்றபரம்பொருளானவர்தம் = செவ்வனே வெளிபட்டுநின்ற உலககாரணரான சிவபிரானது, திருவாரருள்பெற்றசிம்புடையோர்=மோட்சலட்சுமிகுடிமான திருவருளைப்பெற்ற மேன்மையையுடைய மருணிக்கியார், முன்னின்றதெருட்சிமருட்சியினால்=தன்னிடத்துதித்த தெளிவுமயலினால், முதல்வன்கருணைக்கடன்முழுகினர்=சிவபிரானது திருவருளாலாகிய பேரானந்தக் கடலில் மூழ்கினார்.—எ-று தான-ஏ-அசை.

அந்நோய்நீக்கம் உடம்பினின்று உயிரை நீங்காமற்செய்தலும் அருண்மார்க்கத் திற் புகுத்தலும் திருவருளால் விளைத்தலின் உயிரோடருடந்ததென்றார் தெளிவுமயலா வது.—உலகப்பொருளிற் பற்றுடையாளுக்கு அப்பற்றுமுறுகிவளருங்கால் தன்வசமாக்கி நிற்கல்போலப் பரஞானப்பற்றாகிய மெய்யுணர்ச்சி முறுகிவளருங்கால் தன்வசமாகி நிற்கல் அப்பேரன்பால் இடையறாத ஞானானந்தமடைதலில் கருணைக்கடல் மூழ்கினர் என்றார். (எசு)

அங்கங்களடங் கவுரோமமெலா மடையப்புளகங் கண்முகிழ்த்தலரப் பொங்குமபுனல்கண் கள்பொழிந்திழியப் புவிமீதுவிழுகு துபுரண்டயர்வார் இங்கென்செயலுற் றபிழைப்பதன லேகுதபெருந திடரேறிடநின் [வார். நங்குங்கருணைப் பெருவெள்ளமிடத் தகுமோவெனவின் னனதாமொழி

(இ-ள்) அங்கங்களடங்கவுரோமமெலாமடைய=திருமேனி முழுதுமுள்ள உரோமங்களெல்லா மொருங்கு, புளகங்கண்முகிழ்த்தலர=புளகாங்கிதமாய் விகசித்துத் தோற்ற, பொங்கும்புனல்கண்கள்பொழிந்திழிய = இடையறாது சொரிகின்ற ஆனந்த பாவபமானது கண்களினின்றும் ஒழுக, புவிமீதுவிழுகுதுபுரண்டயாவார்=நிலத்தில் விழுகுது புரண்டு ஆனந்தபரவசமாகின்ற அமருணிக்கியார், இங்கென்செயலுற்றபிழைப்பதனால்=இவ்விடத்து என்செயலாலவந்த தவறுகாரணமாக, ஏகுதபெருந்திடரேறிட=பாய்ச்சுதற்கரிய பெரிய மேட்டின் கண பாயும்படி, நின்றங்குங்கருணைப் பெருவெள்ளமிட=உம்முடைய நிலைபெற்ற கருணையாகிய பெரிய நீரோப்பாய்ச்சு, தகுமோவெனவின்னதாமொழிவார்=தக்கதா என்று இவ்வாறான மொழிகளை எடுத்துக்கூறு வார்.—எ-று.

உரோமம் அச்சமிகுதியானும் ஆர்வமிகுதியானும் முகிழ்க்குமேனும் ஈண்டு ஆர்வமிகுதிபற்றியேகொள்க. ஏகுதபெருந்திடர் என்றதனால் திருவருட்பாத்திராதற்ருரீயனாகாமல் தன்குற்றத்தால் புன்சமயத்துப்புகுந்து இருந்த தன்னைத்தடுத்தாண்ட அருமைப்பாடு பெரிதாயிருந்ததென்பது போந்தவாறுணர்க. அக்கருணை பந்தமுத்தி இரண்டினும் நீங்காதிருத்தலிற் நங்குங் கருணையென்றார். (எஉ)

திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள்புராணம்

பொய்வாய்மைபெருக்கியபுன்சமயப் பொறையில்சமணீச் சர்புறத் துறையாம், அவ்வாழ்குழியின் கண்விழுந்தெழுமா றறியாதுமயங் கியவம புரிவேன், மைவாசநறுங் குழன்மாமலையாண் மணவாளன்மலாக் கழல்வந் கடையும், இவ்வாழ்வுபெறத் தருகுலையினுக் கெதிர்தெய்குறையென் கொ லெனத்தொழுதார்.

(இ-ள்.) பொய்வாய்மைபெருக்கிய=பொய்யை மெய்யாக விரித்துக் கூறுகின்ற, புன்சமயப்பொறையில்சமணீச்=புன்சமயத்தையுடைய பொறுமையில்லாத சமணராகிய நீசர்கள் அனுஷ்டிக்கும், புறத்துறையாமல்வாழ்குழியின்சுணவிழுந்து=புறச் சமயமாகிய அந்த படுகுழியில் விழுந்து, எழுமாறறியாதுமயங்கியவம்புரிவேன்=அதிகின்றும் ஏறும்வழியை அறியாமல் மயக்கமடைந்து அவத்தொழில் செய்கின்ற நான், மைவாசநறுங்குழன்மாமலையாண்மணவாளன்=மயிர்ச்சாந்து கமழும் நறுவிய கேசபாரத்தையுடைய உமாதேவியார்க்கு நாயகராகிய சிவபிரானது; மலாக்கழல்வந்தடையும்=நாமரை மலர்போலும் திருவடிகளை வந்துசாரும்; இவ்வாழ்வுபெறத்தருகுலையினுக்கு=இப்பெரிய வாழ்வைப் பெறுமபடி கொடுக்கின்ற சூலைநோய்க்கு, எதிர்தெய்குறையென் கொலெனத்தொழுதார்=எதிராகச் செய்கின்ற இன்றியமையாத வபகாரம் யாதென்று அச்சூலைநோயைச்சட்டி வணங்கினா.—எறு.

குறை=இன்றியமையாத உபகாரம். மலர்க்கழல் வந்தடையு மிவ்வாழ்வாகிய திருவருளானந்தத்தை யாண்டையக கொடுக்கும் சூலைநோய் அத்திருவருள்வடிவாதவின் அத்தின்றுரியமையா உபகாரம யாதென்று அதனைத் தொழுதனொன்க. (எங்)

மேவுற்றவிலவே லையினீடியசீர் வீரட்டமமர் தபிரானருளப், பாவுற்றலர்செந் தமிழின்சொல்வளம் பதிகத்தொடைபா டியபான்மையினால், நாவுக்கரசென் றுலகேழினுநின் னுமங்கணயப் புறநண்ணுகவென், நியாவர்க்கும்வியப் புறமஞ்சுறைவா னிடையெயொருவாய் மையெழுந்ததுவே.

பொரு (இ-ள்.) மேவுற்றவிலவேலையில்=இவ்வாறு துதிசெய்த சமயத்து, நீடியசீர்வீரட்டமமர்தபிரானருள=உயர்ந்த புகழினையுடைய திருவீரட்டத்தில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான் அருள்செய்த காரணத்தால்; பாவுற்றலர்செந்தமிழின்சொல்வளம்பதிகத்தொடை=செய்யுளுக்கிணைத்து விளங்கிய செந்தமிழ்ச் சொல்வளமடைந்த திருப்பதிகமாலையை; பாடியபான்மையினால்=பாடியருளிய முறைமையினால்; நாவுக்கரசென்றுலகேழினும் = திருநாவுக்கரசென்று ஏழுலகின்கண்ணும், நின்னுமநயப்புறநண்ணுகவென்று=உன்னுடைய பெயர் சிறந்து விளங்கத்தக்கதென்று, யாவர்க்கும்வியப்புற=அங்குள்ள யாவர்க்கும் வியப்புண்டாகும்படி; மஞ்சுறைவானிடையொருவாய்மையெழுந்தது=மேகங்கள் வாழ்கின்ற வானினிடத்து ஒரு அசரீரிவாக்குதித்தது.—எறு. கள்-ஏ - அசைந் நின்னன் னும நயப்புறவென்றும்பாடம். (எசு)

இத்தன்மைகிகழ்ந் துழிநாவின்மொழிக் கிறையாகியவன் பருமிந்நெடுநாட், சித்தந்திகழ்தீ வினையேனடையுந் திருவோவிதுவென் றுதெருண்டறியா, அத்தன்மையனு யவிராவணனுக் கருளுங்கருணைத் திறமானவதன், மெய்த்தன்மையநிந் துதுதிப்பதுவே மேல்கொண்டுவெணங் கினர்மெய்யுறவே,

கூடகையுடையபெருமைகளைப்பொல்லாமற்சொந்திடுகதுடன்

(இ-ள்.) இத்தன்மைநிகழ்ந்துழி—இவ்வாறு வானின்கண் அசரீரிவாக் குதித்த வீடத்து, நாவின்மொழிக்கிறையாகியவன்பரும்—திருநாவுக்கரசென்னும் திருப்பெயர் தாங்கிய அவ்வடியவரும, இந்நெடுநாட்சித்தந்திகழுவீனையேன்—இந்த நெடுநாளாகத் தீவினவிளங்கிய சித்தத்தை யுடைய யான், அடையுந்திருவோவிதுவென்று—அடையுந் தரமான செவ்வமோ இதுவென்று, தெருண்டறியாவத்தன்மையனுவிராவண்ணுக்கு— சிவபிரான் பெருமையைத் தெளிந்தள்ளவாற்றியாத அஞ்ஞான முடையனாய் இராவண்ணுக்கும், அருளுங்கருணைத்திறமான—அருள்செய்கின்ற காரணியத்தின் கூறுபாடான, அதன்மெய்த்தன்மையறிந்து—அத்திருவருளின் உண்மைப்பகுதியை யறிந்து, துதிப்பதுவேமேல்கொண்டு வணங்கினாமெய்யுற—தம்பதிகத்தில் துதிககின்றதையே நியமமாகக்கொண்டு சாஷ்டாங்கமாக நிலமுறவணங்கினா.—எ-று.

அத்தன்மையனாய் விராவண்ணன் என்றதனால் தன்மை மகியாது செருக்குற்றத் திருக்கயிலையை எடுத்த இராவண்ணெனதும், அருளுங்கருணைத்திறம் என்றதனால் வருத்தங்கால் அவனிடத்து வெறுப்பினறி யருளும் பரங்கருணைத் திறமென்றும், துதிப்பதுவே மேல்கொண்டு என்றதனால் பத்தாவதுபாடலில் அவ்விராவண்ணைவைத்துப் பாடினொன்றுங்கொள்க. (எடு)

பரசுங்கருணைப பெரியோனருளப் பறிபுன்றலையோர் நெறிபாழ்படவந், தரசிங்கருள்பெற் றுலகயந்ததென வடியாபுடைசூழ்திகைப்பதிதான், முரசம்படகந் துடிதண்ணுமையாழ் முழவங்கிளைதந் துபிகண்டையுட, னிரைசங்கொலியெவ குமுழங்குதலா னெமொகடலென் னகிறைந்துளதே.

(இ-ள்.) பரசுங்கருணைபபெரியோனருள—யாவரும் துதிக்கும் கருணையுடைய சிவபிரான் அருள்செய்ய, பறிபுன்றலையோர் நெறிபாழ்பட—யுயிர் பறித்த புல்லிய தலையையுடைய சமணர்சமயம் அழிபுமபடி, வந்தரசிங்கருள்பெற்றுலகயந்ததென—திருநாவுக்கரசு இவ்வீடத்துவருந் திருவருணைபெற்றதனால் உலகம்பிழைத்ததென்று சொல்லி, அடியாபுடைசூழ்திகைப்பதி—அடியார்கள அருகிற்கும்பந்த திருவதிவகத்தலமானது; முரசம்படகந்துடி தண்ணுமையாழ்—முரசப்பறையும் படகப்பறையும் துடியும் தண்ணுமைப்பறையும் யாரும், முழவங்கிளை துறுதுபிகண்டையுடன்—மத்தளமும் புள்ளங்குழலும் துந்துபியும் கண்டாமணியோடு; னிரைசங்கொலியெவகுமுழங்குதலால்—வரிசையான சங்குகளின் ஒலியும் எவ்வீடத்தும ஒலித்தலால், நெடுமொகடலென்னிறைந்துளது—நீண்ட பெரிதாகிய கடலொலிபோல அவ்வொலிகளால் நிறைந்தது —எ-று. தான் - ஏ - அசை. (எசு)

மையற்றுறையே நிமகிழ்தலாசீ வாசீசாமுனத் தொடுவாய்மையுடன் மெய்யுற்றதிருப பணிசெய்பவராய் விரவுஞ்சிவசின் னமவிளங்கிடவே யெய்துற்றதியா மெருவுணர்வு மீறின்றியெழுந் திருவாசகமுந் கையிறநிகழும் முழைவாரமுடன் கைத்தொண்டுகலர் துகசிரதனரோ.

(இ-ள்.) மையற்றுறையே நிமகிழ்தலாசீ வாசீசாமுனத்—மயக்கமாகிய சமணமென்னும் படுகுழியின் களையேறி அதனால் மகிழ்ச்சிடைந்து பரம்பிய புகழையுடைய திருநாவுக்கரசர், மனத்தொடுவாய்மையுடன் மெய்யுற்றதிருப்பணிசெய்பவராய்—மனத்தோடு சோந்த உண்மையினால் மெய்மையான திருத்தொண்டெய்யுந் கருத்துடைய ராய்; விரவுஞ்சிவசின்னம்விளங்கிட—திருமேனியில் நெருங்கிய விபூதி உருத்திராகக்

கன் பிரகாசிக்க; எய்துற்றதியானமரூவுணர்வும்=திருவருளால் தம் உள்ளத்துதித்த திருவடித்தியானம் நீங்காத உணர்ச்சியும், ஈறின்றியெழுந்திருவாசகமும் = அவ்வுணர்ச்சியோடு வரம்பின்றி உதிக்கும் திருப்பதிகமும், கையிற்றிகழுமமுழைவாரமுடன்=அவ்வுணர்ச்சியோடு திருத்தொண்டுசெய்யு நிமித்தம் திருககரத்திலேந்திய உழைவாரத்தோடும்; கைத்தொண்டுகலந்துகசிந்தனா=காயிகமாகிய திருத்தொண்டையும்செய்து மனமுருகினார்.—எ-று. ஏ - இரண்டும் அசை. (எஎ)

மெய்ம்மைப்பணிசெய் தவ்ருப்பதலை¹ வீண்ணோர்தனிநா யகனாகழலிற்,² தம்மிச்சைநிரமப வரமபெறுமத் தன்மைப்பதிமே வியதாபதியா,³ பொய்ம்மைச்சமயப பிணிவிட்டவாழுன போதும்பிணிவிட்டருளிப்பொருளா, எம்மைப்பணிகொள் கருணைத்திறமிக கியாபெற்றனரென் னவிதைஞ்சினோ.

(இ-ள்.) 'தம்மிச்சைநிரம்பவரம்பெறும்' உண்மையான திருத்தொண்டு செய்ததனைச் சிவபிரானுக்குதித்த கருணையினால், 'மெய்ம்மைப்பணிசெய்தவ்ருப்பதலை' தங்கருத்து நிரம்பும்படி வரததைப் பெறுதற்கேதுவான, அததன்மைப்பதிமேவியதாபதியார்=அத்திருவதிகைப்பதியில வாசஞ்செய்துகொண்டிருக்கும் திலகவதியார்; பொய்ம்மைச்சமயப்பணிவிட்டவா=பொய்ச்சமயமாகிய பிணியை நீங்கித் தன் தம்பியார்; முன்போதும்பிணிவிட்டருளி=முன்னே ஈண்டு வருதற்கேதுவான சூலைநோயையனுப்பியருளி, எம்மைப்பொருளாப்பணிகொள்கருணைத்திறம்=எம்மையும் ஒருபொருளாகப் பணிகொண்ட கருணையின் பகுதியை, இவகியாபெற்றனனொன்னவீண்ணோர்தனிநாயகனார்கழலிலிதைஞ்சினா=இவ்விடத்தையாபெற்றார்களென்று தேவர்களுக்கு ஒப்பற்ற முதல்வராகிய சிவபிரான் திருவடிகளில் வணங்கினா —எ-று. ஏ-அசை

மெய்ம்மைப்பணி=காயவாகு மனங்கொருப்பட்டபணி. விருப்பதலை லென்றதற்குத் திலகவதியா பத்திமையாலென்றுபாபினுமமையும், அவ்வாறுநாக்குங்காலவிருப்பதினை லிதைஞ்சினானக கூட்டிக (எஅ)

வேறு
இன்ன தன்மையி விவாசிவ நெறியினை யெய்தி
மன்னு பேரருள் பெற்றிதா நீங்கிய வண்ணம்
பன்னு தொன்மையிற் பாடலி புத்திர நகரிற்
புன்மை யேபுரி யுமணாதாங் கேட்டது பொருராய்.

(இ-ள்) இன்னதன்மையிலிவா சிவநெறியினையெய்தி=சூலைநோய் காரணமாய் ஆண்டவரசு சைவநெறியையடைந்தது, மன்னுபேரருள்பெற்றிதா நீங்கியவண்ணம்=நிலைபெற்ற திருவருளைப்பெற்றுப் பிறவித்துன்பத்தை நீங்கிய முறைமையை; பன்னு தொன்மையிற்பாடலிபுத்திரநகரில்=எடுத்துக்கூறும் பழமையினையுடைய பாடலிபுத்திரமென்னும் நகரத்திலு; புன்மையேபுரியுமணாதேட்டதுபொருராய்=புன்னொழியே விரதமாகக்கொண்டொழுகும் சமணர்கள் கேள்வியுற்ற அதைப்பொருதவர்களாய்.—எ-று. தாம்-அசை. (எஆ)

தருமசே னர்க்கு வந்தவத் தடுப்பருஞ் சூலை
யொருவ ராலுமிங் கொழிந்திதா மையிலவ ருயப்போய்ப்
பெருகு சைவராய்ப் பெயர்ந்துத்ம பிணியொழிந் துயந்தார்
மருவு நம்பெருஞ் சமயம்வீழ்ந் ததுவென மருள்வார்.

(இ-ள்.) தருமசேனர்க்குவநதவத் தடுப்பருஞ்ஞலை=தம் சமயத்திருந்த தருமசேன னென்னுங் குரவருக்குவந்த எவ்வாற்றினும் தடுத்தற்கரிய கொடிய அச்சுலோநோயானது; ஒருவராலுமிங்கொழிந்திடாமையில்=இவ்விடத்துள்ள ஒருவராலும் நீங்காத படியால்; அவருய்ப்போய்ப் பெருஞ்சைவராய்ப்பெயாந்து=அவருய்யும்பொருட்சென்று முன் போல மிகக் சைவராகி மீண்டு; தம்பினியொழிந்துய்ந்தார்=தம்முடைய சூலைநோய் நீங்கிப் பிழைத்தார் அதனால், மருவுநம்பெருஞ்சமயம் வீழ்ந்ததுவெனமருள்வாரா=நிலையாயுள்ள நமது பெரிய மதமானது அழிந்ததென்று மயங்குவாராயினா.—எ-று.

வீழ்ந்தது எனத்துணிவுபற்றி எதிர்காலம் இறந்தகாலமாகக் கூறப்பட்டது (அ0)
மீலையும் பல்சம யங்களும வென்று மற்றவரால்
கிலையும் பெற்றவிக நெறியினி யழிந்ததென றழுங்கிக்
கொலையும் பொய்மையு மிலமென்று கொடுந்தொழில் புரவ்வா
தலையும் பீலியுந் தாழ்வந் தொருசிறை சாரந்தார்.

(இ-ள்.) மீலையும்பல்சமயங்களுமவென்று=ஒன்றோடொன்று மாறுபட்ட பல சமயங்களையும் வாதித்துவென்று, மற்றவரானிலையும்பெற்றவிற்கெறி=அச்சமயிகளால் அழியாமையையும் பெற்ற இந்தச்சமயமானது, இனியழிந்ததென்றழுங்கி=இனியழிந்து போயிற்றென்று வருந்தி, கொலையும்பொய்மையு மிலமென்று=கொலைத்தொழிலும் பொய்சொல்லுதலும் யாம் செய்யாமென்று, கொடுந்தொழிலுபுரிவோர்=கொடுந்தொழிலையே செய்யும் சமணர்கள், தலையும்பீலியுந்தாழ்வந்தொருசிறை சார்ந்தார்=தலையும் பீலியும் தாழும்படி வந்து ஓரிடத்துக் கூடினார்கள் —எ-று.

தம்மதம் தாழ்வடைந்த நாணத்தால் தலையும் அவ்வீசனத்தார் கைசோர்தலிற் பீலி ககற்றையும் தாழ்வந்தனானகொள்க. (அக)

இவ்வ கைப்பல வமணாக டியருட னீண்டி.

மெய்வ கைத்திற மறிந்திடில் வேந்தனும் வெகுண்டு

சைவ னுகிரும் விருத்தியுந் தவிராகுமற றினிநாளு

செய்வ தென்னென வஞ்சனை தெரிநதுகித் திரிப்பார

(இ-ள்) இவ்வகைப்பல வமணாகடியருடனீண்டி=இவ்வாறாகப் பலசமணர்களதுயரத்தோடுகூடி; மெய்வகைத்திற மறிந்திடில்=உண்மைப்பகுதியின் கூறுபாட்டை அறிந்தால்; வேந்தனும்வெகுண்டு=பலவனும் கோபங்கொண்டு, சைவனுகிரும்விருத்தியுந்தவிர்க்கும்=சைவனுகி நம்முடைய ஜீவனத்தையும் நிறுத்துவான், மற்றினிநாளுசெய்வதென்னென=இதற்கு வேறாகும் இனிச்செய்யலாவது யாதென்று, வஞ்சனைநெரிந்து கித்திரிப்பார்=இதற்கிவ்வாறாகச் சொல்லவேண்டுமென்றெண்ணிக் கற்பிப்பாராயினார்.—எ-று.

நன்செய்தித்தல் பொய்யை மெய்போலக்கற்பித்தல்.

(அஉ)

தவ்வை சைவத்து நிறறலிற் றருமசே னருநதாம்

பொய்வ குத்ததோர சூலைதீந் திலதெனப் போயிற்

கெவ்வ மாகவந் தெய்திநஞ் சமயலங் கனமுந்

தெய்வ நிகதையுஞ் செய்தன னொன்சொலத் தெளிநதார்.

(இ-ள்.) இங்கெவ்வமாகவந்தெய்தி=இவ்விடத்துக் கபடமாக வந்திருந்து (எல்லாநூல்களையும் சுற்றுக்கொண்டு), தவ்வைசைவத்துநிறறலில்=தன் தமக்கையார் சைவ சமயத்தில் நிற்கின்றபடியால்; தருமசேனரும்=தருமசேனரும், தாம்பொய்வகுத்ததோர்

சூலை=தாம் பொய்யாக வகுத்த ஓர் சூலைநோயானது, தீர்த்திலதெனப்போய்=எம்மிடத் துள்ள நோய் தீர்க்கும் விஞ்சைகளால் நீங்கவில்லை யென்றுசொல்லி அங்குச்சென்று; கஞ்சமயலங்கனமும்=கமமுடைய சமயலங்கனத்தையும்; தெய்வநிந்தையுஞ் செய்தன னொன்=நந்தெய்வ நிந்தையையும் செய்தனனென்று, சொலததெளிந்தார்=அரசனுடன் சொல்லுதற்கு நிச்சயித்தார்கள்.—எ-று.

லங்கனம்=தாண்டிதல் அதாவது விதெல், தருமசேனருமென்னும் உம்மை தவ்வைசைவத்துநிற்றலில் தருமசேனருமென இறந்ததுதழீஇயது. அரசன் அச்சூலை இச்சமயத்தில் நீங்காதிருந்த தென்றையுமற்ற பொய்வகுத்ததோர் சூலை என்றும், அதனால் அது நமக்குக் கண்கூடான மந்திரசாதனங்களால் தீரவில்லையென்னும் கருத்தால் தீர்த்திலதெனப் போயென்றும், நோய்நீங்கிய காரணத்தால் அத்திருவதிகை சென்றன னோனும் சமயாசாரத்தை ஒழியாதிருத்தல்வேண்டும்; அவ்வாறின்றி ஒழிந்தனனென்னும் கருத்தால் சமயலங்கனமென்றும், சமயலங்கனம்செயினும் தெய்வநிந்தை செய்யாதிருத் தல் நலம் அவ்வாறின்றித் தெய்வநிந்தையும் பாசரங்களார் செய்தனனெனத் தெய்வநிந்தை என்றும் கூறினானென்க.

(அக)

சொன்ன வண்ணமே செய்வது துணிந்ததுன் மதியோர முன்ன நாஞ்சென்று முறைப்படு வோமென முயன்றே யின்ன தன்மையி லிருட்குழாஞ் செல்வது போல மன்ன னாகிய பல்லவ னகரில்வந தணைந்தார.

(இ-ள்) சொன்னவண்ணமேசெய்வதுதுணிந்த=சொல்லிய பிரகாரமே செய்யும்படி நிச்சயித்த, துன்மதியோர்=நன்மதியல்லாத சமணர்கள், முன்னநாஞ்சென்று முறைப்படுவோமெனமுயன்று=அரசன் இதைக் கேள்விப்பட முன்னம் நாம் அவனிடத்திற்சென்று முறையிடவோமென்று முயற்சித்து, இன்னதன்மையிலிருட்குழாஞ்செல்வதுபோல=இவ்வகையான முறைமையினால் இருட்கூட்டமானது சஞ்சரிப்பதுபோல, மன்னனாகியபல்லவனகரில்வந்தணைந்தார்=சோழவம்சத்தரசனாகிய பல்லவராசனுடைய நகரத்தில்வந்து சேர்ந்தார்கள்.—எ-று. ஏ-அசை.

பல்லவன்=நடுநாட்டிலிருக்கும் சோழவம்சத்தரசன்.

(அச)

உடையொழிந்தொரு பேச்சிடை யினறிநின் றுண்போர கடை யணைந்தவன் வாயில்கா வலருக்கு நாவகள் அடையவநதமை யரசனுக் கறிவியு மெனன இடையறிந்துபுக் கவருநத மிறைவனுக் கிசைத்தார.

(இ-ள்) உடையொழிந்தொருபேச்சிடையின்றிநின்றுண்போர் = ஆடையுடாமல் உண்ணுங்கால் ஒருநாயுமாடாமல் நின்றுகொண்டுண்ணும் அமணர்கள், கடையணைந்து=அரண்மனைவாசலில்வந்து, அவன்வாயில்காவலருக்கு=அவ்வரசனது வாயிலாளருக்கு, நாங்களடையவந்தமை = நாமெல்லாம் ஒருவருசேர்ந்துவந்த செப்தியை; அரசனுக்கறிவியுமென்ன=எம்மரசனுக்குத் தெரிவியுங்களென்று சொல்ல, அவருமிடையறிந்துபுக்கு=அவ்வாயிலாளரும் சமயம்பார்த்து அரண்மனைக்குள்ளே டுக்குந்து, தமிழை வனுக்கிசைத்தார்=தம் அரசனுக்குச் சொன்னார்கள்.—எ-று.

உண்ணும்போ துளையாடாமை பழுதாயினவாறென்னெனின்; நீர்வேட்டன் முதலிய இன்றியமையாதவற்றிற்கும் உளையாடாது மணக்குறையோடுண்டலிற் பழுதாயிற்றென்க.

(அடு)

வேறு.

அடிகண்மா ரெல்லாரு மாகுலமாய் மிகவழிந்து
கொடிதுடங்கு திருவாயிற் புறத்தணைநதா னெனக்கூற
வடிநெடுவேன் மன்னவனு மற்றவர்சார் பாதவினற்
கழதணைவா னைவாக்குற்ற தென்கொலெனக் கவன் றுரைத்தான்.

(இ-ள்.) அடிகண்மா ரெல்லாருமாகுலமாய் மிகவழிந்து=சாதுசரணங்களாகிய முனிவர்களெல்லாரும் வியாகுலத்தால் மிகவும் மனம்வருங்கி; கொடிதுடங்குதிருவாயிற் புறத்தணைந்தா னெனக்கூற=கொடியாடை அசைகின்ற அசண்மனைவாயிலின் புறத்தே வந்தார்களென்று சொல்ல, வடிநெடுவேன் மன்னவனுமவர் சார்பாதவினால்=கூடாமையான நீண்ட வேலையேந்திய அப்பல்லவனும் அச்சமணர்களுடைய மத உடன்பாடுள்ள வகுதலினால், கடிதணைவானவர்க்குற்ற தென்கொலெனக்கவன் றுரைத்தான்=அவ்வாறு வினாந்துவருதற்கு அவர்க்குற்ற துயரம் யாதென்று மனம் வருங்கி அழைத்துவரச் சொன்னார்.—எ-று. மற்று-அசை.

(அக)

கடைகாவ லுடையார்கள் புகுதவிடக் காவலன்பா
னடையாடுந தொழிலுடையார நண்ணித்தா மெண்ணியவா
றுடையாரா கியதரும் சேனாபிணி யுற்றாராய்ச்
சுடையானுக் காளாய்கின் சமயமழித் தாரொன்றா.

(இ-ள்.) கடைகாவலுடையார்கள் புகுதவிட=வாயிலாளர்கள் அரண்மனையினுள் புகுவிக்க; காவலன்பானடையாடுந் தொழிலுடையார்நண்ணி=பல்லவனிடத்து உயிரோடு சஞ்சரிக்குந் தொழிலொன்றையேயுடைய சமணர்கள்கென்று; தாமெண்ணியவாறு=தாம் முன்சொல்ல நினைந்தவாறே, உடையாராகியதரும்சேனா=தமக்கு முதல்வராகிய தருமசேனர், பிணியுற்றாராய்=சூலேநோயடைந்தவாபோற்காட்டி, சுடையானுக் காளாய்=சிவனுக்கு அடிமையாய்; நின்சமயமழித்தாரொன்றா=உன்சமயத்தை அழித்துவிட்டார் எனது கூறினார்.—எ-று

உறுதியுக்கும் அறம்புரிந்து அதனாற்பயனடைவதே மக்களுயிர்க்கு ஆக்கப்பாடு அவ்வாறன்றி அறம்போற்காட்டியொழுதி அதன்பயனடையாமையின் நடையாடுந்தொழிலுடையாரொன்றா.

(அஎ)

வியாயலங்கற் பல்லவனு மதுகேட்டு வெகுண்டெழுந்து துன்பு
புறையுடைய மனத்தினராய்ப் போவதற்குப் பொய்ப்பிணிகொண்
டுகொசிறந்த சமயத்தை யழித்தொழியப் பெறுவதே
களாயிறுவத் தீரதனுக் கென்செய்வ தெனக்கனன்றான்.

(இ-ள்.) வியாயலங்கற் பல்லவனுமதுகேட்டு=வாசனைமழும் ஆத்திமாணியணிந்த பல்லவனும் அச்சமணர்கள் சொல்லைக்கேட்டு; வெகுண்டெழுந்து=கோபங்கொண்டெழுந்து; புறையுடையமனத்தினராய்=குற்றந்தங்கிய மனமுடையவராய்; போவதற்குப்பொய்ப்பிணிகொண்டு=இம்மதத்தை விட்டுப்போகப் பொய்யாகியதோர் நோயைக்கற்பித்துக்கொண்டு; உகொசிறந்தசமயத்தையழித்தொழியப்பெறுவதே=புகழாற் சிறந்த நம் சமயத்தை யழித்து நீங்குவது தகுதியா தகுதியன்று; களாயிறுவத்தீர்=அவ்வுபடாத தவத்தையுடைய முனிவர்களே; அதனுக்கென்செய்வதெனக்கனன்றான்=அதற்குச்செய்யத்தக்கது யாதென்று கேர்பித்தான்.—எ-று.

(அஅ)

தலைநெறியா கியசமயந தன்னையழித் துன்னுடைய
நிலைநின்ற தொல்வரம்பி னெறியழித்த பொறியிலைய
யலைபுரிவா யெனப்பாவி வாயாலஞ் சாதுவைத்தா
கொலைபுரியா நிலைகொண்டு பொய்யொழுகு மமண்குண்டா.

(இ-ள்.) தலைநெறியாகியசமயந்தன்னையழித்து—மேலாம் நெறியாகிய ஆருகதம தத்தைக்கெடுத்து; உன்னுடையநிலைநின்றதொல்வரம்பின்—நீ அனுஷ்டித்துவரும் நிலை மையிலின்ற பழைய ஒழுக்கத்தின்; நெறியழித்தபொறியிலையை = நெறியைக்கெடு த்த அறிவில்லாதவனை, அலைபுரிவாயெனவாயால்அஞ்சாதுவைத்தார் = வருத்துவாயெ ன்று அஞ்சாது வாயாற் சொன்னார்கள், கொலைபுரியாநிலைகொண்டுபொய்யொழுகும்பா வியமண்குண்டர்—கொல்லா விரதமொன்றையே மேலான அறமெனக்கொண்டு அவ் வறத்திலும் பற்றிலராய்ப் பொய்யாக ஒழுகுகின்ற பாவிகளாகிய சமண்குண்டர்கள்.—

பல்லவனுக்கு வெகுளிமூட்டிங் கருத்தினராய் உன்வரம்பின் நெறியழித்த பொறி யிலையை என்றா. வரம்பினெறி யழித்தல்—அரசன் அம்மதத்தகை அவனானையை இகந்துசேறல். அவர்வாய் தீயமொழிபயின்றன என்பது விளக்குதற்கு வாயென வேண்டா கூறினர். ஒர்சிறிதும் குற்றமில்லாத தூயோரை வருத்தச் சொன்ன அவர் பெரும்பிழைகருகிப் பொய்யொழுகும் பாவியமண்குண்டர் என்றார். (அக)

அருள்கொண்ட வுணர்வின்றி நெறிகோடி யறிவென்று
மருள்கொண்ட மன்னவனு மநதிரிக டமைநோக்கித்
தெருள்கொண்டோ ரிவாசொன்ன தீயோனைச் செறுவதற்குப்
பொருள்கொண்டு விடாதென்பாற் கொடுவாரு மெனபுகன்றான்.

(இ-ள்.) அருள்கொண்டவுணர்வின்றிநெறிகோடி—உயிரிடத்துவைத்த இரக் கத்தைத் தமக்குறுதியாகக்கொண்ட உணாவில்லாமல் முறைதவறி, மருள்அறிவென்று கொண்டமன்னவனும்—மயக்க உணர்வை அறிவென்றுகொண்ட பல்லவனும், மந்தி ரிகடமைநோக்கி—மந்திரிமார்களைப்பார்த்து, தெருள்கொண்டோரிவர்சொன்ன—தெளி வுடையவர்களாகிய இம்முனிவர்கள் குற்றஞ்சாட்டிச் சொன்ன, தீயோனைச்செறுவத ற்கு—அக்கொடிய தருமசேனைத் தண்டிப்பதற்கு; பொருள்கொண்டுவிடாது—அவ னிடத்துக் கைப்பொருள் வாங்கிக்கொண்டு விட்டுவிடாமல், என்பாற்கொடுவாருமென ப்புகன்றான்—என்னிடத்துக் கொண்டுவிடாருங்கள் என்றுசொன்னான் —எ-று.

பொருள்கொண்டு விடாதென்பதற்கு அவனை ஒருபொருளாகக்கருதி விட்டு விடாமல் என்றுவைத்து மொன்று. பொருளாகக் கருதிவிட்தல்—மேலாம் ஒரு அறநெறி யில் நிற்பாணைச்செறுதல் அறமன்று எனக்கருதிவிடல். நெறிகோடல்—பகைநொதுமல் நட்பு என்னும் மூவரிடத்தும் ஒப்பநாடி அறங்கூறுது வழுவுதல். மருள்—வீபரீதம். மருளை அறிவென்று கொள்ளுதல்—பொய்யை மெய்யாகக் கொள்ளுதல். (கூ0)

அரசனது பணிதலைநின் றமைச்சர்களு மந்நிலையே
முரசதிருந் தானையொடு முன்சென்று முகில்கூழ்ந்து
வினாசெறியுஞ் சோலைகூழ் திருவதிகை தனைமேவிப
பரசுழயுப் பற்றறுத்த பான்மையினா பாற்சென்றார்.

(இ-ள்.) அமைச்சர்களுமந்நிலையே—மந்திரிமார்களும் அ
துபணிதலைநின்று—அரசன் ஏவலைச் சிரமேற்கொண்டு; முரசதிருந்தானையொடு முன்

சென்று=மூரசப்பறையை ஒலிக்கின்ற சேனைகளோடு முற்பட்டுச்சென்று, முகிலமும் ந்துவினாசெறியுஞ்சோலைமும்=மேகங்களாற் சூழப்பட்டு வாசனைமமும் சோலைகள் சூழ்ந்த, திருவதிகைதனைமேவி=திருவதிகை என்னும் திருப்பதியை அடைந்து, பரச மயப்பற்றறுத்த=புறச்சமயமாகிய சைனமத்ததிற்பற்றை முற்றத்திறந்த, பானமையி ணர்பார்சென்றா=திருநாவுக்கரசரிடத்துச் சென்றார்கள்—எ-று. (கக)

சென்றனைந்த வமைச்சருடன் சேனை வீ ரருளுகூழ்ந்து மின்றயங்கு புரிவேணி வேதியனா ரடியவரை யின்றுதுமை யரசனழைத் தெமைவிடுத்தான் போதுமென நின்றவரை நேர்நோக்கி நிறைதவத்தோ ருராசெய்தார.

(இ-ள்) சென்றனைந்தவமைச்சருடன்சேனைவீரரும்=அத்திருவதிகையைச் சோ ந்த மந்திரிமாகளோடு சேனாதிபர்களும், மின்றயங்குபுரிவேணிவேதியனாரடியவரைச் சூழ்ந்து=மின்போலவிளங்கும் முறுக்கிய சடைமுடியையுடைய சிவபிரான அடியவ ராகிய வாசேமுனிவரை ஒருங்குசேர்ந்து, இன்றுதுமையரசனழைத்து=இன்றைக்கு உமமை நம்மரசன் அழைத்துவரும்படி; எமைவிடுத்தானபோதுமென=எமமை அனு ப்பிடுவான் வருவீராக என்றுகூற, நின்றவரானோநோக்கிநிறைதவத்தோருராசெய தார்=நிரம்பிய தவத்தினையுடைய ஆண்டவரச தனனருகுநின்ற மந்திரிமுதலாயினரை நேரோபாத்தது அருளிச் செய்தார.—எ-று. (கஉ)

நாமார்க்குங் குடியல்லோ மென்றெடுத்து நான்மறையின் கோமானை நதியினுடன் குளிர்மதிவாழ சடையானைத் தேமலைச் செந்தமிழின் செழுந்திருத்தான் டகம்பாடி. யாமாறு நீரழைக்கு மடைவிலமென் றருள்செய்தார.

(இ-ள்) நான்மறையின்கோமானை=நான்குவேதங்களின் உட்பொருளாய முத ல்வரை, நதியினுடன்குளிர்மதிவாழ்சடையானை=கங்கைநீருடன் தண்ணிய இளம்பி றைவாழும் சடைமுடியையுடையவரை, நாமார்க்குங்குடியல்லோமென்றெடுத்து=நா மாகருங் குடியல்லோமென்று முதலெடுத்து, தேமலைச்செந்தமிழின்=இனிய செந்த மிழப் பாமாலைபாகிப், செழுந்திருத்தாண்டகம்பாடி=இன்பத்தை வினாகும் திருத் தாண்டகத்தாற்பாடி, நீரழைக்குமடைவு=நீவா அழைக்குமிடப்படி, ஆமாநிலமென்றரு ள்செய்தார=பொருத்தமாக இல்லோமென் றருளிச்செய்தார —எ-று.

ஆமாநில மென்றதனால் நாம் அரசனகுடியாகில அவனேவலால் நீரழைத்தல் கடன். யாவாகும் மேலாம் இயல்புடைய சிவபிரான அடிமையாதலில் நீரழைத்தல் முறைமையன் றென்றானாக.

(கங)

மறுமாறறத் - திருத்தாண்டகம்.

திருசசிற்றம்பலம்.

நாமார்க்குங்குடியல்லோநமையனஞ்சோ நரகத்திவிடாப்படோநடலை யில்லோ, மேமாப்போம்பிணியறியோம்பணிவோமல்லோ மின்பமேயெநநா ன்ரதுன்பமில்லை, தாமார்க்குங்குடியல்லாததன்மையான சங்கரனறசங்க வெண்குழையோகாதிற், கோமாறகேநாமென்றுமீனாவாளாய்க் கொய்மம லாசசேவடியிணையேகுறுகினோமே.

(க)

அகவிடமேயிடமதாமூராகடோறு மட்டுண்பாரிட்டுண்பார்விஸ்க்கா னாயம், புகவிடமாமம்பலங்களபூமிதேவி யுடன்கிடந்தாற்புரட்டாளபொய்

யன்றுமெய்யே, யிகலுடையவிடையுடையானேன்றுகொண்டா னினியே
துங்குறைவிலோமிடாகடாந்தோடு, துகிலுடுத்துப்பொன்பூண்டுதிரிவார்
சொலலுஞ் சொற்கேட்கக்கடவோமோதுரிசறறேமே. (உ)

வாராண்டகொங்கையாசோமனையிறசேரோ மாதேவாமாதேவாவென்
றுவாழத்தி, நீராண்டபுரோதாயமாடப்பெற்றே நீறணியுங்கோலமேநிகழ
பெற்றேறே, காராண்டமழைபோலககண்ணீர்சோரக் கனமனமேநன்மன
மாக்களையப்பெற்றேம, பாராண்டுபகடேறித்திரிவாரசொல்லும பணிகேட்
கக்கடவோமோபற்றற்றேமே. (௩)

உறவாவாருருத்திரபலகணத்தினோக னுடுப்பனகோவணத்தொடுகி
ஞளவாமன்றே, செறுவாருஞ்செறமாட்டாநீமைதானு நனமையாசசிறப
பதேபிறப்பிறசெல்லோ, நறவாபொன்னிதழிநறுநதாரோனசீரா நமச்சி
வாயஞ்சொல்லவல்லோநாவாற், சுறவாருங்கொடியாளைப்பொடியாககண்ட
சுடாநயனசசோதியையேதொடாவுற்றேமே (ச)

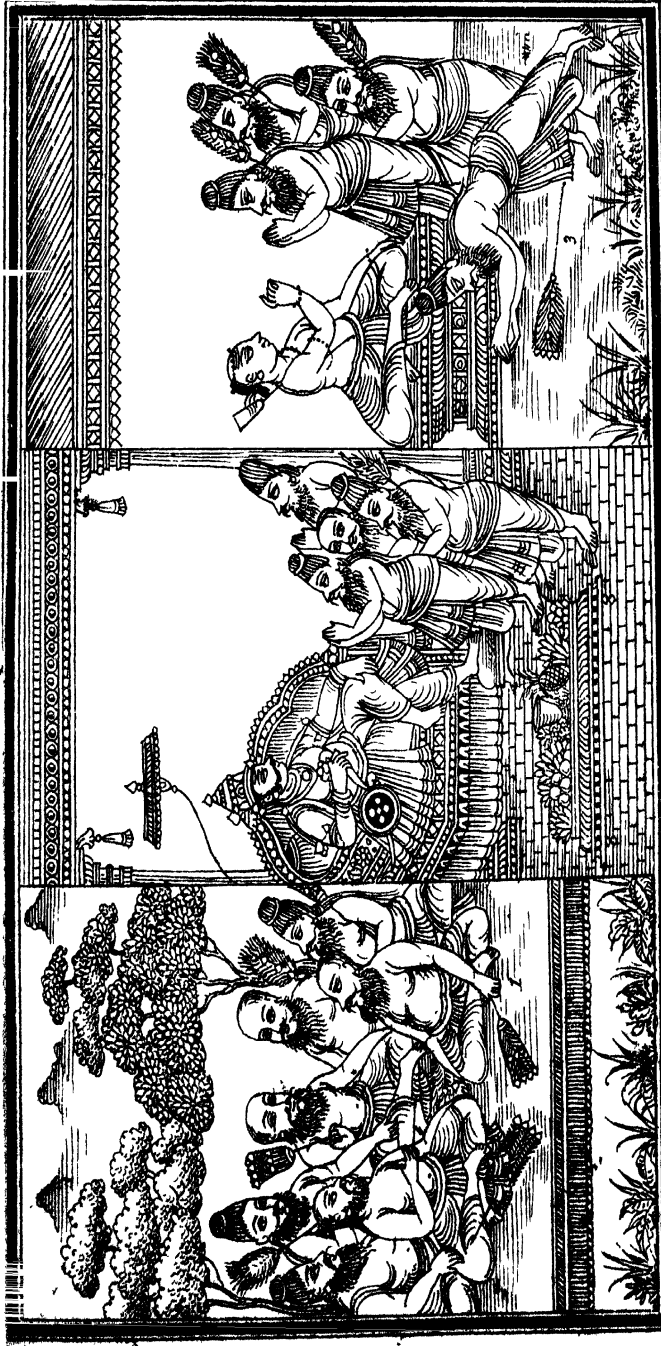
என்றுநாமியாவாகருமிடைவோமல்லோ மிருநிலத்திலெமக்கெதிரா
வாருமில்லை, சென்றுநாஞ்சிறுதெயவஞ்சோவோமல்லோஞ் சிவபெருமான்
நிருவடியேசேரப்பெற்றே, மொன்றினற்குறையுடையோமல்லோமன்றே
யுறுபினியாசெறவொழிநதிட்டோடிப்போனா, பொன்றினாதலைமாலைய
ணிந்தசென்னிப புண்ணியனைநண்ணியபுண்ணியத்துளோமே. (ரு)

மூவுருவின்முதலுருவாயிருநான்கான மூர்த்தியெயன்றுமுப்பத்
துவா, தேவாகளுமிககோருஞ்சிறநதுவாழத்ததுஞ் செம்பவளத்திருமேனிச்
சிவனெயெனனு, நாவுடையாநமையாளவுடையாரன்றே நாவலநதிவகத்தி
னுக்குநாதரான, காவலரேயேவிவித்ததாரோனுங் கடவமலோங்கமையொ
டுகளவற்றேமே (௭)

நிற்பனவுநடப்பனவுநிலநீரு நெருப்பினொகொற்றுகிநெடுவாணகி,
யற்பொடுபெருமையுமாயருமையாகி யன்புடையாக்கெளிமையதாயளக
கலாகாத, தற்பரமாய்ச்சதாசிவமாய்ததானுமியானு மாகிநின்றதன்மையனை
நனமையோடும, பொற்புடையபேசக்கடவோமபேயா பேசுவனபேசுது
மோபிழையற்றேமே (எ)

ராசனையெவவுலகினுக்குமிறைவன்றனை யிமையவாதம்பெருமானை
யெரியாய்மிக்க, தேசனைச்செமமேனிவெண்ணீற்றானைச் சிலம்பரையன்பொ
ற்பாவைவலஞ்செய்கின்ற, நேசனைநித்தலுநினையப்பெற்றே நின்னுண்பா
ரொமமைநினையச்சொன்ன, வாசகமெல்லாமறந்தோமன்றே வந்திராமன்ன
வனுவான்றானோ. (அ)

சடையுடையான்சங்கக்குழையோகாதன் சாமபலம்பாமபுமணிந்த
மேனி, திடையுடையான்வேங்கையதன்மேலாடை வெள்ளிபோற்புள்ளியு



சமுடெனக் கீழ்மேல் லாவத்திற் பிரவேசித்ததைத் தாமனர்களுணர்ந்து மமதாசனத்திலுள்ளவரும் லாவத்திற் சேவியும்பு
 று முன்பே வேறுவலையாகத் தெரிவிக்க ஆலோசித்தனா. சமனர்களுள் ராஜாவிடமிருந்தே தனது தந்தை தன் தங்கைபால் சேவியும்பு
 பெயர்வாகத் தனக்குத் குலியுணர்வானதாகவும், அது மமது மத்திரத்தால் திரவியிலுமென்றும் மம் சமயத்தை மிக அலட்சித்து தங்கைபால்
 சேர்க்கிக்குத்தின் மனனென்று கூறி, அசன் அவனை யாதுசெய்வவாடுமென்று வினவ நீற்றைறியில் வைப்பதே கலமென, அங்ஙவாறே கட்டி
 விட்ட மனன்கள் திருவினையில் கிராமாபித்தகாசனா வணங்கி பல்லவராஜன் தங்களை அலை ௨௧ நவரச் சொன்னதாகச் சொல்ல, காமக்கு

ழைமான் றோல்சாரந்த, வுடையுடையான்மை யுடையான்கண் ட ரும்மோ
மெறறுமுளராய்கின்ற, படையுடையான் பணிகேட்குமபணியோமல்லோம
பாசமறவீசுமபடியோநாமே (௧௬)

நாவாரகம்பனையேபாடப்பெற்றோ நானற்றாரள்ளாமேவிள்ளப்பெற்
றோ, மாவாவென்றெமையாள்வானமரநாத நயனெடுமாந்தறிவரியவன
லாய்கீண்ட, தேவாதிதேவன்சிவனென சிந்தை சோநதிருநதான்றென்றிசை
க்கோன்றானேவந்து, கோவாடிக்குறதேவல்செய்கென்றலுங் குணமாகக்
கொள்ளோமென்குணததுனோமே. (௧௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஆண்டவர சருள்செய்யக கேட்டவரு மடிவணங்கி
வேண்டியவாக கொண்டேக விடையுதைததார திருத்தொண்டர்
என்டுவரும் வினைகளுக்கெம பிரானுள்ளனென நிசைநதிருநதார
மூண்டசின்ப போமன்னன் முன்னணைநது கறிவித்தார.

(இ-ள்) ஆண்டவரசருள்செய்யக கேட்டவரும் = ஆளுடைய அரச இவ்வாறரு
ளிச்செய்ய அதைக்கேட்ட மந்திரி முதலானவாகளும், அடிவணங்கிவேண்டியவாக்கொ
ண்டேக = அவர் திருவடி களில் வணங்கிக் குறையிரந்து அவரை அழைத்துக்கொண
டுபோக; விடையுதைத்தார திருத்தொண்டா = சிவபிரான அடியாகிய அவ்வாசீசமுனி
வரும்; என்டுவரும் வினைகளுக்கு = இவகே இவ்வரசருலவரும் இடுக்கணைக்களைத்தற்கு,
எம்பிரானுள்ளனென்றிசைந்திருந்தார = தடுத்தாட்கொண்ட எம்பிரானுள்ளொன்று மன
மொருடபட்டு அங்கிருந்தருளிநா, மூண்டசின்ப போமன்னன் முன்னணைந்தங்கறிவித்
தார் = அம்மந்திரி முதலானவாகள் சொலித்தெழும் கோபத்தியினையுடைய போத்தொ
ழிலில் வல்லவனாகிய பல்லவனிடத்திற்சென்று தெரிவித்தார்கள். — எறு.

இடுக்கணைக்குத்தற்கு முதல்வனுனாகப் பிறரான இடுக்கண் யாதுசெய்யுமெ
ன்று வாட்டமின்றியிருத்தலில் இசைந்திருந்தார் என்றார். (௧௭)

பல்லவனு மதுகேட்டுப் பாங்கிருந்த பாயுடுக்கை
வல்லமணா தமைநோக்கி மற்றவனைச் செய்வதினிச்
சொல்லுமென வறந்துறந்து தமக்குறுதி யறியாத
புல்லறிவோ ரஞ்சாது நீற்றறையி லிடப்புகன்றார்.

(இ-ள்) பல்லவனுமதுகேட்டு = பல்லவராசனும் அவர் சொன்னவார்த்தையை
க்கேட்டு; பாங்கிருந்தபாயுடுக்கைவல்லமணர்தமைநோக்கி = அருகிலிருந்தபாயை உடை
யாகவுடைய வலிய சமணரைப்பார்த்து; மற்றவனைச்செய்வதினிச்சொல்லுமென = அத்
தருமசேனை இனிச் செய்யவேண்டிய காரியத்தைச் சொல்லுமென்றுகேட்க, அறந்துற
ந்து தமக்குறுதியறியாதபுல்லறிவோரஞ்சாது = அறநெறியை நீங்கித் தமக்கென ஓர் மறு
மைப்பயனையும் அறியாத சிற்றறிவினையுடைய சமணர்கள் தீய கொடுந்தொழிலென்று
தம்முள்ளத்தோர் சிறிதும் அச்சமின்றி, நீற்றறையிலிடப்புகன்றார் = நீற்றறையில் விடும்
படி சொன்னார்கள். — எறு.

அமுடையசாய்த் தம் முயிர்க்குறுகியுணர்ந்தோர் இவ்வாறுசெய்ய நினையாரா
தலின் அறந்துறத்தலும் உறுதியறியாமையும் புல்லறிவினராதலை வலியுறுத்திகின்றன. (1)

திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள்புராணம்

அருகணைநதார் தமைநோக்கி யவ்வண்ணஞ் செய்கவெனப்
பெருகுசினக கொடுங்கோலான் மொழிந்திடலும் பெருந்தகையை
யுருகுபெருந தழல்வெமமை நீற்றறையி னுள்ளிருத்தித்
திருக்குருந தாட்கொளுவிச் சேமங்கள் செய்தமைத்தார்.

(இ-ள்.) பெருகுசினக்கொடுங்கோலான்—மிக்க சினத்தையுடைய கொடுங்கோ
லரசனாகிய பல்லவன்; அருகணைந்தார் தமைநோக்கி—அருகில் நின்ற ஏவலாளரைப்பா
ர்த்து, அவ்வண்ணஞ்செய்கவெனமொழிந்திடலும்—அவர் சொன்னபடியே செய்வீர்க
ளாக என்று சொன்னவுடனே; பெருந்தகையை—ஆண்டவரசாகிய வாசுதேவன்; உருகு
பெருநதழல்வெமமை—தன்னிடத்துச்சேர்ந்த உலோகங்களைத் திரவமாகும் பெரிய
தீயின் வெப்பத்தையுடைய, நீற்றறையினுள்ளிருத்தி—நீற்றறையி னுள்ளேவைத்து;
திருக்குருந்தாட்கொளுவி—முறுக்காக இருக்கும் இரும்பினுற்செய்த தானைக்கொளுவி;
சேமங்கள்செய்தமைத்தார்—அடைத்துவைத்தார்கள்.—எ-று.

சிலதான்கள் உள்ளே முறுக்காகச் செய்திருத்தலிற் நிருகுருந்தானென்றார்.
உருக்கு என்பது உருகு என விகாரமாயிற்று. (கக)

ஆண்டவர சதனகத்து ளீணைந்தபொழு தம்பலத்துத்
தாண்டவமுன் புரிந்தருளுந் தாணிழலைத் தலைக்கொண்டே
யீண்டிவருந் துயருளவோ வீசனடி யார்க்கென்று
மூண்டமன³ நோநோக்கி முதல்வனையே தொழுதிருந்தார்.

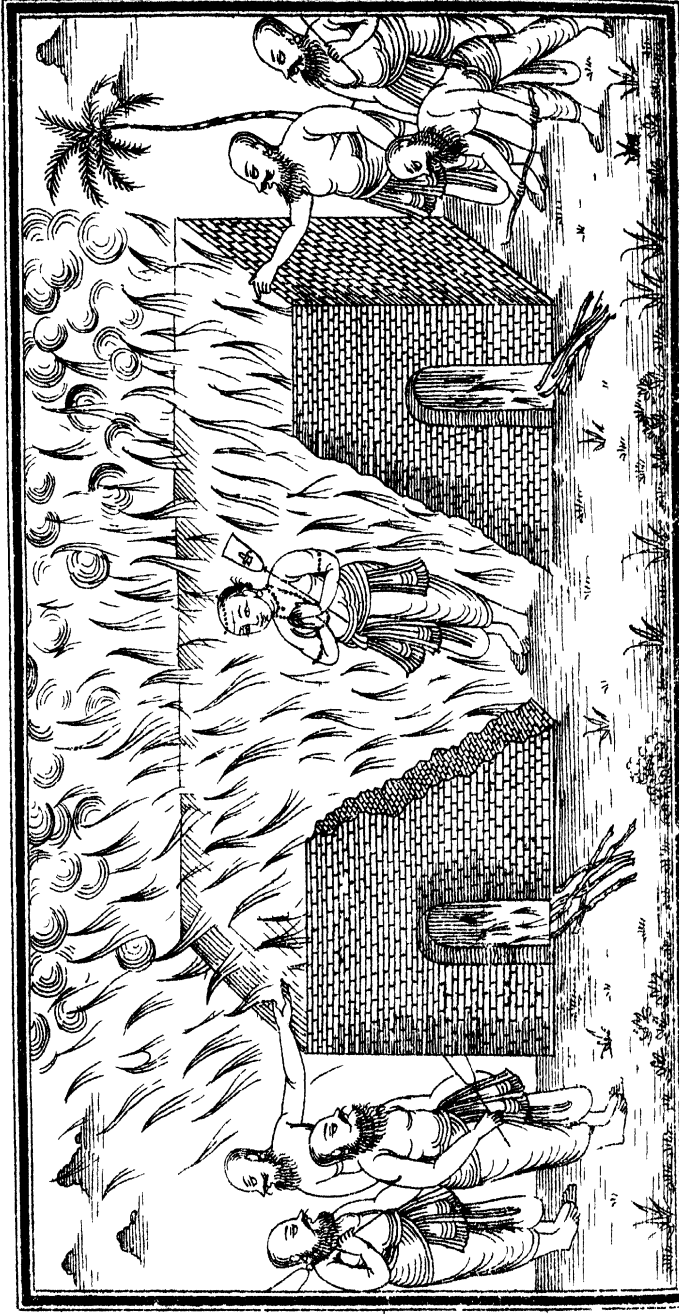
(இ-ள்.) ஆண்டவரசதனகத்துளீணைந்தபொழுது—ஆண்டவரசு அந்நீற்றறை
யிலிருந்தபொழுது, அம்பலத்துத்தாண்டவமுன்புரிந்தருளும்—திருவம்பலத்தில் ஆன
ந்தத்தாண்டவம் வெளிபட்டுச் செய்தருளும், தாணிழலைத்தலைக்கொண்டு—குஞ்சித
பாதநிழலைச் சிரமேற்கொண்டு; ஈண்டிவருந்துயருளவோ—இவ்வுலகத்திலநேரிடு துன்
பங்கள் உளவோ; ஈசனடியார்க்கென்று—சிவபிரான் அடியவார்க்கென்று, மூண்டமன
நேர்நோக்கி—கிளர்ந்தமனதை நேராகச்செய்து; முதல்வனையேதொழுதிருந்தார்—சிவ
பிரானையேவணங்கி இருந்தார்.—எ-று.

ஈசனடியார்க்குத் துயருண்டாகாமையின் அவரடியானாகிய எனக்கும் துயருண்
டாகாதெனத் துணிந்தனனென்க. (கங)

வெய்யநீற் றறையதுதான் வீங்கிளவே னிற்பருவந்
தைவருதன் டென்றலலை தண்கழுநீர்த் தடம்போன்
மொய்யொளியெண் ணிலவலர்ந்து முரன்றயா மொய்யினதா
யையாதிரு வடிநீழ லருளாகிக் குளிர்ந்ததே.

(இ-ள்.) வெய்யநீற்றறை—(அப்பொழுது) கொடிய நீற்றறையானது; வீங்கிள
வேனிற்பருவந்தைவரு—மிக்க இளவேனிற்பருவத்தில் மிருதுவாக அடிக்கின்ற; தண்
டென்றலலை—குளிர்ந்ததென்றலால் அலைக்கப்பட்ட; தண்கழுநீர்த்தடம்போன்று—
தட்பமான செங்கழுநீர்த் தடாகத்தையொத்து, மொய்யொளியெண்ணிலவலர்ந்து—
பார்த்த வெள்ளொளியாகிய நிலவைவீசி; முரன்றயாமொலியினதாய்—வாசிக்கின்ற
யாழினது ஒசை உடையதாய், ஐயாதிருவடிநீழல்—சிவபிரான் திருவடிநிலாகிய; அரு
ளாகிக் குளிர்ந்தது—அருண்மயமாய்க் குளிர்ந்திருந்தது.—எ-று. தான்-ஏ-அசை.

அவரகத்தருள் தட்பமாதல்போல அதனால் விபவமடங்கிய நீற்றறையும் வெம்
மை நீங்கிற்றென்பது கருத்து. (கஅ)



சுமன ! கன் திருக்க புஞ்சுசனா 1771 லுப் பூரண கை - சூப்போய் நீ - னுறையில் வைத்து எதனை - டுத்து முத்திரையிடிக் காவலும் வைத்து
1771 லுப் பூரண - வ - உதிரின சட - வர்களுக்கு கியாபசப்படுத்தி நிறைவடைத்திற்று பரங்கோளில், காவலுக்கு யாது
காவலும் வைத்து 1771 லுப் பூரண - வ - உதிரின சட - வர்களுக்கு கியாபசப்படுத்தி நிறைவடைத்திற்று பரங்கோளில், காவலுக்கு யாது

தனித்திருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிறுமபலம்.

மாசிலவீணையு மாலைமதியமும்
வீசுதென்றலும் வீங்கிளவேனிலு
முசுவண்டறை பொய்கையுமபோன்றதே
யீசுனெநதை யிணையடிநீழலே (க)

நமச்சிவாயவே ஞானமுங்கல்வியும் .
நமச்சிவாயவே நானறிவிச்சையும
நமச்சிவாயவே நானவின்றேததுமே
நமச்சிவாயவே நன்னெறிகாட்டுமே. (உ)

ஆளாகாராளா ஞாயைடைநதுய்யார்
மீளாவாட்செய்து மெய்மமையுணிற்கிலார்
*தோளாதசனாயோ தொழும்பாசெவி
வாளாமாய்நது மண்ணகிகழிவோ (ங)

நடலைவாழ்வுகொண் டென்செய்திராநாணிலீர்
சுடலைசேர்வது சொற்பிரமாணமே
கடலினஞ்சமு துண்டவாகைவிட்டால்
உடலினாகிடந தூாமுனிபண்டமே. (ச)

பூக்கைக்கொண்டரன் பொன்னடிபோற்றிலார்
நாக்கைக்கொண்டர னுமநவில்கிலார்
ஆக்கைக்கேயிரா தேடியலமநது
காக்கைக்கேயிரா யாகிக்கழிவோ. (ரு)

சூறிகளுமடை யாளமுங்கோயிலும்
நெறிகளுமவா நின்றதோநேர்மையும்
அறியவாயிர மாரணமோதிலும்
பொறியிலோமன மென்கொல்புகாததே. (சு)

வாழ்த்தவாயும் நினைக்கமடநெஞ்சந
தாழ்த்தச்சென்னியுந தநதலைவனைச்
சூழ்த்தமாமலர் தூவித்துதியாதே
வீழ்த்தவாவினை யேனெடுங்காலமே. (எ)

எழுதுபாவைநல் லார்திறம்விட்டுநான்
ஞெழுதுபோகநின் றேனையுஞ்சூழ்நதுகொண்
டுழுதகால்வழி யேயுழுவான்பொருட்
டிமுதைநெஞ்சமி தென்படுகின்றதே. (அ)

நெக்குநெக்கு நினைபவர்நெஞ்சுளே

புக்குநிற்கும்பொன் னாசடைப்புண்ணியன்

பொக்கமிககவா பூவுநீருங்கொண்டு

நக்குநிற்ப னவாதமைநாணியே.

(௧௬)

விறகிற்றியினன் பாவிற்படுநெய்போன்

மறையநின் னுளன் மாமணிசசோதியான்

உறவுக்கோனட் டெணாவுக்கயிற்றினன்

முறுகவாங்கிக் கடையமுன்னிற்குமே.

(௧௭)

திருசசிற்றம்பலம்.

வேறு.

மாசின்மதி நீடுபுனன் மன்னிவளா சென்னியினைப்

பேசவினி யானையுல காளுடைய பிஞ்ஞகளை

யீசனையெய் பெருமானே யெவ்வயிருந் தருவானே

யாசையிலா ராவமுதை யடிவணங்கி யினிதிருந்தாரா.

(இ-ள்.) மாசின்மதிநீடுபுனன்மன்னிவளர்சென்னியினை=குற்றமற்ற இளம்பிறையும் மிக்க கங்கையும் நிலைபெற்று வாழ்கின்ற சடைமுடியையுடைய சிவபிரானே, பேசவினியானே=பேசுதற்கு இனிமையுடையவரை, உலகாளுடையபிஞ்ஞகளை = எல்லா உலகங்களையும் காககின்ற முதலவரை, ஈசனையெய்பெருமானே=ஈசனே எமது கடவுளே; எவ்வயிருந்தருவானே=எல்லா உயரானையும் படைத்தவரை, ஆசையிலாராவமுதை=அடியாராத பெருவிருப்பில் தெவிட்டாது நிறைந்த அமுதம்போல்வாரை, அடிவணங்கியினிதிருந்தாரா=வணங்கிக்கொண்டு இனிதாக வீற்றிருந்தருளினார்.—எ-று.

பேசவினியான் என்றது திருநாமங்களை ஒதுவாக்கு அந்நாமத்தான் இன்புருவாய் விரவிநின்றல். விண்ணோரமுதின விருப்பு ஓகால் தெவிட்டவுமபடும் இவ்வின் பம் அவ்வாறினறி மேன்மேல்வளந்து நிலைபெறுதலின் ஆராவமுது எனலாம். இனிதிருத்தல் அதனால் வாதிக்கப்படாதிருத்தல். (௧௮)

ஓரொழுநாள் கழிந்ததற்பி னுணர்விலம ணையழைத்துப்

பாருயினி நீற்றறையை யெனவுரைத்தான் பல்லவனுங்

காரிருண்ட குழாம்போலு முருவுடைய காரமணர்

தேருநிலை யில்லாதார நீற்றறையைத் திறந்தார்கள்.

(இ-ள்.) ஓரொழுநாள் கழிந்ததற்பின்=எழுநாள் சென்றபிறகு, பல்லவனும்=பல்லவராசனும்; உணர்விலமணையழைத்து=அறிவிலலாத சமணர்களை அழைத்து; பாருயினிநீற்றறையை எனவுரைத்தான்=இனி நீற்றறையைத் திறந்தபாரும் என்று சொன்னான்; காரிருண்டகுழாம்போலும்=இருண்ட மேகக்கூட்டம்போலும், உருவுடைய காரமணர்=கருநிறத்தையுடைய சமணர்கள்; தேருநிலையில்லாதார=தெளிந்த நிலைமையிலலாதவர்களாய், நீற்றறையைத் திறந்தார்கள்=நீற்றறையைத் திறந்தார்கள்.—எ-று.

நாயனார் இந்த நீற்றறையின்வேகத்தால் வேவாது பிழைத்திருக்கும் நிலைமையை உணராமையால் தேருநிலையிலலாதார் என்றார். (௧௦௦)

ஆனந்த வெள்ளத்தி னிடைமூழ்கி யமபலவா
தேனுநது மலாபபாதத் தழுதுண்டு தெளிவெய்தி
யுனநதா னிலராகி யுவநதிருந்தா தமமைக்கண்
மனநதவ கியதிலதா மென்னவதி சயமென்றா.

(இ-ள்.) ஆனந்தவெள்ளத்தினிடைமூழ்கி—பேரானந்த வெள்ளத்தில் முழுகி; அம்பலவர்தேனுந்துமலர்ப்பாதத்தழுதுண்டு—நடேசப் பிரானது தேன்றுளிகளும் தாம மைலாபோலும் குஞ்சிதபாதத்தினினறும் பெருகும் ஆனநதாழத்ததையுண்டு, தெளி வெய்தியுணந்தானிலராகி—தெளிவடைந்து தான் ஓர்கேடும் இலலாதவராய், உவநதிரு ந்தார்தம்மைக்கண்டு—மகிழ்ந்து வீற்றிருந்தருளும் ஆண்டவரசை அச்சமணாகன்கண்டு; ஈனந்தங்கியதிலதாம்—நேரிட்டதுயரம் ஒன்றுமில்லை, என்னவதிசயமென்றா—இது என்ன ஆச்சரியம் என்று சொன்னார்கள்.—எ-று (௧௦௧)

அதிசயமன் றிதுமுன்னே யமன்சமயச் சாதகத்தால்
இதுசெய்து பிழைத்திருநதா நெனவேநதற் குரைசெய்து
மதிசெய்வ தினிககொடிய வல்விடமூட் டுவதென்று
முதிர்வரும பாதகத்தோர முடைவாயான மொழிநதார்கள்.

(இ-ள்.) அதிசயமன்றிது—இது ஓர் வியப்பன்று, முன்னையமன்சமயச்சாதகத் தால்—முன்தானிருந்த சமணசமயத்தில கற்றுகொண்ட மந்திரசாதகத்தால், இதுசெ ய்துபிழைத்திருந்தானென—இந்நீற்றறையில்தான் வேவாமல்செய்து பிழைத்துக்கொ ணடிருக்கின்றானென்று, வேநதற்குரைசெய்து—பல்லவனுக்குச்சொல்லி, மதிசெய்வ தினி—இனிச்செய்யவேண்டிய யோசனையாவது, கொடியவலவிடமூட்டவதென்று— கொல்லுந்தொழிலையுடைய விடத்தை யுண்ணச்செய்வதேயென்று, முதிர்வரும்பாதகத் தோர்—பரிபாகமடைந்த பாவததையுடையவாகள், முடைவாயான்மொழிநதார்கள்— நிராற்றமுடைய வாயால் சொன்னார்கள்.—எ-று. (௧௦௨)

ஆங்கதுகேட்ட டலுங்கொடிய வமன்சார்பாற் கெடுமென்னன்
ஓங்குபெரு மையலினு னஞ்சுட்டு மெனவுரைப்பத்
தேங்காதா திருநாஷிக் கரசரையத் தீயவிடப்
பாங்குடைய பாலடிசி லமுதுசெயப் பண்ணினா.

(இ-ள்.) ஆங்கதுகேட்டலும்—அவ்வாற்றையைக் கேட்டமாத்திரத்து. கொடிய வமன்சார்பாற்கெடுமென்னன்—தீயசமணசார்பினாற்கெட்ட அரசன்; ஓங்குபெருமையலினால்—மிகப் பெரிய மயக்கவுணர்விலால்; நஞ்சுட்டுமெனவுரைப்ப—நஞ்சை யூட்டு மென்று சொல்ல; தேங்காதாதிருநாவுக்கரசரை—தித்தொழில்செய்வதற்கு அஞ்சாத சமணர்கள் வாசை; அதீதீயவிடப்பாங்குடைய—கொல்லுந்தொழிலையுடைய கொடிய விடத்தோடுகலந்த; பாலடிசிலமுதுசெயப்பண்ணினார்—பாலன்னத்தைத் திருவமுது செய்யும்படி செய்வித்தார்கள்.—எ-று. (௧௦௩)

நஞ்சுமுழு தாமெங்க னாதாடி யார்க்கென்று
வஞ்சமிரு நெஞ்சடையா வஞ்சனையாம படியறிநதே
செஞ்சடையா சீவினக்குந திறலுடையா தீவிடத்தால்
வெஞ்சமண ரிடுவித்த பாலடிசின் மிசைநதிருநதார்.

(இ-ள்) எங்குநாதாடியாகரு—எங்கன் முதல்வராகிய சிவபிரான் அடியவர்க ளுக்கு, நஞ்சுமுழுதாமென்று—தீயநஞ்சும் அமுதாம் என்று; வஞ்சமிருநெஞ்சடை

யார்=கபடமிக்கமனமுடைய சமணர்களது; வஞ்சனையாம்படியறிந்து=வஞ்சகத்தையறிந்து; செஞ்சடையார்ஜீர்விளங்கும்=சிவபிரானது திருவருள் விளங்கியிருக்கும்; திறவுடையார்=வெற்றிப்பாட்டையுடைய ஆண்டவரசு; தீவிடத்தால்வெஞ்சமணரிடுவித்த=கொடியசமணர்கள் தீயவிடத்தால் அமைத்துக்கொடுத்த, பாலடிசின்மிசைந்திருந்தார்=பாலன்னத்தைத் திருவமுது செய்திருந்தருளிணர்.—எ-று.

நஞ்சும் என்பது கொடுமையின் உயர்வு குறித்தமையால் உம்மை உயர்வுபெறப்படுவ-அசை. (க௦ச)

பொடியார்க்குந் திருமேனிப் புனிதர்க்குப் புவனங்கண்
முடிவார்க்குந் துயாரீங்க முன்னேவிட மமுதானுந்
படியார்க்கு மறிவரிய பசுபதியா தமமுடைய
அடியார்க்கு நஞ்சமுத மாவதுதா னற்புதமோ.

(இ-ள்) பொடியார்க்குந்திருமேனிப்புனிதர்க்கு=திருவெண்ணீறு பரந்திருக்கும் திருமேனியையுடைய சிவபிரானுக்கு, புவனங்கண்முடிவார்க்குந்துயாரீங்க=மூன்றலகத்தையும் அழிக்கும் துயரம் நீங்குதற்கேதுவாக, முன்னேவிடமமுதானால்=முன்னுளிலுதித்த ஆலாகலம் அமுதானால், படியார்க்குமறிவரிய=இந்நிலவுலகத்தில் யாவராலும் அறிதற்கரிய; பசுபதியார்தம்முடையவடியார்க்கு=சிவபிரானுடைய அடியவராகிய இவர்க்கு, நஞ்சமுதமாவதுதானற்புதமோ=ஒர்விடம் தன்வேகமடங்கி அமுதாயுண்ணப்படுவது ஆச்சரியமோ ஆச்சரியமன்று.—எ-று.

திருமால் பிரமன்முதலியோரைத்தன் வேகத்தான் மூர்ச்சிக்கச்செய்யும் கொடிய ஆலாகலத்தை ஒர்சிந்தியடக்கி அமுதுசெய்து அதனால் மூர்ச்சிக்கப்படாத பிரானார் திருவருள்வழியிற்றும் அடியார்க்கு மலைமரம் செடி முதலியவற்றினுண்டாயவிடம் அமுதர்வது ஆச்சரியமன்றென்றாராயிற்று. (க௦ரு)

அவ்விடத்தை யாண்டவர சமுதுசெய்து முன்னிருப்ப
வெவ்விடமு மமுதாயிற் றெனவமணர் வெருக்கொண்டே
யிவ்விடத்தி லிவன்பிழைக்கி லெமக்கெல்லா மிறுதியெனத்
தெவ்விடத்துச் செயல்புரியுங் காவலற்குச் செப்புவார்.

(இ-று.) அவ்விடத்தை=அவரிட்டநஞ்சமுதை; ஆண்டவரசமுதுசெய்துமுன்னிருப்ப=ஆண்டவரசு அவர்முன்னே திருவமுதுசெய்திருக்க, வெவ்விடமுமமுதாயிற் றென=கொடிய விடமும் இவருக்கு அமுதமாயிற்றென்று; அமணர்வெருக்கொண்டு=சமணர்கள் அஞ்சி; இவ்விடத்திலிவன்பிழைக்கில்=இந்த இராசாங்கத்தில் இவன்பிழைத்திருக்கில்; எமக்கெல்லாமிறுதியென=எமக்கெல்லாம் இறப்பு நேரிடுமென்று கருதிக் கொண்டு; தெவ்விடத்துச்செயல்புரியும்=பகைவரிடத்துச்செய்யும் கொடுந்தொழிலை ஆண்டவரசிடத்துச்செய்யும்; காவலற்குச்செப்புவார்=அபயல்லவனுக்குச் சொல்லுவார்கள்.—எ-று.

ஒப்பநாடிமுறைபுரியாமையாற் றெவ்விடத்துச் செயல்புரியுங் காவலன் என்றார். (1)

நஞ்சகலந் தூட்டிடவு நஞ்சமயத் தினில்விடந்தீர்
தஞ்சமுடை மந்திரத்தாற் சாதியாவகை தடுத்தான்
எஞ்சும்வகை யவற்கிலதே லெம்முயிரு நின்முறையுந்
துஞ்சுவது திடமென்றார் சூழ்வினையின் றுறைநின்றார்.

(இ-ள்.) நஞ்சகலந்தூட்டிடவும்=இத்தருமசேனனுக்கு நஞ்சினப் பாலடிசிலிற் றூட்டிடவும்; நஞ்சமயத்தினில்விடந்தீர்தஞ்சமுடைமந்திரத்தால்=நமது சைனமதத்

தில் விடத்தை நீக்குதற்குச் சாத்தனமாயுள்ள விஞ்சையினால்; சாதியாவகைதடுத்தான்—
அந்த விடம் தண்ணீர்கொல்லாமல் தடைசெய்தான்; எஞ்சும்வகைபவற்கிலதேல்—அவ
னுக்கு உயிர் இறுதியாய்ப்படி செய்வகை யின்றாயின்; எம்முயிருநின்முறையும்—எம்மு
டைய உயிரும் உன்னுடைய அரசரிமையும்; துஞ்சுவதுகிடமென்றார்—அழிவது நிச்ச
யமென்று சொன்னார்கள்.—எ-று.

ஊட்டிடவும் என்ற உம்மை நீற்றறையிலன்றி விடமூட்டவும் பிழைத்தான் என
இறந்ததுதழீஇயது. (க0௭)

மற்றவர்த மொழிகேட்டு மதிகெட்ட மன்னவனுஞ்
செற்றவனை யினிககடியுந திறமெவ்வா நெனச்செப்ப
உற்றவரு மந்திரசாதகநாங்க ளொழிந்திடநின்
கொற்றவயக் களிற்றெதிரோ விவெதெனக் கூறினா.

(இ-ள்) மற்றவர்தம்மொழிகேட்டு—அச்சமணர்கள் கூறும் வார்த்தையைக்கே
ட்டு, மதிகெட்டமன்னவனும்—புத்தியில்லாத பல்லவனும், செற்றவனையினிககடியுந்
திறமெவ்வாநெனச்செப்ப—நம்மத்தைக்கெடுத்த தருமசேனை இனிமேல் தண்டிக்கும்
வகைமை எவ்வாறென்று சொல்ல; உற்றவரும்—அங்குள்ள சமணர்களும், மந்திரசாதக
நாங்களொழிந்திட—மந்திரசாதகனை நான்கள் நீங்க, நின்கொற்றவயக்களிற்றெதிரோ
விவெதெனக்கூறினார்—நினைது வெற்றியையுடைய பட்டவர்த்தனத்திற்கு எதிரிலே மிதி
க்கும்படி விடத்தக்கதென்று சொன்னார்கள்.—எ-று.

மந்திரசாதகம் என்றது மாரணமாக்கும் ஆபிசாரவேள்விமுதலியன, அவை செ
ய்யினும் இவரைவெல்லுதல் கூடாதென்னுங் கருத்தையுடையோனும் அரசனுக்குத் தம்
மிடத்து மந்திரசாதகமுணமை புலப்படுத்துவாராய் மந்திரசாதகமொழிந்திட என்றும்,
மந்திரசாதகங்கள் செய்யினும் சிலநாள்கழியும் என்னும் கருத்தினராய்க் களிற்றெதிரோ
விவெதென்றுகூறினர். (க0௮)

1 மாபாவிக்கடையமணா வாசேதத் திருவடியாங்
2 காபாலி யடியவாபார் கடக்களிற்றை விடுகென்னப்
பூபாலா செயன்மேற்கொள் புலைத்தொழிலோ னவாதம்மேற்
கோபாதி சயமான கொலைக்களிற்றை விடச்சொன்னான்

(இ-ள்) மாபாவிக்கடையமணர்—பெரிய பாவிக்களாகிய இழிந்த சமணர்கள், வா
சேத்திருவடியாம்—வாசேமுனிவர் என்னும், காபாலியடியவர்பால்—சிவபிரான் அடியா
ரிடத்து, கடக்களிற்றைவிடுகென்ன—மதம்மிக்க யானையை மிதிக்கவிடுக என்று சொல்ல,
பூபாலாசெயன்மேற்கொள் புலைத்தொழிலோன்—அரசாகனது செயலுத்தான் மேற்கொ
ண்ட புலைத்தொழிலினனாகிய பல்லவன், அவர்தம்மேல்—அவ்வாண்ட வரசிடத்து, கோ
பாதிசயமான—மிக்க கோபத்தையுடைய, கொலைக்களிற்றைவிடச்சொன்னான்—கொ
லுத்தொழிலையுடைய யானையை விடும்படி சொன்னான்.—எ-று.

அரசர்தொழிலை மேற்கொண்டிருத்தலிற் பூபாலர் செயன்மேற்கொள் என்றும்,
இழிதொழில் செய்தலிற் புலைத்தொழிலான் என்றுகூறினர். விடுகெவென்றது விடுகென
நின்றது. (க0௯)

கூடத்தைக் குத்தியொரு குன்றமெனப் புறப்பட்டு
மாடத்தை மறித்திட்டு மண்டபங்க ளெடுத்தெறித்
தாடத்திற் பரிக்காரர் தலையிடநிக் கடகளிற்றின்
வேடத்தால் வருங்கூற்றின மிக்கதொரு விறல்வேழம்

(இ-ள்.) கூடத்தைக்குத்தி=தான்வாரும் கூடத்தைக் கொம்பினற்குத்தி; ஒரு குன்றமென்புறப்பட்டு=ஒருமலை என்று சொல்லும்படி புறப்பட்டு; மாடத்தைமறித் திட்டு=மாளிகைகளை அழித்து; மண்டபங்களைத்தெற்றி=மண்டபங்களை எடுத்து வீசி, தாடத்திற்பரிககாராதலையிட்டு=அடியெடுத்து வைப்பதனால் முன்செல்லும் குத்துக்கோற்காரருடைய தலைகளை இடறி; கடகளிற்றினவேடத்தால்வரும்=மதம்பாய்கின்ற யானையின் உருவங்கொண்டுவருகின்ற; கூற்றின்மிககதொருவிறல்வேழம்=இயமனினும் மிக்க தோற்றத்தையுடையது வலியினையுடைய ஓர்யானை.—எ-று.

முன்வெய்ய கோற்பாகர்மூவர் என்றதனால் ஈண்டு பரிககாரா என்றது குத்துக் கோற்காரனாயென்க. அவர்கள் குத்துக்கோல்பரித்துச்சேறலிற் பரிககாரனொன்றாயிற்று. (சஉ௦)

வேறு. திருவள்ளூர்

பாசத்தொடை நிகளத்தொடா பறியத்தறி முறியா.

மீசுற்றிய பறவைக்குலம வெருவத்துணி விலகா

ஊசற்கர மெதிரசுற்றிட வுரறிப்பரி யுழறு

வாசக்கட மழைமுற்பட மதவெற்பெதிர வருமால்.

(இ-ள்.) பாசத்தொடைநிகளத்தொடர்பறிய=காலின்பூட்டியிருக்கும் கயிறுகளும் சங்கிலித்தொடரும் அறுந்துபோக; தறிமுறியா=கட்டுத்தறியைமுறித்து, மீசுற்றியபறவைக்குலம்வெருவ=மேலே பறக்கின்ற புட்குலங்கள் அஞ்சும்படி; துணிவிலகா=துணிவோடுவிலகாத, ஊசற்கரமெதிரசுற்றிட=ஊசல்போல் அசைகின்ற துதிக்கையானது முன்னேசுற்ற; உரறிப்பரியுழறு=மிக்க கோபங்கொண்டு குதினைகளைகலக்கி, வாசக்கடமழைமுற்பட=வாசனைகமழும் மதமாகிய மழை முன்னேபெருக, மதவெற்பெதிரவரும்=மதத்தையுடைய யானையாகிய ஓாமலையானது நாயனருக்கெதிரில் வருகின்றது.—எ-று. ஆல்-அசை. (ககக)

இடியுற்றெழு மொலியிற்றிசை யிபமுட்கிட வடியிற்

படிபுக்கற நெளியப்படர் பவனக்கதி விசையிற்

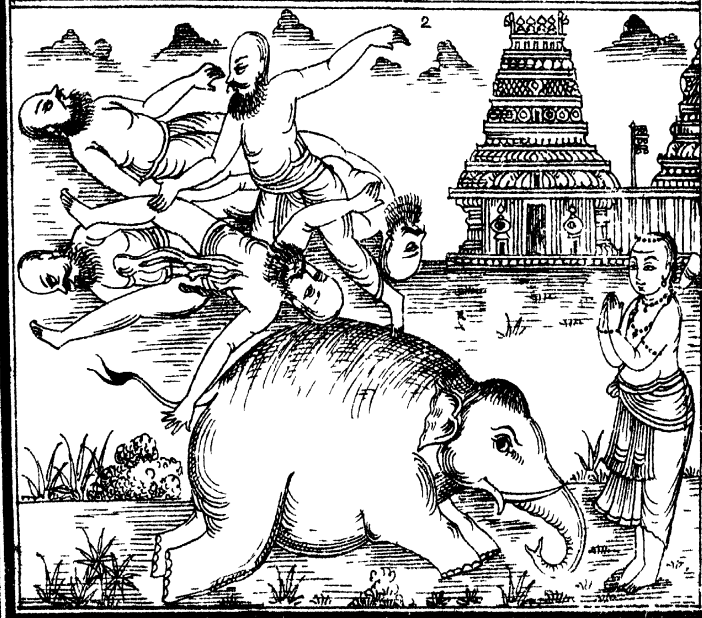
கடிதுற்றடு செயலிற்றினா கடலிற் படு கடையின்

முடிவிற்கன லெனமுறசின முடுகிக்கடு கியதே.

(இ-ள்.) இடியுற்றெழுமொலியில்=அந்த யானையானது இடிபோலெழுங்கின்ற பிள்ளி நெளியினால்; திசையிபமுட்கிட=திசைகளிறுகள் அச்சமடையவும், அடியிற்படிபுகசறநெளிய=அடியெடுத்துவைத்தலினால் பூமியாழநது மிகவும் நெளியவும், படர்பவனக்கதிவிசையிற்கடிதுற்று=செல்கின்ற வாயுவினது மிககவிசைபோல வினாந்துவந்து, அடுசெயலிற்றினாகடலிற் படு=கொல்லுநதொழிலில் மிகககடலில் உண்டாகின்ற, கடையின்முடிவிற்கனலென=ஊழித்தீக்கொப்பெனறு சொல்லும்படி, முற்சினமுடுகிக்கடு கியது=முற்பட்ட கோபத்தோடுநடந்து வேகமாய்வந்தது.—எ-று. ஏ-அசை. (ககஉ)

மாடுற்றணை யிவுளிக்குல மறியச்செறி வபிரக்³ வயிரடி⁴ செறி⁵
கோடுற்றிரு² பிளவிட்ட⁶று குறைகைக்கொடு முறியச்⁷ திடியும்⁸ படி⁹யாக¹⁰
சாடுற்றிடு¹ மதில்தெற்றிகள் சரியப்படு⁶டை யணிசெற்⁷
ருடுற்றகல் வெளியுற்றதவ் வடாகைக்குல வளாயே.

(இ-ள்.) அவ்வடர்கைக்குலவளை=கொல்லுந்தொழிலையுடைய கையோடுகடிய அரசவாகைய மலை; மாடுற்றணையிவுளிக்குலமறிய=சமீபித்துவருகின்ற குதினைக்கூட்டங்கள் இறகதும்படி; செறிவயிரக்கோடுற்றிருபிளவிட்டு=வயிரமுடைய கொம்பினால்



சாயன இவ்விதம் தப்பித்துக்கொண்டனன் இனி அவருக்கு விடமுட்ட வேண்டு
மெனக்கூறி அரசன் அனுமதிபெற்று சாயனருக்கு விடத்தை உண்பிக்க, அது எம்
பெருமானுனால் அமுர்தமாகி சுகிதநிறுக்க, இனி அவ்வா யானையின் காலிலிடறி
விப்பது கலமென. அவ்வாறு விடைபெற்று சாயனார்முன் யானையை ஏவ அது கா

இருபிளவாகச்செய்து; அறுகுறைகைக்கொடுமுறிய—அற்றகுறைகையைக் கையிலெடுத்து
க்கொண்டு முறியும்படி, சாடுற்றிமெதில்தெற்றிகன்சரிய—அடிக்கப்படும் மதில்களும்
திண்ணைகளும் சரியும்படி; புடையணிசெற்று—அருகிலுள்ள அலங்காரங்களை அழித்து;
ஆடுற்றகல்வெளியுற்றது—அசைந்துகொண்டு அகன்றவெளியிடத்தில் வந்தது.—எ-று.
ஏ-அசை. (ககந)

பாவக்கொடு வினைமுற்றிய படிதுற்றடு கொடியோர்
நாவுக்கர செதிராழற்கொடு நணுகிக்கரு வரைபோல்
ஏவிச்செயு பொருகைக்கரி யினையுய்த்திட வெருளார்
சேவிற்றிகழ் பவாபொற்கழ் மெளிவுற்றனா பெரியோர்.

(இ-ள்.) பாவக்கொடுவினைமுற்றிய—பாவமாகிய தீச்செயலில்முதிர்ந்த, படிது
ற்றடுகொடியோர்—பொய்யுடையராய்க் கொல்லுகின்ற சமணர்கள், செறுபொருகைக்
கரியினை—பகைவரைக்கொல்கின்ற போத்தொழிலமைந்த துதிக்கையையுடைய யா
னையை, நாவுக்கரசெதிராழற்கொடுநணுகி—திருநாவுக்கரசின்முன்னே கொண்டுசென்று;
கருவரைபோலேவியுய்த்திட—கரியமலையைப்போல இவரைக்கொல்லென்று பயில்கா
ட்டிவிட; வெருளார்சேவிற்றிகழ்பவர்பொற்கழல்—அதற்கு அஞ்சாதவராய் இடபத்
தை வாகனமாகக் கொண்டருளும் சிவபிரானுடைய அழகிய திருவடிகளை, தெளிவுற்ற
னர்பெரியோர்—சிந்தைசெய்தார் அவ்வாண்டவரசு.—எ-று. (ககச)

வேறு.

அண்ணலருந் தவவேந்த ரானை தம்மேல்வரக்கண்டு
விண்ணவர்தம்பெருமானை விடையுவந்தேறும்பிரானைச்
சுண்ணவெண்சுநதனச்சாந்து தொடுத்திருப்பதிகத்தை
மண்ணுலகுய்யவெடுத்து மகிழவுடனேபாடுகின்றார்.

(இ-ள்.) அண்ணலருந்தவவேந்தா—பெருமையிற்சிறந்த அரிய தவராசனாகிய வாசு
கர், ஆனைதம்மேல்வரக்கண்டு—அவ்யானையானது தம்மேல்வருதலைப்பார்த்து, விண்ண
வர்தம்பெருமானை—தேவாக்கெல்லாம் முதல்வனா; விடையுவந்தேறும்பிரானை—இட
பத்தைவிரும்பி நடாத்தும் பிரானை, சுண்ணவெண்சுநதனச்சாந்து—சுண்ணவெண் சுந்த
னச்சாந்தென முதலில், தொடுத்திருப்பதிகத்தை—தொடுக்கப்பட்ட திருப்பதிகமாலை
யை, மண்ணுலகுய்யவெடுத்து—நிலவுலகத்தாா உய்யும்படியெடுத்து, மகிழவுடனேபாடு
கின்றார்—மகிழ்ச்சியுடன் பாடுவாராயினார்.—எ-று. ஏ-அசை. (ககரு)

திருவதிகைவீரட்டானம்-பண்-காந்தாரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சுண்ணவெண்சுநதனச்சாந்துஞ் சுடர்த்திங்கட்குளாமணியும்
வண்ணவுரையையுடையும் வளருமபவளநிறமு
மண்ணலரணமுரனேறு மகலமவளாயவரவுந்
திண்ணன்கெடிலபுனலு முடையாரொருவாதமர்நா
மஞ்சுவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை. (க)

பூண்டதோர்கேழலெயிறும் பொன்றிகழாமைபுரள
நீண்டதிண்டோள்வலஞ்சூழ்நது நிலாக்கதிபோலவெண்ணுலங்
காண்டகுபுள்ளிஎன்சிறகுங் கலந்தகட்டங்கக்கொடியு

மின்கெடிலப்புனலு முடையாரொருவர்தமர்நா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை (உ)

ஒத்தவடத்திளநாக முருத்திரபட்டமிரண்டு
முத்துவடங்கண்டிகையு முனைத்தெழுமுவிவேலுஞ்
*சித்தவடமுமதிகைச்சேணுயர் வீரட்டஞ்சூழ்நது
தத்தகெடிலப்புனலு முடையாரொருவர்தமர்நா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை. (ங)

மடமான்மறிபொற்கலையு மழுப்பாமபொருகையில்வினை
குடமால்வரையதிண்டோளுங் குனிசிலைக்கடத்தின்பயில்வு
மிடமால்தழுவிப்பாக மிருகிலனைற்றசுவடுந
தடமார்கெடிலப்புனலு முடையாரொருவர்தமர்நா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை. (ச)

பலபலகாமத்தராகிப் பதைத்தெழுவார்மனத்துள்ளோ
கலமலக்கிட்டுத்திரியுங் கணபதியென்னுங்களிறும்
வலமேந்திரண்டுசுடரும வான்கயிலாயமலையும்
கலமார்கெடிலப்புனலு முடையாரொருவாதமாநா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை. (ரு)

கரந்தனகொள்ளிவிளக்குங் கறங்குதுடியின்முழக்கும
பரந்தபதினெண்கணமும் பயின்றறியாதனபாட்டும்
அரங்கிடைநூல்நிவாள ரறியப்படாதேதோர்கூத்தும
நீரந்தகெடிலப்புனலு முடையாரொருவாதமாநா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை (கூ)

கொலைவரிவேங்கையதளுங் குலவோடிலங்குபொற்றோடும்
விலைபெறுசங்கககுழையும் விலையில் கபாலக்கலனும்
மலைமகள்கைக்கொண்டமாபு மணியாராநதிலங்குமிடனு
முலவுகெடிலப்புனலு முடையாரொருவாதமாநா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை. (எ)

ஆடல்புரிந்தநிலையு மரையிலசைத்தவரவும
பாடல்பயின்றபல்பூதம் பல்லாயிரங்கொள்கருவி
நாடற்கரியதோகூத்து நன்குயாவீரட்டஞ்சூழ்நது
ஒடுங்கெடிலப்புனலு முடையாரொருவாதமாநா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை. (அ)

சூழ்மரவத்துகிலுந் துகில்கிழிகோவணக்கீளும்
யாழின்மொழியவளஞ்சுவஞ் சாதருவரைபோன்ற
வேமமுரித்தநிலையும் விநிபொழில்வீரட்டஞ்சூழ்நது

* சித்தவடம்-என்பது இந்தத்தலத்துக்குச் சமீபத்திலிருப்பது.

தாமுங்கெடிலப்பினலு முடையாரொருவாதமாநா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை

(க)

நாமபெழுகைகளிபிடித்து நங்கைநடுகமலையை
யுறங்கெல்லாகொண்டெடுத்தா னொளபதுமொன்றுமலற
வரங்கொடுத்தருள்செய்வான வளாபொழில்வீரட்டருகுந்தது
நிரமபுகெடிலப்பினலு முடையாரொருவாதமாநா
மஞ்சவதியாதொன்றுமில்லை யஞ்சவருவதுமில்லை.

(க0)

திருச்சிற்றமபலம்.

இந்தப்பதிகம் சமணர்களேவிய யானை அஞ்சும்படி ஓகியருளியது.

வஞ்சகாவிட்டசினப்போர் மதவெங்களிறநினைநோக்கிச்
செஞ்சடைநீண்முடிக்கூத்தா தேவாக்குந்தேவாபிரானா
வெஞ்சடாமூவிலைச்சூல வீரட்டாதமமடியோநாம
அஞ்சவதில்லையென்றென்றே யருந்தமிழ்பாடியறைந்தா.

(இ-ள்) வஞ்சகர்விட்டசினப்போர்=சமணராகிய வஞ்சகர்விட்ட கோபத்தோடு
போர்த்தொழில்செய்யும், மதவெங்களிறநினைநோக்கி=மத்தையுடைய கொடிய அந்த
யானையைப்பார்த்து, செஞ்சடைநீண்முடிக்கூத்தா=சிவந்த சடையாகிய நீண்டமுடி
யையுடைய கூத்தரும்; தேவர்க்குந்தேவாபிரானா=தேவாக்கும் ஆகிதேவொன்னும்
பிரானொமாகிய, வெஞ்சடாமூவிலைச்சூல=மிகக் ஒளியைவீசுகின்ற மூவிலையையுடைய
சூலத்தையேந்திய, வீரட்டாதமமடியோநாம=வீரட்டேசர் அடியோம் நாம்; அஞ்சவதி
ல்லையென்றென்று=யாம ஒன்றுக்கும் அஞ்சவதில்லை அஞ்சவதில்லை என்று, அருந்தமிழ்
பாடியறைந்தார்=அரிய தமிழ்ப்பதிகத்தினுற் பாடிச்சொன்னார் —எ-று. ஏ-அசை. (1)

தண்டமிழ்மலைகள்பாடித் தம்பெருமானசரணாகத்
கொண்டகருத்திலிருந்து குலாவியவனபுறுகொள்கைத்
தொண்டரைமுன்வலமாகச் சூழந்தெதிராதாழ்ந்திலத்தில
எண்டிசையோகளுங்காண விறைஞ்சியெழுந்ததுவேழம்.

(இ-ள்) தண்டமிழ்மலைகள்பாடி=தட்பமான திருப்பதிகமாலையைப்பாடி; தம்
பெருமானசரணாகக்கொண்டகருத்திலிருந்து=தமது முதலவராகிய சிவபிரானைப் புக
லாகக்கொண்ட கருத்தோடிருந்து, குலாவியஅன்புறுகொள்கைத்தொண்டரை=விளங்
கிய அன்புமிகக் கொள்கையையுடைய ஆண்டவரரசை, முன்வலமாகச்சூழ்ந்தெதிராதாழ்
ந்து=முன்னே வலமாகவந்து அவர் திருமுன்னே வணங்கி, நிலத்திலெண்டிசையோர்
களுங்காண=நிலவுலகத்தில் எட்டுத்திக்கிலுள்ளோருங் காணும்படி, இறைஞ்சியெழுந்
ததுவேழம்=வணங்கியெழுந்தது அந்த யானை. —எ-று

(க௧)

ஆண்டவரசைவணங்கி யஞ்சியவ்வேழம்பெயரத்
தூண்டியமேன்மறப்பாகர் தொடக்கியடாத்துத்திரித்து
மீண்டுமதனையவாமேன் மிறைசெய்துகாட்டிடவீசி
ஈண்டவர்தங்கலையேகொன் றமணர்மேலோடிற்றெதிராதே.

(இ-ள்) ஆண்டவரசைவணங்கி அஞ்சியவ்வேழம்பெயர=அந்த யானையானது
ராசைவணங்கி அவரைத் தீங்குசெய்தற்கஞ்சி நீங்கிச்செல்ல, தூண்டியமேன்மறப்

பாகர்—அதனைச் செலுத்தும்நிமித்தம் மேற்கொண்டிருக்கும் வலியையுடைய பாகர்
கள்; நொடக்கியடர்த்துத்திரித்து—அதைப்படுத்தித்து அங்குசத்தால் குத்தித்திருப்பி;
மீண்டும்தீனையவர்தமேல்—மீளவும் அவ்யானையை அவ்வாசிரிடத்து, மிறைசெய்துகாட்
டிடவீசு—வருத்திக்கொல்லென்று குசிப்பிக்க; ஈண்டவர்தங்கனையேகொன்று—அது
அவ்வாறுசெய்யாமல் எடுத்தெறிந்து கூடியிருக்கும் அப்பாகர்கனையேகொன்று, அமணர்
மேலெதிர்த்தோடிற்று—சமணமுனிவர்கள்மேல் எதிர்த்தோடியது.—எ-று ஏ-அசை.

மிறை—துன்பம். இதனை வெஞ்சமணகுண்டர்கள் செய்வித்த தீயமிறைகளைச்
லாம் என்று பின்வருஞ் செய்யுளாலுணர்க. (௧௧௮)

ஒடியருகாகடமமை யுழறிமிதித்துப்பிளந்து
நாடிப்பலலையுங்கொன்று நகரங்கலங்கிமறுக
நீடியவேலைகலக்கு நெடுமநதரகிரிபோல
ஆடியவியானையமமன் னற்காகுலமாக்கியதன்றே

(இ-ள்.) ஒடியருகர்கடம்மை—ஒடிச்சென்று சமணர்களை, உழறிமிதித்துப்பிளந்து—
கலக்கிக் காலால்தித்து இரண்டாகக்கிழித்து, நாடிப்பலலையுங்கொன்று—தேடிப்
பலசமணர்களையும் இவ்வாறுகொன்று; நகரங்கலங்கிமறுக—அந்நகரத்திலுள்ளார் கலக்க
மடைந்துவருந்த; நீடியவேலைகலக்குநெடுமநதரகிரிபோல—பெரியகடலைக் கலக்கின்ற
நீண்டமந்தரமலையைப்போல, ஆடியவியானை—வெற்றிமிக்க இலக்கணமமைந்த யானை
யானது, அம்மன்னர்க்கு ஆகுலமாக்கியது—அப்பலவராசனுக்குத் துன்பத்தை விளை
த்தது.—எ-று.

இயல்—யானைநூலிற் கூறுமிலக்கணம். ஆடியவியானை என்பதற்கு அசையுமிய
ல்புடைய யானையென்றுரைத்தலுமொன்று. அன்று-ஏ-அசை. (௧௧௯)

யானையின் கையிற் பிழைத்த வவவமண்கையர்களெல்லா
மானமழிநதுமயங்கி வருந்தியசிறதையராகித்
தானைநிலமன்னன்னரூளிற் தனித்தனிவீழ்நதுபுலம்ப
மேன்மைநெறிவிட்டவேந்தன் வெகுண்டினிச்செய்வதென்னென்றான்.

(இ-ள்.) யானையின் கையிற் பிழைத்த—அவ்யானைகையில் அகப்படாது ஒடிப்பி
ழைத்த; அவ்வமண்கையர்களெல்லாம்—அந்தச்சமணராகிய கீழோர்களெல்லாம், மான
மழிந்துமயங்கி—தமக்குரிய மதிப்பிழந்து மயக்கமடைந்து; வருந்தியசிறதையராகி—
வருந்தும் எண்ணமுடையவர்களாய், தானைநிலமன்னன்னரூளில்—சேனைகளையுடைய நில
வுலகத்தரசனாகிய பல்லவனது பாதுககளில்; தனித்தனிவீழ்நதுபுலம்ப—வேறுவேறு
நிலமுற வீழ்ந்துவணங்கி அழ, மேன்மைநெறிவிட்டவேந்தன்—நல்லொழுக்கத்தை இழ
ந்தபல்லவன், வெகுண்டினிச்செய்வதென்னென்றான்—கோபித்து இனிச்செய்வதென்ன
வென்று கேட்டான்.—எ-று.

இனையவமண்கையர் என்றுபாடமாயின் இத்தன்மையராய் அமண்கையரென்
றுகாக்க. (௧௨௦)

நங்கள்சமயத்தினின்றே நாடியமுட்டிநிலையால்
எங்களுடிறேழிய யானையாவியவண்ணநின்று
பங்கப்படுத்தவண்டோகப் பரிபவந்தீருமுனக்குப
பொங்கழல்போகவதன்பின் புகையகன்றாலென வென்றார்.

(இ-ள்.) நங்கள் சமயத்தினின்று = நம்முடைய சமயத்தில் நின்று, நாடிய முட்டி நிலையால் = அறிந்துகொண்ட முட்டி நிலையினால்; எங்களைத் தோழிய = நாங்கள் யானையை அவன் மேல் ஏவுந்தொழில்செய்து, யானையாலில்வண்ணம் = அவ் யானையினால் ஏவிய எம்மையே கொல்லும் வண்ணம் செய்து; நின்சோப்பங்கப்படுத்தவன்போக = உன்னுடைய கீர்த்தியை அவமதித்த இத்தருமசேனன் இறந்துபோனால், பரிபவந்திருமுனக்கு = உனக்குத் துன்பமீங்கும், பொங்குமல் போகவதன்பின் = மிக அழல் அவிந்தபின்; புகையகன்றலெனவெனார = புகையும் நீங்கினுற்போல் என்று சொன்னார்கள். — ஏறு.

ஏ-பிரிநிலை. எதிரோற்று = எதிரிற் செல்லென்று ஏவுதல். முட்டிநிலை = வீடம், கொடுவிலங்கு, சுரநோய் முதலியன தம்மைவாகியாமை நிறுத்தல். அது அவ்வாறாதல் இவ்விருத்தத்தில் முட்டி நிலையால் எங்களைத் தோழியவென்றும் ஆளுடைய பிள்ளையாபுராணத்துவிடம் நீக்குபதிகையான பாவனை நிலைமுட்டி. என்றும் கூறுதலாலுணர்க. (கஉக)

அல்லிருளன்னவாகூற வருமபெருமபாவத்தவன்பின்
 ரொல்லைச சமயமழித்துத் துயரமவினோத்தவன் றன்னைச
 சொல்லுமினிச்செய்வதென்னச சூழ்ச்சிமுடிக்குந்தொழிலோர்
 கல்லுடன்பாசமபிணிததுக் கடலிடைப்பாய்ச்சுகவென்றார்.

(இ-ள்.) அல்லிருளன்னவர்கூற = யாம் இருள்போலும் சிறத்தையுடைய சமணர்கள்கொல்ல, அரும்பெரும்பாவத்தவன்பின் = மிகப்பெரிய பாவதையுடைய பல்லவன்பின்பு, தொல்லைச்சமயமழித்து = பழமையான சைனமதத்தையழித்து, துயரமவினோத்தவன் றன்னை = எமக்கெல்லாம் இடுக்கண் செய்த தருமசேனனை, சொல்லுமினிச்செய்வதென்ன = இனிச்செய்வதை சொல்லுமென்றுகூற, சூழ்ச்சிமுடிக்குந்தொழிலோர் = தாங்கருதிய எண்ணத்தை முடிக்குந்தொழிலையுடைய சமணர்கள், கல்லுடன்பாசம்பிணித்து = கருங்கல்லுடன் பாசத்தாற்பிணித்து, கடலிடைப்பாய்ச்சுகவென்றார் = கடலினிடத்து தள்ளுங்கொண்டு சொன்னார்கள். — ஏறு. (கஉஉ)

ஆங்கதுகேட்டவரசு எவவினைமாக்கலோரோக்கித்
 தீங்குபுரிந்தவன் றன்னைச சேமமுறககொண்டுபோகிப்
 பாங்கொருகல்லிலிணைத்துப் பாசம்பிணித்தோபடகில்
 வீங்கொலிவேலையிலேற்றி வீழ்த்துமினென்றுவிடுத்தான்.

(இ-ள்.) ஆங்கதுகேட்டவரசன் = அச்சமணர் சொன்னவார்த்தையைக் கேட்ட பல்லவன்; அவ்வினைமாககலோரோக்கி = அக்கொடுத்தொழிலைச்செய்யும் ஏவலாளர்களைப் பார்த்து, தீங்குபுரிந்தவன் றன்னை = எமக்கு இடையூறுசெய்த அத்தருமசேனனை, சேமமுறககொண்டுபோகி = காவலாக அழைத்துக்கொண்டுபோய், பாங்கொருகல்லிலிணைத்து = அங்கு ஒருகல்லோடுசேர்த்து, பாசம்பிணித்தோபடகில் ஏற்றி = கயிற்றாங்கட்டி ஒர்படகிலேற்றி; வீங்கொலிவேலையில் = மிக்க ஒலியையுடைய கடலில், வீழ்த்துமினென்றுவிடுத்தான் = வீழ்த்துங்கொண்டு சொல்லியனுப்பினான். — ஏறு. (கஉக)

அவ்வினைசெய்திடப்போகு மவருடன்போயருகாத
 வெவ்வினையாளருஞ்சென்று மேவிடநாவுக்கரசா
 செவ்வியதாநதிருவுள்ளரு சிறப்பவவருடன்சென்றா
 பவவத்தின்மன்னவன்சொன்ன படிமுடித்தாரபபதகி.

(இ-ள்.) அவ்வினைசெய்திடப்போகும் = அக்கொடுத்தொழிலைச் செய்யசெல்லும்; அவருடன் = எவலாளருடன்; அருகத்தவெவ்வினையாளரும்சென்றுமேவிட = சமணர்களாகிய கொடுவினைசெய்வாரும் தாம் இருந்த இடத்தினின்றும் நீங்கிக்கூடிவர; நாவுக்க

ரசர்செவ்வியதாந்திருவுள்ளஞ்சிறப்ப=திருநாவுக்கரசர் செப்பமான தமது திருவுள்ளம்
சிறக்கும்படி; அவருடன்சென்றார்=அச்சமணாகளோடு எழுந்தருளினார் அப்போது;
அப்பதகர்=அப்பாவிகள்; பவ்வத்தின்மன்னவன்சொன்னபடி=சமுத்திரத்தில் தம்மர
சன் சொன்னபடியே; முடித்தார்=இட்டார்கள்.—எ-று. (கஉச)

அப்பரிசவ்வினைமுற்றி யவரகனறேகியபின்னர்
ஒப்பருமாக்கடல்புகக வுறைப்புடைமெய்த்தொண்டர்தாமும்
எப்பரிசாயினுமாக வேத்துவனெநதையென்று
செப்பியவண்டமிழ்தன்னுற் சிவனஞ்செழுத்துநதுதிப்பார்

(இ-ள்.) அப்பரிசவ்வினைமுற்றி=அவ்வாறே கடலில்வீழ்த்தி, அவரகன்றேகிய
பின்னர்=அவ்வேவலானர்கள் நீங்கிசென்றபின், ஒப்பருமாககடல்புகக=ஒப்பறற
பெரியகடலிலழுந்திய, உறைப்புடைமெய்த்தொண்டர்தாமும்=உறைப்பானமெய்ப்பத்
தியையுடைய ஆண்டவரசும், எப்பரிசாயினுமாக=இக்கடலில் ஆழினுமாக மிதப்பினு
மாக, ஏத்துவனெநதையென்று=என்று எமது முதல்வராகிய பிரானைத் துதிப்பே
னென்று; செப்பியவண்டமிழ்தன்னால்=பாடிய வளமடைந்த திருப்பதிகத்தால், சிவன
ஞ்செழுத்துநதுதிப்பார்=சிவபிரானது திருவைந்தெழுத்தையும் துதிப்பாராயினார் ()
வேறு.

சொற்றுணை வேதிய னென்னுந் தாய்மொழி மொழியை நெய்தல்
நற்றமிழ் மாலையா நமச்சி வாயவென்
றறறமுன் காகருமைந தெழுத்தை யன் பொடு
பறறிய வுணாவினும் பதிகம் பாடினா.

(இ-ள்.) சொற்றுணைவேதிபனென்னும்=சொற்றுணை வேதியனென்னும், தாய்
மொழிநற்றமிழ்மாலையா=தாய்மையானமொழியை முதலிலுடைய நல்லமாலையாக;
நமச்சிவாயவென்று=நமச்சிவாய என்றுமுடித்து, அற்றமுன்காகருமைந்தெழுத்தை=
பிறவித்துன்பத்தை முன்னின்றகாக்கும் திருவைந்தெழுத்தை; அன்பொடுபற்றிய உண
ர்வினால்=மெய்யன்போடு சிந்தித்த உணர்ச்சியினால், பதிகம்பாடினா=பதிகத்தைப்
பாடி யருளினார்.—எ-று. (கஉச)

நமச்சிவாயப்பதிகம்-பண்-காந்தாரபஞ்சமம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சொற்றுணைவேதியன் சோதிவானவன்
பொற்றுணைத்திருநதடி பொருநதக்கைதொழக்
கற்றுணைபூட்டியோர் கடலிற்பாய்ச்சினும்
நற்றுணையாவது நமச்சிவாயவே. (க)

பூவினுக்கருங்கலம் பொங்குதாமரை
யாவினுக்கருங்கலம் மரனஞ்சாடுதல்
கோவினுக்கருங்கலங் கோட்டமில்லது
நாவினுக்கருங்கல நமச்சிவாயவே. (உ)

விண்ணுறவடுக்கிய விறகின்வெவ்வழ
லுண்ணியபுகிலவை யொன்றுமில்லையா
பண்ணியவுலகின்ற பயின்றபாவத்தை
நண்ணிநின்றறுப்பது நமச்சிவாயவே. (ங)

இடுக்கண்பட்டிருக்கினு மிரந்தியாரையும்
விடுக்கிற்பிரானென்று வினவுவோமல்லோ
மடுக்கற்கீழ்க்கிடக்கினு மருளினமுற்ற
நடுக்கத்தைக்கெடுப்பது நமச்சிவாயவே.

(ச)

வெநதநீறருங்கலம் விரதிகட்கெலா
மந்தணாக்கருங்கல மருமறையாறங்க
திங்களுக்கருங்கலந திகழுநீண்முடி
நங்களுக்கருங்கல நமச்சிவாயவே.

(ரு)

சலமிலன்சங்கரன் சார்நதவர்க்கல்லால்
நலமிலனாடொறு நல்குவானலன்
குலமில்லாகினுங் குலத்திற்கேற்பதோர்
நலமிகக்கொடுப்பது நமச்சிவாயவே.

(சு)

வீடினாருலகினில் விழுமியதொண்டர்
கூடினாரநெறி கூடசசென்றலு
மோடினேனேடிசசென் றுருவங்காண்டலு
நாடினேனாடிற்று நமச்சிவாயவே.

(எ)

இல்லகவிளக்கது விருள்கெடுப்பது
சொல்லகவிளக்கது சோதியுள்ளது
பல்லகவிளக்கது பலருங்காண்பது
நல்லகவிளக்கது நமச்சிவாயவே.

(அ)

முன்னெறியாகிய முதல்வன்முக்கணன்
தன்னெறியேசர னாதறிண்ணமே
யநெறியேசென்றங் கடைநதவர்க்கெலாம
நன்னெறியாவது நமச்சிவாயவே.

(க)

மாப்பிணைதழுவிய மாதொரபாகத்தன்
பூப்பிணைதிருந்தடி பொருந்தக்கைதொழ
நாப்பிணைதழுவிய நமச்சிவாயபுபத்
தேத்தவல்லாதமக் கிடுககணில்லையே.

(க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சமணர்கள் கற்றாணிற்கட்டிக் கடலிலேவீழ்த்தினபோது ஓதியருளியது.

பெருகியவன்பினர் பிடித்தபெற்றியால்
அருமலரோன்முத லமரர்வாழ்த்துதற்
கரியவளுசெழுத்தையு மரசுபோற்றிடக்
கருநெடுங்கடலினுட் கன்மிதந்ததே.

(இ-ள்.) பெருகியவன்பினர்பிடித்தபெற்றியால்—மிக்க அன்பினராய் உறுகியா கக்கொண்ட நிலையையோடு; அருமலரோன்முதலமரர்வாழ்த்துதற்கரிய—அரிய பிரமன் முதலாகிய தேவர்கள் வாழ்த்துதற்கு அருமையாகிய; அஞ்செழுத்தையுமரசுபோற்றிட— திருவைந்தெழுத்தையும் திருநாவுக்கரசு துதிசெய்திட, கருநெடுங்கடலினுட்கண்மிதந் தகை—அதனால் கரிய நீண்ட கடலினிடத்துக் கல்லானது மிதந்தது.—எ-று. வ - அசை.

அப்பெருங்கல் லுமங் கரசுமேற்கொள்த்
தெப்பமாய்மிதத்தலிற் செறிந்தபாசமுந்
தப்பியதன்மிசை யிருந்ததாவில்சீர்
மெய்ப்பெருந்தொண்டனா விளங்குகித்தோன்றினா.

(இ-ள்.) அப்பெருங்கல்லுமங்கரசுமேற்கொள—அந்தப் பெரிய கல்லும வாசீசர் மேல் வீற்றிருக்கும்படிக்கு, தெப்பமாய்மிதத்தலில்—தெப்பமாய்தான் மிதத்தலினால்; செறிந்தபாசமுந்தப்பியது—அதனிடத்திற் பணிககப்பட்ட கயிறுகளும் நெகிழ்ந்தன; அதன்மிசையிருந்த—அக்கல்லின்மேல் வீற்றிருந்த, தாவில்சீர்மெய்ப்பெருந்தொண்ட னார்—அழியாத சிறப்பமைந்த மெய்யராகிய வாசீசமுனிவா; விளங்குகித்தோன்றினா— விளக்கமடைந்து தோற்றினார்.—எ-று. (கஉஅ)

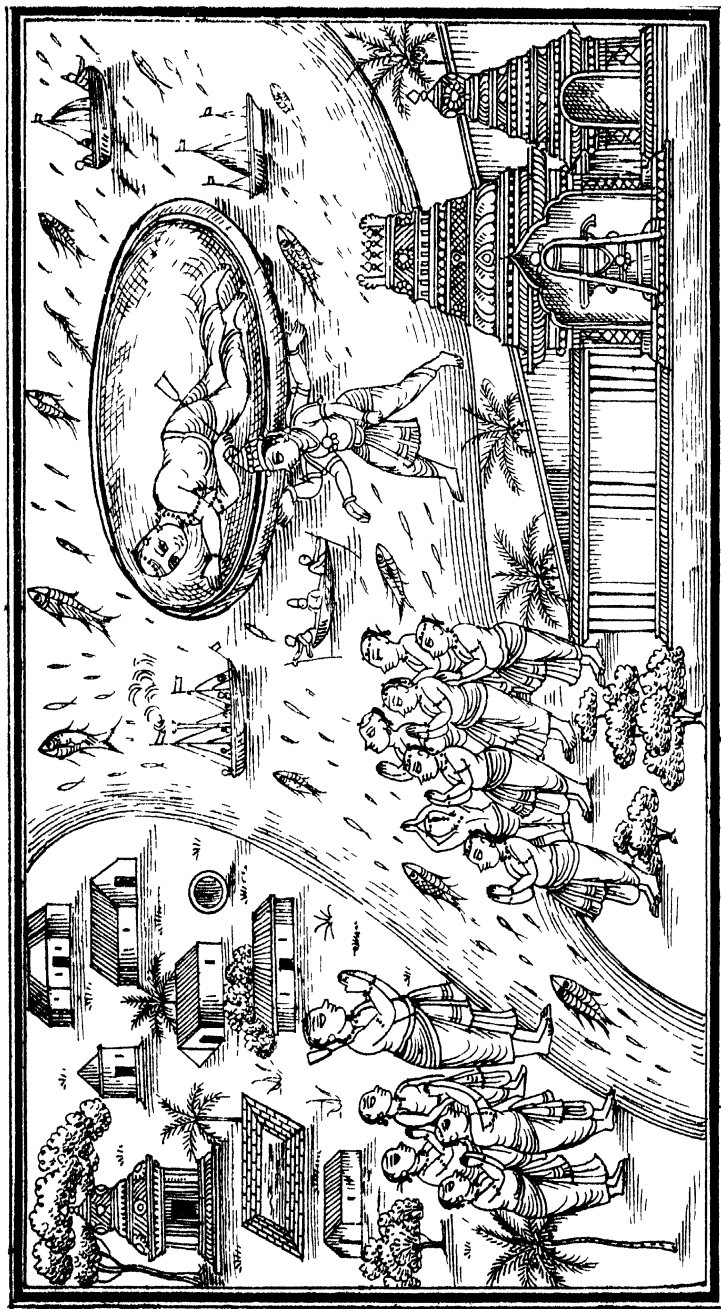
இருவினைப்பாசமு மலக்கலார்த்தலின்
வருபவக்கடலில்வீழ் மாக்களேறிட
அருளுமெய்யஞ்செழுத் தரசையிக்கடல்
ஒருகன்மேலேற்றிட லுரைக்கவேண்டுமோ.

(இ-ள்.) இருவினைப்பாசமுமலக்கலார்த்தலின்—நல்வினை தீவினையாகிய பாச மும் ஆணவமலமாகிய கல்லும் தம்மைப்பிணித்ததனால், வருபவக்கடலில்வீழ்மாக்க ளேறிட—இடையாறது வருகின்ற பிறவியாகிய கடலில் முழுகிய மனிதர்கள் அக்கட லின்களையை ஏறும்படி, அருளுமெய்யஞ்செழுத்து—அருளைச்செய்கின்ற மெய்மையா கிய திருவைந்தெழுத்து; அரசையிக்கடலொரு கன்மேலேற்றிடல்—திருநாவுக்கரசை இக்கடலில் கட்டிவிட்ட ஒருகல்வின்மேல் களாயேறச்செய்தலை; உரைக்கவேண்டு மோ—ஓர் புதுமையாகக் கூறவேண்டியதில்லை.—எ-று.

எண்ணுமமை விகாரத்தாற்றொக்கது. உரைக்கவேண்டுமோ வென்றதனால் தானே களாயேற்றுமென்றாயிற்று. இருவினைப்பாசம், மும்மலக்கலென்று பிரித்து இருவினைப் பாசத்தால் மும்மலக்கலோடு பிணிக்கப்படுதலின் என்னுரைப்பின இருவினை மும்மலத் துளொன்றாதலின் அது பொருந்தாமையுணாக. (கஉக)

அருணயந்தஞ்செழுத் தேத்தப்பெற்றவக்
கருணைநாவரசினைத் தீனாக்கரங்களாற
நெருணெறிநீரமையிற் சிரத்திற்றுகுகிட
வருணனுஞ்செய்தனன் முன்புமாதவம்.

(இ-ள்.) அருணயந்தஞ்செழுத்தித்தப்பெற்ற—சிவபிரான் திருவருளை நாடித் திருவைந்தெழுத்தைத் துதிக்கும்படிபெற்ற, அக்கருணைநாவரசினை—அந்தக்கருணையே திருவுருவாகக்கொண்ட ஆண்டவரரசை; தீனாக்கரங்களால்—தீனாயென்னும் கைகளி னால்; நெருணெறிநீரமையிற்சிரத்திற்றுகுகிட—இவர் மகிமையைத்தெளிந்த முறைமை யாகிய குணத்தோடு சிரசினால் தாங்க; வருணனுஞ்செய்தனன்முன்புமாதவம்—வருண தேவனும் பெரிய தவத்தை முன்புசெய்தான்போலும்.—எ-று. (கஉ௦)



வருணன் ஈவடிக்கரசனா திருப்பாதி ரிபலிபூர் செழுலகதி முகத்துவாரத்தின் கணாசேர்க்க, அப்பதியினமுனுள்ள சிவனடியார்கள் ஈரமலுணாத்தொட
தி அவருடன ஆலயத்துட்டுகன நனர்.

வாய்ந்தசீர்வருணனே வாக்கின்மன்னரைச் *
சோந்தடைகருங்கலே சிவிகையாயிட *
ஏந்தியேகொண்டெழுந தருளுவித்தனன் ,
பூந்திருப்பாதிரிப் புலியூர்ப்பாங்கரில்.

(இ-ள்) வாய்ந்தசீர்வருணனே=மேம்பட்ட சிறப்பினையுடைய வருணதேவனே;
வாக்கின்மன்னரை=திருநாவுக்கரசை; சோந்தடைகருங்கலே சிவிகையாயிட=தன்னையடுத்துக் கரையையடைந்த கருங்கல்லே சிவிகையாக; ஏந்திக்கொண்டெழுந்தருளுவித்தனன்=திகைக்கரங்களைற்றங்கிக்கொண்டு எழுந்தருளச்செய்வித்தனன், பூந்திருப்பாதிரிப்புலியூர்ப்பாங்கரில்=பொலிவினையுடைய திருப்பாதிரிப்புலியூர்க்கருகில்.-எ-று.
ஏகாரம் தேற்றம். (௧௩௧)

அத்திருப்பதியினி லணைநதவன்பரை
மெய்த்தவக்குழாமெலா மேவியார்த்தெழ *
எத்திசையினுமர வென்னுமோசைபோற்
றத்துநீர்ப்பெருங்கட றுனுமார்த்ததே.

(இ-ள்.) அத்திருப்பதியினிலணைந்தவன்பரை=அத்திருப்பாதிரிப்புலியூரில் கரையேறிய ஆண்டவரசை; மெய்த்தவக்குழாமெலாமேவியார்த்தெழ=அங்குவாழும் மெய்யடியார் தொகுதிகளெல்லாம் கிட்டி மகிழ்ச்சியால் ஆரவாரித்து சூழ்ந்துவர, எத்திசையினுமரவென்னுமோசைபோல்=எத்திக்கினும் அவர்கள் அரகரவென்னும் ஒசைபோல, தத்துநீர்ப்பெருங்கடறுனுமார்த்தது=அலைபெறிகின்ற நீரையுடைய பெரியகடலும் ஒலித்தது -எ-று. ஏ-அசை. (௧௩௨)

தொழுந்தகைநாவினுக் கரசுதொண்டர்முன்
செழுந்திருப்பாதிரிப் புலியூர்ததிங்கள்வெண்
கொழுந்தணிசடையனாக் குமபிட்டன்புற
விழுந்தெழுந்தருணெறி விளங்கப்பாடுவாரா.

(இ-ள்.) தொழுந்தகைநாவினுக்கரசு=யாவராலும் வணங்கப்படும் மேன்மையையுடைய திருநாவுக்கரசு, தொண்டர்முன்=அடியார்களோடு, செழுந்திருப்பாதிரிப்புலியூர்=செழுமை தங்கிய திருப்பாதிரிப்புலியூரில் வீற்றிருந்தருளும்; திங்கள்வெண்கொழுந்தணிசடையனாக்கும்பிட்டி=வெள்ளிய இளம்பிறையையுடைய சடைமுடியையுடைய சிவபிரானை வணங்கி, அன்புறவிழுந்தெழுந்து=பின்பு அன்போடு நிலமுறச்சாட்டாங்கமாகவணங்கி.எழுந்து, அருணெறிவிளங்கப்பாடுவார்=சைவநெறியானது விளங்கும்படி பாடுவாராயினார்.-எ-று.

சைவாகமம் சிவபிரான் அருளாற்கூறுதலின் அச்சைவம் அருணெறியென்றாயிற்றென்க. (௧௩௩)

வேறு.

நான்றாளுமாயெனக் கெந்தையுமாகி பெனவெடுத்தது
தோன்றாத்துணையா யிருந்தனன்றன்னடி யோங்கடகென்று
வான்றாழ்புனறகங்கை வாழ்சடையானைமற் றெவ்வுயிர்க்குஞ்
சான்றாமொருவனைத் தண்டமிழ்மாலைகள் சாத்தினோ.

(இ-ள்.) நான்றாளுமாயெனக்கெந்தையுமாகியெனவெடுத்தது=திருப்பதிகத்தின் முதலான்றாளுமாயெனக் கெந்தையுமாகியென்றெடுத்து; தோன்றாத்துணையாயிருந்தனன்

தன்னடியோங்கட்டுகென்று—தோன்றாத்துணையாயிருந்தனன் தன்னடியோங்கட்டுகென்று
அத்திருவிருத்தத்தின் இறுதியில்வைத்து, வானரூழ்புனற்கவகைவாழ்சடையாளை—
விண்ணினி னறும் இழிந்த நீராகிய கங்கைநதிவாழ்கின்ற சடையையுடையவருக்கு; மற்
றெவ்வுயி, கஞ்சாணராமொருவனை—அடியாரல்லாத பிறவுயிர்களுக்கும் சீவசாட்சியாய்
மறைந்திருக்கினா ஒருவருக்கு, தண்டமிழ்மாலைகள்சாத்தினர்—தப்பமான திருப்பதிக
மாலையைச்சாத்தினர்.—எ-று. ஏ-அசை.

தோன்றாத்துணையாயிருத்தல்—அடியருணர்வில் வெளிப்பட்டு அவரைத் தன்
வசமாக்கி அவர்க்குவரும் இடுக்கினை அவரறியாது களைதல், மற்றெவ்வுயிர்க்குஞ்சான்
ராய்நிற்றல்—அவ்வுயிர்களறியாது அவ்வுயிருட்கலந்து வினவழியுணாததி அந்தரியாமி
யாய் நிற்றல். (கருசு)

திருப்பாதிரிப்புலியூர்-திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஈன்றாளுமாயெனக் கெந்தையுமாயுடன் றேன்றினராய்
மூன்றாயுலகம படைத்துகந்தான்மனத் துள்ளிருக்க
வேன்றாணிமையவர்க் கன்பன்றிருப்பா திரிப்புலியூர்த்
தோன்றாத்துணையா யிருந்தனன் தன்னடி யோங்களுக்கே. (க)

பற்றாய்நினைநதிடப் போதுநெஞ்சேயிந்தப் பாராமுற்றுஞ்
சுற்றாயலைகடன் மூடினுங்கண்டேன் புகனமக்கு
உற்றானுமையவட் கன்பன்றிருப்பா திரிப்புலியூர்
முற்றாமுனைமதிக் கண்ணியினுன்றன் மொய்கழலே. (உ)

விடையான்விரும்பியென் னுள்ளத்திருந்தா னினிநமக்கிங்
கடையாவவல மருவினைசாரா நமனையஞ்சோம்
புடையாகமலத் தயன்போல்பவர்பா திரிப்புலியூர்
ருடையானடிய ரடியடியோங்கட் கரியதுண்டே. (ங)

மாயமெலாமுற்ற விட்டிருணீங்கி மலைமகட்கே
நேயநிலவ விருந்தானவன்றன் திருவடிக்கே
தேயமெலாரின் றிறைஞ்சுநதிருப்பா திரிப்புலியூர்
மேயநல்லான்மலாப் பாதமென்சிறதையு ணின்றனவே. (ச)

வைத்தபொருணமக் காமென்றுசொல்லி மனத்தடைத்துச்
சித்தமொருக்கிச் சிவாயநமவென் திருக்கினல்லான்
மொய்த்தகதிர்மதி போல்வாரவாபா திரிப்புலியூர்
ரத்தனருள்பெற லாமோவறிவிலாப் பேதைநெஞ்சே. (ரு)

கருவாய்க்கிடந்துன் கழலேநினையும் கருத்துடையே
ஊருவாய்த்தெரிநதுன்ற னுமம்பயின்றே ஊனதருளாத்
திருவாய்ப்பொலியச் சிவாயநமவென்று நீரணிந்தேன்
தருவாய்சிவகதி நீபாதிரிப்புலி யூரானே. (க்)

எண்ணாதமர ரிரக்கப்பரவையு ணஞ்சையுண்டாய்
திண்ணாசுரா திரிபுரந்தியெழச் செற்றவனே
பண்ணாந்தமைந்த பொருள்கள் பயில்பா திரிப்புலியூர் க்
கண்ணாந்துதலாய் கழனங்கருத்தி லுடையனவே.

(௭)

புழுவாய்ப்பிறக்கினும் புண்ணியாவுன்னடி யென்மனத்தே
வழுவாதிருக்க வரந்தரவேண்டுமில் வையகத்தே
தொழுவாக்கிரங்கி யிருந்தருள்செய்பா திரிப்புலியூரச்
செழுநீர்ப்புனற்கங்கை செஞ்சடைமேல்வைத்த தீவண்ணனே.

(௮)

மண்பாதலம்புக்கு மால்கடன்மூடிமற் றேமூலகும்
விண்பாறியசைகெட் டிருசுடர்வீழினு மஞ்சனெஞ்சே
திண்பானமககொன்று கண்டோந்திருப்பா திரிப்புலியூர்க்
கண்பாவுறெற்றிக் கடவுட்சுடரான் கழலினையே.

(௯)

திருந்தாவமணாதந தீநெறிப்பட்டுத் திகைத்துமுத்தி
தருந்தாளிணைக்கே சரணமபுகுந்தேன வரையெடுத்த
பொருந்தாவரக்க னுடனெரித்தாய்பா திரிப்புலியூ
ரிருந்தாயடியே னினிப்பிறவாமல்வந தேன்றுகொள்ளோ.

(௧௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம்-நடுநாட்டிலுள்ளது

சுவாமிபெயர்-தோன்றாத்துணையீசுவரர், தேவியாஃபெயர்-தோகையம்பிகையம்மை.

மற்றுமினையன வண்டமிழ்மால்கள் பாடிவைகி
வெற்றிமழவிடை வீரட்டாபாத மிகநினைவில்
உற்றதொகாதனி னங்குநின்றேகியொன் னாபுரங்கள்
செற்றவாவாழந திருவதிகைப்பதி சென்றடைவார்.

(இ-ள்) மற்றுமினையனவண்டமிழ்மால்கள் பாடிவைகி=வேறும் இத்தன்மைய
னவாகிய வளவிய திருப்பதிகமால்களைப் பாடியருளி அங்குவசித்து, வெற்றிமழவிடை
வீரட்டாபாதம்=வெற்றியுடைய இளமையான இடபத்தை வாகனமாகக் கொண்டரு
ளும் வீரட்டேசரது திருவடிகளிடத்தில், மிகநினைவிலுற்றதொர்காதலின்=மிகவும் தங்
கருத்தில் உற்றவிரும்பத்தால்; அங்குநின்றேகி=அத்திருப்பாதிரிப்புலியூரின்னின்றும் எழு
ந்தருளி; ஒன்றாபுரங்கள்செற்றவாவாழம்=பகைவரது புரங்களை எரித்த வீரட்டேசர்
வீற்றிருந்தருளும், திருவதிகைப்பதிசென்றடைவார்=திருவதிகைப்பதியை அடைவா
ராயினா,--எ-று.

(௧௧௫)

தேவர்பிரான்றிரு மாணிகுழியுந் தினைநகரு
மேவினர்சென்று விருமபிபசொனமலர் கொண்டிறைஞ்சிப்
பூவலர்சோலை மணமடிபுல்லப் பொருண்மொழியின
காவலர்செல்வத் திருக்கெடிலத்தைக் கடந்தணைந்தா.

(இ-ள்) தேவர்பிராந்திருமாணிகுழியும்=தேவர்க்கெல்லாம் முதல்வராகிய சிவ
பிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருமாணிகுழியையும்; தினைநகரும் மேவினர்சென்று=திருத்

தினேகையுமீ விரும்பிச்சென்று; விரும்பியசொன்மலர்கொண்டி. நைஞ்சி—தம்மால் விரும்பப்பட்ட பாமாலைகளைக்கொண்டுவணங்கி; பூவலாசோலைமணமடிபுல்லு—சோலையில் மலர்ந்திருக்கின்ற மலர்களின் மணமானது தமது திருவடிகளிற்பொருந்த; பொருண்மொழியின்காவலர்—பொருளமைந்த வாசீசமுனிவர்; செல்வத்திருக்கெடிவத்தைக்கடந்திணைந்தார்—செல்வம் நிறைந்த கெடிலநதியைக்கடந்துசென்றார்.—எ-று. (கருக)

வெஞ்சமண்குண்டர்கள் செய்வித்ததீய மிறைகளெல்லாம்

எஞ்சவென்றேறிய வின்றமிழ்ச ரொழுந்தருள

மஞ்சிவாமாடத் திருவதிகைப்பதி வாணரெல்லாம்

தஞ்செயல்பொங்கத் தழங்கொலிமங்கலஞ் சாற்றலுற்றார்

(இ-ள்.) வெஞ்சமண்குண்டர்கள்செய்வித்த—கொடிய சமணர்களாகிய கோளர்கள் பல்லவனாற்செய்வித்த; தீயமிறைகளெல்லாமெஞ்சவென்று—கொடிய துயரங்களெல்லாம் தம்மைவாகியாமல் அகலும்படி வென்று; ஏறியவின்றமிழ்சரொழுந்தருள—சமுத்திரத்தில் மிதந்துகடையேறிய இனிய ஆண்டவரசர் எழுந்தருளலும், மஞ்சிவராமாடத்திருவதிகைப்பதிவாணரெல்லாம்—மேகங்கள் தவழ்கின்றதிருவதிகையின்கண்வாழும் அடியார்களெல்லாம்; தஞ்செயல்பொங்க—தங்களுடைய செயலினால் குதூகலமுண்டாக; தழங்கொலிமங்கலஞ்சாற்றலுற்றார்—மிகக் ஒலியோடு மங்கலவாழ்த்தெடுத்துக் கூறினார்கள்.—எ-று.

குண்டர் என்றதுகபடர், கோளர், முரட்டுடம்புடையவர் எனப் பிரகிருத்தத்திற்கேற்பப் பொருள்படும். (கருக)

மணிநெடுந்தோரணம வண்குலைப்புக மடற்கதவி

இணையுறநாட்டி யெழுநிலைக்கோபுரந் தெற்றியெங்குந்

தணிவில்பெருகொளித் தாமங்கணற்றிச்செஞ் சாந்துநீவி

யணிநகர்முன்னே யணிமேலணிசெய் தலங்கரித்தார்.

(இ-ள்.) மணிநெடுந்தோரணம்—மணிகளழுத்திப் பீண்ட மகரதோரணங்களையும்; வண்குலைப்புகமடற்கதவி—வளமாகிய குலைகளையுடைய கருமகரங்களையும் மடல்களையுடைய வரழைமரங்களையும், இணையுறநாட்டி—நெருங்கநாட்டி; எழுநிலைக்கோபுரந்தெற்றியெங்கும்—எழுநிலையையுடைய கோபுரங்களிலும் திண்ணைகளிலும்; தணிவில்பெருகொளித்தாமங்கணற்றி—குறைவின்றி மிக்கு விளங்கும் பொன்னரிமாலையைத்தூக்கி; செஞ்சாந்துநீவி—செஞ்சந்தனக்குழம்பால் மெழுகிட்டு; அணிநகர்முன்னையணிமேல்—அழகிய நகரத்தை முன்னுள்ள அலங்காரத்தினும் அதிகமாக; அணிசெய்தலங்கரித்தார்—சிறப்புச்செய்து அலங்கரித்தார்கள்.—எ-று. (கருஅ)

மன்னியவன்பின் வளநகர்மாந்தர் வயங்கிழையார்

இன்னியநாதமு மேழிசையோசையு மெங்கும்விம்மப்

பொன்னியல்கண்ணமும் பூவும்பொரிகளுந் தூவியெங்குந்

தொன்னகரின்முறஞ் சூழ்ந்தெதிர்கொண்டனர் தொண்டனாயே.

(இ-ள்.) மன்னியவன்பின்வளநகர்மாந்தர்—நிலைபெற்ற அன்பினையுடைய வளநகங்கிய அந்நகரத்தில் வாழும் மனிதர்களும்; வயங்கிழையார்—விளங்குகின்ற ஆபரணத்தையணிந்த மாதர்களும்; இன்னியநாதமுமேழிசையோசையும்—இனிமையாக ஒலிக்கின்ற—வாத்தியங்களின் முழக்கமும் ஏழுசரங்களினுடைய இசையும்; எங்கும் விம்ம—

மூலமும் உரையும்.

எவ்விடத்து மிக்கொலிக்க; பொன்னியல்சண்ணமும்==பொன்போலும் நிறத்தையுடைய சண்ணப்பொழுகளையும்; பூவும்பொரிகளும்எவருந்துவி==மலர்களையும் பொரிகளையும் எங்குந்துவி, தொன்னகரின்புறஞ்சூழ்ந்து==பழைய நகரப்பறத்தேவநது சூழ்ந்து; எதிர்கொண்டனாதொண்டனா=ஆண்டவரசை எதிர்கொண்டார்கள்.—எ-று. ஏ-அசை. (1)

தூயவெண்ணீறு துதைநதபொன்மேனியுந் தாழ்வடமு
நாயகன்சேவடி தைவருஞ்சிந்தையு நைந்துருகிப்
பாய்வதுபோலன்பு நீர்பொழிகண்ணும பதிகச்செஞ்சொன்
மேயசெவ்வாயு முடையாபுருநதனா விதியுள்ளே.

(இ-ள்) தூயவெண்ணீறு துதைந்த==தூய்மையாகிய வெள்ளிய திருவெண்ணீறு நெருங்கபூசிய; பொன்மேனியும்தாழ்வடமு==பொன்போலும் திருமேனியும் கழுத்தில் திருவடையாளமாலையும்; நாயகன்சேவடிதைவருஞ்சிந்தையும்==சிவபிரான் திருவடிகளைத் தியானஞ்செய்கின்ற கருத்தும்; நைந்துருகிப்பாய்வதுபோல்==உள்ளிருந்த அன்பு கசிந்துருகிப் பாய்வதுபோல், அன்புநீர்பொழிகண்ணும்==ஆனந்த அருவிசொரிகின்ற கண்ணும், பதிகச்செஞ்சொன்மேயசெவ்வாயும்==செப்பமாகிய சொல்லமைந்த திருப்பதிகங்களை அருளிச்செய்கின்ற சிவந்தவாயும், உடையாபுருந்தனர்வீதியுன்==உடைய ஆண்டவரசு திருவதிகைவீதியிற் புருந்தருளினார்.—எ-று. ஏ-அசை. (கச0)

கண்டார்களாகைதலை மேற்குவித்திந்தக் கருணைகண்டான்
மிண்டாயசெய்கைய மண்கையாதிவரு விளைக்கச்செற்றம்
உண்டாயினவண்ண மெவவண்ணமென்றுரைப் பாகள்பின்னுந்
தொண்டாண்டுகொண்ட பிராணைத்தொழுது துதித்தனரோ.

(இ-ள்) கண்டார்களாகைதலைமேற்குவித்து==வாசீசமுனிவரைக்கண்ட அத்திருவதிகையின்கண வாழ்வோர்கள் கை தலைமேற்கொண்டு, இந்தக்கருணைகண்டால்==இக்கருணையுருவாகிய திருக்கோலத்தைத் தரிசித்தால், மிண்டாயசெய்கையமண்கையர்==கொடிய தொழிலையுடைய சமணர்களாகிய இழிந்தோர்கள்; திங்குவிளைக்க==இவர்க்கு இடையூறுசெய்தற்கு ஏதுவாக; செற்றமுண்டாயினவண்ணமெவ்வண்ணமென்று==அவாக்குப் பகைமை உண்டாயினவாறு எவ்வாறென்று, உரைப்பார்கள்==சொல்வார்கள்; பின்னுந்தொண்டாண்டுகொண்டபிராணை==பின்னும் அவர் திங்கு இவாகுவுவாராது காத்த பெருங்கருணைகருதி அவரைத்தொண்டாக அடிமைக்கொண்ட வீரட்டேசரை; தொழுது துதித்தனர்==வணங்கித் துதித்தார்கள்.—எ-று. ஏ-அசை. (கசக)

இவ்வண்ணம்போல வெண்பலமாக்க ளியமபியேத்த
மெய்வண்ணநீற்றொளி மேவுங்குழாங்கள் விரவிச்செல்ல
அவ்வண்ணநண்ணிய வன்பருமவந்தெய்தி யமபவளச்
செவ்வண்ணர்கோயிற் றிருவீரட்டானத்தைச சேர்ந்தனரோ.

(இ-ள்.) இவ்வண்ணம்போல==இதுபோல, எனப்பலமாக்களியம்பியேத்த==மற்றைய பலமனிதர்களும் புகழ்ந்து துதிக, மெய்வண்ணநீற்றொளி==திருமேனியிடத்து நிறத்தையுடைய திருநீற்றினொளி, மேவுங்குழாங்கள்விரவிச்செல்ல==விளங்கி யிருக்கும் திருக்கூட்டங்கள் திரண்டுவர், அவ்வண்ணநண்ணியவன்பருமவந்தெய்தி==அவ்வாறெழுந்தருளிய வாசீசமுனிவர் திருவுளம் மகிழ்ந்துசென்று. அம்பவளச்செவ்வண்ணர்கோயில்==அழகிய பலனம்போலும் சிவந்த நிறத்தையுடையவரது கோயிலாகிய; திருவீரட்டானத்தைச்சேர்ந்தனர்==திருவீரட்டானத்தை யடைந்தார்.—எ-று. (கசஉ)

உம்பர்தங்கோணே யுடையபிராணையுள் புக்கிறைஞ்சி
நம்புறுமன்பின் யப்புறுகாதவி னுற்றினைத்தே
எம்பெருமான்றனை யேழையேனான்பண் டிகழ்ந்ததென்று
தம்பரிவாற்றிருத் தாண்டகச்செந்தமிழ் சாற்றிவாழ்ந்தார்

(இ-ள்) உம்பர்தங்கோணேஉடையபிராணை=தேவர்க்கு முதல்வரை எம்மையா னாகவுடைய தலைவரை; உள்புகுகிறைஞ்சி=திருக்கோயிலினுள்ளே புகுந்து வணங்கி, நம்புறுமன்பின்=மிகவும் விரும்புகின்ற அன்பினால்; நயப்புறுகாதவினாற்றினைத்து=உதி க்கும் பேரன்பிலுமுதி, எம்பெருமான்றனையேழையேனாண்=எமது பிராணை யேழை யேனாகிய நான், பண்டிகழ்ந்ததென்று=முன்னே இகழ்ந்துகூறியதென்று இறுதியில்வை த்து; தம்பரிவாற்றிருத்தாண்டகச்செந்தமிழ்=தங்குற்றத்திற்குப்பரியுங் கருத்தோடு செ ந்தமிழாலாகிய திருத்தாண்டகத்தை, சாற்றிவாழ்ந்தார்=பாடி வாழ்வடைந்தார்.--எ-று.

ஏ - அசை.

(கசு௬)

திருவ திகைவீரட்டானம் - ஏழைத்திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வெறிவிரவுகுவீளநற்றொங்கலானே வீரட்டத்தானேவெள்ளேற்றினானே ப
பொறியரவினே ப்புள்ளாதிமனைப் பொன்னிறத்தினானே பபுகழதக்கானே
யறிதற்கரியசீரமமான்றனனை யதியரையமங்கையமாநதான் றன்னே
யெறிக்கெழலத்தானே யிறைவன்றன்னே யேழையேனான்பண்டிகழ்ந்தவாறே.

வெள்ளிக்குன்றன்னவிடையான்றன்னே விவ்வலான்விவ்வட்டங்காய்ந
தான்றன்னேப், புள்ளிவிராககம்பூண்டான்றன்னேப் பொன்பிதிராதன்னச
டையான்றன்னே, வள்ளிவளைத்தோள்முதல்வன்றன்னே வாராவுலகருள
வல்லான்றன்னே, யெளகவிடுபிச்சையேற்பான்றன்னே யேழையேனான்
பண்டிகழ்ந்தவாறே.

(உ)

முநதியுலகமபடைத்தான்றன்னே மூவாமுதலாயமூர்த்திதன்னேச், சந்
தவெண்டிங்களணிநதான்றன்னேத் தவநெறிகள்சாதிக்கவல்லான்றன்னேச்,
சிகதையிற்றீர்வினையெத்தேனைப்பாலைச் செழுங்கோயில்வீரட்டமேவினானே,
யெந்தைபெருமானையீசன்றன்னே யேழையேனான்பண்டிகழ்ந்தவாறே (ங)

மந்திரமும்மைப்பொருளுமானன்றன்னே மதியமுளாயிற்றுங்காற்றுநதியு,
மந்தரமும்லைகடலுமானன்றன்னே யதியரையமங்கையமாநதான்றன்னேக்,
கந்தருவஞ்செய்திருவர்கழல்கைகூப்பிக் கடிமலாகள் பலதூவிக்காலேமலை,
யிரதிரனுமவானவரும் தொழ்ச்செல்வானே யேழையேனான்பண்டிகழ்ந்தவாறே.

ஒருபிறப்பிலானடியையுணர்ந்துங்காணு ருயர்கதிக்குவழிதேடிப்போ
கமாட்டார், வருபிறப்பொன்றுணராதமாகபூசி வழிகாணாதவர்போல்வார்
மனத்தனாகி, யருபிறப்பையறுப்பிக்குமதிகையூரானமமான்றனடியினை
யேயனைந்துவாழா, திருபிறப்பும்வெறுவியராயிருந்தார்சொற்கேட்டேழை
யேனான்பண்டிகழ்ந்தவாறே.

(டு)

ஆறேற்கவல்லசடையான்றன்னை யஞ்சனமபோலுமிடற்றான்றன்னைக்
கூறேற்ககூறமரவல்லான்றன்னைக கோல்வளைககைமாதராள்பாகன்றன்னை
நீறேற்கப்பூசுமகலத்தானே நின்மலன்றன்னைநிமலன்றன்னை
யேறேற்கவேறுமாவல்லான்றன்னை யேழையேனுன்பண்டிகழ்ந்தவாறே. (சு)

குண்டாக்கனாயுழன் றுகையிலுண்டு குவிமுலையார்தம்முனேநாணமின்
றி, யுண்டியுகநதமனேநின் றாசொற்றேகேட டுடனாகியுழிதநதேனுணாவொன்
றின்றி, வண்டுலவுகொன்றையங்கண்ணியானே வானவாகளேததப்படுவான்
றன்னை, யெண்டிசைசுருமுாத்தியாயநின் றான்றன்னை யேழையேனுன்பண்
டிகழ்ந்தவாறே (எ.)

உறிமுடிததகுண்டிகைகையிற்றுக்கி யூத்தைவாய்ச்சமணாககோருண்
டரககனாய்க், கறிவிரவுகெய்சோறுகையிலுண்டு கண்டாக்குப்பொல்லாத
காட்சியானேன், மறிதினாநீரப்பவ்வருகண்டான்றன்னை மறித்தொருகால்
வல்வினையேனினேக்கமாட்டே, னெறிகெடிலநாடாபெருமான்றன்னை யே
ழையேனுன்பண்டிகழ்ந்தவாறே. (அ)

நிறைவாராதநீரமையாய்நின் றான்றன்னை நெற்றிமேற்கண்ணென்றுடை
யான்றன்னை, மறையானேமாசொன்றில்லாதான்றன்னை வானவாமேல்மலர
டியைவைத்தான்றன்னைக, கறையானேக்காதாரகுழையான்றன்னைக் கட்ட
ங்கமேந்தியகையினுனை, யிறையானேயெநதைபெருமான்றன்னை யேழையே
னுன்பண்டிகழ்ந்தவாறே. (க)

தொல்லைவானகுழவினைகள் குழப்போநது தூற்றியேழற்றியேசுடராய்
நின்று, வல்லையேயிடாநீரத்திங்கடிமைகொண்ட வானவாக்குநதானவர்க்கு
மபெருமான்றன்னைக், கொல்லையாய்க்குட்கொசிததுக்குழலுமுதுங் கோ
வலனுநான் முகனுங்குடியெங்கு, மெல் காண்பரியானேயெம்மான்றன்னை
யேழையேனுன்பண்டிகழ்ந்தவாறே (க0)

முலைமறைக்கப்பட்டுநீராடப்பெண்கள முறைமுறையானந்தெய்வ
மென்றுதிண்டித், தலைபறிக்குநதன்மையாகளாகிநின்று தவமென்றவஞ்
செய்துதக்கதோரார, மலைமறிக்கசசென்றவிலங்கைககோனை மதனழியச
செறறசேவடியினுனை, யிலைமறித்தகொன்றையநதாரான்றன்னை யேழை
யேனுன்பண்டிகழ்ந்தவாறே. (கக)

திருச்சிற்றம்பலம்.

வேறு.

அரியயனுக்கரியானே யடியவருக்கெளியானே
விரிபுனல்சூழநிருவதிகை வீரட்டானத்தமுதைத்
தெரிவரியபெருநதன்மைத் திருநாவுக்கரசுமனம்
பரிவுறுசெநதமிழ்ப்பாட்டுப பலபாடிப்பணிசெயுநாள்.

(இ-ள்.) அரியயனுக்கரியானே=திருமால் பிரமன் என்னும் இருவர்க்கும் அரிய
வனா; அடியவருக்கெளியானே=மெய்யடியார்க்கு எளிவந்தவனா; விரிபுனல்சூழ்
அ

பாந்த கெடிலநகியானது சூழ்ந்த; திருவதிகைவீரட்டானத்தமுதை—திருவதிகைவீரட்டானத்து வீற்றிருந்தருளும் அமுதம்போல்வானா; தெரிவரியபெருந்தன்மைத்திருநாவுக்கரசு—யாவராலுமறிதற்கரிய மகிமையையுடைய ஆண்டவரசு; மனம்பரிவுறுசெந்தமிழ்ப்பாட்டு—மனதுக்கு அன்பைவினைக்கும் செந்தமிழாலாகிய பாடல்கள், பலபாடிப்பணிசெயுநான்—பலவற்றை யங்கருளிச்செய்து உழவாரப்பணி செய்துகொண்டிருக்குநாளில்.—எ-று. (கசச)

புல்லறிவிற்சமணாக்காய்ப் பொல்லாங்குபுரிந்தொழுகும்

பல்லவனுநதன்னுடைய பழவினைப்பாசம்பறிய

அல்லலொழிந்தவகெய்தியாண்டவரசினைப்பணிந்து

வல்லமணர்தமைநீதது மழவிடையோன்றாளடைந்தான்.

(இ-ள்.) புல்லறிவிற்சமணர்க்கா—சிறிய அறிவினையுடைய சமணர்களுக்காக, பொல்லாங்குபுரிந்தொழுகும்பல்லவனும்—ஆண்டவரசுக்கு தீச்செய்கைகளைச்செய்து நடக்கும் பல்லவராசனும், தன்னுடையபழவினைப்பாசம்பறிய—தன்னைப்பற்றிய தீவினையோடு சேர்ந்த மலமானது நீங்க; அல்லலொழிந்தவகெய்தி—பிறவித்துயரத்தினின்றும் நீங்கி திருவதிகையையடைந்து; ஆண்டவரசினைப்பணிந்து—ஆண்டவரசினை வணங்கி; வல்லமணர்தமைநீதது—கொடியவர்களாகிய சமணர்களைவிட்டு; மழவிடையோன்றாளடைந்தான்—சிவபிரான் திருவழிகளையடைந்தான்.—எ-று.

இவ்விரண்டுங் குளகம்.

(கசடு)

வீடறியாச்சமணாமொழி பொய்யென்றுமெய்யுணர்ந்த

காடவனுந்திருவதிகை நகரின்கடகணனுதற்குப

பாடலிபுத்திரத்திலமண் பள்ளியொடுபாழிகளுங்

கூடலிடித்துக்கொணர்ந்து குணதரவீச்சரமெடுத்தான்.

(இ-ள்.) வீடறியாச்சமணாமொழிபொய்யென்று—வீட்டுநெறியின் இயல்பு இவ்வண்ணமென்று அறியுந்த சமணர்கள் கூறும் சொல் பொய்யென்று; மெய்யுணர்ந்தகாடவனும்—மெய்க்நெறியையுணர்ந்த பல்லவனும்; திருவதிகைநகரின்கட்கண்ணுதற்கு—திருவதிகைநகரினிடத்துச் சிவபிரானுக்கு, பாடலிபுத்திரத்திலமண் பள்ளியொடு—பாடலிபுத்திரத்திலுள்ள அமணர்கள் வசிக்கும் பள்ளிகளுடன், பாழிகளும்கூடலிடித்துக்கொணர்ந்து—கோயில்களையும் ஒருங்கு இடித்துக்கொண்டெவந்து; குணதரவீச்சரமெடுத்தான்—குணதரவீச்சரமென்னும் ஆலயத்தைக்கட்டினான்.—எ-று.

பல்லவர்க்குக் காடவொன்றும்பெயர்.

(கசசு)

இந்நாளிற்றிருப்பணிகள் செய்கின்றவின்றமிழ்க்கு

மன்னாணவாசீசத் திருமுனியுமதிச்சடைமேற

பன்னாகமணிந்தவாதம பதிபலவுஞ்சென்றிறைஞ்சிச்

சொன்னுமத்தமிழ்புனைந்து தொண்டெய்வான்றொடர்ந்தெழுவார்.

(இ-ள்.) இந்நாளிற்றிருப்பணிகள்செய்கின்ற—அவ்வாற்றிருக்கும் நாளில் உழவாரத்திருத்தொண்டெய்கின்ற, இன்றமிழ்க்குமன்னாணவாசீசத்திருமுனியும்—இனிய தமிழுக்கு அரசராகிய வாசீசமுனிவரும்; மதிச்சடைமேற்பன்னாகமணிந்தவர்தம்—இளம்பிறைறயணிந்த சடைமுடியின்மேல் பலபாம்பையணிந்த பிரானது; பதிபலவுஞ்சென்றிறைஞ்சி—திருப்பதிகள் பலவற்றினும் போய்வணங்கி; சொன்னுமத்தமிழ்புனைந்து—எடுத்தக்கூறும்—திருநாமமாகிய தமிழ்மாலைமைப்பாடி; தொண்டெய்வான்றொடர்ந்தெழுவார்—திருத்தொண்டெய்யும்படி திருவுளத்திற்கருகி எழுவாராயினார்.—எ-று. (கசசு)

திருவதிகைப்பதிமருங்கு திருவெண்ணெய்நல்லூரும்
அருளுதிருவாமாத்தூர் திருக்கோவலூர்முதலா
மருவுதிருப்பதிபிறவும் வணங்கிவளத்தமிழ்பாடிப்
பெருகுவிருப்புடன்விடையார் மகிழ்பெண்ணாகடமணைநதார்.

(இ-ள்.) திருவதிகைப்பதிமருங்கு=திருவதிகைக்குச்சமீபமாயுள்ள, திருவெண்
ணெய்நல்லூரும்=திருவெண்ணெய்நல்லூரொன்னும் திருப்பதியையும்; அருளுதிருவா
மாதூர்=அருளைச்செய்யும் திருவாமாத்தூரும், திருக்கோவலூர்முதலா=திருக்கோவ
லூரும் முதலாக; மருவுதிருப்பதிபிறவும்=அதன்சமீபத்துள்ள பிறதிருப்பதிகளையும்;
வணங்கிவளத்தமிழ்பாடி=வணங்கி வளவிய தமிழ்ப்பதிகம்பாடி; பெருகுவிருப்புடன்
விடையாரமகிழ்=மிக விரும்புபோடி சிவபிரான் மகிழ்ந்தருளும்; பெண்ணாகடமணைந
தார்=பெண்ணாகடம் என்னும் திருப்பதியை அடைந்தருளினார்.—எ-று. (கசஅ)

கார்வளருமாடங்கள் கலந்தமறையொலிவளர்க்குரு
சேருடையந்தணாவாமுரு செழுமபதியினகத்தெய்தி
வார்சடையாமன்னுதிருத தூங்கானைமாடத்தைப்
பார்பரவுந்திருமுனிவா பணிந்தேத்திப்பரவினார்.

(இ-ள்.) கார்வளருமாடங்கள்=மேகங்கள் தவழ்கின்ற மாடங்கள்தோறும்; கல
ந்தமறையொலிவளர்க்கும்=சுரம், இசைந்த வேதங்களின் ஓசையை ஒதுதலால் வள
ர்ச்செய்யும்; சேருடையந்தணாவாமுரு=சிறப்புடைய மறையவர்கள்வாமுரு, செழுமபதி
யினகத்தெய்தி=செழுமைதங்கிய பெண்ணாகடம் என்னும் திருப்பதியையடைந்து, வார்
சடையாமன்னு=சீண்ட சடைமுடியையுடைய சிவபிரானா வீற்றிருந்தருளும்; திரு
த்தூங்கானைமாடத்தை=திருத்தூங்கானைமாடமென்னும் திருக்கோயிலை, பார்பரவுந்தி
ருமுனிவர்=நிலவுலகத்தார் துதிசெய்யும் வாகீசமுனிவர், பணிந்தேத்திப்பரவினார்=நில
முறவணங்கி அஞ்சலிசெய்து தோத்திரஞ்செய்தார் —எ-று. (கசக)

புன்னெறியாமமண்சமயத் தொடக்குண்டுபோந்தவுடல்
தன்னுடனேயுயிராவாழத் தரியேனன்றிப்பதனுக்
கென்னுடையநாயகின் னிலச்சினையிட்டருளென்று
பன்னுசெழுந்தமிழ்மலை முன்னின்றுபாடுவார்.

(இ-ள்.) புன்னெறியாமமண்சமயத்தொடக்குண்டுபோந்த=இழிந்த நெறியாகிய
சமண்சமயச்சார்பில பிணிப்புணடுவந்த, உடல்தன்னுடனேயுயிராவாழத்தரியேனன்=உட
ம்புடனேகூடி உயிராவாழத்தற்கு ஆற்றேன், தரிப்பதனுக்கென்னுடையநாயகம்=அவ்வுட
லோடுகூடி வாழத்தற்கு என்னுடைய முதல்வனே; நின்னிலச்சினையிட்டருளென்று=உன்
னுடைய இடபமுததிரையும் சூலமுததிரையும் இட்டருளென்று, பன்னுசெழுந்தமிழ்மா
லை=யாவரும் துதிக்கத்தக்க செந்தமிழ்த்திருப்பதிகத்தை, முன்னின்றுபாடுவார்=திரு
முன்னேநின்று பாவோராயினார்.—எ-று. (கரு0)

பொன்றார்த்ததிருவடிக்கென் விண்ணப்பமென்றெடுத்து
முன்னுகியெப்பொருட்கு முடிவாகின்றவனைத்
தன்னுகத்துமைபாகங் கொண்டவனைச் சங்கரனை
நன்னுமத்திருவிருந்த நலஞ்சிறக்கப்பாடுதலும்.

(இ-ள்.) பொன்றார்த்ததிருவடிக்கு=பொன்போற்சிவந்த திருவடிகளுக்கு; என்
விண்ணப்பமென்றெடுத்து=அடியேன் விண்ணப்பமென்று முதலெடுத்தது, முன்னுகியெ

ப்பொருட்குமுடிவாகிநின்றவனை=எப்பொருட்குமுதலாயும் எப்பொருட்குமுடிவாயும் நிற்கின்றவனை, தன்னாகத்துமைபாடிக்கொண்டவனைச்சங்கரனை=தன் திருமேனியோடு உமையாளை ஓங்குநிற்கொண்ட பிரானை சங்கரனென்னுந் திருநாமமுடையவனை, நன் னுமத்திருவிருத்தம்=நன்மையுடைய திருநாமமாகிய திருவருத்தத்தை, நலஞ்சிறக்கப் பாடுதலும்=சொல்வனம் பொருள்வளஞ் சிறக்கப்பாடவும்.—எ-று.

முன்னாதல்=எப்பொருளுமுதித்தற்குத் தான் முன்னிற்றல். முடிவாதல்=எப் பொருளுமொடுங்குதற்குத் தான இடமாதல். முன்னாய் நிற்கும்பொருளே முடிவாய் நின்றவன் அவ்வாறு கூறினா. (கருக)

திருத்தாங்காணைமாடம் - திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பொன்றாதிருவடிக கொன்றுண்டுவிண்ணப்பம் போற்றிசெய்யு
மென்னுவிசாப்பதற் கிச்சையுண்டேவிரூங் கூற்றகல
மினனாருமுவிசை சூலமெனமேற்பொறி மேவுகொண்டற்
முன்னாகடநதையுட் டேகாணைமாடச் சுடாக்கொழுந்தே. (க-உ-ந-ச)

ஆவாசிறுதொண்ட நென்னினைநதானென் றருமபிணிரோய்
காவாதொழியிற கலக்குமுன்மேற்பழி காதல்செய்வார
தேவாதிருவடி நீறெனனைப்புகுசெந தாமரைபின்
பூவாரகடநதையுட் டேகாணைமாடத்தெம் புண்ணியனே. (ரு-சு-எ-அ-க)

கடவுநதிகிரி கடவாதொழியக் கயிலையுற்றான்
படவுநதிருவீர லொன்றுவைத்தாய்பனி மால்வரைபோ
லீடபம்பொறிததென்னை யேனனுகொள்ளாயிருந் சோலைதிங்கள்
தடவுநகடநதையுட் டேகாணைமாடத்தெந் தததுவனே. (க௦)

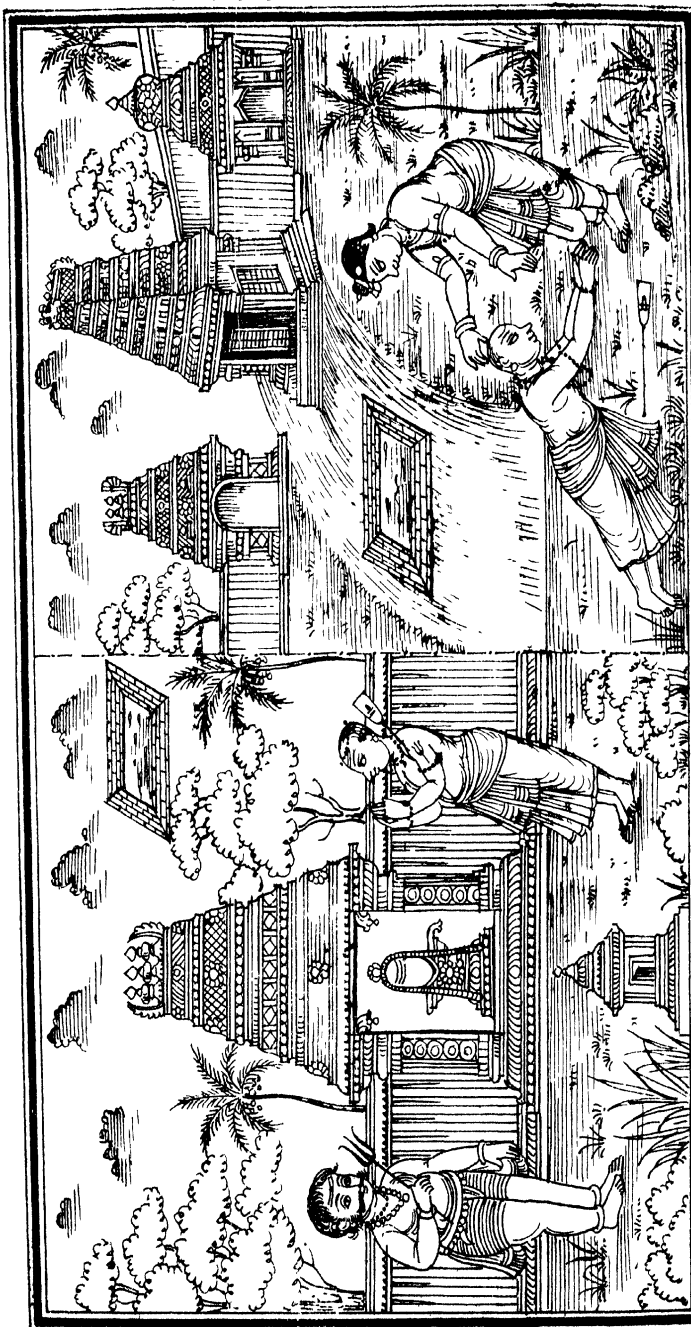
திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சோழநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயா-சுடர்க்கொழுந்தீசர், தேவியா-கடந்தைநாயகியமமை.

நீடுதிருத்தாங்காணை மாடத்துநிலவுகின்ற
ஆடகமேருச்சிலையா னருளாலோசிவபூத
மொடொருவரறியாமே வாசீசாதிருத்தோளிற்
சேடியார்மூவிலைசூலஞ் சினவிடையினுடன்சாத்த.

(இ-ள்.) நீடுதிருத்தாங்காணைமாடத்து=உயர்ந்த திருத்தாங்காணை மாடமென்னும் திருக்கோயிலில்; நிலவுகின்றஆடகமேருச்சிலையானருளால்=வீற்றிருந்தருளுகின்ற பொ ன்மலையை வில்லாகக்கொண்டருளும் சிவபிரான் திருவருளினால், ஓசிவபூதமொடொரு வரறியாமே=ஓர் சிவபூதமானது அருகிலுள்ள ஒருவரும் அறியாமல், வாசீசாதிருத்தோ ளிஃ=வாசீசமுனிவரது இரண்டுதிருத்தோள்களிலும், சேடியார்மூவிலைச்சூலம்=திரட்சி யோடியுயர்ந்த மூவிலைச்சூலமுத்திரையை, சினவிடையினுடன்சாத்த=கோபத்தைபுடைய விடையினது இலச்சினையோடு சாத்தியருள.—எ-று. (கருஉ)



அக்கரசு திருந்துங்காரிணமாடத்தைத் தெரிவித்து சமணச்சார்பிலிருந்து இவ்வுடலைத்தாங்க அருவருக்கின்றேன். சுவாமிகள் இலேச்சிலையை தரக்க வேண்டுமெனத்துதிக்க, ஓர் இலையுதம் தோனமுற்றேனுனறி தாயனா தோளில் தரிக்க, மகிழ்ந்து இதம்பரத்தைத்தெரிவித்து ஓகாழிக்கஞ்ச் செவ் னெகயில், வழியில் திருக்கூட்டத்துடன் மூரூனசம்பரதவள்ளலாராக் கண்டுவணங்க, அவர் அப்போ எழுந்திருமெனத் திருக்கரக்கடெவ்

ஆங்கவர்தந்திருத்தோளி லார்த்திருவிவச்சினையைத்
தாங்கண்மெனங்களித்துத் தம்பெருமானருண்ணைநது
தூங்கருவிக்கண்பொழியத் தொழுதுவிழுந்தார்வததால்
ஒங்கியசிரதையராகி யுய்ந்தொழிந்தேனெனவெழுந்தார்.

(இ-ள்) ஆங்கவாதந்திருத்தோளில்—அவ்வாசீசமுனிவர் தம்முடைய தோள்களில்;
ஆந்ததிருவிவச்சினையை—விளக்கமாயிருந்த அத்திருவடையாளத்தை, தாங்கண்டு
னங்களித்து—தாம் தரிசித்து திருவுளங்களிப்படைந்து, தம்பெருமானருண்ணைநது—
தமது முதல்வரது திருவருளைநினைந்து; தூங்கருவிக்கண்பொழிப—இடையறாதொழுது
ஆனந்த அருவியானது கண்ணினின்றுமசொரிய, தொழுதுவிழுந்து—சாஷ்டாங்கமாக
வணங்கி, ஆரவத்தாலோங்கியசிரதையராகி—விருப்பால் மிகக் திருவுள்ளமுடையராய்,
உய்ந்தொழிந்தேனெனவெழுந்தார்—அடியேன உய்ந்தேனென்று எழுந்தார்.—எ-று.

இம்முன்றுங் குளகம்.

(கருக)

தூங்காணைமாடத்ததுசு சுடர்க்கொழுந்தினடிபரவிப
பாங்காகத்திருத்தொண்டு செய்துபயின்மருநாட்
பூங்கானினமணங்கமழும் பொருவிறிருவரத்துறையு
தேங்காவின்முகிலுறவருந திருமுதுகுன்றமும்பணிந்து

(இ-ள்) தூங்காணைமாடத்ததுசுடர்க்கொழுந்தினடிபரவி—திருத்தூங்காணைமா
டமென்னும் கோயிலில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான திருவடிகளைத்ததித்து, பாங்காகத்
திருத்தொண்டுசெய்துபயின்று—நனாகுத திருத்தொண்டுசெய்து, அமருநான்—வசித்தி
ருக்கும் நாளில், பூங்கானினமணங்கமழும்—பூஞ்சோலையின் மணம்வீசுகின்ற, பொருவி
றிருவரத்துறையும்—ஒப்பற்ற திருவரத்துறையும்; தேங்காவின்முகிலுறவருந—தேன்
துளிக்கின்ற சோலைகளிடத்து மேகங்கள் உறவருகின்ற, திருமுதுகுன்றமும்பணிந்து—
விருத்தாசலத்தையும் வணங்கி.—எ-று.

(கருச)

வண்டமிழ்மென்மலர்மாலே புனைந்தருளிமருங்குள்ள
தண்டிறைநீர்ப்பதிகளிலுந தனிவிடையாமேவியிடங்
கொண்டருளுநதானங்கள் குமபிட்டுகருணதிசைமேற்
புண்டரிகத்தடஞ்சூழநந நிவாக்ககாரையேபோதுவார.

(இ-ள்) வண்டமிழ்மென்மலர்மாலேபுனைந்தருளி—வளவிய தமிழ்ச்சொற்களாகிய
மெல்லிய மலர்களாற்றொடுத்த திருப்பதிகமாலையைச்சாத்தியருளி, மருங்குள்ளதண்டு
றைநீர்ப்பதிகளிலும்—அதனருகிலுள்ள குளிர்ந்த நீர்த்துறைகளையுடைய திருப்பதிகளி
லும்; தனிவிடையாமேவியிடங்கொண்டருளுந்தானங்கள்கும்பிட்டு—ஒப்பற்ற இடப
த்தை வாகனமாகக்கொண்ட சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் கோயில்களையும் வணங்கி;
புண்டரிகத்தடஞ்சூழந்த—தாமனாவாவின்குழந்த, நிவாக்ககாரையேகுணதிசைமேற்போ
துவார்—நிவா எனனும் நதிக்கரையின்வழியே கீழ்த்திசைநோக்கி வருகின்ற திருநாவுக்
கரசர்.—எ-று.

(கருடு)

ஆனாதசீர்த்தில்லை யம்பலத்தேயாடுகின்ற
வானுபுடைபரக்கு மலாச்சடையாரடிவணங்கி
ஊனலுமுயிராறு முள்ளபயன்கொளநினைந்து
தேனருமலாச்சோலை திருப்புலியூமருங்கணைந்தார்.

(இ-ள்.) ஆனந்தசீர்த்தில்லையம்பலத்தேயாடுகின்ற—நிறைவாகிய சிறப்பினையுடைய தில்லையம்பலத்தின்கண் நிருத்தஞ்செய்கின்ற; வாளுமுடையபாக்கும்—கங்கையானது ஓர்பாவில் பெருகிக்கொண்டிருக்கும்; மலர்ச்சடையாரடிவணங்கி—மலர்கள் நிறைந்த சடைமுடியையுடைய சிவபிரான் திருவடியை வணங்கி; ஊனாலும் உயிராலும்—உடம்பாலும் உயிரினாலும்; உள்ளபயன்கொளநின்றது—அடைதற்குரிய பிரயோசனந்தான் பெறும்படி கருதி, 'தேனருமலர்ச்சோலை—தேனநிறைந்த மலாகளையுடைய சோலைக்கும்; திருபுவிபூர்மருங்குணந்தார்—சிதம்பரத்தின் சமீபத்தில் அடைந்தார்.—எ-று.

இம்முன்றுங் குளகம். உயிர இயக்கியவாறே உடம்பு அதன்வழித்தாய் ஒற்றமைப்பட நிற்றினும், யாத்திகாசேறல் கைத்தொண்டுசெய்தல முதலியன உடம்பையின்றி உயிருக்கு அமையாமையென்கருதியும் சிவபிரானைத்தரிசித்தலும் தரிசித்தமாதிரித்துப் பேரானந்தமடைதலும் உயிரானேயன்றி உடம்பாலமையாமையின் ஊனாலும் உயிராலுமென வேறுபிரித்துக் கூறினார்.

(கருக)

வேறு.

நாவுக்கரசரு மிருவர்க்கரியவா நடமாடியதிரு வெல்லைப்பான் மேவித்தலமுற மெய்யிற்றொழுதபின் மேன்மேலெழுதரு விழைவோடுங் காவிற்களியின் மகிழவுற்றெதிரெதி ராடககடி.கமழ கமலஞ்சூழ வாவித்தடமலா வதனமபொலிவுறு மருதத்தண்பனை வழிவந்தார்.

(இ-ள்.) நாவுக்கரசருமிருவர்க்கரியவாநடமாடிய—வாசேமுனிவரும் திருமால் பிரமன் என்னும் இருவாக்கும் தேடுதற்கரிய சிவபிரான் ஆனந்தநிருத்தஞ்செய்தருளும்; திருவெல்லைப்பான்மேவி—திருவெல்லையிடத்து அடைந்து, தலமுறமெய்யிற்றொழுதபின்—நிலமுறம்படி சாஷ்டாங்கம் வணங்கியபின்பு, மேன்மேலெழுதருவிழைவோடும்—மேலும்மேலும் எழாரின்ற பேரன்போடும், காவிற்களியின்மகிழவுற்றுஎதிரொதிராட—சோலைகளில்வாரும் களிப்பையுடைய மயில்கள் மகிழ்ச்சியடைந்து எதிரொதிரா நின்று நடக்க; கடி.கமழ்கமலஞ்சூழ்வாவித்தடமலாவதனமபொலிவுறும்—அனந்தகாணுதற்கு மணங்கமழ்கின்ற தாமராமலாகள்கூழ்ந்த வாவித்தடமானது மலராகிய முகங்களால் பொலிவடைந்திருக்கும், மருதத்தண்பனைவழிவந்தார்—குளிர்ந்தமருதநிலத்தின் வழியாக வந்தார்.—எ-று.

(கருக)

முருகிற்செறியிதழ் முளரிப்படுகரின் முதுமேதிகள்புது மலர்மேயும் அருகிற்செறிவன மெனமிககுயர்கழை யளவிற்பெருகிட வளரிக்குப் பெருகிப்புடைமுதிர் தரளஞ்சொரிவன பெரியோரவர்திரு வடிவைக்கண் டிருகிப்பரிவுறு புனலகண்பொழிவன வெனமுன்புளவன வடிவெங்கும்.

(இ-ள்.) முருகிற்செறியிதழ்முளரிப்படுகரின்—வாசனையோடு நெருங்கிய இசழ்களையுடைய தாமராமலாகளுள்ள நீர்நிலைகளிடத்து; முதுமேதிகள்புதுமலாமேயம்—முதிய ஏருமைகள் புதியமலர்களை மேய்கின்ற; அருகிற்செறிவனமெனமிககுயர்கழையளவில்—நெருங்கிய காடுபோல் மிகவளர்ந்துயர்ந்தமூங்கில்களின் அளவாக; பெருகிடவளரிக்கு—உயரமாக வளர்ந்திருக்கின்ற கரும்புகள்; பெருகிப்புடைமுதிர் தரளஞ்சொரிவன—பருத்தக் கணுக்களில் முதிர்ந்திருக்கின்ற முத்தைச் சொரிகின்றன; பெரியோரவர்திருவடிவைக்கண்டு—வாசேமுனிவரது திருவுருவத்தைத் தாங்கண்டு, உருகிப்பரிவுறுபுனல்கண் பொழிவனவென—மனமுருகி அன்பாலுறுகின்ற நீரைக் கண்ணினின்றும் பொழிகின்ற ன்போல; முன்புளவன்வடிவெங்கும்—வனவிய வயல்களிடத்து எங்கும் உள்ளன.—எ-று.

பெருகிமுதிர்ந்த தரளம் என இயையும்.

(கருக)

அறிவிற்பெரியவ ரயனெற்பண்ணவய லவைபிற்படுமவகை யனைகன்றார்
பிறவிப்பவநெறி விடுவிரிருவினை பெருகித்தொடாபிணி யுறுபாசம்
பறிவுற்றிடவண்ண யுமினென்றிருபுடை பயில்கூழ்சினைமிசை சூயில்கூவு
செறிவிற்பலதரு நிலையிற்பொலிவுறு திருநந்தனவன மெதிர்கண்டார்.

(இ-ள்.) அறிவிற்பெரியவா=அறிவிற்பிறந்த வாக்கேமுனிவர்; அயனெற்பண்ணவ¹
யலவை=அயலிலுள்ள நெல்வினையும் மருதநிலத்தின் வயல்கள், பிற்படுமவகையனைகின்
றார்=பின்னிடுமபடி செல்கின்றார்; பிறவிப்பவநெறிவிடுவோ=பிறவிக்கேதுவான பாவ
நெறிகளைவிடங் கருத்துடையீர்; இருவினைபெருகித்தொடர்பிணியுறுபாசம்=நல்வினை
தீவினையென்னும் இருவினையும் மிககுசுசங்கிலிபோலப்பிணிக்கப்பட்ட பாசங்கள், பறி
வுற்றிடவண்ணயுமினென்று=நீங்கும்படி. இத்திருப்பதியை அடையுங்கொண்டு; இருபு
டையில்கூழ்சினைமிசைசூயில்கூவும்=இருமருவகுமுள்ள சூழ்ந்த கிளைகளிலிருந்து சூயி
ல்கள் கூவுகின்ற; செறிவிற்பலதருநிலையிற்பொலிவுறு=நெருக்கமுடைய பலமாநிலை
களினால் பொலிவடைந்திருக்கின்ற, திருநந்தனவனமெதிர்கண்டார்=திருநந்தனவனத்
தை எதிரோகண்டார்.—எ-று.

பவநெறிவிடுவீர் பறிவுற்றிடவண்ணயுமின என்று சினைமிசைசூயில்கூவும் தருநிலை
எனக்கூட்டுக. நிலை=இருப்பு. (கருக)

அவாமுன்பணிவொடு தொழுதங்கணைவுற வணிகொம்பரினமிசை ய
ருகெங்குந், தவமுன்புரிதலில் வருதொண்டெனுநிலை தலைகின்றயுயர்தமிழி
றையோரா, மிவாதநதிருவடி வதுகண்டதசய மெனவநதெதிர கரவெ
ன்றே, சிவமுனபயின்மொழி பகாகின்றனவளா சிறைமென்கிளியொடுகிது
பூவை.

(இ-ள்.) அவர்முன்பணிவொடுதொழுதங்கணைவுற=திருநந்தனவனத்தின் முன்
வாக்கேமுனிவர் வணக்கத்தோடுதொழுது அங்கெழுந்தருள்; அணிகொம்பரினமிசையரு
கெங்கும்=அவங்காரமான அநந்தனவனத்தருகெல்லாம் உள்ள அழகிய கொம்புகளின்
மேல், தவமுன்புரிதலில்வருதொண்டெனுநிலை=முற்பிறப்பில் தவஞ்செய்தலினால் தமக்
குலத்திருக்கும் அடிமை என்கின்ற நிலைமையில், தலைநின்றயுயர்தமிழிறையோராம்=முத
லாகநின்று உயர்வாகிய திருநாவுக்கரசு என்னும்; இவர்தந்திருவடிவதுகண்டு=இவரது
திருவேடத்தைக்கண்டு; அதிசயமெனவந்தெதிரகரவென்று=ஈதோர் அற்புதமென்று
எதிரோவந்து அரகரவென்று சொல்லி, சிவமுனபயின்மொழிபகாகின்றன=மங்களமாக
முன்னேபயின்ற வாழ்த்துமொழிகளை ஒதுகின்றன, வளாசிறைமென்கிளியொடுகிதுபூ
வை=வளர்ந்த மிருதுவான சிறகினையுடைய கிளிப்பின்னாகளோடு சிறிய நாகணவாய்ப்
பட்டிகள்.—எ-று. ஏ - அசை. (கசு0)

அஞ்சொற்றிருமறை யவர்முன்பகர்தலு மவருந்தொழுதுமு னருள்கரு
நெஞ்சிற்பெருகிய மகிழ்வுங்காதலு நெறியன் பொடுமுறை தடுமாதச்
செஞ்சொற்றிருமறை மொழியுந்தணர்பயி நிலிலைத்திருநக ரெல்லைப்பான்
மஞ்சிற்பொலிநெடு மதில்³சூழ்கு⁴டதசை மணிவாயிற்புறம வநதுற்றார்.

(இ-ள்.) அஞ்சொற்றிருமறையவர்முன்பகர்தலும்=அக்கிளிகளும் நாகணவாய்ப்
பட்டிகளும் அழகிய வார்த்தையினால் தாமபயின்ற வேதங்களை அவ்வாண்டவரசின்முன்
ஒதவும், அவருந்தொழுது=அவைகளை அந்நாயனாரும் அஞ்சலிசெய்து, முனருள்கரும்
நெஞ்சிற்பெருகியமகிழ்வுங்காதலும்=முன்னே திருவருள்மிக்க திருவுள்ளத்தினிடத்தே

மிருந்த மகிழ்ச்சியும் பெருவிரும்பமுமுள்ள; நெறியன்பொடுமுறைதடுமாறமுறைமையான அன்பொடு வார்த்தை குழறும்படி; செஞ்சொற்றிருமறைமொழியநதணாபயில்மதரமான சொல் நிறைந்த வேதங்கனையோதும் தில்லைமுவாயிரவர் வாழ்ந்திருக்கின்ற; தில்லைத்திருக்கொல்லைப்பால்—திருத்திலையென்னும் திருநகரத்தின் எல்லைக்கண்; மஞ்சிற்பொலிநெடுமதில்கும்—மேகநகரோடு பொலிவடைந்திருக்கும் நீண்ட மதில்கூழ்ந்த, குடகிசைமணிவாயிற்றமவந்துற்றார்—மேற்குத்திக்கிலுள்ள அழகிய திருவாயிலின்புறத்தே அடைந்தருளினா.—எ-று. (௧௬௧)

அல்லற்பவமற வருளுநதவமுத லடியாரொதிகொள வவரோடு மல்லற்புனல்கமழ மாடேவாயிலின் வழிபுகக்கொதொழு தணைவுற்றார் கல்வித்துறைபல வருமாமறைமுதல் ககாக்கண்டிடையவா கழல்பேணுஞ் செல்வகுருநிறை நல்வைப்பிடைவளா சிவமேநிலவிய திருவீதி.

(இ-ள்) அல்லற்பவமறவருளுநதவமுதல்—தம்மையடைந்த அடியார்க்குப் பிறவித்துயாக்கெடுப்படி அருளைச்செய்யும் வாக்கீசமுனிவா, அடியாரொதிகொளவவரோடு—அடியார்கள் தம்மை எதிரொள்ள அவ்வடியார்களோடு, மல்லற்புனல்கமழமாடேவாயிலின்வழிபுககு—வளநதவகிய நீரமணம் வீசுகின்ற அருகிலுள்ள மதிலவாயிலின்வழியே புகுந்து, எதிரொழுதணைவுற்றார்—எதிரோவணங்கி அணைந்தா யாவநன்மெனில், அருமாமறைமுதலபலகலவித்துறை—அரிய முதன்மையான வேதமுதலான பலதூல்களையும், ககாக்கண்டிடையவாகழல்பேணும்—முற்றவுணர்ந்து எம்மையாளாகவுடைய சிவபிரான் திருவடினை விரும்பும், செல்வகுருநிறைநல்வைப்பிடைவளா—செல்வம்நிறைந்த தில்லைமுவாயிரவாகள் நிறைந்திருக்கும் நல்லதிருத்திலைநகரத்தில விசாலமான, சிவமேநிலவியதிருவீதி—சிவமணம்வீசும் திருவீதியிடத்து.—எ-று. (௧௬௨)

நவமின்சுடர்மணி நெடுமாலையுநறு மலர்மாலையுநிறை திருவீதிப் புவனங்களின்முத லிமையோதடமுடி பொருதுநதியமணி போகட்டிப் பவனன்பணிசெய வருணன்புனல்கொடு பணிமாறவுமவை பழுதாமென்றெவருநதொழுதெழு மடியாதிருவல கிடுவாராளிப்புனல் விடுவார்கள்.

(இ-ள்) நவமின்சுடர்மணிநெடுமாலையும்—புதுமையாகிய ஒளியை வீசுகின்ற நவரத்தினமாலையும், நறுமலர்மாலையுநிறைதிருவீதி—நறிய பூமாலையும் நிறையத்தூக்கியிருக்கும் திருவீதியில், புவனங்களின்முதலிமையோ—சொர்க்கமுதலிய புவனங்களில் முதல்வரான தேவர்களுடைய, தடமுடிபொருதுநதியமணிபோகட்டி—பெரிய முடியானது ஒன்றோடொன்றுராஞ்சி அதிளின்றுஞ் சிறிய இரத்தினங்களைப்போக்கி, பவனன்பணிசெய—வாயுதேவன் திருவலகிட, வருணன்புனல்கொடுபணிமாறவும்—வருணதேவன்நீரைத்தெளித்துப் பணிசெய்யவும், அவைபழுதாமென்று—அவ்விரண்டும் குற்றமாமென்று; எவருந்தொழுதெழுமடியார்—யாவரும் எழுந்து வணங்குதற்குரிய அடியார்கள்; திருவலகிடுவாராளிப்புனல்விடுவார்கள்—திருவலகிடுவார்கள் குளிர்ந்த நீரையும் தெளிப்பார்கள்.—எ-று. (௧௬௩)

மேலம்பரதல நிறையுங்கொடிகளில் விரிவெங்கத்திந்துழை வரிதாருங் கோலம்பெருகிய திருவீதியையமுறை குலவும்பெருமையர் பணிவுற்றே னுலங்கிழத்திரு மறையின்பெருகொலி நலமார்முனிவர்க டெத்யோடும் ஓலம்பெருகிய நிலையேழ்கோபுர முறையேகொடுதொழு துள்புக்கா.

(இ-ள்.) மேலம்பரதலவிறையுங்கொடிகளில்—ஆகாயத்தின்மேல் நிறையக்கட்டிப் பிருக்கும் கொடியாடைகளில்; விரிவெங்கதிராதுழைவரிதாரும—விரிந்த வெம்மையாகிய சூரியகிரணங்கள் துழையக்கூடாமலிருக்கும்; கோலம்பெருகியதிருவீதியை—அழகுமிக்க திருவீதியை, முறைகுலவும்பெருமையாபணிவுற்று—முறைமையாக விளங்கிய பெருமையையுடைய ஆண்டவரசு வணங்கி, ஞாலநதிகழ்திருமறையின்பெருகொலி—நிலவுலகத்தில் விளங்குகின்ற வேதங்களின் பெரிய ஒலியானது; நலமாமுனிவாகடுதியோடும்—நன்மையினை முனிவர்களது துதியோடும், ஒலம்பெருகியநிலையேழ்கோபுரம்—வாசலிலிருந்து ஒலிக்கின்ற ஏழ்நிலையையுடைய கோபுரத்தை, முறைகொடுதொழுதின்புகார்—முறையாகப்பணிந்து உள்ளேபுகுந்தா.—எ-று எ-அசை. (கசுசு)

வளாபொற்கனமணி திருமாளிகையினை வலமவந்தலமரு வரைநில்லா வளவிறபெருகிய வாராவத்திடையெழு மனபின்கடனிறையுடலெங்குபுளகச்செறிநிறா விரவித்திருமலி பொற்கோபுரமது புகுவாரமுன்களன்றிபொலிவிட முடையாரடநவில் கனகப்பொதுவெதிர் கண்ணுற்றார்.

(இ-ள்.) வளாபொற்கனமணி திருமாளிகையினைவலம்வந்து—உயர்ந்த பொன்மய மைய மேகங்களால் அழகுசெய்யப்பட்ட திருக்கோயிலை வலமாகவந்து, அலமருவரைநில்லா—குழமளவும் நிலாமல், அளவிற்பெருகியவாராவத்திடையெழும்—அளவில்லாமற்பெருகின்றவிருப்பின்கணுதிகடும், அனபின்கடனிறையுடலெங்கும்—அன்பாகிய கடலானது நிறைந்த திருமேனிமுழுதும், புளகச்செறிநிறாவிரவி—நெருங்கிய உரோமாஞ்சிதங்கள் கலந்து, திருமலிபொற்கோபுரமதுபுகுவார—அழகுமிக்க கோபுரத்தன்னேபுகுகின்றவா, முன்களன்றிபொலிவிடமுடையார—முன்னே கண்டத்தில் பொலிந்திருக்கும் விடத்தையுடையார; நடநவில் கனகப்பொதுவெதிர்கண்ணுற்றார்—நடனஞ்செய்கின்ற கனகசபையை எதிரில் தரிசித்தருளினார்.—எ-று.

கோபுரமதுபுகுவாரமுன்கண்ணுற்றாரொன்றை, மேற்குக்கோபுரத்தினுள் புகுந்து திருமாளிகையை வலமவந்தபின்பு கீழ்த்திசைக்கணுள்ள இரண்டாங்கோபுரத்திற்புகுந்தவா திருவணுககன் திருவாய்ப்புகுந்து கனகப்பொதுவைமுன்னே தரிசித்தாரொன்ப போந்தவாறாகி. (கசுரு)

நீடுந்திருவுடனிகழும்பெருகொளி நிறையம்பலநினை வுறநேரோ கூடுமபடிவரு மன்பாவின்புறு குணமும்பெறவரு நிலைகூடத் தேமெபிரமனு மாலுந்தேவரு முதலாமயேனிக டென்றிவொன்ற வாடுங்குழம்புரி யமுதத்திருநட மாராவகைதொழு தார்கின்றார்

(இ-ள்.) நீடுந்திருவுடனிகழும்பெருகொளி—மேலான முத்தித்திருவோடு விளங்காநின்ற பெரிய ஒளியானது, நிறையம்பலநினைவுற—நிறைந்திருக்கும் திருவம்பலத்தைத் தன்கருத்தில் பொருந்தும்படி, நேரோகூடுமபடிவருமன்பால்—கண்ணெதிரோ தரிசிக்கத் தம்மிடத்துதிக்கும் பேரன்பினால், இன்புறுகுணமும்பெறவருநிலைகூட—ஆனந்த பாவசமாகும் குணமும் தான் அடைதற்கு ஏதுவாக இருக்கும் நிலைமைவந்தடைய, தேமெ பிரமனாலும்—முன்னாளில்தேடியறியாத திருமால் பிரமன் என்னும் இருவரும், தேவரு முதலாமயோனிகடெனவொன்றார்—தேவாமுதலிய பலயோனிகளது உணாவிற்கு விடயமாய், ஆடும்சுழலுபரியமுதத்திருநடம்—தூக்கியாடும் குஞ்சிதபாதம் திருவம்பலத்திற்குச் சேர்கின்ற முத்திவடிவான ஆனந்தத்திருநடத்தை, ஆராவகைதொழுதார்கின்றார்—தம் உள்ளத்துத் தெவிட்டாதவண்ணம் வணங்கி நிறைவடைவாராயினார்.—எ-று. குணமும் பெறவருநிலைகூடத் திருநடத்தொழுதார்கின்றார் எனக்கூடுக.

ஒளியுள்ள பொருட்கெல்லாம் ஒளிகொடுத்துச் சுயஞ்சோகியாய் நின்றலில் பெருகொளினிறையம்பலமென்றும், நினைவுக்கெட்டாத அப்பரம்பொருளாய் திருவம்பலம் நினைவுக்கு அடங்க வெளிப்பட்டு நின்றலில் நினைவுறவென்றும், அத்திருவம்பலமே வெ

ளிப்பட்டிருக்குந் திருவுரு விதுவென வருமன்பால் பேராணந்தம் நிகழ்தலில் இன்புறு குணமும் பெறவென்றுங்கூறினா. உம்மை உயர்வுசிறப்பு, முன்பிரமன் மால்காண இலிங்கமூர்த்தியாகிய சகனத்திருவுரு ரண்டு அவாமுதலிய யோனிகன்காண வெளிப்பட்டு நிற்பலில் தெளிவொன்றாவாகுமழல்புரியமுதத் திருநடமென்று கூறினர். (௧௬௬)

கையுந் தலைமிசை புனையஞ்சலியன கண்ணுமபொழிமழை யொழியாதே பெய்யுந்தகையன கரணங்களுமுட னுருகுமபரிவின பேறெய்து மெய்யுந் தலமிசை விழுமுன்பெழுதரு மின்றமுச்சடையொடு நின்றாடுந் மையனநிருநட மெதிாகுமபிடுமவ ராவமபெருகுத லளவின்ரூல்.

(இ-ள்.) கையுந் தலைமிசை புனையஞ்சலியன = கைகளும் சிரமேற் குவித்துக்குட்டிய அஞ்சலியையுடையன, கண்ணும் பொழிமழையொழியாது பெய்யுந்தகையன = இரண்டு கண்ணும் பொழிகின்ற ஆனந்தககணனீர் நீங்காது சொரியும் தன்மையுடையன; கரணங்களும் உடனுருகுமபரிவின = மனமுதலிய உட்கரணங்கள் நான்கும் ஒருங்கே சேர்ந்து உருகுதற்கேதுவான அன்பையுடையன, பேறெய்துமெய்யுந்தலமிசைவிழுமுன்பெழுதரும் = தன் னாலாகிய பயனையடைந்த உடம்பு நிலத்தின்மேல் விழுவதும் முன்னே எழுவதாமாயிருக்கும்; மின்றமுச்சடையொடு நின்றாடும் = மின்போல் விளங்குகின்ற பின்றுங்கும் சடையொடுநின்ற திருத்தஞ்செய்யும், ஐயன்றிருநடமெதிர்கும்பிடும் = சிவபிரான் திருநடனத்தை எதிர் தரிசுகின்ற, அவராவம்பெருகுதலளவின்று = அவ்வாசீசத்திருவடிகளது விருப்பானது மேன்மேல்வளாதல் ஓரளவிலடங்காது - எ-று. எ-ஆல்-அசை. இத்தன்மையர்பல முறையுந்தொழுதெழு³ வென்றெய்தினையென² மன்றாடு மத்தன்றிருவருள் பொழியுங்கடைவிழி யருளபெற்றிடவரு மானந்த மெய்த்தன்மையினில் விருத்தத்திருமொழி பாடிப்பின்னையு மேன்மேலுஞ் சித்தம்பெருகிய பரிவாவினபுறு திருநேரிசைமொழி பகர்கின்றா.

(இ-ள்.) இத்தன்மையர்பலமுறையுந்தொழுதெழு = இத்தன்மையராய் வாசீசா பலதரமும் வணங்கியெழு, என்றெய்தினையென = என்று வந்தாயென்று, மன்றாடும் அத்தன்றிருவருள்பொழியும் = மனநில் ஆனந்ததிருத்தஞ்செய்தருளும் நடேசப்பிரான் திருவருள்பொழிகின்ற, கடைவிழியருளபெற்றிடவரும் = கடைக்கண்ணேக்கருளைத் தான் பெறுதலால் வருகின்ற, ஆனந்தமெய்த்தன்மையினில்விருத்தத்திருமொழிபாடி = ஆனந்தமாகிய உண்மைத்தன்மையோடு கருநட்டகண்டனை என்னும் திருவிருத்தமாகிய திருப்பதிகத்தைப்பாடி, பின்னையுமேன்மேலும் = பின்பு மேலுமேலும், சித்தம்பெருகியபரிவால் = திருவுள்ளத்துப் பெருக்கெடுத்த அன்பினால், இன்புறு திருநேரிசைமொழிபகர்கின்றார் = இன்பத்தை விளைக்கும் திருநேரிசையையும் பாடுவாராயினார். - எ-று. (௧௬௭)

வேறு,

பத்தனாய்ப்பாடமாட்டே னென்று முன்னெடுத்துப்பண்ணு லத்தவுன்னுடல்காண்பா னடியனேன்வந்தவாரென்றி கத்திமமபோற்றிநின்றே யின்றமிழ்மாலையாடிக் கைத்திருத்தொண்டுசெய்யுங் காதலிற் பணிந்துபோந்தார்.

(இ-ள்.) பத்தனாய்ப் பாடமாட்டேனென்று முன்னெடுத்துப்பண்ணுல் = பத்தனாய்ப் பாடமாட்டேனென்று பண்ணேடு முதலெடுத்து, அத்தவுன்னுடல்காண்பான் அடியனேன்வந்தவாரென்று = அச்செய்யுளிறுகியில் அத்தவுன்னுடல்காண்பானடியனேன் வந்தவாரென்று முடித்து; இத்திமமபோற்றிநின்றே = இவ்வாறு துதித்துநின்ற; இன்றமிழ்மாலையாடி = இளைய தமிழாலாகிய திருநேரிசைத் திருப்பதிகத்தைப்பாடி, கைத்திருத்தொண்டுசெய்யும் = உழவாரத்தொண்டுசெய்யும்; காதலிற் பணிந்துபோந்தார் = விருப்பால் வணங்கிச் சபையின் புறம்பேபோந்தருளினார். - எ-று. (௧௬௮)

கோயிற்றிருநேரிசை-பண்-கொல்லி.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பத்தனும்பாடமாட்டேன் பரமனேபரமயோகி
யெத்தினும்பத்திசெய்கே னென்னைநீயிகழவேண்டா
மூத்தனேமுதல்வாதில்லை யமபலததாடுகின்ற
வததாவுன்னாடல்காண்பா னடியனேன்வந்தவாறே. (க)

கருத்தனும்பாடமாட்டேன் காமபனதோளிபங்கா
வொருத்தராலறியவொண்ணாத் திருவுருவுடையசோதி
திருத்தமாநதில்லைதன்னுட் டிகழநத்சிற்றம்பலத்தே
நிருத்தநான்காணவேண்டி நேர்படவந்தவாறே. (உ)

கேட்டிலேனகிளைபிரியேன் கேட்குமாகேடியாகில்
நாட்டினேனிநறன்பாதம நடுபபடநெஞ்சினுள்ளே
மாட்டில்நீர்வானைபாயு மல்குசிற்றம்பலத்தே
கூட்டமாங்குவிழுலையாள் கூடநீயாடுமாறே. (ங)

சிறதையைத்திகைப்பியாதே செறிவுடையடிமைசெய்ய
வெருதையீயருளிச்செய்யா யாதானான்செய்வதென்னே
செருதியாவேள்வியோவாத் தில்லைச்சிற்றம்பலத்தே
யருதியும்பகலுமாட வடியிணையலசங்கொல்லோ. (ச)

கண்டவாதிரிந்துநாளுங் கருத்தினுல்நின்றன்பாதங்
கொண்டிருந்தாடிப்பாடிக் கூடுவன்குறிப்பினிலே
வண்டுபண்பாடுஞ்சோலை மல்குசிற்றம்பலத்தே
யெண்டிசையோருமேத்த விறைவநீயாடுமாறே. (ரு)

பாத்திருந்தடியனேனான பரவுவன்பாடியாடி
மூாத்தியெயென்பனுன்னை மூவரில்முதல்வனென்ப
னேத்துவாரிடர்கடாபபாய் தில்லைச்சிற்றம்பலத்துக்
கூத்தாவுனகூத்துக்காண்பான் கூடநான்வந்தவாறே. (சு)

பொய்யினைத்தவிரவிட்டுப் புறமலாவடிமைசெய்ய
வையநீயருளிச்செய்யா யாதியேயாதிமூாத்தி
வையகருதன்னின்மிக்க மல்குசிற்றம்பலத்தே
பையநுன்னாடல்காண்பான் பரமநான்வந்தவாறே. (ஊ)

மனத்தினுர்திகைத்துநாளு மாண்பலாநெறிகண்மேலே
களைப்பராலென்செய்கேனோ கறையணிகண்டத்தானே
தினைத்தனைவேதங்குன்றாத் தில்லைச்சிற்றம்பலத்தே
யனைத்துநின்னிலயங்காண்பா னடியனேன்வந்தவாறே. (அ)

நெஞ்சினைத்துய்மைசெய்து நனைக்குமானினைப்பியாதே
வஞ்சமேசெய்தியாலோ வானவர்தலைவனேநீ
மஞ்சடைசோலைத்தில்லை மல்குசிற்றம்பலத்தே
யஞ்சொலாள்காணநின்று வழகநீயாடுமாறே. (ஆ)

மண்ணுண்டமாலவனு மலர்மிசைமன்னினொனும்
விண்ணுண்டதிருவுருவம் விரும்பினாகாணமாட்டார்
திண்ணுண்டதிருவேமிக்க தில்லைச்சிறமபலத்தே
பண்ணுண்டபாடலோடும பரமநீயாடுமாதே.

(க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

நீடியமணியின்சோதி நிறைதிருமுன் நின்மாடும்
ஆயொகொடிசூழபொறமே ரணிதிருவீதியுள்ளும்
கூடியபணிகள்செய்து கும்பிடுந்தொழிலராகிப்
பாடியபுனிதவாக்கின பணிகளும்பயிலச்செய்வார்.

(இ-ள்.) நீடியமணியின்சோதிநிறை=உயர்ந்த இரத்தினங்களின் ஒளிரிதைந்த
திருமுன்னின்மாடும்=திருமுன்னிலிடத்தும், ஆயொகொடிகூழ்=அசைதலுடைய உயர்
ந்த கொடிகூழ்ந்த, பொற்றேரணிதிருவீதியுள்ளும்=அழகிய தேரானது அலங்காரம்செய்
கின்ற திருவீதியுள்ளும், கூடியபணிகள்செய்து=தம்மாற்கூடிய திருப்பணிகள்செய்து;
கும்பிடுந்தொழிலராகி=வணங்குந் தொழிலுடையராய், பாடியபுனிதவாக்கின்=தம்மா
ல் பாடப்பட்ட துய்மையான திருப்பதிகத்தின், பணிகளும்பயிலச்செய்வார்=பணிக
ளையும் பொருந்தச்செய்வாராயினா.—எ-று.

(க௦)

அருட்பெருமகிழ்ச்சிபொங்க வன்னம்பாலிகுமென்னுந்
திருக்குறுந்தொகைகள்பாடித் திருவுழுவாரங்கொண்டு
பெருத்தெழுகாதலோடும பெருந்திருத்தொண்டுசெய்து
விருப்புறுமேனிகண்ணீர் வெண்ணீற்றுவண்டலாட.

(இ-ள்.) அருட்பெருமகிழ்ச்சிபொங்க=திருவருளால் தம்முள்ளத்துப் பேரான
ந்தம் அதிகரிக்க, அன்னம்பாலிகுமென்னும்=அன்னம்பாலிகும என்னு முதலையுடைய;
திருக்குறுந்தொகைகள்பாடி=திருக்குறுந் தொகையையபாடி, திருவுழுவாரங்கொண்
டு=அழகிய உழுவாரப்பாடையைக் கரத்தில் தாங்கிக்கொண்டு, பெருத்தெழுகாதலோ
டும=மேம்பட்டெழாநின்ற ஆசையோடு, பெருந்திருத்தொண்டுசெய்து=பெரிய கைத்
திருத்தொண்டையும் செய்து. விருப்புறுமேனிகண்ணீர்வெண்ணீற்றுவண்டலாட=யா
வரும் விரும்பத்தக்க திருமேனியினிடத்துக் கண்ணீரானது திருவெண்ணீற்றுடன் விரவி
வண்டலாட்டயர —எ-று.

சுண்ணத்தோடு நீர்விரவி மகளிர்கள் ஒருவர்மேல் ஒருவர் தெறித்து வண்டலாட்
டயர்தல்போலக் கண்ணீர் திருமேனிவெண்ணீற்றோடுவிரவி நீற்றைக் களாதொழுக
வின் வண்டலாட என்றா.

(க௧)

கோயிற்றிருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

அன்னம்பாலிக்குந் தில்லைச்சிற்றம்பலம்
பொன்னம்பாலிக்கு மேலுமிப்பூமிசை
யென்னம்பாலிக்கு மாறுகண்டின்புற
வின்னம்பாலிக்கு மோவிபிறவியே.

(க)

அரும்பற்றப்பட வாய்மலர்கொண்டுநீர்
சுருமபற்றப்படத் தூவித்தொழுமினே
கரும்பற்றச்சிலைக் காமனைக்காய்ந்தவன்
பெருமபற்றப்புலி யூமெபிரானையே.

(உ)

அருச்சுற்றவினை யாலடாபபுண்டுநீ
 ரொரிச்சுற்றக்கிடந் தாரொன்றயலவா
 சிரிச்சுற்றுப்பல பேசப்படாமுனந
 திருச்சுற்றமபலஞ் சென்றடைநதும்மினே. (ங)

அல்லலென்செயு மருவினையென்செயுந்
 தொல்லைவல்வினைத் தொண்டநதானெனசெயுந்
 தில்லைமாநகாச் சிற்றமபலவனாக்
 கெல்லையில்லதோ ரடிமைபூண்டேனுக்கே. (ச)

ஊனிலாவி யுயிராக்குமபொழுதெலா
 நானிலாவி யிருப்பனென்னாதனைத்
 தேனிலாவிய சிற்றமபலவனா
 வானிலாவி யிருக்கவுமவைப்போ. (ரு)

சிட்டர்வானவா செனறுவரங்கொளுஞ்
 சிட்டாவாழ்தில்லைச் சிற்றமபலததுறை
 சிட்டன்சேவடி கைதொழச்செல்லுமச்
 சிட்டாபாலனு கானசெறுகாலனே. (க)

ஒருத்தனாருல கங்கடகொருசுடர்
 திருத்தனாதில்லைச் சிற்றமபலவனா
 விருத்தனாரினே யாவிடமுண்டவெ
 மருத்தனாடி யாரையறிவரே. (எ)

விண்ணிறைநதொரா வெவவழுவின்னுரு
 வெண்ணிறைநத விருவாககறிவொணாக்
 கண்ணிறைநத கடிபொழிலமபலத்
 துண்ணிறைநதுநின ருடுமொருவனே. (அ)

வில்லைவட்டபபட வாங்கியவுணாதம
 வல்லைவட்டமமதிண் மூன்றுடன்மாய்த்தவன
 றில்லைவட்டத்திசை கைதொழுவாவினே
 யொல்லைவட்டங்கடந் தோடுதலுண்மையே. (க)

நாடிநாரண னன்முகனென்றிவர்
 தேடியுநதிரிந் துங்காணவல்லரே
 மாடமாளிகை சூழ்தில்லையமபலத்
 தாடிபாதமென னெஞ்சுளிருக்கவே. (க௦)

மதுரவாய்மொழி மங்கையோரபங்கினன்
 சதுரன்சிற்றம பலவன்றிருமலை
 யதிரவாத்தெடுத் தான்முடிபத்திற
 மிக்கொள்சேவடி சென்றடைநதும்மினே. (க௧)

1
மேவியபணிகள்செய்து விளங்குநாளவேட்களத்துச்
சேவுயாகொடியாதமமைச சென்றுமுன் வணங்கிப்பாடித்
காவியங்கண்டாமன்னுந் திருக்கழிப்பாலைதன்னி
னுவின்னுக்கரசாசென்று நண்ணினோமண்ணோவாமு.

(இ-ள்) மேவியபணிகள்செய்துவிளங்குநான்=தமக்குரிய பதிகத்திருத்தொண்
டும் உழவாரத்தொண்மோகிய பணிகளைச்செய்துகொண்டிருக்கும் நாளில், வேட்களத்
துச்சேவுயர்கொடியார்தமமை=திருவேட்களத்தில் வீற்றிருந்தருளும் இடபந்தீட்டிய
கொடியையுடைய சிவபிரானே, சென்றுமுன்வணங்கிப்பாடி=அடைந்து திருமுன்னே
வணங்கிப் பதிகம்பாடி, காவியங்கண்டாமன்னும்=ரீலமலர்போலும் கரிய கண்டத்தை
யுடைய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருக்கழிப்பாலைதன்னில்=திருக்கழிப்பாலையில்;
மண்ணோவாமுநாவினுக்கரசாசென்றுநண்ணினார்=உலகத்தா வாழும்படி திருநாவுக்க
ரசர் சென்றடைந்தார்.—எ-று. இவ்விரண்டுங் குளகம். (க௭௨)

வேறு.
1 சினவிடையேறுகைத்தேறு மணவாளநம்பிகழல் சென்றுதாழ்ந்து
1 வனபவளவாய்திறந்து வானவாகுருதானவனே யென்கின்றாளென்
றனையதிருப்பதிகமுட னன்புறுவண்டமிழ்பாடி யங்குவகி
நினைவரியார்தமைப்போற்றி நீடுதிருப்புலியூரை நினைந்துமீள்வார்.

(இ-ள்) சினவிடையேறுகைத்தேறும்=கோபத்தையுடைய இடபேற்றை வாக
னமாகக்கொண்டருளும், மணவாளநம்பிகழல்சென்றுதாழ்ந்து=மணவாளநம்பி திருவ
டிகளைச்சென்று வணங்கி, வனபவளவாய்திறந்துவானவர்க்குருதானவனேயென்கின்ற
ளென்று=வனபவளவாய்திறந்து வானவாகுருதானவனே என்கின்றாளென்று முதலெ
டுத்து; அனையதிருப்பதிகமுடன்அன்புறுவண்டமிழ்பாடியங்குவகி=அத்திருப்பதிகத்
தோடு அனபுமிக பிறதிருப்பதிகங்களையும்பாடி அவ்விடத்திருந்து, நினைவரியார்தமை
ப்போற்றி=நினைவினால் அறிதற்கரியராகிய சிவபிரானைத்துதித்து; நீடுதிருப்புலியூரை
நினைந்துமீள்வார்=மேன்மைமிக்க திருப்புலியூரை நினைந்து மீள்வாராயினா.—எ-று. (1)

திருக்கழிப்பாலை-பண்-காந்தாரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வனபவளவாய்திறந்து வானவாகுருதானவனே யென்கின்றாளாற்
சினபவளத்திரடோண்மேற் சேர்ந்திலங்குவெண்ணீற்ற னென்கின்றாளா
லனபவளமேகலையோ டப்பாலைக்கப்பாலா னென்கின்றாளாற்
கனபவளஞ்சிறுதுங் கழிப்பாலைச்சேர்வானைக் கண்டாள்கொல்லோ. (க)

அடர்ப்பரியவிராவணனை யருவரைக்கிழுடர்த்தவனே யென்கின்றாளாற்
சுடர்ப்பெரியதிருமேனிச் சுணைவெண்ணீற்றவனே யென்கின்றாளாற்
மடற்பெரியவாலின்கீ ழறநால்வர்க்கன்றுரைத்தா னென்கின்றாளாற்
கடற்கருவிசூழ்ந்த கழிப்பாலைச்சேர்வானைக் கண்டாள்கொல்லோ. (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சோழநாட்டிலுளது.

சுவாமிபெயர் - பால்வண்ணநாதர், தேவியார் - வேதநாகியம்மை.

மனைப்படப்பிற் கடற்கொழுநது வளைசொரியுங் கழிப்பாலை மருங்குநீங்கி
நனைச்சினைமென் குளிராளுழற பொழி லூடு வழிக்கொண்டு நண்ணுமபோதி
னினைப்பவாத மனக்கோயில கொண்டருளு மமபலத்தது நிருத்தனாநத்
தினைத்தனையாம பொழுதுமறந துய்வனே வென்பபாடித் தில்லைசாராதார்.

(இ-ள்) மனைப்படப்பிற்கடற்கொழுநது=மனைபயுறத்துள்ள தோட்டத்தில் சமு
த்திரத்தினது அலைகள், வளைசொரியுங்கழிப்பாலைமருங்குநீங்கி=சங்குகளை வீசுகின்ற தி
ருக்கழிப்பாலையினின்று நீங்கி, நனைச்சினைமென்குளிராளுழற்பொழிலூடு=முகைகளை
யுடைய கிளையினிடத்து மிருதுவான குளிராத மணம்வீசும் சுரபுன்னைச்சோலையினவழி
யே, வழிக்கொண்டுநண்ணுமபோதில்=நடந்துவரும்போதில், நினைப்பவாதமனக்கோ
யில்கொண்டருளும்=தம்மை இடைவிடாது நினைக்கும் அடியார்களது மனத்தைக்
கோயிலாகக்கொண்டருளும், அம்பலத்து நிருத்தனாநது=அம்பலத்து நிருத்தஞ்செய்யும்
சிவபிரானை, தினைத்தனையாமபொழுதுமறநதுய்வனே=தினையளவாமபொழுதும் மற
ந்து அடியேன் உய்வேனே, எனப்பாடித்தில்லைசாராதார்=என்று திருக்குறுந்தொகை
பாடிச்சிதம்பரத்தையடைந்தார் — என்று. (௧௭௪)

கோயிற்றிருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றமபலம்

பனைக்கைமுமமத வேழமுரிததவ
னினைப்பவாமனங் கோயிலாககொண்டவ
னனைத்தமவேடமா மமபலக்கூத்தனைத்
தினைத்தனைப்பொழு துமமறநதுய்வனே. (௧)

திரத்தனைச்சிவனைச்சிவலோகனை
முாத்தியைமுத லாயவொருவனைப்
பாத்தனுககருள் செய்தசிற்றமபலக்
கூத்தனைக்கொடி யேன்மறந்துய்வனே. (௨)

கட்டுமபாம்புங் கபாலங்கைமான்மறி
யிட்டமாயிடு கடட்டெரியாடுவான்
சிட்டாவாழ்த்தில்லை யமபலக்கூத்தனை
யெட்டனைப்பொழு துமமறநதுய்வனே. (௩)

மாணிபால்கறந தாட்டி வழிபட
நீணுலகெலா மாளககொடுத்தவ
னணியைச்செமபொ னமபலத்துண்ணின்
தாணுவைத்தமி யேன்மறநதுய்வனே. (௪)

பித்தனைப்பெருங் காடரங்காவுடை
முத்தனைமுனை வெண்மதிசூடியைச்
சித்தனைச்செமபொ னமபலத்துண்ணின்
வதனையடி யேன்மறநதுய்வனே. (௫)

நீதியைநிறை வைமறைநான்குட
னேதியையொரு வாக்குமறிவொணச்
சோதியைச்சுடாச் செமபொனிமபலத்
தாதியையடி யேன்மறநதுய்வனே. (௬)

மைகொள்கண்டனென் டோளன்முக்கண்ணின்
பைகொள்பாமபனா யாத்தபரமனா
செய்யமாதுறை சிற்றமபலத்தெங்க
ளையனையடி யேன்மறந்துய்வனே

(௭)

முழுதுமவானுல கத்துளதேவர்கள்
தொழுதுபோற்றியுந தூயசெம்பொன்னினு
லெழுதிமேய்த்தசிற் றமபலக்கத்தனை
யிழுதையேனமறந தெவனமுய்வனே.

(௮)

காருலாமலர்க் கொன்றையநதாரனை
வாருலாமுலை மங்கைமணாளனைத்
தேருலாவிய தில்லைபுடகத்தனை
யார்கிலாவமு தைமறந்துய்வனே

(௯)

ஒங்குமால்வரை யேநதலுற்றான்சிரம
வீங்கிவிமமுற ஆன்றியதாளினான்
நேங்குநீவாயல் சூழ்தில்லைக்கத்தனைப
பாங்கிலாததொண்ட னேன்மறந்துய்வனே.

(௧௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

அரியானையென்றெடுத்தே யடியவருக்கெளியானே யுவர்தஞ்சிந்தை
பிரியாதபெரியதிருத் தாண்டகச்செந்தமிழ்பாடிப் பிறங்குசோதி
விரியாநின்றெவ்வுலகும் விளங்கியபொன்னம்பலத்து மேவியாடல்
புரியாநின்றவாதமமைப பணிந்துதமிழாற்பினனும் போற்றல்செய்தார்.

திரு. (இ-ள்) அரியானையென்றெடுத்து=அரியானே என்று முதலெடுத்து; அடியவருக்
கெளியானே=அடியார்க்கு எளிவருங்கருணையுடையானா, அவர்தஞ்சிந்தைபிரியாதபெ
ரியதிருத்தாண்டகச்செந்தமிழ்பாடி=அவ்வடியாரிதயததுநீங்காத பெரிய திருத்தாண்ட
கமென்னும் செந்தமிழ்ப்பதிக்கதைப்பாடியருளி, பிறங்குசோதிவிரியாநின்ற=விளக்க
மான ஒளியைப்பரப்பி, எவ்வுலகும்விளங்கியபொன்னம்பலத்துமேலி=எவ்வுலகத்தும்
விளங்கியிருக்கும் கனகசபையின்கணகடி, ஆடல்புரியாநின்றவர்தமமைப்பணிந்து=
நிருத்தஞ்செய்தருளும் நடேசப்பிரானைவணங்கி; தமிழாற்பின்னும்போற்றல்செய்தார்=
செந்தமிழ்த்திருப்பதிகத்தால் மீண்டும் துதிசெய்தார்.—எ-று ஏ-அசை. (௧௭௫)

கோயிற்பெரியதிருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

அரியானையநதணர்தஞ்சிந்தையானே யருமறையினகத்தானையனுவை
யார்க்குந, தெரியாததத்துவனைத்தேனைப்பாலைத் திகழொளியைத்தேவாக
டங்கோனைமற்றைக், கரியானைநான்முகனைக்கலைக்காறறைக கனைகடலை
க்குலவனாயைக்கலநதநின்ற, பெரியானைப்பெருமபற்றப்புவியுரானைப்பே
சாதநாளெல்லாம்பிறவாநாளே.

(௧)

கற்றாணைக்கங்கைவாசடையான்றன்னைக் காவிரிசூழ்வல்லஞ்சுழியுங்க
ருதினாளை, யற்றாக்குமலந்தாகருமருள்செய்வாளை யாருரும்புகுவாணைய
றிந்தோமன்றே, மற்றாருந்தன்னொப்பாரில்லாதாளை வானவாகளெப்பொ
ழுதுமவணங்கியேத்தப, பெற்றாளைப்பெருமபற்றப்புவியூராளைப் பேசாத
நாளெல்லாமபிறவாநாளே. (உ)

கருமானினுரியதளையுடையாவிக்கிக் களைகழல்கள்கலந்தொலிப்பவ
னல்கையேந்தி, வருமானத்திரடோளகணமட்டித்தாட வளாமதியஞ்சடை
க்கணிகதுமானோநோக்கி, யருமானவாண்முகத்தாளமாந்துகாண வமரர்க
ணமுடிவணங்கவாடுகின்ற, பெருமானைப்பெருமபற்றப்புவியூராளைப் பே
சாதநாளெல்லாமபிறவாநாளே. (ங)

அருந்தவாகடொழுதேததும்பன்றன்னை யமராகடம்பெருமானை யர
ளைமூவா, மருந்தமராகருளபுரிந்தமைந்தனன்னை மறிகடலுங்குலவரை
யு மண்ணுமவிண்ணுந், திருந்தொளியதாரகையுந்திசைகளுட்டுந் திரிசுட
ாகளோரிரண்டுமபிறவுமாய, பெருந்தகையைப்பெருமபற்றப்புவியூராளைப்
பேசாதநாளெல்லாமபிறவாநாளே. (ச)

அருந்துணையையடியாதமல்லநீர்க்கு மருமருந்தையகன்ஞாலத்தகத்
துட்டோனறி, வருந்துணையுஞ்சுறமுமபற்றுமவிட்டு வான்முலன்களகத்த
டக்கிமடவாரோடும், பொருந்தணைமேல்வருமபயனைப்போகமாற்றிப் பொ
துநீக்கித்தனைநினையவல்லோர்கென்றும், பெருந்துணையைப்பெருமபற்ற
புவியூராளைப் பேசாதநாளெல்லாமபிறவாநாளே. (ரு)

கருமபருமொழிமடவாளபங்கன்றன்னைக் கனவயிர்க்குன்றனையகா
ட்சியாளை, யரும்பருமபூங்கொன்றைத்தாரான்றன்னை யருமறையோடா
றங்கமாயினாைச், சுருமபருங்கடிபொழில்கள்கூழ்தென்னொர்ச் சுடர்க்
கொழுந்தைத்துளகிலாவிளக்கையிக்க, பெருமபொருளைப்பெருமபற்றப்
புவியூராளைப் பேசாதநாளெல்லாமபிறவாநாளே. (சு)

வருமபயனையெழுநரம்பினேசையாளை வகாசிலையாவானவர்கண்முய
ன்றவாளி, யருமபயஞ்செயவுணாபுரமெரியக்கோத்த வமமானையிலைகட
னஞ்சயின்றனனனைச், சுருமபருங்குமுன்மடவார் கடைக்கணைக்கிற்
துளங்காதகிந்தையராய்த் துறந்தோருள்ளப, பெருமபயனைப்பெருமபற்றப்
புவியூராளைப் பேசாதநாளெல்லாம பிறவாநாளே. (ஏ)

காராணையிருவைப்போர்வையாளைக் காமருபூங்கச்சியேகமபன்றன்
னை, யாரோனுமடியவர்கட்கணியான்றன்னை யமராகளுக்கறிவரியவளவிலா
னைப், பாரோரும்விண்ணோருமபணியட்டம் பயில்கின்றபரஞ்சுடரைப்
பராணையெண்ணில், பேராளைப்பெருமபற்றப் புவியூராளைப்பேசாதநாளெ
ல்லாம பிறவாநாளே. (அ)

முற்றதபான்மதியஞ்சூழ னனை மூவுலகுநாயமுதல்வன் நன்னைச்,
செற்றாகள்புரமூன்றுஞ் செற்றான் நன்னைத் திகழொளியைமரகதத்தை
த்தேனைப்பாலைக், குற்றாலத்தமாநதுறையுங்குழகன்றனைக் கூத்தாடவ
ல்லானைக் கோனைஞானம், பெற்றாகள்பெருமபற்றப்புவியூரானைப் பேசா
தநாளெல்லாமபிறவாநாளே. (க)

காரொளியதிருமேனிச் செங்கண்மாலுங் கடிக்கமலத்திருந்தயனுங்கா
ணவண்ணஞ், சீரொளியதழற்பிழம்பாய்நிறத்தொல்லேத் திகழொளியை
ச்சிந்தைதனைமயக்கத்தீர்க்கு, மேரொளியையிடுநிலனுமவிசுமபுமவிண்ணு
மேழலகுங்கடநதண்டத்தபபானின்ற, பேரொளியைப்பெருமபற்றப்புவி
யூரானைப் பேசாதநாளெல்லாமபிறவாநாளே (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

செஞ்சடைக்கற்றைமுற்றத் திளநிலாவெறிகுருமென்னுஞ் சிறந்தவாய்மை
யுஞ்சொல்வளத் தமிழமாலையத்சயமாம படிபாடியன்புருழந்த [யுந்
தெஞ்சருகப்பொழிபுனல்வார கண்ணிணையும்பரவியசொன் னிறைந்தவா
ரத்தஞ்செயலினெழியாத திருப்பணிபுமாறாது சாருநாளில்

படிமம் (இ-ள்.) செஞ்சடைக்கற்றைமுற்றத்திளநிலாவெறிகுருமென்னும=செஞ்சடை
க்கற்றைமுற்றத் திளநிலாவெறிகுருமென்னும முதலோடு, சிறந்தவாய்மையஞ்சொல்
வளத்தமிழ்மலை=சிறப்படைந்த மெய்மையாகிய அழகிப் சொலவளமமைந்த தமிழ்ச்
செய்யுள்களாலாய திருப்பதிகமாலையை, அதிசயமாமபடிபாடி=யாவரும் விதக்கும்படி
பாடியருளி, அன்புருழந்ததெஞ்சருகப்பொழிபுனலவாரகண்ணிணையும்=அன்பு நிறைந்த
திருவுள்ளமானது உருகுதலினால் பொழிகின்ற ஆனந்தக்கண்ணீர் ஒழுகுகின்ற கண்க
ளும்; பரவியசொன்னிறைந்தவாயும்=அத்திருப்பதிகங்களோதுகின்ற சொல்நிறைந்த
திருவாயும்; தஞ்செயலினெழிபாததிருப்பணியும்=தம்செயலினின்றும் நீங்காத உழவா
ரத்திருப்பணியும்; மாறாதுசாருநாளில்=நீங்காது இருக்கும் நாளில்.—எ-று. (க௯)

கோயிற்றிருநேரிசை

திருச்சிற்றம்பலம்.

செஞ்சடைக்கற்றைமுற்றத் திளநிலாவெறிகுஞ்சென்னி

நஞ்சடைகண்டனாக காணலாகறவாறு

மஞ்சடைசோலைத்தில்லை மல்குசிறற்றம்பலத்தே

துஞ்சடையிருள்கிழியத் துளங்கெரியாமொறே. (க)

மதியிலாவரக்கனோடி மாமலையெடுக்கநோகி

நெதியன்றோனெனரியலுன்றி நீடருமபொழில்கள்குழந்த

மதியந்தோய்தில்லைதன்னுண் மல்குசிறற்றம்பலத்தே

வதிசயம்போலகின்ற வனலெரியாமொறே. (கக)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சோழநாட்டிலுள்ளது.

வாமிபெயர்-மூலத்தானநாயகர்-சபாநாதர், தேவியார்-சிவகாமியம்மை,

கடையுதத்திலாழியினமேன மிதநதநிருககமுமலத்தி னிருதசெங்கண்
விடையுகைத்தாதிருவருளால் வெற்பபாயன்பாவைநிரு முலைப்பாலோடு
மடையகிறைசிவம்பெருநி வளஞானவகுழைத்துட்ட வழுதுசெய்த
வுடையமறைப்பிள்ளையார திருவாராதையடியாக ஞரைப்பக்கேட்டார்.

(இ-ள்) கடையுதத்திலாழியினமேனமிதந்த=கற்பாந்தத்தில் பெருகும் சமுத்தி
ரத்தினமேல் தோணியாகமிதந்த, திருககமுமலத்தினிருந்த=சிகாழி ஏனனுர் திருப்பதி
யில் வீற்றிருந்த, செங்கணவிடையுகைத்தாதிருவருளால்=சிவந்த கணகையுள்ள இட
பத்தை வாகனமாக ஊந்தருளும் சிவபிரான திருப்பருளினால், வெற்பபாயன்பாவைநி
ருமுலைப்பாலோடும்=உமாதேவியார தான்கொக்ககும் திருமுலைப்பாலோடும், அடைய
நிறைசிவம்பெருகிவளா=எவ்வுமிதிறைந்த சிவத்தைபுணர்ந்து மேற்கிளாந்துவளாகினர்;
ஞானங்குழைத்துட்டவழுதுசெய்த=பரஞானத்தைககுழைத்துத்திருவழுதுசெய்தவிக்க
அதனையுண்டருளிய; உடையமறைப்பிள்ளையாரதிருவாராதை=மறைஞானமுடைய
ஆளுடைய பிள்ளையார சரித்ததை, அடியாகஞரைப்பக்கேட்டார்=அடியார்கள் சொல்
லக கேளவிப்பட்டார்—எ-று இவ்விரண்டுங் குணகம். (களவு)

ஆழிவிடமுண்டவரை ய்மமைநிருமுலைமுத முண்டபோதே
யேழிசைவண்டமிழமாலையிவனெமமானைககாட்டி யியம்பவல்ல புகழ்
காழிவருமபெருந்தகைகோ தேட்டனுமேயதிரயமாங் காதலகூர
வாழியவாமலாகமழ்க்கள வணங்குதற்குமனத்தெழுந்த விருப்புலாய்ப்ப.

(இ-ள்) ஆழிவிடமுண்டவரை=பாற்கடலிலபிறந்த ஆலகாலத்தைத் திருவழுது
செய்தருளிய சிவபிரானை, அமமைநிருமுலையுதமுண்டபோதே=உமாதேவியார அரு
ளிய திருமுலைப்பாலுத்திருவழுதுசெய்தவுடனே, இவனெமமானைககாட்டி=இவனே
எமது முதலவனென்று சுட்டிக்காட்டி, ஏழிசைவண்டமிழமாலையியம்பவல்ல=ஏழிசை
யோடுகூடிய வளவிய தமிழ்ப்பதிக்கதை அருளிச்செய்யவல்ல, காழிவருமபெருந்தகை
கோகேட்டலும்=சிகாழியில் அவசரித்த ஆளுடையபிள்ளையாரது சரித்ததைக்கேட்டவள
வில, அகிசயமாகாதலகூர=அகிசயம் வினைக்கும் பேரன்பானது அகிகரிக, அவாமலர்
கமழல்கள்வணங்குதற்கு=அவா திருவடிகளை வணங்கும்பொருட்டு, மனத்தெழுந்தவிரு
புலாய்ப்ப=தம் உள்ளத்துதித்த விருப்பமுண்டாக—எ-று

காதலகூர மனத்தெழுந்த விருப்பெனக்கூட்டிக. ஏ வாழி-அசை. (களவு)

அப்பொழுதேயம்பலத்து ளாடுகின்றகழல்வணங்கி யருண்முன்பெற்றுப்
பொய்ப்பிறவிப்பிணியோட்டுந் திருவிதிபுரண்டுவலங் கோண்டுபோந்தே
யெப்புவனங்களுநிறைந்த திருப்பதியினை ஸ்லையினை யிறைஞ்சியேத்திச்
செப்பரியபெருமையினா திருநாளைநூபணிந்து பாடிச்செல்வார.

(இ-ள்) அப்பொழுதேயம்பலத்துளாடுகின்றகழல்வணங்கி=ஆளுடையபிள்ளை
யாரைத்தரிசிக்கும் விருப்புண்டானபோதே திருவம்பலத்துள் ஆனந்தநிருத்தம்செய்தரு
ளும் திருவடிகளைவணங்கி; அருண்முன்பெற்று=அவர் திருவருளை முன்பெற்று, பொ
ய்ப்பிறவிப்பிணியோட்டுந்திருவிதி=பொய்யாகிய பிறவிநோயை ஒட்டிதற்கேதுவான
திருவிதியில், புரண்டுவலங்கோண்டுபோந்து=அங்கத்தால் புரண்டு வலமாகவந்து செ
ன்று; எப்புவனங்களுநிறைந்த=எவ்வுலகங்களினும் நிறைந்த; திருப்பதியினெல்லையினை
இறைஞ்சியேத்தி=திருவம்பலத்தின் திருவெல்லையை வணங்கித்துதித்து; செப்பரியபெ

ருமையினர்—சொல்லுதற்கரிய மகிமையையுடைய திருநாவுக்கரசர், திருநாளாயுர்பணிந்து பாடிச் செல்வார்—திருநாளாயுர என்னும் திருப்பதியை வணங்கித் திருப்பதிகம்பாடியெழுந்தருளுவாராயினா, —எ-று. ஏ-அசை.

எப்புலனங்களுநிறைந்த என்பதற்கு எப்புலனங்களினுள்ளாரும் நிறைந்திருக்கின்ற திருப்பதி என்றுரைத்தலுமொன்று. இவ்விரண்டிங் குளகம். (க௭௯)

தொண்டர்குழாம்புடைகுழத் தொழுதகரத்தொடுநீறு துதைந்தகோலங்கண்டவர்தமனங்கசிந்து கரைநதுருங்கருணைபுறம் பொழிந்துகாட்டத் தெண்டிரைவாய்க்கன்மிதப்பி வுடைத்தேறுந்திருநாவுக் கரசாதாமுமவண்டமிழாலெழுதுமறை மொழிந்தபிரான் திருப்புகலி மருங்குசாராதார்

(இ-ள்.) தொண்டர்குழாம்புடைகுழம்—அடியார்கூட்டம் தம்மைச்சூழ்ந்துவர, தொழுதகரத்தொடுநீறுதுதைந்தகோலம்—அஞ்சலிசெய்யும் திருக்கரத்தோடு திருநீறு நன்றாகப்பூசிய திருக்கோலத்தை, கண்டவர்தமனங்கசிந்துகரைந்துருங்கருணை—தரிசித்தாரது மனம் இளகிக்கரைந்து உருகுத்தேறுவான திருவுள்ளகருணையானது, புறம் பொழிந்துகாட்ட—தான் அகத்துள்ள நிலைமையைப் புறத்தேபொழிந்து யாவாகும் வெளிப்படுத்த, தெண்டிரைவாய்க்கன்மிதப்பில்—தெள்ளிய அலைகையுடைய கடலில் சமணர்களிட்ட கல்லாகிய தெப்பத்தில், உடைத்தேறுந்திருநாவுக்கரசாதாமும்—செலுத்தி ஏறிய வாசீசுமூனியரும்; வண்டமிழாலெழுதுமறைமொழிந்தபிரான்—வளவிய தமிழ் மொழியினால் எழுதாமறையாகிய வேதப்பொருளை எழுதும் மறையாகப்பாடியருளும் ஆளுடையபிள்ளையார் அவதரித்த, திருப்புகலிமருங்குசாராதார்—சீகழியின் சமீபத்தை யடைந்தார்.—எ-று. (க௮௦)

நீண்டவரைவில்லியார் வெஞ்சூலைமடுதருளி நேரேமுனளு ளாண்டவரசெழுந்தருளாக கேட்டருளியாளுடைய பிள்ளையாருங் காண்டகையபெருவிருப்புக் கையிககதிருவுளாக் கருத்தினேடு மூண்டவருண்மனத்தன்பா புடைகுழவெழுந்தருளி முன்னேவந்தார்.

(இ-ள்.) நீண்டவரைவில்லியார்—உயர்ந்த மாமேருவை வில்லாகக்கொண்ட சிவபிரானார்; வெஞ்சூலைமடுதருளி—கொடிய சூலைநோயை வயிற்றிற்சோத்தருளி, நேரேமுன்னாண்டவரசு—தாமே முன்னுளில் தடுத்தாட்கொண்ட திருநாவுக்கரசு, எழுந்தருளக் கேட்டருளி—எழுந்தருளிவரக்கேட்டு, ஆளுடையபிள்ளையாரும்—ஆளுடைய பிள்ளையாரும்; காண்டகையபெருவிருப்புக்கையிகக—தாம் அவரைத் தரிசிக்கவேண்டுமென்கின்ற பேரவாடானது மேற்கொண்ட, திருவுள்ளக் கருத்தினேடு—திருவுள்ளகருதிப்போடும்; மூண்டவருண்மனத்தன்பர்—திருவருள் வளர்ந்தோங்கிய உள்ளத்தையுடைய அடியார்கள், புடைகுழவெழுந்தருளிமுன்னேவந்தார்—அருகிற்குமு எழுந்தருளி அவர்திருமுன்னேவந்தார்.—எ-று. (க௮௧)

தொழுதணைவற்றாண்டவர சன்புருகத்தொண்டாகுழாத திடையேசென்று பழுதில்பெருங்காதலுட னடிபணியப்பணிந்தவர்தங் காங்கல்பற்றி டியழுதரியமலர்க்கையா லெடுத்திறைஞ்சிவிடையின்மேல் வருவார்தம்மை வழுதழைத்துக்கொண்டவர்தா மப்போயெனவவரு மடியேனென்றார்.

(இ-ள்.) தொழுதணைவற்றாண்டவரசு—அவர் எழுந்தருளுங்கால் வாசீசுமூனியார் அஞ்சலியாகக் குவித்த கரங்களுடையாய் எழுந்தருளிவந்து; அன்புருகத்தொண்டர்கு

முத்திடையேசென்று—அன்பானது கசிந்துருகுமபடி அடியாகூட்டத்திடையேபோய், பழுதில்பெருங்காதலுடன் பணியு—குற்றமற்ற பேரன்போடு பின்னையா, திருவடிகளில் பணிய; பணிந்தவர்தங்கரங்கப்பற்றி—வணங்கிய ஆண்டவரசரது திருக்கரங்களைப் பிடித்து, எழுதரியமலர்க்கையாலெடுத்திறைஞ்சி—ஓவியர்களால் எழுதுதற்கரிய தமது திருக்கரங்களால் எடுத்து அஞ்சலிசெய்து, விடையின்மேல்வருவா தமமை—விடையின்மேல் எழுந்தருளியவரும் சிவபிரானை, அழுதழைத்துக்கொண்டவர்—திருத்தோணிக் கரம்பாந்து அழுது தமக்குக் காட்சிகொடுக்குமபடி செய்துகொண்ட ஆளுடைய பின்னையார்; அப்பேரையெனவருமடியேனென்றா—அப்பேரே என்று வினாவ அவரும் அடியேனென்று அருளிச்செய்தார்—எ-று தாம்-அசை. (கஅஉ)

அம்பிகைசெம் பொற்கிண்ணத தழுதருளங்கொடுப்ப வழுக்கீர்தீர்த, செம்பவளவாய்ப்பின்னை திருநாவுக்கரசொனச சிறந்ததீர்த்தி, யெம்பெருமக்களுமியைநத கூட்டத்திலிரண்டியா ரின்பமெய்தி, யுமபாகளும் போற்றிசைப்பச சிவம்பெருகு மொலிநிறைத்தா ருலகமெல்லாம்.

(இ-ள்) அம்பிகைசெம்பொற்கிண்ணத்து—உமைபமமை சிவநத பொற்கிண்ணத்தில, அமுதருளங்கொடுப்பவழுக்கீர்தீர்த—திருமுலைப்பாலோடு ஞானத்தையும் குழைத்துக்கொடுக்க அழுகைநீங்கிய, செம்பவளவாய்ப்பின்னை—சிவந்த பவளம்போலும் திருவாயையுடைய ஆளுடையபின்னையார், திருநாவுக்கரசரென—திருநாவுக்கரசு என்று சொல்லப்படும், சிறந்ததீர்த்தியெம்பெருமக்களுமியைநதகூட்டத்தில—மிகு புகழையுடைய எமது இரண்டிபெருமக்களும் கலந்த திருக்கூட்டத்திலுள்ள, அரண்டியாரின்பமெய்தி—சிவனடியார் இன்பமடைநது, உமபாகளும்போற்றிசைப்ப—வானவர்களும் துதிசெய்ய, சிவம்பெருகுமொலிநிறைத்தாருலகமெல்லாம்—மங்கலம் மிக்க ஓசையை உலகமெல்லாம் நிறைத்தார்கள்—எ-று.

சிவம்பெருகுமொலி எனறதலை சிவன மகாதேவன அரன சங்கரன எனக்கூறும் திருநாமங்களை உச்சரித்தனரெனக் சிவம்பெருகுதல் ஒதுவாககு நாவுக்கினிதாய்ச சுவை தந்து களிப்பை வளாததுநிற்பல (கஅங)

பின்னையா கழல்வணங்கப் பெற்றேனெனறரசுவப்பப் பெருகுஞான, வள்ளலாவாகீசா தமைக்காணப்பெற்றதற்கு மகிழ்ச்சிபொங்க, உள்ளநிறைகாதலின லொருவரொருவரிட்கலந்த வுண்மையோடும், வெள்ளநீர்த் திருத்தோணி வீற்றிருந்தாகழல்வணங்கும் விருப்பின்மிககார.

(இ-ள்.) பின்னையா கழல்வணங்கப்பெற்றேனெனறரசுவப்ப—ஆளுடையபின்னையார் திருவடிகளைத் தொழப்பெற்றேனென்று ஆண்டவரசு மகிழ்ச்சியுடைய, பெருகுஞானவள்ளலார்—மிகக் சிவஞானத்தையுடைய ஆளுடையபின்னையார், வாக்கீசாதமைக்காணப்பெற்றதற்குமகிழ்ச்சிபொங்க—வாக்கீசமுனிவரைத் தரிசிக்கப்பெற்ற ஏதுவால் மகிழ்ச்சி மிக்கார், உள்ளநிறைகாதலினால்—திருவுள்ளத்துநிறைந்த பெருவிரும்போடு, ஒருவரொருவரிட்கலந்தவுண்மையோடும்—ஒருவருள்ளத்தோடு ஒருவருள்ளங்கலந்த மெய்மையோடும், வெள்ளநீர்த்திருத்தோணிவீற்றிருந்தார்—பிரளயவெள்ளத்து மிதந்த திருத்தோணியின்கண் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானா, கழல்வணங்கும்விருப்பின்மிககார்—திருவடிகளை வணங்கும் விருப்பத்தில் மிக்காராயினார்.—எ-று. (கஅச)

அருட்பெருகுதனிக்கடலு டூலகுக்கீகல்லாமன்புநிறைகடலுமா மெளவும்பொங்கும், பொருட்சமயமுதற்சைவி நெறிதான்பெற்றபுண்ணி

யக்கண்ணிரண்டெனவும் புவனமுய்ய, விருட்கடுவுண்டவாருளு மகிலமெ ல்லாமின்றாடன்றிருவருளு மெனவுங்கூடித், தெருட்கலைஞானக்கன்றும ிசஞ்சென்றுசெஞ்சடைவானவாகோயில் சேர்ந்தாரன்றே.

(இ-ள்.) உலகுக்கெல்லாமஅருட்பெருகுதனிக்கடலும்=உலகுக்கெல்லாம் கரு ணைபாலிக்கின்ற ஓகடலும், உலகுக்கெல்லாமன்புரிதைகடலுமாமெனவும்=உலகுக்கெ ல்லாம் அன்புரிதைந்த ஓகடலும் ஓசுமென்றுசொல்லவும், பொங்கும்பொருட்சமயமு தற்சைவநெறி=பொலிவுதங்கிய சிவபரம்பொருளை முசலாகக்கொண்ட சமயமாகிய சை வமாரக்கம், தான்பெற்றபுண்ணியகணணிரண்டெனவும்=தான்பெற்றுக்கொண்ட பு ண்ணியவடிவமாகிய இரண்டுகண்ணெனவும், புவனமுய்யவிருட்கடுவுண்டவாருளும்= உலகமுய்யும்பொருட்கு கருநிறமுடைய ஆலாகலத்தை அமுதுசெய்தருளும் சிவபிரா னது திருவருளும், அகிலமெல்லாமின்றாடன்றிருவருளும்எனவுங்கூடி=எல்லாவலகத தையும் பெற்ற மாதாவாகிய உமாதேவியார திருவருளும் என்றுசொல்லவும் ஒருங்குசேர் ந்து, தெருட்கலைஞானக்கன்றுமரசஞ்சென்று=தெளிவமைந்த எல்லாக் கலைஞானங்களை யுமுணர்ந்த ஆளுடையபிள்ளையாரும் ஆண்டவரசும் எழுந்தருளி, செஞ்சடைவானவர் கோயில்சேர்ந்தாரா=சிவந்த சடையுடைய சிவபிரான திருக்கோயிலிலடைந்தாரா.— எ-று. அன்று-ஏ-அசை

அன்புக்கும் அருளுக்கும் வேறுபாடின்றேனும் இரண்டாகப் பிரித்துக்கூறும் கருத்தால் அருளையே அன்பாகக்கூறினா. பிழைன்றும் அடியில் சிவபிரான திருவருளும் உமாதேவியார்திருவருளும் ஒன்றாகவும் வேறுபிரித்துக் கூறினற்போலுமெனக். (கஅடு)

பண்பியிலவண்டறைசோலை சூழங்காழிப பரமாதிருக்கோபுரத்தைப பணிநதுளபுக்கு, விண்பணியவோங்குபெரு விமானதனை வலங்கொ ண்டுதொழுதுவிழுந தெழுநதவெல்லை, சண்டையவரு பிள்ளையார்ப்பருங்க டம்பிரானுணர்நீ பாடினொனக, கண்பயிலும் புனல்பொழிந்த வரசுமவாய் ;மைக் கலைபயிலுமொழிபொழியக் கசிந்தபாடி.

எ-று.

(இ-ள்) பண்பியிலவண்டறைசோலை சூழங்காழி=இசையைப்பயின்ற வண்டு கள் பாடுகின்ற சோலைசூழந்திருக்கும் சீகாழியிலவீற்றிருந்தருளும், பரமாதிருக்கோபுரத் தைபணிநதுள்புக்கு=தோணியப்பரது திருக்கோபுரத்தைவணங்கி உள்ளேபோய், வி ண்பணியவோங்குபெருவிமானதனை=விண்ணுலகமும் தாமும்படி உயர்ந்த பெரிய விமானத்தை, வலங்கொண்டதொழுதுவிழுந்தெழுந்தவெல்லை=வலமாகவந்து வணங்கி நிலமுந்ததொழுது எழுந்தபின்பு; சண்பவருபிள்ளையா=சீகாழியில் அவதரித்த ஆளு டையபிள்ளையா; அப்பாஉங்கடம்பிரானுணர்நீபாடினொனக=அப்பரே உங்கள் பிரா னுணர்நீ பாடுமென்று அருளிச்செய்ய; கண்பயிலும்புனல்பொழிந்தவரசும்=கணணி னிடத்துப்பொருந்திய நீராப்பொழிந்த ஆண்டவரசும், வாய்மைக்கலைபயிலுமொழி பொழியக்கசிந்துபாடி=மெய்மையான கலைகளில் உள்ள நல்லசொற்கள் பொருந்தும் படிக்கு கணக்கசிவோபொடி.—எ-று (கஅசு)

பெரியபெருமாட்டியுடன் ரேணிமீது பேணிவீற்றிருந்தருளும் பிரா ண்முன்னின்று, பீரிவுறுசெந்தமிழமலை பீத்தியொடும் பாரகொண்டுமூடி யெனும் பீதிகம்போற்றி, யரியவகைபுறம்போநது பிள்ளையார்தர திருமட த்திலெழுந்தருளி யமுதுசெய்து, மருவியகண்புறுகேண்மை யற்றைநாள் போல் வளர்க்கோங்கவடன்பலகாள் வைகுகாரிஸ்.

புலகபெருகிய :

(இ-ள்.) பெரிபெருமாட்டியுடன்==பெரிய நாயகியாருடன், தோணிமீதுபெணீ வீற்றிருந்தருளும்==திருத்தோணியில விரும்பி வீற்றிருந்தருளும், பிரான்முன்னின்று==சிவபிரான் திருமுன்னேநின்று, பரிவுறுசெந்தமிழ்மாலே==அன்புமிகு செந்தமிழ்மாலையாகிய, பார்தொண்டிமூடியெனும்பதிகம்பத்தியோடுமபோற்றி==பார்தொண்டிமூடி என்னும் திருப்பதிகத்தைப் பத்தியோடுபாடி, அரிபவகைபுறம்போகது==நீயருத்தற்கரிய ஆராமையோடு புறம்பேசென்று, பிள்ளையாதந்திருமடத்திலேழுந்தருளி==ஆளுடையபிள்ளையா திருமடத்தில் எழுந்தருளி; அமுதுசெய்து==அவகுத்திருவமுதுசெய்தருளி, மருவியநண்புறுகேணமை==பொருந்தியகேணமைமிகக் கண்பானது, அற்றைநாள்போல்வளந்தோகுக==இருவருங்கணட நாள்போல மறைநாள்களிலும் வளந்தேற, உடன்பலநாள்வையுநாளில்==உடனேகலந்து பலநாள் வசிகுமநாளில்,—எ-று. (கஅஎ)

திருக்கழமலம்- திருவிருத்தம்.

திருச்சிறநம்பலம்.

பார்தொண்டிமூடிக் கடல்கொண்ட ஞான்றுநின் பாதமெல்லா நாலருசுபுள்ளின மேந்தினவெனபா நளிாமதியவ கால்கொண்டவண்கைச சடைவிரிததாடுங் கழமலவாக் காள்ள்றிமற்றுமுண் டோவந்தணழி யகலிடமே. (க)

கரையாகடல்குழிலங்கையாகோனறன் முடிசிதமத் தொலையாமலரடி யூனறனுமுள்ளம் விதிவிதித்துத் தலையாய்க்கிடருதயாந தானறனகழமலங் காண்பதற்கே யலையாப்பரிசிவை நாடொறுந்தமமை யாள்வனவே (க0)

திருச்சிறநம்பலம்.

இத்தகலம்-சோழநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயா - பிரமபுரிசா, தேவியா - திருநிலையாகி.

திருத்தோணியில வீற்றிருபடவா தோணியபபா

அத்தன்மை யினிலரகம்பிள்ளையாரு மளவளாவியமகிழ்ச்சி யுள்ளி லாத, சித்தநெகிழ்ச்சியினோடு செல்லுநரளிற நிருநாவுகரசா நிரு வுள்ளந தன்னின, மைத்தழையுமணியிடறறா²பொன்னிநாட்டு மன்னியதானங்க ளெல்லாம் வணங்கிப்போற்ற, மெய்ததெழுந்த பெருங்காதல்பிள்ளையா க்கு விளம்புதலும்வருமது மேவினோவா

(இ-ள்) அத்தன்மையினிலரசம்பிள்ளையாரும்==அவ்வாறாக ஆண்டவரசும் ஆளுடையபிள்ளையாரும், அளவளாவியமகிழ்ச்சி==ஒருவரோடொருவா கலத்தலாலாகிய மகிழ்ச்சிபானது; அளவிலாதசித்தநெகிழ்ச்சியினோடுசெல்லுநாளில்==அடங்காதமன வருக்கத்தோண்டாக வசித்துக்கொண்டிருக்கும் நாளில், திருநாவுகரசாநிருவுள்ளந்தன்னில்==வாசீசமுனிவர் திருவுள்ளத்தில், மைத்தழையுமணியிடற்றார்==கருநிறம் விளங்கியிருக்கும் நீலமணிபோலும் திருமிடற்றையுடைய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், பொன்னிநாட்டுமன்னியதானங்களுல்லாம்==சோழநாட்டில் நிலபெற்றுள்ள திருப்பதிகளையெல்லாம்; வணங்கிப்போற்றமெய்த்தெழுந்தபெருங்காதல்==தொழுதுதுதிகை மெய்மையோடுதித்த பெருங்காதல், பிள்ளையாக்குவிளம்புதலும்==ஆளுடைய பிள்ளையார்க்குச்சொல்லவும், அவருமதுமேவினோவார்==அவ்வாளுடையபிள்ளையாரும் அதற்குடன் படுவாராயினார்,—எ-று. இம்மூன்றுங் குளகம். (கஅஅ)

ஆண்டவரசெழுந்தருளக் கோலக்காவை யவரோடுஞ்சென்றிறைஞ்சி யுன்புகொண்டு, மீண்டருளினரவரும் விடைகொண்டிப்பால் வேதநாயகர்விருமபும பதிகளான, நீண்டகருப்பறியலூர் புன்கூர்நீர் நீடுதிருக்குறுக்கைதிரு நின்றியூருங், காண்டகையநளிபள்ளி முதலாநண்ணிக் கண்ணுதலாகழ்மொழுது கலந்த செல்வார.

௧௮௪. (இ-ள்.) ஆண்டவரசெழுந்தருள=ஆண்டவரசு சீகாழியினின்றும் எழுந்தருள, கோலக்காவையவரோடுஞ்சென்றிறைஞ்சி=திருக்கோலக்காவுக்கு அவரோடும் ஆளுடைய பிள்ளையார் எழுந்தருளியவணங்கி, அன்புகொண்டுமீண்டருளினா=அன்புமீக்காந்து சீகாழிக்குத் திருமயிருளினா, அவருமவிடைகொண்டிப்பால்=அவ்வாண்டவரசும் அவரிடத்து அனுமதிபெற்றுக்கொண்டு இதனமேல, வேதநாயகாவிரும்புமபதிகளான=வேதமுதலவராகிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருப்பதிகளான, நீண்டகருப்பறியலூர்புன்கூர்நீர்=பெருமையிசை திருக்கருப்பறியலூர் திருப்புன்கூர் திருநீர், நீடுதிருக்குறுக்கைதிருநின்றியூரும்=மிக்க திருக்குறுக்கை திருநின்றியூரும், காண்டகையநளிபள்ளிமுதலாநண்ணி=காட்சியமைந்த திருநளிபள்ளிமுதலான திருப்பதிகளையடைந்து ஆங்காவது வீற்றிருந்தருளும், கண்ணுதலாகழ்மொழுதுகலந்துசெல்வார=நெற்றிக்கண்ணையுடைய சிவபிரான் திருவடிகளைத்தொழுது அன்போடுகலந்து செல்வாராயினா — எ-று. (௧௮௫)

மேவுபுனற்பொன்னியிரு களையுஞ்சாரந்து விடையுயர்த்தாரதிருசெம்பொன பள்ளிபாடி, காவியருமயிலாடு துறைநீன்பொன்னிக் கதைத்துருத்திவேளவிக்குடி யெதிர்கொளபாடி, பாவுறுசெந்தமிழாமலை பாடிப்போற்றிப் பரமாதிருப்பதிபலவும் பணிந்துபோந்தே, யாவறுமஞ்சாடுவாரகோடிகாவி லணைந்துபணிந்தாவடுதன் மறைமயிச்சாரந்தார.

(இ-ள்) மேவுபுனற்பொன்னியிருகளையுஞ்சார்ந்து=பெருக்குப்பொருந்திய புனலையுடைய காவிரியின் இருகளையும்சென்று தென்களையிலுள்ள, விடையுயர்த்தாரதிருச்செம்பொனபள்ளிபாடி=இடபக்கொடியை எடுத்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருச்செம்பொனபள்ளி என்னும் திருப்பதியைப்பாடி, காவியருமயிலாடுதுறை=சோலைகள் உயர்ந்த திருமயிலாடுதுறை; நீன்பொன்னிக்கதைத்துருத்திவேள்விகுடி=நீண்ட பொன்னித் தென்களையிலுள்ள திருத்தருத்தி வடக்களையிலுள்ள திருவேள்விகுடி; எதிர்கொளபாடி=திருவெதிர்கொளபாடி முதலிய தலங்களில், பாவுறுசெந்தமிழாமலை பாடிப்போற்றி=பாவுக்கமைந்த செந்தமிழத் திருப்பதிமாலையைப் பாடித்துதித்து; பரமாதிருப்பதிபலவும்பணிந்துபோந்தா=சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் பல திருப்பதிகளையும் வணங்கிச்சென்று, ஆவறுமஞ்சாடுவாரகோடிகாவிலணைந்துபணிந்து=ஆவினகண்ணுள்ள கவ்வியம் ஐந்தையும் ஆடியருளும் பிரானாரது திருக்கோடிகாவிற்கென்று வணங்கி; ஆவடுதன்மறைமயிச்சாரந்தா=தென்களையிலுள்ள திருவாவடுதுறையை அடைந்தருளினா. — எ-று ௭-அசை. (௧௮௬)

௧௮௫. ஆவடுதன்மறையாரை யடைந்தாய்ந்தேனென் றளவீறிருந்தாண்டகமுன் னருளிச்செய்து, மேவுதிருக்குறுத்தொகையு நேரிசையுஞ்சந்தவிருத்தங்க ளானவையும் வேறுவேறு, பாவலாசெந் தமிழ்த்தொடையாற்பள்ளித்தாமம் பலசாததிமிககெழுந்த பரிவினோடும், பூவலயத்தவாபரவப் பல நாட்டங்கிப் புரிவுறுகைத்திருத்தொண்டு போற்றிச்செய்வார.

(இ-ள்) ஆவடுதண்டெறயாயடைந்துயந்தேனென்று—திருவாவடுதறையின் கண் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானை யடைந்துயந்தேனென்று இறுதியிலுடைய, அளவிறுத்தாண்டகமுன்னருளிச்செய்து—பெருமைக்கோடொல்லையிலலாத திருத்தாண்டகத்தை முன்னேபாடியருளி, மேவுதிருக்குறுந்தொகையுநேரிசையும்—பெருமைபொருளிய திருக்குறுந்தொகையும் திருநேரிசையும், சந்தவிருத்தங்களுனவையும்—திருச்சந்தவிருத்தங்களும் ஆகிய இவைகளை, வேறுவேறுபாவலர்செந்தமிழ்த்தொடையால்—தனித்தனி செய்யுள்களாக விளங்கும் செந்தமிழ்ப் பதிகங்களினால்; பள்ளித்தாமம்பலசாத்தி—பல திருப்பள்ளித்தாமங்களைச்சாதகி, மிககெழுத்தபரிவினோடும்—மேற்கொண்டெழுந்த அன்போடும், பூவலயத்தவாபரவபலநாட்டங்கி—நிலவுலகத்திலுள்ளார் துணிகுமபடி அங்குப் பலநாள்வசித்து; புரிவுறகைத்திருத்தொண்டோற்றிச்செய்வார்—விரும்பத்தக்க கைத்திருத்தொண்டைப் பேணிச்செய்வாராயினா,—எ-று, (ககக)

திருவாவடுதறைத் - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

நம்பனைநால்வேதங் ககாகண்டானை ஞானப்பெருங்கடலை நன்மை தன்னைக், கம்பனைக் கல்லாலிருந்தானறனைக் கற்பகமாயடியாகட கருள்செய்வானைச், செம்பொன்னைப் பவளத்தைத்திராளுமுத்தைத் திவகளை ஞாயிற்றைத் தீயைநீரை,யம்பொன்னை யாவடுதண்டுறையுண்மேய வரனடியேயடிநாயே னடைந்துயந்தேனே. (க)

தரித்தானைத் தன்கடனஞ்சுண்டான்றன்னைத் தக்கன்றன்பெருவேள்வி தகாத்தான்றன்னைப், பிரித்தானைப் பிறைதவழ்செஞ்சுடையினனைப் பெருவளியால் மலையெடுத்த வாக்கன்றன்னை, நெரித்தானை நேரிழையாள் பாகத்தானை நீசனேனுடலுறுநோ யானதீர, வரித்தானை யாவடுதண்டுறை யுண்மேய வரனடியேயடிநாயே னடைந்துயந்தேனே. (கக)

திருச்சிற்றம்பலம்.

எறிபுனல்பொன்மணிசிதறு ககாரீர்ப்பொன்னி யிடைமருதைச்சென்றெய்தி யனபினோடு, மறிவிரவுகாததானா வணங்கிவைகி வண்டமிழ்ப் பாமாலேபல மகிழ்ச்சாதகி, பொறியரவமபுனைநதானாத் திருநாகேச்சரத்துப் பொறியிருந்தமிழ்மலை புனைநதுபோநது, செறிவிநாகன்மலர்ச்சோலைப் பழையாறெய்தித் திருச்சத்திமுற்றத்திற் சென்றுசேர்ந்தார்.

(இ-ள்.) எறிபுனல்பொன்மணிசிதறு—வீசுகின்ற அலையானது பொன்னையும் மணியையும் சிதறுகின்ற, ககாரீர்ப்பொன்னியிடைமருதைச்சென்றெய்தி—ககாரையுடைய நீரமயமான காவிரிக்கரையின்கணுள்ள திருவிடைமருதானை அடைந்து; அன்பினோடுமறிவிரவுகரத்தானாவணங்கிவைகி—அன்போடு மாண்கன்றேங்கிய திருக்கரத்தையுடைய சிவபிரானை வணங்கிவசித்து, வண்டமிழ்ப்பாமாலைபலமகிழ்ச்சாத்தி—வளவிய தமிழ்ப்பதிகமாலே பலவற்றை மகிழும்படிசாத்தி; பொறியரவம்புனைந்தானை—புள்ளியினைபுடைய பாம்பை அணிந்தருளிய சிவபிரானை, திருநாகேச்சரத்துப்போற்றி—திருநாகேச்சரத்திற் சென்றுவணங்கி, அருந்தமிழ்மலைபுனைந்துபோந்து—அரிய திருப்பதிகமாலையைச்சூடி அங்குநின்றும் எழுந்தருளி; செறிவிநாகன்மலர்ச்சோலைப் பழையாறெய்தி—வாசனைமமும் நலலமலர்களைபுடைய சோலைகூழ்ந்த திருப்பழையாற்றையடைந்து; திருச்சத்திமுற்றத்திற்சென்றுசேர்ந்தார்—திருச்சத்திமுற்றம் என்னும் தலத்திற்கு எழுந்தருளினார்,—எ-று. (ககஉ)

வேறு.

சென்றுசேர்ந்து திருச்சத்தி முற்றத்திருநத சிவக்கொழுநதைக் குன்றமகடன மனககாதல் குலவுமபூசை கொண்டருளும் எனறுமினிய பெருமானை யிறைஞ்சியியல்பிற் றிருப்பணிகண முனறிலணைநது செய்துதமிழ் மொழிமலைகளுஞ் சாத்ததுவா

(இ-ள்) சென்றசோநது=திருச்சத்திமுற்றமென்னும் திருப்பதியை அடைந்து; திருச்சத்திமுற்றத்திருந்தசிவக்கொழுநதை=அங்கு வீற்றிருந்தருளும் சிவக்கொழுநதீசனா, குன்றமகடன்மனககாதல்குலவுமபூசைகொண்டருளும்=பாரப்பதியாருடைய திருவுள்ளத்துப் பேரன்போடுவிளங்கும் பூசையை ஏற்றுக்கொள்ளும், என்றுமினியபெருமானையிறைஞ்சி=அடியார்க்கு என்றும் இனியராய் விளங்கும் சிவபிரானை வணங்கி, இயல்பிற்றிருப்பணிகள்=இயல்பான பத்தியோடு உழவாரத்திருப்பணிகளை, முனறிலணைநதுசெய்து=திருமுற்றத்தின்கண்சென்று செய்தருளி, தமிழ்மொழிமலைகளுஞ்சாத்ததுவா=செந்தமிழ்மொழிகளாலாகிய திருப்பதிகமலைகளையும் தொடுத்திச் சாத்ததுவா ராயினர்.—எ-று.

இதனால் திருச்சத்திமுற்றம் உமாதேவியார் வழிபட்ட தலம் என்பதுகாண்க இயல்பிற்செய்தலாவது —இப்பணிசெய்கின்றோமென நாணேனும் இதனாலுயர்தோமென வகங்காரமேனு முதியாதுசெய்தல புல்லைச்செதுகதுதல் அதனைச் சோததெடுத்து பபணிமாறல தாய்மைசெய்தலமுதலிய அடங்கப்பணிகளென்றார். (ககக)

கோவாய்முடுகி யென்றெடுத்துக் கூற்றமவந்து குமைப்பதன்முன் பூவாரடிக ளென்றலைமேற் பொறித்ததுவைப்பா யெனபுகன்று நாவாபதிகம பாடுதலு நாத்தனராணு நல்லூரில் வாவாவெனறே யருள் செய்ய வணங்குகிழநது வாசீசர்.

(இ-ள்) கோவாய்முடுகியென்றெடுத்து=கோவாய்முடுகி என்று முதலெடுத்து, கூற்றமவந்துகுமைப்பதன்முன்=இயமனவநது வருத்துவதன்முன், பூவாரடிகளென்றலைமேற்பொறித்துவைப்பாய்=தாமரைமலாபோலும் திருவடிகளை என்சிரசின்மேற் சூட்டிவைப்பாய், எனபுகன்று=என்கூறி, நாவாபதிகமபாடுதலும்=நாநிறையும் படி திருப்பதிகத்தைப்பாடவும், நாத்தனராணு=சிவக்கொழுந்தீசரும், நல்லூரிலவாவெனறேயருள்செய்ய=திருநல்லூரின்கண வரககடவை வரககடவையென்று அசீரி வாசகருளிச்செய்ய, வணங்குகிழந்துவாசீசா=அதைக்கேட்டு வாசீசமுனிவா நிலமுற வணங்கி மகிழ்ச்சியடைந்து.—எ-று (ககச)

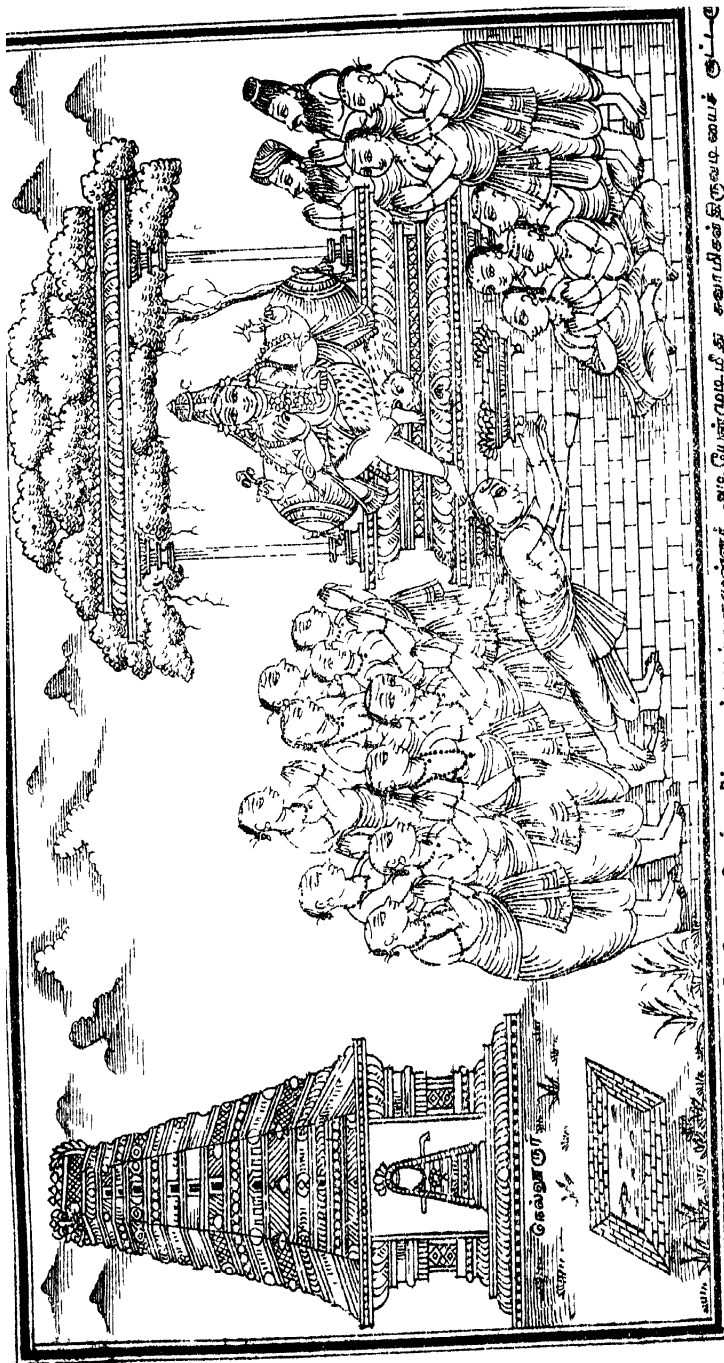
திருச்சத்திமுற்றம் - திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்

கோவாய்முடுகி யடுதிற்சூற்றங் குமைப்பதன்முன் பூவாரடிச்சுவ டென்மேற்பொறித்ததுவை போகவிடின முவாமுழுப்பழி மூடுங்கண்டாய்முழங் ருநதழற்கைத தேவாதிருச்சத்தி முற்றத்துறையுஞ் சிவக்கொழுநதே. (க)

பொறித்தேராக்கன் பொருப்பெடுப்புற்றவன் பொன்முடிதோள் இறத்தாளொருவிர லுனறிட்டலற விரங்கியொள்வாள் குறித்தேகொடுத்தாய் கொடியேனசெய்குற்றக் கொடுவினைநோய் செறுத்தாய்திருச்சத்தி முற்றத்துறையுஞ் சிவக்கொழுநதே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.



ஸ்ரீபரகலாமிசன் திருச்சத்திமுற்றத்தில் சிவபெருமானைப் பணிந்து கூற்றுவுள்வருமுன்னர் அடி யென்முடி மீது சகாயிசன் திருவடி வாய் சூட்டி
 வேண்டுமெனப் பதிகமோத நல்லுதருக்கு வருகமென நடுள அககு எம்பெருமான் தயது திருவடி வாய் சூட்டியருளினர்.

வேறு.

நன்மைபெரு கருணையே வந்தீணநது நல்லூரின்
மன்னுதிருத் தொண்டனர் வணங்கிமகிழந தெழுமபோதில்
உன்னுடைய நினைப்பதனை முடிக்கின்றோ மென்றவாதஞ்
சென்னிமிசைப பாதமலா சூட்டினான் சிவபெருமான்.

(இ-ள்) மன்னுதிருத்தொண்டனர்=நிலைபெற்ற திருத்தொண்டையுடைய வாஃ சமுனிவர், நன்மைபெருகருணையே=நன்மைமிக்க சிவபிரான் திருவருளின்வழியே; நல்லூரில்வந்தீணநது=திருநல்லூரின் கண்வந்து, வணங்கிமகிழ்ந்தெழுமபோதில்=நில முறவணங்கி மகிழ்ந்து எழுந்திருக்கும்பொழுதில், உன்னுடையநினைப்பதனைமுடிக்கின்றோமென்று=உன்னுடைய எண்ணத்தை நிறைவேற்றுகின்றோமென்று; அவர்தஞ்சென்னியிசை=அவருடைய சிரசினமேல்; பாதமலர்சூட்டினான்சிவபெருமான்=தமது திருவடிகளைச் சிவபெருமான் சூட்டியருளிஞா —எ-று. இவ்விரண்டுங் குளகம்.

எழுமபோதிற் சூட்டினானை இயையும்

(கருடி)

நனைநதனைய திருவடியென் றலைமேல்வைத் தாொன்று
புனைநததிருத் தாண்டகத்தாற போற்றிசைத்துப் புனிதனரு
ணினேநதுருகி விழுந்தெழுநது நிறைநதுமலர்ந் தொழியாத
தனமபெரிதும் பெற்றுவரத வறியோன்போன் மனநதழைத்தார்.

(இ-ள்.) நனைநதனையதிருவடியென்றலைமேல்வைத்தாொன்று=நனைநதனைய திருவடியென்றலைமேல் வைத்தாொன்று, புனைநததிருத்தாண்டகத்தாற்போற்றிசைத்து=முதற்பாசுரத்தின் ஈற்றடியில்வைத்த திருத்தாண்டகத்தாற்றுதித்து, புனிதனருணினேநதுருகி=சிவபிரான் திருவருளைபுன்னி மனமுருகி, விழுந்தெழுந்து=நிலமுறச் சாட்டாங்கமாகவணங்கி எழுந்து, நிறைநதுமலர்ந்து=நிறைவடைந்து இதயம்மகிழ்ந்து, ஒழியாததனம்பெரிதும்பெற்றுவர்த=அழியாத செல்வத்தை மிகப்பெற்று அதனால் மகிழ்வடைந்த, வறியோன்போன்மனநதழைத்தார்=வறியவனைப்போல் திருவுள்ளக் கிளர்ச்சியடைந்தார்.—எ-று.

நனைநதனைய திருவடி. என்றது மூவகைத்துன்பத்தைச் சமனப்படுத்துத் தட்பமுடையதென்னும் பொருள்படநின்றது. தம்முளக்குறை நீங்குதலில் நிறைந்தென்றும் அதனால் மிகமகிழ்ச்சியடைதலில் மலாந்தென்றுங் கூறினர் நினைந்துருகி விழுந்தெழுந்தென்னுங்கால் தன் தரத்துஞ்செய்த கருணைக்காகவருகி அவ்வாராமையால் விழுந்தெழுந்தன னொன்றுங்கொள்க.

(ககக)

திருநல்லூர்த்-திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

நனைநதுருகுமடியாரைநையவைத்தார் நிலாமேதிவினைக ணீக்குவைத்தார், சினநதிருகுளறிற்றுரிவைப் போர்வைவைத்தார் செழுமதியின்றளர்வைத்தார் சிறநதுவானோ, இனநதுருவிமணிமகுடத்தேறத்துற்ற வினமலர்கள்போதவிழ்ந்து மதுவாய்ப்பிழ்கி, நனைநதனையதிருவடியென் றலைமேல்வைத்தார் நல்லூரொம்பெருமானார்ல்லவாரே.

(க)

பொன்னினல்தந்தறுங்கொன்றை சூடையேல்வைத்தார் புனியுரியினதன்வைத்தார் புனலும்வைத்தார், மன்னலத்ததிரடோண்மென் மழுவான்வைத்

தார வர்க்காதிற் குழைவைத்தார மதியமவைத்தார், மின்னலத்ததுண்ணி
டையாள் பாகமவைத்தார் வேழத்தினுரிவைத்தார் வெண்ணூல்வைத்தார,
நன்னலத்ததிருவடியென் றலைமேல்வைத்தார் நல்லூர் மொப்பெருமானாநல்ல
வாதே. (௨)

தோடேறுமலாக்கொன்றை சடைமேல்வைத்தார துன்னெருத்தின்வ
டம்வைத்தார் துவலைசிறநப், பாடேறுபடுதினாகளெறியவைத்தாரபனிமத்
தமலர்வைத்தார பாம்புமவைத்தார், சேடேறுதிருநுதன்மேனுட்டம்வைத்
தார் சிலைவைத்தாரமலைபெற்ற மகளிவைத்தார், நாடேறுதிருவடியென்
றலைமேல்வைத்தார் நல்லூர்மொப்பெருமானாநல்லவாதே. (௩)

விலநருளியருபுருவத் தொருத்திபாகம பொருத்தாகிவிரிசடைமேல
ருவிவைத்தார், கல்லருளியருசிலையாவைத்தாரூராக் கயிலாயமலைவைத்தார்
கடலூர்வைத்தார், சொல்லருளியறநால்வாக்கமியவைத்தார் சுடுசுடலைப
பொடிவைத்தார் துறவிவைத்தார், நல்லருளாற்றிருவடியென்றலைமேல்வை
த்தார் நல்லூர்மொப்பெருமானாநல்லவாதே. (௪)

விண்ணிரியுத்திரிபுரங்களெரியவைத்தார் வினைதொழுவார்க்கறவைத்
தார் துறவிவைத்தார், கண்ணெரியாற்காமனையும்பொடியாவைத்தார் கடிக்
கமலமலர்வைத்தார் கயிலைவைத்தார, திண்ணெரியுநதண்புனலுமுடனே
வைத்தார் திசைதொழுதுமிசையமரர் திகழ்நதுவாழ்த்தி, நண்ணிரியதிருவ
டியென்றலைமேல்வைத்தார் நல்லூர்மொப்பெருமானாநல்லவாதே. (௫)

உற்றுலவுபிணியுலகத்தெழுமைவைத்தா ருயிர்வைத்தாரூயிரசெல்லங்
கதிகள்வைத்தார், மற்றமராகணமவைத்தாரமராகாண மறைவைத்தார்கு
றைமதியம் வளரவைத்தார, செற்றமலியாவமொடுகாமலோபரு சிறவாத
நெறிவைத்தார துறவிவைத்தார, மற்றவாசேர்திருவடியென்றலைமேல்வை
த்தாரநல்லூர்மொப்பெருமானாநல்லவாதே. (௬)

மாறுமலைநதாரரணமெரியவைத்தார மணிமுடிமேலவைத்தா ரணி
கொண்மேனி, நீறுமலிநதெரியாடனிலாவவைத்தார நெற்றிமேற்கணவைத்
தார் நிலையவைத்தா, ராறுமலிநதறுதினாகளெறியவைத்தாரார்வத்தாலடி
யமரர் பரவவைத்தார, நாறுமலாத்திருவடியென்றலைமேல்வைத்தார் நல்லூர்
மொப்பெருமானாநல்லவாதே. (௭)

குலங்கண்மிகுமலைகடல்கண்ணாலம்வைத்தார் குருமணிசேரவைத்
தார் கோலம்வைத்தார், உலங்கிளருமரவத்தினுச்சிவைத்தா ருண்டருளி
ன்விடம்வைத்தா மெண்டோள்வைத்தா, நிலங்கிளருமபுனல்கள லுளனில
ம்வைத்தார் நிமிர்விசுமபின்மிசைவைத்தார் நினைநதாரிந்நான், நலங்கிளரு
ந்திருவடியென்றலைமேல்வைத்தார் நல்லூர்மொப்பெருமானாநல்லவாதே. (௮)

சென்றுருளுங்கிதிரண்டும் விசுமபில்வைத்தார் திசைபத்துமிருநிலத்
திற் திருந்தவைத்தார், நின்றருளியடியமரர்வணங்கவைத்தார் நிறைநவமு

மறைப்பொருளு நிலவவைத்தார், கொன்றருளிக்கொடுங்கூற்றறங்கியோடக் குகைழற்சேவடிவைத்தார் விடையுமவைத்தார், நன்றருளுநதிருவடியென்றலைமேல்வைத்தார் நல்லூரொம்பெருமானா நல்லவாறே. (க)

பாம்புரிஞ்சிமதிக்கிடந்துதிகைகளேங்கப் பணிக்கொனறைசடைவைத்தார் பணிசெய்வானோ, ஆம்பரிசுதமக்கெல்லாமருளுமவைத்தாரொடுகடலைப்பொடிவைத்தார் ரமுகுமவைத்தார், ஓம்பரியவல்வினேனோய்தீரவைத்தாருமையெயொருபால்வைத்தார் ருகத்துவானோர், நாம்பரவுமடியிணையென்றலைமேல்வைத்தார் நல்லூரொம்பெருமானாநல்லவாறே. (க)

குலங்கிளருமவருதிகைகளேழும்வைத்தார் குருமணிசோமலைவைத்தார் மலையககையார், லுலங்கிளரவெடுத்தவன்றோண்முடியுரோவவொருவிரலாலுறவைத்தார் நிறைவாவென்று, புலமபுதலுமருளொடுபோவாருமவைத்தார் புதழ்வைத்தார்புரிநதாளாக் கொள்ளவைத்தார், நலங்கிளருந்திருவடியென்றலைமேல்வைத்தார் நல்லூரொம்பெருமானாநல்லவாறே (க)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் சோழநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - பெரியாண்டேசுவரர் - தேவியார் - திரிபுரசுத்திரியம்மை.

நாவுக்கு மன்னாதிரு- நல்லூரி னம்பர்ப்பால்

மேவுற்ற திருப்பணிகண் மேவுறநா னுஞ்செய்து

பாவுற்ற தமிழ்மலை பலபாடிப் பணிந்தேத்தித்

தேவுற்ற திருத்தொண்டு செய்தொழுகிச் செல்லுநாள்.

(இ-ள்.) நூவுக்குமன்னர்=வாசேத்திருவடிகள்; திருநல்லூரினம்பர்ப்பால்=திருநல்லூரில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானிடத்து, மேவுற்றதிருப்பணிகள்=செய்தற்குரிய திருத்தொண்டுகளை, மேவுறநாளுஞ்செய்து=கருத்துக்கிசையத் தினந்தோறும்செய்து பாவுற்றதமிழ்மலைபலபாடி=செய்யுளால்மைந்த பலதிருப்பதிகங்களைப்பாடி; பணிதேத்தி=வணங்கித்துதித்து. தேவுற்றதிருத்தொண்டுகெய்தொழுகிச்செல்லுநாள்=தெய்வீகமமைந்த திருத்தொண்டுகளைச் செய்துகொண்டிருக்கும்நாளில்.—எ-று. தேவுற்றன்புழி சிவபிரானுக்குரிய என்றானுத்தலுமொன்று (கக௭)

கருகாலூர் முதலாகக் கண்ணுதலோ னமாந்தருளுந்

திருவாரூர் திருப்பாலைத் துறைபிறவுஞ் சென்றிறைஞ்சிப்

பெருகார்வத் திருத்தொண்டு செய்துபெருந திருநல்லூர்

ஒருகாலும் பிரியாதே யுள்ளருகிப் பணிகின்றார்

(இ-ள்.) கண்ணுதலோனமாந்தருளும்=நெற்றிக்கண்ணையுடைய சிவபிரான்வீற்றிருந்தருளும், கருகாலூர்முதலாக=திருக்கருகாலூர்முதலாக, திருவாரூர்திருப்பாலைத் துறை=திருவாரூரையும் திருப்பாலைத் துறையையும், பிறவுஞ்சென்றிறைஞ்சி=மற்ற திருப்பதிகளையும் சென்றுவணங்கி; பெருகார்வத்திருத்தொண்டுகெய்து=உள்ளமுது துங்கலந்த பேரன்போடுகூடிய திருப்பணிகளைச்செய்து, பெருந்திருநல்லூர்ஒருகாலும் பிரியாது=பெரிய திருநல்லூரை ஒருகாலமும் நீங்காமல், உள்ளருகிப்பணிகின்றார்=திருவுள்ளங்கசிந்த வணங்குவாராயினார்.—எ-று. இவ்விரண்டுஞ்கூடும்.

ஒருகாலும் என்றது:—கூலை உச்சி மலை யாமம் என்னும் பூசைக்குரிய காலம் தவறாமலென்றுகொள்க. (கக௮)

ஆளுடைய நாயகனற னருள்பெற்றங் ககன்றுபோய்
வானைபாய் புனற்பழனத் திருப்பழன மருங்கிணைநது
காளவிட முண்டிருண்ட கண்டாபணிக கலன்பூண்டு
நீளிரவி லாடுவார கழல்வணங்க நோபெற்றா.

(இ-ள்) ஆளுடையநாயகன்நன்=தம்மையாளாகவுடைய சிவபிரானது, அரு
ள்பெற்றங்ககன்றுபோய்=திருவருளைப்பெற்று அத்திருநல்லூரினின்றும் நீங்கிப்போய்,
வானைபாய்புனற்பழனத்திருப்பழனமருங்கிணைந்து=வானைமீன்கள் தாவிப்பாய்கின்ற நீ
நிறைந்தவயலாற் சூழப்பட்ட திருப்பழனம் என்னும் திருப்பதியையடைநது, பணிக
கலன்பூண்டு=பாம்பாகிய ஆபரணத்தையணிநது, நீளிரவிலாடுவார்=நடியாமத்தின்
கண் நிருத்தஞ்செய்பவராகிய, காளவிடமுண்டிருண்டகண்டா=கரிய - ஆலாகலத்தைத்
திருவமுதுசெய்து அதனால் இருணறிமடைந்த திருமிடற்றையுடைய சிவபிரானது,
கழல்வணங்கநோபெற்றா=திருவடிகளைத் தொழக்கருதினா--எ-று.

நீளிரவு என்றது நடியாமத்தை. இருணிறைந்திருத்தலில, நாடோறும் உயிர்கள்
இரவிலடையும் சுழுத்திபோல் மாயை மாமாயையின் காரியப்பொருளாகிய தூலம் சூக்கு
மம் பரம் என்னும் உடம்புகளும் தத்துவபுனங்களும சங்கரிக்கப்பட உயிர்கள் மாயைவ
யிற்றுள் மலத்தோடு அடங்கிநிற்கும் மஹாசங்காரகாலத்தை நீளிரவெனக்கூறினா, அதில்
பரசிவமூர்த்தி சங்காரதாண்டவமேயன்றி முத்தானமாககருககு ஆனந்தம விளைகும்
ஆனந்ததாண்டவமும் செய்வா இவ்விரண்டுமடங்க நீளிரவிலாடுவாரொன்றார் பிரகிரு
திப் பிரளயமாத்திரங்கொள்ளில் பிரமவிட்டுணுககளொடுங்கும், மதகிம்பிரளயத்தில
இராகத்தத்துவத்தையடைந்த துரியமூர்த்திக்கு அபேதரான உருத்திரமூர்த்தியின் தூண
டவமொன்றுமேகொள்க. இவ்விருவகையும் புராணங்களுள் சிறப்பாயும் பொதுவாயும்
கூறப்படுதல ஆங்காங்கு குறிப்பாலுணாக. மதகிம்பிரளயமெனபது உருத்திரமூர்த்தி
யின் ஓர்நாள். (ககக)

அபபதியைச சூழ்ந்ததிருப் பதியிலர னாமகிழும்
ஒப்பரிய தானங்க ளுள்ளருகிப் பணிநதனைவா
மெய்ப்பொருடோ நாவினுகு வேந்தாதா மேவினா
செப்பருஞ்சீ ரப்பூதி யடிகளுநா திகளுநா

(இ-ள்.) அபபதியைச்சூழ்ந்ததிருப்பதியில்=அத்திருப்பழனத்தைச் சூழ்ந்த திருப்
பதியினில், அரனாமகிழும்பொப்பரியதானங்கள்=சிவபிரான மகிழ்ந்து வீற்றிருந்தருளும்
ஒப்பிலாத தலங்களை, உள்ளருகிப்பணிந்தனைவார்=மனவுருக்கத்தோடுவணங்கிச் செல்
கின்றவராய், மெய்ப்பொருடோநாவினுகுவேந்தர்=உணமைப்பொருளையுணர்ந்த வா
சேமுனிவர், செப்பருஞ்சீரப்பூதியடிகளுநாதிகளுநாமேவினர்=எடுத்துச் சொல்லுத்தக்
ரிய சிறப்பினையுடைய அப்பூதியடிகளுராகிய திகளுநாயடைந்தாரா,--எ-று.

பொய்ப்பொருளாகிய சகத்தைநீக்கிச் சிவத்தை யுணர் தலில் மெய்ப்பொருடோ
நாவினுக்கு வேந்தர் எனறா. தாம்-அசை (உ00)

அநதணரின் மேமபட்ட வப்பூதி யடிகளா
தநதனய ருடன்சாலை கூவல்குளங் தருதண்ணீர்ப்
பந்தர்பல வாண்டவர செனும்பெயராத் பண்ணினமை
வநதனைநத வாசோ கேட்டவர்த மனைநண்ண.

(இ-ள்.) அநதணரின்மேம்பட்டவப்பூதியடிகளார்=மறைபவருள் மேம்பாடுபெ
ற்ற குலத்தினராகிய அப்பூதியடிகள்; தநதனயருடன் சாலைகூவல்குளந்தரு=தம்புதல்

* வரோடு அம்சாலையும் கிணறும் குளமும் நிழன்மரமும், தண்ணீர்ப்பந்தர்பலம் தண்ணீர்ப்பந்தரும் ஆகிய பலபொருள்களையும், ஆண்டவரசெனும்பெயராற்பண்ணினமை திருநாவுக்கரசென்னும் திருப்பெயரால் அமைத்தமையை; வந்தனைந்தவாகீசர்கேட்டு அங்குவந்த ஆண்டவரசு அவருள்ளா சொல்லக்கேட்டு; அவர்தம்மனைநண்ண அப்புகியடிகள் திருமனைக்கெழுந்தருள் —எறு

அங்குள்ள தண்ணீர்ப்பந்தராபராத்துத் தந்திருநாமம் வரைந்திருத்தலைநோக்கி வியப்பற்று அவருள்ளாவின்னவ அவர் இவைகளையெல்லாம் அப்புகியடிகள் ஆண்டவரசின் திருப்பெயராற் பண்ணினொன்று சொல்லக்கேட்டு அவர்மனை நண்ணவென முடிக்க. மனையவர்க்குரிய ஒளபாசனமுதலிய வைதிகநெறியேயன்றிப் பத்தினெறியிலும் மிககொழுக்கலின் அந்தணரின்மேம்பட்ட என்றார். (206)

மற்றவரு மனமகிழ்நது மனைவியா மைந்தாபெருநு சுற்றமுடன களிகூரத் தொழுதெழுநது சூழ்நதுமொழிக கொற்றவரை யமுதுசெய்க குறைகொளவா ரிறைகொள்ளப் பிற பெற்றபெருந் தவத்தொண்டா திருவுள்ளம் பெறப்பெற்றா. (207)

(இ-ள்.) மற்றவருமனமகிழ்நது அவ்வித இயல்பையுடைய அப்புகியடிகளும் மனமகிழ்ச்சியடைந்து, மனைவியாமைந்தர்பெருஞ்சுற்றமுடன் மனைவியாரும் புதல்வரும் பெருஞ்சுற்றத்தாரும், களிகூரத்தொழுதெழுந்துசூழ்நது களிப்படையவணங்கி எழுந்து வலமாகவந்து, மொழிக்கொற்றவரையமுதுசெய்ககுறைகொள்வா வாசீச முனிவரைத் திருவமுதுசெய்யும்படி தங்குறையை விண்ணப்பஞ்செய்கின்றவர்கள், இறைகொள்ள தம்விண்ணப்பத்திற்கு உத்தரவுகொள்ளுதற்கேதுவாக, பெற்றபெருந்தவத்தொண்டா மிகக் தவத்தையுடைய வாசீசமுனிவரது, திருவுள்ளம்பெறப்பெற்றார் திருவுள்ளத்தைப் பெற்றுக்கொண்டதாகள். —எறு இவ்விரண்டிவ குளகம்.

பெருந்தவம்பெற்ற என்பது பெற்றபெருந்தவமென மாரிநின்றது. (208)

காண்டகைமை யின்றியுமுன் கலந்தபெருந் கேண்மையினார் பூண்டபெருந் காதலுடன் போனகழுந் கறியமுதம் வேண்டவன வெவ்வேறு விதங்கள்பெற விருப்பினால் ஆண்டவா சமுதுசெய்த திருவமுதம் படியமைத்தது

(இ-ள்.) காண்டகைமையின்றியுமுன் முன் அப்புகியடிகள் வாசீசமுனிவரைக்காணுதிருந்தும், கலந்தபெருந்கேண்மையினார் அவர் அன்பையும் சிவபிரான திருவருளையும்கேட்டு முன் தம்மிடத்தனுடான பெரியநன்பினையுடைய அப்புகியடிகள், பூண்டபெருந்காதலுடன் தம்முள்ளத்தித்த பேரன்போடு, போனகழுந்கறியமுதம் திருவமுதம் கறியமுதமாக, வேண்டவனவெவ்வேறுவிதங்கள்பெற மேல் வேண்டியவற்றை வெவ்வேறுவகைகளாயிருக்க, விருப்பினாண்டவாசமுதுசெய்த விருப்பத்தோடு வாசீசமுனிவா அமுதுசெய்தற்கேதுவான, திருவமுதம்படியமைத்தது திருவமுதாக அமைத்தது. —எறு

திருநாவுக்கரசரது அன்பையும் திருவருளையும்காணுது கேள்விமாத்திரத்திலுதித்த அன்பெனச்சிறப்பித்தல்ல உமமை உயர்வுசிறப்பு உணவாம்படி யமைத்தென்னும் பொருளைத் திருவமுதம்படி என்றது பரிபாடை. அமுதுசெய என்றதுமது. (209)

திருநாவுக் கரசமுது செய்தருள் மற்றவாதம் பெருநாமஞ் சாத்தியவப பிள்ளைதனை யழைத்தன்பு தருளுனத் திருமறையோர் தண்டலையின வணக்கதலிக் குருநாளக் குருத்தரிநது கொண்டிலரத் தனிவிட்டார.

(இ-ள்.) திருநாவுக்கரசமுதுசெய்தருள=திருநாவுக்கரசநாயனார் திருவமுதுசெய்யும்படி; மற்றவர்தம்பெருநாமஞ்சாத்திய=தம்மால் நண்புசெய்யப்படும் அவ்வாசேமுனிவரது திருநாமமிட்ட, அப்பிள்ளைதனையழைத்து=மூத்தபிள்ளையை அழைத்து; அன்புதருஞானத்திருமறையோ=அன்புமிக்க ஞானத்தையுடைய அப்புகியடிகள்; தண்டலையின்வண்கதலிக்குநாளாக்குருத்து=மனைப்படப்பையில் வளவிய வாழையினது நிறந்தவகிய நாளத்தோடுகூடியருந்ததை, அரிந்துகொண்டெவரத்தனிவிட்டார்=அரிந்து கொண்டெவரும்படி தனிபே அனுப்பினார்.—எ-று

குருநாளாக்குருத்தென்றதனால் பச்சென்ற நிறமமுமுதம் விரவாது சுருளும் மிக விரியாது உட்டுளையுடைத்தாகிய குருத்தென்க அதுதாய்மையுடைமையின் அதையே பரிகலத்துக்கமைப்பார். (உ௦௪)

ஆங்கவனும் விரைந்தெயதி யமமருங்கு தாழாதே
பூங்கதலிக் குருத்தரியப் புகுமளவி லொருநாகர
தீங்கிழைக்க வதுபேணான் திருவமுது செய்தருள
ஒங்குகதலிக் குருத்துக் கொண்டொல்லை வந்தணைந்தான்.

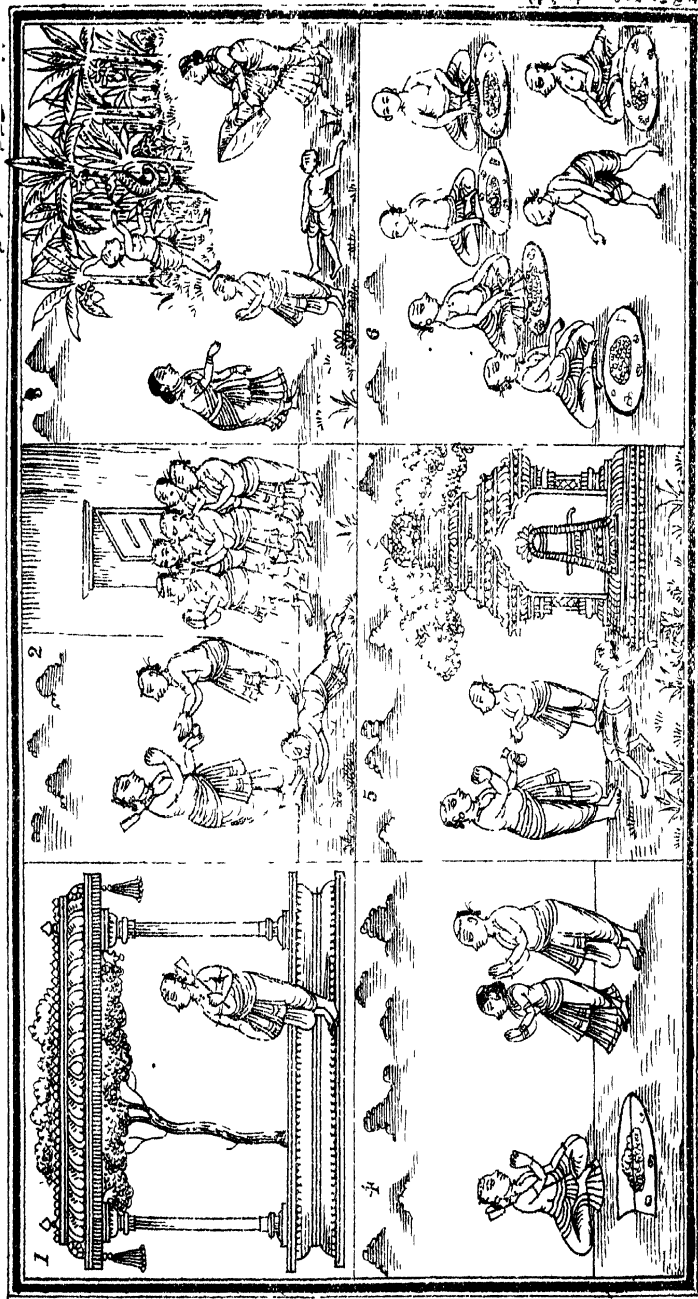
(இ-ள்.) ஆங்கவனும்விரைந்தெய்தி=அப்புதல்வனும் விரைவாகச்சென்று; அம்மருங்குதாழாது=தான்சென்றவிடத்திற் காலந்தாழக்காது, பூங்கதலிக்குருத்தரியப்புகுமளவில்=பொலிவுதங்கிய வாழைக்குருத்தை அரியும்போது; ஒருநாகர்தீங்கிழைக்கவதுபேணான்=ஒருபாம்பானதுதீண்ட அத்தீங்கை ஓர் பொருளாக்காது; திருவமுது செய்தருள=ஆண்டவராக திருவமுதுசெய்யும்படி, ஒங்குகதலிக்குருத்துக்கொண்டு=நீண்டவாழைக்குருத்தை அரிந்துகொண்டு; ஒலலைவந்தணைந்தான்=விரைவில் வந்தான்.—எ-று.

தாழாமு திருவமுது செய்தற்குக்கால நீட்டிக்குமென்னுங் கருத்தும், பேணுமை திருவமுது செய்தற்கிடைபூறுறது குருத்துக்கொடு செல்லவேண்டுமென்னுங் கருத்தும் உடையானென விளக்கியவாறு. (உ௦௫)

தீயவிடந் தலைக்கொள்ளத் தெருமருது செழுங்குருத்தைத்
தாயர்கரத் தினினீட்டித் தளாநதுதனைத் தழுதக
மேயபடி யுரைசெய்யான் விழக்கண்டு கெட்டொழிந்தேந
துயவரிங் கமுதுசெயத் தொடங்காரொன் றதுவொளித்தார்.

(இ-ள்.) தீயவிடந்தலைக்கொள்ள=கொடியபாம்பின் விடவேகமானது தலைக்கொள்ள; தெருமருதுசெழுங்குருத்தை=அதனால் மயக்கமுடைந்து செழுமையாகிய வாழைக்குருத்தை; தாயர்கரத்தினினீட்டித்தளர்ந்து=தன் தாயாரை கையிற் கொடுத்தவருத்தழும்பு; தனைத்தழுதகமேயபடியுரைசெய்யான்=தன்னைத்தழல்போலும் விடத்தையுடைய பாம்பு திண்டிய முறைமையைச்சொல்லாமல், விழக்கண்டு கெட்டொழிந்தேம்=நிலத்தில் விழக்கண்டு கெட்டொழிந்தேம், துயவரிங்கமுதுசெயத்தொடங்காரொன்று=வாசேமுனிவர் இவனிறப்புணரில் திருவமுது செய்யாரொன்று; அதுவொளித்தார்=அச்சலத்தை அவ்விருவரும் மறைத்துவைத்தார்கள் —எ-று. (உ௦௬)

தம்புதல்வன் சவமறைத்துத் தடுமாற்ற மிராகி
யெம்பெருமா னமுதுசெய வேண்டுமென வந்திறைஞ்ச
உம்பர்பிரான் நிருத்தொண்ட ருள்ளத்திற் றடுமாற்ற
தும்பர்திரு வருளாலே யநிந்தருளி நவைதீர்ப்பார்.



ச. அப்பர்கவாடிகளுக்குப் பரிசலங்களுக்குத் தி உண்ணும்படி பிழைத்திருக்கிறார். இ. சொல்லரசர் காயனா முதுகிலுள்ள மூலகை வியூகியுடையது. க. தாண்டகத்தோர் அப்புகைபுறம் மக்களும் குழ அலாது திருமாளிகையிலுமுதலானவர்.

. மூலமும் உரையும்.

(இ-ள்.) தம்புதல்வன் சவமறைத்து=உயிர் நீத்துக்கிடந்த தம்புதல்வன் பின்ன
தைமறைத்து; தமொற்றமில்லராகி=அவனால் மனத்தளர்ச்சியில்லாதவர்களாய், எம்பெரு
மானமுதுசெயவேண்டுமெனவந்திறைநஞ்சு=எம்பெருமானே திருவமுதுசெய்வோண்டு
மென்று வாக்கிமுனிவரிடத்திற்சென்று வணங்க; உம்பர்பிரான்றிருத்தொண்டர்=சிவபி
ரான் திருத்தொண்டராகிய வாக்கித்திருவடிகள்; உள்ளத்திற்றமொற்றம்=அவர்கள் உள்
ளத்திற் சிறிதிருகமும் தமொற்றத்தை; நம்பர்கிருவருளாலேயறிந்தருளி=சிவபிரான் திரு
வருளாலறிந்து, நவைதீர்ப்பார்=அத்துயரத்தைத் தீரகருங்கருத்துடையராய்.—எ-று.

தமொற்றமில்லராகி என்றது வெளியிற் சிறிதுத்தோற்றமுது மறைத்தமை விளக்கி
யவாறு (உ-0௭)

அன்றவர்கண் மறைத்ததனுக் களவிநத கருணையராய்க்
கொன்றைநறுஞ் சடையார்தங் கோயிலின்முன கொணர்வித்தே
யொன்றுகொலா மெனப்பதிக மெடுத்ததுடையான் சோபாடப
பின்றைவிடம போயநீங்கிப் பிள்ளையுணர்ந தெழுந்திருந்தான்.

(இ-ள்.) அன்றவாகணமறைத்ததனுக்கு=அன்றைக்கு அவ்விருவரும் அபபுதல்
வன் சவத்தை மறைத்துவைத்ததற்காக, அளவிறந்தகருணையராய்=அளவுபடாத பெரு
ங்கருணையுடையவராய், கொன்றைநறுஞ்சடையார் தம்=அச்சவத்தைத் திருப்பழனம்
ஆப்தசகாயரது, கோயிலின்முன்கொணர்வித்தது=சந்திக்கெதிரில் கொண்டுவரச் செய்
வித்து; ஒன்றுகொலாமெனப்பதிகமெடுத்து=ஒன்றுகொலாமென்னும் முதலையுடைய திரு
ப்பதிகத்தை எடுத்து, உடையான்சோபாட=நம்மையாளாகவுடைய முதல்வரது சிறப்
பைப்பாடியருள, பின்றைவிடம்போயநீங்கி=பின்பு தலைக்கொண்ட விடவேகம் நீங்கி;
பிள்ளையுணர்ந்தெழுந்திருந்தான்=அபபுதல்வன் உயிர்பெற்றெழுந்திருந்தான்.—எ-று.

தம்மீதுவைத்த பேரன்பால் இவ்வாறு மறைத்தனொன்னுங் கருத்துடைமைவி
ளக்கிய அளவிறந்த கருணையராய் என்றும் திருப்பழனத்தாலயத்தைக் கொன்றைநறுஞ்ச
டையார் கோயிலென்றும் கூறினார் (உ-0௮)

விடந்தீர்த்த திருப்பதிகம்-பண்-இந்தளம்.

திருச்சிற்றமபலம்.

ஒன்றுகொலாமவா சிந்தையுயாவனா
யொன்றுகொலாமுய ருமமதிசூடுவ
ரொன்றுகொலாமிடு வெண்டலைகையது
வொன்றுகொலாமவ ரூவதுதானே (க)

இரண்டுகொலாமிமை யோர்தொழுபாத
மிரண்டுகொலாமிலங் குங்குழைபெண்ணு
ணிரண்டுகொலாமுரு வஞ்சிமுறான்மழு
விரண்டுகொலாமவ ரெய்தினதாமே. (உ)

மூன்றுகொலாமவர் கண்ணுதலாவன
மூன்றுகொலாமவர் சூலத்தின்மொய்யிலை
*மூன்றுகொலாங்குணை கையதுவின்னாண்
மூன்றுகொலாம்புர மெய்தனர்தாமே. (ங.)

வாயுதேவன் பாணத்தின் ஈர்க்கும் விஷ்ணு அதில் பூட்டிய அலகும் அக்கினிதே
வன் அந்த அலகின் முனையில் கூடாமையுயிருந்ததைப்பற்றி மூன்றுகொலாங்குணையென்
றருளிச்செய்தது.

நாலுகொலாமவா தமமுகமாவன

நாலுகொலாஞ்சன நம்முதற்றோற்றமு

நாலுகொலாமவ ரூதியின்பாதங்கள

நாலுகொலாமறை பாடினதாமே.

(ச)

அஞ்சுகொலாமவ ராடரவீன்பட

மஞ்சுகொலாமவா வெல்புலனாவன

வஞ்சுகொலாமவர் காயப்பட்டான்களை

யஞ்சுகொலாமவ ராடினதாமே.

(ரு)

ஆறுகொலாமவ ரங்கமபடைத்தன

வாறுகொலாமவா தம்மகனாமுக

மாறுகொலாமவா தாராமிசைவண்டின்கா

லாறுகொலாஞ்சவை யாககினதாமே.

(சு)

ஏழுகொலாமவ ருழிபடைத்தன

வேழுகொலாமவர் கண்டவிருங்கட

லேழுகொலாமவ ராளுமுலகங்க

ளேழுகொலாமிசை யாக்கினதாமே.

(எ)

எட்டுக்கொலாமவ ரீறில்பெருங்குண

மெட்டுக்கொலாமவா ரூடுமினமல

ரெட்டுக்கொலாமவா தோளரிணையாவன

வெட்டுக்கொலாநதிசை யாககினதாமே.

(அ)

ஒன்பதுபோலவா வாசல்வகுத்தன

வொன்பதுபோலவர் மாபினிநூலிழை

யொன்பதுபோலவர் கோலக்குழற்சடை

யொன்பதுபோலவர் பாரிடநதானே.

(க)

பத்துக்கொலாமவா பாம்பின்கண்பாம்பின்பல்

பத்துக்கொலாமெயி றுநகெரிநதுககன

பத்துக்கொலாமவர் காயப்பட்டானறலை

பத்துக்கொலாமடி யாரசெய்கைதானே.

(க0)

திருச்சிறம்பலம்.

அருந்தனய னுயிர்பெற்ற வதுகண்டு மமுதுசெயா

திருநததற்குத் தளாவெய்தி யிடருழநதார துயர்நீங்க

வருநதுமவா மனைபுகுநது வாடிசத் திருமுனிவா

விருந்தமுது செய்தருளி விருப்பினுடன் மேவுநாள்.

(இ-ள்.) அருந்தனயனுயிர்பெற்றவதுகண்டும்=உயிர்நீத்ததம் அரிய புதல்வன் உயிர் பெற்றதைகண்டும்; அமுதுதெயாதிருந்ததற்குத்தளர்வெய்தி=வாடிசமுனிவர் திருவமுதுசெய்யாது காணம் தாழ்த்திருந்ததற்காக மனத்தளர்ச்சியடைந்து; இடருழந்தார்துயர்

நீங்க—இடமுந்தாராய் அத்துயரம் நீங்க; வருந்துமவர்மனைபுகுந்து—வருந்துகின்ற அப்பூகியடிகள் திருமனைக்கெழுந்தருளி; வாசீசத்திருமுனிவர்—வாசீசத்திருவடிகள்; விருந்தமுதுசெய்தருளி—அவர்படைத்த விருந்தைத் திருவமுதுசெய்து, விருப்பினுடன்மேவுநான்—விருப்போடெழுந்தருளியிருக்கும் நாளில்.—எ-று.

உயிரீத்த மகன் உயிர்பெற்றதற்கு மகிழாது திருவமுதுசெய்யத் தாழ்த்ததற்கு வருந்தினனான் அவரன்னைச் சிறப்பித்தலின் உமமை உயர்வுசிறப்பு (௨௦௧)

திங்களுநா தனிநின்றாந் திருமறையோர் பின்செல்லப்
பைங்கண்விடைத் தனிப்பாகா திருப்பழனப் பதிபுகுந்து
தங்குபெருங் காதலொடு தம்பெருமான் கழல்சாராந்து
பொங்கியவன பொடுவணங்கி முன்னின்று போற்றிசைப்பார்.

(இ-ள்.) திங்களுந் தனிநின்றாந் திருமறையோர்பின்செல்ல—அவர், அப்பூகியடிகள்வாரும் திங்களுநினின்றும் அவர்பின்செல்ல, பைங்கண்விடைத்தனிப்பாகர்—பசிய கண்ணையுடைய இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்ட சிவபிரான எழுந்தருளியிருக்கும், திருப்பழனப்பதிபுகுந்து—திருப்பழனம் எனனும் திருப்பதியிற்சென்று, தங்குபெருங் காதலொடு—நிலைபெற்ற பேரன்போடு, தம்பெருமான்கழல்சாராந்து—தமமுதல்வராகிய சிவபிரான் திருவடியையடைந்து, பொங்கியவனபொடுவணங்கி—அதிகரித்த பேரன்போடுவணங்கி, முன்னின்றுபோற்றிசைப்பாரா—திருமுன்னின்று துதிப்பாராயினார். இவ்விரண்டுங் குளகம். (௨௦௨)

புடைமாலே மதிக்கண்ணிப புரிசடையா பொற்கழற்கீழ்
அடைமாலேச் சீலமுடை யப்பூதி யடிகடமை
நடைமாணச் சிறப்பித்து நன்மைபுரி தீர்தமிழின்
நெடைமாலேத் திருப்பதிகச் சொனமலை பாடினார்

(இ-ள்.) புடைமாலேமதிக்கண்ணிபுரிசடையார்—வாசீசமுனிவர் ஓர் புடைவாரும் இளம்பிறையாகிய கொண்டமாலையணிந்த முறுக்கிய சடையையுடைய சிவபிரானது, பொற்கழற்கீழ்—அழகிய திருவடிக் கீழ்; அடைமாலேச்சீலமுடையப்பூதியடிகடமை—சார்ந்த ஒழுக்கமைந்த பத்தியையுடைய அப்பூகியடிகளை; நடைமாணச்சிறப்பித்து—செய்யுண்டைக்கமையப் பதிகத்தைச் சிறப்பித்து, நன்மைபுரிதீர்தமிழின்—நன்மைமிக்க மதுரமான தமிழ்ச்சொற்களால், தொடைமாலேத்திருப்பதிகச்சொனமலை பாடினார்—தொடுக்கப்பட்ட மாலையாகிய திருப்பதிகமென்னும் பாமாலையைப் பாடியருளினார்.—எ-று.

நடைமாணச் சிறப்பித்தலாவது—அழலோம்பு மப்பூதிக்குஞ்சிபூவாய் நின்ற சேவடியாடெனப்பதிகத்தில் விசேடித்தது. (௨௦௩)

திருப்பழனம்-பண்-பழந்தக்கராகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சொன்மாலையில்கின்ற குயிலினங்காள்சொல்லீரோ
பன்மாலையரிவண்டு பன்மிறற்றுமபழனத்தான்
முன்மாலேகுதிங்கள் முகிழ்விளங்குமுடிச்சென்னிப்
பொன்மலைமார்பனென் புதுநலமுண்டிகழ்வானே

வஞ்சித்தென்வளைகவர்ந்தான் வாரானேயாழிநும
பஞ்சிக்காற்சிறகன்ம பார்த்தாக்குமபழனததா
னஞ்சிப்போய்ககலிமெலிய வழலோமபுமப்பூதி
குஞ்சிபபூவாய்நின்ற சேவடியாய்கோடியையே.

(க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

எழும்பணியு மிளம்பிறையு மணிநதவனா யெமமருங்குந
தொழும்பணிமேற்கொண்டருளுந் திருச்சோற்றுத்துறைமுதலாத்
தழுமபுறுகேண் மையினண்ணித தானங்கள் பீலபாடிச்
செழுமபழனத் திறைகோயிற நிருத்தொண்டு செய்திருந்தார்.

(இ-ள்) எழும்பணியுமிளம்பிறையுமணிநதவனா=அவா, படத்தை விரித்தெழா
நின்ற பாம்பையும் மூன்றாம்பிறையையுமணிந்த சிவபிரானே, எம்மருவஞ்ஞதொழும்பணி
மேற்கொண்டு=வீற்றிருந்தருளு மிடந்தோறும் வணங்கும் திருத்தொண்டைமேற்கொ
ண்டு; அருளுந்திருச்சோற்றுத்துறைமுதலா=அடியாக்கருள்புரியும் திருச்சோற்றுத்து
றைமுதலான திருப்புகளில, தழுமபுறுகேண்மையினண்ணி=தழுமபுற்ற அன்போட
டைந்து, தானங்கள்பலபாடி=பல திருப்புகளையும் பாடியருளி மீண்டு; செழுமபழன
த்திறைகோயில்=செழுமைதங்கிய திருப்பழனத்திலிருக்கும் சுடர்க்கொழுந்தீசரது ஆல
யத்திலு; திருத்தொண்டுசெய்திருந்தார்=திருத்தொண்டுசெய்துகொண்டிருந்தார் -எ-று.

நெடுமாட்பழைய அன்பாதலிற்றழுமபுறு கேண்மையென்றார் திருச்சோற்றுத்
துறை அருளானான் என்னும் மறையவனுக்கு உலவாவமுதளித்ததலம். (உகஉ)

சாலநாளங் கமாநது தநதலைமேற் றுள்வைத்த
ஆலமராமணி மிடற்றா ரணிமலாச் சேவடிநீனைநது
சேலுலாமபுனற் பொனனித தென்கரை யேறிச்சென்று
கோலீண் மணிமாடத் திருநல்லூர குறுகினா.

(இ-ள்) சாலநாளங்கமாநது=அவா நெடுநாள் அவகெழுந்தருளியிருந்து பின்;
தநதலைமேற்றுள்வைத்த=தம் சிரத்தே திருவடியைச் சூட்டியருளிய, ஆலமராமணிமிட
ற்றார்=நஞ்சம் நிறைந்த நீலமணிபோலும் மிடற்றையுடைய பிரானாது, அணிமலாச்
சேவடிநீனைந்து=அழகிய தாமரைமலாபோலும் சிவந்த திருவடிகளைத்தியானித்து,
சேலுலாமபுனற்பொனனி=சேறகெண்டைகள் சஞ்சரிகின்ற நீரினைந்த காவிரியின்;
தென்கரையேறிச்சென்று=தென்கரையைக் கடந்துசென்று, கோலீண்மணிமாடத்தி
ருநல்லூரகுறுகினா=அழகுமிக்க மணிகளழுத்திய மாடங்கையுடைய திருநல்லூரொன்
னும் திருப்பதியையடைந்தார். -எ-று.

தான்வைத்தல் என்றது திருவடிநீட்சைசெய்தல். (உகங)

அங்கீணைநது தம்பெருமா னடிவணங்கி யாராது
பொங்கியவன் பொடுகினைத்துப் போற்றிசைத்துப் பணிசெய்யுட
டங்குபெருங் காதலினம் ஸ்ரீமணாமேல் விரிஞ்சுனெடு
செவகண்மா லறிவரியா திருவாரூர் தொழநீனைந்தா.

(இ-ள்) அங்கீணைந்துதம்பெருமானடிவணங்கி=அவர், அதிருநல்லூரையடை
து தம்முதல்வராகிய சிவபிரான் திருவடிகளைவணங்கி, ஆராதபொங்கியவன்பொடு

தினத்து—அடங்காது மேற்பட்ட அன்பினால் பேராணந்தவெள்ளத்தில் முழுகி, போற்றிசைத்துப்பணிசெயுநாள்—துதிசெய்து திருத்தொண்டு செய்தொழுகும்நாளில்; தங்குபெருங்காதலினால்—தமமிடத்திருக்கும் பேரன்பினால், தாமனாமேலவிரிஞ்சுனெடு—தாமனாமலரினமேல்வாரும் பிரமனெடு, செங்கணமாலறிவிரியா—திருமால் அறிதற்கரிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருவாரூர்தொழுகின்றதா—திருவாரூரை வணங்க நினைந்தா —எ-று. (உக௪)

நல்லூரினமபரருள பெற்றுப்போய்ப் பழையாறைப்
பல்லூர்வெண் டலைககரத்தா பயிலுமிடம் பலபணிநது
சொல்லூராவண் டமிழபாடி வலஞ்சுழியைத் தொழுதேத்தி
யல்லூர்வெண் பிறையணிந்தா திருக்குடமுக கணைநிறைஞ்சி.

(இ-ள்) நல்லூரினம்பரருள்பெற்றுப்போய்—அவா, திருநல்லூரில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான் திருவருள்பெற்று அங்குநின்றகன்று, பழையாறைப்பலலூர்வெண்டலைக்கரத்தாபயிலுமிடம்பலபணிநது—திருப்பழையாறையோடு பற்கள் விளங்கியிருக்கும் வெள்ளிய பிரமகபாலத்தைக் கரத்திலேந்திய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருப்பதிகள் பலவற்றையும் வணங்கி, சொல்லூராவண்டமிழபாடி—சொல்லமைந்த வளவிய தமிழ்ப்பதிகங்களைப் பாடியருளி, வலஞ்சுழியைத்தொழுதேத்தி—திருவலஞ்சுழியைத்தொழுது துதித்து, அல்லூர்வெண்பிறையணிந்தா—மலைககரத் துதிககினை வெள்ளிய மூன்றாமபிறையைத்தரித்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருக்குடமுககணைநிறைஞ்சி—திருக்குடந்தையெனனும் திருப்பதியையடைந்து தொழுது.—எ-று (உக௫)

நாலூர்தென் நிருச்சேறை குடவாயி நறையூசோ
பாலூரு மின்மொழியாள் பாகனா கழல்பரவி
மேலூர்தி விடைக்கொடியார் மேவுமிடம் பலபாடிச்
சேலூர்தன் பணைசூழ்ந்த தென்றிருவாஞ் சியமணைநதார்.

(இ-ள்) நாலூர்தென்றிருச்சேறை—நாலூராமயானம் அழகிய திருச்சேறை; குடவாயிநறையூசோ—திருக்குடவாயில் திருநறையூர்ச் சித்தீச்சரம் என்னும் இத்திருப்பதிகளில் வீற்றிருந்தருளும், பாலூருமினமொழியாள்பாகனாகழல்பரவி—பால்போலும் இனியமொழியையுடைய உமாதேவிபாகரான சிவபிரான் திருவடிகளைவணங்கி, மேலூர்திவிடைக்கொடியார்—ஏறிநடாத்தும் வாகனமாகிய விடையைக் கொடியாகவுடைய சிவபிரான், மேவுமிடம்பலபாடி—வீற்றிருந்தருளும் பல தலங்களைப்பாடி; சேலூர்தன் பணைசூழ்ந்த—சேல்மீன்கள் உலாவுகின்ற தட்பமான வயல்கள் சூழ்ந்த, தென்றிருவாஞ்சியமணைந்தா—அழகிய திருவாஞ்சியமென்னும் திருப்பதியை அடைந்தருளினா —எ-று.

இவ்விரண்டுங் ஞாகம்.

(உக௬)

பெருவாச மலாச்சோலைப் பெருவேளுர பணிரதேத்தி
முருகாரு மலாக்கொன்றை முதல்வனா பதிபிறவுந்
திருவாரும் விளமருடன் சென்றிறைஞ்சி வாசீசா
மருவாரு றொரித்தவாதந் திருவாரூர் வந்தடைந்தா

(இ-ள்.) பெருவாசமலாச்சோலைப்பெருவேளுரபணிந்தேத்தி—மிகக் வாசனை கமழும் மலர்க்கூடியுடைய சோலைசூழ்ந்த திருப்பெருவேளுரென்னும் திருப்பதியைவணங்கித் துதித்து, முருகாரும்மலாக்கொன்றைமுதலவரூபதிபிறவும்—தேன்றிறைந்த கொன்றைமலரைச்சூடிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் பிறதிருப்பதிகளையும், திருவாரும்

விளமருட்சென்றிறைஞ்சி—அழகுநிறைந்த திருவிளமொன்னும் திருப்பதியுடன்சென்று வணங்கி, வாசீசர்மருவாருநொரித்தவந்தந் திருவாருந்வந்தடைந்தா—வாசீசமுனிவர்கிரிபுரத்தைஎரித்தருளிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருவாருக்குவந்தருளினார்.

ஆண்டவர செழுந்தருள வாருரி லன்பர்கடா
நீண்டசடை யார்தம்பா னிறைந்தவருள் பெற்றுடையார்
காண்டகுமா ளிகைமாடங் களின்சிறந்தோங் கிட் வெங்குஞ்
சேண்டிகழ்வீ திகள்பொலியுந் திருமலிமங் கலஞ்செய்தார்.

(இ-ள்.) நீண்டசடையாதம்பால்=நீண்ட சடைமுழையையுடைய சிவபிரானிடத்து, நிறைந்தவருள்பெற்றுடையார்=நிறைந்த திருவருளைப்பெற்றவர்களாகிய, ஆருரி என்பார்கள்=அத்தலத்திலவாரும் திருவடியார்கள், ஆண்டவரசெழுந்தருள்=வாசீசத்திருவடிகள் திருவாருருக்கெழுந்தருளினவர், காண்டகுமா ளிகைமாடம்=காட்சிக்கினிய திருமா ளிகையும் மாடங்களும், கவினசிறந்தோங்கிடவெங்கும்=அழகுமிகருவிளங்க எவ்விடத்தும்; சேண்டிகழ்வீதிகள்பொலியும்=விளக்கமான நீண்ட திருவீதிகள் பொலிவடைதற்கேதுவான, திருமலிமங்கலமசெய்தார்=அழகுபொருந்தும் அலங்காரத்தைச் செய்தார்கள்.—எ-று. தாம்-அசை.

(உகஅ)

வேறு.

வல்லமண்குண்டர்தம மர்யைகடநது மறிகடலிற்
கல்லேமிதப்பாகப போந்தவாவந்தா ரெனுங்கரிப்பால்
எல்லையிறெண்ட ரெயிற்புறஞ்சென்றெதிரா கொண்டபோது
சொல்லினரசர் வணங்கித்தொழுதுனா செய்தனைவார்.

(இ-ள்.) வல்லமண்குண்டர்தம்மாயைகடந்து=வலிய அமண்குண்டர்கள் செய்தவஞ்சினையை நீங்கி, மறிகடலிற்கல்லேமிதப்பாகப்போந்தவர்=அலைவீசுகின்ற கடலினிடத்துக் கல்லே தெப்பமாகக் களையேறிவந்த வாசீசமுனிவா, வந்தாடுனுங் கரிப்பால்=இத்தலத்திற் கெழுந்தருளினொன்னும் மகிழ்ச்சியினால், எல்லையிறெண்ட ரெயிற்புறஞ்சென்று=அளவிற்ற திருவடியார்கள் மலிவின்புறத்தேசென்று, எதிரகொண்டபோது=எதிரகொண்டசமயத்து, சொல்லினரசாவணங்கித்தொழுது=வாசீசமுனிவர் தம்மைவணங்கினுரை வணங்கி அஞ்சலியத்தராய்; உரைசெய்தனைவார்=இவ்வாறருளிச்செய்துகொண்க செல்வாராயினா.—எ-று.

(உகக)

பற்றென்றிலாவரும பாதகராகு மமணாதம்பால்
உற்றபிணியொழிந் துய்யப்போந்தேன்பெற லாவதொன்றே
புறநிடங்கொண்டாதந் தொண்டாகுத்தொண்டரம்புண்ணியமென்
றறவுணாவொடு மாருத்திருவீதி யுள்ளனைந்தார்.

(இ-ள்.) பற்றென்றிலாவரும்பாதகராகும்=அவர், இரக்கம் ஒருசிறிதும்இல்லாதிருக்கும் பதர்களாகிய; அமணாதம்பாலுற்றபிணியொழிந்து=அமணர்களிடத்துத் தாம் அடைந்த துபரத்தினின்றும் நீங்கி, உய்யப்போந்தேன்பெறலாவதொன்றே=பிழைத்தற் கேதுவாகவந்தயான் அடைத்தருளிய தொன்றுளது அதுயாதெனில்; புறநிடங்கொண்டார்தந்தொண்டர்க்குத்தொண்டரம்புண்ணியமென்று=வன்மீகநாதரடியார் க்கடியராயிருக்கும் புண்ணியமென்று பதிகம்பாடிக்கொண்டு, அற்றவுணர்வொடும்=தற்போதங்கழன்ற உணர்ச்சியோடு, ஆருர்த்திருவீதியுள்ளனைந்தார்=திருவாருர்த் திருவீதியுள்ளவந்தார்.—எ-று.

(உஉ௦)

திருஆறர்-திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

குலம்பலம்பாவரு குண்டர்முனனேநமக் குண்டுகொல்லோ
வலம்பலம்பாவரு தண்புனலாரு ரவிசடையான
சிலம்பலம்பாவரு சேவடி யான் திரு மூலத்தானம்
புலம்பலம்பாவரு தொண்டாசு குத்தொண்டராம புண்ணியமே. (க)

குற்றமுடைய வமணர்திறமது கையகன்றிட
மெற்கருமஞ்செய் துயயப்போந்தேனுக்கு முண்டுகொல்லோ
மற்பொவிதோளா னிராவணனன்வலி வாட்டுவித்த
பொற்கழலானடித் தொண்டாசு குத்தொண்டராம புண்ணியமே. (க௦)
திருச்சிற்றம்பலம்.

சூழந்திருத்தொண்டா தமமுடனேரோண வாயினண்ணி
வாழிதிருநெடு தேவாசிரியன்முன் வந்திறைஞ்சி
யாழிவரைத்திரு மாளிகைவாயி லவைபுகுந்து
நீளசடாமாணிப் புறறுவந்தாரானோ கண்டுகொண்டார்.

(இ-ள்.) சூழந்திருத்தொண்டாதமமுடன்=அவர், தம்மைச் சூழ்ந்துவரும் திரு
த்தொண்டர்களோடு, தோரணவாயினண்ணி=மகரதோரணங்கள்தாக்கிய திருவாயிலை
யடைந்து, திருநெடுதேவாசிரியன்முனவந்திறைஞ்சி=மோட்சலட்சுமிகு வாசமாக
உயர்ந்த தேவாசிரிய மண்டபத்தின் முன்வந்துவணங்கி, ஆழிவரைத்திருமாளிகைவாயி
லவைபுகுந்து=சககிரவாளமலைபோலச் சூழந்திருக்கும் திருமாளிகையின்வாயிலிற் புகு
ந்து; நீளசடர்மாமணிப்புறறுவந்தாரா=மிகக் ஒளிதங்கிய நாகமணிகளையுடைய புற்
றையிடமாகக்கொண்ட சிவபிரானே; நேர்கண்டுகொண்டா=நேரேகண்டு தரிசித்தரு
ளினா.—எ-று. வாழி-அசை. (உஉக)

கண்டுகொழுது கரசரணுதியங் கங்களெல்லாம்
கொண்டபுளகங்க ளாகவெழுந்தன்பு கூரக்கண்க
டண்டுளிமாரி பொழியத்திருமூலட் டானாதம்மைப்
புண்டரிகக்கழல் போற்றித்திருத்தாண் டகம்புனைந்து.

(இ-ள்.) கண்டுகொழுதுகரசரணுதியங்கங்களெல்லாம்=திருமூலட்டானாதத்
'தரிசித்துவணங்கி கைகால்முதலிய அவயவங்களெல்லாம், கொண்டபுளகங்களாகவெ
ழுந்து=எழுந்த உரோமாஞ்சித்தையுடையனவாக எழுந்து, அன்புகூரக்கண்கடண்டு
ளிமாரிபொழிய=அன்புமிகுதலால் கண்களினின்றும் தட்பமான ஆனந்தபாஷ்பமாகிய
மழைபொழிய, திருமூலட்டானாதம்மை=திருவாரூர் திருமூலட்டானருடைய, புண்
டரிகக்கழல்போற்றி=தாமரைமலரோலும் சிவந்த திருவடி-களைத்துதித்து, திருத்தாண்
டகம்புனைந்து=திருத்தாண்டகமாகிய திருப்புகழ்மாலையைச்சாததி.—எ-று. (உஉஉ)

திருஆறர் - போற்றித்திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

கற்றவர்களுண்ணுங் கணியேபோற்றி கழலடைந்தார்செல்லுங்கதியே
போற்றி, யற்றவர்கட்காரமுத மானாயபோற்றி யல்லலறுத்தடியேனே பாண்

டாய்போற்றி, மற்றொருவரொப்பில்லா மைந்தாபோற்றி வானவாகள்போற்றி மருந்தேபோற்றி, செற்றவாதம புரமெரித்தசிவனேபோற்றி திருமூலத்தானனே போற்றிபோற்றி (க)

வங்கமலிகடனஞ்ச முண்டாய்போற்றி மதயானையிருநிலை போர்த்தாய்போற்றி, கொங்கலருநுங்குகொன்றைத் தாராய்போற்றி கொலபுலித்தோலாடைக் குழகாபோற்றி, யங்கனனையமராகடம மிறைவாபோற்றி யாலமாநீழலறஞ் சொன்னாயபோற்றி, செங்கனகத்தனிக்குன்றே சிவனேபோற்றி திருமூலத்தானனே போற்றிபோற்றி (உ)

மலையான்மடநதை மணுளாபோற்றி மழவீடையாய் நின்பாதம போற்றிபோற்றி, நிலையாகவென்னெஞ்சி னின்றாயபோற்றி நெற்றிமேலொற்றைககண் ணுடையாய்போற்றி, யிலையாந்தமுவினிலேவே லேந்திபோற்றி யேழ்கடலுமேழ்பொழிநிலு மாணாய்போற்றி, சிலையாலன்றையிலெரித்த சிவனே போற்றி திருமூலத்தானனே போற்றிபோற்றி. (ங)

பொன்னியலுமேனியனே போற்றிபோற்றி பூதபபடையுடையாய் போற்றிபோற்றி, மன்னியசோமறைநான்கு மாணாய்போற்றி மறியேறுகையானே போற்றிபோற்றி, யுன்னுமவர்க்குண்மையனே போற்றிபோற்றி யுலகுக்கொருவனே போற்றிபோற்றி, சென்னியிசை வெண்பிறையாய் போற்றிபோற்றி திருமூலத்தானனே போற்றிபோற்றி. (ச)

நஞ்சடையதன்னுடனே போற்றிபோற்றி நற்றவனேநின்பாதம போற்றி போற்றி, வெஞ்சடரோன்பல்லிதுத்த வேந்தேபோற்றி வெண்மதியங்கண்ணி விகிதாபோற்றி, துஞ்சிருளிலாட லுந்ததாயபோற்றி தூநீறுமெய்க்கணிந்த சோதிபோற்றி, செஞ்சடையாய் நின்பாதம போற்றிபோற்றி திருமூலத்தானனே போற்றிபோற்றி. (ரு)

சங்கரனேநின்பாதம் போற்றிபோற்றி சதாசிவனேநின்பாதம் போற்றி போற்றி, பொங்கரவாநின்பாதம் போற்றிபோற்றி புண்ணியனேநின்பாதம் போற்றிபோற்றி, யங்கமலத் தயனோடுமாலுங்காணு வனலுருவாநின்பாதம் போற்றிபோற்றி, செங்கமலத்திருப்பாதம் போற்றிபோற்றி திருமூலத்தானனே போற்றிபோற்றி. (சு)

வம்புலவுகொன்றைச் சடையாய்போற்றி வான்பிறையுமவாளாவும் வைத்தாய்போற்றி, கொம்பனையதுண்ணிடையாள் கூறுபோற்றி குரைகழலாற் கூற்றுதைத்த கோவேபோற்றி, நம்புமவாககருமபொருளே போற்றி போற்றி நால்வேதமாறங்க மாணாய்போற்றி, செம்பொனேமரகதமே மணியேபோற்றி திருமூலத்தானனே போற்றி. (ஏ)

உள்ளமாயுள்ளத்தே நின்றாய்போற்றி யுகப்பார்மனத்தென்று நீங்காய் போற்றி, வள்ளலேபோற்றி மணுளாபோற்றி வானவாகோன்றோடுணித்த

மைந்தாபோற்றி, வெள்ளையேறேறும் விகிதாபோற்றி மேலோர்க்குமேலோர்க்கு மேலாய்போற்றி, தெள்ளநீர்க்கங்கைச் சடையாய்போற்றி திருமூலத்தானே போற்றிபோற்றி. (அ)

பூவாரதசெனனிப புனிதாபோற்றி புத்தேளிர்போற்றும்பொருளே போற்றி, தேவார்த்தேவாக்குந் தேவேபோற்றி திருமாலுக்காழி யளித்தாய்போற்றி, சாவாமேகாத்தென்னை யாண்டாய்போற்றி சங்கொத்தநீற்றெஞ் சதுராபோற்றி, சேவார்த்தவெல்கொடியாய் போற்றிபோற்றி திருமூலத்தானே போற்றிபோற்றி (க)

பிரமன்றன்சிரமரிநத பெரியோய்போற்றி பெண்ணுருவோடானுருவாய் நின்றாய்போற்றி, கரநான்கு முககண்ணு முடையாய்போற்றி காதலிப்பார்க்காற்ற வெளியாய்போற்றி, யருமத்தத்தேவாக் கரசேபோற்றி யன்றரகனைநான்கு தோளுநதானு, சிரநெரித்தசேவடிபாய போற்றிபோற்றி திருமூலத்தானே போற்றிபோற்றி. (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

காண்டலேகருத் தாயினவென்னுங் கலைப்பதிகந்
தூண்டாவிளக்கன்ன சோதிமுன்னினு துதித்துருகி
யின்மெணிக்கோயில் சூழவலஞ்செய் திறைஞ்சியன்பு
பூண்டமனத்தொடு நீடிருவாயிற் புறத்தணைநதார.

(இ-ள்.) காண்டலேகருத்தாயினவென்னும்—காண்டலே கருத்தாயினவென்னும் முதலையுடைய, கலைப்பதிகம்—செய்யுளாலமைந்த திருப்பதிகத்தை, தூண்டாவிளக்கன்னசோதிமுன்னினுதுதித்துருகி—தூண்டாவிளக்கையொத்த சிவபிரான் முன்னினுது துதித்து மனமுருகி, ஈண்மெணிக்கோயில்சூழவலஞ்செய்திறைஞ்சி—மணிகளழுத்திய திருக்கோயிலை வளைய வலமாகவந்து வணங்கி, அன்புபூண்டமனத்தொடு—அன்புரிமைந்த மனத்தொடு, நீடிருவாயிற் புறத்தணைநதார—உயர்ந்த திருவாயிலினின்றும் நீங்கிப் புறம்பேவந்தருளிஞர்.—எ-று. இவ்விரண்டுங்கூடம். (உஉஉ)

திருவாரூர் - பண் - சீகாமரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்

காண்டலேகருத்தானினைத்திருநதேன்மனமபுருந்தாய்கழலடி
பூண்டு கொண்டொழிநதேன்புறம்போயினுலறையோ
வீண்மொடங்கணீண்டமாளிகைமேலெழுக்கொடிவானிளமமதி
திண்டிவநதுலவுநதிருவாரூரமமானே. (க)

நாடினாகமலமலரயனோடினியனாகங்கிண்டவ
னாடிக்கணமாட்டாத்தழலாயநம்பானைப்
பாடுவார்பணிவார்பல்லாண்டிசைக்கூறுபத்தர்கள்சித்தத்துள்புக்குத்
தேடிக்கண்டுகொண்டேன் திருவாரூரமமானே. (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

செய்யமாமணியொளிகூழ் திருமுன்றின்முன்றேவா சிரியன்சார்ந்து
கொய்யுலாமலர்ச்சோலைக் குயில்குவமயிலாலு மாநூரணாக்
கையினற்றொழாதேமுன் கணியிருக்கக்காய்கவர்த்த கள்வனேனென்
மெய்தரியகையறவாற் திருப்பதிகமருள்செய்தங் கிருந்தாரன்றே.

(இ-ள்.) செய்யமாமணியொளிகூழ்திருமுன்றின்முன்=செந்நிறமுடைய மாணி
க்கங்களினது ஒளிகள் பத்திபாய்ந்திருக்கும் திருமுற்றத்தின்கணுள்ள; தேவாசிரியன்
சார்ந்து=தேவாசிரிய மண்டபத்தையடைந்து, கொய்யுலாமலர்ச்சோலைக்குயில்குவமயி
லாலுமாநூரணாக்கையினற்றொழாதேமுன்கணியிருக்கக்காய்கவர்த்தகள்வனேனென்று=
கொய்யுலாமலர்ச்சோலைக் குயில்குவ மயிலாலு மாநூரணாக் கையினற்றொழாதே முன்க
ணியிருக்கக் காய்கவர்த்த கள்வனேனென்று, எய்தரியகையறவால்=அடைதற்கரிய தய
ரத்தோடு; திருப்பதிகமருள்செய்து=திருப்பதிகத்தை யருளிச்செய்து; அங்கிருந்தார்=
அங்கிருந்தருளினார்.—எ-று. அன்று-ஏ-அசை. (உஉச)

திருவாரூர்ப்பழமொழி-பண்-காந்தாரம்.

* திருச்சிற்றம்பலம்.

மெய்யெலாம்வெண்ணீறுசண்ணித்தமேனியான் றுடொழாதே
யுய்யலாமென்றெண்ணியுறிதூக்கியுழிதந்தென்னுள்ளமவிட்டுக்
கொய்யுலாமலர்ச்சோலைக்குயில்குவமயிலாலுமாநூரணாக்
கையினற்றொழாதொழிந்துகணியிருக்கக்காய்கவர்த்தகள்வனேனே. (க)

என்பிருத்திரம்புதோல்புகப்பெய்திட்டென்னையோருருவமாக்கி
யின்பிருத்திமுன்பிருந்தவினேதீர்த்திட்டென்னுள்ளங்கோயிலாக்கி
யன்பிருத்தியடியேனைக்கூழாட்கொண்டருள்செய்தவாநூராதம்
முன்பிருக்கும்விதியின்றிமுயல்விட்டுக்காக்கைப்பின்பேருனவாறே. (உ)

பெருகுவித்தென்பாவத்தைப்பண்ணெடலாங்குண்டர்கள் தஞ்சொல்லேகேட்டு
உருகுவித்தென்னுள்ளத்தினுள்ளிருந்தகள்ளத்தைத்தள்ளிப்போக்கி
யீருகுவித்துப்பிணிகாட்டியாட்கொண்டிபிணிதீர்த்தவாநூராதம்
அருகிருக்கும்விதியின்றியறமிருக்கமறம்விலக்குக்கொண்டவாறே. (ங)

குண்டனாய்த்தலைபறித்துக்குவிழலையார்நகைநாணு*துழிதர்வேணைப
பண்டமாப்படுத்தென்னையபால்தலையிற்றெளித்துத்தன்பாதங்காட்டித்
தொண்டெலாமிசைபாடத்தாமுறுவலருள்செய்யுமாநூரணாப்
பண்டெலாமறியாதேபனிரீராற்பாவைசெயப்பாவித்தேனே. (ச)

துன்னாகத்தேனுகித்தார்ச்சனவாரசொற்கேட்டுத்துவாவாய்க்கொண்டு
ளீனாகத்திரிதத்திங்கிருகையேற்றிடவுண்டேனேழையேனான்
பொன்னாகத்தடியேனைப்புகப்பெய்துபொருட்படுத்தவாநூரணா
யென்னாகத்திருத்தாதேயேதன்போர்க்காதனயுகப்பட்டேனே. (ரு)

பப்போதிப்பவண்ணாய்ப்பறித்ததொருதலையோடேதிரிதர்வேனை
யொப்போடவோதுவித்தென்னுள்ளத்தினுள்ளிருந்தங்குறுதிகாட.

* உழிதருவேனையென்பது-உழிதர்வேனென்பனின்றது.

யப்போதைக்கப்போதுமடியவாகட்காரமுதாமாநூரை
பெய்போதுநினை யாதேயிருட்டறையின்மலடுகறந்தெய்த்தவாறே. (௯)

கதியொன் றுமறியாதேகண்ணழலத்தலைபறித்துக்கையிலுண்டு
பதியொன் றுநெடுவீதிப்பலர்காணாகைநாணுதுழிதர்வேற்கு
மதிதந்தவாநூரில்வார்தேனைவாய்மடுத்துப்பருகியுய்யும்
விதியின்மிறியிலியேன்விளக்கிருக்கமின்மினித்தீக்காய்தவாறே. (௭)

பூவையாய்த்தலைபறித்துப்பொறியற்றசமணீசர்சொல்லேகேட்டுக்
காவிசேர்கண்மடவார்கண்டோடிக்கதவடைக்குங்கள்வனேன்றன்
னாவியைப்போகாமதவிர்த்தென்னையாட்காண்டவாநூரபாப்
பாவியேனறியாதேபாழுநிற் * பயிக்கமபுக்கெய்த்தவாறே. (௮)

ஒட்டாதவாளவுணர்புரமுன் றுமோரம்பின்வாயின்வீழக்
கட்டானைக்காமனையுங்காலையுங்கண்ணிவெடுகாவின்வீழ
அட்டானையாநூரிலமமானையார்வச்செற்றக்குரோதந்
தட்டானைச்சாராதேதவமிருக்கவவஞ்செய்துதருக்கினேனே. (௧௦)

மறுத்தானோர்வல்லரக்கனீரைந்துமுடியினெடுதோளுநதாளு
யிறுத்தானையெழின்முளரித்தவிசின்யிசையிருந்தான்ன்றலையிலொன்றை
யறுத்தானையாநூரிலம்மானையாலாமுண்டுகண்டங்
கறுத்தானைக்கருதாதேகரும்பிருக்கவிருமபுகடித்தெய்த்தவாறே. (௧௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

2. மார்பாரப்பொழிகண்ணீர் மழைவாருந்திருவடிவு மதுரவாக்கிற்
சேர்வாருந்திருவாயிற் நீந்தமிழின்மாலகளுஞ் செம்பொற்றாளே
சார்வானதிருமனமு முழவாரத்தனிப்படையுந் தாமுமாகிப்
பார்வாழத்திருவிதிப் பணிசெய்துபணிந்தேத்திப் பரவிச்செல்வார்.

(இ-ள்.) மார்பாரப்பொழிகண்ணீர்மழைவாருந்திருவடிவும=மாப்பு நிறையும்
படி பொழிகின்ற மழைபோலும் கண்ணீர்சொரியும் திருவுருவமும்; மதுரவாக்கிற்சேர்
வாருந்திருவாயில்=மதுரமான மொழியோடு சேர்ந்திருக்கும் திருவாக்கினின்றுகிக்கும்;
நீந்தமிழின்மாலகளும்=இனிய திருப்புகிமாலகளும், செம்பொற்றாளேசார்வானதிரு
மனமும்=சிவந்த பொன்போலும் நிறத்தையுடைய சிவபிரான் திருவடிகளையே சார்வா
கக்கொண்டிருக்கும் திருவுள்ளமும்; உழவாரத்தனிப்படையுந்தாமுமாகி=ஒப்பற்றதிரு
வுழவாரப்படையும் தாமுமாக; பார்வாழத்திருவிதிப்பணிசெய்து=சிவவுலகத்தார்வாழ
ம்படி திருவிதிக்கண் தாம்செய்யும் உழவாரத் திருத்தொண்ட்செய்து; பணிந்தேத்திப்ப
ரவிச்செல்வார்=வணங்கித் துதித்துச் செல்வாராயினர் —எ-று.

மதுரவாக்கிற் சேர்வாருந் நீந்தமிழ்மாலையென இயையும். ஈண்டு மதுரவாக்கெ
ன்றது பிறர்செவிக்குக்கேடும் இனியசொல்லு, அவர் திருவுள்ளம் இருவகைப்பற்றி
ன் சார்பையும் ஒழித்துத் திருவடியே தமக்குச்சார்பென நிறத்தில் செம்பொற்றாளே
சார்வான திருநிலைமென்றார். ஏத்திப்பரவி என்றது ஒரு சொன்னீர்ஷமத்து. (உஉ௭)

நீடுபுகழ்த்திருவாரூர் நிலவுமணிபுழற்றிடங்கொணிருத்தாதமமைக்
கூடியவன்பொடுகாலங் களிலணைநதுகுமபிட்டுக் கோதில்வாய்மைப்
பாடிளம்பூதத்தினு னெனுமபதிகமுதலான பலவும்பாடி.
நாடியவார்வம்பெருக னைநதுமனங்குணாந்துருகி நயந்துசெல்வார.

17. (இ-ள்) நீடுபுகழ்த்திருவாரூர்நிலவும்=அவா, மிகக புகழுடைய திருவாரூரின்
கண் வீற்றிருந்தருளும், மணிப்புற்றிடங்கொணிருத்தாதம்மை=மணிகளையுடைய புற்றி
டங்கொண்ட தியாகேசனா, கூடியவன்பொடுகாலங்களிலணைநதுகுமபிட்டு=தம் உள்
ளத்திற்கலந்த பேரன்போடு காலங்களில் தவறாது சென்றுவணங்கி, கோதில்வாய்மைப்
பாடிளம்பூதத்தினுனெனுமபதிகமுதலான=குற்றமற்ற மெய்மையையுடைய பாடிளம்
பூதத்தினுனெனும திருப்பதிகமுதலான, பலவும்பாடி=பல திருப்பதிகங்களையும்பாடி;
நாடியவார்வம்பெருக=தியானித்தலாலான பெருவிருப்பு மேம்படுத்தேதுவாக, நைந
துமனங்குணாந்துருகிநயந்துசெல்வார=திருவுள்ளமனைநது அதனற்குணாந்துருகி நயப்ப
டைநது செல்வாராயினா. —எ-று.

நடேசப்பிரானுக்கு அந்தரியாமியாயிருந்து நடத்தும் அசபாநடனம் உணமை
போலத தியாகேசருக்கும் திதிருத்தமும் ஆனந்த நிருத்தமுமுணமையின நிருத்தொ
ன்றுகூறினா. (உ.உ.கூ)

திருவாரூர்-பண்-காந்தாரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பாடிளம்பூதத்தினும பவளச்செவவாய்வண்ணத்தானுங்
கூடிளமென்முலையானைக் கூடியகோலத்தினு
மோடிளவெண்பிறையானு மொளிகழகுலத்தினு
மாடிளம்பாம்பசைத்தானு மாருரமாநதவமமானே. (க)

பையஞ்சுடர்விடுநாகப பள்ளிகொள்வானுள்ளத்தானுங்
கையஞ்சுநான்குடையானைக் கால்விரலாலடாத்தானு
பொய்யஞ்சுவாய்மைகளபேசிப புகழ்புரிநதாக்கருளசெய்யு
மையஞ்சின்புறத்தானுமாருரமாநதவமமானே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

1. நான்மறைநூற் பெருவாய்மை நமிநநதியடிக்கடிருத் தொண்டினன்மைப
பானமைநிலை யாலவரைப பரமாதிருவிருத்தத்துள வைத்துப்பாடித்
தேன்மருவுங் கொளறையார திருவாரூரனெறியிற நிகழுகநன்மை
யானதிறமும்போற்றி யணிவீதிப் பணிசெய்தங் கமருநாளில்.

(இ-ள்.) நான்மறைநூற்பெருவாய்மை=அவா, நான்குவேதநூல்களிற்கூறும் மே
லான உணமைப்பொருளையுணர்ந்த, நமிநநதியடிக்கடிருத்தொண்டினன்மைப்பான்மை
நிலைபாலவரை=நமிநநதியடிகளையுணர் திருத்தொண்டினது நல்லகுணத்தின் உறுதிகார
ணமாக அந்நமிநநதியடிகளையுணர், பரமாதிருவிருத்தத்துள்வைத்துப்பாடி=நாரூர் நறு
மலர்நாதனுத் தொண்டனம்பி நந்திரீராற்றிருவிளக்கிட்டமை நீண்டறியுமன்றேயெனச்
சிவபிரான திருவிருத்தத்துள்வைத்துச் சிறப்பித்துப் பாடியருளி; தேன்மருவுங்கொள
றையார்திருவாரூர்=தேன்மங்கிய கொன்றைப்பூமாலையையணிந்த சிவபிரான திருவா

ஞரின்கண், அரனெறியிற்றிகழுந்தன்மையானதிறமும்போற்றி—அரனெறியில் வீற்றிருந்தருளும் நிலைமையும் துதித்து, அணிவீதிப்பணிசெய்தங்கமருநாளில்—அழகிய திருவீதியில் உழவாரப்பணிசெய்துகொண்டு அவ்விடத்துவாழும்நாளில்—எ-று (உஉஎ)

நீராருஞ் சடைமுடியார நிலவுதிரு வலிவலமு நீனைத்துசென்று வாராரு முலைமங்கை யுமைபங்கா கழல்பணிந்து மகிழ்ந்துபாடி. காராருங் கறைககண்டா கீழவேனா கன்றபூர கலந்துபாடி. யாராத காதலினா நிருவாரா தனினமீண்டு மனைதாரன்றே.

(இ-ள்.) நீராருஞ்சடைமுடியார்நிலவு—கங்கைநதிவாழும் சடைமுடியையுடைய சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும், திருவலிவலமுநீனைத்துசென்று—திருவலிவலத்தையும் கருதிசென்று, வாராருமுலைமங்கையுமைபங்கா—அங்கு கச்சணிந்த தனங்கையுடைய உமாதேவியை ஓர் கூற்றிலவைத்த அச்சிவபிரானது, கழல்பணிந்துமகிழ்ந்துபாடி—பிருவடிகளைவணங்கித் திருவுள்ளம் மகிழ்ச்சியடைந்து பதிகம்பாடி, காராருங்கறைககண்டா—மேகம்போலும் கரிய கண்டத்தையுடைய பிரானா வீற்றிருந்தருளும், கீழவேனா கன்றபூரகலந்துபாடி—திருக்கீழவேனாையும் திருக்கன்றபூரையும் அடைந்து பாடி, ஆராதகாதலினால்திருவாராதனில்மீண்டுமனைந்தா—அடங்காத பெருவிரும்புபோடு திருவாரூரில் மீனவும் எழுந்தருளிநா.—எ-று அன்று-ஏ-அசை. இவ்விரண்டுநகரம் மேவுதிரு வாதினாநான் வீதிவிடங் கப்பெருமான் பவனிதன்னிற் தேவருடன் முனிவாகண்முன் சேவிக்குமடியாக ஞாட்சேவித்து மூவுலகுங் களிகூர வரும்பெருமை முறைமையெலாய் கண்டுபோற. நாவீனுக்குத் தனியரசா நபகுர நாணமபதிரு வருளினிலே.

(இ-ள்) மேவுதிருவாதினாநான்—திருவாதினாநாளில் வருகின்ற, வீதிவிடங்கப் பெருமாள்பவனிதன்னில—தியாகப்பெருமான பவனியில், தேவருடன்முனிவாகண் முன்—தேவாமுனிவாகளோடுதிருமுன்னேநின்று,சேவிக்குமடியாக ஞாட்சேவித்து—சேவிக்குமடியார்களுடன் தாமுச்சேவித்து, மூவுலகுங்களிகூரவரும்பெருமைமுறை மையெலாங்கண்டுபோற்றி—மூவுலகத்தாரும் உள்ளக்கிளாச்சி மிகவருகின்ற பவனிச்சிற பபையெல்லாங் கண்டுதிதித்து,நாவீனுக்குத்தனியரசாநபகுரநான்—திருநாவுக்கரசர் விரும்பிவாழும்நாளில்,நமபதிருவருளினால்—சிவபிரான் திருவருளால்.—எ-று. ஏ-அசை.

திருப்புகலா ரமானதருளுஞ் சிவபெருமான் சேவடிகள் குமபிட்டேத்தும் விருப்புடைய வுள்ளத்து மேவியெழுங் காதல்புரி வேட்டைகூர ஒருபபடுவா திருவாரு ரொருவாறு தொழுகன்றங் குள்ளமைவத்துப் பொருப்பபாயன் மடப்பாவை யிடப்பாகா பதிபிறவுமபணிந்துபோந்தார.

(இ-ள்) திருப்புகலா ரமர்த்தருளுஞ்சிவபெருமான்—திருப்புகலாரில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான், சேவடிகள்கும்பிட்டேத்தும்—திருவடிகளை வணங்கித் துதிகளும்; விருப்புடையவுள்ளத்து—விருப்பத்தோடுகூடிய உள்ளத்தின்கண், மேவியெழுங்காதல் புரிவேட்டைகூரஒருபபடுவா—தங்கியெழாநின்ற பெருவிரும்பாலாகிய வேட்டைமிக ஒருப்படுங் கருத்துடையவராய், திருவாரா ஒருவாறுதொழுகின்றது—திருவாராநா நீங்குங் கருத்திலல்லாமல் நீங்கி, அங்குள்ளமைவத்து—திருவாரூரிலே தங்கருத்தவைத்து, பொருப்பபாயன்மடப்பாவையிடப்பாகா—மலையாயன் மகளாகிய பாவதியாளை இடப்பாகத்தில்வைத்த சிவபிரான், பதிபிறவுமபணிந்துபோந்தார்—வீற்றிருந்தருளும் பல திருப்புகலையும் வணங்கிக்கொண்டு திருப்புகலாநோக்கி எழுந்தருளிநார்.

இவ்விரண்டுக்குளகம். விருப்புபொதுமையால் முன்னு ண்டாவது, அவ்விருப்பி னின்றும் உண்டாம்பெருவிருப்புக்காதல் எனவும் அதன் மிகுதிவேட்கை எனவுங்கொள்க.

அந்நாளி லாளுடைய பிள்ளையார் திருப்புகலி யதன்கணின் றும் பன்னாகப் பூணணிவாரா பயின்றதிருப் பதிபலவும் பணிந்துசெல்வார் புன்னகை மணங்கமழும் பூமபுகலூர் வந்திறைஞ்சிப் பொருவில்சீர்த்தி யின்னாரும் புரிமுன்னான் முருகனார் திருமடத்தின் மேவுங்காலை

(இ-ள்) அந்நாளிலாளுடையபிள்ளைபார்=அந்நாளில் ஆளுடையபிள்ளையார்; திருப்புகலியதன்கணின் றும்=சீகாழியினின்றும்; பன்னாகப்பூணணிவாராய்பயின்று=பலசாப்பத்தை ஆபரணமாகவணிக்த சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும்; திருப்பதிபலவும்பணிந்துசெல்வார்=பலதிருப்பதிகளையும் வணங்கிச் செல்கின்றவராய், புன்னகைமணங்கமழும் பூமபுகலூர்வந்திறைஞ்சி=சுரபுன்னைமலர்கள் மணமீசும் பொலிவினையுடைய திருப்புகலூருக கெழுந்தருளி வாத்தமான்ஸ்வரத்தைவணங்கி, பொருவிலசீர்த்தியின்னாரும் புரிமுன்னால்=ஒப்பற்ற புகழையுடைய மின்போலும் முறுக்குத்தங்கிய உபவீதத்தைத் தரித்த, முருகனார்திருமடத்தின்மேவுங்காலை=முருகநாயனருடைய திருமடத்தின்கண் எழுந்தருளும்போது.—எ-று. (௨௩௧)

ஆண்டவர செழுந்தருளி யணியாரூ மணிபபுற்றி லமர்ந்துவாழு நீண்டசுடர் மாமணியைக் குமபிட்டு நீடுதிருப புகலூர்நோக்கி மீண்டருளி னொன்று கேட்டருளி யெதிர்கொள்ளும் விருப்பினேடும் ஈண்டுபெருந் தொண்டாகுழாம புடைசூழவெழுந்தருளி யெதிரோசென்றார்.

(இ-ள்.) ஆண்டவரசெழுந்தருளி=வாசேத் திருவடிகளெழுந்தருளி; அணியாரூர்மணிப்புற்றிலமர்ந்துவாழும்=அழகிய திருவாரூரின்கண் மணிகளிறைந்த புற்றில் வீற்றிருந்தருளும், நீண்டசுடர்மாமணியைக்கும்பிட்டு=மிக்க ஒளிதங்கிய மாணிககம் போலும் திருமேனியையுடைய தியாகேசனாத் தரிசித்து, நீடுதிருப்புகலூர்நோக்கி=உயர்ந்த திருப்புகலூரானோக்கி, மீண்டருளி னொன்றுகேட்டருளி=மீண்டெழுந்தருள்கின்ற னொன்றுகேட்டு; எதிர்கொள்ளும்விருப்பினேடும்=அவனாத தாம் எதிர்கொள்ளும் படியான ஆசையோடு, ஈண்டுபெருந்தொண்டாகுழாம்புடைசூழ=நெருங்கிய பெரிய அடியார்கூட்டங்கள் அருகிற்றூழ, எழுந்தருளியெதிரோசென்றா=எழுந்தருளிவந்து அவரை எதிர்கொண்டார்.—எ-று. இவ்விரண்டுக்குளகம். (௨௩௨)

கரண்டமலி தடம்பொய்க்கக காழியர்கோ னெதிரணையுங் காதல்கேட்டு வரன் றுமணிப் புணற்புகலூர் நோக்கிவரும்வாசேசு மகிழ்ந்துவந்தார் திரண்டவருந் திருநீற்றுத் தொண்டார்குழா மிருதிமுஞ் சேர்ந்தபோதி விரண்டிலி லின்கடல்க ளொன்றாகி யணைநதனபோ லிசைநதவன்றே.

(இ-ள்.) கரண்டமலிதடம்பொய்க்கககாழியர்கோன்=நீர்க்காக்கைகள் மிக்கிருக்கும் வாலிகள்கூழ்த்த சீகாழியிலவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையார்; எதிரணையுங்காதல் கேட்டு=தமக்கெதிரோ எழுந்தருளுகின்ற திருவுள்ளக்குறிப்பைக்கேட்டு; வரன் றுமணிப் புணற்புகலூர்நோக்கிவரும்=மணிகளைக் கிளரிக்கொண்டு பெருகுகின்ற காலிரிவளந்தங்கிய திருப்புகலூரானோக்கி வருகின்ற; வாசேசர்மகிழ்ந்துவந்தார்=வாசேசமுனிவர் திருவுள்ளமகிழ்ந்தெழுந்தருளினார்; திரண்டவருந்திருநீற்றுத்தொண்டார்குழாம்=சேர்ந்துவருகின்ற திருமேனியில் திருநீறுவிரவப்பூசிய அடியார்கூட்டங்கள்; இருதிமுஞ்சேர்ந்த

போதில்—இருபகுதியும் ஒருங்கு குழீஇயசமயத்து; இரண்டிலிலவிகடல்களொன்
ருகி—வெள்ளொளிவீசும் பாற்கடல்களிரண்டு ஒருங்குசேர்ந்து, அணைந்தனபோலிசை
ந்த—வந்தனபோலிருந்தன.—எ-று அன்று-ஏ-அசை.

கரண்டம் என்றது காரண்டத்தின் திரிபு.

(உருக)

திருநாவுக் கரசரெதிர சென்றிறைஞ்சச் சிரபுரத்துத் தெய்வவாய்மைப,
பெருஞான சம்பநதப் பிள்ளையா ரெதிரவணங்கி யப்போரீர்
வருநாளிற் திருவாரூர் நிகழ்பெருமை வகுத்துணைப்பீ ரென்றுகூற
வருநாமத் தஞ்செழுத்துப் பயில்வாய்மை யவருமெதி ரருளிச்செய்வார்.

(இ-ள்) திருநாவுக்கரசரொதிரசென்றிறைஞ்ச—ஆண்டவரச ஆளுடையபிள்ளை
யார் எதிர்சென்றுவணங்க; சிரபுரத்துத்தெய்வவாய்மை—சீகழியின்கண் அவதரித்த
தெய்வீகத்தன்மையையுடைய, பெருஞானசம்பந்தப்பிள்ளையார்—பெருமைமிக்க ஆளு
டையபிள்ளையார்; எதிரவணங்கியப்போ—அவரொதிரோ தாரும் வணங்கி அப்போ, நீர்வ
ருநாளிற்றிருவாரூரநிகழ்பெருமை—நீர் திருவாரூருக்கெழுந்தருளும்நாளில் அங்குநிகழ்
ந்த பவனிப்பெருமையை, வகுத்துணைப்பீரென்றுகூற—வகுத்துக்கூறுமென்று அருளிச்
செய்ய, அருநாமத்தஞ்செழுத்துப்பயில்வாய்மையவரும்—அரிய திருநாமமாகிய திருவை
ந்தெழுத்தும் பயில்கின்ற மெய்ம்மையையுடைய அவ்வாசமுனிவரும், எதிரருளிச்செ
ய்வார்—ஆளுடையபிள்ளையாரொதிரோ அருளிச்செய்வாராயினா.—எ-று.

(உருச)

வேறு.

சித்தநிலாவுந தென்றிருவாரூர் நகராளு
மைத்தழைகண்ட ராதிராநாளின் மகிழ்செல்வம்
இத்தகைமைத்தென் றென்மொழிகேனென் றுணைசெய்தார்
முத்துவிதான மணிப்பொற்கவரி மொழிமலை.

(இ-ள்) தென்றிருவாரூர்நகரானும்—தெற்கின்கணுள்ள திருவாரூர்நகரத்தை
யரசுசெய்யும், சித்தநிலாவுமைத்தழைகண்டராதிராநாளின்மகிழ்செல்வம்—அடியாருள்
ளத்து விளங்கி வீற்றிருந்தருளும் கருநிறத்தங்கிய திருமிடற்றையுடைய வீதிவிடங்கப
பெருமான் திருவாதிராநாளில் பவனிவருகிற சிறப்பை; இத்தகைமைத்தென்றென்மொ
ழிகேனென்று—இவ்வண்ணமுடைத்தென்றெடுத்து எவ்வாறுசொல் லுகேனென்றுகூறி;
முத்துவிதானமணிப்பொற்கவரிமொழிமலையுணைசெய்தார்—முத்துவிதான மணிப்பொ
ற்கவரி என்னும் முதலையுடைய திருப்பதிகமாலையை அருளிச்செய்தார்.—எ-று (உருரு)

*
திருவாரூர்த்திருவாதிராத் திருப்பதிகம்-பண-குறிஞ்சி.

திருச்சிற்றம்பலம்.

முத்துவிதான மணிப்பொற்கவரி முறையாலே
பத்தர்களோடு பாவையாகுழப பவிப்பின்னே
வித்தகக்கோல வெண்டலைமலை விரதிக
ளத்தனாரு ராதிராநாளா லதுவண்ணம்.

(க)

நணியார்சேயார் நல்லாரதீயார் நாடோறும்
பிணிதான்றீரு மென்றுபிறங்கிக கிடப்பாரு
மணியேபொன்னே மைநதாமனாளு வென்பார்கட்
கணியானாரு ராதிராநாளா லதுவண்ணம்.

(உ)

விதிக்கோறும் வெண்கொடியோடு விதானங்கள்
சோதிகள்விட்டுச் சுடாமாமணிக ளொளிதோன்றச்
சாதிகளாய பவளமுழுத்துத் தாமங்க
ளாதியான ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்

(௩)

குணங்கள்பேசிக் கூடிப்பாடித் தொண்டர்கள்
பிணங்கித்தமயிற் பித்தபாபபோலப் பிதற்றுவார
வணங்கிநின்று வானவாவது வைகலு
மணங்களு ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்.

(௪)

நிலவெண்சங்கும் பறையுமமாபப் நிற்கில்லாப்
பலருமிட்ட கல்லவடங்கள் பரந்தெங்கும்
கலவமஞ்ஞை காரொன்றெண்ணிக களித்துவங்
தலமரான ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்

(௫)

விமாவெருவா விழியாததெழியா வெருட்டுவா
தமமாண்பிலாய்த் தரியாதலையான் முட்டுவா
ரொமமானீச நெந்தையென்னப்ப நென்பாகட்
கமமானா ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்.

(௬)

செந்தவாவாயா செல்வன்சேவடி சிந்திப்பா
மைநதர்களோடு மங்கையாகூடி மயங்குவா
நிந்திரனாதி வானவாசித்த றெடுத்தேத்து
மந்திரனா ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்.

(௭)

முடிகளவணங்கி மூவாதார்கண் முன்செல்ல
வடிகொள்வேய்த்தோள் வானரமங்கையர் பின்சொல்லப்
பொடிகளபூசிப் பாடுந்தொண்டா புடைகுழ
வடிகளா ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்

(௮)

துன்பநுமமைத் தொழாதநாளக ளென்பாரு
மின்பநுமமை யேததுநாள்க ளென்பாரு
நுமபினெமமை நுழையப்பணியே யென்பாரு
மன்பாரு ராதிரைநாளா லதுவண்ணம்

(௯)

பாருப்பவ்வத் தானேப்பத்தா பணிந்தேத்தச
சீராபாட லாடலறாத செமமாப்பாந்
தோரொழியா துலகமெங்கு மெடுத்தேத்து
மாருரனற னாதிரைநாளா லதுவண்ணம்.

(௧0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

அம்மொழிமாலைச் செந்தமிழுகேளா வணிசண்பை
மைமமலிகண்டத் தண்டாபிரானார் மகனாருங்
கொய்மமலாவாவித் தென்றிருவாருந் குமபிட்டே
யுமமுடன்வந்திங் குடனீமாவேனென் றறுள்செய்தார்.

(இ-ள்.) அம்மொழிமாலைச்செந்தமிழுகேளா—அந்த முத்துவிதானமென்னும் செந்
திருப்பதிகமாலைக்கேட்டு, அணிசண்பைமைம்மலிகண்டத்தண்டாபிரானார்

மகனாரும்—அழகிய சீகாழியின்கண் அவதரித்த கருநிறம் தங்கிய திருமிடற்றையுடைய சிவபிரான் திருமகனாராகிய ஆளுடையபின்னையாரும், கொய்மலர்வாவித்தென்றிருவா ளாகுமபிட்டு—கொய்தத்தக்க மலாவால்கள்கூழும் தெற்கின்கணுள்ள திருவாருநாத்தரி சித்து, உம்முடன்வந்திங்குடனமாவேனென்றருள்செய்தாரா—இத்திருபபுகலூரினகண பின் உமமுடனவநது இருபபேனென்றருளிச்செய்தாரா—எ-று ஏ-அசை. (௨௩௬)

மாமதிலாரு மன்னையங்கு வணங்கச்செந்
தாமனாயோடைச் சண்பையாநாதன் றானே
நாமருசொல்லி னாதரு மாவத தொடுபுககரா
பூமலாவாசத் தண்பணைசூழும் புகலூரில்.

(இ-ள்) மாமதிலாருமன்னையங்குவணங்க—பெரிய மதில்கூழ்ந்த திருவாரு ரில் வீற்றிருந்தருளும் தியாகபபெருமானை அவ்விடத்துத் தரிசனஞ்செய்ய, செநதாமனா யோடைச்சண்பையார்நாதன்—செநதாமனா மலர்கள் மலாநதிருக்கும் ஒடையை யுடைய சீகாழிப்பதியில் அவதரித்த ஆளுடையபின்னையார் எழுந்தருள், நாமருசொல்லி னாதருமாவததொடு—வாசீசமுனிவரும் விருப்போடு, பூமலர்வாசத்தண்பணைசூழும்புக லூரிலபுககரா—புககள் மலாதலால் மணமவீசுகின்ற குளிர்ந்தவயலருழ்ந்த திருபபுகலூரில் எழுந்தருளிநா—எ-று (௨௩௭)

அத்திருமுதூர் மேவியநாவுக் கரசுநதஞ்
சித்தநிறைந்தே யனபுதெவிட்டுந் தெளிவெள்ள
மொய்ததிழிதானாக் கண்பொழிநீர்மெய் முழுதாரப்
பைத்தலைநாகப் பூணணிவாளைப் பணிவுறரா.

(இ-ள்) அத்திருமுதூர்மேவியநாவுக்கரசும்—அந்தப் பழைய திருபபுகலூரைய டைந்த திருநாவுக்கரசரும், தஞ்சித்தநிறைந்தேயனபுதெவிட்டும்—தம் திருவுள்ளநிறை ந்து அன்பானது வழிதலினாலான, தெளிவெள்ளமொய்ததிழிதானாககண்பொழிநீர்— தெளிவாகிய வெள்ளம்போலத் திரண்டுசொரிகின்ற தானையாகிய ஆனந்தக்கணனீர், மெய்முழுதார—திருமேனிமுழுதும் பரவ; பைத்தலைநாகப்பூணணிவாளை—படத்தோ டுடைய தலையையுடைய சாப்பத்தை ஆபரணமாக அணிகின்ற சிவபிரானை, பணிவுற ரா—வணங்கினா—எ-று. (௨௩௮)

தேவாபிரானைத் தென்புகலூராமன் னியதேனைப்
பாவியன்மலைச் செநதமிழ்பாடிப் பரிவோடு
மேவியகாலந் தோறுமவிருப்பிற குமபிட்டே
யோவுதலோவு திருப்பணிசெய்தக குறைகின்றார்.

(இ-ள்) தேவாபிரானைத்தென்புகலூராமன்னியதேனை—அவா, தேவாககெல்லா மகிபரானை தெற்கின்கணுள்ள திருபபுகலூரில் வீற்றிருந்தருளும் இனியானை; பாவி யனமலைச்செநதமிழ்பாடிவோடுபாடி—பாவுக்கமைந்த செநதமிழ்ப்பதிகமாலையை அன் போடுபாடி, மேவியகாலந்தோறும்—வருகின்ற காலமுதலிய காலங்கடோறும், விருப் பிற்கும்பிட்டு—விருப்போடு வணங்கி, ஓவுதலோவுதிருப்பணிசெய்து—குறைவிலாத கைத்தொண்டையுஞ்செய்து, அங்குறைகின்றாரா—அங்கு வசித்திருந்தார்.—எ-று.

ஏ-அசை

(௨௩௯)

சீர்தருசெங்காட் டங்குடிநீடு திருநள்ளா
றாதருசோலை சூழ்தருசாநதை யயவந்தி
வராதிகழ்மென்முலை யாளொருபாகன் திருமருகல்
ஏதருமண்பாம் சென்றுவணங்கி யின்புற்றா.

(இ-ள்) சோதருசெங்காட்டங்குடி—அவர், பின்பு சிறப்பமைந்த திருச்செங்காட்டங்குடியும்; நீடுதிருநள்ளாறு—மிகக் திருநள்ளாறும்; ஆர்தருசோலைகுழந்தருசாந்தையயவந்தி—நிறைந்த சோலைகுழந்த சாத்தமங்கையிலுள்ள அயவந்தியும், வாராதிகழமென்மூலையாளொருபாகன்றிருமருகல்=கச்சணந்தமிருதுவான மூலைகளையுடைய உமாதேவியார்பாகராகிபசிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருமருகலும் ஆகிய தலங்களை, ஏர்தருமன்பாற் சென்றுவணங்கியின்புற்றார்=மிகுந்த அன்போடுசென்று தொழுது திருப்புகலூரி லெழுந்தருளியிருந்தா —எ-று (உச௦)

அப்படிசின்னாள் சென்றபின்⁷ நகராநுந
துப்புமழ்வேணிக் கண்ணுதலாநாத் தொழுதிப்பான்
மெய்ப்பொருண்⁵ ஞானம பெற்றவாவேணு புததெ²ங்கள்
பொம்புரிமுந்நான் மாபருமவந்தார் புகலூரில்.

(இ-ள்.) அப்படிசின்னாள்சென்றபின்=வாசேமுனிவர் அவ்வாறு யாத்தினாசெய்து திருப்புகலூரில் சின்னாள் எழுந்தருளியிருந்தபின்பு, ஆரநகரானம்துப்புமழ்வேணிக்கண்ணுதலாநாத்தொழுது=திருவாளர் நகரத்தை அரசசெய்யும் பவளம்போலும் திருமுடியையுடைய தியாகேசனாத்தொழுது, இப்பான்மெய்ப்பொருண்ஞானம்பெற்றவர்=மீண்டு உண்மைஞானத்தைப் பெற்றவரும், வேணுபுரத்தெங்கள்பொம்புரிமுந்நான்மாற்பரும்=சீகாழியிலவதரித்த எங்கள் முதல்வரான பொன்போலும் மும்புரிநூலையணிந்த மார்பினருமாகிய ஆளுடைபிள்ளையாரும்; வந்தார்புகலூரில்=திருப்புகலூருக்கெழுந்தருளினா. —எ-று. (உச௧)

வேறு.

பிள்ளையாரெழுந்தருளப் பெருவிருப்பால்வாசீசர்
உள்ளமகிழ்த்தெதிர்கொண்டங் குடனுறையுநாளின்கண்
வள்ளலார்கிறுத்தொண்டா மற்றவர்பாலெழுந்தருள
ள்ளருஞ்சீரீலநக்கா தாமுமெழுந்தருளினா.

(இ-ள்.) பிள்ளையாரெழுந்தருள=ஆளுடையபிள்ளையா எழுந்தருள; பெருவிருப்பால்வாசீசர்=அதைக்கேட்டி வாசேமுனிவா பெருங்காதலோடு, உள்ளமகிழ்த்தெதிர்கொண்டு=திருவுள்ளங்களிதது அவனா கொசென்றழைத்துக்கொண்டு, அங்குடனுறையும்நாளின்கண்=அத்திருப்புகலூரில் அவருடன் எழுந்தருளியிருக்கும் நாளில், வள்ளலார்கிறுத்தொண்டர்=அதைக்கேள்வியுற்ற ஈகையிற்சிறந்த சிறுத்தொண்டநாயனார்; மற்றவர்பாலெழுந்தருள=அங்கெழுந்தருளியிருக்கும் அவ்விருவரிடத்தும் எழுந்தருள, ள்ளருஞ்சீரீலநக்கா தாமுமெழுந்தருளினார்=நல்ல சோத்தியையுடைய திருநீலநக்கநாயனாரும் அத்திருப்புகலூருக்கெழுந்தருளினா. —எ-று. (உச௨)

ஆங்கணையுமவர்களுட னப்பதியிலநதணரா
மோங்குபுகழ்முருகனா திருமடத்திலுடனாகப்
பாகுதில்வருஞ்சீரடியார் பலருமுடன்பயில்கேண்மை
நீங்கரியதிருத்தொண்டி னிலையுணர்ந்துநிகழ்கின்றா.

(இ-ள்.) ஆங்கணையுமவர்களுடன்=அத்திருப்புகலூரில் எழுந்தருளிய சிறுத்தொலைக்கர் என்னும் அவ்விருவருடன்; அப்பதியிலந்தணராம்=அப்பதியில்வாரும் ராகிய; ஒங்குபுகழ்முருகனா திருமடத்தில்=மிகக் புகழையுடைய முருகநாயனார்தில், உடனாகப்பாங்கில்வருஞ்சீரடியார்=ஒருவரோடொருவர் ஒருங்குசேர்

ந்து அவ்விடத்தில் வருகின்ற சிறப்பினை யுடைய அடியார்கள்; பலருடனப்பயில்கேண்மை=பலரும் தம்முளத்தில் ஒற்றுமைப்பட்ட கேண்மையையும்; நீங்கிய திருத்தொண்டின்=நீங்குதற்கரிய திருத்தொண்டின், நிலையுணர்ந்துகிழ்கின்றாரா=நிலைமையையும் விசாரித்து வாக்கீசமுனிவர் ஆளுடையினையார் என்னும் இருவரும் ஒழுக்குவாராயினார்.—எ-று.

திருத்தொண்டின் நிலையுணர்ந்தலாவது —வேண்டுவார்க்கு வேண்டிய போகங்கொடுத்து வீட்டைவிடும் பெருமையினை யுடையதினவெனது அதன் மேன்மையை யுணர்தல். (உச௩)

திருப்பதிகச்செந்தமிழின் நிறம்போற்றிமகிழ்வுற்றுப்
பொருப்பனையனமடப்பாவையிடப்பாகர்பொற்றாளில்
விருபுடையதிருத்தொண்டா பெருமையினை விரித்துவை
கொருபடுகின்றதையினர்க ளுடனுறைவின் பயன்பெற்றா

(இ-ள்.) திருப்பதிகச்செந்தமிழின் நிறம்போற்றிமகிழ்வுற்று=அங்கு அவ்விருவரும் பல செந்தமிழ்த் திருப்பதிகங்களைப்பாடி மகிழ்ச்சியடைந்து, பொருப்பனையனமடப்பாவையிடப்பாகர்பொற்றாளில்=பார்வதியாரை இடப்பாகத்திலுடைய சிவபிரான் திருவடிகளில், விருப்புடையதிருத்தொண்டர்=விருப்பமிக்க திருவடியார்களுடைய; பெருமையினைவிரித்துவைத்து=உறுதிப்பாட்டைப் பலருமறிய விரித்தருளினதென்று, அவ் கொருப்படுகின்றதையினர்கள்=அம்முருகனார் தீருமடத்தில் ஒருங்கிய சித்தந்தையுடைய அவ்விருவரும்; உடனுறைவின் பயன்பெற்றா=தம்முட்கூலத் திருத்தலாலாகிய பயனையடைந்தார்கள்.—எ-று.

ஏனைக்கடவுளர்பால்வைத்த அன்பினும் சிவபிரான் திருவடிக்கண்வைத்த அன்புசிறந்ததென்பது விளக்கிய பொருப்பனையன் மடப்பாவையிடப்பாகர்பொற்றாளில் விருப்பு என்றா அடியார்பெருமையை விரித்துவைத்தலாவது —மீண்டு நிலவுலகத்து வாராத முத்திப்பெருவாழ்வெய்தும் சிறப்புடையொன்று அவர்பெருமையை விரித்துக்கூறல். ஏனையபெருமைகள் அழிதன்மாலையவாய்க்கேடடைதலில். ஒருபடுகின்றதென்றது ஐம்புலனுக்காச்சிபிற் செல்லாது தட்பமடைந்த சத்துவமனைசை. மெய்யடியார்கள் ஒருங்குசேர்ந்து கலந்திருந்தல் மெய்ப்பொருளை விசாரித்து வீட்டின்பதுகர்த்தர்தேதுவாகவின் உடனுறைவின் பயன்பெற்றொன்றார். (உச௪)

அந்நாளிற்றமக்கேற்ற திருத்தொண்டினெனியாற்ற
மின்னாசெஞ்சுடையண்ணன் மேவுபதியெனைப்பலவு
முன்னகைச்சென்றேத்தி முதல்வன்றொடொழுவதற்குப்
பொன்னொருமணிமாடப் பூம்புகலூர்தொழுதகன்றா

(இ-ள்.) அந்நாளிற்றமக்கேற்ற=அவ்விருவரும் அவ்வாறொழுதும் நாளில் தமக்குரிய; திருத்தொண்டினெனியாற்ற=திருத்தொண்டின் முறைமையைச் செய்தற்கேதுவாக, மின்னாசெஞ்சுடையண்ணன்=மின்போலும் விளங்கிய சிவந்த சடையையுடைய சிவபிரான், மேவுபதியெனைப்பலவும்=வீற்றிருந்தருளும் பிறதிருப்பதிகள் பலவற்றையும், முன்னகைச்சென்றேத்தி=முற்பட்டிச்சென்றுதுகித்து, முதல்வன்றொடொழுவதற்கு=ஆங்காங்கு சிவபிரான் திருவடிகளை வணங்குகிறிமித்தம், பொன்னொருமணிமாடப்பூம்புகலூர்=பொன்மயமான அழகிய மாடங்கையுடைய பொலிவுதங்கிய திருப்புகலூரை; தொழுதகன்றா=தொழுது நீங்கினார்.—எ-று

தொழுவதற்குத் தொழுதகன்றானென இயையும்

(உச௫)

திருநீலநக்கடிகள் சிறுத்தொண்டாமுருகனா <
பெருநீராமையடியாகள பிறருமவிடை கொண்டேக
ஒருநீரமைமனத்துடைய பிள்ளையாருடனரசும்
வருநீர்செஞ்சடைக்கரத்தா திருவம்பாவணங்கினர்.

(இ-ள்.) திருநீலநக்கடிகள்சிறுத்தொண்டர்முருகனார்=திருநீலநக்க நாயனரும் சிறுத்தொண்டநாயனரும் முருகநாயனரும், பெருநீராமையடியாகள்பிறரும்=மிகக் மே னமையையுடைய பிற அடியாகளும், விடைகொண்டேக=விடைபெற்றுகொண்டு தாமிருக்குமிடங்களுக்குச்செல்ல, ஒருநீரமைமனத்துடையபிள்ளையாருடனரசும்=ஒரு பபட்ட திருவுளனத்தோடு ஆனடையபிள்ளையாரும் ஆண்டவரசும், வருநீர்செஞ்சடைக் கரந்தா=பெருக்கெடுக்கும் கங்கைநீரைச் சிவந்த சடைக்கணமறைத்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும்; திருவம்பாவணங்கினர்=திருவம்பாமாகாளம் என்னும் திருப்பதியை வணங்கினார்கள்.—எ-று. (உசசு)

செங்குமுதமலாவாவித் திருக்கடலூரணைநருளிப்
பொங்கியவெங்குற்றடாத்த பொன்னடிகடொழுதேத்திக
குங்குலியக்கலயனார் திருமடத்திற்குறைவறுபப
அங்கவாபாற்சிவனடியா ருடனமுதுசெய்தார்கள.

(இ-ள்.) செங்குமுதமலாவாவி=செவ்வாம்பல்கள் மலாகின்ற வாவிகளையுடைய; திருக்கடலூரணைநருளி=திருக்கடலூரையடைந்து, பொங்கிவெங்குற்றடாத்த=மா ர்க்கண்டேயாகக் கோபித்த யமனை உதைத்தருளிய, பொன்னடிகடொழுதேத்தி=சிவ பிரான் திருவடிகளைவணங்கித் துதித்து, குங்குலியக்கலயனார்திருமடத்தில=குங்குலிய க்கலயநாயனராத திருமடத்தில், குறைவறுபபவங்கவாபால்=அவா வேணுகோளைமு டிக்க, சிவனடியாருடனமுதுசெய்தார்கள்=சிவனடியாருடன அம்மடத்தில அவ்விருவ ரும் திருவமுதுசெய்தார்கள்.—எ-று. (உசஎ)

சோமன்னுந்திருக்கடலூர்த் திருமயானமுமவணங்கி
யோமன்னுமின்னிசைப்பா பலபாடியினிதமாநது
காரமன்னுங்கறைநகண்டா கழலிணைகடொழுதகன்று
தேர்மன்னுமணிவீதித் திருவாக்கூரசென்றடைந்தார.

(இ-ள்) சோமன்னுந்திருக்கடலூர்த்திருமயானமும்வணங்கி=நிலைபெற்ற சிறப் பினையுடைய திருக்கடலூரைச்சாராத திருமயானத்தைபுமவணங்கி, ஏமன்னுமின்னி சைப்பாபலபாடி=அழகினையுடைய இனிய இசையோடுகூடிய பல திருப்பதிகமாலை களைப் பாடியருளி, இனிதமாந்து=இத்திருப்பதியில் இனிதாக எழுந்தருளியிருந்து, கார் மன்னுங்கறைநகண்டா=கரிய விடந்தங்கிய திருமிடற்றையுடைய சிவபிரானது, கழலி ணைகடொழுதகன்று=திருவடி களைவணங்கி அங்குநின்றும் நீங்கி, தேர்மன்னுமணிவீதி= தேர்கள் தங்கிய அழகிய வீதிகளையுடைய; திருவாக்கூர்சென்றடைந்தார்=திருவாக் கூர் என்னும் திருப்பதியை அவ்விருவரும் அடைந்தார்கள்.—எ-று. (உசஅ)

சாரந்தாதமபுகலிடத்தைத் தான்றோன்றிமாடத்துக்
கூர்ந்தாவமுறப்பணிநது கோதிறமிழ்ததொடைபுனைநது
வாரந்தாடுஞ்சடையாதம பதிபலவுமவணங்கிபுடன்
சோரந்தாகடம்பெருமான் றிருவீழிமிழலைபினை.

(இ ள்) தான்றோன்றிமாடத்து—அங்குள்ள தான்றோன்றி மாடமென்னுந் திருக் கோயிலில், சார்ந்தாதம்புகலிடத்தை—தம்மைச்சார்ந்த அடியார்களுக்குப் புகலிடமாயு ள்ள சிவபிரானை; கூர்ந்தார்வமுறப்பணிந்து—ஆவம்மிக நீலமுறவணங்கி, கோதிரமிழ த்தொடைபுனைந்து—குற்றமற்ற தமிழ்ப்பதிகமாலையைச்சாத்தி, வாரந்தாடுஞ்சடையார் தம்—நீணடு பின் வீழ்த்தகைகின்ற சடையையுடைய சிவபிரானது, பதிபலவும்வணங்கியு டன்—பல திருப்பதிகளையும் வணங்கி உடனே, தம்பெருமான்திருவீழிமிழலையினைச்சே ரந்தாகள்—தம்பெருமான வீற்றிருந்தருளும் திருவீழிமிழலையென்னும் திருப்பதியை அவ்விருவரு மடைந்தார்கள்.—எறு. (உசக)

வேறு

வீழிமிழலைவந்தணையு மேவுநாவுக்கரசினையுங்
காழிஞானப்பிள்ளையையுங் கலந்தவுள்ளக்காதலினால்
ஆழிவலவனநியாத வடியாரடியாரவாகருடன்
வாழிமறையோரெதிர்கொண்டு வணங்கவணங்கியுட்புகரா.

(இ-ள்) வீழிமிழலைவந்தணையும்—திருவீழிமிழலையின்கண் எழுந்தருளும், மேவு நாவுக்கரசினையும்—மேம்பாடு தங்கிய திருநாவுக்கரசினையும், காழிஞானப்பிள்ளைய யும்—சிகாழியில் அவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையாராயும், கலந்தவுள்ளக்காதலினால்—தம் உள்ளத்தொருபபட்ட விருப்பினால், ஆழிவலவனநியாத—சக்கரத்தையேந்திய திருமா லநியாத; அடியாரடியாரவாகருடன்—திருவடியையுடைய சிவபிரானடியார்களோடு, மறையோரெதிர்கொண்டுவணங்க—அவ்வா மறைபவாகளும் எதிர்கொண்டிறைஞ்ச, வணங்கியுட்புக்கார்—அவர்களைத் தாமும்வணங்கி அவ்விருவரும் உள்ளேபுகுந்தாகள் —எறு, வாழி-அசை. (உரு0)

மாடவீதியலங்கரித்து மறையோர்வாயின்மணிவிளகு
நீடுகதலிதழைப்புக நினைத்துநிறைபொற்குடமெடுத்துப்
பீடுபெருகும்வாகீசர் பிள்ளையாருந்தொண்டர்களுங்
கூடமகிழ்ந்துவிண்ணிழிந்த கோயில்வாயிலசென்றணைநார்

(இ-ள்) மாடவீதியலங்கரித்து—திருக்கோயிலின் மாடவீதியை அலங்காரஞ்செ ய்து, மறையோர்வாயிலமணிவிளக்கு—மறையவர்கள் தங்கள் மனைவாயிலகடோறும் மணி களமுத்திய விளகுகளையும், நீடுகதலிதழைப்புகநினைத்து—நீண்டவாழைகளையும் தழை தத கமுகமாவகளையும் நினைத்து, நிறைபொற்குடமெடுத்து—பொன்னாலகிய பூரண கும்பங்களையெடுத்து, பீடுபெருக—வரிசைகளைச்செய்ய, வாகீசர்பிள்ளையாருந்தொண்ட ராகளும்—வாகீசரும் ஆளுடையபிள்ளையாரும் அடியார்களும், கூடமகிழ்ந்து—ஒருங்கு களிப்புற்று, விண்ணிழிந்தகோயில்வாயிலசென்றணைநார்—விண்ணிழி விமானக்கோய லின் வாயிலை அடைந்தார்கள் —எறு (உருக)

சென்றுபுகுந்துதிருவீழி மிழிலையமாதசெங்கனாக்
குன்றவில்லியார்மகிழ்ந்த கோயில்வலமாவதுதிரு
முன்றில்வணங்கிமுன்னெய்தி முககடசெக்காச்சடைமவுளி
வென்றிவிடையாசேவடிகழி விழுகதாரொழுகதார்விமயினு

(இ-ள்.) சென்றுபுகுந்துதிருவீழிமிழலையமாத—திருக்கோயில் வாயிலையடை ந்து உள்ளேபுகுந்து திருவீழிமிழலை என்னும் திருப்பதியிலுள்ள, செங்கனக்குன்றவ ல்லியார்மகிழ்ந்தகோயில்—மேருவிலையுடைய சிவபிரான் மகிழ்கூர்ந்த விண்ணிழிவிமா

திருநாவுக்கரசர் வாழ்களபுராணம்

கைக் கோயிலை, வலமாவந்து திருமுன்றில் வணங்கி முன்னெய்தி—வலமாகவந்து திருமுற்றத்தை வணங்கி முன்னே சென்று, முக்கட்செக்காச்சண்டமவுலி—மூன்றுகண்களையும் செக்கர்போலும் சிவந்தசடாமுடையையுமுடைய, வென்றிவிடையார்சேவடிக்கீழ்—வெற்றிப்பாடமைந்த இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்ட சிவபிரானது திருவடிக்கீழ்; விழுந்தாருந் தார்விமினா—தொழுதெழுந்து ஆராமையால் அழுதார்கள்.—எ-று. (உருஉ)

கைகள் குவித்துக் கழல்போற்றித் தகலந்தவன்புகரைந்துருக
மெய்யில்வழியுங்கண்ணருவி விரவப்பரவுஞ்சொன்மலை
செய்யசடையார்தமைச்சேரார் தீங்குநெறிசோகின்றொன்
றுப்புகெறித்தாண்டகமொழிந்தங் கொழியாக்காதல்சிறந்தோங்க

(இ-ள்.) கைகள் குவித்துக் கழல்போற்றி—கைகளை அஞ்சலியாகச் சிற்சின்மேற்குவித்துத் திருவடிகளை வணங்கி, கலந்தவன்புகரைந்துருக—அதனிடத்திற் சேர்ந்த போற்பானது நெக்குருக, மெய்யில்வழியுங்கண்ணருவிவிரவ—அவ்வன்புகாரணமாகத் திருமேனியில் வழியாநின்ற ஆனந்தகண்ணீரருவி பெருக்கெடுக்க; பரவுஞ்சொன்மலை—துதிக்கின்ற திருப்புகழ்மாலையை, செய்யசடையார்தமைச்சேரார்—வீழ்நாதரைச் சேராதார்; தீங்குநெறிசேர்கின்றொன்று—தீநெறிக்கே சேர்கின்றொன்று, உய்யுகெறித்தாண்டகமொழிந்தது—வீட்டுகெறிக்குரிய திருத்தாண்டகத்தை யருளிச்செய்து, அவ் கொழியாக்காதல்சிறந்தோங்க—அவ் குண்காத பெருவிருப்பானது சிறந்தோங்க.—எ-று.

திருவீழிமிழலை - திருத்தாண்டகம்.

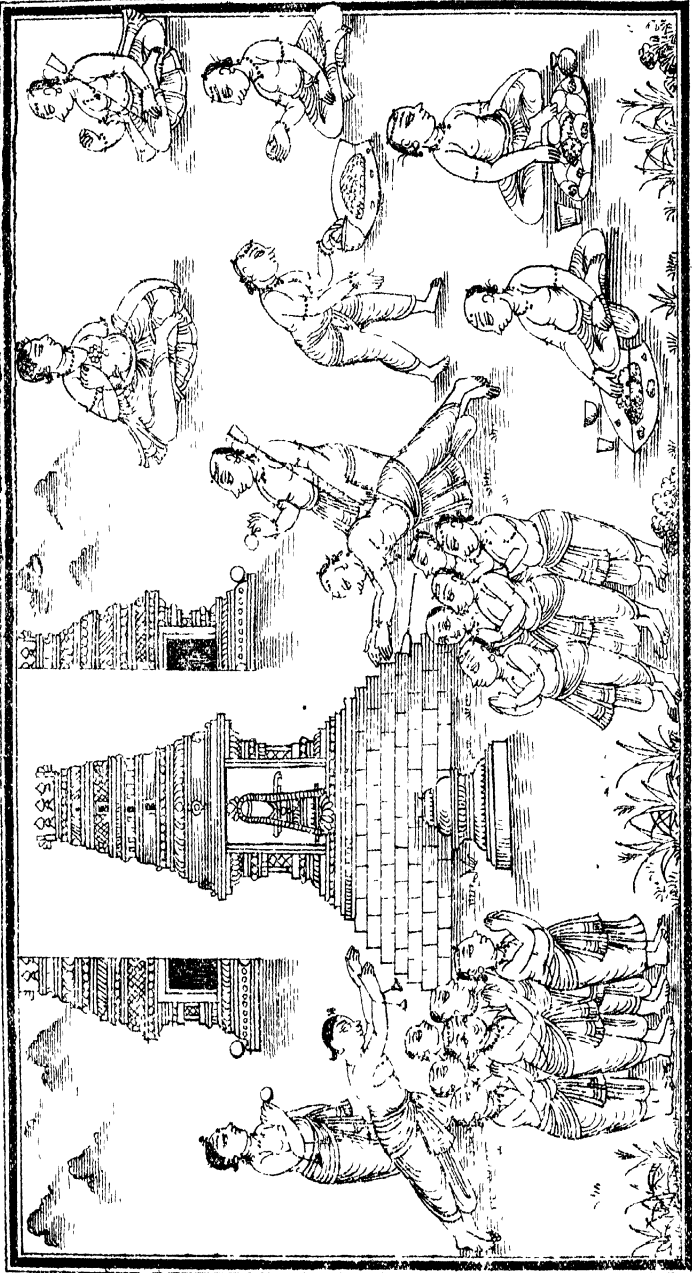
திருச்சிற்றம்பலம்.

போராணையீருரிவைப் போரவையானைப் புலியதளையுடையாடை போற்றினனைப், பாராணைமதியானைப் பகலானனைப் பல்லுயிராய்கெடுவெளியாய்ப் பரந்தாநின்ற, நீராணைக்காற்றானைத் தியானனைநினையாதாபுரமெரிய நினைந்ததெய்வத், தேராணைத்திருவீழிமிழலையானைச் சேராதாதிகெறிக்கே சோகின்றாரே. (க)

சுவந்தாங்குமயானத்துச் சாம்பலென்பு தலையாமெயிராக்கயிறு தரித்தான்றனைப், பவந்தாங்குபாசுபத வேடதானைப் பண்டமரர்கொண்டுகந்த வேள்வியெல்லாங், கவாநதானைக்கச்சியே கமபன்றனைக் கழலடைந்தான்மேற்குறுத்த காலன்விழ்ச், சிவநதானைத்திருவீழிமிழலையானைச் சேராதாதிகெறிக்கே சோகின்றாரே. (உ)

அன்றுவினகீழிருதெய்கறஞ்சொன்னனை யகத்தியனையுக்கப்பானை யயன்மாறேட, நின்றனைக்கிடந்தகட னஞ்சுண்டனை நேரிழையைக்கலந்திருந்தே புலன்களைநோதும், வென்றனைமீபச்சூர் மேவினனை மெல்லியலாடவத்தினிறை யன்க்கூறுந்துச், சென்றனைத்திருவீழிமிழலையானைச் சேராதாதிகெறிக்கே சோகின்றாரே. (ஈ)

துயானைச்சுடர்ப்பவனச் சோதியானைத் தோன்றிய்வுவல்வழிக்குந்துனை யாழ்நின்ற, தாயானைச்சக்கரமாத் தீந்தான்றனைச் சங்கரனைச்சந்தேகஞ்சாமமோதும், வாயானைமந்திரிப்பார் மனத்துள்ளனைவஞ்சனை யாள்வொச்சுந்து



சீரான அமைதிக்கும் இரண்டாம் பகுதியிலும் திருவிழாவிடையில் சுவாமிநாதர் பிள்ளைகள் அடியார் பொருட்டு
மக்கள் புகழ் நடத்த படிக்காசியிற் தருளினர். நல்லகாலத்து பொருளாகவட்டிநின்றாறி தேசகாலமினாறி மக்கள் புகழ் நடத்தேற்றினர்.

தும் வழத்துவார்தகுச், சேயானைத்திருவிழிமிழலையானைச் சேராதார்தீநெ
றிக்கே சோகின்றாரோ. (ச)

நற்றவத்தினல்லானைத் தீதாய்வந்த நஞ்சமுதுசெய்தானை யமுதமுண்ட,
மற்றமாருநகதாலு மூலவாதானை வருகாலஞ்செல்காலமவந்தகால, மூற்ற
வத்தையுணர்ந்தாரு முணர்வாகா வொருசுடனாயிருவிசமபி னூர்முன்றோ
ன்றச, செற்றவனைத்திருவிழி மிழலையானைச்சேராதார்தீநெறிக்கே சேர்கி
ன்றாரோ. (டு)

மைவானமிடற்றானை யவ்வான்மின்போல் வளாசடைமேன்மதியானை
மழையாயெங்கும், பெய்வானைப்பிச்சாடலாவானைப் பில்வாயபேய்க்கண
ங்க ளார்க்கச்சூலம், பொய்வானைப்பொய்யிலா மெய்யன்றன்னைப் பூதலமு
மண்டலமும் பொருந்தமவாழ்க்கை, செய்வானைத்திருவிழி மிழலையானைச்
சேராதார்தீநெறிக்கே சேர்கின்றாரோ. (சு)

மிக்கானைக்குறைந்தடைநதார் மேவலானை வெவ்வேறாயிருமுன்று
சமயமாகிப், புக்கானையெப்பொருட்கும் பொதுவானானைப் பொன்னுலகத்த
வர்போற்றும் பொருளுக்கெல்லாந், தக்கானை சுதானன்றிவேறொன்றில்லாத்
தத்துவனைத்தடவரையை நடுவுசெய்த, திக்கானைத் திருவிழிமிழலையானைச்
சேராதார்தீநெறிக்கே சேர்கின்றாரோ. (எ)

வானவர்கோன்றோளிறுத்த மைந்தன்மன்னை வளைகுளமுமறைக்காடு
மன்னினானை, யூனவனையுயிரவனை யொருநாட்பார்த்த னுயதவத்தினிலைய
றிய லுற்றுச்சென்ற, கானவனைக்கயிலாயமேவினானைக் கவகைசேர்சடையா
னைக் கலநதாயக்கென்றுந், தேனவனைத்திருவிழிமிழலையானைச் சேராதார்தீ
நெறிக்கேசேர்கின்றாரோ. (அ)

பரத்தானையிப்பக்கம் பலவானானைப் பசுபதியைப்பத்தர்க்கு முத்திகா
ட்டும், வரத்தானைவணங்குவார் மனத்துளானை மாருதமாவெரிமுன்று வா
யம்பிராககாஞ், சரத்தானைச்சரத்தையுநதன றுட்கீழ்வைத்ததபோதனைச்
சடாமகுடத் தணிந்தபைங்கட், சிரத்தானைத்திருவிழிமிழலையானைச் சே
ராதார்தீநெறிக்கே சோகின்றாரோ. (க)

அறுத்தானையயன்றலைக் ளஞ்சிலொன்றை யஞ்சாதேவனாபெடுத்தந
வரக்கன்றோள்க, ளிறுத்தானையெழுநரமபி னிசைக்கேட்டானை யிருதுவினைத்
த்தேய்த்தானை யிரவிதன்பம், பறித்தானைப்பகிரதற்கா வானோவேண்டப்
பரநதிழியுமபுனறகங்கை பணிபோலாகச, செறுத்தானைத்திருவிழி மிழலையானைச்
சேராதார்தீநெறிக்கே சேர்கின்றாரோ. (க0)

திருச்சிற்றம் பலம்.

முன்னுளையனுந்திருமாலு முடிவுமுதலுங்காணா
பொன்னார்மேனிமணி வெற்பைப் பூரீமிழலைபினிற் போற்றிப்
பன்னுள்பிரியாநிலைமையினம் பபிலக்குமபிடமு ருப்பாரா
யந்தான்மறைபோர்திருப்பதியி லிருந்தார்மெய்மமையுருந்தவர்கள்.

திருக்கலியும்பய அருந்தாள்வணையில்.

(இ-ள்) மெய்மையருந்தவர்கள்—மெய்மையான அரியதவத்தையுடைய ஆளுடைய பிள்ளையார் வாசீசா என்னும் இருவரும், முன்னுளையுந் திருமாலும்—ஆதிகாலத்தில் திருமால் பிரமன் என்னும் இருவரும், முடிவுமுதலுமகாணாத—அடியையும் முடியையும் தேடிக்காணாத, பொன்னாமைமணிமணிவெற்பை—அழகிய திருமேனியையுடைய மாணிகமலைபோலும் சிவபிரானை, பூரீமிழலையினிற் போற்றி—பூக்கள் மலரும் வாவிக்கையுடைய திருவீழிமிழலையிற்றுதித்து; பன்னாபிரியாநிலைமையினால்—பலநாளும் நீங்காத நிலைமையோடு, பயிலகதும்பிட்டிருப்பாராய்—பொருந்த வணக்கிக்கொண்டிருப்பாராய், அந்நான்மறையோர் திருப்பதியில்—அந்தநாளில் மறைபவர்கள்வாரும் திருவீழிமிழலையினில், இருந்தார்—எழுந்தருளி யிருந்தார்கள்.—எ-று

முன்னுள்ளென்று இச்சுவேதவராக கற்பத்திற்கு முந்தற்பமென்க. அக்கற்பத்திலேயே இலங்கவுருவாயிருந்த சிவபிரான் அடியையும் முடியையும் அவ்விருவரும் தேடிக்காணாதிருந்தனனொனப புராணங்கூறுதலில். (உருசு)

சீரின் விளங்குநதிருத்தொண்ட ரிருநதுசிலநாட்சென்றதற்பின்
மாரிசுருங்கிவளம்பொன்னி நதியும்பருவமாறுதலும்
நீரினியன்றவுணவருகி நிலவுமபலமன்னுயிரகளெல்லாம்
பாரின்மலிந்தவிலம்பாட்டிற் படர்கூவறுமைபரந்ததால்.

(இ-ள்) சீரின்விளங்குநதிருத்தொண்டரிருநது—சிறப்பால் விளங்கிய அடியார்கள் இருவரும் திருவீழிமிழலையிலிருந்து, சிலநாட்சென்றதற்பின்—சிலநாள் சென்றபிறகு, மாரிசுருங்கிவளம்பொன்னிநதியும்பருவமாறுதலும்—மழைகுறைந்து அதனால் வளந்தோடு பருவகாலத்தில் மாறாதுவரும் காவிரியாறும் பருவத்தில் பெருகாது வறக்கவும், நீரினியன்றவுணவருகி—அதனால் நீர் காரணமாக உண்டாகும் உணவுக்குறைந்து, நிலவுமபலமன்னுயிரகளெல்லாம்—விளங்கிய பல உயிரகளும், பாரில்மலிந்த விலம்பாட்டில்—அந்நாட்டிலுண்டான வறுமையினால், படர்கூவறுமைபரந்தது—துயரமுடைந்ததெனவான பஞ்சகாலம் உண்டாயிற்று—எ-று ஆல்-அசை. (உருசு)

வையமெங்குமவற்கடமாயச் செல்லவுலகோர்வருத்தமுற
ரைபுநாளின்பிள்ளையார் தமக்குநாவுகரசினுக்குவ
கையின்மானுமமுவுமுடன் காணக்கனவிலெழுந்தருளிச்
செய்யசடையார்திருவீழி மிழலையுடையாரருளசெய்வார்.

(இ-ள்) வையமெங்கும்வற்கடமாய்ச்செல்ல—அந்நாடு முழுதும் பஞ்சமுண்டாக, உலகோவருத்தமுறையுள்ளில்—அதனால் அந்நாட்டிலுள்ளோர் வருத்தம் மிகுதலால் வருந்தும்நாளில்; பிள்ளையார்தமக்குநாவுகரசினுக்கும்—ஆளுடைய பிள்ளையாருக்கும் திருநாவுகரசுக்கும், கையின்மானுமமுவுமுடன்காண—திருக்கரத்தில் மான்மழவோடு காணுமபடி; கனவிலெழுந்தருளி—கனவில் வெளிப்பட்டி; செய்யசடையார்—சிவந்த சடையையுடையவராகிய, திருவீழிமிழலையுடையார்—திருவீழிமிழலையில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான், அருள்செய்வார்—அருளிச்செய்வாராயினர்.—எ-று. (உருசு)

காலநிலைமையாலுங்கள் கருத்தில்வாட்டமுற்றிரெளினும
ஏலவும்மைவழிபடுவார்க் களிக்கவளிக்கின்றோமென்று
கோலங்காணவெழுந்தருளிக் குலவுமபெருமையிருவாக்கு
ஞாலமறியப்படிக்காச வைத்தார்மிழலையாகஞர்.

(இ-ள்) காலநிலைமையாலுங்களுக்கருத்தில்—காலவேறுபாட்டால் உங்கன்மன தில்; வாட்டமுற்றோனினும்—வாட்டமடையீராயினும், எவவும்மைவழிபடுவார்களி கக—பொருந்தும் முறைமையால் உங்களை வழிபடும் பரிசனங்களுக்குக் கொடுக்க, அளிக்கின்றோமெனது—நாம் கொடுக்கின்றோமென்று, கோலங்காணவெழுந்தருளி— யாவரும் தம் திருக்கோலத்தைக்காணும்படி பூமியில் அவதரித்து, குலவுமபெருமை யிருவாக்கு—விளங்கும் பெருமையின்புடைய அவ்விருவருக்கும், மிழைநாயகனா— திருவீழிமிழலையின்கண் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிசான, நூலமறியப்படிக்காசுவைத் தா—நிலவுலகத்தா அறியும்படி படிக்காசுவைத்தருளினார்.—எ-று. (௨௫௭)

விண்ணின் நிழிந்தவிமானத்தின் கிழக்குமேற்குமபீடத்தி லண்ணல்புகலியாண்டகையா தமக்குமாண்டவரசினுக்கு நண்ணுநாளகடொறுங்காசு படிவைத்தருளநானிலத்தி லெண்ணிலடியாருடனமுது செயதங்கிருந்தாரிருவர்களும

(இ-ள்) விண்ணின் நிழிந்தவிமானத்தின்—விண்ணிழிவிமானத்தின், கிழக்கு மேற்கும்பீடத்தில—கிழக்கிலும் மேற்கிலுமுள்ள பீடத்தில முறையே, அண்ணல்புகலி யாண்டகையா தமக்கும்—பெருமையிற்சிறந்த ஆளுடையபின்னையாருக்கும், ஆண்டவ ரசினுக்கும்—வாக்கீசமுனிவருக்கும், நண்ணுநாளகடொறுங்காசுபடிவைத்தருள—வரும் நாள்கடோறும் படிக்காசுவைத்தருள அதனால், நானிலத்திலெண்ணிலடியாருடன—அக னை நிலவுலகத்தில அளவிலலாத அடியாகளோடு, அமுதுசெய்தங்கிருந்தாரிருவர்க ளும்—திருவமுதுசெய்து இருவர்களும அவ்விடத்தி லிருந்தார்கள்.—எ-று. (௨௫௮)

அல்லார்கண்டத்தண்டாபிரா னருளாற்பெற்றபடிக்காசு பல்லாறியனறவளம்பெருகப் பரமனடியாரானாக ளெல்லாமெய்தியுண்கவென் விரண்டுபொழுதும்பறைநிகழ்த்திச் சொல்லாதசாற்றிச்சோறிட்டா துயர்கூவறுமைதொலைத்திட்டார்.

(இ-ள்) அல்லார்கண்டத்தண்டாபிராநருளால்—இருள்போலங் கருநிறந்தவ கிய கண்டத்தையுடைய சிவபிரான் திருவருளினால், பெற்றபடிக்காசு—தாமபெற்ற படிக்காசினால், பல்லாறியனறவளம்பெருக—பலவாற்றானும் இயைந்த வளங்களுண் டாக; பரமனடியாரானாகளெல்லாமெய்தியுண்கவென்—சிவனடியார்கள் யாவரும் இங் குவந்து உண்ணக்கடவீனென்று, இரண்டுபொழுதும்பறைநிகழ்த்தி—இரண்டுபொழு தும் பறையடிப்பித்து, சொல்லாற்சாற்றி—சொல்லாலும் அழைத்து, சோறிட்டா— அமுதிட்டார்களாய், துயர்கூவறுமைதொலைத்திட்டார்—துயரம் மிககூடாதற்கேதுவான அடியாகள் வறுமையை நீக்கினார்கள் —எ-று (௨௫௯)

ாசாமிழலைபிறையவாபா விமயப்பாவைநிருமலைப்பா தேசமுய்யவுண்டவாதாந திருமாமகனாராதலினற் காசுவாசியுடன்பெற்றா கைத்தொண்டாகுமடியுமையினால் வாசியில்லாக்காசுபடி பெற்றுவந்தார்வாகீசா.

(இ-ள்) ஈசாமிழலைபிறையவாபால்—மிழலைநாதராகிய சிவபிரானிடத்து, இமய ப்பாவைநிருமலைப்பால்—உமையம்மையினது திருமலைப்பாலை, தேசமுய்யவுண்டவா தாம்—உலகத்தாரீடே உண்டருளிய ஆளுடையபின்னையார்; திருமாமகனாராதலினால்— திருக்குமாரராதலின, காசுவாசியுடன்பெற்றார்—வட்டத்துடன் படிக்காசைப்பெற்றார்;

கைத்தொண்டாகுமடியினால்=திருமேனிவருந்தக் கைத்தொண்டுசெய்யும் அடிமை தன்மையினால், வாசீசர்வாசியில்லாக்காசுபடிபெற்றுவந்தார்=வாசீசமுனிவர் வாசியில்லாத படிக்காசைப்பெற்றுவந்தார்.—எ-று.

இதனால் திருமேனிவருந்தக் கைத்தொண்டுசெய்தலும் திருமேனிவருந்தாது மகனொன்னும் பெருந்தன்மையோ டிருத்தலுமாகிய வேறுபாடுவிளக்கிய வாசியோடும் வாசியின்றியும் மிழலநாதர் கொடுத்தனனெனுகொள்க. (உசு0)

ஆறுசடைமேலணிந்தருளு மண்ணல்வைத்தபடிக்காசா
வீறிவாதபொருளுடைய விருவருடைய திருமடங்கள்
சோறுநாளுந்தொண்டர்மகிழ்ந துண்ணவுண்ணத்தொலையாதே
யேறுபெருமைபுவிபோற்ற வுன்புற்றிருக்குமநாளில்.

(இ-ள்.) ஆறுசடைமேலணிந்தருளும்=கங்காநதியைத் திருமுடியின்மேல் தரித்தருளும், அண்ணல்வைத்தபடிக்காசால்=சிவபிரான் வைத்தருளிய படிக்காசினால்; ஈறிவாதபொருளுடைய=குறையாத சம்பத்தையுடைய, இருவருடைய திருமடங்கள்=ஆளுடைய பின்னையார் திருநாவுக்கரசர் என்னும் இவ்விருவர்களது திருமடங்களில்; சோறுநாளுந்தொண்டர்மகிழ்ந்துண்ணவுண்ணத்தொலையாது=சோற்றை நாள்தோறும் அடியார்கள் மகிழ்ந்து திருவமுதுசெய்யுந்தோறும் குறையாமல், ஏறுபெருமைபுவிபோற்ற=வளரும்பெருமையை உலகத்தார் புகழும்படி, இன்புற்றிருக்குமநாளில்=இன்ப மடைந்திருக்கும் அந்தநாளில்.—எ-று. ஏ-அசை. (உசுக.)

காலத்தவறுதீராதெங்கும் கலிவான் பொழிந்த புனல் கலந்து
ஞாலமெல்லாங்குளிராதுங்கி யுணவுபெருகிறவஞ்சிறப்ப
மூலவன்பரிருவர்களு மொழிமாலையுடைய பலசாத்தி
நீலகண்டருறைபதிகள் பிறவும் வணங்குகின்றே வுற்றார்.

(இ-ள்.) காலத்தவறுதீர்த்து=காலவேறுபாடொழிந்து; எங்குங்கலிவான் பொழிந்த புனல் கலந்து=எவ்விடத்தும் ஒலியையுடைய மேகங்கள் பொழிந்த நீரானது கூடி; ஞாலமெல்லாங்குளிராதுங்கி=நாடுமுழுதும் குளிராது, உணவுபெருகிறவஞ்சிறப்ப=உணவுக்குரிய தானியங்கள் விளைந்துவளமோங்க, மூலவன்பரிருவர்களும்=அன்புக்குக் காரணமான அவ்விருவர்களும்; மொழிமாலையும் பலசாத்தி=பல திருப்பதிகமாலையும் சாத்தி; நீலகண்டருறைபதிகள் பிறவும்=சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருப்பதிகள் பிறவற்றையும், வணங்குகின்றே வுற்றார்=வணங்கும்படி. நினைத்தார்கள்.—எ-று.

இவ்வரண்டும் குளகம். (உசுகஉ)

வாய்த்தமிழ்லாமாமணியை வணங்கிப் பிரியாவிடைகொண்டு
பூததன்புனல் சூழ்வாஞ்சியத்திற் றங்கிப்புனிதாவான்பதிக
ளையந்தவன்பினுலிற்றைஞ்சி யிசைவண்டமிழ்கள் புனைந்துபோய்ச்
சேர்ந்தார் செல்வத்திருமறைக்கா டெல்லையிலாச்சீர்த்தியினார்.

(இ-ள்.) வாய்த்தமிழ்லாமாமணியை வணங்கி=திருவீழியிழலையில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானை வணங்கி, பிரியாவிடைகொண்டு=நீங்காத விடையைப்பெற்றுக்கொண்டு; பூததன்புனல் சூழ்வாஞ்சியத்திற்றங்கி=மலர்களையுடைய குளிர்த்தீர் சூழ்ந்த திருவாஞ்சியத்தில் எழுந்தருளியிருந்து, புனிதர் வாழ்பதிகளையந்தவன்பினுலிற்றைஞ்சி=சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருப்பதிகள் பலவற்றையும் உள்ளத்துக்கலந்த பேரன்போடு

வணங்கி, இசைவண்டமிழ்கள் புனைந்துபோய்—இசையோடுகூடிய வளவிய தமிழ்ப்பதி
கங்களைப் பாடிப்போய்; எல்லையில்லாச்சீர்த்தியினர்—வரம்பிகந்த புகழையுடைய அவ்
வீரவரும், செல்வத்திருமறைக்காடுசேர்ந்தார்—செல்வம் நிறைந்த திருமறைக்காட்டை
யடைந்தார்கள்.—எறு. (உசுரு)

மன்றல்விரவுமலர்ப்புன்னை மணஞ்சூழ்சோலையுப்பளத்தின்
முன்றிரோறுஞ்சிறுமடவாரா முத்தவகொழிக்குமறைக்காட்டுக்
குன்றவில்லியார்மகிழ்ந்த கோயில்புகுநதுவலங்கொண்டு
சென்றுசேர்ந்தார்தென்புகலிக கோவுமரசுநதிருமுன்பு.

(இ-ள்.) மன்றல்விரவுமலர்ப்புன்னை—வாசனைவீசுகின்ற மலர்களை யுடைய புன்
னைமரங்களையும், மணஞ்சூழ்சோலையுப்பளத்தின்—மணங்கமழ்கின்ற பிறசோலைகளையுமு
டைய கழிநிலத்தின்; முன்றிரோறுஞ்சிறுமடவாரா முத்தவகொழிக்கும்—முற்றங்கள் தோ
றும் சிறியபரதவச்சிறுமிகள் முத்தைக்கொழித்து விளையாடும், மறைக்காட்டுக்குன்றவி
ல்லியார்மகிழ்ந்த—திருமறைக்காட்டில் சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், கோயில்புகுநது
வலங்கொண்டு—கோயிலிற்சென்று வலமாகவந்து, தென்புகலிகோவுமரசும்—ஆளுடை
யபின்னையாரும் ஆண்டவரசும், திருமுன்புசென்றுசேர்ந்தார்—சந்தியிற் சென்றார்கள்.

பரவையோதக்கழிக்கானற் பாங்குநெருங்குமபபதியி னுடைய
லரவச்சடையநதணனா யகிலமறைகளர்ச்சனைசெய்
தூரவக்கதவந்திருக்காபபுச் செய்தவநாண்முதலிநாள்
வரையுமடைத்தேநிற்கின்ற மணிநீள்வாயில்வணங்குவார்.

(இ-ள்.) பரவையோதக்கழிக்கானற்பாங்கு—கடலின் பெருக்கையுடைய கழிநி
லத்தில், நெருங்குமபபதியில்—அடுத்திருக்கும் அத்கிருப்பதியில் வீற்றிருந்தருளும்; அர
வச்சடையநதணனா—பாம்பையணிந்த சடையையுடைய சிவபிராணை அகிலமறை
களர்ச்சனைசெய்து—நான்குவேதங்களும் பூசித்து, உரவக்கதவந்திருக்காபபுச்செய்த—
வலியகதவைத் திருக்காபபுச்செய்த, அந்நாள்முதலிநாள்வரையும்—அந்தநாள்முதல்
இந்தநாளளவும், அடைத்தேநிற்கின்ற—அடைத்திருக்கின்ற, மணிநீள்வாயில்வணங்கு
வார்—அழகிய திருவாயிலை வணங்குவாராயினுள்.—எறு. (உசுரு)

தொல்லைவேதநதிருக்காப்புச் செய்தவாயிற்றொடர்வகற்ற
வல்லவனபரணையாமை மருங்கோவாயில்வழியெய்தி
யல்லறீர்ப்பாரதமையருசசிப பாகடொழுவாராமபடி கண்
டெல்லையில்லாப்பெருமபுகழா ரிதனையங்குக்கேட்டநிதார்.

(இ-ள்.) தொல்லைவேதநதிருக்காப்புச்செய்தவாயிற்றொடர்வகற்ற—பழயவேத
ங்கள் திருக்காப்பிட்ட திருவாயின் பீணிப்பைத்திறக்க, வல்லவனபரணையாமை—
வல்லமையுடைய அடியார்கள் வராமையால், மருங்கோவாயில்வழியெய்தி—அதன்
தென்பாலிட்ட ஓர்வாயிலின் வழியேசென்று, அல்லறீர்ப்பாரதமையருச்சிபபார்கடொ
ழுவாராமபடி கண்டு—பிறவித்துன்பத்தை நீக்கியருளும் சிவபிராணை பூசிப்பார்களா
யும் வணங்குவாராயு மிருக்குமுறைமையைக்கண்டு; எல்லையில்லாப்பெருமபுகழாரித
னையங்குக்கேட்டநிதார்—அளவுபடாத பெரும்புகழினையுடைய ஆளுடையபின்னையாரும்
வாசேமுனிவரும் இச்செய்கையை அங்குள்ளாளை யாதென்று வினவியறிந்தார்கள்.—எறு.

ஆங்கப்படியையறிந்தருளி யாழித்தோணிபுரத்தரசு
ரோங்கும்வேதமருச்சனைசெ யுமபார்பிராணையுள்புக்குத்

தேங்காதிருவோநேரிறைஞ்சத் திருமுன்கதவந்திருக்காப்பு
நீங்கப்பாடுமப்பரென நீடுந்திருநாவுக்கரசா.

(இ-ள்) ஆங்கப்படியையறிந்தருளி=அவ்விடத்து வேதம் திருக்காப்பிட்ட
செய்தியையறிந்து, ஆழித்தோணிபுரத்தரசா=கடலினகண மிதந்த சீகாழியில் வீற்றிருந்
தருளும் ஆளுடையபிள்ளையார், ஒங்குமவேதமருச்சினைசெயும்பாபிராணை=உயர்ந்த வேத
ங்கள் பூசைசெய்த சிவபிராணை, உள்புக்குத்தேங்காதிருவோநேரிறைஞ்ச=திருவாயிலி
னுள்ளே புகுந்து வருந்தாது இருவோரும் நேரோவணவகும்படி, திருமுன்கதவந்திருக்
காப்புநீங்கப்பாடுமப்பரென=திருமுன்னேறின்று திருக்கதவம் திருக்காப்பு நீங்குமபடி.
அப்போ பாடுகீடொன்றறாசெய்ய, நீடுந்திருநாவுக்கரசர்=உயர்ந்த வாசீசமுனிவா. (1)

உண்ணீர்மையினறப்பிள்ளையா நுரைசெய்தருளவதனூலே
பண்ணினேருமொழியாளென் றெடுததுபபாடப்பயன யுயர்ப்பான்
‘றெண்ணீரணிந்தாதிருக்காப்பு நீக்கததாழககந்திருக்கடைக்காப
பெண்ணீரிர்க்கமில்லீரே யென யுபாடியிறைஞ்சதலும்.

(இ-ள்) உண்ணீர்மையினறப்பிள்ளையார்=திருவுள்ளத்துக்கலந்த பேரன்பினால்
ஆளுடையபிள்ளையார்; உரைசெய்தருளவதனால்=அருளிச்செய்ய அவர் கட்டினாயால்,
பண்ணினேருமொழியாளென்றெடுததுபபாட=பண்ணினேரு மொழியாளென்று முத
லெடுத்துத் திருப்பதிகத்தைப்பாடியருள; பயன்றுப்பான்=வாசீசமுனிவர் ஓபயன்
யடையும்பொருட்டு, தெண்ணீரணிந்தார் திருக்காப்புநீக்கத்தாழகக=தெளிவான கவ
கைநதியைத்தரித்த சிவபிரான் திருக்கதவந்திருக்காப்பு நீக்குதலுக்குச் சிறிதுகாலம் நீட்
டிக்கச்செய்ய, எண்ணீரிர்க்கமில்லீரேயென்று=அதனால் யாம் பாடுதலைக் கருதி இரக்
கமில்லொன்று; திருக்கடைக்காப்புப்பாடியிறைஞ்சதலும்=திருக்கடைக்காப்புப்பாடி
வணங்குதலும்.—எ-று. ஏ-அசை.

சிவபிரான், ஆளுடையபிள்ளையார் தொண்டின்மேன்மை விளக்குங்காரணமாக
ஒரு திருப்பாட்டில் அடைத்தல திருவாய்மூருக்கு வரசசொல்லி வழிகாட்டி முனசெ
ன்று மறைதல் முதலியன இவர்பயன்கருதிச்செய்தலில் பயனறுயத்தலாயிற்று. (உசஅ)

திருமறைக்காடு • திருக்குறுந்தொலை.

திருச்சிறம்புலம்.

ஒதமால்கடல்பரவியுலகெல்லா

மாதரார்வலங்கொண்மறைக்காடரைக

காதல்செய்துகருதபபடுமவா

பாதமேத்தப்பறையுநமபாவமே.

(க)

பூக்குநதாழைபுறணியருகெலா

மாக்கநதாநுடைமாமறைக்காடரோ

ஆர்க்குங்காண்பரியாரடி யார்தமமை

நோக்கிக்காண்பதுநாமபணிசெய்யிலே.

(உ)

புன்னைநாழல்புறணியருகெலா

யன்னினாவலங்கொண்மறைக்காடரோ

வன்னமென்னடையாளையோபாகமாச்

சின்னவேடமுக்கப்பதுசெல்வமே.

(ஈ)

அட்டமா மலர்சூடியடம்பொடு

வட்டப்புன் சடைமாமறைக்காடரோ

நட்டமாடியுநான் மறைபாடியு

மிட்டமாகவிருக்குமிடமதே.

(ச)

நெய்தலாம்பல்நிறைவயல்கூழ்தரு

மெய்யினாவலங்கொள்மறைக்காடரோ

தையல்பாகங்கொண்டாகவாபுன் சடைப்

பைதல்வெண்பிறைபாமபுடன் வைப்பதே.

(ரு)

துஞ்சுமபோது துதியின் நியேத்துவார்

வஞ்சின் நிவலங்கொள்மறைக்காடரோ

பஞ்சின் மெல்லடிப்பாவைப்பிடுகொணர்ந்

தஞ்சிநிற்பது மைந்தலைநாகமே.

(சு)

வீண் ணுளார் விருமபியெதிர்கொள்ளவே

மண் ணுளார் வணங்குமமறைக்காடரோ

கண்ணினு லுமைக்காணக்கதவினைத்

திண்ணமாகத் திறந்தருள்செய்மமினே.

(எ)

திருவினார் செல்வமல்குவிழாவணி

மருவினார் வலங்கொண்மறைக்காடரோ

வுருவினா ளுமையாளையோபாகமாய்

மருவினாய்க் கங்கையைச்சென்னிதன்னிலே.

(அ)

சங்குவநதலைகருநதடங்கானல்வாய்

வங்கமாவலங்கொண்மறைக்காடரோ

கங்கைசெஞ்சடைவைப்பதுமன் நியே

யங்கையில் லனலேநதலழகிதே.

(ஊ)

குறைக்காட்டான் விட்டகோகுத்தமாமலை

யிறைக்காட்டியெடுத்தான் றலையீரைநது

மறைக்காட்டானிறையூன் றலும்வாய்விட்டா

னிறைக்காட்டாயெம்பிரா னுளையேத்தவே.

(க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருமறைக்காடு - திருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பண்ணினோமொழி யாளுமைபங்கரோ

மண்ணினாவலஞ் செய்மறைக்காடரோ

கண்ணினு லுமைக் காணக்கதவினைத்

திண்ணமாகத் திறந்தருள்செய்மமினே.

(க)

நாண்டுசெஞ்சடை யாகத்துளீசரோ

மூண்டகாமுகி வின்முறிக்கண்டரோ

வாண்டுகொண்டநீ ரோயருள்செய்திடும்

நீண்டமாகதத வின்வலிநீகருமே.

(உ)

அட்டமூர்த்திய தாகியவப்பரோ
துட்டாவான்புரஞ் சுட்டசுவண்டரோ
பட்டங்கட்டிய சென்னிப்பரமரோ
சுட்டவிக்கதவந திறப்பிம்மினே. (க)

அரியநான்மறை யோதியநாவரோ
பெரியவான்புரஞ் சுட்டசுவண்டரோ
விரிகொள்கோவண வாடைவிருத்தரோ
பெரியவான்கத வமபிரிவிக்கவே. (ச)

மலையில்நீடிருக்கும் மறைக்காடரோ
கலைகள்வந்திறைஞ் சுங்கழலேத்தரோ
விலையில்மாமணி வண்ணவுருவரோ
தொலைவிலாகத வநதுணைநீக்குமே. (டு)

பூக்குந்தாழை புறணியருகெலா
மாக்குந்தண்பொழில் சூழ்மறைக்காடரோ
ஆர்க்குங்காண்பரி யீரடிகேளுமை
நோக்கிக்காணக் கதவைத்திறவுமே. (சு)

வெந்தவெண்பொடிப் பூசுமவிகிர்தரோ
வந்தமில்லி யணிமறைக்காடரோ
எந்தைநீயடியார் வந்திறைஞ்சிட
விநதமாக்கத வமபிணிநீக்குமே. (ஏ)

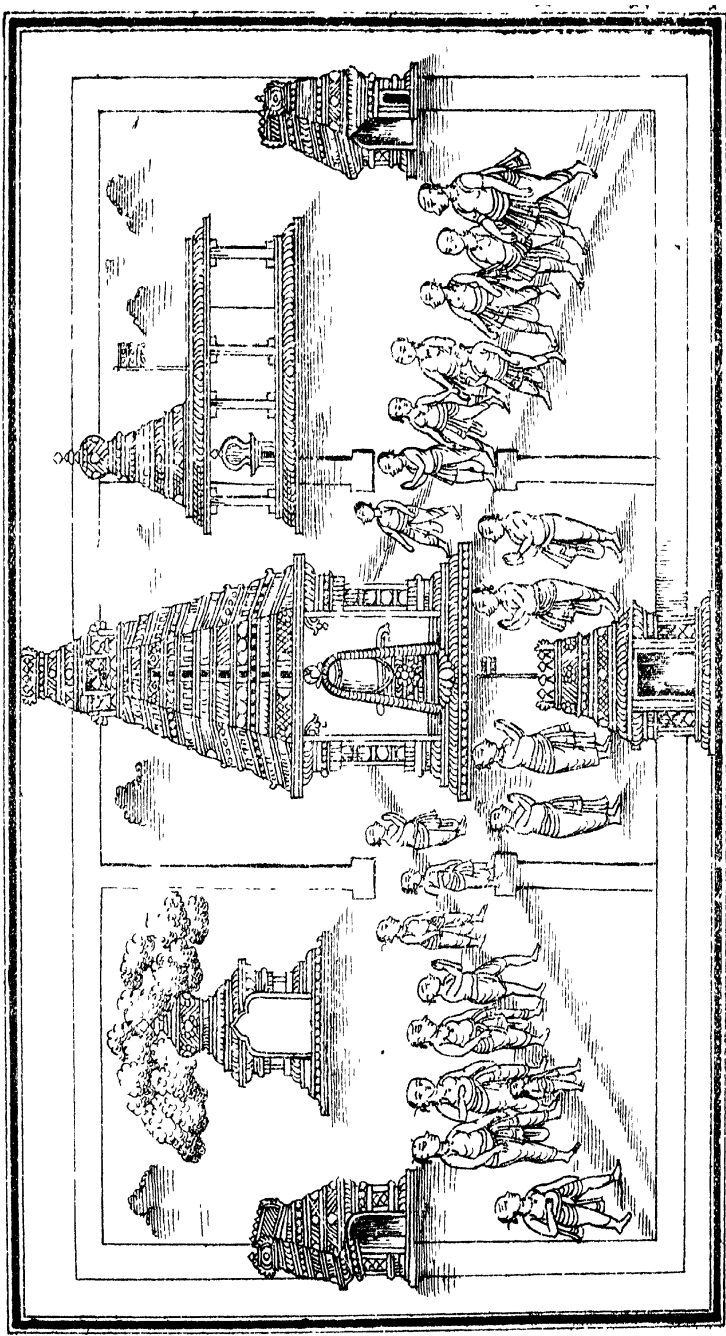
ஆறுசூடு மணிமறைக்காடரோ
கூறுமாதுமைக் கீந்தசூழுகரோ
ஏறதேறிய வெம்பெருமானிநத
மாறிலாக்கத வமவலிநீக்குமே. (அ)

சுண்ணவெண்பொடிப் பூசுஞ்சுவண்டரோ
பண்ணியேறுகந தேறுமபரமரோ
வண்ணலாதி யணிமறைக்காடரோ
திண்ணமாக்கத வந்திறப்பிமமினே. (ஈ)

அரக்களைவிர லாலடர்த்திட்டநீ
நிரக்கமொன்றிலீ ரெம்பெருமானிரோ
சுரக்கும்புன்னைகள் சூழ்மறைக்காடரோ
*சுரக்கவிக்கத வந்திறப்பிமமினே. (கௌ)

திருச்சிறம்பலம்.

சுவாமிபெயர்-மறைக்காட்டிசர், தேவியார்-யாழைப்பழித்தநாயகி.



அப்பர்சுவாமிகளும் திருஞானசம்பந்தசுவாமிகளும் இராமநாதகாடலடந்த வேதப்பித்தஞ்சாரத்திலிட்ட கதவை நிறக்கப்படுகமோ தூய்மர்
 ஞானசம்பந்தசுவாமிகளின் திருநாவுக்கரசுவாமிகளை வேண்ட அவர் புகழோ தித்திறந்தனா

வேதவனத்தின்மெய்ப்பொருளி ன்ருளில் விளங்குமணிக்கதவங்
காதலன்பர்முன்புதிருக் காப்புநீங்கக்கலைமொழிக்கு
நாதர்ஞானமுனிவருடன் ரொழுதுவிழுந்தாராலுத்த
ளோதவொலியின்மிக்கெழுந்ததுமபராபபுமறையொலியும்.

(இ-ள்.) வேதவனத்தின்மெய்ப்பொருளினருளில்=திரும்பைக்காட்டில் வீற்றி
ருந்தருளும் சிவபிரான் திருவருளினால்; விளங்குமணிக்கதவம்=விளக்கமான மணிகள
முத்திய திருக்கதவமானது; - காதலன்பர்முன்பு திருக்காப்புநீங்கு=பேரன்பையுடைய
திருவடியார் முன்பு திருக்காப்புத்திறக்க, கலைமொழிக்குகாதர்ஞானமுனிவருடன்தொ
ழுதுவிழுந்தார்=எல்லா தூற்பொருளுக்கும் முதல்வராகிய ஆளுடையபிள்ளையார் வாசீ
சமுனிவரோடு நிலமுறவிழுந்து வணங்கினார், ஞாலத்துள் உம்பரார்ப்புமறையொலி
யும்=நிலவுலகத்துள் தேவர்கள் வாழ்த்தும் ஆரவாரமும் வேதங்களியல்பாயொலிக்கு
மொலியும், ஓதவொலியின்மிக்கெழுந்தது=கடலொலியினும் அதிகமாகக்கிளர்ந்தது ()

அன்பரீட்டங்களிசிறப்ப வான்டவரசஞ்சிவக்கன்று
மின்பவெள்ளத்திடைமூழ்கி யெழுந்துள்புகுநதுதம்பெருமான்
முன்புபணிநதுபோற்றிசைத்துப் பரவிமொழிமலைகள்பாடி
யென்புகளையவுள்ளருகி யிறைஞ்சியரிதிற்புறத்தணைநதார.

(இ-ள்.) அன்பரீட்டங்களிசிறப்ப=அடியார்கூட்டம் மகிழ்ச்சி மிக்கூர; ஆண்
டவரசஞ்சிவக்கன்றும்=வாசீசமுனிவரும் ஆளுடையபிள்ளையாரும், இன்பவெள்ளத்தி
டைமூழ்கியெழுந்து=பேரானந்தவெள்ளத்தில் முழுகி எழுந்து, உள்புகுந்து=ஆலயத்தி
னுள் புகுந்து; தம்பெருமான்முன்புபணிந்துபோற்றிசைத்து=தமது முதல்வராகிய சிவ
பிரான் திருமுன்பு வணங்கித்துதித்து, மொழிமலைகள்பரவிப்பாடி=திருப்புகிமலை
களைப் புகழ்ந்துபாடி; என்புகளையவுள்ளருகியிறைஞ்சி=எலும்பு நெக்குருகும்படி திரு
வுள்ளங்களிந்து வணங்கிக்கொண்டு, அரிதிற்புறத்தணைந்தா=பிரிவாற்றாமையோடு
புறம்பே எழுந்தருளினார்கள்.-எறு.

தொழுது விழுந்தானொ முற்செய்யுளிற் கூறினமையின் ஈண்டு எழுந்து என்ற
தற்கு வணங்கியபின் எழுந்து என்று பொருள்கொள்க. (உஎ0)

புறம்புநின்றவாசீசர் புனிதரருளாலிக்கதவங்
திறந்துமடைத்துஞ்செல்லுநெறி திருந்தமீலையாடிருமுலையிற் தய
கறந்தஞானங்குழைத்தமுது செய்தபுகலிக்கவுணியனா இம்
நிறைந்தகதவமடைக்கும்வகை நீரும்பாடியருளுமென. இம்

(இ-ள்) புறம்புநின்றவாசீசர்=திருவாயிலின் புறம்பேநின்ற வாசீசமுனிவர்,
புனிதரருளாலிக்கதவம்=சிவபிரான் திருவருளால் இத்திருக்கதவம், திறந்துமடைத்து
ஞ்செல்லுநெறிதிருந்தது=நாடோறும் திறந்தும் அடைத்துமவரும் முறைமை வழக்கமா
ம்படி; மலையாடிருமுலையிற் கறந்தஞானங்குழைத்து=பார்ப்பதியாரது திருமுலையின்
றும் கறந்த பாடோடு சிவஞானத்தைச்சேர்த்து; அமுதுசெய்தபுகலிக்கவுணியனா=அமு
துசெய்தருளிய ஆளுடையபிள்ளையானா; நிறைந்தகதவமடைக்கும்வகை=நிறைவான
திருக்கதவம் அடைக்கும்வண்ணம்; - நீரும்பாடியருளுமென=தேவரும் பாடியருளு
மென்று சொல்ல. -எறு. (உஎக)

சண்பையாளுந்தமிழ்விடரகர் தாமுந்திருநாவுக்கரசர்
புண்பின்மொழிந்தவுணாகொண்டு பதிகம்பாடுமவ்வளவீர்
கண்பொற்பமைந்ததுதற்காள கண்டாருளாற்கடிதுடனே
திண்பொந்தவந்திருக்காபுச் செய்ததெடுத்திருப்பாட்டில்.

(இ-ள்.) சண்பையாளுந்தமிழ்விடரகர்தாமும்=சீகாழித்திருப்பதிக்கு முதல்வராகிய ஆளுடையபிள்ளையாரும், திருநாவுக்கரசாபண்பின்மொழிந்தவுணாகொண்டு=வாசீசமுனிவர் பண்போடாருளிய திருவாக்கைகொண்டு, பதிகம்பாடுமவ்வளவில்=திருப்பதி கத்தை யருளிச்செய்யுங்கால, கண்பொற்பமைந்ததுதற்காளகண்டாருளால்=கண்ணி னால் அழகை மந்த துதலையுடைய நீலகண்டராகிய சிவபிரான திருவருளினால்; எடுத்த திருப்பாட்டில்=முதலில் அருளிய திருப்பாட்டிலே, கடிதுடனே திண்பொந்தவந்தி ருக்காப்புச்செய்தது=விண்ணு உடனே திண்ணிய பொன்மயமான திருக்கதவமானது திருக்காப்புச்செய்யப்பட்டது.—எறு. (உஎஉ)

அதுகண்டெடையபிள்ளையார் தாமுமாண்டவரசுமகிழ்த்
திதுநம்பெருமானருள்செய்யப் பெற்றோமென்றங்கிறைஞ்சிய பின்
பதிகநிரமப்பிள்ளையார் பாடித்தொழுதுபணிவுற்றார்
எதிர்பொற்றிருவாயிலின்வழக்க மென்றுநிகழ்ச்சியெய்தியதால்.

(இ-ள்.) அதுகண்டெடையபிள்ளையார்தாமும்=அதைக்கண்டு ஆளுடையபிள்ளை யாரும்; ஆண்டவரசுமகிழ்த்து=வாசீசமுனிவரும் மகிழ்ச்சியடைந்து; இதுநம்பெருமா னருள்செய்யப்பெற்றோமென்று=இப்பேற்றை நமது சிவபிரான் அருள்செய்யும்படி பெற்றுக்கொண்டோமென்று; அங்கிறைஞ்சியபின்=அவ்விடத்து வணங்கியபின்பு, பதி கநிரமப்பிள்ளையார்பாடி=பதிகமுழுதும் ஆளுடையபிள்ளையார் பாடியருளி; தொழு துபணிவுற்றார்=தொழுது வணங்கினார்; எதிர்பொற்றிருவாயிலின்வழக்கம்=எதிரிலு ள்ள திருவாயிலின் முன்னேசென்று மீளும் வழக்கம்; என்றுநிகழ்ச்சியெய்தியது=எந்நா ளும் நடந்துவந்தது.—எறு ஆல்-அரசு.

முன் உண்ணீரமையினற் பிள்ளையாருளாசெய்தருள என்றதனாலும் பின் சண் பையாளுந் தமிழ்விடரகர் என்னும் செய்யுளில் நாவுக்கரசா பண்பின்மொழிந்த வுணாகொ ண்டி என்றதனாலும் இவ்விருவரும் திருவுள்ளக்கலப்புடையாடொன்பது பெறப்படும். அவ்வாறாகப் பிள்ளையார் திருத்தொண்டைச் சிறப்பிக்குங்கருத்தால் பிரானார் கருத்தில் சிறிது வேற்றுமை யிருந்ததெனக்கொள்க. பிரானார்க்கு வேற்றுமைகாட்டுங் கருத்துண் மை அரிதிற்திறக்க என்னும் செய்யுளிற்காண்க. எதிர்பொற்றிருவாயிலின் வழக்கம் என் றதனால் முதற்பிரகாரத்தின் சந்திவிவாயில் அடைக்கப்பட்டிருந்ததென்றும் அதனையே திறக்கவும் அடைக்கவும் பாடினொன்றுங்கொள்க. அடைத்திருக்குங்கால் தெற்குமகி லில் ஓர்வாயில் சோழராஜனால் விடப்பட்டு வழங்கிவந்ததென்று அத்தலத்தில் ஐதிகமா கக்கூறுவர். (உஎங)

அங்குநிகழ்த்தவச்செயல்கண் டடியாரெல்லாமதிரியித்துப்
பொங்குபுளகமெய்திடமெய் பொழியுங்கண்ணீரார்த்திய
எங்குநிகரொன்றில்லாத விருவர்பாதமிறைஞ்சினார்
நங்கள்புகலிப்பெருந்தகையு மரசுமடத்தினண்ணியபின்.

(இ-ள்.) அங்குநிகழ்த்தவச்செயல்கண்டு=அவ்விடத்து நிகழ்ந்த அரிய செயல்க ளையப்பார்த்து, அடியாடெல்லாமதிரியித்து=அடியவர்களெல்லாம் அநிரியித்து; பொங்கு

புளகமெய்திடம்—மிகக் கடியர்க்குச்சுண்டாக, மெய்பொழியுங்கண்ணீர்பாந்திழியம்—திருமேனியில் சொரியும் ஆனந்தகணணீர் ஆரூய்ப்பெருக; எங்குரிகரொன்றில்லாதம்—எவ்விடத்தும் தமக்கு நிகராக ஒருபொருளையும் எடுத்துக்கூறப்படாத, இருவர்பாத்திறைஞ்சினார்—அவ்விருவா திருவடிகளையும் வணங்கினார்கள், நங்கன்புகலிப்பெருந்தகையும் அரசுமடத்தினண்ணிப்பின்—நமது ஆளுடையபின்னையாரும் ஆண்டவரசும திருமடத்திற்குச் சென்றபின்பு.—எ-று.

(உஎசு)

அரிதிற்றிறக்கத்தாமபாட வடைககவவர்பாடியவெளிமை
கருதிநம்பாதிருவுள்ள மறியாதயர்ந்தேனெனக்கவன்று
பெரிதுமஞ்சித்திருமடத்தி லொருபாலடைநதுபேழ்கணித்து
மருவுமுணாவிறுயில்கொண்டா வாய்மைதிறமபாவாகிசோ.

(இ-ள்) அரிதிற்றிறக்கத்தாமபாட—தாம பாடுங்கால் கதவம் அரிதிற்றிறக்கவும்; அவரடைக்கப்பாடியவெளிமைகருதி—ஆளுடையபின்னையார் அதை அடைக்கப்பாடிய எளிமையைக்கருதி, நம்பாதிருவுள்ளமறியாதயர்ந்தேனெனக்கவன்று—சிவபிரான் திருவுள்ளம் இவ்வாறென்றறிபாமல் இயற்றினேனென்று கவலையுற்று, பெரிதுமஞ்சி—தம்பிழைக்கு மிகவும் பயந்தது, திருமடத்திலொருபாலடைநது—திருமடத்தின ஓர் அருகியிலிருந்து, பேழ்கணித்தமருவுமுணாவிற்றுயில்கொண்டார்—தம்பிழைகுறித்துச் சிந்தித்து அப்பொழுதுநிகழ்ந்த அறிதுயிலசெய்தாரா, வாய்மைதிறமபாவாகிசோ—உண்மைநிலையில் வழாத வாசேமுனிவா.—எ-று

அரிதிற்றிறக்கத்தாமபாட எனனுங்கால் திறக்கத்தாம் அரிதிற்பாட எனக்கொண்டு கூட்டியுரைத்தலுமொன்று அரிதிற்றிறத்தல இரக்கமொன்றிலீனென வருந்திப்பாடத்திறத்தல நம்பாதிருவுள்ளமறியாமை—இக்காரணத்தால் பின்னையார் திறக்கத்தாம் அடைக்கவேண்டுமென்னும் முறைமை யறியாமை, அபாதல்—செய்தல், பெரிதுமஞ்சுதல்—அப்பிழைக்காரணத்தால் அச்சமுறல், பேழ்கணித்தல—தம்பிழைக்கருதிக் கிந்தித்தல. “பிற்பாணின்று பேழ்கணித்தாற பெறுதற்கரியனபெமமானே” என்னும் திருவாசகத்தானுமுணாக உணாவிற்றுயில்—அறிதுயில், யோகந்திதினாயெனினுமமையும். இவ்விருவருங் குளகம்.

(உஎடு)

மன்னுஞ்செல்வமறைக்காட்டு மணியின்பாதமனத்தின்க
ணுன்னித்துயிலும்பொழுதின்க ணுமையோர்பாகமுடையவாதாம்
பொன்னின்மேனியெவண்ணீறு புனைந்தகோலப்பொலிவினொரு
துன்னியவாகருவாய்மூரி விருப்போருதொடரவாவென்றாரா.

(இ-ள்) மன்னுஞ்செல்வமறைக்காட்டுமணியின்பாதம்—நிலைபெற்ற செல்வம் நிறைந்த வேதாரணியத்திலு எழுந்தருளியிருக்கும் மனவானேசரரது திருவடிகளை, மனத்தின்கணுன்னித்துயிலும்பொழுதின்கணு—மனதில் தியானித்து அறிதுயிலசெய்யும் சமயத்து, உமையோபாகமுடையவர்தாம்—உமாதேவியை ஓர்பாகத்தொடைய சிவபிரான், பொன்னின்மேனியை—பொனபோலும் திருமேனியினிடத்து; வெண்ணீறுபுனைந்தம்—வெள்ளிய விபூதியணிந்த, கோலப்பொலிவினொருந்துன்னி—திருக்கோலப் பொலிவோடெழுந்தருளி; அவர்க்குவாய்மூரிவிருப்போம்—அவ்வாசேமுனிவர்க்குத் திருவாய்மூரில் வீற்றிருந்தருளுவோம், தொடரவாவென்றாரா—நம்மைப் பின்தொடர்ந்துவாவென்றருளிக்கெய்தாரா.—எ-று.

(உஎசு)

போதநிகழ்வாவென்று போனொன்கொலெனப்பாடி
ய்தெம்பெருமானருளாகில் யானுமபோவேனென்றெழுந்த

பரடிப்பெற்ற பரிசில்பழங்காசு
வாடவாட்டர் தவிர்ப்பாரவரைப்போற்
றேடிக்கொண்டு திருவாய்மூக்கேயென
வோடிப்போந்திங் கொளித்தவாறென்கொலோ. (எ)

திறக்கப்பாடிய வெண்ணினுஞ்செந்தமிழ்
முறைக்கப்பாடி யடைபபித்தாருநினரா
மறைக்கவல்லரோ தமமைத்திருவாய்மூபப
பிறைக்கொள்செஞ்சடை யாரிவாபிததரோ. (அ)

தனக்கேழுமை தவிர்கென்றுவேண்டினு
நினைத்தெனபொய்ககருள் செய்திடுநினமல
னெனக்கேவந்தென வாய்மூருக்கேயெனாப
புனற்கேபோற்கோயில் புககதுமபொய்கொலோ. (க)

தீண்டற்கரிய திருவடியொன்றினால்
மீண்டற்குமபிதித் தாராககன்றனை
வேண்டிக்கொண்டேன்றிரு வாய்மூர்விளக்கினைத்
துண்டிக்கொள்வனா நென்றலுந்தோன்றுமே. (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சோழநாட்டிலுள்ளது.
சுவாமிபெயா-வாய்மூர்சுவரா, தேவியா-பாலினுன்மொழியம்மை.

சீரராபதியினின்றெழுந்த செல்லுந்திருநாவுக்கரசு
ராராவனபிலாரமுத முண்ணவெய்தாவாறேபோ
னீரராசடையாரொழுந்தருள நெழுதுபின்புசெல்லுவ.
பேராளனாமுன்றொடாதனையப பெறுவாரொய்தபபெற்றிலரால்.

(இ-ள்) சீரராபதியினின்றெழுந்த=சிறப்புத்தங்கிய திருமறைக்காட்டினின்
றும் நீங்கி, செல்லுந்திருநாவுக்கரசர்=செல்லாநின்ற வாக்கேழுமணிவா, ஆராவன்பிலாரமு
தம்=அடங்காத அன்பினால்நிறைந்த அமுதம்கிடைத்தும்; உண்ணவெய்தாவாறேபோ
ல்=தாம் அதனை உண்ணப்பெறாததுபோல, நீரராசடையாரொழுந்தருள்=கங்கைநீர்
தங்கிய சடைமுடியையுடைய சிவபிரானமுன்னே எழுந்தருள்; நெழுதுபின்புசெல்லும
வர்=நெடுந்தூரம் பின்தொடராத செல்லுகின்ற அவர், பேராளனாமுன்றொடாந்து=
தாம் முதற்கடவுளென்னும் பெயருடைய சிவபிரான முன்னேதொடாந்து, அணையப்
பெறுவாரொய்தப்பெற்றிலா=அணையப்பெற்றும் கிட்டப்பபெறவில்லை. —எறு.

ஆல்-அசை இவ்விரண்டிவகுளகம். ச. மீ. த்திலைவந்தும். (உஎஅ)

அன்னவண்ணமெழுந்தருளி யணித்தேகாட்சிகொடுப்பார்போற்
பொன்னின்கோயிலொன்றெதிர் காட்டியதனுட்புக்கருளத்
துன்னுந்தொண்டரமருங்கு வினாந்துதொடரப்போந்தபடி
மன்னுமபுகழிவள்ளலா தாமுங்கேட்டிவந்தனைந்தார்.

(இ-ள்) அன்னவண்ணமெழுந்தருளி=அவ்வாறு பின்தொடர்ந்தும் அந்
வண்ணம் எழுந்தருளி, அணித்தேகாட்சிகொடுப்பார்போல்=சமீபத்திலேயே .

கொடுப்பவர்போல், பொன்னின்கோயிலொன்றெதிகொட்டி—பொன்மயமான ஓர் திருக்கோயிலை அவருக்குத் தோற்றுவித்து, அதனுட்புகருள்—அதனுள்ளே புகுந்தருள், துன்னுந்தொண்டா—மிகக் தொண்டையுடைய வாசீசமுனிவா; அமமருங்குவிரைந்து தொடரப்போந்தபடி—அவ்விடத்து வினாவாகச் சிவபிரானை பின்தொடர்ந்துபோனதை; மன்னுமபுகலிவள்ளலாதாமுங்கேட்டுவந்திணந்தாரா—நிலைபெற்ற சோழிப்பதியில் அவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையாரும் கேள்விபுற்று எழுந்தருளியவந்தாரா.—எ-று. (1)

அழைத்துக்கொடுபோகதணியார்போற் காட்டிமறைந்தானெவயாந்து
பிழைத்துச்செவ்வியறியாதே திறப்பித்தேனுக்கேயல்லலா
லுழைத்தாமொளித்தாற்கதவந்தொண்டிறைக்கப்பாடியடைப்பித்த
தழைத்தமொழியாருப்பாலா தாமிங்கெப்பான்மறைவதென

பவந் (இ-ள்.) அழைத்துக்கொடுபோந்து—என்னை அழைத்துக்கொண்டுவந்து, அணியார்போற்காட்டிமறைந்தானெவயாந்து—நெருங்கினவாபோற்காட்டிக் கரந்தருளினான் னென்றுவருந்தி, உழைத்தாமொளித்தால—அண்டிதாம் ஒளித்தருளினால், பிழைத்துச் செவ்வியறியாதே திறப்பித்தேனுக்கேயல்லலா—பிழைப்பித்த திருவுள்ளக்கருத்து அறியாமல் திறப்பித்த அடியேனுக்கேயன்றி, கதவந்தொண்டிறைக்கப்பாடி—திருக்கதவத்தை தன் தொண்டின்பெருமை விளங்கப்பாடி, அடைப்பித்ததழைத்தமொழியாருப்பாலா—ஒரு திருபாட்டில் அடைப்பித்த ஒங்கிய புகழையுடைய ஆளுடையபிள்ளையார் புறம்பே வருகின்றார், தாமிங்கெப்பான்மறைவதென—தாம் இவ்விடத்து எவ்வண்ணம் மறைவதெனறுசொல்லி —எ-று.

செவ்வியறியாதே திறப்பித்தேனென்றது பிள்ளையாராத் திறக்கச்செய்யாது தான் திறப்பித்த குற்றமுடைமை விளக்கியது. திருவுள்ளக்கருத்து ஆளுடையபிள்ளையாரே திறக்கவேண்டுமென்பது. அதுகாரணத்தானே காட்சிகொடுப்பதுபோல் வெளிப்பட்டு மறைந்து ஆளுடையபிள்ளையாருக்கு காட்சிகொடுத்தபிறகு காட்சிகொடுத்ததுமென்க.

மாடர்த்திருப்புகலி மனனரவாக்குமாலயனு

நேடியின்னங்காணாதார நேரேகாட்சிகொடுத்தருள்
வாடல்கண்டுபணிந்தேத்தி யரசங்காணக்காட்டுதலும்
பாடவடியாபொன்றெடுத்தப பரமாதமமைப்பாடினா.

(இ-ள்.) மாடர்த்திருப்புகலிமன்னரவாக்கு—மாடங்களுயாந்த சோழியிலவதழைத்த ஆளுடையபிள்ளையாருக்கு, மாலயனுநேடியின்னங்காணாதார—திருமால் பிரமன் எனனும் இருவரும் அடியையும் முடியையும்தேடி இன்னும் காணாத சிவபிரான், நேரே காட்சிகொடுத்தருள்—வெளிப்படுத்தி தரிசனங்கொடுக்க, ஆடல்கண்டுபணிந்தேத்தி—அவரது திருக்கூத்தைத்தரிசித்து வணங்கித் துதித்து, அரசங்காணக்காட்டுதலும்—வாசீசமுனிவரும் தரிசிக்கும்படி பிள்ளையார்காட்டுதலும், பாடவடியாபொன்றெடுத்து—பாடவடியாபொன்று முதலெடுத்து, பரமாதமமைப்பாடினா—சிவபிரானை பாடியருளினார்.

இவ்விரண்டிங்குளகம்.

(உஅக)

திருவாய்மூர்-திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பாடவடியார்பரவக்கண்டேன் பத்தர்கணங்கண்டேன்மொய்த்தபூத
மாடன்முழுவமதிரககண்டேன் நங்கையனல்கண்டேன்கங்கையனைக்[டேன்
கோடலரவாசடையிர்கண்டேன் கொக்கினிதழ்கண்டேன்கொன்றைகண்
வாடற்றலைபொன்னுகையிர்கண்டேன் வாய்மூரடிகளைநான்கண்டவாறே.

பாவின் மொழியாளோர்பாதங்கண்டேன் பதினெண்கணமும்பயில
க்கண்டே, நீலகிரமுண்டகண்டங்கண்டே நெற்றிதுதல்கண்டேன் பெற்
றங்கண்டேன், காலேசுகதிராசெய்மதியங்கண்டேன் சரநகததிருமுடிமேற்
றோன்றக்கண்டேன், மாலேச்சடையுமுடியுங்கண்டேன் வாய்முரடிகளேநா
ன்கண்டவாறே. (உ)

மண்ணைத்திகழநடமதாம வரைசிலம்பாககின் பராதங்கண்டேன்
விண்ணிற்றிகழுமுடியுங்கண்டேன் வேடம்பலவாஞ்சரிதைகண்டே
னண்ணிப்பிரியாமழுவுங்கண்டே னுலுமறையங்கமோதககண்டேன் [றே.
வண்ணப்பொலிந்திலங்குகோலங்கண்டேன் வாய்முரடிகளேநான்கண்டவா

வினோததபெருமபததிசூரகின்னு மெய்யடியார்தமமைவிருமபக்கண்
டேன், இனோககுங்கதநாகமேனிகண்டே நெனபினகலந்திகழநதுதோன்ற
ககண்டேன், நிளோககுந்திருமாரபினைகண்டேன் சேனார்மதினமூன்றும
பொன்றவன்று, வனோததவரிசிலையுங்கையிறகண்டேன் வாய்முரடிகளேநா
ன்கண்டவாறே (சு)

கான்மறையுமபோதகத்தினுரிவைகண்டேன் காலிந்தழல்கண்டேன்
கரியின்றோல்கொண், னேனமறையப்போததவடிவுங்கண்டே னுளகமனம
வைத்த வுணர்வுங்கண்டே, னான்மறையானோடுமெடியமாலு நண்ணிவரக
கண்டேன் நிண்ணமாக, மானமறிதங்கையினமருவககண்டேன் வாய்முரடி
களேநான்கண்டவாறே (ரு)

அடியாசிலம்பொலிகளார்ப்பக்கண்டேன் வவ்வாககேயிந்தகருணைகண்டே
முடியார்சடைமேலரவமுழுகி முரிப்பிறைபோய்மறையககண்டேன் [ன்
கொடியாரதன்மேலிடவங்கண்டேன் கோவணமுங்குளாங்குலாவககண்டேன்
வடியாருமுவிலைவேல்கையிறகண்டேன் வாய்முரடிகளேநான்கண்டவாறே.

குழையாதிருத்தோடுகாதிருகண்டேன் கொககரையுஞ்சச்சரியுங்
கொளகககண்டே, னிழையாபுரிநூல்வலத்தேககண்டே னேழிசையாழ்வீ
ணைமுரலக்கண்டேன், றழையாசடைகண்டேன்றனமைகண்டேன் றக
கையொடுதாளங்கதங்கக்கண்டேன், மழையாதிருமிடமும்றுங்கண்டேன்
வாய்முரடிகளேநான்கண்டவாறே. (எ)

பொருந்தாதசெய்கைபொலியக்கண்டேன் போற்றிசைத்துவிண்ணோர்
புகழக்கண்டேன், பரிந்தாக்கருளுமபரிசுங்கண்டேன் பாராகிப்புனலாகி
நிற்கைகண்டேன், விருந்தாய்ப்பரந்தொகுதிகண்டேன் மெல்லியலுமவி
னாயகனுந்தோன்றககண்டேன், மருந்தாயப்பிணிதீரகருமாறுகண்டேன் வா
ய்முரடிகளேநான்கண்டவாறே. (அ)

மெய்யன்பராளுகருளுங்கண்டேன் வேடுவனாய்நின்றிலையுங்கண்டேன்
கையம்பரணரித்தகாட்சிககண்டேன் கங்கணமும்ங்கைக்கனலுங்கண்டே
னையம்பலவூதிரியக்கண்டே னற்றவன்றன்வேனவியழித்துகருது
வையம்பரவவிருத்தல்ககண்டேன் வாய்முரடிகளேநான்கண்டவாறே. (ஊ)

கலங்கவிருவர்க்கமுலாய்நீண்ட காரணமுங்கண்டேன்கருவாய்நின்று
பலங்கடரித்துகருதப்பண்புகண்டேன் பாடலொலியெலாகூடக்கண்டேன்
னிலங்கைத்தலைவனசிரங்கள்பத்து மிழத்தவனுக்கிந்தபெருமைகண்டேன்
வலங்கைத்தலத்துள்ளுங்கண்டேன் வாய்மூரடிகளைநான்கண்டவாமே.()

திருச்சிற்றம்பலம்.

பாடுந்தமிழ்மலைக்கொண்டு பரமாதாமுமெழுந்தருள
நீடுந்திருவாய்மூரடைநது நிலவுங்கோயில்வலஞ்செய்து
சூடுமபிறையாபெருந்தொண்டா தொழுதுபோற்றித்துதிசெய்து
நாடுங்காதல்வளராதோங்க நயந்தநகரினுடனுறைந்தாரா.

(இ-ள்.) பாடுந்தமிழ்மலைக்கொண்டு=வாசீசமுனிவராளிய திருப்பதிகமாலையைச் சாதகிகொண்டு, பரமாதாமுமெழுந்தருள்=சிவபிரானும் மறைந்தருள, நீடுந்திருவாய்மூரடைந்து=உயர்ந்த திருவாய்மூரை அடைந்தது, நிலவுங்கோயில்வலஞ்செய்து=விளங்கிய திருக்கோயிலை வலமாகவந்து, சூடுமபிறையாபெருந்தொண்டா=பிறையைச்சூடிய சிவபிரானுடைய பெரிய அடியாராகிய வாசீசமுனிவர், தொழுதுபோற்றித்துதிசெய்து=வணங்கித் திருப்பதிகங்கள்பாடித் தோத்திரஞ்செய்து; நாடுங்காதல்வளராதோங்க=நிலைபெற்ற காதலானது மேனமேல்வளர, நயந்தநகரினுடனுறைந்தார்=விரும்பி ஆளுடையபிள்ளையாருடன அந்நகரிவிருந்தருளினா.—எறு. (உஅஉ)

ஆண்டவரசுமபிள்ளையா ருடனேயங்கணினிதமர்ந்தது
பூண்டகாதல்பொங்கியெழ வாய்மூரடிகளடிபோற்றி
மூண்டவன்பின்மொழிமலை சாத்திருநானமுனிவரொடு
மீண்டுவந்துதிருமன்றக்காட் டெய்திவிமலாதாள்பணிந்தார்.

(இ-ள்.) ஆண்டவரசுமபிள்ளையாருடனே=வாசீசமுனிவரும் ஆளுடையபிள்ளையாரோடு; அங்கணினிதமாந்து=வாய்மூரில் இனிதாக எழுந்தருளியிருந்தது, பூண்டகாதல்பொங்கியெழ=கலந்த பேரன்பானது மேற்கொண்டெழ, வாய்மூரடிகளடிபோற்றி=திருவாய்மூரில் எழுந்தருளியிருக்கும் பிரானது திருவடிகளைத்துதித்து, மூண்டவன்பின்மொழிமலைசாத்தி=உள்ளத்துக்கிளர்ந்த பேரன்போடு பதிகமாலையைச்சாத்தி, ஞானமுனிவரொடு=ஆளுடையபிள்ளையாரோடு, மீண்டுவந்துதிருமறைக்காட்டெய்தி=திரும்ப எழுந்தருளியவந்து வேதாரணிபத்தையடைந்து, விமலாதாள்பணிந்தார்=சிவபிரான் திருவடிகளைவணங்கினா.—எறு. (உஅஉ)

.ஆதிமுதல்வர்தமைப்பணிந்ததற் கானபணிசெய்தமருநாட்
சீதமதிவெண்குடைவளவர் மகளார்தென்னன்றேவிபாங்
கோதில்குணத்துப்பாண்டிமா தேவியாமுன்குலச்சிறையார்
போதவிட்டாசிலர்வந்தாரா புகலிவேந்தாதமைக்காண.

(இ-ள்.) ஆதிமுதல்வர்தமைப்பணிந்து=ஆதிகாரணராகிய சிவபிரானைவணங்கி, அங்கானபணிசெய்தமருநாள்=அத்திருமறைக்காட்டில் தமக்குரிய திருப்பணிகளைச் செய்திருக்கும்நாளில், சீதமதிவெண்குடைவளவர்மகளார்=குளிரந்த பூரணசந்திரன்போலும் வெள்ளிய குடையையுடைய வளவர்கோன்களும்; தென்னன்றேவிபார்=பாண்டியனது மனையாளுமாகிய; கோதில்குணத்துப்பாண்டிமாதேவியார்முன்=குற்றமற்ற குணத்தினையுடைய மங்கையர்க்கரசியார் திருமுன்னே; குலச்சிறையார்போதவிட்டாசிலர்வந்தார்=குலச்சிறைநாயனானுப்பிய சிலவேவுகாரர் வந்தார்; புகலிவேந்தார்

தமைக்காண—ஆளுடையபிள்ளையாக காணுதற்கு —எ.று. சிலர் காணவந்தானென இயையும். ௨

வந்துசிவனாதிருமறைக்காட் டெய்திமன் னுவேவனுபுரி (உஅச)
யந்தனா³தீமக்கறிவித் தவாபீ⁵லெய்தியடி வணங்கச்
சிந்தைமகிழ்நதுதிதின்மை வினவத்தீ⁷வகுமுளவாமோ
விந்தவுலகமுயவருவீ⁹ரிருதாணினைவார்கென் றுனாப்பார்

(இ-ள்.) சிவனாதிருமறைக்காடுவதெய்தி—அவ்வேவுகாரா திருமறைக்காட்டுக்கு வந்தடைந்து, மன்னுவேவனுபுரியந்தனா³தமக்கறிவித்து—நிலைபெற்ற ஓகாழிப்பதியில் அவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையாருக்குத் தமமுடைய வரவை அறிவித்து, அவர்பாலெய்தியடி வணங்க—அவர் திருமுனைசென்று திருவடிகளில் வணங்க; சிந்தைமகிழ்ந்துதிதின்மைவினவ—அவா திருவுள்ளமகிழ்ந்து அவா நன்குவாரும் நிலைமையை ஆளுடையபிள்ளையா விசாரிக்க, இந்தவுலகமுயவருவீ—இந்த நிலவுலகத்தார் ஈடேற அவதாரமசெய்யும் உமமுடைய, இருதாணினைவார்கு—இரண்டுதிருவடிகளைத் திபாணிகளும் எமக்கு; தீங்குமுளவாமோவெனறுனாப்பார்—குறைவுமுண்டாகுமோ என்று சொல்லிச்சொல்வாராயினா.—எ.று. (உஅடு)

சைவநெறியைதிகழிந்கச் சழக்குநெறியைதவமென்னும்
பொய்வல்லமணாசெயறனைப் பொறுக்ககில்லோமெனக்கே
யவ்வனறொழிலோசெயன்மாற்றி யாதிசைவநெறிவிளக்கத்
தெய்வநீறுநீனைந்தெழுந்தார சோகொள்சண்பைத்திருமறையோர்.

(இ-ள்.) சைவநெறியைதிகழிந்க—வேதமூலமான சைவமராககம் உலகத்தில் அபிரியாதுநிற்க, சழக்குநெறியைதவமென்னும்—தாழ்ந்த மராககத்தைத் தவநெறியென்றுகொள்ளும், பொய்வல்லமணாசெயறனை—பொய்சொல்லுதலில் வல்லவர்களாகிய சமணர்களது கொடியசெய்கைகளை, பொறுக்ககில்லோமெனக்கேட்டே—பொறுக்க மாட்டோமென்று சொல்ல துதைக்கேட்டு, அவ்வனறொழிலோசெயன்மாற்றி—அக் கொடுந்தொழி லுடைபோரது தீயநெறியை நீக்கி, ஆதி சைவநெறி விளக்க—முதன்மையாகிய சைவமராககத்தை விளக்கும்படி, தெய்வநீறுநீனைந்தெழுந்தார்—தெய்வீகமானதிருவெண்ணீற்றைச் சிந்தித்துக்கொண்டு எழுந்தருளினா, சோகொள்சண்பைத்திருமறையோர்—சிறப்பிணையுடைய சோகாழித்தலைவராகிய ஆளுடையபிள்ளையார்.—எ.று.

தெய்வநீறு திருவருள்வடிவாதலில் அதனை அநாட்டில் பரமபச்செய்யக்கருதி எழுதலில் தெய்வநீறு நீனைந்தெழுந்தாரென்றா. (உஅசு)

ஆயபொழுதுதிருநாவுக் கரசுமபுகலியாண்டகைக்குக்
காயமாசுபெருக்கியுழல் தலதியமணாகடுவினைசெய்
மாயைசாலமிகவல்லா ரவாமறறென்னை முன்செய்த
தீயதொழி லுமபலகெட்டேன் செல்லவிசையேயன்யானென்றார்.

(இ-ள்) ஆபொழுதுதிருநாவுக்கரசம்—ஆளுடையபிள்ளையார் பாண்டி நாட்டிற் செழுந்தருளும்போது வாசீசமுனிவரும், புகலியாண்டகைக்கு—ஆளுடையபிள்ளையாருக்கு, காயமாசுபெருக்கியுழல்—உடம்பின்கண் அழுக்கையுண்டாகுகித் திரிகின்ற; கலதியமணர்—பொய்யராகிய சமணர்கள்; கடுவினைசெய்—கடுந்தொழில் செய்ய்கின்ற; மாயைசாலமிகவல்லார்—வஞ்சனை மிகவல்லவர்கள்; அவர்மற்றென்னை—அச் சமணர்கள் அச்சமயம் புகுந்துவந்த என்னை; முன்செய்ததீயதொழிலும்பல—முன்னே

செய்த கொடுத்தொழில்களும் பல, கெட்டேன்செல்லவியையென்யானென்றார்—கெட்
டேன் அங்குப்போக யான் உடன்பட்டேனென்று அருளிச்செய்தார்.—எ-று.

கெட்டேன் - இரக்கக்குறிப்பு

(௨௮௭)

என்று கூறவெல்லையிலா நீறுபோற்றுமிருவனாயுஞ்

சென்றுகாணுங்கருத்துடையே நங்குத்தீங்குபுரியமணர்

நின்றநிலைமையழிவித்துச் சைவநெறிபாரித்தனறி

யொன்றுஞ்செய்யேணையும் தென்றருடையபிள்ளையார்.

(இ-ள்) என்றுகூற=இவ்வாறு வாசீசமுனிவா அருளிச்செய்ய; எல்லையிலாநீறு
போற்றுமிருவனாயும்=அளவுபடாத மகிமையையுடைய விபூதியைப் பேணியொழு
கும் மங்கையர்க்கரசியாரா குலச்சிறைநாயனா என்னு மிருவரையும், சென்றுகாணுங்க
ருத்துடையேன்=அங்குச்சென்று காணும் உளக்கருத்துடையேன், அங்குத்தீங்குபுரியம
ணர்=அப்பாணடிநாட்டில் குற்றம்விடாகும சமணர்கள், நின்றநிலைமையழிவித்து=
நிற்கின்ற நெறியை அரசனால் அழியும்படிசெய்து, சைவநெறிபாரித்தனறி=சைவநெ
றியை வளர்த்தலலாமல், ஒன்றுஞ்செய்யேன்=பிற்தொன்றுஞ் செய்டேன், ஆணையும்தெ
ன்றருடையபிள்ளையார்=உமமுடைய ஆணைப்படி யெனநருளிச்செய்தார ஆளுடைய
பிள்ளையார்.—எ-று. (௨௮௮)

போமாதுணிந்துநீரங்குப் போதப்போதாவ்வமணா ந்தவா

தீமாயையினையானேபோய்ச் சிதைத்துவருகின்றேனென்ன

ஆமாறெல்லாமுரைத்தவனா மறுக்கமாட்டாதரசிருப்பத்

தாமாதரவாற்றமிழநாட்டிற் போனாஞானத்தலைவனா

(இ-ள்) போமாதுணிந்துநீரங்குப்போதப்போதா=போம்படிதுணிந்து நீர் அவ்
விடத்துச்செல்லுதல தகாது, அவ்வமணாதீமாயையினையானேபோய்=அந்தச் சமணர்க
ளது கொடிய வஞ்சனையை யானேசென்று, சிதைத்துவருகின்றேனென்ன=அழித்துவ
ருகின்றேனென்று சொல்ல, ஆமாறெல்லாமுரைத்து=பொருந்தும்படி யெல்லாமகறி,
அவ்வாமறுக்கமாட்டாதரசிருப்ப=மேல் ஆளுடையபிள்ளையாரா மறுக்கமாட்டாமல்
வாசீசமுனிவரிருக்க, ஆதரவாற்றமிழநாட்டிற் போனா=அன்போடு பாண்டிநாட்டிற்
சென்றா, ஞானத்தலைவனா=ஆளுடையபிள்ளையார்.—எ-று தாம்-அசை (௨௮௯)

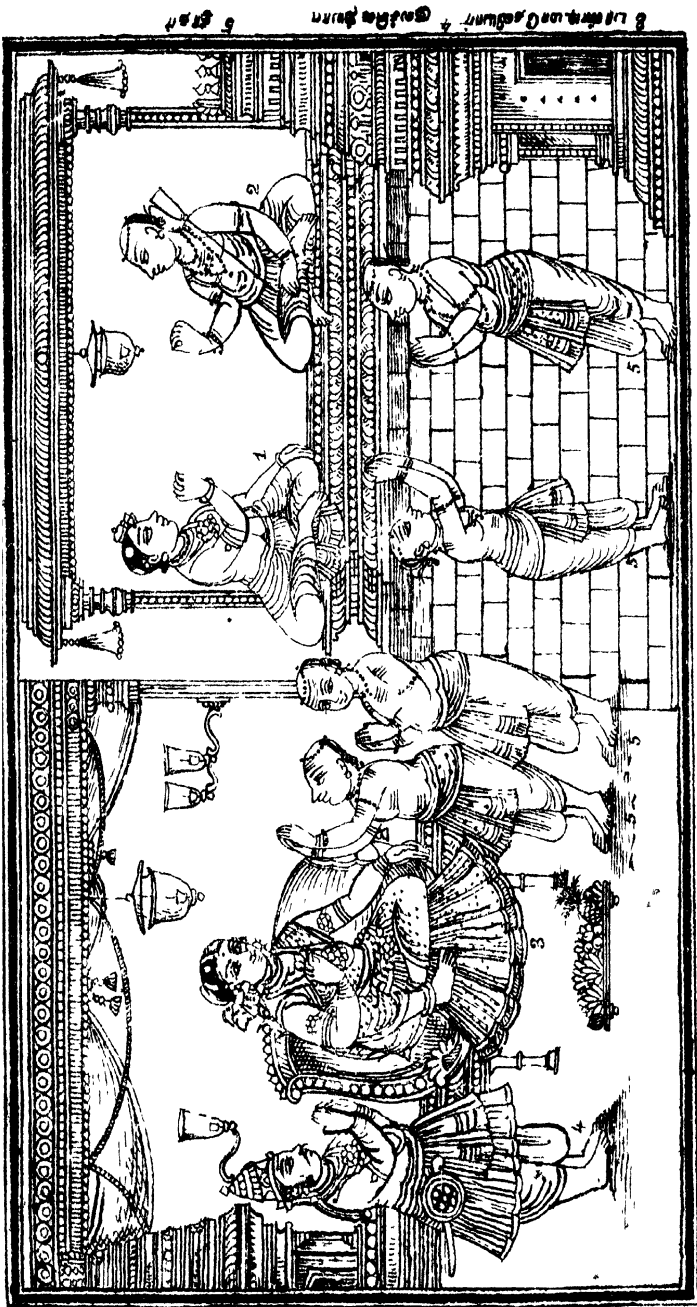
வேணுபுரக்கோனெழுந்தருள விடைகொண்டிருந்தவாசீசர்

பூணுமனபான்மறைக்காட்டிற் புனிதாதமமைப்போற்றிசைத்துப்

பேணியிருந்தவகுறையுநாட் பெயரவாரவீழிமிழலையமா

தாணுவின்னற்செய்யகமுன மீண்டுஞ்சாரநினைக்கின்றார்.

(இ-ள்.) வேணுபுரக்கோனெழுந்தருள=சீகாழியில் அவதரித்த ஆளுடையபிள்ளை
யார் பாண்டிநாட்டிற்கெழுந்தருள, விடைகொண்டிருந்தவாசீசர்=அவரிடத்து விடை
பெற்றுக்கொண்டிருந்த வாசீசமுனிவா, பூணுமனபான்மறைக்காட்டில்=பொருந்திய
அன்பினால் திருமறைக்காட்டில் வீற்றிருந்தருளும், புனிதாதமமைப்போற்றிசைத்து=
மணவாளேசனாத்துதிசெய்து, பேணியிருந்தவகுறையுநாள்=ஆசையும் அவ்விடத்து
வசிக்கும்நாளில், பெயரவாரவீழிமிழலையம்=அங்குநின்று நீங்குவாராய்த் திருவீழிமிழ
லையில் வீற்றிருந்தருளும்; தாணுவின்னற்செய்யகமுன=சிவபிரானது சிவந்த திருவடி
களை; மீண்டுஞ்சாரநினைக்கின்றார்=மீளவும் அடைய நினைக்கின்றார்.—எ-று. (௨௯௦)



புத்திரம் 4 கலியாணம் 5 பாலகாலம் 6

1 பித்திரம்

2 கலியாணம்

புத்திரம் 4 கலியாணம் 5 பாலகாலம் 6
புத்திரம் 4 கலியாணம் 5 பாலகாலம் 6
புத்திரம் 4 கலியாணம் 5 பாலகாலம் 6

சோலைமறைக்காட்டமாந்தருளஞ் சோதியருள்பெற்றகனதுபோய்
வேலைவிடமுண்டவாவிழி மிழலைமீண்டுஞ்செலவனென
ஞாலநிகழ்ந்தகாக்ககா ரோணம்பிறவும்பணித்தனைவா
சாலுமொழிவண்டமிழ்பாடித் தலைவாமிழலைவந்தடைந்தாரா

(இ-ள்) சோலைமறைக்காட்டமாந்தருளும்—சோலைகளையுடைய திருமறைக்காட்டில் வீற்றிருந்தருளும்; சோதியருள்பெற்றகனதுபோய்—சிவபிரான் திருவருள்பெற்று அங்குநின்றும் நீங்கிப்போய், வேலைவிடமுண்டவா—பாறகடலின்கண்ணித்த ஆலாகலத்தை யமுதசெய்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், வீழிமிழலைமீண்டுஞ்செலவனென—திருவீழிமிழலைக்கு மீண்டும் செலவென என்று ஞாலநிகழ்ந்தகாக்ககாரோணம்—நிலவுலகத்தில விளங்கிய திருநாளைக்ககாரோணமமுதலிய, பிறவும்பணித்தனைவா—பிறதலங்களையும் வணங்கிச் செலவுகின்றவா, சாலுமொழிவண்டமிழ்பாடி—மேனமையான மொழிகளாலாகிய வளவிய சமிழ்ப்பதிகத்தைப்பாடி, தலைவாமிழலைவந்தடைந்தாரா—சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருவீழி மிழலையை வந்தடைந்தாரா—எ-று. (௨௯௧)

வீழிமிழலைநனைப்பணிந்து வேதமுதலவாதாநிருப்ப
வாழிவலமேந்தியவரியா லாகாசத்தினின்றிழிந்த
வாழிமலாந்தகோயிறுனின மன்னுமபொருளைப்போற்றிசைத்தது,
தாழ்நாளிறிபிறபதியும் பணியுங்காததலைநிற்பாரா

(இ-ள்) வீழிமிழலைநனைப்பணிந்து—திருவீழிமிழலையைவணங்கி, வேதமுதல்வாதாமிருப்ப—வேதமுதலவராகிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருள, ஆழிவலமேந்தியவரியால்—சக்கரத்தை வலக்கரத்தி லேந்துமபொருட்டு திருமாலிஞால, ஆகாசத்தினின்றிழிந்த—ஆகாசத்தினின்று மிறங்கிய, மலாந்தகோயிறுனித—மலாந்த விமானங்கோயிலில், மன்னுமபொருளைப்போற்றிசைத்து—வீற்றிருக்கும் அச்சிவபிரானைக் குறிசெய்து, தாழ்நாளிறிபிறபதியும் பணியுங்காததலைநிற்பாரா—வணங்குவருமநாளில் பிற திருப்பதிகளையும் வணங்கும் மெய்யன்பின்வழியே நிற்கின்றவா—எ-று வாழி-அசை. (௨௮௨)

பூவிற்பொலியும்புனற்பொன்னிக கனாபோய்ப்பணிவாரொறபமைந்த
வாவுக்கருளுந்மாவடுதன் டிறையாபாதமலைநிறைஞ்சி
நாவுக்கரசாஞானபோ னநாகஞ்ச செம்பொனாபிழும்
பாவுக்களித்ததிறம்போற்றிப் போகறுபிறவும்பணிநின்றா.

(இ-ள்) பூவிற்பொலியும்புனற்பொன்னிக்கனாபோய்—மலர்களால் பொலிவடைந்த நீளையுடைய காவிரியினது தென்கனாயேசென்று, பணிவாரா—பணிகின்றவா, பொற்பமைந்தவாவுக்கருளும்—அழகமைந்த பசுவுக்கு முதனிகொடுக்கும், ஆவிற்புனற் றையாபாத மலைநிறைஞ்சி—மாசிலாமணியீசரது திருவடிக்களைப்பணந்த வணங்கி, நாவுக்கரசா—வாடீசமுனிவர்; ஞானபோனகாஞ்சசெம்பொனாபிழும்—ஆரூரடையபிள்ளையாருக்கு ஆயிரம்பொன், பாவுக்களித்ததிறம்போற்றிப்போகது—திருப்பதிகத்திற்குக்கொடுத்த நிலைமையையும் பதிகத்தில வைத்துப்பாடி அங்குநின்றும்போய், பிறவுநிகின்றா—பிறதிருப்பதிகளையும் வணங்குவாராயினா—எ-று. (௨௯௩)

திருஷ்டவடுதுறை - திருநேரிசை

—சீற்றம்பலம்

மாயிருஞாலமெல்லா மலர் வணங்கும்போலும்
பாயிருநகங்கையாளைப் படர்வடைவைப்பாரோலும்
காயிருமொழில்களருமுத கருமலவாராகமபொ
னாயிரங்கொடுப்பாரோலு மாவடுதுறையானோ.

(௧)

மடந்தைபாகத்தர்போலு மானமறிக்கையாபோலுங்
குடந்தையிற்குழகாபோலுங் கொல்புவித்தோலாபோலுங்
கடைநதநஞ்சண்பாபோலுங் காலனைக்காய்வர்போலு
மடைநதவர்க்கண்பாபோலு மாவடுதுறையனாரே. (உ)

உற்றநோய்தீர்ப்பர்போலு முறுதுணையாவாபோலுஞ்
செற்றவாபுரங்கண்மூன்றுந் தீயெழச்செறுவாபோலுங்
கற்றவர்பரவியேத்திக் கலநதுவநதலநதுபாடு
மற்றவர்க்கண்பாபோலு மாவடுதுறையனாரே. (ங)

மழுவமர்கையாபோலு மாதவன்பாகர்போலு
மெழுதுணைவேலர்போலு மென்புகொண்டணிவர்போலுங்
தொழுதெழுந்தாடிப்பாடித் தோத்திரமபலவுஞ்சொல்லி
யழுமவர்க்கண்பாபோலு மாவடுதுறையனாரே. (ச)

பொடியணிமெய்யர்போலும் பொங்குவெண்ணுலாபோலுங்
கடியதோர்விடையர்போலுங் காமனைக்காய்வாபோலும்
வெடிபடுதலையாபோலும் வேட்கையாறபரவுநதொண்ட
ரடிமையையளப்பாபோலு மாவடுதுறையனாரே. (ரு)

வக்கரனுயிரைவவக் கண்மலர்கொண்டுபோற்றச்
சக்கரங்கொடுப்பர்போலுந் தானவாதலைவாபோலுங்
துக்கமாழுடாதமமைத் துயரிலேவீழ்ப்பாபோலு
மக்கரையாப்பாபோலு மாவடுதுறையனாரே. (சு)

விடைதருகொடியர்போலும் வெண்புரிநூலர்போலும்
படைதருமழுவாபோலும் பாய்புலித்தோலாபோலு
முடைதருகீளாபோலு முலகமுமாவாபோலு
மடைபவரிடர்கடர்க்கு மாவடுதுறையனாரே. (ஏ)

முநதிவானோகள்வநது முறைமையால்வணங்கியேதந்
நநதிமாகளரொன்பரா நடுவுடையராகணிநபச்
சுநதியாதேயொழிந்தாரா திரிபுரமெரிப்பாபோலு
மநதிவான்மதியனாகுடு மாவடுதுறையனாரே. (அ)

பானமோனமாகிப் பாரிடநதிட்டமாலுந்
தேனமாநதேறுமல்லித் திசைமுகமுடையகோவுந்
தினரைத்தியக்கறுத்த திருவுருவுடையாபோலு
மானனையேற்றாபோலு மாவடுதுறையனாரே. (ஈ)

பார்த்தனுக்கருள்வர்போலும் படாசடைமுடியர்போலு
மேத்துவாரிடாகடூர வினபங்கள் கொடுப்பர்போலுங்
கூத்தராய்ப்பாடியாழிக் கொடுவலியரக்கன்றன்னே
யாத்தவாயலறுவிப்பா ராவடுதுறையனாரே. (க)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சோழநாட்டிலுள்ளது.
சுவாமிபெயர்-மாசிலாமணியீசரர், தேவியார்-ஒப்பிலாமுலையம்மை.



திருவருக்காசைப் பழையாலையில் சமணர்களால் மறைக்கப்பட்ட உடம்பைத் தவிர்த்துக்கொண்ட உருத்திரமூர்த்தி, அவர்களைத் தவிர்த்துக் கொண்டு அங்கு வந்தார். அங்கு அவர்களைத் தவிர்த்துக் கொண்டு அங்கு வந்தார். அங்கு அவர்களைத் தவிர்த்துக் கொண்டு அங்கு வந்தார்.

உரைப்பது.

செய்யசடையாபழையாறையெய்தவதனிற் செல்பொழுதிந்
மையலமணாமறைக்கவட தளியினமனனுஞ்சிவனாகாந்
கைகளகூப்பித்தொழுதருளக கண்டவாறமூலமணாகடம்
பொய்கொளவிமானமெனக்கேட்டுப் பொழுதவுள்ளமிகப்புழுங்கி.

(இ-ள்) செய்யசடையாபழையாறையெய்த=சிவந்த சடையையுடைய சிவ
பிரான வீற்றிருந்தருளும் பழையாறையெனனும் திருப்பதிமாக்கத்திலவர, அதனிற்
செல்பொழுதின=அத்திருப்பதியில் வாசீசுமுனிவா செல்லுங்கால, மையலமணாமறை
க்க=மயக்கத்தையுடைய சமணாகுள மறைக்க, வடதளியினமனனுஞ்சிவனாகா=வட
தளியினகண்ணே வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானே, கைகளகூப்பித்தொழுதருளக்கண்ட
வாற்றால்=கரங்களைக்குவித்து வாசீசுமுனிவா வணங்கக்கண்டதலால், அமணாகடம்
பொய்கொளவிமானமென=இது சமணர்கள் கொண்டாடும் பொய்தெய்வத்தின் விமா
னமெனறுசொல்ல, கேட்டுப்பொழுதவுள்ளமிகப்புழுங்கி=அதைக்கேட்டுச் சகிக்காத
திருவுள்ளத்தில் மிகப்புழுக்கமடைந்து —எ-று. (உகசு)

அந்தவிமானந்தனக்கருகா வாங்கோரிடத்தின்பாங்கெய்தித்
கந்தமலருங்கடிக்கொன்றை முடியாரசெய்யகமுன்னனி
மந்தவமணாவஞ்சனையான மறைத்தவஞ்சமொழித்தருளிப்
பந்தவகொண்டகுண்டாதிமம் பாற்றுமென்றுபணிந்திருந்தார். —எ-று.

(இ-ள்) அந்தவிமானந்தனக்கருகா=அந்த விமானத்தின் சமீபமாக, ஆங்கோரி
டத்தின்பாங்கெய்தி=அங்குள்ள ஓரிடத்தையடைந்து, கந்தமலருங்கடிக்கொன்றைமு
டியாா=வாசீனையோடமலரும் புதிதாகிய கொன்றைமாலையைசூடிய முடியையுடைய
சிவபிரான், செய்யகமுன்னனி=சிவந்த திருவடிகளைக்கருதி, மந்தவமணாவஞ்சனே
யால்=அறிவிலலாத சமணாகுள தமவஞ்சனையால், மறைத்தவஞ்சமொழித்தருளி=மறை
த்த மறைப்பை நீக்கியருளி, பந்தவகொண்டகுண்டாதிமம்=கனம்பந்தத்தையுடைய சம
ணாகுள செய்கையை, பாற்றுமென்றுபணிந்திருந்தார்=அழிந்துவிடுமென்று வணங்கி
யிருந்தார்.—எ-று. இவ்விரண்டிவ குணம். (உகரு)

வண்ணங்கண்டுநாணுமமை வணங்கியன்றிப்போகேனென்
றெண்ணமுடிக்குமவாசீசு நிருந்தாரமுதுசெய்யபாதே
யண்ணலாருமதுவுணர்ந்தங் கருதமமைப்பணிவதற்குத்
திண்ணமாகமன்னனுக்குக் கனவிலருளிச்செய்கின்றார்.

(இ-ள்) வண்ணங்கண்டுநாணு=அடிபேன உமது திருவுருவைக்கண்டு, உம்மை
வணங்கியன்றிப்போகேனென்று=உமதைத்தரிசித்தனறிப்போகமாட்டேனென்று, எண்
ணமுடிக்குமவாசீசா=தமது கருத்தை முடிக்கு மியலுடைய வாசீசுமுனிவா, இரு
ந்தாரமுதுசெய்யாதே=திருவமுது செய்யாமலிருந்தார், அண்ணலாருமதுவுணர்ந்து=
சிவபிரானும் அக்கருத்தையறிந்து, அவர்கருதமமைப்பணிவதற்கு=அவ்விடத்து வாசீசு
முனிவா தம்மை வணங்குதற்கு, திண்ணமாகமன்னனுக்கு=உறுதியாகச் சோழராசனுக்
கு, கனவிலருளிச்செய்கின்றார்=கனவில வெளிப்பட்டு அருளிச்செய்வாராயினார்—எ-று.

அறிவிலமணாக்மைமறைப்ப விருந்தோமென்றங்கடையாளக்
குறிகளருளிச்செய்தருளி நமமையரசுகுமபிடுவா
னெறியிலமணாதமையுழித்து நீக்கிப்போக்கென நுள்புரியச்
செறிவிலறிவுற்றொழுந்தவனுஞ் செங்கைதலைமேற்குவித்திறைஞ்சி.

(இ-ள்.) அறிவிலமணர்நமமறைப்ப=நல்லுணர்வில்லாத சமணர்கள் நம்மை மறைக்கும்படியாக, இருந்தோமென்று=அவ்விடத்து வீற்றிருந்தோமென்று; அங்கடையாளகுறிகளருளிச்செய்தருளி=அக்கோயிலுள் அடையாளமான குறிகளைத் திருவாய் மலாந்தருளி, நம்மையரசுகுமபிடுவான்=நம்மை வாசீசமுனிவா வணங்கும்பொருட்டு; நெறியிலமணாதமையழித்து=நன்னெறியில்லாத அமணாகனையழித்து; நீக்கிப்போக்கென நெருள்புரிய=அவாகளசெய்த இடையூறறை நீக்கிவிடென்று அருளபுரிய; செறிவிலறிவுறெழுந்தவனும்=கனவுணர்வு நீங்கி நனவுணர்வுபெற்றெழுந்த அசசோழனும், செங்கைதலைமேற்குவித்தினைநஞ்சி=சிவந்த தனகரங்களைச்சிசிரமேற்குவித்து வணங்கி—எ-று.

கண்டவியப்புமநதிரிகட் கியமபிககூடக்கடிதெய்தி
யண்டாபெருமானருளசெய்த வன்டயாளத்தினவழிகண்டு
குண்டாசெய்தவஞ்சனையைக் குறித்தவேந்தன்குலவுபெருந்
தொண்டாதமமையடிவணங்கித் தொகதவமணர்தூரறுத்தான்.

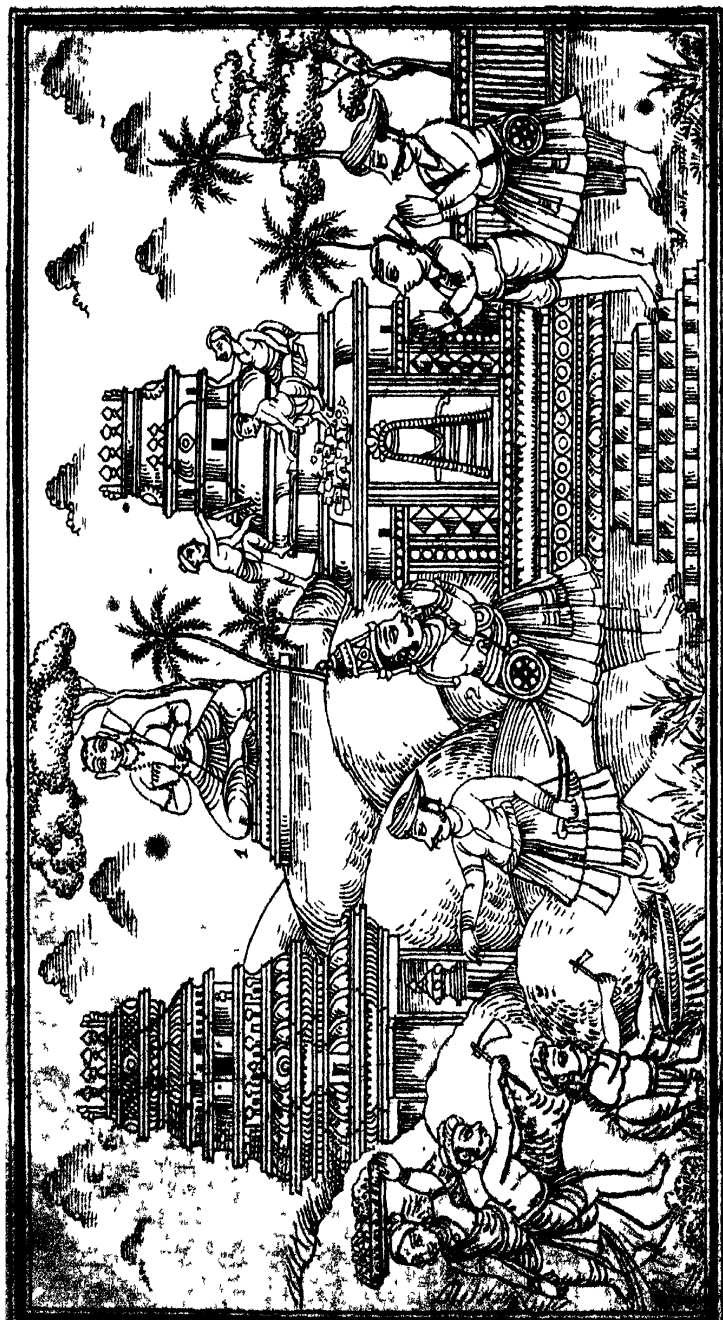
(இ-ள்.) கண்டவியப்புமநதிரிகட்கியமபி=தான் இரவிந்கண்ட சொற்பனத்தின் அசியத்தை மந்திரிமாரகட்டு எடுத்ததுகூறி, கூடக்கடிதெய்தி=அவரோடு விநாந்து அவ்வாலயத்தடைந்து, அண்டாபெருமானருள்செய்த=சிவபிரான் அருளிச்செய்த, அடையாளத்தினவழிகண்டு=குறியினவழியே சிவபிரானிருக்கு மிடத்தைக்கண்டு, குண்டாசெய்தவஞ்சனையைக்குறித்து=சமணாகளசெய்த வஞ்சகத்தைக்கருதி, வேந்தன்குலவுபெருந்தொண்டாதமமை=அசசோழன் விளங்கிய பெரியதொண்டராகிய வாசீசமுனிவரை; அடிவணங்கித்தொகதவமணர்தூரறுத்தான்=திருவடி களிலவணங்கிக் கூட்டமாயிருக்கும் அமணாகளது வேரை அறுத்ததுவிட்டான்.—எ-று. (உகஅ)

ஆனையினத்திறுக்கைப்புண்ட வமனாயிரமுமாய்ந்ததற்பின்
மேன்மையரசனீசர்க்கு விமானமாகிவிளக்கியபி
னாவழிபாட்டாச்சனைக்கு நிபந்தமெல்லாமமைத்திறைஞ்சு
ஞானவரசுமபுகுகிறைஞ்சி நாதாமுன்புபோற்றுவாரா

(இ-ள்.) ஆனையினத்திறுக்கைப்புண்டு=அரசனேவிய யானைகளால் தலைவக்கப்பட்டு, அவமனாயிரமுமாய்ந்ததற்பின்=அந்த ஆயிரம் அமணாகளும் இறந்தபின்பு, மேன்மையரசனீசர்க்கு=மேன்மைதங்கிய அவ்வரசன் சிவபிரானுக்கு, விமானமாகிவிளக்கியபின்=விமானஞ்செய்து ஆலயத்திருப்பணிசெய்தபின், ஆனவழிபாட்டாச்சனைக்கு=செய்யத்தக்க நித்தியபூசைமுதலிய ஆராதனங்களுக்கு, நிபந்தமெல்லாமமைத்திறைஞ்சு=படிக்கட்டளைகளையெல்லா மமைத்துவணங்க, ஞானவரசுமபுகுகிறைஞ்சி=ஞானம் நிறைந்த வாசீசமுனிவரும் ஆலயத்துட்புகுந்து வணங்கி, நாதாமுன்புபோற்றுவாரா=சிவபிரான் முன்பாகத் துதிசெய்வாராயினா.—எ-று. (உகக)

தலையின்மயிபாப்பறித்துண்ணுஞ் சாதியமணர்மறைத்தாலு
நிலையிலாதாநிலைமையினான் மறைக்கவொண்ணுமோவென்னும்
விலையிலவாயமைக்குறுந்தொகைகள் விளம்பிப்புறம்போந்தங்கமர்ந்தே
யிலைகொள்குலப்படையார்சே ரிடங்கள்பிறவுந்தொழுவனைவார்.

(இ-ள்.) தலையின்மயிபாப்பறித்துண்ணும்=தலையிபாப்பறித்து நின்னுண்ணும்; சாதியமணர்மறைத்தாலும்=சாதியராகிய சமணர்கள் மறைத்தாலும், நிலையிலாதாநிலைமையினால்=தமக்கோர் நன்னிலையில்லாத சமணர்கள் நிலைமையினால்; மறைக்கவொண்



அரசன் அடனி ஆயத்தவதனாடு விரானமுதலியும் எட்டுமிந்து சித்திய விளிந்தியங்கனையுத்தத் திருநிழாநுதலியவைவ ரெய்த்
கித்தி திருநிழந்தைத், கையிலைய வணக்கிப் பதிவமொ திக்குகாண்டங்கு வெளவானி குத்தது.

ஊமோவென்னும் மறைக்கவொண்ணுமோ எனனும், விலையில்வாய்மைக்குறந்தொகைகள்விளம்பி அளவுபடாத மெய்மையையுடைய திருக்குறந்தொகைப் பதிகத்தைப் பாடி, புறம்போந்தவகமாந்தே புறம்பேவந்து அவ்விடத்திருந்து, இலைகொள்குலப்படையாசோ அசசவழவையுடைய சூலாயுத்ததையேந்திய சிவபிரான லீற்றிருந்தருளும், இடங்களபிறவுந்தொழுவனைவா பிறதிரூபபதிகளையும் வணங்கச்செலவாராயினா. — எ-று. (௩௦௦)

திரு ஆறைவடதளி - திருக்குறந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்

தலையெலாமபதிகஞ்சுமண்கையுந்
ணிலையினுன மறைததானமறைகொண்ணுமே
யலையினாபொழிலாறைவடதளி
நிலையினுனடியேநினை நதும்மினே (க)

முககினுலமுரனறேநதியககுண்டினை
தூககினாகுலநதூரறுததேதனக
காககினுணணியாறைவடதளி
நோககினாககிலையாலருநோய்களே (உ)

குண்டரைக்குணமில்லாக்கூறையில்
மிண்டரைத்தூரதவிமலனறனை
யண்டரைப்பழையாறைவடதளி
கண்டரைத்தொழுதுந்தனகைகளே (ங)

முடையரைத்தலைமுண்டிக்குமொட்டரை
கடையரைக்கடிந்தாரகனல்வெண்மழுப
படையரைப்பழையாறைவடதளி
யுடையரைக்குளிர்த்துளகுமென்னுள்ளமே. (ச)

ஒள்ளரிககணாமுன்னமணினறுணுங்
களளரைக்கடிந்த * கருப்பூறலை
யளளலைப்புனலாறைவடதளி
வளளலைப்புதழ்த்துயாவாடுமே. (ரு)

நீதியைக்கெடநின்றமணையனுஞ்
சாதியைக்கெடுமாசெய்தசங்கர
வாதியைப்பழையாறைவடதளிச்
சோதியைத்தொழுவாரதுயாதீருமே. (க்)

திரட்டினைக்கவளநதிணிக்குஞ்சுமண்
பிரட்டனாப்பிரித்தபெருமானறனை

* கருப்புணறல் என்பது — கரும்புரசம், கருப்பு-வலித்தல்விகாரம்.

யருட்டி.றத்தணியாறைவடதளித்
தெருட்டதைதொழததிவினை தீருமே. (எ)

ஒதினத்தெழுத்தஞ்சுணராசசமண்
† வேதினைப்படுத்தானைவெங்கூறுறுதை
பாதனைப்பழையாறைவடதளி
நாதனைத்தொழநமவினைநாசமே. (அ)

வாயிருந்தமிழேபடித்தாளுரு
வாயிரஞ்சமணுமமழிவாகுகினை
வாயிருப்புனலாறைவடதளி
மேயவன்னெனவலவினைவிடுமே. (க)

செருத்தனைச்செயுஞ்சேணரக்கன்னுட
லெருத்திறவிரலாவிழையுனறிய
வருத்தனைப்பழையாறைவடதளித்
திருத்தனைத்தொழுவாவினைதேயுமே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது சோழநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயா-சோமேசுவரா, தேவியார-சோமகலாநாயகியமமை.

பொங்குபுனலாபொன்னியினி விரண்டுகளையும்பொருவிடையார்
தவகுமிடங்களபுக்கிறைஞ்சித் தமிழ்மலைகளுஞ்சாத்திப்போ
யெங்குஅிறைநதபுகழாள்நீறிற்றெண்டரெதிகொள்ளசு
செங்கண்விடையாதிருவானைக் காவின்மருங்குசென்றிணைந்தார்.

(இ-ள்.) பொங்குபுனலார்=மிகப்பெருகின்ற நீரினைந்த; பொன்னியினிவி
ரண்டுகளையும்=காவிரிநதியின் இரண்டுகளையிலும், பொருவிடையார்தவகுமிடங்கள்
புகுகிறைஞ்சி=போராசெய்யும் விடையையுடைய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருப்ப
திகளிலென்றுவணங்கி, தமிழ்மலைகளுஞ்சாத்திப்போய்=திருப்பதிகமலைகளையும் சா
த்திச்சென்று, எங்குநிறைந்தபுகழாளா=உலகமெங்கும் பரம்பிய புகழையுடைய வாகீச
முனிவர், ஈறிற்றெண்டரெதிகொள்ள=அழிவில்லாத அடியார்கள் தமமையெதிகொள்
ளும்படி; செங்கண்விடையார்=சிவந்த கண்ணையுடைய இடத்தை வாகனமாகக்கொ
ண்டருளும் சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருவானைக்காவின்மருங்குசென்றிணைந்தார்=
திருவானைக்காவிற்குப்போய்ச் சோந்தார்.—எ-று. (க0க)

சிலந்திகருளுங்கழல்வணங்கிச் செஞ்சொன்மலைபலபாடி
யிலங்குசுடையாரெறுமபியூ மலையுமிறைஞ்சிப்பாடிப்பின
மலர்ந்தசோதித்திருச்சிராப பள்ளிமலையுங்கற்குடியு
நலங்கொள்செல்வத்திருப்பராய்த துறையுநதொழுவானண்ணினர்.

(இ-ள்.) சிலந்திகருளுங்கழல்வணங்கி=சிலந்திப்பூச்சிக்குக் கோச்செங்கட்சோ
ழனாக அருளிச்செய்த திருவடியைவணங்கி, செஞ்சொன்மலைபலபாடி=செப்பமான

சொல்லாங்கிய திருப்பதிகமாலேகள் பலவற்றைப்பாடி, இலங்குசடையார்=விளங்கிய சடையையுடைய சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும், எறும்பியூமலையுமிறைஞ்சிப்பாடிப்பி ன்=திருவெறும்பியூர் மலையையும்வணங்கித் திருப்பதிகம்பாடி அதன்பின்பு, மலாந்த சோதித்திருச்சிராபள்ளிமலையுங்கற்குடியும்=பரம்பிய சோதியையுடைய திருச்சிராப ள்ளிமலையையும் கற்குடமலையையும், நலங்கொள்செலவத்திருப்பராயத்திறையும்=நன மைமிகக செலவமுள்ள திருப்பராயத்திறையையும், தொழுவானண்ணினா=தொழு தற்குச்செனரா.—எ-று. (௩௦௨)

மற்றப்பதிகண்முதலான மருங்குள்ளனவுங்கைதொழுது
பொறப்புற்றமைந்ததிருப்பணிகள் செய்துபதிகங்கொடுபோற்றி
யுறவருளாதகாவிரியை யேறியொனனாபுரமெரியச்
செறதசிலையார்திருப்பைஞ்ஞீ வியினைச்சென றுசோகினாரா.

(இ-ள்.) மற்றப்பதிகள்முதலான=அத்திருப்பதிகள்முதலான, மருங்குள்ளனவு ங்கைதொழுது=அருகிலுள்ள திருவீங்கோய்மலை முதலியவற்றையும்வணங்கி, பொறப்பு ற்மைந்ததிருப்பணிகள்செய்து=சிறப்புற்றமைந்த பலதிருப்பணிகளைச்செய்து, பதிகங் கொடுபோற்றி=திருப்பதிகங்கொண்டு துதித்து, உறவருளாதகாவிரியையேறி=தம் மிடத்துள்ள திருவருள்வழியினால் காவிரியைக்கடந்து, ஒனனாபுரமெரியச்செற்றசிலை யாரா=பகைவாகனது புரங்கனையொரித்த விலையையுடைய சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும், திருப்பைஞ்ஞீவியினைச்செனறுசோகினாரா=திருப்பைஞ்ஞீவியென்னுந் தலத்தைச்செ னறடைவாராயினா.—எ-று. (௩௦௩)

வழிபோமபொழுதுமிகவிளைதது வருத்தமுறநீர்வேட்கையொடு
மழிவாமபசிவந்தனைநதிடவு மதற்குச்சித்தமலையாதே
மொழிவேந்தருமுன்னெழுந்தருள முருகாசோலைப்பைஞ்ஞீவி
விழியேந்தியநெற்றியினாத தொண்டாவருத்தமீட்பாராய்.

(இ-ள்.) வழிபோமபொழுதுமிகவிளைதது=வழியிற்செல்லும்பொழுது அதனால் மிகவும் இளைப்படைந்து, வருத்தமுறநீர்வேட்கையொடும்=வருந்துதற்கேதுவாக நீர் வேட்கையும்; அழிவாமபசிவந்தனைநதிடவும்=மிகக பசியும் வரவும்; அதற்குச்சித்தமலை யாதே=அதனால் திருவுள்ளம் சலியாது, மொழிவேந்தருமுன்னெழுந்தருள=வாக்கீசமுனி வரும் முன்னே எழுந்தருள; முருகாசோலைப்பைஞ்ஞீவி=வாசனைகமழும் சோலைருழ் ந்த திருப்பைஞ்ஞீவியில் வீற்றிருந்தருளும், விழியேந்தியநெற்றியினா=நெற்றிக்கண் ணையுடைய சிவபிரானா, தந்தொண்டாவருத்தமீட்பாராய்=தமது அடியாராகிய வாக்கீ சமுனிவரது வருத்தத்தைத் தவிப்பாராய் —எ-று. (௩௦௪)

காவுங்குளமுமுனசமைத்துக் காட்டிவழிபோங்கருத்தினன்
மேவுந்திருநீற்றந்தணராய விருமபுபொதிசோறுங்கொண்டு
நாவின்றனிமன்னவர்க்கெதிரோ நண்ணியிருந்தாவிண்ணின்மேற்
றவுமபுள்ளுமண்கிழிக்குந தனியேனமுங்காண்பரியவர்தாம்.

(இ-ள்.) காவுங்குளமுமுனசமைத்துக்காட்டி=ஒருசோலையையும் குளத்தையு ல்வழியில் முன்னே யுண்டாக்கிக்காட்டி, வழிபோங்கருத்தினன்=வழிபடந்துசெல்லு மெண்ணத்தோடு; மேவுந்திருநீற்றந்தணராய்=அங்கு வீற்றிருக்கும் மறையவராய்; விருமபுபொதிசோறுங்கொண்டு=விரும்பதக்க பொதிசோற்றையுண்டுண்ணி, நாவின்

மனிமன்னவர்க்கெதிநோண்ணியிருந்தா—ஒப்பற்ற வாக்கீசமுனிவருக்கெதினோ எழுந்தரு
ளியிருந்தார்; வின்னின்மேற்றவுமுள்ளும்—ஆகாயத்தின்மீது முடிதேடிப்பார்த்த அன
னமாகிய பிரமனும், மன்கிழிக்குந்தனியேனமுங்காணபரியவாதாம—அடிதேடி மண்ணை
க்கீண்ட பன்றியாகிய திருமாலும் காணுதற்கரிய சிவபிரான்.—எ-று. (௧௦௮)

அங்கணிநுநதமறையவாபா லாண்டவரசுமெழுந்தருள
வெங்கண்விடைவேதியானோகுகி மிகவுமவழிவந்தினேத்திருந்தி
ரிங்கென்பாலேபொதிசோறுண்டி தனையுண்டெண்ணீரிப
பொங்குளுத்திருக்குடித்தினைப்படி போகுகிப்போவீரெனபுகுனார்

(இ-ள்-) அவகணிநுநதமறையவாபால—அவ்விடத்து வீற்றிருந்த வேதியரிட
த்து; ஆண்டவரசுமெழுந்தருள—வாக்கீசமுனிவரு மெழுந்தருள, வெங்கண்விடைவேதி
யர்நோகுகி—கோபகண்ணையுடைய இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்டருளுந் சிவபி
ரானாகிய மறையவாபாபாது, மிகவுமவழிவந்தினேத்திருந்தார்—நெடுந்தாரம் வழிநடந்து
அதனால் இளைப்படைந்திருந்தார், இவகென்பாலேபொதிசோறுண்டு—இவகே என்னிட
த்துப் பொதிசோறுளது, இதனையுண்டு—இப்பொதி சோற்றையுண்டு, தண்ணீரிப்பொ
ங்குளுத்திருக்குடித்து—பொல்வினையுடைய இக்குளத்தில நீரைக்குடித்து, இளைப்புப்
போகுகிப்போவீரெனபுகுனாரா—வழிவந்த இளைப்பை யகற்றிப்போமென்று சொன
னார்.—எ-று. (௧௦௯)

அங்கணிநுநதமறையவாபா லாண்டவரசுமெழுந்தருள
வெங்கண்விடைவேதியானோகுகி மிகவுமவழிவந்தினேத்திருந்தி
ரிங்கென்பாலேபொதிசோறுண்டி தனையுண்டெண்ணீரிப
பொங்குளுத்திருக்குடித்து—பொல்வினையுடைய இக்குளத்தில நீரைக்குடித்து, இளைப்புப்
போகுகிப்போவீரெனபுகுனாரா—வழிவந்த இளைப்பை யகற்றிப்போமென்று சொன
னார்.—எ-று. (௧௦௯)

(இ-ள்) நண்ணுநதிருநாவுக்கரசா நமபரருளென்றறிந்தார்போ
லுண்ணுமென்றுதிருமறையோ ருனாததுபொதிசோற்றைத்தலுமே
யெண்ணிவினையாதெதிராவாங்கி யினிதாவமுதுசெய்தினிய
தண்ணீரமுதுஞ்செய்தருளித் தூய்மைசெய்ததுதளவொழிந்தார.
(இ-ள்) நண்ணுநதிருநாவுக்கரசா—அங்குவரும் வாக்கீசமுனிவர், நமபரருளெ
ன்றறிந்தார்போல்—சிவபிரான் திருவருளென்று உணர்ந்தார்போன்று, உண்ணுமென்று
திருமறையோருனாதது—அவ்வேதியா இதைப் புரியுமென்றுசொல்லி, பொதிசோற்றை
த்தலுமே—கட்டமுதைக் கொடுக்கவும், எண்ணிவினையாதெதிராவாங்கி—தமமுள்ளததுச
சிவபிரானென்பதைச் சிறிது முனராமல அவொதினோ அதனைவாங்கி, இனிதாவமுது
செய்து—இனிமையோடு திருவமுதுசெய்து, இனியதண்ணீரமுதுஞ்செய்தருளி—இனி
ய நீராயுங் குளத்திற்பருகி, தூய்மைசெய்ததுதளவொழிந்தார்—வாய்ப்புசி இளைப்பு நீங்கி
னார்.—எ-று.

இது சிவபிரான் திருவருளென்று பொதுமையாலுணர்ந்ததன்றிச் சிறப்புவுகை
யாலுணராமையின் அறிந்தார்போலென்றார் (௧௧௦)

எப்புநீங்கினின்றவரை நோக்கியிருநதமறையவரு
ரப்பாலெங்குநீர்போவ தென்றாரரசுமவாக்கெதினோ
செப்பவரியான்நிருப்பைஞ்ஞீ விக்குப்போவதென்றுனாத்தா
ரொப்பிலாருமயானங்குப் போகின்றேனென்றுடன்போந்தார.

(இ-ள்) எப்புநீங்கினின்றவரானோகுகி—வழிநடந்த இளைப்பு நீங்கியிருந்த வாக்கீ
சமுனிவரைப்பார்த்து; இருந்தமறையவரை—தாரும் வழிச்செல்வார்போல அவருந்
ந்த வேதியரும்; அப்பாலெங்குநீர்போவதென்றார்—இனி எவ்விடத்து நீர் செல்வதெ
ன்று வினாவினார், அரசுமவர்க்கெதினோசெப்புவார்—வாக்கீசமுனிவரும் அவொதினோ சொல்

வாராயினா எவ்வாறெனில், யான்றிருப்பைஞ்ஞீலீக்குப்போவதென்றுதாதா==
காந திருப்பைபஞ்ஞீலீக்குப் போவதென்றருளிச்செய்தார, ஒப்பிலாரும்யான்குப்போ
கின்றேனென்றுடன்போந்தார==சிவபிரானாகிய மறையவரும் யானும் அவ்விடத்துச்
செலகின்றேனென்று அவருடன் சென்றருளிஞா.—எ-று (௩௦௮)

கூடவநதுமறையவனா திருப்பைபஞ்ஞீலீகுறுகியிட
வேடமவார்முனமறைததலுமே மெய்மமைததவத்துமேலவாதா
மாடலபுரிநதாரடியேனைப் பொருளாவளித்தகருணையெனப்
பாடல்புரிநதுவிழுந்தெழுநது கண்ணீரமாரியில்விததார.

(இ ள்) கூடவந்தமறையவனா==வாசீசமுனிவருடன்வநத அவ்வேதியா, திரு
ப்பைபஞ்ஞீலீகுறுகியிட==திருப்பைபஞ்ஞீலீயென்னும் திருப்பதிக்குவர, வேடமவாமுன
மறைததலுமே==அம்மறைபவா வேடத்தை அவ்வாசீசமுனிவாமுனனே மறைக்கவும்.
மெய்மமைத்தவததுமேலவார்தாம==மெய்மைதகவிய தவததையுடைய வாசீசமுனிவா;
ஆடலபுரிநதார==நிருத்தஞ் செயதருளும் சிவபிரான, அடியேனைப்பொருளாவளித்தகரு
ணையென==அடியேனை யொருபொருளாகக் கருதியபெருங்கருணை ஈதென்று, பாடல்
புரிநதுவிழுந்தெழுநது==பதிகம்பாடி நிலமுற விழுந்தெழுநது, கண்ணீரமாரியில்வித
தார==கண்ணீர் மழையைச்சொரிந்தார —எ-று இப்பதிகமிறந்துவிட்டது. (௩௦௯)

பைபஞ்ஞீலியினிலமாதநருளும் பரமாகோயில்சென்றெய்தி
மைஞ்ஞீலததுமணிகண்டா தமமைவணங்கமகிழ்சிறநது
மெய்ஞ்ஞீரமையினிலனபுருக விருமபுருதமிழ்மாலேகன்பாடிந
கைஞ்ஞீடியதநதிருத்தொண்டு செய்துகாதலுடனிருந்தார.

(இ-ள) பைபஞ்ஞீலியினிலமாதநருளும்==திருப்பைபஞ்ஞீலியென்னும் திருப்பதி
யில் வீற்றிருந்தருளும், பரமாகோயில்சென்றெய்தி==சிவபிரான திருக்கோயிலையடை
நது, மைஞ்ஞீலததுமணிகண்டாதமமைவணங்கி==கரிய நீலமணிபோலும் கண்டத்தை
யுடைய சிவபிரானைவணங்கி, மகிழ்சிறந்து==மகிழ்கூர்ந்து, மெய்ஞ்ஞீரமையினிலனபு
ருக==மெய்மமைத்தணமையோடு அன்பானது உருக, விருமபுருதமிழ்மாலேகன்பாடி==யாவ
ரும்விருமபதக்க திருப்பதிகமாலேகனைப்பாடி, கைஞ்ஞீடியதநதிருத்தொண்டிசெய்து==
திருக்கரத்தால தாருசெய்தருளும் உழவாரத்தொண்டையுஞ்செய்து, காதலுடனிருந்
தார==விருப்போடு அங்கெழுந்தருளியிருந்தார.—எ-று. (௩௧௦)

நாதாமருவுநிருமலை ண்டிமபதிகளபலமிதவுங்
காதல்கூரச்சென்றிறைஞ்சிக கலநதவிசைவண்டமிழட
மாதொபாகரருளாலே வடபாடுனெக்கிவாசீச
ராதிதேவரமாததிரு வண்ணமலையைநண்ணினா.

(இ-ள்) நாதாமருவுநிருமலைஊட்டிமபதிகளபலம்==சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும்
கொல்லிமுதலிய மலையினுள்ள திருப்பதிகள் பலவற்றை, மிகவுங்காதல்கூர்ச்சென்றி
றைஞ்சி==மிகக் விருப்போடுசென்றுவணங்கி, கலநதவிசைவண்டமிழ்பாடி==இசை
யோடுகூடிய வளந்தங்கிய திருப்பதிகமாலேகனைப்பாடி, மாதொபாகரருளாலேவடபா
டுனெக்கிவாசீசா==சிவபிரான திருவருளாலே வடகிசையைக்கருதி வாசீசமுனிவர்; ஆதி
தேவரமாததிருவண்ணமலையைநண்ணினா==சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும் திருவண்
ணமலையை யடைந்தார.—எ-று. (௩௧௧)

செங்கண்விடையார்திருவண்ணாமலையைத்தொழுதுவலங்கொண்டு
துங்கவரையின்மிசையேறித் தொண்டாடொழுகுகெதிரிற்கு
மங்கணரசைத்தொழுதெழுந்து திளைத்துத்திருநாவுக்கரசா
தங்குபிறப்பேயீட்டினுக்கு மேலாமபெருமைசாதித்தார்.

(இ-ள்.) செங்கண்விடையார்திருவண்ணாமலையைத்தொழுது=சிவந்த கண்களை யுடைய இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்ட சிவபிரான வீற்றிருந்தருளும் திருவண்ணாமலையைவணங்கி; வலங்கொண்டு=வலமாகவந்து, துங்கவரையின்மிசையேறி=உயர்வாகிய மலையின்மீதேறி; தொண்டாடொழுகுகெதிரிற்கும்=அடியார்செய்யும் பணிக்கிரங்கி வெளிப்பட்டுவரும், அங்கணரசைத்தொழுதெழுந்து=அழகிய கருணையையுடைய சிவபிரானைவணங்கி எழுந்து, திளைத்துத்திருநாவுக்கரசா=ஆனந்தத்திழ்முதுகிவாகீசமுனிவர், தங்குபிறப்பே=ஒருவனுக்குக் கிடைத்தமானுடப்பிறவியே, வீட்டினுக்குமேலாமபெருமைசாதித்தார்=வீட்டைதற்கேதுவான மேலாமபெருமை யுடையதென்பதை விளக்கிகாட்டினார்.—எ-று. ஏகாரம்-தேற்றம்

பெருமைசாதித்தலாவது.—உடற்புளகமும் ஆனந்தக்கண்ணீரும் பேரானந்தத்திற்றிளைத்தலும் கண்டாக்கு இம்மானுடப்பிறவியே வீட்டைதற்குச் சாதனமென்றுணர்த்திற்றல். (நகஉ)

அண்ணாமலைமேன்மணிமலையை யாராவன்பினடியவாதங்
கண்ணாரமுதைவிண்ணோரைக காக்ககடலில்வந்தெழுந்த
'வுண்ணாஞ்சமுண்டானைக் கும்பிட்டிருகுஞ்சிறதையுடன்
பண்ணாபதிகத்தமிழ்பாடிப் பணிந்துபரவிப்பணிசெய்தார்

(இ-ள்.) அண்ணாமலைமேன்மணிமலையை=திருவண்ணாமலையின்மேல் வீற்றிருந்தருளும் மாணிக்கமலையைப்போல்வானா, ஆராவன்பினடியவர்தங்கண்ணாரமுதை=அடங்காத அன்பினையுடைய அடியவர்கள் கண்ணுககுநிறைந்த அமுதம்போல்வானா; விண்ணோரைக்காகக=தேவர்களைக் காககும்பொருட்டு, கடலில்வந்தெழுந்தவுண்ணாஞ்சமுண்டானை=பாற்கடலிலெழுந்த யாவருமுண்ணத்தகாத ஆலாகலத்தையழுதுசெய்த சிவபிரான, கும்பிட்டிருகுஞ்சிறதையுடன்=வணங்கிக் கசிந்துருகு முள்ளத்தோடு; பண்ணாபதிகத்தமிழ்பாடி=இசைநிறைந்த தமிழ்த் திருப்பதிகமாலையைப்பாடி, பணிந்துபரவிப்பணிசெய்தார்=வணங்கித் துதித்து கைத்திருத்தொண்டுசெய்தார்.—எ-று.)

திருவண்ணாமலை - திருநேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஓதிமாமலர்கடேவி யுமையவள்பங்காமிக்க
சோதியேதுளங்குமெண்டோட் சுடர்மழுப்படையினே
யாதியேயமராகோவே யணியணமலையுளானே
நீதியால்நின்னையல்லால் நினையுமாநினேவிலேனே. (க)

பண்டனைவென்றவின்கொற் பாவையோர்பங்காநீல
கண்டனேகார்கொள்கொன்றைக் கடவுளேகமலபாதா
வண்டனேயமராகோவே யணியணமலையுளானே
தொண்டனேனுன்னையல்லாம் சொல்லுமாசொல்லிலேனே. (உ)

உருவமுமுயிருமாகி யோதிமவுலகுக்கெல்லாம
பெருவினையிறப்புவீடாய் நின்றவெம்பெருமான்மிக்க
வருவிபொன்சொரியுமண்ணு மலையுளாயண்டாகோவே
மருவிநின்பாதமல்லான மற்ருருமாடிலேனே. (௩)

பைம்பொனேபவளக்குன்றே பாம்பேபால்வெண்ணீற்றாய்
செம்பொனேமலர்செய்பாதா சீர்தருமணியேமிக்க
வம்பொனேகொழிததுவீழு மணியனுமலையுளானே
பென்பொனேயுன்னையல்லா லேதுநானினேவிலேனே. (௪)

பிறையணிமுடியினுனே பிஞ்ஞகாபெண்ணொபாகா
மறைவலாயிறைவாவண்டா கொன்றையாய்வாமதேவா
வறைகழலமரோத்து மணியனுமலையுளானே
யிறைவனேயுன்னையல்லா வியாதுநானினேவிலேனே. (௫)

புரிசடைமுடியின்மேலோ பொருபுனற்கங்கைவைத்துக்
கரியுரிபோவையாகக் கருதியகாலகாலா
வரிசுலமலிந்தவண்ணு மலையுளாயலின்மிக்க
வரிமிகுவண்டிபனசெய் பாதநான்மற்பிலேனே. (௬)

இரவியுமதியுமவிண்ணு மிருநிலமபுனலுங்காற்று
முரகமாபுவனமெட்டுந் திசையொளியுருவமானு
யரவுயிழமணிகொளசோதி யணியனுமலையுளானே
பரவுநின்பாதமல்லாற் பரமநான்மற்பிலேனே. (௭)

பார்த்தனுக்கன்றுநல்கிப் பாசுபதத்தையீந்தாய்
நோத்ததுமபுலாவுகங்கை நெடுமுடிநிலாவவைத்தா
யார்த்துவநதாண்டுகொண்ட லணியனுமலையுளானே
தோத்தனேநின்றன்பாதத் திறமலால்திறமிலேனே. (௮)

பாலுநெய்முதலாய்மிக்க பசுவிலைநாடுவானே
மாலுநான்முகனுங்கடிக காண்கிலாவகையுணின்ற
யாலுநீர்கொண்டல்பூக மணியனுமலையுளானே
வாலுடைவிடையாயுன்றன் மலரடிமறப்பிலேனே. (௯)

இரககமொன்றியாதுமில்லாக காலனைக்கடந்தவெம்மா
னுரத்தினல்வனையையூக்க வொருவிரனுதியினுலே
யரக்கனைநெரித்தவண்ணு மலையுளாயமரோறே
சிரத்தினுலவணங்கியேத்தித் திருவடிமறப்பிலேனே. (௧௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் நடுநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - அருணாசலேசுவரர்-தேவியா-உண்ணுமுலையம்மை.

பணியாவேணிச்சிவபெருமாள் பாதம்போற்றிப்பணிசெய்யுந்
மணியாகண்டத்தெம்பெருமாள் மண்மேன்மகிழுமிடமெங்குந்
தணியாககாதலுடன்சென்று வணங்கித்தககப்பணிசெய்வா
ரணியாதொண்டைத்திருநாட்டி லருளாலணைவாராயினர்

(இ-ள்.) பணியாவேணிச்சிவபெருமான்—பாம்புகள்தங்கிய சடைமுடியுடைய சிவபிரான், பாதம்போற்றிப்பணிசெய்யுநான்—திருவடிகளைத்துதித்துத் திருப்பணி செய்துகொண்டிருக்காளில், மணியாகண்டத்தெம்பெருமான்—நீலமணிபோலும் திருமிடற்றையுடைய சிவபிரான், மண்மேன்மகிழுமிடமெங்கும்—நிலவுலகின்கண் மகிழ்ந்த வீற்றிருந்தருளும் திருப்பதிகள்தோறும், தணியாககாதலுடன்சென்றுவணங்கி—அடங்காத பேரன்போடுசென்று தொழுது, தககப்பணிசெய்வான்—தகக திருப்பணிகளைச் செய்வாராய், அணியாதொண்டைத்திருநாட்டில—அழகிய திருத்தொண்டைநாட்டில, அருளாலணைவாராயினான்—சிவபிரான் திருவருளினால் வாஞ்சமுனிவர் வழிச்செல்வாராயினான்.—எ-று. (௩௧௪)

காதல்செய்யுங்கருத்தினுடன் காடுமலையுங்கான்யாறுந்
சூதமலிதண்பிணைப்பதிகள் பலவுங்கடநதுசொல்லினுக்கு
நாதாபோந்துபெருந்தொண்டை நன்னுடையதிமுன்னாகச்
சீதமலாமென்சோலைசூழ் திருவோத்தூரிநசென்றடைநதார

(இ-ள்.) காதலசெய்யுங்கருத்தினுடன்—தொண்டைநாட்டிலுள்ள திருப்பதிகளைத் தெரிசிககவேண்டுமென்னும் விருப்பமீக்கரும எண்ணத்தோடு, காடுமலையுங்கான்யாறும்—காடுகளும் மலைகளும் கான்யாறுகளும், சூதமலிதண்பிணைப்பதிகள் பலவுங்கடந்து—மாமரங்கள்நெருங்கிய குளிரந்த மருதநிலத்தூராகப் பலவற்றையுங்கடந்து, சொல்லினுகருநாதாபோந்து—வாஞ்சமுனிவொழுந்தருளி, பெருந்தொண்டைநன்னுடையதி—பெருமைதங்கிய தொண்டைநாட்டையடைந்து, முனனாகச்சீதமலாமென்சோலைசூழ்—முன்னேகுளிரந்த மிருதுவானமலாகையுடைய சோலைசூழ்த, திருவோத்தூரிநசென்றடைந்தாரா—திருவோத்தூரென்னும் திருப்பதியை யடைந்தருளினான் —எ-று (௩௧௫)

செக்காச்சடையார்திருவோத்தூர்த தேவாபிரானாதங்கோயில்
புக்குவலங்கொண்டெதிரிறைஞ்சிப போற்றிககணகள் புனல்பொழிய
முக்கட்பிராணைவிரும்புமொழித் திருத்தாண்டகங்கள்முதலாகத்
தக்கமொழிமலைகள்சாத்திச் சாரந்துபணிசெய்தொழுதுவார

(இ-ள்.) செக்காச்சடையாரா—செக்காபோலும் சிவந்தசடையையுடைய, திருவோத்தூர்ததேவாபிரானாகோயில்—திருவோத்தூரிலவீற்றிருந்தருளும் தேவாக்குமுதலவராகி சிவபிரான் திருக்கோயிலில், புக்குவலங்கொண்டெதிரிறைஞ்சிபபோற்றி—சென்றுவலமாகவந்து திருமுன்னேவணங்கித்துதித்து, கணகன்புனல்பொழிய—கணகளினின்றும் ஆனந்தபாஷ்பமசொரிய, முக்கட்பிராணைவிரும்புமொழித்திருத்தாண்டகங்கள்முதலாக—சிவபிரானைவிரும்பிப்பாடும் மொழிகளையுடைய திருத்தாண்டகங்கள்முதலாக, தக்கமொழிமலைகள்சாத்தி—தக்கதிருப்பதிகமலைகளைச் சாத்தி, சாரந்துபணிசெய்தொழுதுவார்—அங்கிருந்து திருப்பணிசெய்வாராயினான் —எ-று. (௩௧௬)

செய்யவையார்திருவோத்தூரேத்திப்போந்துசெழுமபுவன
முய்யநஞ்சுண்டருளுமவ ருறையுமபதிகள் பலவணங்கித்

தையறமூவகருழைநதபிரான் நகருநசெய்வப்பதியென்று
வையமுழுதுநதொழுதேத்து மதில்சூழகாஞ்சிமருவகணைநதார்

(இ-ள்) செய்யமெய்யந்திருவோததாரோத்திப்போந்து=சிவந்த திருமேனியை யுடையசிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருவோததாரொணுந் தலத்தைத்துதித்து அவரு னின்றும் நீங்கி, செழும்புவனமுடியநஞ்சுண்டருளும்வா=செழுமையினையுடைய புவனங் களிலுள்ளார பிழைக்கும்பொருட்டு ஆலாகலத்தை யமுதுசெய்தருளும் சிவபிரான், உறையும்புகின்பலவனங்கி=வீற்றிருந்தருளும் திருப்புகின்பலவறையுந்தொழுது, தையறமூவக்குழைநதபிரான்=காமாட்சிதேவியார தழுவுவகால்திருமேனிகுழைந்த வகா மபரநாதா, தவருநதெய்வப்பதியென்று=வீற்றிருந்தருளும் தெய்வீகமான திருப்ப தியென்று, வையமுழுதுநதொழுதேத்தும்=நிலவுலகமுழுதுந் தொழுதுதுகிகக்கும், மதில் சூழகாஞ்சிமருவகணைந்தார்=மதிலசூழந்த காஞ்சிநகரத்தின சமீபத்தையடைந்தார், எ-று.

ஞாலமும்யத்திருவதிகை நமபர்தமபேரருளிற்ற
சூலைமடுததுமுனனாண்ட தொண்டாவாப்பெற்றோமென்று
காலேமலருங்கமலமபோற் காஞ்சிவாணாமுகமெல்லாஞ்
சாலமலாநதுகளிசிநபபத தழைத்தமனங்கடாங்குவாரா.

(இ-ள்) ஞாலமும்யத்திருவதிகைநமபாதமபேரருளிற்றல்=உலகத்தாரீடேறத்தி ருவதிகையில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான்திருவருளிஞல, சூலைமடுததுமுனனாண்ட= சூலைநோயைவிடுத்தது முன்னே அடிமைக்கொண்ட, தொண்டாவாப்பெற்றோமென்று= வாஞ்சமுனிவொழுந்தருளப் பெற்றோமென்று, காலேமலருங்கமலமபோல்=விடியற்கா லத்தில் மலருந்தாமலாமலையொத்து; காஞ்சிவாணாமுகமெல்லாஞ் சாலமலாந்து= காஞ்சிநகரத்தில் வாழுகின்றவாகள் முகங்களெல்லாம் மிகவும்மலாநது, களிசிநபபத தழைத்தமனங்கடாங்குவாரா=களிப்போங்கத தளித்த மனமுடையவர்களானாகள், ()

மாடவீதிமறுகெல்லா மணிவாயிலகளிறோரணங்க
ணீடுகதவியுடன்கழுரு நெருங்குகிறைபொற்குடநதீபந்
தோடுகுலவுமலாமாலே சூழந்தவாசப்பந்தாரு
மாடுதொடியுமுடனெடுத்தன கணிரீள்காஞ்சியலங்கரித்தார்.

(இ-ள்) மாடவீதிமறுகெல்லாம்=மாடவீதியும் அதைச்சேர்ந்தருந்தெருக்களு மாகிய எல்லா இடங்களிலுமுள்ள, மணிவாயிலகளிறோரணங்கள்=அழகியதிருவாயி ல்களில் மகரதோரணங்களையும், நீடுகதவியுடன்கழுரு=உயாந்தவாழைமரங்களோடு கருகமரங்களையும்; நெருங்குகிறைபொற்குடநதீபம்=நெருங்கியநீர்நிறைந்த பொற்குட லங்களையும் தீபங்களையும், தோடுகுலவுமலாமாலே=இதழவிண்டலாகத் பூமலைகளையும், சூழந்தவாசப்பந்தாரு=சூழந்தவாசனை கமழும் தண்ணீர்ப்பந்தர்களையும், ஆடுகொடி யுமுடனெடுத்து=ஆடுகின்றகொடிகளையுமறிநாத்து, அங்கணிரீள்காஞ்சியலங்கரித்தார்= அவ்விடத்து அழகுமிகக்காஞ்சிநகரத்தை அவங்காஞ்செய்தார்கள். —எ-று (நகக)

தொண்டரீண்டியெதிர்கொள்ள வெழுந்துசொல்லுக்கரசாபாற் கு
தொண்டவேடப்பொலிவினெடுங் குலவுமலீதிபணிசெய்யு
மண்டரறிதற்கரியதிரு வலகுமுதலாமவையேநதி
யிண்டைபுனைந்தசடைமுடியாக கன்பர்தமமையெதிர்கொண்டார்.

(இ-ள்) தொண்டரீண்டியெதிர்கொள்ளவெழுந்து=அடியாகுட்டம் நெருங்கி எதிர்கொள்ளும் படிவந்து, சொல்லுக்கரசாபால்=வாஞ்சமுனிவரிடத்தில், கொண்டவே

டப்பொலிவினோடும்—கொண்டவேடப் பொலிவோடும்; குலவுமீதிபணிசெய்யும்—
வினங்கிய திருவீதியிற் பணிசெய்கின்ற, அண்டரறிதற்கரிய—தேவர்களாலும் அறிதற்க
ரிய பெருமையையுடைய, திருவலகுமுதலாமவையேந்தி—திருவலகுமுதலிய கருவிக
ளைத் தாங்கிக்கொண்டு, இன்டைபுணைதசடைமுடியாககு—இன்டைமாலையைச் சூடி
யசடைமுடியையுடைய சிவபிரானுக்கு, அன்பா தம்மையெதிராகொண்டார்—அடியாரா
கிப வாசீசமுனிவரை எதிராகொண்டார்.—எ-று.

முதலாமென்றதனால் உழவாரமூங்கொள்க. இன்டைமாலையென்பது கொண்
டைமாலையிற் சிறிதாய் வட்டமாகச்சாத்துமோர்மலை (௧௨௦)

எதிர்கொண்டிறைஞ்சஞ்சீரடியார தமமையிறைஞ்சியெழுந்தருளி
மதில்கொண்டணிகதகாஞ்சிநகர மறுகுட்போரதுவானந்தி
குதிகொண்டிழிந்தசடைகமபா செம்பொற்கோயில்குறுகினு
ரதிகொண்டலைநோமணிமிடற்ற ராண்டதிருநாவுக்கரசர்.

(இ-ள்) எதிர்கொண்டிறைஞ்சும—தம்மை எதிர்கொண்டு வந்துதொழும், சீரடி
யார்தம்மை—சிறப்புப்பொருந்திய அடியார்களை, இறைஞ்சியெழுந்தருளி—தாமும் எதிர்
வணங்கி அவரோடெழுந்தருளி, மதில்கொண்டணிகதகாஞ்சிநகரமறுகுட்போரது—மதி
லாற்சிறந்த காஞ்சிநகரத்தின் வீதியிற்புருந்து, வானந்திகுதிகொண்டெழுந்தசடைகம
பர்—கங்கைநதியானது குதித்துப் பாய்கின்ற சடையையுடைய ஏகாம்பரநாதரது;
செம்பொற்கோயில்குறுகினா—சிவந்த பொன்னாலாகிய திருக்கோயிலைபடைந்தார்;
அதிர்கொண்டலைநோமணிமிடற்றராண்டதிருநாவுக்கரசர்—அதிகின்ற மேகத்தையொ
த்த லீலமணிபோலுந் திருமிடற்றையுடைய சிவபிரான சூலைநோயைக்கொடுத்துத் தடுத்
தாட்கொண்ட வாசீசமுனிவர்.—எ-று. (௧௨௧)

திருவாசலினைப்பணிந்தெழுந்த செல்வத்திருமுன்றிலையணைந்து
கருவாரகச்சியேகமபா கனகமணிமாளிகைசூழந்து
வருவார்செம்பொன்மலைவல்லி தழுவககுழைந்தமணிமேனிப
பெருவாழ்வினைமுன்கண்டிறைஞ்சிப் பேராவன்புபெருகினார்.

(இ-ள்) திருவாசலினைப்பணிந்தெழுந்து—திருக்கோபுரத்தின் திருவாயிலைவண
ங்கி யெழுந்து, செல்வத்திருமுன்றிலையடைந்து—செல்வம்நிறைந்த திருமுற்றத்தைய
டைந்து; கருவாரகச்சியேகமபா—எப்பொருட்குங் காரணராகிய திருவேகம்பரது, கன
கமணிமாளிகைசூழ்ந்துவருவார்—பொன்னாலும் மணியினாலும்பறிய வமானத்தை வல
மாகவருகின்ற வாசீசமுனிவர், செம்பொன்மலைவல்லிதழுவககுழைந்தம்—மலையரசன்
புதல்வியாகிய காமாட்சியம்மை தழுவககாரணத்தால் குழைவடைந்த, மணிமேனிப்பெ
ருவாழ்வினை—மாணிக்கமணிபோலும் சிவந்த திருமேனியையுடைய பேரானந்தப்பெ
ருக்கை; முன்கண்டிறைஞ்சி—முன்னே கண்கொணங்கி; பேராவன்புபெருகினார்—நீங்
காத பேரண்பைவளரச்செய்தார்.—எ-று. (௧௨௨)

வார்த்துசொரிந்தகண்ணருவி மயிர்க்காரோறும்வரும்புளக
மார்த்தமேனிப்புறம்பலைப வன்புகனாந்தென்புள்ளலைப்பச்
சேரந்தநயனப்பயன்பெற்றுத் திளைப்பத்திருவேகம்பர்தமை
நேர்த்தமனத்திலுறவைத்து நீமெபதிகமபாவார்.

(இ-ள்.) வார்த்துசொரிந்தகண்ணருவி—பெருகிச் சொரிகின்ற கண்ணீராகிய
அருவியும்; மயிர்க்காரோறும்வரும்புளகம்—மயிர்க்கால்கள்தோறும் வரும்புளகாங்கித

மும், ஆர்ந்தமேனிப்புறம்பலைபப=பூரித்த திருமேனியின் புறம்பேகாண; அன்புகளாந் தென்புள்ளலைப்ப=அன்பானதுகளைந்து உள்ளே எலும்பைபுருகக, சேர்ந்தநயனப்பயன் பெற்றுத்தினைபப=தமக்குககிடைத்த கணனாலாகிப பயனைப்பெற்று ஆனந்தத்தில் முருக, திருவேகம்பாதமை=எகாம்பரநாதனா, நோந்தமனத்திலுறவைத்து=உருகிய மனதிலே பொருந்துமபடிவைத்து, நீமெபதிகம்பாவொர்=உயர்ந்த திருப்பதிகத்தைப் பாவொராயினர்.—எ-று (௩௨௩)

வேறு

கரவாமெவன்னெஞ்சர்க் கரியானையென்றெடுத்துப்
பரவாயசொன்மலைத் திருப்பதிகம்பாடியபின்
விரவாரதம்புரமெரித்த விடையவனாவெளளையெயிற்
மரவாரம்புனைந்தவாதந திருமுன்றிற்புறத்தனைந்தார.

(இ-ள்.) கரவாமெவன்னெஞ்சர்க்கரியானையென்றெடுத்து=கரவாமெ வன்னெஞ்சர்க்கரியானையென்று முதலெடுத்து, பரவாயசொன்மலைத்திருப்பதிகம்பாடியபின்=துதித்தற்குரிய சொல்லாலாகிய திருப்பதிகமாலையை பாடியபின்பு, விரவாரதம்புரமெரித்தவிடையவனார்=அசுராகளது முப்புரத்தையெரித்த இடபவாகனத்தையுடையவராகிய, வெள்ளையெயிறமரவாரம்புனைந்தவர்தம்=வெள்ளியபற்களையுடைய பாம்பாகிய ஆபரணத்தையணிந்த சிவபிரானது; திருமுன்றிற்புறத்தனைந்தார=திருக்கோயிலின் திருமுற்றத்திற்குப் புறத்தேவநருளினர்.—எ-று. (௩௨௪)

திருவகம்பம்-பண்-காந்தாரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

கரவாமெவன்னெஞ்சாக் கரியானைக்கரவாரபால்
விரவாமெபெருமானே விடையேறும்வித்தகளை
யரவாடச்சடைதாழ வங்கையிலனலேந்தி
யிரவாமெபெருமானே மென்மனத்தேவைத்தேனே. (க)

தேனோக்குங்கிளிமழலை யுமைகேள்வன்செழும்பவளந்
தானோக்குநதிருமேனி தழலுருவாஞ்சங்கரனை
வானோக்குமவளாமதிசேர் சடையானேவானோக்கு
மேனோக்குமபெருமானே மென்மனத்தேவைத்தேனே. (உ)

கைப்போதுமலர்தூவிச் காதலித்துவானோகள்
முப்போதுமுடிசாய்த்துத் தொழநின்றமுதலவனை
யப்போதுமலர்தூவி யைமபுலனுமகத்தடக்கி
யெப்போதுமுனியானே மென்மனத்தேவைத்தேனே. (ங)

அண்டமாயதியா யருமறையோடைமபூதப
பிண்டமாயுலகுக்கோர் பெய்பொருளாம்பிஞஞகனைத்
தொண்டர்தாமலர்தூவிச் சொன்மலைபுனைகின்ற
விண்டைசேர்சடையானே மென்மனத்தேவைத்தேனே. (ச)

ஆதேறுசடையானே யாயிரம்பேரம்மானைப்
பாதேறுபடுதலையிற் பணிகொள்ளும்பரம்பரனை

நீதேறுதிருமேனின் மலனை நெடுநுவி
யேதேறுமபெருமானே யென்மனத்தேவைத்தேனே. (டு)

தேசனைத்தேசங்கள் தொழநின்றதிருமாலாற்
பூசனைப்பூசனைக ளாகப்பாணைப்பூவினகண்
வாசனைமலைநிலநீர் தீவளியாகாசமா
மீசனையெமமானே யென்மனத்தேவைத்தேனே. (சு)

கல்லானை நல்லான நான்மறையோடாறங்கம
வல்லானை வல்லாகுள மனத்துறைபுமைந்தனைச்
சொல்லானைச் சொல்லாநாத பொருளானை த்துகளேது
மில்லானை யெமமானே யென்மனத்தேவைத்தேனே. (எ)

விரித்தானை நால்வாசுரு வெவவேறுவேதங்கள்
புரித்தானைப்பதஞ்சுநதிப பொருளுருவாமுண்ணியனைத்
தரித்தானைகங்கைநீர் தாழ்சடைமேல்மதினமுனறு
மெரித்தானையெமமானே யென்மனத்தேவைத்தேனே. (அ)

ஆதமபததரவணையா னயனறிதற்கரியானைப்
பாகமபெண்ணாபாக மாய்நின்றபசுபதியை
மாகமபமறையோது மிறையானை மதிட்கச்சி
யேகமபமேயானே யென்மனத்தேவைத்தேனே (ஊ)

அடுத்தானையுரித்தானை யருச்சுனற்குப்பாசுபதங்
கொடுத்தானைக்குலவனாயே சிலையாகக்கூரமபு
தொடுத்தானைப்புரமெரியச சனைமல்குகயிலாய
மெடுத்தானை தத்தித்தானை யென்மனத்தேவைத்தேனே. (க0)

திருச்சிறம்பலம்.

இது தொண்டைநாட்டி லுள்ளது.

சுவாமிபெயா-ஏகாம்பரநாதா-தேவியா-காமாட்சியம்மை.

கையாநத்திருத்தொண்டு கழியமிசுங்காதலொடுஞ்
செய்யாநின்றேயெல்லாச் செந்தமிழ்மாலையுமபாடி
மையாநத்தமிடற்றாநிரு மயானத்தைவலங்கொண்டு
மெய்வாவமுறத்தொழுது விருப்பினுடன்மேவுவார்.

(இ-ள்.) கையார்ந்திருத்தொண்டு=கையாரச்செய்கின்ற உழவாரத்திருத்தொண்டை; கழியமிசுங்காதலொடுஞ்செய்யாநின்றே=மிசுந்த பெருவிருப்போடுசெய்து; எல்லாச்செந்தமிழ்மாலையுமபாடி=எல்லாச் செந்தமிழ்ப்பதிகமாலையும பாதியருளி; மையார்ந்தமிடற்றாநிருமயானத்தைவலங்கொண்டு=கருமைநிறந்தங்கிய திருமிடற்றையுடைய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருமயானத்தை வலமாகவந்து, மெய்வார்வமுறத்தொழுது=மெய்ப்பத்தியோடுவண்ணி, விருப்பினுடன்மேவுவார்=விருப்பத்தோடுவீற்றிருந்தருள்வாராயினர்.—எ-று. (௩௨௫)

சீர்வளருமதிற்கச்சி நகாத்திருமேற்றளிமுதலா
நீர்வளருஞ்சடையவர்தா நிலவியுறையாலயங்க
ளாவமுறப்பணிநேத்தி யாய்ந்ததமிழ்ச்சொன்மலராற்
சார்வுறுமாலைகள்சாத்தித் தருதொண்டுசெய்திருந்தார்.

(இ-ள்) சீர்வளருமதிற்கச்சிநகா=சிறப்புத்தங்கிய மதின்கூழ்ந்த காஞ்சிநகரத்திலு
ள்ள; திருமேற்றளிமுதலா=திருமேற்றளிமுதலாக; நீர்வளருஞ்சடையவர்தாம்=கங்கை
நகிவளருஞ் சடையையுடைய சிவபிரான், நிலவியுறைபாலயங்கள்=விளங்கி வீற்றிருக்
கின்ற ஆலயங்களை, ஆர்வமுறப்பணிநேத்தி=விருப்போடுவணங்கித் துதித்து; ஆய்ந்த
தமிழ்ச்சொன்மலராற்சார்வுறு=ஆராய்வாகிய தமிழ்ச்சொன் மலராற்சமைத்த; மாலைகள்
சாத்தி=திருப்பதிகமாலைகளைச்சாத்தி, தருதொண்டுசெய்திருந்தார்=தக்க திருப்பணிக
ளைச் செய்துகொண்டிருந்தார்.—எ-று. (௩௨௭)

அந்நகரிலவ்வண்ண மமர்நதுறையுநாளின்கண்
மன்னுதிருமாற்பேறு வநதனைநதுதமிழ்பாடிச்
சென்னியிசைமதிபுனைவார் பதிபலவுஞ்சென்றிறைஞ்சித்
துன்னினார்காஞ்சியினைத் தொடர்ந்தபெருங்காதலினால்.

(இ-ள்) அந்நகரிலவ்வண்ணமமர்ந்துறையுநாளின்கண்=அக்காஞ்சிநகரத்தில்
அவ்வாறு விரும்பியிருக்கும்நாளில், மன்னுதிருமாற்பேறுவந்தனைந்துதமிழ்பாடி=நிலை
பெற்ற திருமாற்பேற்றென்னும் திருப்பதியையடைந்து திருப்பதிகம்பாடி; சென்னியி
சைமதிபுனைவார்=திருமுடியின்கண்ணே இளம்பிறையைச்சூடிய சிவபிரான் வீற்றிரு
ந்தருளுந், பதிபலவுஞ்சென்றிறைஞ்சி=திருப்பதிகள் பலவற்றையுமசென்று வணங்கி;
துன்னினார்காஞ்சியினை=காஞ்சியையடைந்தார், தொடர்ந்தபெருங்காதலினால்=தம்மி
டததுதித்த பெருவிருப்போடு.—எ-று. (௩௨௮)

ஏகமபன்காணவனென் னெண்ணத்தானெனப்போற்றிப்
பாகம்பெண்ணுருவானைப் பைங்கண்விடையுயர்த்தானை
நாகம்பூணுவநதானை நலம்பெருகுநதிருநீற்றி
கைநதோயணியானை யனைநதுபணிநதின்புற்றார்.

(இ-ள்) ஏகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானெனப்போற்றி=ஏகம்பன் காண
வனென்னெண்ணத்தானென்று இறுதியில்வைத்துப் பதிகம்பாடி; பாகம்பெண்ணுரு
வானை=ஓர்பாகத்தில் பெண்ணுருவுடையவரை, பைங்கண்விடையுயர்த்தானை=பசிய
கண்களையுடைய இடபக்கொடியை உயர்த்தவரை; நாகம்பூணுவந்தானை=பாம்பைப்
ஆபரணமாக அணிந்தவரை, நலம்பெருகுநதிருநீற்றின்=நன்மைமிக்குத் விழுகியினால்;
கைநதோயணியானை=திருமேனியிறங்கிய அழகுடையவரை; அனைந்துபணிந்தின்பு
ற்றார்=கிட்டிவணங்கி யின்படைந்தார்.—எ-று. இவ்விரண்டுருள்களும். (௩௨௯)

திருவேகம்பம் - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிறம்பலம்.

கூற்றுவன்காண்கூற்றுவனைக்குமைத்தகோன்காண் குவலையன்காண்
குவலையத்தினீரானன்காண், காற்றவன்காண்கனலவன்காண்கலிக்குமின்
காண் கனபவளச்செம்மேனிகலந்தவெள்ளை, நீற்றவன்காணிலாவுருஞ்செ

ன்னியான்காணிறையாநதபுனற்குங்கைநிமிர்சடைமே, லேற்றவன்காணெழிலாரும்பொழிலாகச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே. (௧)

பரந்தவன்காண்பல்லுயிர்களாகியெங்கும் பணிந்தெழுவார்பாவமும் வினையும்போகத், துரந்தவன்காண்மேலரங்கண்ணியான்காண் டோற்றநிலையிற்றுதிப்பொருளாய்வரத, மருந்தவன்காண்வையங்கள்பொறைதீபபான் காண் மலர்தூவிநினைந்தெழுவாருள்ளநீங்கா, திருந்தவன்காணெழிலாரும் பொழிலார்கச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே. (௨)

நீற்றவன்காணீராகித்தியானுன்கா ணிறைமழுவுநதமருகமுமெரியுங்கையிற், றேற்றவன்காண்டோற்றக்கேடில்லாதான்காண் டிணையிலிகாண்டுணையென்றுதொழுவாருள்ளம், போற்றவன்காண்புகழ்கடனைப்படைத்தான்றான்காண் பொறியரவுமவிர்சடைமேற்புனலுங்கங்கை, யேற்றவன்காணெழிலாரும்பொழிலார்கச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே.

தாயவன்காணுலகிற்குததனபைபில்லாத் தத்துவன்காண்மலைங்கைபங்காவென்பா, வாயவன்காண்வருமபிறவிநோய்தீரப்பான்காண் வானவர்களுநதானவாக்குமண்ணுளோராகுளு, சேயவன்காணினைவாருகச்சித்தமாரத திருவடியேயுகிநினைந்தெழுவாருளா, மேயவன்காணெழிலாரும்பொழிலார்கச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே. (௪)

அடுத்தானையுரித்தான்காண்.

(௫)

அழித்தவன்காணையின்முன்றுமயில்வாயம்பா லையாறுமிடைமருதுமாள்வான்றான்காண், பழித்தவன்காண்டையாயடைவாதங்கள் பற்றவன்காண்புற்றாவநாணிணான்காண், சுழித்தவன்காண்முடிக்கங்கையடியே போற்றுந தூயமாமுனிவாக்காபபாமேனிறக, விழித்தவன்காணெழிலாரும்பொழிலார்கச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே. (௬)

அசைந்தவன்காண்டமாடிப்பாடல்பேணி யழல்வண்ணத்தில்லடியுமுடியுந்தேட்ப், பசைந்தவன்காண்பேய்க்கணங்குபரவியேததும் பான்மையன்காண்பரவிநினைந்தெழுவாதம்பாற், கசைந்தவன்காண்கரியினுரிபோர்த்தானுன்காண் கடவில்விடமுண்டமராக்கமுதமீய, விசைந்தவன்காணெழிலாரும்பொழிலார்கச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே.

முடித்தவன்காண்வன்கூற்றைச்சீற்றத்தியால் வலியாதம்புரமுன்றுமவேவச்சாபம், பிடித்தவன்காண்பிஞ்ஞகமுவேடத்தான்காண் பிணையல்வெறிகமழ்கொன்றையரவுசென்னி, முடித்தவன்காண்முவிலைநல்வேலிணான்காண் முழங்கியுருமெனத்தோன்றுமழையாய்மின்னி, யிடித்தவன்காணெழிலாரும்பொழிலார்கச்சி யேகம்பன்காணவனென்னெண்ணத்தானே

வருந்தான்காண்மனமுறுகிநினையாதாங்கு வஞ்சன்காணஞ்செழுத்துநினைவார்க்கென்று, மருந்தவன்காண்வான் பிணிகடரும்வண்ணம் வான்

கமும்ண்ணகமும்ற்றுமாகிப, பாக்தவன்காண்பட்டர்சடையெட்டுடையான்
றூன்காண் பங்கயத்தோன்றன்சிரத்தையேநதியூந், ரிரந்தவன்காணெழிலா
ரும்பொழிலாகச்சி யேகமபன்காணவனென்னெண்ணத்தானே. (கௌ)

வெமமானவுழுவையதருரிபோர்த்தான்காண் வேதத்தின்பொருளான்
காணென்றியம்பி, விம்மானிறழுவாகட்களிப்பான்றூன்காண் விடையேறி
த்திரிவான்காணடஞ்செய்யுதத், தமமான்காணகவிடங்கடாங்கின்காணற்
புதன்காண்சொற்பதமுங்கடநுநின்ற, வெமமான்காணெழிலாரும்பொழி
லாகச்சி யேகமபன்காணவனென்னெண்ணத்தானே. (கௌ)

அறுத்தான்காணயன்சிரத்தையமராவேண்ட வாழ்கடலினஞ்சுண்டங்
கணிராககங்கை, செறுத்தான்காணடேவாகருநேவன்றூன்காண் டுசைய
னைத்துநொழுதேத்தகலைமானகையிற், பொறுத்தான்காண்புகலிடத்தை
நலியவநது பொருகயிலையெடுத்தவன்றமுடிதோணலஞ், சிறுத்தான்கா
ணெழிலாரும்பொழிலாகச்சி யேகமபன்காணவனென்னெண்ணத்தானே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் தொண்டைநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - ஏகாம்பரநாதர், தேவியார் - காமாட்சியம்மை.

திருக்கச்சியேகமபம் பணிநதேததித்திங்களார்
நெருக்கச்செஞ்சடைககணிந்தார நீடுபதிதொழுகினைவார்
வருக்கைச்செஞ்சுளைபொழிதேனவயல்விளைகருநாட்டிடைப்போய்ப்
பருக்கைத்திண்களிற்றூரியார கழுக்குன்றின்பாங்கிணைந்தார்.

(இ-ள்.) திருக்கச்சியேகமபம்பணிந்தேததி=திருக்கச்சியேகமபத்தை வணங்கித்
துகித்து, திங்களாரநெருக்கச்செஞ்சடைக்கணிந்தார=திங்களையும் ஆத்திமாலையையும்
நெருக்கமாகச் சிவந்த சடைமுடியின்கணணிந்தருளிய சிவபிரான்; நீடுபதிதொழுகினை
வார=வீற்றிருந்தருளும் பிற திருப்பதிகளைத் தொழுமபடி நினைகின்றவர்; வருக்கைச்
செஞ்சுளைபொழிதேன=பலாவினது சிவந்த சுளையினின்றும் பொழிகின்ற தேனானது;
வயல்விளைக்குநாட்டிடைப்போய்=வயல்களை விளையச்செய்யும் தொண்டைநாட்டின்க
ண்சென்று, பருக்கைத்திண்களிற்றூரியார=பருத்த கையையுடைய வலிய யானையினது
தோலைப்போத்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், கழுக்குன்றின்பாங்கிணைந்தார்=திருக்
கழுக்குன்றின் பக்கவிலவநதார்.—ஏ-று. (நடசு)

நீடுதிருக்கழுக்குன்றி னிருத்தனாகழல்வணங்கிப்
பாடுதமிழ்த்தொடைபுனைநது பாங்குபலபதிகளிலுஞ்
சூடுமிளம்பிறைமுடியார் தமைத்தொழுதுபோற்றிப்போய்
மாடுபெருங்கடலுடுத்த வான்மியூர்மருங்கிணைந்தார்.

(இ-ள்.) நீடுதிருக்கழுக்குன்றினிருத்தனாகழல்வணங்கி=உயர்ந்த திருக்கழுக்
குன்றத்தில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான் திருவடிகளைவணங்கி, பாடுதமிழ்த்தொடை
புனைந்து=பாடுகின்ற தமிழ்ப்பதிகமாலையைச்சாத்தி; பாங்குபலபதிகளிலும்=அருகிலு
ள்ள பல திருப்பதிகளிலும்; சூடுமிளம்பிறைமுடியார் தமைத்தொழுது=இளம்பிறை

யைச்சூடிய திருமுடியையுடைய சிவபிரானைவணங்கி, போற்றிப்போய்—துதித்துச் சென்று; மாடுபெருங்கடனுத்தவான்மியூர்மருங்கணைந்தார்—அருகிற் பெரிய கடல்குழ்ந்த திருவான்மியூரையடைந்தார்.—எ-று. (௩௩௦)

திருவான்மியூர்மருந்தைச் சேர்ந்துபணிந்தன்பினொடும
பெருவாய்மைத்தமிழ்பாடி யமமருங்குபிறப்பதுத்துத்
தருவார்தங்கோயில்பல சார்ந்திமைஞ்சித்தமிழ்வேந்தா
மருவாருமலர்ச்சோலை மயிலாப்பூர்வந்தடைந்தாரா.

(இ-ள்.) திருவான்மியூர்மருந்தைச்சேர்ந்து—திருவான்மியூரில் வீற்றிருந்தருளும் பிறவிநோய்க்கு மருந்தாயுள்ள சிவபிரானையடைந்து; பணிந்தன்பினொடும—அன்போடு வணங்கி; பெருவாய்மைத்தமிழ்பாடி—பெரிய மெய்மையாகிய தமிழ்த்திருப்பதிகங்களைப்பாடி; அம்மருங்கு—அத்திருவான்மியூரருகில்; பிறப்பறுத்துத்தருவார்தம—பிறப்பை நீக்கி வீட்டைக்கொடுத்தருளும் சிவபிரானுடைய, கோயில்பலசார்ந்திமைஞ்சி—திருக்கோயில் பலவற்றை அடைந்துவணங்கி; தமிழ்வேந்தர்—வாக்கீசமுனிவர்; மருவாருமலர்ச்சோலை—வாசனைகமழும் பூஞ்சோலைகையுடைய; மயிலாப்பூர்வந்தடைந்தார்—திருமயிலாப்பூரை வந்தடைந்தார்.—எ-று. (௩௩௧)

வரைவளர்மாமயிலென்ன மாடமிசைமஞ்சாடுந்
தரைவளர்சீர்த்திருமயிலைச் சங்கரனூர்தாள்வணங்கி
யுரைவளர்மாலிகளணிவித் துழுவாரப்படையாளி
தினாவளாவேலைக்கரைபோய்த் திருவொற்றியூசோந்தார்.

(இ-ள்.) வரைவளர்மாமயிலென்ன—மலையினிடத்து வளர்கின்ற பெருமைதங்கிய மயில்போல; மாடமிசைமஞ்சாடும்—மேல்மாடங்களின்மீது மேகங்கள் தவழ்கின்ற, தரைவளர்சீர்த்திருமயிலை—நிலவுலகின்கண் வளர்ந்த சிறப்பினையுடைய திருமயிலாப்பூரில் வாழும்; சங்கரனூர்தாள்வணங்கி—சிவபிரானுடைய திருவடிகளைவணங்கி, உரைவளர்மாலிகளணிவித்து—சொல்லிநெறந்த திருப்பதிகமாலிகளை அணிந்து, உழுவாரப்படையாளி—உழுவாரப்படையையுடைய வாக்கீசமுனிவர்; தினாவளாவேலைக்கரைபோய்த்—அலைவீசுகின்ற கடற்கரையின் வழியேபோய்த்; திருவொற்றியூர்சேர்ந்தார்—திருவொற்றியூரையடைந்தார்.—எ-று. (௩௩௨)

ஒற்றியூர்வளநகரத் தொளிமணிவீதிகள்வளங்கி
நற்கொடிமாலிகள்பூக நறுங்கதலிநிராடடிப்
பொற்குடங்கடேங்க டபங்கள்பொலிவித்து
மற்றவரையெதிர்கொண்டு கொடுபுக்கார்வழித்தொண்டர்.

(இ-ள்.) ஒற்றியூர்வளநகரத்து—திருவொற்றியூரன்னும் வளந்தங்கிய நகரத்தின்கண்ணுள்ள; ஒளிமணிவீதிகள்வளங்கி—ஒளியினையுடைய அழகிய திருவீதிகளை வளங்கி; நற்கொடிமாலிகள்பூக—நல்ல கொடிகளையும் பூமாலிகளையும் கருகமரங்களையும்; நறுங்கதலிநிராடடி—நல்ல வாழைமரங்களையும் வரிசையாகநிறுத்தி; பொற்குடங்கடேங்க டபங்கள்பொலிவித்து—பொன்மயமாகிய குடங்களையும் தூபங்களையும் தீபங்களையும் பொலிவாகச்செய்து; மற்றவரையெதிர்கொண்டு—அவ்வாக்கீசமுனிவரை எதிர்கொண்டு; கொடுபுக்கார்வழித்தொண்டர்—பரம்பரையாகத் தொண்டஞ்செய்கின்ற அடியார்கள் அந்நிழைத்திக்கொண்டு சென்றார்கள்.—எ-று. (௩௩௩)

திருநாவுக்கரசுநமத் திருவொற்றியூரமாந்த
பொருநாகத்திண்சிலையா கோபுரத்தையிறஞ்சிப்புக்
கொருஞானத்தொண்டருட னுருகிவலங்கொண்டடியார்
கருநாமந்தவிர்ப்பாராக் கைதொழுதுமுன்வீழ்தாரா.

(இ-ள்.) திருநாவுக்கரசுநம் = வாஞ்சமுனிவரும், அத்திருவொற்றியூரமாந்த = அந்தத் திருவொற்றியூரில் வீற்றிருந்தருளிய, பொருநாகத்திண்சிலையார் = ஒப்பற்ற மேரு வாகிய வலிய வில்லையுடைய சிவபிரானது, கோபுரத்தையிறஞ்சிப்புக்கு = கோபுரத் தைவணங்கி உள்ளேபுகுந்து, ஒருஞானத்தொண்டருடன் = ஒப்பற்ற சிவஞானத்தையு டைய அடியார்களோடு; உருகிவலங்கொண்டு = மனமுருகி வலமாகவந்து; அடியார்கரு நாமந்தவிர்ப்பாரா = அடியவர்களது பிறவிநாமத்தை நீக்கியருளுமவனா, கைதொழுது முன்வீழ்தார் = கைகுவித்துத் திருமுன்னேவிழுந்து வணங்கினா. — எ-று. (௬௩௪)

எழுதாதமறையளித்த வெழுத்தறியும்பெருமானைத்
தொழுதாவமுறநிலத்திற ரோய்ந்தெழுந்தெயங்கமெலா
முழுதாயபரவசத்தின் முகிழ்த்தமயிர்க்கான்முழ்க
வீழுதானாகண்பொழிய விதிப்புற்றுவிமமினா.

(இ-ள்.) எழுதாதமறையளித்த = எழுதப்படாத ஒலிவடிவாகிய வேதங்களை அருளிச்செய்த, எழுத்தறியும்பெருமானைத்தொழுது = அரசனிறக்கிய வரியை ஒற்றியூர் நீங்கவென்று எழுகிய எழுத்தறிந்த பெருமானை வணங்கி, ஆவமுறநிலத்திறோய்ந்தெ முந்து = விருப்பு மீகூடப் பூமியில் விழுந்தெழுந்து; அங்கமெலாமுழுதாய = அங்கமு முதுமுண்டாகிய; பரவசத்தின்முகிழ்த்த = ஆனந்த பரவசத்தால் முகிழ்த்த, மயிர்க்கான் முழக = மயிர்க்கால்கள் மறையும்படி, வீழுதானாகண்பொழிய = விழுவின்ற அருவித் தானா கண்ணினின்றும்பெருக, விதிப்புற்றுவிமமினா = மெய்நடுங்கி விம்மியழுதார்.

வண்டோங்குஞ்செங்கமல மெனவெடுத்துமனமுருகப்
பண்டோய்ந்தசொற்றிருத்தாண்டகம்பாடிப்பரவுவார்
விண்டோய்ந்தபுனற்கங்கை வேணியாதிருவுருவங்
கண்டோங்குகளிசிறப்பக் கைதொழுதுபுறத்தணைநதா.

(இ-ள்.) வண்டோங்குஞ்செங்கமலமெனவெடுத்துமனமுருக = வண்டோங்குஞ் செங்கமலமென முதலெடுத்து மனமுருகும்படி; பண்டோய்ந்தசொற்றிருத்தாண்டகம் பாடிப்பரவுவார் = பண்ணமைந்த சொல்லாலாகிய திருத்தாண்டகத்தைப் பாடித்துதித் தின்ற வாஞ்சமுனிவர்; விண்டோய்ந்தபுனற்கங்கைவேணியார் = விண்ணுலகத்தைச்சே ர்ந்த நீர்நிறைந்த கங்கையைத்தரித்த சிவபிரானது; திருவுருவங்கண்டோங்குகளிசிற ப்பு = திருவுருவத்தைத் தரிசித்து மிகக் களிப்பானது உண்டாக; கைதொழுதுபுறத்த ணைந்தார் = கைகூப்பி வணங்கிப் புறம்பேவந்தார். — எ-று. (௬௩௫)

திருவொற்றியூர் - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வண்டோங்குசெங்கமலக்கழுநீராமல்கு மதமத்தஞ்செஞ்சடைமேன் மதியஞ்சுடித், திண்டோள்களாயிரமும்வீசினின்று திசைசோடமாடிச் சிவலோகனா, ருண்டார்நஞ்சலகுக்கோருறுதிவேண்டி யொற்றியூர்மேயவொ

ளிவண்ணனார், கண்டேனான்கனவகத்திற்கண்டேற்கெனறன் கடுமபிணியுஞ் சுடுகதொழி லுங்கைவிட்டவே. (க)

ஆகத்தோர்பாமபசைத்துவெள்ளேறேறி யணிகங்கைசெஞ்சடைமே லார்க்கசகூடிப், பாகத்தோர்பெண்ணுடையாராணுமாவர் பசுவேறிபுழித ருமெம்பரமயோகி, காமத்தாலங்கணையானறன்னைவிழக் கனலாவெரிவிழி த்தகண்மூன்றின, ரோமத்தானுன்மறைகளோதலோவா வெள்ளிதிகழுமொ ம்றியூருறைகின்றாரே. (உ)

வெள்ளத்தடஞ்சடைமேல்விருமபிவைத்தீர் வெண்மதியும்பாமபுழுட னேவைத்தீர், கள்ளத்தைமனத்தகத்தேகரநதுவைத்தீர் கண்டாரககுப்பொ ல்லாதுகண்டரல்லை, கொள்ளத்தானிசைபாடிப்பவியுங்கொள்ளீர் கோளர வுநகுளிராமதியுங்கொடியுங்காட்டி, யுள்ளத்தைநீர் கொணடரோதலோவா வெள்ளிதிகழுமொம்றியூருடையகோவே. (ங)

நரையார்ந்தவிடையேறிநீறுபூசி நாகங்கசசனாக்காரத்தோதலைகை யேந்தி, யுரையாவந்தின்புருந்துபலிதான்வேண்ட வெமமடிகளுமழாதா னேதோவென்ன, விரையாதேக்கேட்டியேல்வேற்கணல்லாய் விடுங்கலங்க ணெடுங்கடலுணின்னுதோன்றுந், திரைமோதக்களையேறிச்சங்கமுருந் திருவொற்றியூரொன்றூர்தியவாரே. (ச)

மத்தமாகளியானேயுரிவைபோர்த்து வானகத்தார்தானகத்தாராகிநின் னு, பித்தர்தாமபோலங்கோபெருமைபேசிப் பேதையனாய்ச்சுறுத்திப்பெயர க்கண்டு, பத்தாகடாம்பலருடனேகூடிப்பாடிப் பயின்றிருக்குமுதோதோப ணியீரென்ன, வொத்தமைநதவுத்திரநாடர்த்தமாக வெள்ளிதிகழுமொம்றியூ ரொன்கின்றாரே. (டு)

கடியநிடையேறிக்காள்கண்டர் கலையோடுமழுவாளோகையிலேநதி, யிடியபலிகொள்ளார்போவாரல்ல லொல்லாதானிவ்வடிகளையாரொன்பாரோ, வடிவுடையமங்கையுநதாமுமெல்லாம வருவானாயெதிரகண்டோமயிலாப புள்ளே, செடிப்படுவெண்டலையொன்றேநதிவநது திருவொற்றியூர்புக்கார் தியவாரே. (சு)

வலராய்வானவாகளெல்லாங்கூடி வணங்குவார்வாழ்த்துவார்வந்து ிற்பா, லெல்லையெமபெருமானைக்காணெமென்ன வெவ்வாற்றாலெவ்வகை யாற்காணமாட்டார், நல்லார்கணன்மறையோகூடிநேடி நாயிருக்குமூர்ப் ணியீரடிக்கேளென்ன, வொலலைத்தான்றிரையேறியோதமீனா மொளிதிகழு மொற்றியூரொன்கின்றாரே. (ஏ)

நிலைப்பாடென்கண்கண்டதேடிதேளாய் நெருநலைநற்பகனிங்கோரடிகள் வந்து, கலைப்பாடுங்கண்மலருங்கலக்கோக்கி கலந்துபலியிடுவேனெனகு ள்கூடேனென், சுலப்பாடெயினியொருநாட்காண்பேனாகித் தன்னாகத்தென்ன.

கமொடுங்கும்வண்ண, முலைப்பாடேபடத்தழுவிப்போகலொட்டே னொற்றியுருறைந்திகேதிரிவானேயே. (அ)

மண்ணல்லேவிண்ணல்லேவலையமல்லே முலையல்லேகடலல்லேவாயுவல்லே, யெண்ணல்லையெழுத்தல்லையெரிபுமல்லே யிரவல்லேபகலல்லையாவமல்லே, பெண்ணல்லையாணல்லேபேடுமல்லே பிறிதல்லையானாயும்பெரியாய்நீயே, யுண்ணல்லேகல்லாக்குத்தீயையல்லே யுணர்வுரியவொற்றியுருடையகோவே. (க)

மருவுற்றமலாக்குமுனிமடவாளஞ்சு மலைதுளங்கத்திசைநடுங்கச்செறுத்துநோக்கிச், செருவுற்றவாளர்க்கன்வவிதான்மான் திருவடியின்விரலொன்றாலலறவூன்றி, யுருவொற்றியங்கிருவரோடிக்காண வோங்கினவவ்வொளளமலாரிங்கேவநது, திருவொற்றியுநாமமுமொன்றுபோனார் செறிவளேகளொன்றொன்றாச்செனறவாரே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது தொண்டைநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - மாணிக்கத்தியாகர், தேவியா - வடிவுடைபமமை.

விளங்குபெருந்திருமுன்றின் மேவுதிருப்பணிசெய்தே யுளங்கொடிருவிருததங்க ளோங்குதிருககுறுந்தொகைகள் களங்கொடிருநேரிசைகள் பலபாடிககைதொழுது வளங்கொடிருபபதியதனிற் பலநாள்கள்வைகினா.

(இ-ள்) விளங்குபெருந்திருமுன்னிழைவுதிருப்பணிசெய்தேவிளக்கமான பெரிய கோயில்வாசலிற் செய்தற்கரிய திருப்பணிகளைச்செய்து, உளங்கொடிருவிருததங்ககள்=திருவுள்ளத்திலமைந்த திருவிருத்தங்களும்; ஓங்குதிருககுறுந்தொகைகள்=உயராவாகிய திருக்குறுந்தொகைகளும், களங்கொடிருநேரிசைகள்=மிடற்றினின்று மெழுந்திருநேரிசைகளாகிய; பலபாடிககைதொழுது=பல திருப்பதிகங்களைப்பாடி வணங்கி, வளங்கொடிருபபதியதனில=வளந்தங்கிய திருவொற்றியூரில், பலநாள்கள்வைகினா=பலநாளளவும் வீற்றிருந்தருளினா —எ-று. (௩௬௭)

அங்குறையுநாளினக ணருகுளவாஞ்சிவாலயங்க ளெங்குஞ்சென்றினிதிறைஞ்சி யேத்துமவரிதையருளார் பொங்குபுனற்றிருவொற்றி யூர்தொழுதுபோநதுமையாள் பங்குடையாரமார்த்திருப பாகுராமபதியணைநதார்.

(இ-ள்) அங்குறையுநாளின்கண்=அத்திருவொற்றியூரில் எழுந்தருளியிருக்கின்ற நாளில், அருகுளவாஞ்சிவாலயங்களெங்கும்=அருகிலுள்ள சிவாலயங்களெங்கும்; சென்றினிதிறைஞ்சியேத்துமவா=சென்று இனிதாகவணங்கித் துதிக்கின்ற வாகீசமுனிவர், இதையருளால்=சிவபிரான் திருவருளினால், பொங்குபுனற்றிருவொற்றியூர்தொழுதுபோந்து=பொலிவுதங்கிய புனல்கூழ்ந்த திருவொற்றியூரை வணங்கிச்சென்று; உமையாள்பங்குடையாரமார்த்த=உமாதேவியாரை ஓர்கூற்றிலுடைய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருப்பாகுராமபதியடைந்தார்=திருப்பாகுருன்னூர் திருப்பதியையடைந்தருளினார்.—எ-று.

தலவிருட்சமாக மூங்கிலையுடைமையால் திருப்பாகுருன்னூயிற்று. (௩௬௮)

திருப்பாசூரகரெய்திச் சிந்தையினில்வந்தூறும்
விருப்பாவமேற்கொள்ள வேயிடங்கொண்டெலகூய்ய
விருப்பாணப்புரமூன்று மெரித்தருளவெடுத்ததனிப்
பொருப்பாவெஞ்சிலையாணத் தொழுதெழுநதுபோற்றுவார்.

(இ-ள்) திருப்பாசூரகரெய்திச்=திருப்பாசூரொன்னுந் திருப்பதியையடைந்து;
சிந்தையினில்வந்தூறும்=தமது திருவுள்ளத்தில் வந்துதிக்கும்; விருப்பாவமேற்கொ
ள்ள=ஆசையாகிய விருப்பம் மேற்கொண்டுதிக்க; வேயிடங்கொண்டெலகூய்யவிருப்
பாணா=மூங்கிலை இடமாகக்கொண்டு உலகத்தாரீடேற எழுந்தருளி யிருக்கின்றவனா;
புரமூன்றுமெரித்தருளவெடுத்த=மூப்புரங்கனையு மெரித்தருளும்படியேந்திய; தனிப்
பொருப்பாவெஞ்சிலையாணா=ஒப்பற்ற மேருவாகிய கொடிய வில்லையுடையவனா
தொழுதெழுந்தபோற்றுவாரா=வணங்கியெழுந்து துதிப்பாராயினார்.—எ-று. (ககக)

முந்திமூவெயிலெய்த முதல்வனாரெனவெடுத்துச்
சிந்தைகரைகதுருகுதிருக குறுகதொகையுநதாண்டகமுஞ்
சந்தகிறைநேரிசையு முதலானதமிழ்பாடி
யெந்தையார்திருவருள்பெற் றேருவார்வாசீசர்.

(இ-ள்.) முந்திமூவெயிலெய்தமுதல்வனானவெடுத்து=மூந்தி மூவெயிலெய்த
முதல்வனா என்று முதலெடுத்து, சிந்தைகரைந்துருகுதிருக்குறுந்தொகையும்=மனங்க
ரைந் துருகுதற்கேதுவான திருக்குறுந்தொகையையும், தாண்டகமுஞ்சந்தகிறைநேரி
சையும்முதலான=தாண்டகத்தையும் அழகுநிறைந்த திருநேரிசைமுதலான, தமிழ்பா
டி=தமிழ்ப்பதிகங்கனையும்பாடி; எந்தையார்திருவருள்பெற்றேருவார்வாசீசர்=எமது
பிரானாத திருவருளைப்பெற்றுக்கொண்டு செல்வாராயினர் வாசீசமுனிவர்.—எ-று.

திருப்பாசூர் - திருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

முந்திமூவெயிலெய்தமுதல்வனா
சிந்திப்பாவினைதீர்த்திடுஞ்செல்வனா
ரந்திக்கோன்றனககேயருளசெய்தவா
பந்திச்செஞ்சடைப்பாசூரடிகளே. (க)

மடந்தைபாகமகிழ்ந்தமனாணார்
தொடர்நதவல்வினைபோக்கிடுஞ்சோதியார்
கடந்தகாலனைக்கால்கொடுபாய்ந்தவா
படர்ந்தநாகத்தாபாசூரடிகளே. (உ)

நாறுகொன்றையுநாகமுந்திங்களு
மாறுஞ்செஞ்சடைவைத்தவமுதனார்
காறுகண்டத்தர்கையதோர்குலத்தர்
பாதினொட்டினர்பாசூரடிகளே. (ஈ)

வெற்றியுருறைவேதியராவாநல்
வெற்றியேறுகந்தேறுமொருவனா

நெற்றிக்கண்ணினர்நீளாவந்தனைப்
பறறியாடவெர்பாசூரடிகளே.

(ச)

மட்டவீழ்த்தமலாநெடுங்கண்ணிபா
விட்டவேட்கையராகியிருப்பவா
துட்டலேறியேனியாகுழச்சிமை
பட்டநெற்றியாபாசூரடிகளே.

(ரு)

பல்லிலோடுகையேந்திப்பகலெலா
மெல்லினிந்திடுபெய்பலியேற்பவா
சொல்லிப்போய்ப்புகுமுறியேன்சொலீர்
பல்குநீற்றினாபாசூரடிகளே.

(சு)

கட்டிவிட்டசடையர்கபாலிய
ரெட்டிநோக்கிவந்திப்புகுந்தவ்வவ
ரிட்டமாவறியேனியாவசிசய்வன
பட்டநெற்றியாபாசூரடிகளே.

(எ)

வேதமோதிவந்திப்புகுந்தாரவர்
காதில்வெண்குழைவைத்தகபாலியார்
நீதியொன்றறியார்நிறைகொண்டனா
பாதிவெண்பிறைப்பாசூரடிகளே.

(அ)

சாமபற்றுகவாதாழ்சடைகட்டுவ
ரோம்பனமூதெருதேறுமொருவனார்
தேம்பல்வெண்மதிசூடுவாதியதோ
பாமபுமாட்டுவாபாசூரடிகளே.

(ஈ)

மாவினோடுமறைபவன்றானுமாய்
மேலுங்கீழுமளபபரிதாயவ
ரானினீழலறம்பகந்ததாமிகப்
பால்வெண்ணீற்றினாபாசூரடிகளே.

(க0)

திரியுமுவெயில்செங்கணையொன்றினு
லெரியவெய்தனனோனுமில்ங்கைக்கோ
னெரியலுனறியிட்டார்விரலொன்றினு
பரியாதுண்ணியர்பாசூரடிகளே.

(க௧)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் தொண்டைநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - பாசூர்நாதர், தேவியார் - பசுபதிநாயகி.

அம்மலர்ச்சீர்ப்பதியையகன் நயலுளவாம்பதியனைத்தின்
மைமமருவுங்களத்தாரா வணங்கிமகிழ்வொடுமபோற்றி
மெய்ம்மைநிலைவழுவாத மேன்மைநெறிவிழுக்குடிமைச்
செமமையினாபழையனார்த் திருவாலவனம்பணிந்தார்.

(இ-ஞ்.) அம்மலர்ச்சீர்ப்பதியையகன்று—அந்த விசாலமான சிறப்பினையுடைய
பாசூரொன்னும் திருப்பதியைநீங்கி; அயலுளவாம்பதியனைத்தின்—அயலிலுள்ள திரு

ப்பதி எல்லாவற்றிலும் வீற்றிருந்தருளும்; மைம்மருவுங்களத்தாவணங்கி=கருமை தங்கிய திருமிடற்றினையுடைய சிவபிரானேவணங்கி, மகிழ்வோடும்போற்றி=மகிழ்ச்சி யோடு துதித்து, மெய்ம்மைநிலைவழுவாத=உண்மைநெறியில் நின்றுத் தவறாத, மேன் மைநெறி=மேன்மையான ஒழுக்கத்தையுடைய, வீழுக்குழுமைச்செம்மையினர்=உயர்ந்த குழுப்பிறப்பையுடைய மேனமக்களாகிய வேளாளாகளிருக்கின்ற; பழையனூர்த்திரு வாலவனம்பணிந்தார=பழையனூரினகணுள்ள திருவாலங்காட்டை வணங்கினார், -எ-று.

திருவாலங்காடுறையுஞ் செல்வாதாமெனச்சிறப்பி
னெருவாதபெருந்திருத்தாண்டகமுதலாவோங்குதமிழ்ப்
பெருவாயமைத்தொடைமலை பலபாடிப்பேறபதியு
மருவாவம்பெறவணங்கி வடதிசைமேல்வழிக்கொள்வாரா.

(இ-ள்.) திருவாலங்காடுறையுஞ்செல்வாதாமென=திருவாலங்காடுறையுஞ் செல்வாதாமென்று ஈற்றில்வைத்து, சிறப்பினெருவாதபெருந்திருத்தாண்டகமுதலா=சிறப்பினின்றும் நீங்காத பெரிய திருத்தாண்டகமுதலாக, ஓங்குதமிழ்ப்பெருவாய்மைத்தொடைமலைபலபாடி=உயர்ந்த தமிழாலாகிய மிக்கமெய்நிறைந்த பல திருப்பதிகமாலையுடைய; பிறப்பதியுமருவார்வம்பெறவணங்கி=பிறத்திருப்பதிகளையும் மிகக் அன்போடு வணங்கி; வடதிசைமேல்வழிக்கொள்வாரா=வடதிசைநோக்கிச்செல்வாராயினார், -எ-று.

திருவாலங்காடு - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஒன்றாவுலகனைத்துமானார்தாமேயூழிதோறுழியுநாதார்தாமே
நின்றாகியெங்குநிமிநாதார்தாமே நீர்வளிதீயாகாசமானாதாமே
கொன்றாடுங்கூற்றையுதைத்தாராதாமே கோலப்பழையுடையாராதாமே
சென்றாடுதீர்த்தங்களானாதாமே திருவாலங்காடுறையுஞ்செல்வாதாமே. க
மலைமகளைப்பாகமம்நாதாராதாமே வானோவணங்கப்படுவாராதாமே
சலமகளைச்செஞ்சடைமேல்வைத்தாராதாமேசரணென்றிருப்பார்கட்கன்பர்
பலபலவுமவேடங்களானார்தாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே [தாமே
சிலைமலையாமுறையிலுமட்டாராதாமேதிருவாலங்காடுறையுஞ்செல்வாதாமே.

ஆவுற்றவைந்துமுகநாதார்தாமே யளவிலபெருமையுடையார்தாமே
பூவுற்றநாற்றமாய்நின்றாராதாமே புனிதப்பொருளாகிநின்றார்தாமே
பாவுற்றபாடலுக்கப்பாதாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே
தேவுற்றடிபாவநின்றார்தாமே திருவாலங்காடுறையுஞ்செல்வாதாமே. (ங)

நாறுபூங்கொன்றைமுடியாராதாமே நான்மறையோடாறங்கஞ்சொன்றார்தாமே
மாறிவாமேனியுடையாராதாமே மாமதியஞ்செஞ்சடைமேல்வைத்தாராதாமே
பாறினாவெண்டலையிலுண்டார்தாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே
தேறினாசித்தத்திருநாதார்தாமே திருவாலங்காடுறையுஞ்செல்வாதாமே. (ச)

அல்லம்பகலுமாய்நின்றார்தாமே யந்தியுஞ்சந்தியுமானார்தாமே
சொல்லும்பொருளெலாமானார்தாமேதோத்திரமுஞ்சாத்திரமுமானார்தாமே
பல்லுணாக்கும்பாவெலாமானார்தாமே பழனைபதியாவுடையார்தாமே
செல்லுநெறிகாட்டவல்லார்தாமே திருவாலங்காடுறையுஞ்செல்வாதாமே.

தொண்டாய்ப்பணிவாக்கணியாதாமே தூநீரணியஞ்சுவண்டர்தாமே
தண்டாமரையானுமாலுதேடத் தழலுநவாயோங்கிமிர்ந்தார்தாமே
பண்டானிசைபாடநின்றாதாமே பழனைபதியாவுடையார்தாமே
திண்டோள்களெட்டுமுடையாதாமே திருவாலங்காடுறையஞ்செல்வார்தாமே.

மையாருங்கண்டமிடற்றாதாமே மயானத்திலாடல்கிழந்தாராதாமே
யையாறுமாருருமானைக்காவு மமபலமுங்கோயிலாக்கொண்டாதாமே
பையாடரவமசைத்தாராதாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே
செய்யாளவழிபடவுரினாதாமே திருவாலங்காடுறையஞ்செல்வாராதாமே.

விண்முழுதுமண்முழுதுமானாதாமே மிக்கோகளைத்துங்குணத்தாராதாமே
கண்விழியாற்காமனையுங்காயநாராதாமே காலங்களுழிகடந்தாராதாமே
பண்ணியலுமபாடலுக்கப்பாராதாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே
திண்முலாளேநதுகரத்தாராதாமே திருவாலங்காடுறையஞ்செல்வாராதாமே.

காராகடனஞ்சையுண்டாராதாமே கயிலைமலையையுடையார்தாமே
யூராவேகமபுகந்தாராதாமே யொற்றியூபற்றியிருந்தார்தாமே
பாராபுகழப்படுவாராதாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே
தீராதவல்வினையோத்தீர்த்தாராதாமே திருவாலங்காடுறையஞ்செல்வாராதாமே.

மலைப்பிறைசென்னிவைத்தாராதாமே வண்கயிலைமாமலையைவந்தியாத
நீலக்கடலகுழிலங்கைக்கோளை நெரியவிரலாலடர்த்தார்தாமே
பாலொத்தமேனிநிறத்தாராதாமே பழனைபதியாவுடையாராதாமே
சிலத்தாரோத்துநிறத்தாராதாமே திருவாலங்காடுறையஞ்செல்வாராதாமே. ()
திருச்சிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் தொண்டைநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமியெயர்-ஊர்த்தாண்டவேசரர்-தேவியா - வண்டார் குழுவியம்மை.

பலபதியுநெடுங்கிரியும் படர்வனமுஞ்சென்றடைவார்
செல்கதிமுன்னளிப்பார்தந் திருக்காரிக்கரைபணிநது
தொல்கலையின்பெருவேந்தர் தொண்டர்கள்பின்னுமபாருமா
மல்குதிருக்காளத்தி மாமலைவந்தெய்தினர்.

(இ-ள்.) பலபதியுநெடுங்கிரியும்படர்வனமுஞ்சென்றடைவார்=பல திருப்பதிக
ளும் நீண்டமலைகளும்படர்ந்த வனங்களுங்கடந்து அடைந்தவாசேமுனிவர்; செல்கதிமு
ன்னளிப்பார்தந்திருக்காரிக்கரைபணிநது=முத்தியை வெளிப்பட்டு நின்றுகொடுக்கும்
சிவபிரானவீற்றிருந்தருளும் திருக்காரிக்கரையென்னும்திருப்பதியைவணங்கிச் சென்று;
தொல்கலையின்பெருவேந்தர்=வாசேமுனிவர், தொண்டர்கள்பின்னுமபாருமல்கு=
அடியார்களுக்குப்பின்னே தேவர்குழாங்கள் நெருங்கியிருக்கும், திருக்காளத்திமாமலை
வந்தெய்தினர்=திருக்காளத்தியென்னும் பெருமைதங்கிய மலையைவந்தடைந்தார்--ஏ-று.

பொன்முகவித்திருநதியின் புனிதநெடுந்தீர்த்தத்தின்
முன்முழக்கிள்ளத்தி மொய்வனாயின்முழுவனாயிற்

சென்னியுறப்பணிந்தெழுந்து செங்கண்விடைத்தனிப்பாகர்
மன்னுமலைமிசையேறி வலங்கொண்டவணங்குவாரா.

(இ-ள்.) பொன்முகலித்திருநதியின்—பொன்முகலியென்னும் திருநதியின், புனிதநெடுந்தீர்த்தத்தின்முன்மூழ்கி—தூய்மையான மிக்கநீரில் முன்னேமுழுதி, காளத்திமொய்வரையின்முழுவரையில்—திருக்காளத்தியென்னும் மொய்த்த திருமலையினது அடிவாரத்தில், சென்னியுறப்பணிந்தெழுந்து—சிரசுபொருந்தும்படி வணங்கியெழுந்து, செங்கண்விடைத்தனிப்பாகா—சிவந்தகண்களையுடைய இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்ட சிவபிரான்; மன்னுமலைமிசையேறிவலங்கொண்டவணங்குவார்—வீற்றிருந்தருளும் மலையின்மேலேறி வலமாகவந்து வணங்குவாராயினா.—எ-று. (௩௪௪)

காதணியெண்குழையானைக் காளத்திமலைக்கொழுந்தை
வேதமொழிமூலத்தை விழுந்திறைஞ்சியெழுந்துபெருங்
காதல்புரிமனங்களிப்பக் கண்களிப்பப்பரவசமாய்
நாதனையென்கண்ணுள்ளா நெனுநதிருத்தாண்டகநவீன்றார்.

(இ-ள்.) காதணியெண்குழையானை—காதலணிந்த வெள்ளிய சங்கக்குழையுடையவரை, காளத்திமலைக்கொழுந்தை—திருக்காளத்தியென்னும் திருமலையின்கணவீற்றிருந்தருளும் கொழுந்துபோல்வாரா, வேதமொழிமூலத்தை—வேதத்தாலெடுத்தக் கூறப்படுங் காரணப்பொருளை, விழுந்திறைஞ்சியெழுந்து—நிலமுறவிழுந்து வணங்கியெழுந்து; பெருங்காதல்புரிமனங்களிப்ப—பேரன்பைவிளைக்கும் மனமானது களிப்படையவும்; கண்களிப்பப்பரவசமாய்—தரிசித்த கண்குளிரவும் ஆனந்த பரவசமடைந்து; நாதனையென்கண்ணுள்ளாநெனுநதிருத்தாண்டகநவீன்றார்—நாதனை என்கண்ணுள்ளானென்று இறுதியிலுடைய திருத்தாண்டகத்தைப் பாடியருளினார்.—எ-று. (௩௪௫)

திருக்காளத்தி - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

விறுநொன்றில்லாத நல்கூராதான்காண் வியன்கச்சிக்கம்பன்காண்
பிச்சையல்லால், மற்றுநொன்றில்லாத மாசுதூரன்காண் மயானத்துமைந
தன்காண் மாசொன்றில்லாப, பொற்றுண்காண்மாமணிநற் குன்றொப்பா
ன்காண் பொய்யாதபொழிலேழுந் தாங்குகின்ற, கற்றுண்காண்காளத்தி கா
ணப்பட்ட கணநாதன்காண்வனென் கண்ணுள்ளானே. (௧)

இடிப்பான்காணென்வினையை யேகமபன்கா ணெலும்பாபரணன்கா
ணெல்லாமுன்னே, முடிப்பான்காண் மூவுலகுமாயினுன்காண்முறைமுறை
யாலும்பொறியும் வருவாவண்ணம், படித்தான்றலையறுத்த பாசபதன்காண்
பராய்த்துறையான் பழனம்பைஞ்ஞீலியான்காண், கடித்தாராகமழ்கொன்றை
க்கண்ணியான்காண் காளத்தியானவனென்கண்ணுள்ளானே. (௨)

நாரணன்காணுந்முகன்கா ணல்வேதன்காண் ஞானப்பெருங்கடற்
கோர்நாவாயன்ன, பூரணன்காண்புண்ணியன்காண் புராணன்றன்காண் பு
ரிசடைமேற்புனலேற்ற புனிதன்றன்காண், சாரணன்காண்சந்திரன்காண்
கதிரோன்றன்காண் தன்மைக்கட்டானேகாண் டக்கோர்க்கெல்லாம், கார
ணன்காண்காளத்திகாணப்பட்ட கணநாதன்காண்வனென் கண்ணுள்ளானே.

செற்றான்கா ணென்னினையெத்தியாடிகாண் டிருவொற்றியூரான்கா ண் சிந்தைசெய்வாக், குற்றான்காணேகமபமேவினன்கா ணுமையாணற் கொழுநன்கா ணிமையோரோத்துஞ், சொற்றான்காண் சோற்றுத்துறையு ளான்காண் சுறாவேந்தனேவலததை நீருநோககக, கற்றான்காண்காளத்தி காணப்பட்ட கணநாதன்காணவனென்கண்ணுளானே. (சு)

மனத்தகத்தான்றலேமேலான் வாக்கிலுள்ளான் வாயாரத்தன்னடியே பாடுதொண்ட, ரினத்தகததானிமையவாதஞ் சிரத்தின் மேலானேழண் டத்தப்பாலா னிப்பாற்செமபொன், புனத்தகத்தான்றுங்கொன்றைப் போ தினுள்ளான் பொருப்பிடையானெருப்பிடையான் காற்றினுள்ளான்,கனத் தகத்தாற்கயிலாயத துச்சியுள்ளான் காளத்தியானவனென்கண்ணுளானே.

எல்லாமுன்றோன்றாமே தோன்றினன்கா ணேகமபமேயான காணி மையோரோத்தப,பொல்லாப்புலனைநதும போகுகினன்காண் புரிசடைமேற் பாய்கங்கை பூரித்தான்காண், நல்லவிடைமேற்கொண்டு நாகமபூனடு நளி சிரமொன்றேநதியோ நானாயற்ற, கல்லாடைமேல்கொண்ட காபாலிகா ண் காளத்தியானவனென் கண்ணுளானே. (சு)

கரியுருவுகண்டதெங் கண்ணுளான்காண் கண்டன்காண்வண்டுண்ட கொன்றையான்கா, ணெரிபவளவண்ணன்கா ணேகமபன்கா ணெண்டிசை யுநதானுய குணத்தினன்காண், திரிபுரங்கடியிட்டதியாடிகாண் டிவினைகள் தீர்த்திடுமென் சிந்தையான்காண், கரியுரிவைபோத்துகநதகபாலிகாண் கா ளத்தியானவனென் கண்ணுளானே. (எ)

இல்லாடிச்சிப்பவிசென் றேற்கின்றன்கா ணிமையவர்கடொழுதிறை ஞ்ச விருகின்றன்காண், வில்லாடிவேடன யோடினன்காண் வெண்ணா லுஞ்சேர்ந்த வகலத்தான்காண், மல்லாடுதிரடோண்மேன் மழுவாளன்கா ண் மலைமகடன்மணுளன்காண் மகிழ்நதுமுன்னுட், கல்லாவின்கீழிருந்தகா பாலிகாண் காளத்தியானவனென் கண்ணுளானே. (அ)

தேனப்புவண்டிண்ட கொன்றையான்காண் டிருவேகம்பத்தான்காண் டேனாந்துக்க, ஞானப்பூங்கோதையான்பாகத்தான்கா ணமபன்காண்ஞான த் தொளியானன்காண், வானபபேருருமறியவோடி மட்டித்துநின்றன்கா ண் வண்டாசோலைக்,கானபபேருரான்காண் கறைக்கண்டன்காண் காளத் தியானவனென் கண்ணுளானே. (ஊ)

இறையவன்காணேமூலகுமாயினன்கா ணேழ்கடலுஞ்சூழ்மலையுமாயி னன்காண், குறையுடையார்குறமேவல் கொள்வான்காண் குடமுக்கி ற்கீழ்க்கோட்டமேவினன்காண், மறையுடையவானோ பெருமான்னன்கா ண் மறைக்காட்டுறையு மணிகண்டன்காண், கறையுடைய கண்டத்தெங் காபாலிகாண் காளத்தியானவனென் கண்ணுளானே. (கடு)

உண்ணவருஞ்சமுண்டான்றான்கா ணுழித்தீயன்னாங்கா ணுகப்பார்
காணப், பண்ணாரபல்லிலயம பாடினாங்காண் பயின்றநால்வேதத்தின ப
ண்பினாங்காண், அண்ணாமலையாங்காண்டியாரீட்ட மடியிணைகடொழுதே
த்த வருளுவாங்காண், கண்ணாரக்காண்பாக்கோ காட்சியானகாண் காள்
த்தியானவனென் கண்ணுளானே. (கக)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இத்தத்தலம் - தொண்டைநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயா - காளத்திநாதா - தேவியா - ஞானபூங்கோதையார்.

மலைச்சிகரச்சிகாமணியின் மருங்குறமுன்னேநிறகுரு
சிலைததடககைக்கண்ணப்பா திருப்பாதஞ்சோந்திறைஞ்சி
யலைத்துவிழுங்கண்ணருவி யாகத்துப்பாய்ந்திழியத்
தலைக்குவித்தலகயினராய்த் தாழ்ந்துபுறம்போந்தணைந்தார்.

(இ-ள்.) மலைச்சிகரச்சிகாமணியின்=திருக்காளத்திமலையின் அடிவாரச் சிகர
த்தில் முளைத்த சிகாமணியினுடைய, மருங்குறமுன்னேநிற்கும்=வலப்பாலின்பொருந்
தத் திருமுன்னேநிற்கும், சிலைத்தடககைக்கண்ணப்பா=விலலேந்திய நீண்டகையையு
டைய கண்ணப்பநாயனாரது, திருப்பாதஞ்சோந்திறைஞ்சி=திருவடி களைமடைந்து
வணங்கி, அலைத்துவிழுங்கண்ணருவி=துளும்பி விழுங்கிற கண்ணீரருவியானது, ஆக
த்துப்பாய்ந்திழிய=திருமேனியிலபெருகி சொரிய, தலைக்குவித்தகையினராய்=சிரசில்
குவித்த கையையுடையவராய், தாழ்ந்துபுறம்போந்தணைந்தார்=வணங்கிப் புறம்பே
வந்தார்.=எ-று. (கசசு)

சேணிலவுதிருமலையிற் நிருப்பணியாயினசெய்து
தாணுவினையமலேமேற் றுளபணிநதகுறிப்பினம்
பேணுதிருககயிலேமலை வீற்றிருந்தபெருங்கோலங்
காணுமதுகாதலித்தார கலைவாய்மைக்காவலனா.

(இ-ள்.) சேணிலவுதிருமலையில்=விண்ணுலகளவுமுயர்ந்த திருக்காளத்தி மலையில்;
திருப்பணியாயினசெய்து=தாமசெய்யும் திருப்பணிகளைச்செய்து, தாணுவினையம்மலை
மேற்றாள்பணிநதகுறிப்பினம்=சிவபிரானை அததிருக்காளத்தி மலையினமேல் பிராட்
டியாரோடு திருக்கயிலையில் வீற்றிருக்குங் கோலமாகவணங்கிய திருவுளக்குறிப்பால்,
பேணுதிருக்கயிலேமலை=யாவராலும் துக்கிகத்தக்க திருக்கைகளாயமலையில், வீற்றிருந்தபெ
ருங்கோலம்=வீற்றிருந்தருளும் பெரிய திருக்கோலத்தை, காணுமதுகாதலித்தார்=தரி
சிக்க விரும்பினா, கலைவாய்மைக்காவலனா=தூல்களின் மெய்மையுணர்ந்த வாசீச
முனிவா.=எ-று. (கசசு)

வேறு.

அங்கண்மாமலை மேன்மருந்தை வணங்கியாரரு ளான்மிகப்
பொங்குகாதலி னுத்தரத்திலைச மேல்விருப்பொடு போதுவார்
துங்கமால்வரை கானியாறு தொடர்ந்தநாடு கடந்தபின்
செங்கண்மால்விடை யண்ணன்மேவு திருப்பருப்பத மெய்தினார்.

(இ-ள்) அங்கண்மாமலைமேன்மருந்தைவணங்கி=இடமகன்ற பெரிய திருக்கா
ளத்திமலையின்மேல் வீற்றிருந்தருளும் பிறவிநோய்க்கு மருந்தாயுள்ள சிவபிரானைவண

ங்கி, ஆரநூல்கள் மிகப்பொங்குதலின்—நிறைந்த திருவருளினாலே மிகவும் அதிகரித்த பெருவீரப்போடு, உத்தரத்திசைமேல்வீரப்பொடுபோதுவா—உத்தரத்திசையின்கண் அவாவோடு செல்கின்ற வாசேமுனிவா, துங்கமாமலைகானியாறு—உயாவாகிய பெரிய மலைகளும் கான்யாறுகளும், தொடர்ந்தநாடுகடந்தபின்—சோந்தநாடுகள் பலவற்றைக் கடந்தபின்பு, செங்கண்மால்விடையணன் ண்மேவு—சிவந்த கண்களையுடைய திருமாலாகிய இடபத்தை வாகனமாகக் கொண்ட சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருப்பருப்பதமெய்தினா—ஸ்ரீசைலத்தையடைந்தார்.—எறு. (௩௪௮)

மானவீஞ்சையா வானநாடாகள வானியகங்கள் சித்தர்கள்
கானகினனரா பன்னகாதிபா காமசாரிக ளேமுதல்
ஞானமோனிக ண்ஞானமபபா வநதிதைஞ்சி நலமபெறுத்
தானமான திருச்சிலமபை வணங்கிவண்டமிழ் சாற்றினார்.

(இ-ள்.) மானவீஞ்சையர்வானநாடாகள்—வீரத்தையுடைய வித்தியாதரர்களும் வின்ணுலகத்திலுள்ள தேவர்களும், வானியககாகள்—சித்தர்கள்—வானின்கண் இயங்குகின்ற இயக்காகளும் சித்தர்களும், கானகின்னராபன்னகாதிபா—கானம்பாடுகின்ற கின்னராகளும் நாகலோகத்தாரும்; காமசாரிகளேமுதல்—இச்சைகளிற சஞ்சரிகுகின்ற வர்களும்ன்றி, ஞானமோனிகள்—ஞானமநிறைந்த மௌனிகளும், நாஞ்ஞமபபாவந்திதைஞ்சிநலம்பெறுந்தானமான—நாள் தோறும் சிவபிரானை வந்துவணங்கி நலமபெறுதற் றிடமான; 'திருச்சிலமபைவணங்கி—ஸ்ரீசைலத்தையவணங்கி, வண்டமிழ்சாற்றினா—வளம்நிறைந்த திருப்பதிகத்தைப் பாடியருளினா.—எறு. (௩௪௯)

அம்மருங்கு கடநதுபோமவ ராகொள்குல வயிற்ப்படைச் [யா
செமமல்வெண்கயி லைப்பொருப்பை நினைந்தெழுந்ததொ சிந்தை
லெமமருங்குமொ காதலின்றி யிரண்டுபாலும் வியந்துளோர்
கைம்மருங்குணை யுந்தெலுங்கு கடநதுகன்னட மெய்தினா.

(இ-ள்.) அம்மருங்கு கடந்துபோமவர்—அத்திருப்பருப்பதத்தை நீங்கிச்செல்லுகின்ற வாசேமுனிவர், ஆரகொள்குலவயிற்ப்படைச்செம்மல்—நிறைவுதங்கிய கூரிய குலாயுத்தையேந்திய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், வெண்கயிலைப்பொருப்பைநினைந்து—வெள்ளிய கயிலைமலையக கருங்கிக்கொண்டு, எழுந்ததோசிரதையால்—எழாரின்றி ஓர்கருத்துடன், எம்மருங்குமொகாதலின்றி—அந்நாட்டுள்ள எந்தத்தலங்களிலும் விருப்பமில்லாமல், இரண்டுபாலும்வியந்துளோர்—இருபக்கத்திலும் வியந்துவருகின்ற அடியார்கள், கைம்மருங்குணையுந்தெலுங்குகடந்து—தம்மிருமருங்குஞ் சூழ்ந்துவருகின்ற தெலுங்குநாட்டைக்கடந்து, கன்னடமெய்தினா—கன்னடதேயத்தை யடைந்தார்.—எறு. ()

கருநடங்கழி வாகவெய்திய பின்கலந்தவ னங்களுந்
திருநதித்துறை யாவையுமபயில சேனெடுங்கிரி வட்டையும
பெருநலங்கிளர் நாடுமெண்ணில பிற்படச்செறி பொற்பினுல்
வருநெடுங்கதிர கோலுசோலைய மாளவத்தினை நண்ணினா.

(இ-ள்.) கருநடங்கழிவாகவெய்தியபின்—கன்னடதேசம் நீங்கும்படி போன பின்பு; கலந்தவனங்களுந் திருநதித்துறையாவையும்—நெருங்கிய பலவனங்களையும் அழகிய நதிக்கனாகள்முழுதும்; பயில்சேனெடுங்கிரிவட்டையும்—நெருங்கிய நெடுந்தரத்திலுயர்ந்த மலைவழிகளும், பெருநலங்கிளர்நாடுமெண்ணிலபிற்பட—பெரியவளமிக்க

நாடுமாகிய அளவில்லாத வழிகர் பிற்படுமபடி, 'செறிபொறியினால்=மரங்களுயாந்து
நெருங்கிய அழகினால், வருமெடுங்குகோகோலம்=வராநின்ற சூரியன் வலமாகவருகின்ற,
சோலைமாவததினை நண்ணினா=சோலையையுடைய மாவததேசத்தைடைந்தாரா.

அங்குமுற்றி யகனறுபோகி யருளுகரங்கன கடந்ததுசென்

றெங்குமிக வறங்கண்டு மிலாடபூமி நிகந்துபோய்

மங்குல்சுற்றிய வெறபிடுறேடு வனங்களாறு கடந்தயற்

பங்கயப்பழ நைத்துமத்திம பைநிரத்தினை யெயறினா.

(இ-ள்) அங்குமுற்றியகனறுபோகி=அந்நாட்டைக்கடந்து நீங்கிச்சென்று, அரு
ளுகரங்கனகடந்துசென்று=அரிபகடுகளையுங் கடந்துபோய், எங்குமிக வளங்களை
மீட=எவ்விடத்தும் மேலான வளங்களோய்ரும், இலாடபூமியிங்கந்துபோய்=இலாடநே
சத்தைக்கடந்து சென்று, மங்குலசுற்றியவெற்பிடுறேடு=மேகங்கள் சூழ்ந்திருக்கின்ற
மலைகளோடு, வனங்களாறுகடந்து=வனங்களையும் நகிக் கோயுந்தாண்டி, அயற்பங்கயப்ப
ழன்தது=அருகில் நாமரைகளோடுகூடிய வயல்களாருந்த, மத்திமபைநிரத்தினையெய்
றினா=மத்தியதேயத்தைடைந்தாரா —எ-று

மத்தியதேயமாவது —பிரயாகைக்குமேற்கும் விநசத்திருக்கழிக்கும் ஆகிய
தேசமென்றுணர்க (௩௫௨)

அன்னநாடு கடந்துகங்கை யணைந்துசென்று வலங்கொளு

மின்னுவேணியா வாரணாசி விருப்பினேடு பணிநதுடன்

பின்னணைந்தவா தமமையங்க னொழிந்துகங்கை கடந்துபோய்

மன்னுகாதல்செய் நாவின்மன்னவா வந்துகற்சர முந்தினா

(இ-ள்) அன்னநாடுகடந்து=அந்ந மத்தியதேயத்தைக்கடந்து, கங்கையணைந்து
சென்றுவலங்கொளும்=கங்காநதி பெருகிவந்து வலமாகவரும், மின்னுவேணியாவா
ணாசி=ஒளிவீசும் சடைமுடியையுடைய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் வாரணாசியை,
விருப்பினேடுபணிந்து=விருப்பபோடுவணங்கி, உடன்பின்னணைந்தவாதமமை=உட
னே பின்னாகவந்தவாகு, அங்கனொழிந்து=அவ்விடத்தூங்கி, கங்கைகடந்துபோய்=
கங்கையைக்கடந்து சென்று, மன்னுகாதல்செய்நாவின்மன்னவா=நிலைபெற்ற பெருவி
ருப்பை வளரசெய்கின்ற வாசீசமுனிவா, வந்துகற்சரமுந்தினா=வந்துகற்களையுடைய
அருநெறியை முன்னிட்டாரா —எ-று (௩௫௩)

மாகமீது வளாந்தகானக மாகியெங்கு மனித்தரார்

போகலாநெறியனறியும்புரி கின்றகாதல் பொலிந்தெழச்

சாகழல பலங்கடுப்பன வுந்தவிராது தனித்ததுநே

கோகினிர வுமபெருங்கயி லைக்குலக்கிரி யெய்துவாரா.

(இ-ள்) மாகமீதுவளாந்தகானகமாகி=விண்ணுலகவழமுயாந்த காடுடையதாகி,
எங்குமனித்தரார்போகலாநெறியனறியும்=எவ்விடத்தும் மனிதர்களால் செல்லக்கூ
டாத அருநெறியாயும், புரிக்கின்றகாதல்பொலிந்தெழ்=தாமவிரும்பிய பெருவிரும்பா
னது மீக்கூர், சாகழலபலங்கடுப்பதுவுந்தவிராது=இலகிழங்கு பழமாகிய இவைக
ளைப் புசித்தலைபுந்தவிராது, தனித்ததுநேகோகினா=தனித்த நேகோசென்றா, இரவுமபெ
ருங்கயிலைக்குலக்கிரியெய்துவாரா=பகலேயன்றி யிரவிலும் பெரியகுலமலையாகிய கயிலை
யையுடைய விருப்பங்கொண்ட திருநாவுக்கரசர் —எ-று. (௩௫௪)

ஆயவாரிரு ளின்கணேகும்வ் வன்பர்தம்மை யணைந்துமுன்
றியவாய விலங்குவன்றொழில் செய்யவஞ்சின நஞ்சுகால்
வாயநாக மணிப்பணங்கொள் விளக்கெடுத்தன வநதுகால்
தோயவானவ ராயினுநதனி துன்னருஞ்சுர மன்னினா.

(இ-ள்.) ஆயவாரிருளின்கணேகும்வ்வனபாதமமை=அவ்வாறு இரவினகண்
ணே யாத்திரைசெல்லும் வாசீசமுனிவரை, அணைந்துமுன்=அடைநது அவா திருமு
னனா, தீயவாயவிலங்கு=கொடிய மிருகங்கள், வன்றொழில்செய்வவஞ்சின=கொடுந்
தொழிலைச்செய்ய அச்சமுற்றிருந்தன, நஞ்சுகாலவாயநாகம்=நஞ்சைக் கசுக்குகின்ற வா
யையுடைய பாம்புகள், மணிப்பணங்கொள்விளக்கெடுத்தன=மணிப்பணம் உள்ள மணிகளா
கிய விளக்கையெடுத்தன; வானவளோனும்வந்துகாலதோயு=தேவராயினும் நிலவுலகத்து
வந்து கால்படும்படி, தனிதுன்னருஞ்சுரமுன்னினா=தனியே செல்லுதற்கரிய அருகே
றியையடைந்தார்.—எ-று. (௩௫௫)

வெங்கதிாபபக லககடத்திடை வெய்யவன்கதிர் ளுக்கித்
தெங்குமிக்க பிளபிஇகர்த மெல்லெபுக்கெரி கின்றன,
பொங்கழற்றெறு பாலைவெந்நிழல் புககருமல் புகும்பகம்
செங்கதிர்க்கனல் போலுமத்தினை திண்மைமெய்த்தவர் நண்ணினார்.

(இ-ள்.) வெங்கதிாபபகல்=கொடிய கிரணங்களையுடைய பகற்காலத்தில், அக்
கடத்திடை=அப்பாலிலெலத்தில், வெய்யவன்கதிர்கைபரநது=சூரியனுடைய கிரணங்
கள் பரவி; எங்குமிக்கபிளபயில்=தம்மால் எவ்விடங்களிலும் அதிகரித்திருக்கும் வெடி
பயின்பவழியே, நாகர்தமெல்லெபுகுகெரிசினறன்=நாகலோகத்தினெல்லையையடைந்து வி
ளங்குகின்ற தோற்றம், பொங்கழற்றெறுபாலை=சுவாலக்கின்ற அக்கினியையும் வருத்த
த்தக்க அப்பாலையினது, வெந்நிழல்=கொடிய நிழல், புககருமல்=இருநதுள்ள விட
த்தை, புகும்=(அப்பாலை தண்ணைவருத்தாது) புகலடையும், பகற்செங்கதிர்க்கனல்போ
லும்=சூரியனுடைய செவ்விய கிரணங்களின் காந்தியை ஒத்திருக்கும், அத்தினை=அத்
தினையின்கண், திண்மைமெய்த்தவரொய்தினா=உறுதியான மெய்த்தவரையுடைய
வாசீசமுனிவர அடைந்தார்.—எ-று.

இதனால் இயல்பாய பாலையின் வெப்பத்தோடு சூரியகிரணமுமிருந்து வெம்மை
செய்யும் அருஞ்சுரமென்றாயிற்று. (௩௫௬)

இங்ஙனமயிர வும்பகற்பொழு துமமருடசுர மெய்துவார்
பங்கயம்புனா தான்பரட்டள வுமபசைத்தசை தேயவு
மங்கைபாகாதம் வெள்ளிமால்வரை வைத்தசிறதை மறப்பரோ
தங்கரங்களி ரண்டுமேகொடு தாவியேகுதன் மேவினார்.

(இ-ள்.) இங்ஙனம் மிரவும் பகற்பொழுதும்=இவ்வாறு இராக்காலமும் பகற்
காலமும்; அருஞ்சுரமெய்துவார்=செல்லுதற்கரிய பாலைநிலத்திற் செல்லுகின்ற வாசீச
முனிவர், பங்கயம்புனாதான்=தாமதாமலர்போலும் சிவந்த திருவடிகள், பரட்டளவும்
புனைத்தசைதேயவும்=பரண்டைக்காலளவும் பசையையுடைய மாமிசத் தேய்ந்துபோக
வும், வைக்கைபாகாதம்=வெள்ளிமால்வரை=உமாதேவிபாகராகிய சிவபிரான் வீற்றிருந்த
ருளுய் திருக்கயிலாயமலையில்; வைத்தசிறதைமறப்பரோ=சென்று தரிசிக்கவேண்டுமெ

ன்று தாம்வைத்த எண்ணத்தை மறக்கமாட்டாமல்; தங்கரங்களிரண்டுமேகொடு==தம் முடைய திருக்கரங்களிரண்டையுமே ஆதரவாகக்கொண்டு, தாவியேகுதன்மேவினர்== தாவிச்செல்வாராயினர்.—எ-று. (௧௫௭)

1 கைகளும்மணி பந்தசைந்தற 2 வேகரைந்து சிதைந்தபின்
மெய்கலந்தெழு 3 சிந்தையினபின விருப்புமீமிசை பொங்கிட
மொய்கடுங்கனல் வெம்பரம்புகை மூளுமதத முயங்கியே
4 மைகொள்கண்டர்த மன்பாசெல்ல வருந்தியுந்தினா மாபினால்.

(இ-ள்.) கைகளும்மணியந்தசைந்தற==இரண்டுகைகளும் மணிகட்டிளகிக் கட்டுவிட, கரைந்துகொண்டபின்==கரைந்து தேய்ந்தபின்பு, மெய்கலந்தெழுசிறந்தை== மெய்யோடு விசுவயோமானிந்து திருவுள்ளத்தின்கண், அன்பின்விருப்புமீமிசைபொங்கிட==அன்புமூலமுள்ளிடுபு மேலும்மேலும் அதிகரிப்ப, மொய்கடுங்கனல்வெம்பரம்புகை==கொருவழி கழிப்போலும் பருககைக்கற்களிலுண்டாகிய புகைகள்; மூளுமததமுயங்கியே==எழுகின்ற வழியைக்கூடி, மைகொள்கண்டாதமன்பா==கரிய திரு மிடந்திறையுடைய சிவபிரான்மயராகிய வாசேமுனிவர், செல்லவருந்தியுந்தினாமாபினால்==போவதற்கு வருத்தமடைந்து மாபினால் நகரந்துசென்றா.—எ-று ௭-இரண்டொருசொ.

(௧௫௮)

மநர்முநந்தசை ரைந்துசிந்தி வருந்தவென்பு முரிந்திட

நோவருங்குறை கின்றசிறதையி நேசமீசனை நேருநீ

பூர்வமங்குயிர கொண்டுக்கைக்கு முடம்படங்கவு முன்கொடச்

சூழ் சோவருமபழு வம்புரண்டு புரண்டுசென்றனா செம்மையோர்.

(இ-ள்.) மார்முந்தசைரைந்துசிந்திவருந்த==மாபும் தசைகள் நோந்து சித்திவருந்த; என்புமுரிந்திட==பிணிக்கப்பட்ட எலும்புகள் முறிபட, நோவருங்குறைகின்றசிறதையில்==தான திருக்கயிலையை அடையாமையாகிய குறைநிறிகின்ற திருவுள்ளத்தில, நேசமீசனைநேருநீடார்வம்==தம்மால் நேசிக்கப்படும் சிவபிரானை யடையவேண்டுமென்கிற பெருவிருப்பானது, அங்குயிரகொண்கைக்கும்==அவ்விடத்து உயிரால் நடத்தும், உடம்படங்கவுமுன்கொடு==உடம்புமுழுவதையும் முன்னே கொண்டு; அச்சோவருமபழுமபுரண்புரண்டுசென்றனர்செம்மையோர்==யாவராலும் அடைதற்கரிய அக்காட்டில் புரண்டு புரண்டு வாசேமுனிவர் சென்றா.—எ-று. (௧௫௯)

அப்புறம்புரள் கின்றநீளிடையங்கமெங்கு மரைந்திடச்

செப்பருங்கயி லைச்சிலம்படி சிந்தைசென்றுறு மாதலால்

மெய்ப்புறத்தி லுறுப்பழிந்தபின் மெல்லவுந்த முயற்றியுந்

தப்புறச்செய வின்றியநடுவி தங்கினாதமி ழாளியார்.

(இ-ள்.) அப்புறம்புரள்கின்றநீளிடையங்கமெங்கு மரைந்திடச்==அங்கமெங்குமரைந்திட==அங்கமுழுவதும் தேய், செப்பருங்கயிலைச்சிலம்படி==சொல்லுதற்கரிய கயிலையமலையினிடத்தில், சிந்தைசென்றுறுமாதலால்==தரிசிக்கவேண்டுமென்கின்ற கருத்து செல்லுமாதலினால், மெய்ப்புறத்திலுறுப்பழிந்தபின்==திருமேனியின்கணுள்ள உறுப்புமுழுவதும் அழிந்தபின்பு; மெல்லவுந்துமுயற்றியுந்தப்புற==மிருதுவாக வந்திச்செல்கின்ற உயிர்முயற்சியும் நீங்க; செயலின்றி==செயலற்ற; அந்நெறிதங்கினூற்றிழாளியார்==அம்மார்க்கத்திலிருந்தார் தமிழ்மல்லவராகிய வாசேமுனிவர்.—எ-று.

வேறு.

அன்னதன்மையாக யிலையையணைவதற்குளார் (மன்னுதீநதமிழ் புலியின்மேற்பின்னையும் வழத்த நன்னெடுமுபுனற் றடமுமொன்றுடன் கொடு கடநதார் பன்னகமுபுனை பரமரோமுனிவாரம் படியால்.

(இ-ள்.) அன்னதன்மையாக யிலையையணைவதற்குளார்—அத்தன்மையையுடைய வாசேமுனிவா யிலையையடைவதற்குச் சிவபிரான் அருள்செய்யாராக; (அதனால்) மன்னுதீந்தமிழ்புலியின்மேற்பின்னையும்வழத்த—நிலைபெற்ற மதரமான தமிழ்ப்பதிகத் தை அவர் பூமியின்மேற் பின்பு துதிகக, பன்னகம்புனைபுரமரோமுனிவாரம்படியால்—சாபபத்தை ஆபரணமாகத்தரித்த சிவபிரான் ஓர்முனிவரென்று சொல்லத்தக்க முறைமையினால், நன்னெடுமுபுனற்றடமுமொன்றுடன் கொடுகடந்தார்—நலமிக புனலுடைய ஓர் தடாகத்தையும் உண்டாக்கிக்கொண்டு எழுந்தருளினார்.—எ-று. (௧௬௧)

வந்தமற்றவர் மருங்குறவணைந்துநோநின்று
நொநதுநோக்கிமற றவொநிரோகிட நுவல்வார
சிகதியிவவுறுப பழிநதிடவருநதிய திறத்தால்
இந்தவெங்கடத் தெய்தியதென்னென விசைத்தார.

(இ-ள்) வந்தமற்றவர்மருங்குறவணைந்துநோநின்று—வந்து வாசேமுனிவர் சமீபத்திற்கிட்டி. நோநின்று, நொநதுநோக்கி—இரக்கத்தோடு பாத்து, மற்றவொநிரோகிடநுவல்வார—வாசேமுனிவா தம்மை எதிரோ பாக்குங்கால் அமுனிவா விஷுவார் எவ்வாறெனில், சிந்தியிவவுறுபபழிநதிடவருநதியதிறத்தால்—சிறி இவ்வுறுப்புக்களெல்லாம் அழியுமபடி மனம் வருநதுதற்கேதுவாக நீர்; இந்தவெங்கடத்தெய்தியதென்னெனவிசைத்தார்—இந்தக் கொடிய காட்டில்வந்த காரணம் யாதென்று வினாவினார். ()

மாசில்வற்கலை யாடையுமாரபின்முந் நூலுந்
தேசடைச்சடை மவுலியுநீறுமெய் திகழ
ஆசின்மெய்த்தவ ராகிநின்றவாதமை நோக்கிப்
பேசவுற்றதோ ருணர்வுறவிளம்புவார் பெரியோர்.

(இ-ள்) மாசில்வற்கலை யாடையும்—குற்றமற்ற மரவுரியாடையும்; மார்பின்முந் நூலும்—மார்பினிடத்துப் பூணூலும், தேசடைச்சடைமவுலியும்—ஒளிவீசுகின்ற சடைமுடியும், நீறுமெய்திகழ—விபூகியும் திருமேனியில் விளங்க; ஆசின்மெய்த்தவராகிநின்ற வர்தமையோக்கி—குற்றமற்ற மெய்மையாகிய தவவேடங்கொண்டவராய்நின்ற சிவபிரானையு முனிவரைப்பார்த்து, பேசவுற்றதோருணர்வுற—பேசும்படி ஒருணர்வு உள்ள துதிக்க, விளம்புவார்பெரியோர்—வாசேமுனிவர் அருளிச்செய்தார்.—எ-று. (௧௬௨)

வண்டலாக் குழன் மலைமகளுடன்வட கயிலை
யண்டர்நாயக ரிருக்குமப்பரிசவ ரடியேன்
கண்டுசுமபிட விருப்பொடுங்காதவி னடைந்தேன்
கொண்டவென்குறிப பிதுமுனியேயெனக் கூற.

(இ-ள்.) வண்டலாக் குழன்மலைமகளுடன்—வண்டுகள் தேன் நசையால் சஞ்சரிக்கின்ற கூட்தலையுடைய பார்வதியாரோடு; வடகயிலையண்டர்நாயகரிருக்குமப்பரிசு—

கயிலைக்கண் தேவநாயகராகிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் அத்திருக்கோலத்தை, அவ்
ரடியேன்கண்டுகும்பிடவிரும்பொடும்—அவாககடியேனாகிய யான் தரிசித்துக் கும்பிடும்
படி விருப்பத்தோடு, காதலினைநீதேன்—அவாவுடையனாய் வந்தேன், தொண்டவெ
ன்குறிப்பிது—கருதிய என்னுடைய குறிப்பிது, முனியேயெனக்கூற—முனியே என்று
சொல்லு.—எ-று. (௧௬௪)

கயிலைமால்வரை யாவதுகாசினி மருங்கு
பயிலுமானிடப் பான்மையோரடைவதற கௌகோ
யயிலகொள்வேற்படை யமரருமணுகுதற கரிதால்
வெயில்கொள்வெஞ்சுரத் தெனசெய்தோவந்தென விளம்பி.

(இ-ள்.) கயிலைமால்வரையாவது—கயிலாசகிரியாவது, காசினிமருங்குபயிலும்—
பெருமைதங்கிய நிலையாகத்தலைவராமும், மானிடப்பான்மையோரடைவதற்கௌகோ
மானிடத்தன்மையுண்டயவர் அடைவதற்கௌகோதலால், அயிலகொள்வேற்படையமரரும
ணுகுதற்கரிது—கூர்மைதங்கிய வேலையுடைய தேவாகளும் அடைதற்கரிதாயிருக்கிறது,
வெயில்கொள்வெஞ்சுரத்தெனசெய்தோவந்தெனவிளம்பி—வெம்மைவீசுகின்ற கொடிய
சூரத்தின்கண்வந்து என்னகாரியம் செய்கின்றது சொல்லி.—எ-று ஆல்-அசை (௧௬௫)

மீனும்த்தனை யுமக்கினிக்கடனென விளங்குந்
தோளுமாகமுந் துவளுமுந் தான்முனி சொல்ல
ஆளுநாயகன் கயிலையிலிருக்கைகண் டல்லால்
மாளுமிவ்வுடல் கொண்டுமீளேனென மறுத்தார்.

(இ-ள்.) மீனும்த்தனையும்ககினிக்கடனென—மீண்டுபோவதே உமக்கினிக்கட
னென்று விளங்குந்தோளுமாகமுந்துவளுமுந் தான்முனிசொல்ல—விளங்குகின்ற தோளி
லும் மாபிலும் அசைகின்ற பூணுலேத்தரித்த சிவபிரானாகிய முனிவரா சொல்ல; ஆளு
நாயகன்—நம்மை அடிமைக்கொண்ட சிவபிரான், கயிலையிலிருக்கைகண் டல்லால்—கயி
லையில் வீற்றிருக்கூர் திருக்கோலத்தைத்தரித்தலலாம்; மாளுமிவ்வுடல்கொண்டுமீளே
னெனமறுத்தார்—இறந்துபோகு மிவ்வுடலைக்கொண்டு திரும்பேனென்று மறுத்துவிட்
டார்.—எ-று. இம்முன்றுங் குளகம். (௧௬௬)

ஆங்குமற்றவர் துணிவறிந்தவாதமை யறிய
நீங்குமாதவர் விசம்பிடைக்காந்துநீண் மொழியால்
ஒங்குநாவினுக் கரசனேயெழுந்தொன் றுடைப்பத்
தீங்குநீங்கிய யாக்கைகொண்டெழுந்தொளி திகழ்வார்.

(இ-ள்.) ஆங்குமற்றவர்துணிவறிந்து—அவ்விடத்தில் வாசமுனிவர்கொண்ட
உறுதியைத் திருவுள்ளத்தறிந்து, அவாதமையறிய—அவ்வாசமுனிவர் தம்மைக்; கயிலா
யபதியென்று அறிந்துகொள்ள, நீங்குமாதவர் விசம்பிடைக்காந்து—அவ்விடத்தினின்றும்
நீங்கிய முனிவார் வானின்கண் மறைந்து, நீண்மொழியால்—எடுத்துக்கூறும் அசரீரியி
னால்; ஒங்குநாவினுக்கரசனே—உயர்ந்த திருநாவுக்கரசனே; எழுந்தொன்றுரைப்ப—
எழுந்திரு என்று சொல்ல, தீங்குநீங்கியயாகைகொண்டெழுந்து—அழிந்த உறுப்புகள்
சோத்த உடம்போடெழுந்து, ஒளிகிழ்வார்—ஒளியோடு விளங்குவாராயினர்.—எ-று.

அண்ணலேயென யாண்டுகொண்டருளிய வழுதே
விண்ணிலேமறைந் தருள்புரிவேதநா டுகனே
கண்ணினுற்றிருக் கயிலையிலிருந்தநீண் டோல
நண்ணிநான் றொழ நயந்தருள்புரிபுண்ப் பணிந்தார்.

(இ-ள்.) அண்ணலையெனயாண்டுகொண்டருளியவமுதே—பெருமையுடையவனோ அடியேனை யாட்கொண்டருளியவமுதமே; விண்ணிலேமறைந்தருள்புரிவேதநாயகனே—ஆகாயத்தின்கண்மறைந்து அசரீரியாய் அருள்புரிந்த வேதமுதலவனோ; கண்ணினாற்றிருக்கயிலையிலிருந்தநின்கோலம்—கண்ணினால் திருக்கயிலையில் வீற்றிருந்த நின் திருக்கோலத்தை; நண்ணினானொழுநயந்தருளபுரியெனப்பணித்தாரா—அடைந்த நான் தரிசிக்കும்படி கருணைகூந்தருள்செய்யென்று வணங்கினார்.—எ-று (கக௬)

தொழுதெழுந்தநற் றொண்டனாரோகுகிவிண் டலத்தில்
எழுபெருந்திரு வாகுகினுவிதைவரிப் பொய்கை
முழுகிநமமை கயிலையிலிருந்தவம் முறைமை
பழுதில்சீர்த்திரு வையாற்றிறகாணெனப் பணித்தார.

(இ-ள்.) தொழுதெழுந்தநற்றொண்டனாரோகுகி—வணங்கி எழுந்த நல்ல வாசீச மூனிவரைப்பார்த்தது, விண்டலத்திலெழுபெருந்திருவாகுகினால்—ஆகாயத்திலெழுந்திருந்த பெரிய அசரீரிவாகுகினால், இறைவா—சிவபிரான், நீயிப்பொய்கைமுழுகி—நீ யிலவாயின் கண் முழுகி, நம்மைக்கயிலையிலிருந்தவம்முறைமை—நமமை திருக்கயிலையில் வீற்றிருக்கும் முறைமையாக, பழுதில்சீர்த்திருவையாற்றிறகாணெனப்பணித்தாரா—குற்றமற்ற சிறப்பினையுடைய திருவையாற்றில் தரிசிப்பாயாகவென்று கட்டளையிட்டாரா.—எ-று.

ஏற்றினாரூ டலைமிசைக்கொண்டெழுந் திறைஞ்சி
வேற்றுமாகிவிண் ணுகின் னாரொழி விருமபி
யாற்றல்பெறவ ரண்ணலாரஞ்செழுத தோதிப்
பாற்றடம்புனற் பொய்கையினமுழுகினா பணியால்.

(இ-ள்.) ஏற்றினாரூடலைமிசைக்கொண்டு—இடபத்தை வாகனமாகவுடைய சிவ பிரான் திருவருளைச் சிரசினமேற்கொண்டு, எழுந்திறைஞ்சி—எழுந்த வணங்கி; வேற்றுமாகிவிண்ணுகின்னாரொழிவிரும்பி—வேற்றுக்கி விண்ணுகி நின்றாய் போற்றி என்னும் திருத்தாண்டகத்தை அருளிச்செய்து, ஆற்றல்பெறவா—சிவபிரான் திருவருளினால் திருமேனிககணுள்ள ஊறுநீங்கி வலிபெற்ற வாசீசமூனிவா, அண்ணலாரஞ்செழுத்தோகி—சிவபிரான் திருவைந்தெழுத்தைத்ததித்தது, பாற்றடம்புனற்பொய்கையின்மூழ்கினாபணியால்—பால்போலும் மிக்க புனலையுடைய வாயிலில் சிவபிரான் கட்டளைப்படி முழுகினார்.—எ-று. (கக௭)

போற்றித்திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வேற்றுக்கிவிண்ணுகின் னாய்போற்றி மீளாமையானெண்ணக்கொண்டாய்போற்றி
யூற்றுக்கியுள்ளையொளித்தாய்போற்றி யோவாதசத்தத்தொலியேபோற்றி
யாற்றுகியங்கேயமந்தாய்போற்றி யாறகநாகால்வேதமானாய்போற்றி
காற்றுகியெங்குங்கலந்தாய்போற்றி கயிலைமையானேபோற்றிபோற்றி. (க)
பிச்சாடல்பேயோடுகந்தாய்போற்றி பிறவியறுக்குமபிரானேபோற்றி
வைச்சாடனன் றுமகிழ்ந்தாய்போற்றி மருவியென் சிந்தைபுகுந்தாய்போற்றி
பொய்ச்சார்புரமுன்னுமெய்தாய்போற்றி போகாதென்சின்தைபுகுந்தாய்போற்றி
கச்சாகநாகமசைத்தாய்போற்றி கயிலைமையானேபோற்றிபோற்றி. (உ)

மருவார்புரமுன் றுமெய்தாய்போற்றி மருவியென் சிந்தைபுகுந்தாய்போற்றி
யுருவாகியெனனைப்படைத்தாய்போற்றி யுள்ளாவிவாங்கியொளித்தாய்போற்றி
திருவாகிசின்றதிருமேபோற்றி தேசம்பரவப்படுவாய்போற்றி
கருவாகியோடுமுகிலேபோற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி. (க)

வானத்தார்போற்றுமருந்தேபோற்றி வந்தென்றன்சிறதைபுகுந்தாய்
போற்றி, யுனத்தைநீக்குமுடலேபோற்றி யோங்கியழலாய்மிரந்தாயபோற்
றி, தேனத்தைவாரத்தெளிவேபோற்றி தேவர்க்குந்தேவனுய்நின்றாய்போ
ற்றி, கானத்தையாடலுக்கதாய்போற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி.()

ஊராகிசின்றவுலகேபோற்றி யோங்கியழலாய்மிரந்தாய்போற்றி
பேராகியெவருமபரந்தாய்போற்றி பேராதென்சிறதைபுகுந்தாய்போற்றி
நீராவியானநிழலேபோற்றி நோவாயொருவனாயுமில்லாய்போற்றி
காராகிசின்றமுகிலேபோற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி. (ரு)

சிலுருவாய்ச்சென்றுதிரண்டாய்போற்றி தேவரியாததேவேபோ
ற்றி, புல்லுயிராக்குமபூட்சிபுணாகதாய்போற்றி போகாதென்சிறதைபுகுந்தா
ய்போற்றி, பல்லுயிராய்ப்பாடோறுகின்றாய்போற்றி பற்றியுலகைவிடா
தாய்போற்றி, கல்லுயிராய்நின்றகனலேபோற்றி கயிலைமலையானேபோற்றி
போற்றி. (சு)

பண்ணினிசையாகிசின்றாய்போற்றி பாவிப்பாபாவமுபபாய்போற்றி
யெண்ணுமெழுத்துஞ்சொல்லானாய்போற்றியென்சிறைநீங்காவிறைவாபோற்றி
விண்ணுநிலனுநதியானாய்போற்றி மேலவாகுமேலாகிசின்றாய்போற்றி
கண்ணின்மணியாகிசின்றாய்போற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி. (எ)

இமையாதுயிராதிருந்தாய்போற்றி யென்சிறைநீங்காவிறைவாபோற்றி
யுமைபாகமாகத்தனைத்தாய்போற்றி யூழியேழானவொருவாபோற்றி
யமையாவருஞ்சுமாந்தாய்போற்றி யாதிபுராணனாய்நின்றாய்போற்றி
கமையாதின்நகனலேபோற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி. (அ)

மூவாய்பிறவாயிறவாய்போற்றி முன்னமேதோன்றிமுனைத்தாய்போற்றி
தேவாதிதேவர்கொருந்தேபோற்றி சென்றேறியெவருமபரந்தாய்போற்றி
யாவாயடியேனுக்கெல்லாமேபோற்றி யல்லனவியவலந்தேன்போற்றி
காவாய்கனகத்திரளேபோற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி. (ஈ)

கெடியவிசும்போடுகண்ணேபோற்றி நீளவகலமுடையாய்போற்றி
யடியுமுடியுமிகலிப்போற்றி யங்கொன்றறியாமையின்றாய்போற்றிபோற்றி
கொடியவன்சுற்றமுதைத்தாய்போற்றி கோயிலாவென்சிறைகொண்டாய
கடியவுருமொடுமின்னேபோற்றி கயிலைமலையானேபோற்றிபோற்றி. (ஊ)

உண்ணுதுறங்காதிருந்தாய்போற்றி யோதாதேவேதமுணர்ந்தாய்போ
ற்றி, யெண்ணுவிவங்கைக்கோன்றன்னேப்போற்றி யிறைவிரலால்வைத்துக
ந்தவிசாபோற்றி, பண்ணுரிசையின்சொற்கேட்டாய்போற்றி பண்டேயென்
சிறதைபுகுந்தாய்போற்றி, கண்ணுய்லுக்குகின்னாய்போற்றி கயிலைமலையா
னேபோற்றிபோற்றி. (கக)

திருச்சிற்றம்பலம்.



சிற்பர் அரங்கிபணித்தவரது தடாகத்திலுள்ள மூழ்கித் திருவையாற்றிலுள்ள ஒரு வாவியிற்றினுள் முன் செல்ல, அது
 வலிவாகிப்போயாக அணிபுத்தே பிரமலிஷ்டன இத்திரன் முத்திரை சகலதேவர்கள் துதித்து நிற்க, பூதகணங்கள் புடைகுது நிக்
 திதேவர் பொற்பிரமபுஷ்புக்கு முனிசெய்யப் பரமபிஷய உமாபதேவியாருடன் வீற்றிருந்தருளியுள்ளதைக்கண்டு ஆனந்தம் உண்டாகி

ஆதிதேவாதந திருவருட்பெருமையா ரறிந்தார்
போதமாதவர் பனிமலாப்பொய்கையின் மூழ்கி
மாதொர்பாகனா மகிழுமையாற்றிலோர் வவி
மீதுதோன்றிவந தெழுந்தனருலகெலாம் விவப்ப.

(இ-ள்) ஆதிதேவாதந்திருவருட்பெருமையாரறிந்தார்=முதற்கடவுளாகிய சிவபிரானது திருவருளின்பெருமையார் அறிந்தவாகள், போதமாதவாபனிமலாப்பொய்கையின்மூழ்கி=ஞானநிறைந்த தவத்தையுடைய வாசீசமுனிவர் குளிர்த்த மலர்கள் நிறைந்த வாவிக்கண்மூழ்கி, மாதொர்பாகனாமகிழுமையாற்றில்=உமாதேவியை ஓர் கூற்றிலுடைய சிவபிரான் மகிழ்ந்து வீற்றிருக்கும் திருவையாற்றின்கண்ணுள்ள, ஓர்வாவமீதுதோன்றிவந்து=ஓர் தடாகத்தின்கண் வெளிப்பட்டு வந்து, எழுந்தனருலகெலாமவியப்ப=எழுந்தார உலகத்தார் வியக்கும்படி.—எறு (௬௭௧)

வம்புலாமலர் வாவியின்கரையின்வந தேறி
யும்பாநாயகா திருவருட்பெருமையை யுணர்ந்தார்
எம்பிரான்றருங் கருணைபோலிதுவென விருகண்
பம்புதானாரீர் வாவியிறபடிந்தெழும படியார.

(இ-ள்) வம்புலாமலாவாவியின்கரையின்வந்தேறி=வாசீனை வீசுகின்ற மலர்களை யுடைய தடாகத்தினின்ற கரையிலேறி, உம்பாநாயகாதிருவருட்பெருமையையுணர்ந்தார்=தேவநாயகராகிய சிவபிரான் திருவருட்பெருமையையறிந்த வாசீசமுனிவர், எம்பிரான்றருங்கருணையிதுவென=எமது சிவபிரான் செய்யுங் கருணையிதுவென்று, இருகண்பம்புதானாரீர்வாவியில்=இரண்டு கண்களினின்றும் ததும்புகின்ற தானாயாகிய ஆனந்தக்கண்ணீர் என்னுங் குளத்தில்; படிந்தெழுமபடியார=மீளவும் மூழ்கி எழுந்தன்மையுடையவரானா.—எறு போல்-அசை. (௬௭௨)

மிடையுநீள்கொடி வீதிகள்விளங்கிய வையா
றுடையநாயகா சேவடிபணியவந துறுவார
அடையவப்பதி நிற்பவுஞ்சரிப்பவு மான
புடையமாந்ததந துணையொடும்பொலிவன கண்டார்.

(இ-ள்) மிடையுநீள்கொடிவீதிகள்விளங்கிய=நெருங்கும்படி நீண்ட கொடிகளைக் கட்டியிருக்கின்ற வீதிகளால் விளங்கிய; ஐயாறுடையநாயகா=திருவையாற்றில் எழுந்தருளியிருக்கின்ற சிவபிரானது, சேவடிபணியவந்துறுவார்=சிவநத திருவடிகளை வணங்கும்படி வருவார; அடையவப்பதிநிற்பவுஞ்சரிப்பவுமான=அத்திருப்பதிக்கண் நிற்பனவும் சரிப்பனவுமாகிய பொருள்களெல்லாம், புடையமாந்ததந்துணையொடும்பொலிவனகண்டார்=அருகில் விரும்பிய தங்கள் பெண்ணோடு கூடியிருக்கும் தோற்றத்தைப்பார்த்தார்.—எறு.

எல்லாப்பொருளும் துணையொடும் பொலிவனகண்டார் என்றது சிவசத்திருபமாயிருக்கக் கண்டாருன்னுங்கருத்தால், அது மேல்வருஞ் செய்யுளாலுமுணர்க. (௬௭௩)

பொன்மலைக்கொடி யுடனமர்வெள்ளியம் பொருப்பிற்
றன்மையாமபடி சத்தியுஞ்சிவமுமாஞ் சரிதைப்
பன்மையோனிகள் யாவையும்பயில்வன பணிந்தே
மன்னுமாதவர் தம்பிசாண்கோயின்முன் வந்தார்.

கௌ அ திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள் புராணம்

(இ-ள்.) பொன்மலைக்கொடியுடன்—பார்வதிதேவியாரோடு; அமர்வெள்ளியம் பொருப்பிற்றன்மையாம்படி—வீற்றிருந்தருளும் கயிலாய தரிசனம்போலிருக்கும்படி; சத்தியுஞ்சிவமுமாஞ்சரிதை—சத்தியும் சிவமுமாகவிருக்கின்ற நிலைமையோடு; பன்மை போனிகளையாவையும்—பல யோனிகளெல்லாம்; பயில்வனபணிந்து—இருக்கும் முறை மையை வணங்கி, மன்னுமாதவர்—நிலைபெற்ற தவத்தையுடைய வாசீசமுனிவர்; தமயிரான்கோயினமுன்வந்தார்—சிவபிரான் கோயிலுக்கு முன்பாக வந்தார்.—எ-று (௯௭௪)

காணுமப்பெருங் கோயிலுங்கயிலைமால் வரையாய்ப்
பேணுமாலய னிந்திரன்முதற்பெருந் தேவர்
பூணுமன்பொடு போற்றிசைத்தெழுமொலி பொங்கத்
தாணுமாமறை யாவையுந்தனித்தனி முழங்க.

(இ-ள்.) காணுமப்பெருங்கோயிலும்—அத்திருவையாற்றிற் காணப்படும் அத்திருக்கோயிலும், கயிலைமால்வரையாய்—பெருமைதங்கிய திருக்கயிலையையாய்; பேணுமாலயனிந்திரன்முதற்பெருந்தேவா—யாவரும் விரும்பத்தக்க திருமால பிரமன் இந்திரன் முகலான பெரிய தேவர்கள், பூணுமன்பொடுபோற்றிசைத்தெழுமொலிபொங்க—அவரவருள்ளுத்து நிலைபெறும் பேரனபோடு தோத்திரஞ்செய்து அதனால் எழுகின்ற ஒலியானது எவ்விடத்தும் நிறையவும், தாணுமாமறையாவையுந்தனித்தனிமுழங்க—அழியாத மகிமையையுடைய வேதங்களெல்லாம் தனித்தனியே ஒலிக்கவும்.—எ-று. (௯௭௫)

தேவாதானவா சித்தாவிசசாதர ரிபுக்கர்
மேவுமாதவா முனிவர்கள் புடையெலா மிடையக்
காலிவாள்வழி யரம்பையாகானமு முழவுந்
தாவிலேழ்கடன் முழக்கினுமபெருகொலி தழைப்ப.

(இ-ள்.) தேவாதானவாசித்தர்விச்சாதாரியக்கர்—தேவர்களும் அசுரர்களும் சித்தர்களும் வித்தியாதாராகளும் இயக்காகளும், மேவுமாதவர்முனிவர்கள் புடையெலாமிடைய—நிலைபெற்ற தவத்தாகளும் முனிவர்களும் பக்கங்களிலெல்லாம் நெருங்கியிருக்கவும், காலிவாள்வழியரம்பையாகானமுமுழவும்—காலிமலளையும் வானையுமொத்த வழிகளையுடைய தேவரம்பையர்களது கீதமும் மத்தளவோசையும், தாவிலேழ்கடன்முழக்கினும் பெருகொலிதழைப்ப—கெடுதல்லல்லாத எழுச்சமுத்திரங்களின் ஒலியினும் அதிகமான பேரொலியுண்டாகவும்.—எ-று. (௯௭௬)

கங்கையேமுதற் றீர்த்தமாங்கடவுண்மா நதிகண்
மங்கலம்பொலி புனற்பெருநதடங்கொடு வணங்க
எங்குநீடிய பெருங்கணநாதர்க ளிறைஞ்சப
பொங்கியங்களாற் பூதவேதாளங்கள் போற்ற.

(இ-ள்.) கங்கையேமுதற் றீர்த்தமாங்கடவுண்மாநதிகள்—சங்கைமுதலிய தீர்த்தமென்று சொல்லப்படும் பெருமையையுடைய தேவநதிகள்; மங்கலம்பொலிபுனற்பெருநதடங்கொடுவணங்க—மங்கலமிக்க நீர்நிறைந்த பெரிய வாவீரூபத்தொண்டு வணங்கவும்; எங்குநீடியபெருங்கணநாதர்களிறைஞ்ச—எவ்விடத்திலும் மிக்க பெருமையையுடைய சிவகணங்கள் தொழவும்; பொங்கியங்களாற்பூதவேதாளங்கள்போற்ற—பொலிவீரையுடைய வாத்தியங்களினால் ஒலிசெய்து பூதவேதாளங்கள் துதிசெய்யவும்.—எ-று.

அந்தண்வெள்ளீமால் வராயிரண்டாமென வணைத்தோர்
சிந்தைசெய்திடச செங்கண்மால்விடை பெதிர்ந்திற்

முந்தைமர்தவப் பயன்பெறுமுதனமையான் மகிழ்ந்தே
நந்தியெம்பிரா னடுவிடையாடிமுன் னணுக. ௭௮௫

(இ-ள்.) அந்தன்வெள்ளிமால்வலாயிரண்டாமென்—அதும் தட்பமுமுடைய பெரிய வெள்ளியிலே யிரண்டென்று; அண்ணந்தோர்சிறந்தசெய்திட—அடைந்தவாகன் நினைக்கும்படி; செங்கண்மால்விடையெதிராநிற்ப—சிவந்த கண்ணையுடைய திருமாலாகிய இடபம் திருமுன் நிற்க; முந்தைமாதவப்பயன்பெறுமுதன்மையான்மகிழ்ந்து—முன் னானில் பெரிய தவப்பயனைத் தான் அத்தலத்தில் பெற்ற முதன்மையினால் மகிழ்ச்சியடைந்து, நந்தியெம்பிரா னடுவிடையாடிமுன்னணுக—நந்தியாகிய எமது பிரான் நடுவின் கணுள்ள கணனாடிமுன் நிற்கவும்.—எ-று. ௭-அசை.

செங்கண்மால்விடை ஆலயத்தின்புறத்தும் நந்திப்பிரான் ஆலயத்தின்நடுவேயுள்ள கண்ணாடிமுன்னும் நிற்க எனக்கொள்க, முந்தைமாதவப் பயன்பெறு முதன்மையென்றதனால் சிலாதரமுனிவர் புத்திரராய் மானுட இருடியாயிருந்து அதற்குலையாற்றில் செய்த தவப்பயனால் அச்சிரத்தையே திரித்துக் கயிலாச்சரீரமாகி நந்தியாயினவொன்று போதரும், நடுவிடையாடி முன்னணுக என்பதற்குக் கணகசபையின்கண் நிருத்தஞ்செய்தருளும் பிரானா திருமுனடி நிற்க என்றபாபாரமுளர். (௭௭௮)

வெள்ளிவெற்பினமேன் மரகதக்கொடியுடன் விளங்குந்
தெள்ளுபேரொளிப் பவளவெறபெனவிடப பாகவ
கொள்ளுமாமலை யாளுடன் கூடி வீற் றிருநத
வள்ளலாணாமுன் கண்டனர்வாக்கினமன் னவனா.

(இ-ள்.) வெள்ளிவெற்பினமேல் மரகதக்கொடியுடன் விளங்கும்—வெள்ளிமலையின்மேல் மரகதக்கொடியுடன் பிரகாசிக்கின்ற, தெள்ளுபேரொளிப்பவளவெறபெனவிடப்பாகம்—தெள்ளிய மிக்க ஒளியினையுடைய பவளமலைபோல இடதுபாகத்தில், கொள்ளுமாமலையாளுடன்கூடவீற்றிருந்த—தனக்குத் திருமேனியாக்கக்கொண்ட பாவதியாரோடுகூடி வீற்றிருந்தருளுகின்ற, வள்ளலாணாமுன்கண்டனர்வாக்கினமன்னவனா—சிவபிரானே முன்னே தரிசித்தார வாடிசமுனிவர்.—எ-று. (௭௭௯)

கண்டவானநதத கூடலினைக்கண்களான் முகந்து
கொண்டுகைகுவித தெனாவிழுந்தெழுந்துமெய் குலைய
அண்டாமுன்புநின் றாடினார்பாடினா ரமுதார்
தொண்டனாககங்கு நிகழ்ந்தனயாசொல வல்லார.

(இ-ள்.) கண்டவானந்தகடலினை—தான் கண்டு தரிசித்த பேரானந்தக்கடலாகிய சுவாமியை; கண்களான்முகந்துகொண்டு—தன் கண்களாகிய பாத்திரத்தால் முகந்துகொண்டு, கைகுவித்தெதிர்விழுந்தெழுந்து—இருகைகளையுங் குவித்துத் திருமுன்னே வணங்கித் தொழுதெழுந்து, மெய்குலைய—திருமேனி பரவசமாக, அண்டாமுன்புநின்று—சிவபிரான் திருமுன்னர் நின்று, ஆடினார்பாடினா ரமுதார்—ஆடிப்பாடி யழுதார, தொண்டனார்க்கு—அடியவராகிய வாடிசமுனிவார்க்கு; அங்குநிகழ்ந்தனயாசொலவல்லார—அவ்விடத்தில் நிகழ்ந்த பேரானந்தத்தை யார் எடுத்துச்சொல்லவல்லவர்கள்.—எ-று. (௭௮௦)

முன்புகண்டுகொண் டருளினாமுதுண்ண மூவா
அன்புபெற்றவ ரளவிலாவாவமுன் பொங்கப்
பொன் றிடுவகிய சடைபயாப்போற்றுத்தாண் டகங்கள்
இன்பமோங்கி லேக்கினைமொல்லையி நவக்கோ

(இ-ள்.) முன்புகண்டுகொண்டு=திருமுன்னே தரிசித்துக்கொண்டு; அருளினா
ரமுதுண்ண=திருவருளினால் விளைந்த சிவானந்தத்தெள்ளமுதை யுண்ணுமபடி, மூவா
வனபுபெற்றவா=கெடாத அன்பைப்பெற்ற வாசீசமுனிவா, அளவிலாவாவமுனபெ
ங்க=அளவுபடாத பெருவிரும்பானதுமுற்பட்டு மீக்கூர்பொன்பிறங்கியசடையரை=
பொனபோல் ஒளிவிடுகின்ற சடையுடைய சிவபிரானே, போற்றுதாண்டகங்கள்=துதி
க்கின்ற திருத்தாண்டகங்களை, இனப்பமோங்கிடவேததினா=இனப்பமுண்டாகத் துதித்
தார, எல்லையிறவத்தோர=அளவுபடாத தவத்தையுடைய வாசீசமுனிவர்—எ.று. (கூஅக)

திருவையாறு - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்

ஆரார்திரிபுரங்கணீரூரோக்கு மனலாடியாரமுதேயென்றேனுனே
கூராரம்முவாடபடையேதிக் குறட்டூதபபல்படையானென்றேனுனே
பேராயிரமுடையாயென்றேனுனே, பிறைசூடுமபிஞ்சுகளையென்றேனுனே
யாராவமுதேயென்னையாறனே யென்றென்றேநானரற்றிறைகின்றேனே. ()

தீவாபின்முப்புரங்கணீரூரோக்குந தீர்த்தாபுராணனையென்றேனுனே
மூவாமதிசூடியென்றேனுனே முதல்வாமுககண்ணனையென்றேனுனே
யேவார்சிலையானையென்றேனுனே யிடுமபைக்கடனினறுமேறவாங்கி
யாவாவென்றருளபுரியுமையாறனே யென்றென்றேநானரற்றிறைகின்றேனே.

அஞ்சண்ணவண்ணனையென்றேனுனே யடியாகடகாரமுதேயென்
றேனுனே, நஞ்சணிகண்டனையென்றேனுனே நாவலாகணன்மன்றையெ
ன்றேனுனே, நெஞ்சணரவுப்புக்கிருந்தபோது நிறையுமமுதமேயென்றே
னுனே, யஞ்சாதேயாளவானையையாறனே யென்றென்றேநானரற்றிறைகி
ன்றேனே. (கூ)

தொல்லைத்தொடுகடலேயென்றேனுனே துலங்குமிளம்பிறையாயென்
றேனுனே, யெல்லையிறைந்தானையென்றேனுனே யேழ்நரமபினின்னிசை
யாயென்றேனுனே, யல்லற்கடல்புககமுநதுவேனை வாங்கியருள்செய்தாயெ
ன்றேனுனே, யெல்லையாமையாறவென்றேனுனே யென்றென்றேநானரற
றிறைகின்றேனே. (சு)

இண்டைச்சடைமுடியாயென்றேனுனே யிருசுடர்வானத்தாயென்றே
னுனே, தொண்டாற்றொழப்படுவாயென்றேனுனே துருத்திரெய்த்தானத்
தாயென்றேனுனே, கண்டங்கறுத்தானையென்றேனுனே கனலாகுங்கண்
னுனே யென்றேனுனே, யண்டத்துக்கப்பாலாமையாறனே யென்றென்றே
நானரற்றிறைகின்றேனே. (ரு)

பற்றார்புரமெரித்தாயென்றேனுனே பசுபதிபாண்டரங்காவென்றே
னுனே, கற்றாரகணவியையென்றேனுனே கடுவியையொன்றார்தியாயென்றே
னுனே, பற்றொன்றெஞ்சுளையென்றேனுனே பார்த்தற்கருள்செய்தாயென்
றேனுனே, யற்றார்க்கருள்செய்யுமையாறனே யென்றென்றேநானரறற்றிறை
கின்றேனே. (கூ)

விண்ணோதலைவனையென்றேனானே விளங்குமிளம்பிறையென்றேனானே, யெண்ணொரியிலெரித்தாயென்றேனானே யேகமபமேயானையென்றேனானே, பண்ணாமறைபாடியென்றேனானே பசுபதிபான்மீறையென்றேனானே, யண்ணாவையாறனையென்றேனானே யென்றென்றேநானரற்றிகைகின்றேனானே. (எ)

அவனென நுநானுனையஞ்சாதேனை யல்லலறுப்பானையென்றேனானே, சிவனென் நுநானுனையெல்லாஞ்சொல்லசு செல்வநருவானையென்றேனானே, பவனுகியென்னுள்ளத்துள்ளேநின்று பண்டைவினையறுப்பானையென்றேனானே, யவனென்றேயாதியேயையாறனையென்றென்றேநானரற்றிகைகின்றேனானே. (அ)

கச்சியேகமபனையென்றேனானே கயிலாயாகாரோணவென்றேனானே நிச்சன்மணாளனையென்றேனானே நினைப்பாரமனத்துளாயென்றேனானே யுச்சமபோதேதேறியென்றேனானே யுளகுவாருளத்தாயென்றேனானே யச்சமபிணிதீர்க்குமையாறனையென்றென்றேநானரற்றிகைகின்றேனானே. (இ)

வில்லாடிவேடனையென்றேனானே வெண்ணீறுமெய்க்கணிகையென்றேனானே, சொல்லாயகுழலாயென்றேனானே சுலாவாயதொன்னெறியேயென்றேனானே, யெல்லாமாயென்னுயிரோயென்றேனானே யிலங்கையாகோன்றோளிறுத்தாயென்றேனானே, யல்லாவினீதீர்க்குமையாறனையென்றென்றேநானரற்றிகைகின்றேனானே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருவைபாறு - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஓசையொவியெலாமானாய்நீயே யுலகுகொருவனுய்நின்றாய்நீயே வாசமலொலாமானாய்நீயே மலையான்மருகனுய்நின்றாய்நீயே பேசப்பெரிதுமினியாய்நீயே பிரானுயடியெனமேலவைததாய்நீயே தேசவிளககெலாமானாய்நீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி. (க)

நோககரியதிருமேனியுடையாய்நீயே நோவாமேநோககருளவல்லாய்நீயே, காப்பரியவைமபுலனுங்காத்தாய்நீயே காமனையுங்கண்ணழலாற்காய்நீயே, யாப்பரியமாநாகமார்த்தாய்நீயே யடியானென்றடியெனமேல்வைத்தாய்நீயே, தீபபரியவல்லினேநோய்தீப்பாய்நீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி. (உ)

கனத்தகத்துக்கடுஞ்சுடராய்நின்றாய்நீயே கடல்வரைவானகாயமானாய்நீயே, தனத்தகத்துத்தலைகலனாக்கொண்டாய்நீயே சாராதாநாதத்தைகந்தாளவல்லாய்நீயே, மணத்திருநதகருத்தறிநதுமுடிப்பாய்நீயே மலாச்சேவடியென்மேல்வைத்தாய்நீயே, தினத்திருநததிருநிலகண்டனீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி. (ஈ)

கஎஉ

திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள்புராணம்

வாணுற்றமாமலைகளானாய்நீயே வடகயிலைமன்னியிருந்தாய்நீயே [தாய்நீயே
பூணுற்றவொளிமழுவாட்படையாய்நீயே ஞானிமதியோடரவுபுணல்வைத்
ஆணுற்றவைந்துமமர்ந்தாய்நீயே யடியானென்றடிபென்மேல்வைத்தாய்நீயே
தேனுற்றசொன்மடவாள் பங்கனீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி.

பெண்ணுண்பிறப்பிலியாய்நின்றாய்நீயே பெரியார்கட்கெல்லாம்பெரியாய்நீ
புண்ணுவருஞ்சமுண்டாய்நீயே பூழிமுதல்வனுய்நின்றாய்நீயே [யே
கண்ணுயுலகெலாங்காதாய்நீயே கழிற்சேவடியென்மேல்வைத்தாய்நீயே
திண்ணம்மழுவாட்படையாய்நீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி.()

உற்றிருந்தவுணர்வெலாமானாய்நீயே வுற்றவர்க்கோர்குற்றமாய்நின்றாய்நீயே
கற்றிருந்தகலைஞானமானாய்நீயே கற்றவர்க்கோர்குற்றபகமாய்நின்றாய்நீயே
பெற்றிருந்ததாயவளினல்லாய்நீயே பிரானுடிபென்மேல்வைத்தாய்நீயே
செற்றிருந்ததிருநீலகண்டனீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி. சு

எல்லாவுலகமுமானாய்நீயே யேகம்பமேவியிருந்தாய்நீயே
நல்லாநான்மையறிவாய்நீயே ஞானசகடர்விளக்காய்நின்றாய்நீயே
பொல்லாவினைகளாப்பாய்நீயே புகழ்ச்சேவடியென்மேல்வைத்தாய்நீயே
செல்வாயசெல்வாதருவாய்நீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி. (எ)

ஆவினிலைந்துமமர்ந்தாய்நீயே யளவில்பெருமையுடையாய்நீயே
பூவினிணுற்றமாய்நின்றாய்நீயே போர்க்கோலங்கொண்டெயிலெய்தாய்நீயே
நாவினெடுவனாய்நின்றாய்நீயே நண்ணிடிபென்மேல்வைத்தாய்நீயே
தேவறியாததேவனீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி. (அ)

என்டிசைக்குமொன்சுடராய்நின்றாய்நீயே மேகம்பமேயவிறைவனீயே *
வன்டிசைக்குநறுங்கொன்றைத்தாராய்நீயே வாராவுலகருளவல்லாய்நீயே
தொண்டிசைத்துன்னடிபரவநின்றாய்நீயே தாமலர்ச்சேவடியென்மேல்வைத்தாய்நீயே
தின்கிலைக்கோர்சரங்குட்டவல்லாய்நீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி.

விண்டார்புரமுன்றுமெய்தாய்நீயே விண்ணவர்க்குமேலாகின்றாய்நீ
யே, கண்டானாக்கொல்லுநஞ்சுண்டாய்நீயே காலங்களுழியாய்நின்றாய்நீ
யே, தொண்டாயுடையேனையாண்டாய்நீயே தாமலர்ச்சேவடியென்மேல்வை
த்தாய்நீயே, திண்டோன்விட்டெடிரிடலுக்கத்தாய்நீயே திருவையாறகலாத
செம்பொற்சோதி. (க0)

ஆருமறியாவிடத்தாய்நீயே யாகாயத்தேருவல்லாய்நீயே
பேருமபெரியவிலங்கைவேந்தன் பெரியமுடிபத்திறுத்தாய்நீயே
பூருப்புரமுன்றுமீட்டாய்நீயே பொண்டாமரையானுமாலுங்குடி
தேருமுடியென்மேல்வைத்தாய்நீயே திருவையாறகலாதசெம்பொற்சோதி.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஆயவாறுமற் றவாமனங்களிப்புறக் கயிலை
மேயநாதாத துணையொடுமவீற்றிருந் தருளித்
தூய்தொண்டருந் தொழுதெதிரிந் தவக் கோலத்,
சேயதாக்கினர் திருவையாறமர்ந்தமை திகழ.

(இ-ள்) ஆயவாறுமற்றவாமனங்களிப்புறம்—அவ்விதமாக அப்பர்சுவாமிகள் திரு
வுள்ளங் களிப்படையும்படி; கயிலைமேயநாதர்—திருக்கயிலையில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபி
ரான்; தந்துணையொடுமவீற்றிருந்தருளி—தந்துணையாகிய பார்வதியாரோடு காட்சிகொ
டுத்தருளி, தூய்தொண்டருந்தொழுதெதிரிந்—பரிசுத்தராகிய வாசுதேவனிடமும் தொ
ழுது திருமுன்னே நிற்க; அக்கோலஞ்சேயதாக்கினர்—அத்திருக்கோலத்தை மறைத்த
ருளிநார்; திருவையாறமர்ந்தமைதிகழ—திருவையாற்றில் அத்திருக்கோலத்தோடு வீற்றி
ருந்தருளுந் தன்மையை உலகத்தாரறியும்படி.—எ-று.

(௧௮௨)

அய்யர்கோலமங் களித்தகன்றிடவடித் தொண்டர்
மையல்கொண்டு மகிழ்ந்திடவருந் திமற் றிங்குச்
செய்யவேணிய ரருளினுவோவெனத் தெளிந்து
வையமுய்ந்திடக் கண்டமைபாடுவார மகிழ்ந்து.

(இ-ள்) ஐயர்கோலமங்களித்தகன்றிடம்—சிவபிரான் திருக்கோலத்தை யவ்விட
த்துக் காட்சிகொடுத்து நீங்க, அடித்தொண்டர்—வாசுதேவனிடம்; மையல்கொண்டுமகி
ழ்ந்திடவருந்தி—மயக்கங்கொண்டு மனமகிழ்ச்சியடைய வருத்தமுற்று; மற்றிங்குசெய்ய
வேணியரருளினுவோவெனத்தெளிந்து—இவ்வாறுதற்கு இங்கு சிவந்த சடைமுடியை
யுடைய சிவபிரானருளினுவோவென்று தெளிவடைந்து; வையமுய்ந்திடக்கண்டமை
பாடுவார்மகிழ்ந்து—கிவவுலகத்தாரயும்படி தரிசித்தேனென்று திருவுளமகிழ்ந்து பாடு
வாராயினர்.—எ-று.

(௧௮௩)

வேறு.

மாதர்ப்பிறைக்கண்ணியானை மலையான்மகளொடுமென்னுங்
கோதறுதண்டமிழ்ச்சொல்லாற் குலவுதிருப்பதிகங்கள்
வேதமுதல்வனாயாற்றில் விரவுஞ்சராசரமெல்லாங்
காதற்றுணையொடுமகூடக் கண்டேனெனப்பாடிநின்றார்.

(இ-ள்) மாதர்ப்பிறைக்கண்ணியானைமலையான்மகளொடுமென்னும்—மாதர்ப்பி
றைக்கண்ணியானை மலையான்மகளொடுமென்னும் முதலையுடைய; கோதறுதண்டமிழ்ச்
சொல்லாற்குலவுதிருப்பதிகங்கள்—குற்றமற்ற தட்பமான இனிய சொல்லினால் வினங்
கிய திருப்பதிகங்கள்; வேதமுதல்வனாயாற்றில்—வேதத்தை அருளிச்செய்த சிவபிரான்
வீற்றிருந்தருளும் திருவையாற்றில்; விரவுஞ்சராசரமெல்லாம்—நெருங்கியிருக்கும் இய
ங்கியற்பொருளும் நிலையற்பொருளுமாகிய உயிர்வர்க்கங்களுள்ளாம், காதற்றுணையொ
டும்கூடக்கண்டேனெனப்பாடிநின்றார்—வீருப்போடுகூடிய தம் துணையோடு கூடியிரு
க்கும்படி கண்டேனென்று பாடியருளிநார்.—எ-று.

சரங்கள் துணையொடுநிறை - பெண்ணுமாணுமாய்நிறல். அசரங்கள் துணை
யொடுநிறை - பெண்மரம் ஆண்மாமெனநிறல். இவ்வாறு காரியப்பொருள்களெல்
லாம் பெண்ணுமாய்நிறல் சிவம் சத்தியென்னு மிருப்பொருளின் வேறுபாடாதலால்
இதனை முன்கண்டமையால் காரணப்பொருளாகிய சிவபிரானையும் தந்துணையாகிய
பராசத்தியோடு வீற்றிருந்தருளத் தரிசித்தேனென்று விதந்து கூறினானெனப் போந்த
வாறாக.

(௧௮௪)

திருவையாறு-பண்-காந்தாரம்

திருச்சிறம்பலம்.

மாதாப்பிறைகண்ணியானை மலையானமகளொடுமபாடிப்
போதொடுநீரசுமநதேத்திப் புகுவாரவாபினபுகுவேன்
யாதுஞ்சுவடுபடாம லையாறடைகின்றபோது
காதன்மடப்பிடியோடு களிறுவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

போழிளங்கண்ணியினுனைப் பூநதுகிலாளொடுமபாடி
வாழியம்போற்றியெனறேத்தி வட்டமிட்டாடாவருவே
னாழிவலவனினறேத்தி மையாறடைகின்றபோது
கோழிபெடையொடுகூடிக் குளிராதுவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(௨)

எரிப்பிறைகண்ணியினுனை யேநதிழையாளொடுமபாடி.
முரித்தவிலயங்குளிட்டு முகமலாநதாடாவருவேன
அரித்தொழுதுவெள்ளருவி மையாறடைகின்றபோது
வரிகுழியிப்பெடையொடாடி வைகிவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(௩)

பிறையிளங்கண்ணியினுனைப் பெய்வனையாளொடுமபாடித்
துறையிளம்பனமலர்தூவித் தோளைக்குளிர்த்தொழுவேன
அறையிளபூங்குயிலாறு மையாறடைகின்றபோது
சிறையிளம்பெடையொடாடிச் சேவலவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(௪)

ஏடுமதிககண்ணியானை யேநதிழையாளொடுமபாடிக்
காடொடுநாடுமலையுங் கைதொழுதாடாவருவே
னாடலமாநதுறைகின்ற வையாறடைகின்றபோது
பேடைமயிலொடுகூடிக் பிணைநதுவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(௫)

தன்மதிககண்ணியினுனைத் தையனல்லாளொடுமபாடி
யுண்மெலிசின்தையனாகி யுணராவுருகாவருவே
னண்ணலமாநதுறைகின்ற வையாறடைகின்றபோது
வண்ணப்பகின்றிலோடாடி வைகிவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(௬)

கடிமதிக்கண்ணியினுனைக் காரிகையாளொடுமபாடி
வடிவொடுவண்ணமிரண்டும வாய்வேணடுவசொல்விவாழ்வே
னடியிணையாககுங்குழலா னையாறடைகின்றபோது
இடிஞ்சுலன்னதோனோன மிசைநதுவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(௭)

வீருமபுமதிக்கண்ணியானை மெல்லியலொளொடுமபாடிப
பெருமபுலர்காலையெழுநது பெறுமலாகொயயாவருவே
னருங்கலம்பொனமணியுநது மையாறடைகின்றபோது
கருங்கலைபேடையொடாடிக் கலநதுவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(அ)

முறபிறைக்கண்ணியினானை மொய்குழலொளொடுமபாடிப
பறறிககயிறறுககிலேன பாடியுமாடாவருவேன்
அறறருளபெறறுகின்றோரோ டையாறடைகின்றபோது
நறறுணைப்பேடையொடாடி நாவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்

(ஆ)

திருகல்மதிக்கண்ணியானை ததேமொழியொளொடுமபாடி.
யெங்கருணலகுங்கொலெகதை யெனக்கினியெனனாவருவேன்
அங்குளமங்கையாராடு மையாறடைகின்றபோது
பைங்குளிபேடையொடாடிப பறந்துவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்.

(க0)

வளாமதிக்கண்ணியினானை வராசுழலொளொடுமபாடிக்
களவுட்டாததோரகாலங் காண்பான் கடைககணிககின்றே
னளவுட்டாததோரனபோ டையாறடைகின்றபோது
இளமணநாகுதழ்வி யேறுவருவனகண்டேன்
கண்டேனவாதிருப்பாதங் கண்டறியாதனகண்டேன்

(கக)

திருச்சிற்றம்பலம்.

இது இநதத்தலத்திலிருக்கும் ஆலயமே

சுயிலாயமாகச் சுவாமி தரிசனங் கட்டினையிட்டபோது வோதி அருளியபதிகம்.

கண்டுதொழுதுவணங்கிக் கண்ணுதலாராதமைப்போற்றிக்
கொண்டதிராததாண்டகங்கள் குறுந்தொகைநேரிசையன்பின்
மண்டுவிருத்தவகளைபாடி வணங்கித்திருத்தொண்டெய்தே
யண்டப்பிரானிறுவையாற மாநதனாநாவுக்கரசர்.

(இ-ள்.) கண்ணுதலார்தமைக்கண்டுதொழுதுவணங்கிப்போற்றி—அவ்வாறு சிவ
பிரானைப் பாற்பபுகியாரோடு தரிசித்து அஞ்சலிசெய்து நிலமுறவணங்கித் துதித்து,
கொண்டதிருத்தாண்டகங்கள்—எடுத்துக்கொண்ட திருத்தாண்டகங்களும்; குறுந்தொ
கைநேரிசை—திருக்குறுந்தொகைகளும் திருநேரிசைகளும், அன்பின்மண்டுவிருத்தங்
கள்—அன்போடு விரவிய திருவிருத்தங்களும், பாடிவணங்கித்திருத்தொண்டெய்து—
பாடியருளித் தொழுது கைத்திருத்தொண்டெய்து, அண்டப்பிரானிறுவையாறமர்
ந்தனர்நாவுக்கரசர்—சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருவையாற்றில் எழுந்தருளியிருந்
தார வாசேழுமனிவர்,—எ-று, ஏ-அசை,

(கஎடு)

திருவையாறு - திருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சிந்தைவாயத லுளான் வநதுசீரியன்
பொநதுவராபுலால் வெண்டலைக்கையினன்
முநதிவாயதோர் முனிலைவேல்பிடித்
தநதிவாயதோர் பாம்பளையாறோ.

அரக்கின்மேனிய னந்தளிர்மேனியன்
அரக்கினசேவடி யாளஞ்சவஞ்சலென்
நரக கனீசீர்து வாயுமலறவே
யரக்கினுனடி யாலுமையாறனே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

நீடியவப்பதிநின்று நெய்த்தானமேமுதலாக
மாயோதானமபணிநது மழபாடியானாவணங்கிப்
பாடியசெந்தமிழ்மலை பகாநதுபணிசெயதுபோற்றித்
தேடியமாலுக்கரியார் திருப்பூநதுருத்தியைச்சேர்ந்தார்.

(இ-ள்.) நீடியவப்பதிநின்றும்—உயாவாகிய அத்திருவையாற்றினின்றும்; நெய்த்தானமேமுதலாக—திருநெய்த்தானமுதலாக, மாயோதானம்பணிந்து—அருகிலுள்ள மேன்மைதங்கிய திருப்பதிகளைவணங்கி; மழபாடியானாவணங்கி—திருமழபாடியின்கண் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானையும் தொழுது, பாடியசெந்தமிழ்மலைபகாந்து—தாம் பாடுதற்கேதுவான செந்தமிழ்த் திருப்பதிகத்தை யருளிச்செய்து, பணிசெய்துபோற்றி—திருப்பணிகளைச்செய்து துதித்து, தேடியமாலுக்கரியார்—முன்னுளில் திருவடியைத்தேடிய திருமாலுக்கு அரியவராகிய சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், திருப்பூநதுருத்தியைச்சேர்ந்தார்—திருப்பூநதுருத்தியென்னும் திருப்பதியையடைந்தனா வாசீசமுனிவா.—எ-று. (1)

திருவையாறு - திருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சிந்தைவண்ணத்த ராய்த்திறம்பாவண
முநதிவண்ணத்த ராய்முழுநீறணி
சநதிவண்ணத்த ராய்ததழல்போல்வதோ
நநதிவண்ணமு மாவளையாறோ.

எடுத்தவாளரக் கன்றிறல்வண்ணமும
இடாக்கள்போற்பெரி தாகியவண்ணமுங்
கடுத்தகைநரம் பாலிசைவண்ணமு
மடுத்தவண்ணமு மாவளையாறோ.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சோழநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமியெயர்-செம்பொற்சோதிசுவரா-தேவியார்-அறம்வளர்த்தநாயகி.

திருவையாறு - திருநேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

கங்கையைச்சுடையுளவைத்தார் துதிபொழியாவுமவைத்தார்
திங்களைத்திகழவைத்தார் திசைதிசைதொழவுமவைத்தார்
மங்கையைப்பாகமவைத்தார் மானமறிமழவுமவைத்தார்
ரங்கையுள்ளுமவைத்தார் றையனையாறனோ.

(க)

பொழுதனைப்பூசுவைத்தார் பொங்குமவெண்ணுலும்வைத்தார்
கடியதோராகமவைத்தார் காலனைககாலில்வைத்தார்
வடிவுடைமங்கைதன்னை மாப்பிலோராகமவைத்தார்
ரடியினைதொழவுமவைத்தார் றையனையாறனோ.

(உ)

உடைதருகீளுமவைத்தார் ருலகங்களைத்துமவைத்தார்
படைதருமழவுமவைத்தார் பாய்புலித்தோலுமவைத்தார்
விடைதருகொடியும்வைத்தார் வெண்புரிநாலுமவைத்தார்
ரடைதரவருளுமவைத்தார் றையனையாறனோ.

(ங)

தொண்டாகள்தொழவுமவைத்தார் துமதிசடையில்வைத்தார்
ரிண்டையத்திகழவைத்தார் ரெமககென்றுமின்பமவைத்தார்
வண்டிசோகுழவினோ மருவியோராகமவைத்தார்
ரண்டவானவாகளேதது மையனையாறனோ.

(ச)

வானவா வனங்கவைத்தார் வலவினைமாயவைத்தார்
கானிடைபடமுமவைத்தார் காமனைககனலாவைத்தார்
ரானிடையநதுமவைத்தார் ராட்டுவாக்கருளுமவைத்தார்
ராணையினுரிவைவைத்தார் றையனையாறனோ.

(சு)

சங்கணிகுழையுமவைத்தார் சாமபல்மெய்ப்பூசுவைத்தார்
வெங்கதிரொரியவைத்தார் விரிபொழிலினைத்துமவைத்தார்
கங்குலுமபகலுமவைத்தார் கடுவினைகளையவைத்தார்
ரங்கமதோதவைத்தார் றையனையாறனோ.

(ஊ)

பத்தாகட்கருளுமவைத்தார் பாய்விடையேறவைத்தார்
சித்தத்தையொன்றவைத்தார் சிவமதேவினையவைத்தார்
முத்தியைமுற்றவைத்தார் முறைமுறைநெறிகளவைத்தார்
ரத்தியினுரிவைவைத்தார் றையனையாறனோ.

(ஈ)

ஏறுகரதேறவைத்தார் ரிடைமருதிடமுமவைத்தார்
நாறுபூங்கொன்றைவைத்தார் நாகமுமனாயில்வைத்தார்
ஊறுமையாகமவைத்தார் கொல்புலித்தோலும்வைத்தார்
ராறுமோசடையில்வைத்தார் றையனையாறனோ.

(உரு)

கூனி - திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள்புராணம்

பூதங்கள் பலவும்வைத்தார் பொங்குவெண்ணீறும்வைத்தார்
கீதங்கள் பாடவைத்தார் கின்னரந்தனனை வைத்தார்
பாதங்கள் பரவவைத்தார் பத்தர்கள் பணியவைத்தார்
ராதியுமநதம்வைத்தார் ஞாயனையாற்றினார்

(கூ)

இரப்பவர்க்கீயவைத்தார் ரீபவாக்கருளும்வைத்தார்
கூரப்பவர்தங்கட்கெல்லாங் கடுநரகங்கள்வைத்தார்
பரப்புநீர்க்கங்கைதன்னைப் படாசடைப்பாகமவைத்தார்
ரரக்கனுக்கருளும்வைத்தார் ஞாயனையாற்றினார்.

(கடு)

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருவையாறு - திருநேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

குண்டனாய்ச்சமணரோடே கூடிநான் கொண்டமாலேத்
துண்டனேசுடர்கொள்சோதி தூநெறியாகிநின்ற
வண்டனேயமரோறே திருவையாறமாந்ததேனே
தொண்டனேன் றொழுதுன்பாதஞ் சொல்லினுநிதின்றேனே.

அறிவிலாவாக்கனேடி யருவனாயெடுக்கலுற்று
முறுகினன் முறுகககண்டு மூதறிவாளனேககி
நிறுவினான் சிறுவிரலா நெரிநதுபோய்நிலததில்வீழ
வறிவினாலருள்கள்செய்தான் திருவையாறமாந்ததேனே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருவையாறு - திருநேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

தானலாதுலகமில்லைச் சகமலாதடிமையிலில்லைக்
கானலாதாடலில்லைக் கருதுவாரதங்களுக்கு
வானலாதருளுமில்லை வார்குழல்மங்கையோடு
மானலாலூர்வதில்லை ஞாயனையாற்றினாருக்கே.

மலையலாநிருக்கையிலில்லை மதித்திடாவாக்கன்றன்னை
தலையலாநெரித்ததில்லைத் தடவனாக்கீழுடர்த்து
நிலையிலார்புரங்கள்வேவ நெருப்பலால்விரித்ததில்லை
யுலையினாற்பொன்னிமன்னு மையனையாற்றினார்க்கே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருவையாறு - திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

குறுவித்தவாகுற்ற நோய்வினைகாட்டிச் குறுவித்தனோ
யுறுவித்தவாகுற்ற நோய்வினைதீர்ப்பா னுகந்தருளி
யறிவித்தவாறடி யேனையையாற னடிமைக்களே
செறிவித்தவாதொண்ட னேனை ததன்பொன்னடிக் கீழெனையே.

கறுத்துமிட்டாகண்டங் கங்கைச்சடைமேற் கரந்தருளி .
யிறுத்துமிட்டாரிலங் கைக்கிறைதன்னை யிருபதுதோ
ளறுத்துமிட்டாரடி யேனையையாற னடிமைக்களே
பொறுத்துமிட்டா தொண்ட னேனை ததன்பொன்னடிக் கீழெனையே.
திருச்சிற்றம்பலம்.

திருவையாறு - திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சிறதிப்பரியன சிறதிப்பவாக்குச் சிறந்துசெந்தேன்
முநதிப்பொழிவன முததிகொடுப்பன மொய்ததிருண்டு
பந்தித்துநின்ற பழவினைதீர்ப்பன பாம்புகற்றி
யந்திப்பிறைமணிக் காடுமையாற னடித்தலமே. (மே)

இழித்தனவேமேழ பிறப்புமறுத்தன வென்மனத்தே
பொழித்தனபேரொழிற் றற்றையுதைத்தன போற்றவர்க்காய்
கிழித்தனதக்கன கிளரொளியேழவியைக் கீழ்முன்சென்று
அழித்தனவாறங்க மானவையாற னடித்தலமே. (உ)

மணிநிறமொப்பன பொன்னிறமன்னின மின்னியல்வாய்
கணிநிறமன்ன கயிலைப்பொருப்பன காதலசெய்யத்
துணிவனசிலத்த ராகித்தொடாந்து விடாததொண்டர்க்கு
கணியனசேயன தேவாக்ஷீபாற னடித்தலமே. (கூ)

இருடருதுன்பப் படலமறைப்பமெய்கூ ஞானமென்னும்
பொருடருகண்ணிழற் துண்பொருணாடிப் புகழிழந்த
குருட ஞாதம்மைப பரவகொடுநர கக்குழிநின்
றருடருகைகொடுத் தேற்றுமையாற னடித்தலமே. (ச)

எழுவாயிறுவா யிலாதனவெங்கட் பிணிதவிர்த்து
வழுவாமருத்துவ மாவனமாநர கக்குழிவாய்
விழுவாவுர்தம்மை வீழ்ப்பனமீட்பன மிக்கவன்போ
டழுவார்க்கமுதங்கள் காண்குவையாற னடித்தலமே. (யூ)

துன்பக்கடலிடைத் தோணித்தொழில்பூண்ட தொண்டர் தம்மை
யின்பக்கனாழகந் தேற்றுநதிறத்தன மாற்றயலே
பொன்பட்டொழுகப் பொருநதொளிசெய்யுமப் பொய்பொருநதா
வன்பர்க்கணியன காண்கவையாற னடித்தலமே. (சு)

களித்துக்கலந்தொர் காதற்கசிவொடு காவிரிவாய்க்
குளித்துத்தொழுதுமுன் னினறவிபபத்தகை கோதில்செந்தேன்
மெளித்துச்சுவையமு தூட்டியமராகள் குழிருப்ப
வளித்துபெருஞ்செல்வ மாக்குமையாற னடித்தலமே. (எ)

திருத்திக்கருத்தினைச் செவ்வேறி றுத்திச் செலுத்துடலை
வருத்திக்கடிமலர் வானெடுத்தோர் சி மருங்குசென்று
விருத்திகுழக்கவல் லோகட்குவிண்பட் டிகையிடுமா
லருத்தித்தருநதவ ரேத்துமையாற னடித்தலமே (அ)

பாடும்பறண்டையு மொநதையுமார்ப்பப பரநதுபல்பேய்
கூடிமுழுவக் குவிகவிழுகொட்டச் குறுநரிகள
நீடுங்குழல்செய்ய வையநெளிய நிணபிணங்காட்
டாடுநதிருவடி காண்கவையாற னடித்தலமே. (க)

நின்போலமரர்க ணீண்முடிசாய்த்து நிமிர்த்துகுத்த
பைம்போதுழக்கிப் பவளந்தழைப்பன பாங்கறியா
வென்போலிகள்பறித் திட்டனிலையு முகையுமெல்லா
மும்போதெனகொள்ளு மையனையாற னடித்தலமே. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருவையாறு - திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

அந்திவட்டத்திங்கட் கண்ணியனையா றமர்ந்துவந்தென்
புநதிவட்டத்திடைப் புக்குநின்றானையும் பொய்யென்பனே
சுநதிவட்டச்சடைக் கற்றையலமபச் சிறிதலாநத
நநதிவட்டத்தொடு கொன்றையளாவிய நமபனையே.

பாடகக்கால்கழற் கால்பருதிக்கதி ருக்கவந்தி
நாடகக்கானங்கை முன்செங்கணைனத்தின் பின்னடநத
காடகக்கால்கணங் கைதொழுங்காலெங்க னாயநின்றகா
லாடகககாலரி மான்தோவல்லனை யாற்றனவே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சுவாமிபெயர்-செம்பொற்சோதிநாதர், தேவியார்-அறம்வளர்த்தநாடகி.

2

சேர்ந்துவிருப்பொடுபுகுத் திருநெடுமாளிகைமுன்னர்ச்
சாரந்துவலங்கொண்டிறைஞ்சித் தம்பெருமான்நிருமுன்பு
நோந்தபரிவொடுதாழ்ந்து நிறைந்தொழியாவனபுபொங்க
வாராதகண்ணீர்மழைதூங்க வயாவுறுந்தன்மையராளு.

(இ-ள்.) சேர்ந்துவிருப்பொடுபுகு==திருப்பூந்துருத்தியைடைந்து விருப்
பொடு உள்ளேபுகுந்து, திருநெடுமாளிகைமுன்னர்ச்சாரந்து==திருக்கோயிலின் முன்ன
டைந்து, வலங்கொண்டிறைஞ்சி==அதை வலமாகவந்துவணங்கி, தம்பெருமான்நிருமு
ன்பு==தமது சிவபிரான் திருமுன்னே, நோந்தபரிவொடுதாழ்ந்து==தமக்குண்டாகிய
பேரன்பொடுவணங்கி, நிறைந்தொழிபாவன்புபொங்க==நிறைந்து நீங்காத அன்பு மேம்
பட, ஆர்த்தகண்ணீர்மழைதூங்க==நிறைந்த ஆனந்தக்கண்ணீர் மழைபோலசொரிய,
அயாவுறுந்தன்மையராளு==பரவசமடைகின்ற தன்மையுடையவராளுர் அவ்வாசீசும
னிவர், —எ-று. (கஅக)

திருப்பூந்துருத்தியமந்த செஞ்சடையானேயானேற்றுப
பொருப்பூந்தருளும்பிரானேப பொய்யிலியைக்கண்டேனென்று
விருப்புறுதாண்டகத்தோடு மேவியகாதல்விளைபப
இருப்போநிருவடிக்கீழ்நா மென்னுங்குறுந்தொகைபாடி.

(இ-ள்.) திருப்பூந்துருத்தியமந்தசெஞ்சடையானே==திருப்பூந்துருத்தியென்னும்
திருப்பதியில் வீற்றிருந்தருளும் சிவந்த சடைமுடிமையுடையவரும், ஆனேற்றுப்பொரு
ப்பூந்தருளும்பிரானே==இடபேராகிய மலையை வாகனமாகக்கொண்டருளும் பிரானு
மாகிய, பொய்யிலியைக்கண்டேனென்று==பொய்யிலியைத் திருப்பூந்துருத்தியில் தரிசி
த்தேனென்று, விருப்புறுதாண்டகத்தோடு==அன்பமைந்த திருத்தாண்டகத்தோடு, மே
வியகாதல்விளைப்ப==உளத்துதித்த பேரன்பானது மேம்பட, இருப்போநிருவடிக்கீழ்
நாமென்னுங்குறுந்தொகைபாடி==சேவடிக்கீழ் நாமிருப்பதே என்னும் இறுதியையுடைய
திருக்குறுந்தொகையை அருளிச்செய்து. —எ-று (கஅக)

திருப்பூந்துருத்தி-திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

நில்லாதநீர்சடைமேனிற் பித்தானே நினையாவென்னெஞ்சைநினைவித
தானேக, கல்லாதனவெல்லாங்கற்பித்தானேக் காணாதனவெல்லாங்காட்டினு
னேச், சொல்லாதனவெல்லாஞ்சொல்லியென்னைத் தொடாநதிங்கடியேனே
யாளாக்கொண்டு, பொல்லாவென்னேய்தீர்த்தபுனிதன்மன்னைப புண்ணிய
னைப்பூந்துருத்திகண்டேனே. (க)

குற்றாலங்கோகரணமேவினானேக் கொடுங்கைக்கடுங்குற்றைப்பாய்த்தா
ன்மனை, புற்றாலஞ்சுண்டொடுக்கினானே யுணராவென்னெஞ்சையுணா
வித்தானேப், பற்றுவின்ன்கிழங்கிருந்தான்மனைப் பண்ணார்தவினைப்பயின்ரு
ன்மனைப, புற்றாடாவார்த்தபுனிதன்மனைப புண்ணியனைப்பூந்துருத்
திகண்டேனே. (உ)

எனக்கென்றுமினியானேயெம்மான்மனை யெழிலாருமேகம்பமேயா
ன்மனை, மனக்கென்றுமவருவானேவஞ்சுர்நெஞ்சி நில்லானேநின்றியூர்

மேயுன்றன்னேத், தனக்கென்றுமடியேனையாளாக்கொண்ட சங்கரனைச் சங்கவார்குழையான் தன்னைப், புனக்கொன்றைத்தாசனிகதபுனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௩)

வெறியார்மலர்க்கொன்றைகுடியானே வெள்ளானைவந்திறைஞ்சும்வெண்காட்டானே, யறியாதடியேனகப்பட்டேனே யல்லற்கடனின்னுமேறவாங்கி, நெறிதானிதுவென்றுகாட்டினானே சிச்சனலிபிணிகடாப்பாரீர்நன்னைப், பொறிபாடரவார்த்தபுனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௪)

மிக்கானேவெண்ணீறுசண்ணித்தானே விண்டாரபுரமுன்றுமேவவனோக்கி, நக்கானேநான்மறைகளபாடினானே நல்லாகள்பேணிப்பரவநின்ற, தக்கானேத்தண்டாமரைமேலண்ண றலைகொண்டுமொத்தினாக்கணுலகமெல்லாம், புக்கானேபுண்ணியனேப்புனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௫)

ஆர்த்தானேவாகுகியையாக்கோர்கச்சா வசைத்தானையழகாய்பொன்னாமேனிப், பூத்தானத்தான்முடியைப்பொருந்தாவண்ணம் புணர்த்தானேப்பூங்கணையாணுடலமவேவப், பார்த்தானேப்பரிந்தானேப்பனிநீர்க்கங்கைபடாசடைமேற்பயின்றானேப்பதைப்பயானே, போர்த்தானேபுண்ணியனேப்புனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௬)

எரித்தானேயெண்ணாரபுரங்கண்முன்று மிமைப்பளவிற்பொடியாகவெழிலாரகையா, லுரித்தானேமதகரியையும்புப்பற்றி யுமையகனைக்கண்டனாசெடுங்கக்கண்டு, சிரித்தானேச்சிராராதபூதஞ்சூழத் திருச்சடைமேற்றிங்களும்பாம்புரிரும, புரித்தானேப்புண்ணியனேப்புனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௭)

வைத்தானேவானோருலகமெல்லாம் வந்திறைஞ்சிமலாகொண்டுநின்றபோற்றும், வித்தானேவேண்டிற்றொன்றீவான் தன்னே விண்ணவர்தம்பெருமானேவினைகள்போக, வுத்தானேயொலிகங்கைசுடைமேற்றாங்கி யொளித்தானேயொருபாகத்துமைமோடாங்கே, பொய்த்தானேபுண்ணியனேப்புனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௮)

ஆண்டானேவானோருலகமெல்லாம் மந்தாளறியாததக்கன்வேளவி, மீண்டானேவிண்ணவர்களோடுங்கூடி விமைமலர்மேனாழ்குமாலுந்தேர, நீண்டானேநெருப்புருவமானுந்தன்னே நிலையிலாழும்மதினமவேவவிலலைப், பூண்டானேப்புண்ணியனேப்புனிதன் தன்னைப் பொய்யிலியைப்பூந்துருத்திகண்டேனானே. (௯)

மறுத்தானேமலைகோத்தங்கெடுத்தான் தன்னே மணிமுடியோடிருபதுதோனோடியுக்காலா, விறுத்தானேயெழுந்தும்பினிசைக்கேட்டானே யெண்ணு.

சைக்குங்கண்ணானுன்சிரமேலொன்றை, யறுத்தானையமரர்களுக்கமுதீந்தா
னை யாவர்க்குநதாங்கொணரஞ்சமுண்டு, பொறுததானைப்பண்ணியனைப்பு
னிதன்றன்னைப பொய்யிளியைப்பூரதுருத்திகண்டேனானே. (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருப்பூந்துருத்தி - திருக்குறுந்தொகை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

கொடிகொள்செல்வ விழாக்குணலையறாக்
கடிகொள்பூம்பொழிற் கசசியேகமபனார்
பொடிகளபூசிய பூந்துருத்திரக
ரடிகளசேவடிக கீழநாமிருப்பதே.

துடித்ததோள்வலி வாளர்க்கன்றனைப்
பிடித்தகைகரெரிந் துறநனகண்ணெலாம
பொடிக்கவூன்றிய பூந்துருத்திரகாப
படிக்கொளசேவடிக கீழநாமிருப்பதே.

திருச்சிற்றம்பலம்,

அங்குறையுநதன்மைவேண்டி நாமடிபோற்றுவதென்று
போங்குந்தமிழ்ச்சொல்விருத்தம் போற்றியபாடல்புரிந்து
தங்கித்திருத்தொண்டிசெய்வாரா தம்பிரானாருளபெற்றுத்
திங்களுநாயிறுநதோயுந் திருமடமாவகொன்றுசெய்தாரா.

(இ-ள்.) அங்குறையுநதன்மைவேண்டி—அத்திருப்பூந்துருத்தியில வீற்றிருப்பா
ரும் திருக்கோலத்தை விரும்பி, நாமடிபோற்றுவதென்று—நாமடி போற்றுவதென்று
இறுதியிலுள்ள, பொங்குதமிழ்ச்சொல்விருத்தம்—பொலியமைந்த தமிழ்ச்சொல்லாலாகி
ய திருவிருத்தமாக; போற்றியபாடல்புரிந்து—துகித்த திருப்பாடலையுருளிச்செய்து, தம்
பிரானாருளபெற்று—செவியாரான் திருவருள்பெற்று, தங்கித்திருத்தொண்டிசெய்வாரா—
அங்குவசிததுத் திருத்தொண்டிசெய்கின்ற வாசேமுனிவா, திங்களுநாயிறுந்தோயும்—
சந்திரனும் சூரியனும்வந்து தவமுமபடியான; திருமடமாங்கொன்றுசெய்தாரா—அவ்விட
த்தில் ஒருசிருமடத்தைச் செய்வித்தாரா,—எ-று. இவ்விரண்டும் குளகம். (கஅக)

திருப்பூந்துருத்தி - திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

மாலினைமாலுறநின் னுன்மலைமக டன்னுடைய
பாலனைப்பான்மதிசூடியைப்பண்புண ராமதின்மேற்
போலனைப்போர்விடையேறியைப்பூர துருத்திமகிழு
மாலனையாதிபுராணனைநாமடி போற்றுவதே.

பைக்கையுமபாந்திவிழிக்கையும்பாம்பு சடையிடையே
வைக்கையும்வானிழிகங்கையும்ங்கை கடுக்குறவே
மொய்க்கையாககனையூன்றினன்பூர் துருத்தியுறையு
மிக்ககல்ஷேதவினர்தனைநாமடி போற்றுவதே,

திருச்சிற்றம்பலம்.

பல்வகைத்தாண்டகத்தோடும் பரவுந்தனித்தாண்டகமு
மல்லலறுபபவாதானத் தடைவுதிருத்தாண்டகமுளு
செல்கதிகாட்டிடப்போற்றும் திருவங்கமாலையுமுள்ளிட்
டெல்லையிப்பனமைத்தொகையு மியம்பினேந்ததியிருந்தார்.

(இ-ள்.) பல்வகைத்தாண்டகத்தோடும்=பலவகைத் திருத்தாண்டகத்தோடு, பர
வுந்தனித்தாண்டகமும்=பாடியருளுகின்ற தனிதிருத்தாண்டகமும், அல்லலறுபபவர்
தானத்து=பிறவிநோயைக்கெடுக்கும் சிவபிரானது திருப்பதிகளை எடுத்துச்சொல்லும்,
அடைவுதிருத்தாண்டகமும்=அடைவு திருத்தாண்டகமும்; செல்கதிகாட்டிடப்போற்
றும்=வீட்டையும் நெறியைக்காட்டும்படி துதிககத்தக்க, திருவங்கமாலையுமுள்ளிட்
=திருவங்கமாலையுமுடங்க, எல்லையிப்பனமைத்தொகையும்=எண்ணிறந்த பலதிருப்பதிக
ங்களையும்; இயம்பினேந்ததியிருந்தார்=பாடித் துதித்தெழுந்தருளியிருந்தார், —எ-று. (1)

பலவகைத் - திருத்தாண்டகம்-

திருச்சிற்றம்பலம்.

நேர்ந்தொருத்தியொருபாகத்தடங்கக்கண்டு நிலைதளரவாயிரமாமுகத்
தினோடு, பாய்ந்தொருத்திபடாசடைமேற்பயிலக்கண்டு படவரவுமபனிமதி
யுமவைத்தசெல்வா, தாரதிருத்தித்தமனத்தைமொருக்காத்தொண்டா த
னித்தொருதண்ணீன் றிமெய்தளராமுன்னம், பூந்துருத்திபூந்துருத்தியென்பி
ராகிற் பொலலாபபுலாற்றுருத்திபோக்கலாமே. (க)

ஐத்தானத்தகமிடறுசுற்றியாங்கே யகத்தடைநதாஸீயாதொன்றுமி
வாரிலீலை, மைத்தானக்கண்மடவாாதங்களோடு மாயமனைவாழ்க்கைமகிழ்
துவாழ்வீர், பைத்தானத்தொண்மதியுமபாம்புநீரும படர்ச்சடைமேல்வை
த்துகத்தபண்பன்மேய, நெய்த்தானமெய்ததானமென்பிராகி னிலாவாயபு
லாற்றானீக்கலாமே. (உ)

பொய்யாறுவாறேபுனைநதுபேசிப் புலாநதெழுந்தகாலப்பொருளேதே
டிக், கையாறாககரணமுடையோமென்று களித்தமனத்தராய்க்கருதிவாழ்
வீர், நெய்யாறவாடியநீலகண்டா நிமிப்புன்சடைநெற்றிககண்ணாமேய,
ஐயாறேயையாறேயென்பிராகி லல்லநீரதமருலகமாள்லாமே. (ங)

இழுவொன்றுதாமொருவர்க்கிட்டொன்றியா ரின்றெடுத்ததாய்தகதை
பெண்டிர்க்கள், கழுவநகோவையாதல்கண்டுநதேறார் களித்தமனத்தராய்
க்கருதிவாழ்வீர், ரழனமமைநீக்குவிகுமனாயனாகு மமருலகமாள்விகு
மமமான்மேய, பழனமபழனமேயென்பிராகிற் பயின்றெழுந்தபழவினை
கோய்பாற்றலாமே. (ச)

ஊற்றுத்துறையொன்பதுண்ணின்றோரீ ரொக்கவடைகடும்போதுண
ரமாட்டிர், மாற்றுத்துறைவழிகொண்டோடாமுன்ன மாயமனைவாழ்க்கை
மகிழ்ந்துவாழ்வீர், வேற்றுத்தொழில்பூண்டாபுரங்கண்முன்றும வெவ்வ
ழல்வாய்வீழ்விக்கும்வேந்தன்மேய, சோற்றுத்துறைசோற்றுத்துறையெ
ன்பிராகிற் அயர்நீங்கித்துநெறிக்கட்சேலாமே. (ஞ)

கலஞ்சுழிக்குங்கருங்கடல்குழ்வையநதன்னிற் கள்ளக்கடலிலமுந்தி
வாளா, கலஞ்சுழியாவெழுநெஞ்சேயின்பமவேண்டி னமபன்றன்னடியினை
ககேகவில்வாயாகி, லலஞ்சுழிகுமன்னாகத்தன்னையமவருமறையோடா
றங்கமானாகோயில், வலஞ்சுழியேவலஞ்சுழியென்பிராகில் வல்வினைக
டூர்துவாணலாமே. (சு)

தண்டிக்குண்டாதாரன்பிங்கிருடி சார்ந்தபுகழ்நந்திசங்குகன்னன்
பண்டையுடையபடைத்தான்றானும் பாரையளந்தான்பல்லாண்டிசைப்பத்
திண்டியபிற்புச்சிறுகுட்புதகு சிலபாடச்செங்கண்விடையொன்றுர்வான்
கண்டியூர்கண்டியூரென்பிராகிற் கடுகதமவல்வினையககழற்றலாமே. (எ)

விடமூக்கப்பாம்பேபோற்சிறுதிநெஞ்சே வெள்ளேற்றன்றன்மனாக்
கண்டேபோது, வடமூக்கமாமுனிவாபோலச்சென்று மாதவத்தார்மனத்து
ளாராமுவாட்செல்வா, படமூக்கப்பாமபணியிப்பள்ளியானும் பங்கயத்து
மேலயனுமபரவிக்காணக, குடமூக்கேகுடமூக்கேயென்பிராகிற் கொடுவி
னைகடாரதானைக்குறுகலாமே. (அ)

தண்காட்டாச்சநதனமுநதவளரீறுந தழையனுக்குறுங்கொன்றை
மாலேகுடிக், கண்காட்டாக்கருவனாபோலனையகாஞ்சிக் காராமயிலஞ்சாய
லாகலருதுகாண, வெண்காட்டாக்காடங்கிடமாரின்று வெரிவிசியிரவாடுமி
றைவாமேய, வெண்காடேவெண்காடேயென்பிராகில் விடாதவல்வினைய
விட்டலாமே. (க)

தநதைதழைத்தாயாருடன்பிறத்தார தாரமார்புத்திரார்தார்தர்மாரோ, வந்
தவாறெங்ஙனேபோமாறேதோ மாயமாமிதற்கேதுமகிழுவேண்டா, சிந்தை
யிருமககொன்றுசொல்லககெண்மின் நிகழ்மதியும்வாளரவுந்தினைக்குஞ்செ
ன்னி, யெந்தையார்திருநாமநமச்சிவாய வென்றெழுவாக்கிருவிசுமபிவிரு
க்கலாமே. (கௌ)

கிருச்சிற்றம்பலம்.

தனித் - திருத்தாண்டகம்.

கிருச்சிற்றம்பலம்.

அப்பனீயம்மைநீயையனுநீ யன்புடையமாமனுமாமியுநீ, யொப்புடை
யமாதருமொண்பொருளுநீ யொருகுலமுஞ்சற்றமுமோருருநீ, துய்ப்பனவு
முய்ப்பனவுந்தோற்றுவாயுநீ துணையாயென்னஞ்சகதறப்பிப்பாயுநீ, யிப்
பொன்னீயிம்மணியிம்முத்தூநீ யிறைவனீயேறுநதசெல்வனீயே. (க)

வெம்பவருகிற்பதன்றுகூற்றம் வெய்யவினைப்பகையும்பையறையு,
மெம்பரிவுதீர்த்தோமிடுக்கணில்லோ மெங்கெழிலென்னொயிறெளியோமல்
லோ, மம்பவளச்செஞ்சடைமேலாறுகுடி யனலாடியானஞ்சுமாட்டுகந்த,
செம்பவளவண்ணர்செங்குன்றவண்ணர் செவ்வானவண்ணன்செந்தையாரோ.

கஅசு திருநாவுக்கரசுசுவாமிதீபுராணம்

ஆட்டுவித்தாலாரொருவராடாதாறோ யடக்குவித்தாலாரொருவரடங்கா
தாறோ, யோட்டுவித்தாலாரொருவரோடாதாறோ யுருகுவித்தாலாரொருவரு
ருகாதாறோ, பாட்டுவித்தாலாரொருவாபாடாதாறோ பணிவித்தாலாரொரு
வாபணியாதாறோ, காட்டுவித்தாலாரொருவர்காணாதாறோ கரண்பாரர்கள்
ஊதலாய்காட்டாக்காலே. (௩)

நற்பதத்தார்நற்பதமேனானமூர்த்தி நலனாடனோநால்நெய்தற்பபானி
ன்ற, சொற்பதத்தாசொற்பதமுங்கடந்துநின்ற சொலற்குநெய்முலாயினு
வுன்றன்மை, நிற்பதொத்துநிலையிலாநெஞ்சந்தன்னு ணிலாநெய்த்புலாஹுட
ம்பேபுருந்துநின்ற, கற்பகமேயானுன்னை விடுவேனல்லேன் கணகமாமணிநி
றத்தெங்கடவுளானே. (௪)

திருக்கோயிலில்லாததிருவினாருந் திருவெண்ணீறணியாததிருவினா
ரும், பருக்கோடிப்பட்டிமையாற்பாடாஹுநம் பாங்கினெடுபலதளிகளில்லா
ஹுநம், விருப்போடுவெண்சங்கமுதாஹுநம் விதானமுமவெண்கொடியில்
லாஹுந், மருப்போடுமலாபறித்திட்டுண்ணுஹுந் மவையெல்லாமுரல்லவட
விகாடே. (௫)

திருநாமமஞ்செழுத்துந்செப்பாராகித் தீவண்ணாதிறமொருகாற்பே
சாராகி, லொருகாஹுந் திருக்கோயில்குழாராகி ஹுன்பதன்முன்மலாபறித்தி
ட்டுண்ணாராகி, லருநோய்கள்கெடவெண்ணீறணிபாராகி ஹுனியற்றாபிறந
தவாறேதோவென்னிற், பெருநோய்கண்மிகநலியப்பெய்துந் துஞ்செத்துப
பிறப்பதற்கேதொழிலாகியிறகின்றாரோ. (௬)

நின்னாவார்பிறன்நிரியேயானாய் நின்னப்பாகண்மனதுத்துக்கோர்வித்து
மானாய், மன்னாஹுய்மன்னவர்க்கோரமுதமானாய் மறைநீர்நீர்முறையாறவ
கமானாய், பொன்னாஹுய்மணியானாய்போகமானாய் பூமிமேற்புகழ்தக்கபொரு
ளையுன்னை, மென்னாஹுயென்னாஹுயென்னினல்லா லேழையேனென்சொல்
லியேத்துகேனே. (௭)

அத்தாவுன்னடியேனையன்பாலாத்தா யருநோக்கிநீர்த்தீரட்டிக
கொண்டா, யெத்தனையும்நியமீயெளியையானா யெனையாண்கொண்டாங்கி
யேன்றுகொண்டாய், பித்தனென்பேதையென்பேயேனாயேன் பிழைத்தன
களெத்தனையும்பொறுத்தாயன்றே, பித்தனையுமெம்பரமோவையவையோ
வெம்பெருமான்திருக்கருணையிருந்தவாறே. (௮)

குலம்பொல்லேன்குணம்பொல்லேன்குறியும்பொல்லேன் குற்றமே
பெரிதுடையேன்கோலமாய், நலம்பொல்லேன்குறியும்பொல்லேன்குறியல்லே
னல்லாரோடிசைத்திலேனடுவேநின்ற, விலங்கல்லேன்விலங்கல்லாதொழிந
தேனல்லேன் வெறுப்பனவுமிகப்பெரிதுமபேசவல்லே, ணிலம்பொல்லேனி
ரப்பதேயியமாட்டே னென்செய்வானேனென்றினேனேழையேனே. (௯)

சங்ககிதிபதுமகிதியிரண்டுந்தந்து தரணியொடுவாளுளத்தருவோனு,
மங்குவாரவர்செல்வமதிப்போமல்லோ மாதேவாக்கேகார்தரல்லராகி, லங்
கமெல்லாங்குறைநதழுகுந்தொழுநோயரா யாவிரித்துத்தின் றுழலுமபுலைய
ோனுங், கங்கைவாரசடைக்கரநதாத்தன்பராகி லவர்கண்டிர்நாமவணங்கு
ங்கடவுளாரோ. (க0)

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருஅடைவு - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பொருப்பள்ளிவனாவில்லாப்புரமூன்றெய்து புலந்தழியச்சலந்தானை
ப்பிளநதான் பொற்சக், கரப்பள்ளிதிருக்காட்டுப்பள்ளிகள்ளார் கமழ்கொல்
வியறைப்பள்ளிகலவஞ்சாரம், சிரப்பள்ளி சிவடபள்ளிசெம்பொன்பள்ளி
செழுநனிபள்ளிதவபபள்ளிசீரார, பரப்பள்ளியென்றென்றுபகர்வோரொல்
லாம பரலோகத்தினிதாகப்பாலிபபாரோ.

கயிலாயமலையெடுத்தான்கரங்களோடு சிரங்கநூரெனியக்கால்விரலாற்
செற்றோன், பயில்வாய்பராய்த்துறைதென் பாலேத்துறைபண்டெழுவாதவ
த்துறைவெண்டுறைபைமபொழிற, குயிலாலநுறைசோற்றுததுறைபூந்
துறை பெருந்துறையுங்குரங்காடுதுறையினோடு, மயிலாடுதுறைகடமபந்
துறையாவடு துறைமற்றுதுறையனை ததுமவணங்குவோமே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

திருஅங்கமாலே - பண் - சாதாரி.

திருச்சிற்றம்பலம்.

தலையேரீவணங்காய், தலை-மாலேதலைக்கணிநது
தலையாலேபலிதேருந்தலைவனைத், தலையேரீவணங்காய். (க)

கண்காண்காண்மின்களோ, கடல்-நஞ்சுண்டகண்டன்றன்னை
யெண்டோள்விசிறின்றுடமபிரான்நன்னைக், கண்காண்காண்மின்களோ. (உ)

செவிகாண்கேண்மின்களோ, சிவ-னெம்மிறைசெம்பவள
மெரிபோல்மேனிபிரான்நிறமெப்போதுஞ், செவிகாண்கேண்மின்களோ. (ஈ)

மூக்கேரீமூரலாய், முது-காடுறைமூக்கணை
வாக்கேரோக்கியமங்கைமணுளனை, மூக்கேரீமூரலாய். (சு)

வாயேவாழ்த்துகண்டாய், மத-யானையுரிபோத்துப்
பேய்வாழ்காட்டகத்தாடும்பிரான்நன்னை, வாயேவாழ்த்துகண்டாய். (ஊ)

நெஞ்சேரீநினையாய், நியிர்-புன்சடைநின்மலனை
மஞ்சாடும்மலைமங்கைமணுளனை, நெஞ்சேரீநினையாய், (ஈ)

கஅஅ திருநாவுக்கரசு வரிகள் புராணம்

கைகாள் கூப்பித்தொழீர், கடி-மாமலர்தூவிநின்று
பைவாய்ப்பாமபனாயாத் தபரமனைக், கைகாள் கூப்பித்தொழீர். (எ)

ஆக்கையாற்பயனென், னரன்-கோயில்வலமவரது
பூக்கையாலட்டிப்போற்றியென்னுதவிவ், வாககையாற்பயனென். (அ)

கால்களாற்பயனென், கறைக்-கண்டனுறைகோயில்
கோலக்கோபுரக்கோகரணஞ்சூழாக், கால்களாற்பயனென். (க)

உற்றாராருளரோ, வுயிர்-கொண்டபோமபொழுது
குற்றாலத்துறைகூத்தனல்லானமக், குற்றாராருளரோ (க0)

இறுமாநதிருபபன்கொலோ, வீசன்-பல்கணத்தெண்ணப்படடுச்
சிறுமானேநதிதன்சேவடிக்கீழ்ச்சென்றவ், கிறுமாநதிருபபன்கொலோ. (1)

தேடிக்கண்டுகொண்டேன், நிரு-மாலொடுகாணமுதனு
தேடித்தேடொணத்தேவனையென்னுளே. தேடிக்கண்டுகொண்டேன் (க2)

திருச்சிற்றம்பலம்.

வேறு.

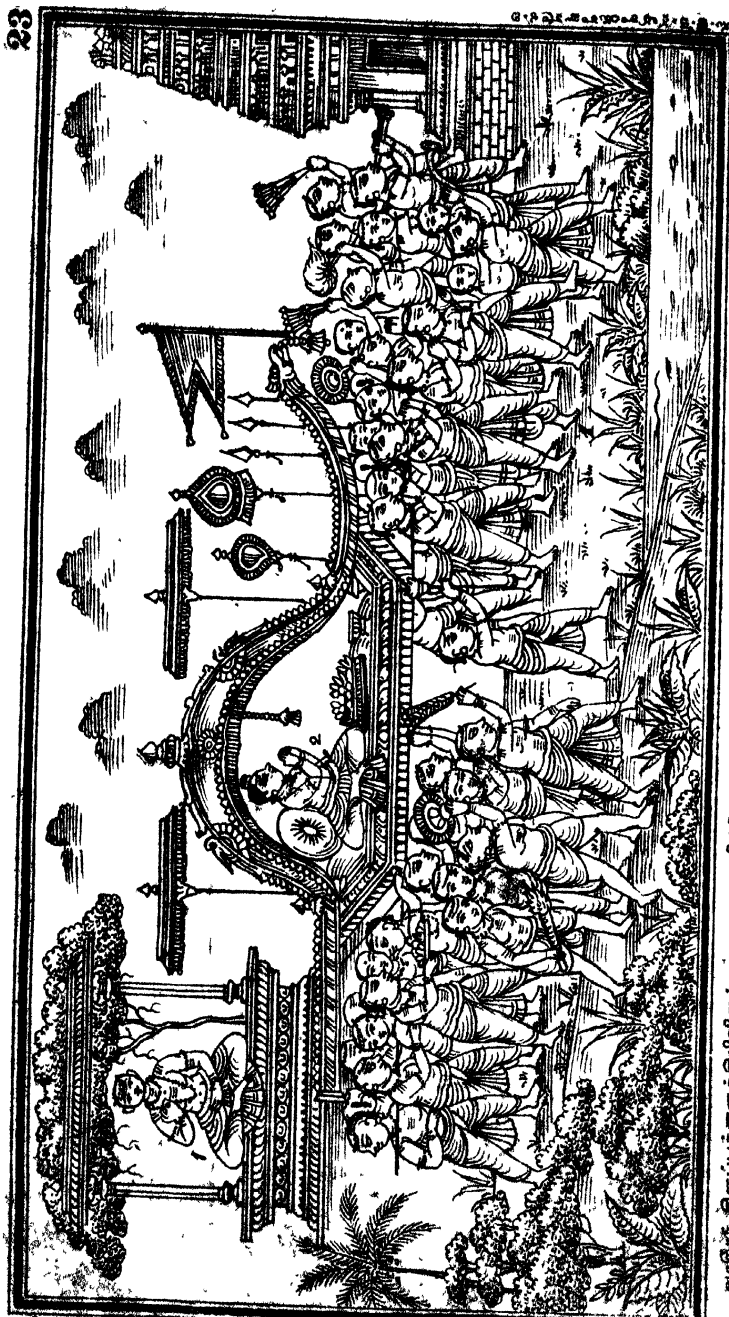
பொன்னிவலங்கொண்டதிருப பூதருத்தியிவரிருப்பக்
கன்மனத்துவல்லமணா தமைவாதிறகூட்டழித்துத்
தென்னவன் கூனியிர்த்தருளித் திருநீற்றினொளிகண்டு
மன்னியசீர்ச்சண்பைநகா மறையவனாவருகின்றார்.

(இ-ள்.) பொன்னிவலங்கொண்ட=காவிரிநதியானது வலமாகச்சூழுகின்ற, திரு
பூந்துருத்தியிவரிருப=திருப்பூந்துருத்தியென்னும் திருப்பதியில் வாசமுனிவர் எழு
ந்தருளியிருக்க; கன்மனத்துவல்லமணாதமை=இரங்காமனுமுடைய வலியசமணாகளை,
வாதிற்கட்டித்து=வாதினால் வென்று; தென்னவன்கூனியிர்த்தருளி=நின்றசோநெடு
மாநாயனானது கூனை நிரிர்ச்செய்து, திருநீற்றினொளிகண்டு=வியூகியினொளியை விள
ங்கச்செய்து, மன்னியசீர்ச்சண்பைநகாமறையவனாவருகின்றார்=நிலைபெற்ற சிறப்பி
ணையுடைய, கோழியில் அவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையார் பாண்டிநாட்டினின்றும் எழுந்
தருளுவாராயினார்.—எ-று.

தருத்தி என்றது ஆற்றினிடைக்குறை. காவிரி வலமாய்வருதலால் பூந்துருத்தி
யென்றாயிற்று. (ககக)

தீந்தமிழ்நாட்டிடைநின்று மெழுந்தருளிச்செம்பொன்னி
வாய்ந்தவளாதருநாட்டு வந்தணைநதாவாக்கினுக்கு
வேந்தரிருந்தமைகேட்டு வினாநதவர்பாற்செல்வனெனப்
பூதருத்திவளமபதியின் புறமபணையில்வந்தணைநதார்.

(இ-ள்.) தீந்தமிழ்நாட்டிடைநின்றுமெழுந்தருளி=இனிய தமிழ்நாட்டின்கணினின்றும்
எழுந்தருளி; செம்பொன்னி=செந்நிறமான காவிரிநதியானது, வாய்ந்தவளாதருநாட்டு
வந்தணைந்தார்=சிறந்த வளத்தைக்கொடுக்கும் சோழநாட்டில் எழுந்தருளிவந்த ஆளு
டையபிள்ளையார், வாக்கினுக்குவேந்தரிருந்தமைகேட்டு=ஆண்டவரசு அங்கெழுந்தரு



வழிநீர் திருப்புக்தருத்திலிருக்க ஆளுடையபிள்ளையார் பாண்டிநாட்டிற் கைவழமனம் பரவச்செய்து சேனாட்டி லே அவரை
க காளவருணையில் வாசேரும் அப்பிள்ளையருடைய திருத்திலைகையதாவதும் பேறடைய அப்பொக்குமறஞன, வாயிந்த
த்தேருவன்தலை.

ளியிருந்தமையைக் கேள்வியுற்று, வினாந்தவர்பார்செல்வனென=அவரிடத்து வினாந்தசெல்வேனென்று, பூந்துருத்திவளம்பதியின்=திருப்பூந்துருத்தியென்னும் வளந்தங்கிய திருப்பதிக்கணுள்ள, புறம்பணியில்வந்தணைந்தா=மருதநிலத்தில் எழுந்தருளிவந்தார்.

சண்பைவருதமிழ்விருக லொழுந்தருளத்தாங்கேட்டு
மண்பரவுமபெருங்கீர்த்தி வாசீசா மனமகிழ்ந்து
கண்பெருகுங்களிகொள்ளக் கண்டி. நைஞ்சுகாதலினு
லெண்பெருகுமவிருப்பெய்த வெழுந்தருளியெதிராசென்றார்.

(இ-ள்.) சண்பைவருதமிழ்விருகா=சீகாழியில் அவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையார்; எழுந்தருளத்தாங்கேட்டு=எழுந்தருளத்தாம் அதைக்கேள்வியுற்று, மண்பரவுமபெருங்கீர்த்திவாசீசாமனமகிழ்ந்து=நிலவுலகத்தாவணங்கும் மிகக் புகழையுடைய ஆண்டவரசு திருவுள்ளமகிழ்ந்து, கண்பெருகுங்களிகொள்ள=தம்முடைய கண்கள் பெருங்களிப்படைய; கண்டி. நைஞ்சுகாதலினு=தரிசித்துவணங்கும் பேரன்பினால், எண்பெருகுமவிருப்பெய்த=எண்ணத்தக்க பேரவாவானது உண்டாக, எழுந்தருளியெதிராசென்றார்=எழுந்தருளி யெதிரோபோனார்.—எ-று. (௩௬௩)

காழியாகோன்வருமெல்லை கலந்தெய்திங்காதலித்தார்
சூழமிடைநதிநெருக்கிற் காணுமேதொழுதருளி
வாழியவாதமைத்தாங்கு மணிமுத்தின்சிவிகையினைத்
தாழுமுடலிதுகொண்டு தாங்குவன்யானெனத்தரித்தார்.

(இ-ள்.) காழிபர்கோனவருமெல்லைகலந்தெய்தி=ஆளுடையபிள்ளையார் எழுந்தருளியருகின்ற இடத்தைத் தாமும் திருக்கூட்டத்திற கலந்து கிட்டி, காதலித்தாராகுமுமிடைந்திநெருக்கில்=அடியாராகக் நாற்புறமும் சூழ்ந்திருக்கும் மிடைந்த நெருக்கத்திலு; காணுமேதொழுதருளி=தம்மைப் பிள்ளையார் அறியாதவண்ணம் வணங்கியருளி, அவர்தமைத்தாங்குமணிமுத்தின்சிவிகையினை=அவ்வாளுடைய பிள்ளையாரை அடியார்கள் சுமக்கின்ற அழகிய முத்துச்சிவிகையை, தாழுமுடலிதுகொண்டு தாங்குவன்யானெனத்தரித்தார்=தாமுந்த இவ்வுடம்பைக்கொண்டு யானும் சுமப்பேனென்று அதனைத் தாங்கியருளினார்.—எ-று. வாழி-அசை.

பணிமுதலியவற்றாழிவரலுடைமையின் தாழுமுடலென்றும் இவ்வுடற்கு இப்பணி பெரும்பேறு விளைககுமென்னும் கருத்தினராய் இதுகொண்டு தாங்குவனென்றும் கருதினனாக.

(௩௬௪)

வந்தொருவரறியாமே மறைந்தவடிவொடும்புகலி
யந்தணனாரோறியெழுந்தருளியருமணிமுத்தின
சந்தமணிச்சிவிகையினைத் தாங்குவாருடன் றாங்கிச்
சிகதைகளிப்புறவருவார தமையாருந்தெளிந்திலரால்.

(இ-ள்.) வந்தொருவரறியாமேமறைந்தவடிவொடும்=ஒருவருமறியாமல் வந்து மறைந்த திருவுருவோடு, புகலியந்தணனாரோறியெழுந்தருளியருமணிமுத்தின=சீகாழியிலவதரித்த ஆளுடையபிள்ளையார் இவர்த்தெழுந்தருளியரும, அணிமுத்தின்சந்தமணிச்சிவிகையினை=அழகிய முத்துக்களாலிழைத்த சிறந்த இரத்தினச்சிவிகையை; தாங்குவாருடன் றாங்கி=தாங்கும் அடியார்களோடு தாங்கி; சிந்தைகளிப்புறவருவார்தமையாருந்தெளிந்திலர்=திருவுள்ளங்களிப்போடுவரும் வாசீசமுனிவரை யாவரும் தெரிந்திலர்.—எ-று. ஆல் - அசை.

அரன்பணிபோலன்பர்பணியும் ஒருதன்மைத்தெனக்கோடலில் தாங்கிச் சிந்தை
களிப்புற வருவானென்றார். (௩௬௦)

திருஞானமாமுனிவ ரரசிருந்தபூந்துருத்திக்
கருகாகவெழுந்தருளி யெங்குற்றாரப்பொன
வுருகாநின்றும்மடியே னுமமடி கடாங்கிவரும்
பெருவாழ்வுவந்தெய்தப் பெற்றிவகுற்றேனென்றார்.

(இ.ள்.) திருஞானமாமுனிவர்—ஆளுடையபிள்ளையாரா, அரசிருந்தபூந்துருத்திக்க
ருகாகவெழுந்தருளி—வாசீசமுனிவர் எழுந்தருளியிருந்த திருப்பூந்துருத்திக்குச் சமீ
பமாக எழுந்தருளி; எங்குற்றாரப்பொன—அப்பர் எங்குற்றாரென்று வினவியருள;
உருகாநின்றும்மடியேனுமமடி கடாங்கிவரும்—உமதடியேன் மணங்கசிந்து உம்முடைய
திருவடிகளைச் சுமந்துசெல்லும், பெருவாழ்வுவந்தெய்தப்பெற்று—பேராணந்தவாழ்வு
கிடைக்கப்பெற்று, இவகுற்றேனென்றார்—இங்கிருந்தகின்றேனென்றருளிச்செய்தாரா.

மெய்யடியாக்கடியாராகும் தம்மியல்புவினக்கிய உம்மடியேனென்றும் பிள்ளையா
ரடிகள் தாங்கிவரும்பணி முதல்வன் பணியாய்க்கோடலில் பெருவாழ்வுவந்ததென்றுங்
கூறினான்க. (௩௬௧)

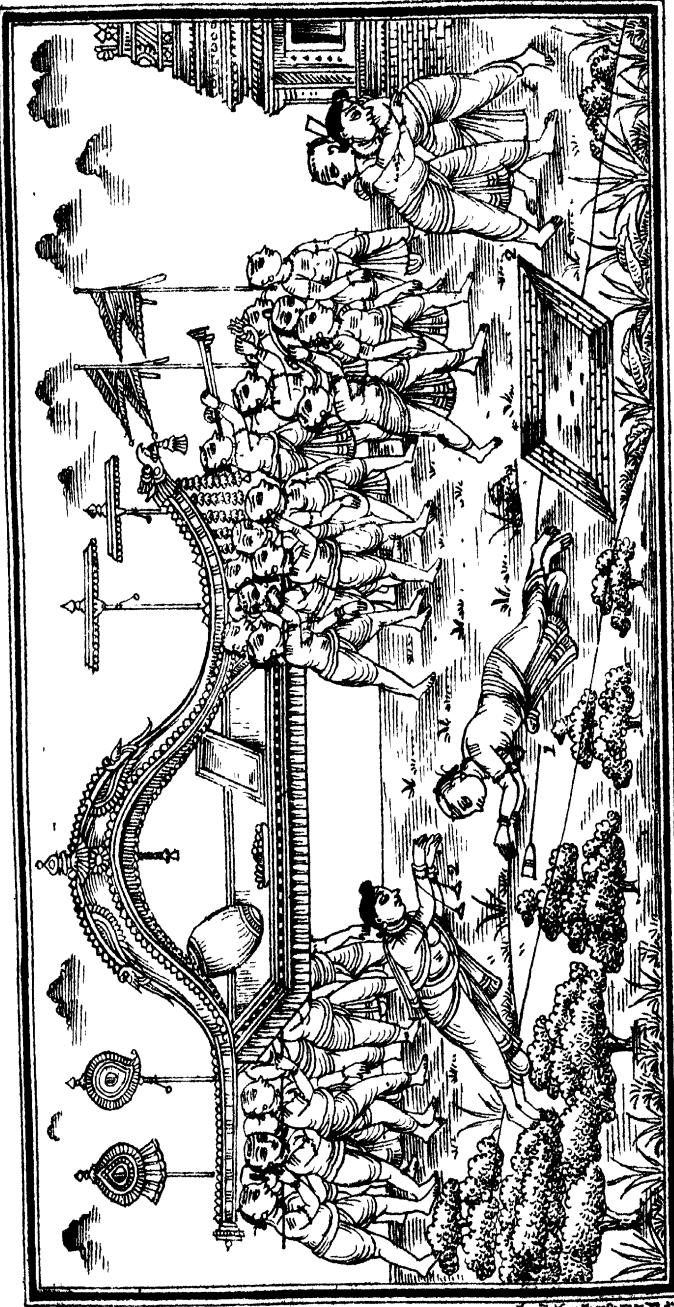
பிள்ளையாரதுகேளாப பெருகுவினாவுடனிழிந்தே
யுள்ளமிகுபதைப்பெய்தி யுடையவரசினைவணங்க
வள்ளலாரவாகிச ரவாவணங்காமுன்வணங்கத
துள்ளுமான்மறிககரத்தார் தொண்டரொலாதொழுதார்த்தார்.

(இ.ள்.) பிள்ளையாரதுகேளா—ஆளுடையபிள்ளையாரா வாசீசமுனிவரருளிய திரு
வார்த்தையைக்கேட்டு; பெருகுவினாவுடனிழிந்த—மிக்க வினாவோடு சிலிகையினி
றுமிறங்கி, உள்ளமிகுபதைப்பெய்தி—திருவுள்ளத்தில் மிக்க பதைபதைப்படைந்து;
உடையவரசினைவணங்க—ஆண்டவரசைவணங்க; வள்ளலாரவாகிசர்—அருள்வள்ளலா
கிய வாசீசமுனிவா, அவர்வணங்காமுன்வணங்க—பிள்ளையாவணங்குமுன் தாமும்
வினாந்துவணங்க, துள்ளுமான்மறிககரத்தார்—துள்ளுகின்ற மான்கன்றையெந்திய திரு
க்கரத்தையுடைய சிவபிரான்; தொண்டரொலாதொழுதார்த்தார்—திருவடியாகளெல்
லாரும் வணங்கி ஆரவாரித்தாராகள்.—எ-று, ஏ-அசை.

ஆண்டவரசு இது செய்யப்பெறுதென்னும் சூருமைப்பாட்டால் பிள்ளையார் வினா
வுடனிழிந்து பதைப்பெய்தி வணங்கினொன்றும் வாசீசமுனிவரும் அவர் வணங்குதல்
தகாதென்னும் அருமைப்பாட்டால் அவர் வணங்காமுன் தாமும் வணங்கினொன்றுங்
கொள்க. இச்செய்யுள்களாஷ் இருவர்மாட்டுமுள்ள பொய்விரவர அன்பும் அடிமைத்
தன்மையும் விளக்கியவாறு காண்க. (௩௬௨)

கழமலக்கோன்றிருநாவுக் கரசருடன்கலந்தருளிச்
செழும்நியந்தவழ்சோலைப் பூந்துருத்தித்திருப்பதியின்
மழுவினொடுமானேநது திருக்கரத்தார்மலர்த்தாள்கள்
தொழுதுருகியின்புற்றுத் துதிசெய்தங்குடனிருந்தார்.

(இ.ள்.) கழமலக்கோன்றிருநாவுக்கரசருடன்கலந்தருளி—ஆளுடையபிள்ளையார்
ஆண்டவருடன் திருவுள்ளக்கல்பயாய்; செழும்நியந்தவழ்சோலைப்பூந்துருத்தித்திருப்ப
தியில்—அழகமும்புந்த சந்திரன் தவழ்கின்ற சோலைமூலத்த திருப்பூந்துருத்தியென்னும்



அப்பாக்காரமிகன் பிச்சையார் சிலிகையைத் தாருவதைத் தடுக்கண்டு மனம்பதைத்து அதைவிட்டழித்து நாம் அப்பாக்கார
மினை வணிக அவர் வணக்குவதற்குமன் தாம் வணகினா. பிச்சு பிச்சையாரும் பாண்டித்தத்தில் நடத்தியவர்களை அப்பா
காரமிகனைத் தடுத்து அகருடன் சிலகன் அடைக்களியிருந்தது

திருப்பதியில்; மழுவினோடுமானேந்ததிருக்கரத்தாமலர் தநாங்கள்=மழுவோடு மாண்க
ன்றையேந்திய திருக்கரங்கையுடைய சிவபிரான மலர்போலும் திருவடிக்கை, தொழு
துருகியின்புற்றுத்துகியெய்தங்குடனி ருந்தா=வணங்கி மனமுருகி இனபமடைநது திரு
ப்பதிகங்கள்பாடி அவ்விடத்தில் இருவரும் வசித்திருந்தருளி னாகள்.—எ-று (௩௯௮)

வல்லமணாதமைவாதிஸ் வென்றதுவுமவமுதிபாற
புலஸிய கூனிமிர்த்ததுவுந தண்பொருட்புனனாட்டி
வெல்லையிலாததிருநீறு வளர்த்ததுவுமிருந்தவத்தோர்
சொல்லவதுகேட்டுவந்தா நாயபுகழ்வாகீசா.

(இ-ள்.) வல்லமணாதமைவாதில்வென்றதுவும்=கொடியசமணர்களை வாதிலே
வென்றதும், வமுதிபாற்புல்லியகூனிமிர்த்ததுவும்=பாண்டியனிடத்துச் சோந்திருந்த
கூளை நிரும்படி செய்ததும், தண்பொருட்புனனாட்டில=குளிரசகிதவகிய தாமபிர
பர்ணிகீர்பாயும் பாண்டிநாட்டில், எல்லையிலாததிருநீறுவளர்த்ததுவும்=அளவுபடாத
மகிமையையுடைய விபூதியைப் பரமபசுசெய்ததும், இருந்தவத்தோரசொல=ஆளு
டையபிள்ளையா அருளிச்செய்ய; அதுகேட்டுவந்தா நாயபுகழ்வாகீசா=அதைக்கேட்
டுத நாய்மையான புகழையுடைய வாசீசமுனிவா மகிழ்ச்சியடைந்தார் --எ-று.

எல்லையிலாத்திருநீறென்றது மலமலவாசனைகளைக்கெடுக்கும் குறியாய் அருட்சம
பத்தாயிருக்குமியல்பு பற்றியென்க. வளர்த்தல் - இது முகவியசாதனமென்று உலகத்தா
ஜயமின்றித்தெளிந்து வாழச்செய்தல். (௩௯௯)

பண்புடையபாண்டிமா தேவியாதமபரிவு
நண்புடையகுலச்சிறையார் பெருமையுஞானத்தலைவ
ரெண்பெருகவுரைத்தருள வெல்லையிலோவாகீசா
மண்குலவுதமிழநாடு காண்பதற்குமனங்கொண்டார்

(இ-ள்.) பண்புடையபாண்டிமாதேவியார்தம்பரிவும்=நல்லொழுக்கமுடைய மங்
கையாக்கரசியாரது சிவநேசமும், நண்புடையகுலச்சிறையார்பெருமையும்=அடியா
பத்தியிற்சிறந்த குலச்சிறையாராது தகுதியுடைமையும், ஞானத்தலைவரெண்பெருக
வுரைத்தருள=ஆளுடையபிள்ளையா விரித்தருளிச்செய்ய, எல்லையிலோவாகீசா=அளவு
படாத சிறப்பினையுடைய வாசீசமுனிவா, மண்குலவுதமிழநாடுகாண்பதற்குமனங்கொ
ண்டார்=நிலவுலகத்திற் சிறந்துவிளங்கும் பாண்டிநாட்டைத் தரிசிக்ருமபடிக்குதம்
திருவுள்ளத்திற் கொண்டருளினார்.—எ-று. (௪௦௦)

பிரமபுரத்திருமுனிவர் பெருந்தொண்டைநன்னாடி
லரன்மகிழ்ந்தானங்க ளிணைநதிறைஞ்சிப்பாடுவதற
குரனுடையதிருநாவுக் கரசருரைசெய்தருளப
புரமெரித்தாதிருமகனா பூந்துருத்திதொழுதகன்றார்.

(இ-ள்.) பிரமபுரத்திருமுனிவா=ஆளுடையபிள்ளையார், பெருந்தொண்டைந
ன்னாட்டில்=பெருமைதங்கிய திருத்தொண்டைநாட்டில்; அரனுறையுந்தானங்கள்=
சிவபிரான்வீற்றிருந்தருளும் திருவேகம்பமுதலிய திருப்பதிகளை; அணைநதிறைஞ்சிப்பா
டுவதற்கு=அடைந்து வணங்கித் திருப்பதிகங்கள்பாடும் வண்ணம், உரனுடையதிருநா
வுக்கரசருரைசெய்தருள=அருண்ஞானமுடைய திருநாவுக்கரசர் அருளிச்செய்ய, புர
மெரித்தாதிருமகனா=சிவபிரான் திருமகனாராகிய ஆளுடையபிள்ளையார், பூந்துருத்தி
தொழுதகன்றார்=திருப்பூந்துருத்தியைவணங்கி அங்குநின்றும் எழுந்தருளினார்.—எ-று.

ஆண்டவரசங்கணர்சீ ரருள்பெற்றப்பதினின் றும்
பாண்டிநாட்டெழுந்தருளும் பான்மையராய்த் தெனறிசைபோய்க்
காண்டகையதிருப்புத்தூர் பணிநதேத்திக்கதிமதியுந்
திண்முகொடிமதினமதுரைத் திருவாலவாய்சேர்ந்தாரா.

(இ-ள்) ஆண்டவரசங்கணர்சீரருள்பெற்று=வாகீசமுனிவா சிவபிரானது சிறந்த திருவருளைப்பெற்று, அப்பதினின் றும்=அததிருப்புத்தூருத்ததியினின றும், பாண்டிநாட்டெழுந்தருளும்பான்மையராய்த் தெனறிசைபோய்=திருப்பாண்டிநாட்டிற்கு எழுந்தருளக் கருத்துடையராய்த் தெனறிசைக்கணசென்று, காண்டகையதிருப்புத்தூர்ப்பணிநதேத்தி=காணத்தக்க சிறப்பினையுடைய திருப்புத்தூரை உணங்கித்ததித்து, கதிர்மதியுந் திண்முகொடிமதில்=சூரியனையும் சந்திரனையும் அளவுகின்ற கொடியையுடைய மதில் சூழ்ந்த, மதுரைத்திருவாலவாய்சேர்ந்தாரா=மதுரையின்கணுள்ள திருவாலவாயென்னும் ஆலயத்தையடைந்தார்.—எ-று. (சூஉ)

சென்றணைநதுமதுரையினிற் றிருந்தியநூற்சங்கத்து
ளன்றிருந்துதமிழாராய்ச் தருளியவங்கணாகோயின்
முன்றிலினை வலங்கொண்டு முன்னிறைஞ்சியுளபுக்கு
வன்றனிமால்விடையாரை வணங்குகிழுவொடுக்கினைத்தாரா

(இ-ள்) சென்றணைநது=திருக்கோயிலையடைந்து, மதுரையினிற்றிருந்தியநூற்சங்கத்துள்=மதுரையில் திருத்தமான தமிழூலகனை யாராயும் முதற்சங்கத்திலு, அன்றிருந்துதமிழாராய்ச்தருளிய=அந்நாளில் சவுந்தரபாண்டியராய் வீற்றிருந்து தமிழை ஆராய்ச்சியெய்தருளிய, அங்கணாகோயிலவலங்கொண்டு=சுந்தரோசரது திருவாலவாயைவலமாகவந்து, முன்றிலினைமுன்னிறைஞ்சியுளபுக்கு=திருமுற்றத்தில் முன்னேவணங்கி உள்ளேசென்று, வன்றனிமால்விடையாரைவணங்கி=வலிதங்கிய ஒப்பிலலாத திருமாலாகிய விடையினையுடைய அச்சுந்தரோசரைத்தொழுது; மகிழ்வொடுக்கினைத்தாரா=மகிழ்ச்சியோடும் பேராணந்தத்தழுந்தினா.—எ-று. (சூ௦௩)

எய்தியபேரானந்த வினப்பதனிடையழுந்தி
மொய்திகழுஞ்சுடையானை முனைத்தானையென்றெடுத்துச்
செய்தவத்தோதாண்டகச்செந் தமிழ்பாடிபுறத்தனைவார
கைதொழுதுபணிந்தேத்தித் திருவுள்ளங்களிசிறந்தாரா.

(இ-ள்) எய்தியபேரானந்தவினப்பதனிடையழுந்தி=தாமடைந்த அடங்காத ஆனந்தவெள்ளத்தில்முழுதி, மொய்திகழுஞ்சுடையானை=நெருங்கி விளங்குகின்ற சடைமுடியையுடைய சிவபிரானை, முனைத்தானையென்றெடுத்து=முனைத்தானையென்று முதலிலெடுத்து; செய்தவத்தோதாண்டகச்செந்தமிழ்பாடிபுறத்தனைவார்=செய்கின்றதவத்தையுடைய வாகீசமுனிவர் திருத்தாண்டகமென்னும் செப்பமான தமிழ்ப்பதிகத்தைப் பாடியருளிப் புறத்தில் வருகின்றவராய்க்கைதொழுதுபணிந்தேத்தி=கைகருவித்து வணங்கித்துதித்து; திருவுள்ளங்களிசிறந்தார்=திருவுள்ளத்திற் களிப்படைந்தவராரா.சூ௦௪

திருவாலவாய்த் - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

முனைத்தானையெல்லார்க்குமுன்னேதோன்றி. முதிரஞ்சுடைமுடிமேன் முகிழ்வெண்டிங்கள், வளைத்தானை வல்லசரர்புரங்கண்முன்றும் வலாகிலை

யாவாசுகிமாநாணக்கோத்துத், துளைத்தானைச்சுசெரத்தாற்றுவுளநீருத் தூமுத்தவெண்முறுவலுமையோடாடித், திளைத்தானைத்தென்கூடற்றிரு வாலவாய்ச் சிவனடியேசுகதிககப்பெற்றேனானே. (க)

விண்ணுலகின்மேலாகண்மேலான்றனை மேலாடுபுரமுன்றும்பொ டிசெய்தானைப், பண்ணிலவுபைமபொழில்கூழ்ப்பழனத்தானைப் பசுமபொன் னினிறத்தானைப்பானீற்றானே, யுண்ணிலவுசடைக்கற்றைக்கங்கையானைக் கரதுமையோடுடனுகியிருந்தானறனைத், தெண்ணிலவுதின்கூடற்றிரு வாலவாய்ச் சிவனடியேசுகதிககப்பெற்றேனானே. (உ)

நீர்த்திரளைநீசடைமேனிறைவித்தானை நிலமருவிரீரோடக்கண்டா ன்றனைப், பாற்றிரளைப்பயினரூடவல்லான்றனைப் பதைத்தெழுந்தவெ ள்கூற்றைப்பாயந்தானறனைக், காற்றிரளாய்மேகத்தினுள்ளேநின்று கடுங் குரலாயிடிப்பானைக்கண்ணோடுநெறித், தித்திரளைத்தென்கூடற்றிருவால வாய்ச் சிவனடியேசுகதிககப்பெற்றேனானே. (ங)

வானமிதுவெல்லாமுடையான்றனை வரியரவக்கச்சானைவன்பேய் சூழக், கானமதினடமாவல்லான்றனைக் கடைக்கண்ணம்ங்கையுமை நோக்காவென்மே, லுனமதுவெல்லாமொழித்தான்றனை யுணர்வாகிராடி யேனதுள்ளேநின்ற, தேனமுதைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச் சிவனடியே சுகதிககப்பெற்றேனானே. (ச)

ஊரானையுலகேழாய்நின்றான்றனை யொற்றைவெண்பிறையானையு மையோடென்று, பேராணைப்பிறர்க்கென்றுமரியானறனைப் பிணக்காட் டினடமாலபேயோடென்று, மாரானையமராகருங்கமுதிர்தானை யருமறை யானுன்முகனுமாலுமபோற்றுகு, சீரானைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச்சிவ னடியேசுகதிககப்பெற்றேனானே. (ரு)

மூவனைமூர்த்தியைமூவாமேனி யுடையானைமூவுலகுத்தானையெங்கும் பாவனைப்பாவமறுப்பானறனைப் படியெழுதலாகாதம்ங்கையோடு மேவனைவிண்ணோடுககக்கண்டு விரிகடவினருசண்டமுதமிந்த தேவனைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச்சிவனடியேசுகதிககப்பெற்றேனானே.

துறந்தாக்குத்தாரெறியாய்நின்றான்றனைத் துன்பந்துடைத்தாளவ லலான்றனை, யிறந்தாக்களென்பேயணிந்தானறனை யெல்லிடமாவ லலான்றனை, மறந்தாமதின்முனறுமாய்த்தான்றனை மற்றொருபற்றி ல்லாவடியாகக்கென்று, சிறந்தானைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச் சிவன டியேசுகதிககப்பெற்றேனானே. (ஏ)

வாயானைமனத்தானைமனத்துணின்ற கருத்தானைக்கருத்தறிந்துமுடி ப்பான்றனைத், தூயானைத்தாவெள்ளையேற்றான்றனைச் சுடர்த்திகுடட் சடையானைத்தொடாடதுநின்ற, தாயானைத்தவமாயதன்மையானைத் தலை

யாயதேவாதிதேவர்க்கென்றுஞ், சேயானைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச்சி
வனடியேசிகதிக்கப்பெற்றேனானே. (அ)

பகைச்சுடராய்ப்பாவமறுப்பான்றனைப் பழியிலியங்களுசமுண்ட
மிர்தீந்தானே, வகைச்சுடராய்வல்லசுராபுரமட்டானே வளைவிலியாயெல்லா
ர்க்குமருள்செய்வானே, மிகைச்சுடனாவண்ணவாகண்மேலப்பாலே மேலா
யதேவாதிதேவர்க்கென்றுங், 'திகைச்சுடனைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச்
சிவனடியேசிகதிக்கப்பெற்றேனானே. (கூ)

மலையானைமாமேருமன்னினானே வளாபுன்சடையானேவானோதங்க,
டலையானையென்றலையினுச்சியென்றுங் தாபித்திருந்தானேத்தானையெங்கு
ந், துலையாகவொருவையுமில்லாதானேத தோனருதாமதில்மூன்றுந்து
ளாவெய்த, சிலையானைத்தென்கூடற்றிருவாலவாய்ச் சிவனடியேசிகதிக்க
ப்பெற்றேனானே. (கடு)

தூர்த்தனைத்தோண்முடிபத்திறுத்தான்றனைத் தொன்னரம்பினின்
னிசைகேட்டருள்செய்தானேப, பார்த்தனைப்பணிகண்டுபரிந்தான்றனைப்
பரிந்தவர்க்குப்பாசுபதமீந்தான்றனை, யாத்தனையடியேனுக்கன்பன்றன்
னே யளவிலாப்பல்லுழிகண்டுநின்ற, தீர்த்தனைத்தென்கூடற்றிருவாலவா
ய்ச்சிவனடியேசிகதிக்கப்பெற்றேனானே. (கக)

திருச்சிற்றம்பலம்,

சீர்திகழும்பாண்டிமா தேவியாதிருமேனி
சேரவருளுடையதனால் கூனியிந்தென்னவனா
பார்பரவுங்குலச்சிறையா வாசேசாதமைப்பணிவுற்
றாரகிலாக்காதன்மிக வடிபோற்றவங்கிருந்தார்.

(இ-ள்) சீர்திகழும்பாண்டிமாதேவியார்=சிறப்பமைந்த மங்கையர்க்கரசியா
ரும்; திருமேனிசேரவருளுடையதனால்=அவர் திருமேனிடையேசேரும்படிக்குத் திருவ
ருளுடைமையால், கூனியிந்தென்னவனா=தன்கூன் நிமிரப்பெற்ற நின்றசோகெடு
மாறநாயனரும்; பார்பரவுங்குலச்சிறையா=நிலவுலகிலுள்ளாரால் துதிக்கப்படும் குல
ச்சிறைநாயனரும், வாசேசாதமைப்பணிவுறு=வாசேசுமேனிவவைவனங்கி; ஆரகிலாககா
தன்மிக=அடங்காத பேரன்புமிகும்படி; அடிபோற்றவங்கிருந்தார்=அவர் திருவடி
னைத்துதிக்க அங்கெழுந்தருளியிருந்தார்.—எ-று. (சுலகி)

திருவாலவாயமர்ந்த செஞ்சுடரைச்செழுமபொருணா
றருவானேநேரிசையுந் தாண்டகமுமுதலான
பெருவாய்மைத்தமிழ்பாடிப் பேணுதிருப்பணிசெய்து
மருவார்தம்புரமெரித்தார பூவணத்தைவந்தடைந்தார.

(இ-ள்.) திருவாலவாயமர்ந்தசெஞ்சுடரை=திருவாலவாயின்கண் வீற்றிருந்தரு
ளும் செவ்விய ஞானப்பிழம்பாயுள்ளவரை; செழுமபொருணாறருவானே=செழுமையா
ன் அகப்பொருணாலை யருளிச்செய்தவரை; நேரிசையுந்தாண்டகமுமுதலான=திருநேரி

சையும் திருத்தாண்டகமும்முதலான, பெருவாய்மைத்தமிழ் பாடி—பெரிய மெய்ம்மையான தமிழ்திருப்பதிகங்களைப் பாடிருளி, பேணுதிருப்பணிசெய்து—தாம்விரும்பிய உழவாரத் திருப்பணியையும்செய்து, மருவார்முப்புரமெரித்தார்—பகைவர்களு முப்புரத்தையெரித்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், பூவணத்தைவந்தடைந்தார்—திருப்பூவணத்தை யடைந்தருளினார்.—எ-று. (௪௦௬)

திருவாலவாய்த் - திருதேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வேதியர்வேதகீதா விண்ணவாண்ணவென்றென்
 றோதியேமலர்கடுவி யொருங்கின் கழல்களகாணப்
 பாதியோபெண்ணைவத்தாய் படாசடைமதியஞ்சுடு
 மாதியேயாலவாயி லப்பனேயருளசெயாயே.

பொடிக்கொடுபூசிப்பொல்லாக குரமபையிற்புகதியொன்றிப்
 பிடிததுநின்றளகென்றும் பிதற்றிரானிருக்கமாட்டே
 னெடுப்பனென்றிலங்கைக்கோனவந தெடுத்தலுமிருபதுதோ
 ளடாத்தனையாலவாயி லப்பனேயருளசெயாயே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

இத்தத்தலம் பாண்டுகாட்டி-உள்ளது.

சுவாமிபெயா - சொக்கநாதேசுவரா - தேவியார் - மீனாட்சியம்மை.

கொடிமாடநிலவதிருப பூவணத்துக்கோயிலினு
 ணையானுககறிவரியா நோதோனறக்கணடிறைஞ்சி
 வடிவேறுதிரிசூலத் தாண்டகத்தாலவழுத்திப்போய்ப்
 பொடிநீடுதிருமேனிப புனிதாபதிபிறபணிவார.

(இ-ள்.) கொடிமாடநிலவு—கொடிகளகட்டிய மண்டபங்கள் விளங்கியிருக்கின்ற; திருப்பூவணத்துக்கோயிலினுள்—திருப்பூவணமென்னும் திருப்பதிககணுள்ள திருக்கோயிலில், கொடியானுககறிவரியா—திருமால் பிரமன் என்னும் இருவருக்கும் காணுதற்கரியராகிய சிவபிரான், நோதோனறக்கணடிறைஞ்சி—அவனொதிரே காட்சி கொடுத்தருளத் தரிசித்துவணங்கி, வடிவேறுதிரிசூலத்தாண்டகத்தால்வழுத்திப்போய்—வடிவேறு திரிசூலமென்னும் முதலையுடைய திருத்தாண்டகத்தால் துதித்துச்சென்று; பொடிநீடுதிருமேனிபுனிதாபதி—வீடிகிறைந்த திருமேனியையுடைய சிவபிரானது திருப்பதிகள், பிறபணிவார்—பிறவற்றையும் பணிவாராயினார்.—எ-று. (௪௦௭)

திருப்பூவணம் - திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வடிவேறுதிரிசூலத்தோன்றுந்தோன்றும் வளர்சடைமேலிளமதியந்
 தோன்றுந்தோன்றுங், கடியேறுகமழ்கொன்றைக்கண்ணிதோன்றுங் காதி
 ல்வெண்குழைதோடுகலந்துதோன்று, மிடியேறுகளிற்றுரிவைப்போர்வை
 தோன்று மெழிறிகழந்திருமுடியிலங்கித்தோன்றும், பொடியேறுதிருமே
 னிபொலிந்துதோன்றும் பொழிறிகழும்பூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (௧)

ஆணுகிப்பெண்ணையவடிவுதோன்று மடியவர்கட்காரமுதமாகித்தோன்று, முணுகியூர்திரிவானுகித்தோன்று மொற்றைவெண்பிறைதோன்றும் பற்றார்தம்மேற், சேணாகவவாவில்லாலெரித்தறோன்றுஞ் செத்தவர்தமமெலும்பினுற்செரியச்செய்த, பூணுணுமனாநாணுமபொலிந்துதோன்று மபொழிநிக்முமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (உ)

கல்லாலினீழலிங்கலந்துதோன்றுங் கவினமறையோர்நால்வர்க்குநெறிகளன்று, சொல்லாகச்சொல்லியவாதோன்றுநதோன்றுஞ் சூழாவுமான்மறியுந்தோன்றுந்தோன்றும், அல்லாதகாலனைமுன்னடர்த்தறோன்று மைவகையானினைவாரபாலமர்நதுதோன்றும், பொல்லாதபுலாவெலும்புபூணுய்த்தோன்றும் பொழிநிகமுமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (ங)

படைமலிந்தமமுவானுநதோன்றும பன்னிரண்டுகண்ணுடைய பிள்ளைதோன்றும், நடைமலிந்தவிடையோடுகொடியுந்தோன்று நான்மறையினொலிதோன்றுநயனந்தோன்று, முடைமலிந்தகோவணமுங்கிநுந்தோன்று மூரல்வெண்சிரமாலையுலாவித்தோன்றும், புடைமலிந்தபூதத்தின்பொலிவுதோன்றும் பொழிநிகமுமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (ச)

மயலாகுதன்னடியார்க்கருளுநதோன்று மாசிலாபபுன்சடைமேன்மதியந்தோன்று, மியல்பாகவிடுபிச்சையேற்றறோன்று மிருங்கடனஞ்சன்மருண்டகண்டந்தோன்றுங், கயல்பாயக்கடுங்கலுழிககங்கைநங்கையாயிரமாமுகத்தினொடுவானிற்றோன்றும, புயல்பாயச்சடைவிரித்தபொற்புத்தோன்றும் பொழிநிகமுமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (ரு)

பாராழிவட்டத்தார்பரவியிட்ட பன்மலருநமபுகையுமபரநதுதோன்றுஞ், ஓராழித்தாமனாயின்மலாகளன்ன திருநதியமாரிற்றத்தசேவடிகடோன்று, மோராழித்தேருடையவிலங்கைவேநதுடறுணித்தவிடாபாவங்கெடுபித்தன்று, போராழிமுன்னீர்தபொற்புத்தோன்றும் பொழிநிகமுமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (சு)

தன்னடியார்க்கருள்புரிந்ததகவுதோன்றுஞ் சதுமுகனைத்தலையரிந்ததன்மைதோன்று, மின்னணையறுண்ணிடையான்பாகநதோன்றும் வேழத்தினுலிவிருமபிப்போர்த்தறோன்றுந், துண்ணியசெஞ்சடைமேலோர்புனலும்பாம்புந் தூயமாமதியுடனவைத்தறோன்றும, பொன்னணையதிருமேனிபொலிந்துதோன்றும் பொழிநிகமுமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (ஊ)

செமிகழலுந்திருவடியுந்தோன்றுந்தோன்றுங் திரிபுரத்தையெரிசெய்தசிலையுந்தோன்று, நெறியதனைவிரித்துரைத்தநீரமைதோன்று நெற்றியேற்றதன்னடோன்றும்பெற்றந்தோன்று, மறுபிறையறுத்தருளும்வகையுந்தோன்று மலையகஞ்சலமகனும்லிந்துதோன்றும், பொறியரவுபிளமதியும்பொலிந்துதோன்றும் பொழிநிகமுமபூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (அ)

அருப்போட்டுமூலமடவாள்பாகத்தோன்று மணிகளருமுருமென்ன வடர்க்குக்கேழன், மருப்போட்டுமணிவயிரக்கோவைதோன்று மணமலிற் தடத்தோன்றுமணியாவையைத், திருக்கோட்டிநின்றதோர்திறமுத்தோர் ன்றுஞ் செக்கர்வானொளியிக்குத்திகழ்ந்தசோதிப், பொருப்போட்டிநின்ற திண்புயமுத்தோன்றும பொழிநிகழும்பூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (க)

ஆங்கணைத்தண்டிக்குமருளியன்று தன்முடிமேலலாமாலையளித்த றேன்றும், பாங்கணைநதுப்பணிசெய்வாக்கருளியன்று பல்பிறவியறுத்தரு ளும்பரிசுதோன்றுங், கோங்கணைநதகூவினமுமதமத்தமுங் குழற்கணிகநத கொளகையொடுகோலத்தோன்றும, பூங்கணைவேளுருவழித்தபொருபுத் தோன்றும பொழிநிகழும்பூவணத்தெம்புனிதனாக்கே. (கௌ)

ஆரொருவருள்சுவாருள்ளதுள்ளே யவ்வுருவாய்ப்பிற்கின்றவருளுந் தோன்றும, வாருருவபூண்மூலைன்மங்கைதன்னை மகிழ்ந்தொருபால்வை த்துகந்தவடிவுதோன்று, நீருருவகடலிலங்கையாககோனை நெறுநெ மெனவடாத்திட்டிலையுநதோன்றும, போருருவக்கூறுதைத்தபொற்பு த்தோன்றும பொழிநிகழும்பூவணத்தெம்புனிதனாக்கே (கக)

திருச்சீற்றம்பலம்,

இந்தத்தலம் - பாண்டிநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - பூவணநாதர் - தேவியா - மின்னம்பிகையம்மை.

தென்னிலங்கையிராவணன்மன் சிரமீரைந்துநுணித்த மன்னவனுமிராமனுக்கு வரும்பெரும்பாதகந்தீராகும் பிஞ்ஞகரைத்தொழுவதற்கு நினைந்துபோய்ப்பெருமகிழ்ச்சி துன்னிமனங்கரைந்துருகத் தொழுதெழுந்தார்சொல்லரசா.

(இ-ள்.) தென்னிலங்கையிராவணன்மன்=தெற்கின்கணுள்ள இலங்கையில்வா ழ்ந்த இராவணனுடைய; சிரமீரைந்துநுணித்த=தலைகள்பதையும் வெட்டிய; மன்ன வனுமிராமனுக்கு=அரசராகிய இராமருக்கு; வரும்பெரும்பாதகந்தீராகும்=வந்த பிர மகத்தியைநீக்கிய, பிஞ்ஞகரைத்தொழுவதற்குநினைந்துபோய்=சிவபிரானை வணங்குவ தற்குக் கருதிச்சென்று, பெருமகிழ்ச்சி துன்னிமனங்கரைந்துருக=அதனால் பேரானந்த முண்டாய் மனங்கரைந்துருகும்படி, தொழுதெழுந்தார்சொல்லரசா=வணங்கி யெழுந் தார் வாசீசமுனிவர்.—எ-று. (சௌ)

தேவர்தொழுவதனிமுதலைத் திருவிராமேச்சரத்து மேவியசங்கரையெதிரா நின்றுவிருப்பதுமொழியாற் பாவுதிருநேரிசைகண் முதலானதமிழ்ப்பாடி நாவரசாதிருத்தொண்டு நலம்பெருகச்செய்தமார்தார்.

(இ-ள்.) தேவர்தொழுவதனிமுதலை=தேவர்களால் வணங்கப்படும் ஒப்பற்ற முதல்வனார்; திருவிராமேச்சரத்துமேவியசங்கரையெதிரா=திருவிராமேச்சரமென்னும் திருப் பதியில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானை, எதிரின்று=திருமுன்னேநின்று; விருப்பதுமொ ழியால்=இனிய சொற்களினால்; பாவுதிருநேரிசைகண்முதலானதமிழ்ப்பாடி=அமைந்து

திருநாவுக்கரசுசுவாமிகள் புராணம்

திருநேரிசைமுதலிய தமிழ்ப்பதிகங்களைப்பாடியருளி, நாவரசாதிருத்தொண்டு==திருநாவுக்கரசர் உழவாரத்திருத்தொண்டை, நலம்பெருகச்செய்தமார்தா==நன்மையுண்டாகச் செய்து அவரு வீற்றிருந்தருளிஞர்.—எ-று. (சூக)

திருவிராமேச்சரம் - திருநேரிசை

திருச்சிற்றம்பலம்

பாசமுங்கழிக்ககில்லா வரககரைப்படுத்தத்தகக்
வாசமிக்கலாகள்கொண்டு மதியினுல்மால்செய்கோயி
னேசமிககன்பினுலே நினைபினீரின் றுநாளுந்
தேசமிக்கானிருநத திருவிராமேச்சரமே. (க)

முற்றினாள்களென்று முடிப்பதேகாரணமா
யுற்றவன்போகளாலே யுணர்விலாவரக்காதமமைச்
செற்றமால்செய்தகோயிற் திருவிராமேச்சரத்தைப்
பற்றிப்பரவுநெஞ்சே படாசடையீசன்பாலே (உ)

கடலிடைமலைகடமமா லடைத்துமால்சுருமமுற்றித்
திடலிடைச்செய்தகோயிற் திருவிராமேச்சரத்தைத்
தொடலிடைவைத்துநாசிற் சுழல்கின்றேன றாய்மையின்
யுடலிடைநின் றுமபேரா வைவராட்டுண்டுநானே (ங)

குணறுபோற்றேளுடைய குணமிலாவரகாதமமைக்
கொணறுபோராழியமமால் வேடகையாற்செய்தகோயில்
நன் றுபோனெஞ்சமேரீ நன்மையையறிதியாயிற்
சென்றுரீதொழுதுய்கண்டாய் திருவிராமேச்சரமே. (ச)

விரமிககெயிறுகாட்டி வின்னுறரீண்டரககன
கூரமிககவளைச்சென்று கொணறுடனாகடற்படுததுத்
தீரமிக்கானிருநத திருவிராமேச்சரத்தைக்
கோரமிக்காதவததாற் கூடுவாகுறிப்புளாரோ. (ரு)

ஆவலநமமினமிககா றென்றவவ்வரககாடடிப்
போவலந்செய்துமிசகுப் பொருதவர்தமமையிடடித்
தோவலந்செற்றமால்செய் திருவிராமேச்சரத்தைச்
சேர்மடநெஞ்சமேரீ செஞ்சடையெநதைபாலே. (சு)

வாக்கினுன்புணர்த்து வாழ்கிலாதம்மையெல்லாம்
போக்கினுற்புடைத்தவாக ஞயிர்தனையுண்டுமால்தான்
றேக்குரீசெய்தகோயில் திருவிராமேச்சரத்தை
நோக்கினுல்வணங்குவார்க்கு நோய்வினை றுணுகுமன்றே. (ஏ)

பலவுகாடமைசெய்து பாதன்மேற்குழிவந்து
கொலையிலார்கொடியராய வரக்கரைக்கெரன் றுவிழ்த்த

மூலமும் உரையும்.

சிலையினுன் செய்தகோயில் திருவிராமேச்சரத்தைத்
தலையினுல்வணங்குவார்கள தாழ்வாராதவமதாமே. (அ)

கோடிமாதவங்கன்செய்து குன்றினாதமமையெல்லாம
விடவேசகரத்தா லெறிநதுபின்னனபுகொண்டு
தேடிமால்செய்தகோயில் திருவிராமேச்சரத்தை
நாடிவாழ்நெஞ்சமேரீ நன்னெறியாகுமன்றே. (ஆ)

வன்கண்ணாவாளாககா வாழ்வினையொன்றறியார
புன்கண்ணராகின அ போகளசெய்தானாமாட்டிச்
செங்கண்மால்செய்தகோயில் திருவிராமேச்சரத்தைத்
தங்கனூலெய்தவல்லா தாழ்வாராதலேவனபாலே. (க)

வகைகளொத்தேயுயர்ந்த மணிமுடியரக்காகோனே
விரையமுற்றறவொடுக்கி மீண்டுமால்செய்தகோயில்
திரைகள்முத்தால்வணங்குந திருவிராமேச்சரத்தை
யுரைகன்பத்தாலுரைப்பா நுள்குவாரனபினிலே. (கக)

நிருசசிற்றம்பலம்.

இந்தத்தலம் பாண்டிநாட்டிலுள்ளது.

சுவாமிபெயர் - இராமலிங்கேசுவரர் - தேவியார் - பருவதவர்த்தனியம்மை.

அங்குறைந்துகண்ணுதலா ரருளருடியகன்றுபோய்ப்
பொங்குதமிழ்த்திருநாட்டுப் புறப்பணைகுழ்நெலவேவி
செங்கண்விடையாமன்னுந திருக்கானப்போமுதலா
யெங்குகிழ்தானங்க ளெல்லாமபுகுகிறைஞ்சுவார்.

(இ-ள்.) அங்குறைந்துகண்ணுதலாரருள்குடி—அவர் அங்கே எழுந்தருளியிரு
ந்து சிவபிரானது திருவருளைவணங்கிக்கொண்டபின், அகன்றுபோய்—அங்குருன்றும்
எழுந்தருளி; பொங்குதமிழ்த்திருநாட்டு—பொலிவினையுடைய தமிழ்நாட்டின்கண,
புறம்பணைகுழ்நெலவேவி—மருதநிலங்குழந்த திருநெல்வேலியும்; செங்கண்விடையார்
மன்னும்—சிவந்தகணையுடைய இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்ட சிவபிரான் வீற்றி
ருந்தருளும், திருக்கானப்போமுதலா—திருக்கானப்பேரரும்முதலாக, எங்குநிகழ்தான
ங்கெல்லாம்—பாண்டிநாடு முழுதுமிருக்கின்ற திருப்புகிளையெல்லாம், புகுகிறைஞ்ச
ுவார்—சென்று வணங்குவாராயினா. —எ-று.

திருக்கானப்பேரர் என்பது காளையாகோயில் (சுகல)

தொழுதுபலவகையாலுஞ் சொற்றொடவண்டமிழ்பாடி
வழுவிநிருப்பணிசெய்து மனங்கசிவுற்றொப்பொழுது
மொழுகியகண்பொழிபுனலு மோவாதுசிவன்றாளக
டழுவிசுந்தையிலுணர்வுந தங்கியரீமையிற்சரித்தார்.

(இ-ள்.) தொழுதுபலவகையாலும்—அவர் அங்கங்குவணங்கித் திருக்குறந்தொ
கை திருத்தாண்டகமுதலிய பல வேறுபாட்டாலும், சொற்றொடவண்டமிழ்பாடி—
சொல்லாற்றொடுத்தவனவிய தமிழ்ப்புகிளையிற் பாடியருளி; வழுவிநிருப்பணிசெய்து

மனங்கசிவுற்று—குற்றமற்ற உழைவாரப் பணி யிடையைச்செய்து மனங்கனிந்து; எப் பொழுதுமொழுகியகண்பொழிபுனலும்—இடைவிடாது பெருகுகின்ற ஆனந்தக்கண னீரும், ஏவாதுசிவனாளுக்கடமூவியசிறனையிலுணர்வும—எப்பொழுதும் சிவபிரானது திருவடிகளிற்கலந்த திருவுள்ளத்தில் மெய்யுணர்வும், தங்கியநீர்மையிற்சரித்தார—பொருநதிய குணத்தோடொழுகினா —எறு (சகச)

தேம்பொழியுஞ்செந்தமிழ்நாட டினிலெங்குஞ்சென்றிறைஞ்சிப
பாமபணிவாராதமைப்பணிவார பொன்னிநாடதுவண்ணநது
வாமபுனல்சூழவளநகர்கள் பின்னுமபோய்வணங்கியே
பூம்புலூர்வந்தடைநதார பொயப்பாசம்போக்குவார.

(இ-ள்) பொய்ப்பாசம்போக்குவார—பொய்ப்பாசம் போக்குவாராகிய அவர்; தேம்பொழியுஞ்செந்தமிழ்நாட்டினில்—கேட்டாக கினிமையைவினாகும் செந்தமிழ்நாட்டினகண. எங்குஞ்சென்றிறைஞ்சி—எவ்விடத்தும் சென்றுவணங்கி, பாம்பணிவாராதமைப்பணிவார—பாம்பையணியாகவணிகந சிவபிரானைப் பணிவாராய், பொன்னிநாடதுவண்ணநது—காவிரிநாட்டையடைந்து, வாம்புனல்சூழவளநகர்கள்—பெருகு கின்ற நீரூழந்தவளந்தங்கிய அங்குள்ள பிறதிருப்பதிகளையும், பின்னுமபோய்வணங்கி— மீண்டும் சென்று வணங்கிக்கொண்டு, பூம்புலூர்வந்தடைநதார—திருப்புகலூரை வந்தணந்தார்.—எறு. ஏ அசை. (சகச)

பொய்கைசூழபூம்புகலூர்ப் புனிதாமலத்தாள்வணங்கி
கையுமனப்பரிவோடு நாடோறுந்திருமுன்றிற்
கைகலந்ததிருத்தொண்டு செயதுபெருங்காதலுடன்
வைகுநாளெண்ணிறந்த வண்டமிழமலைகள்மொழிவார.

(இ-ள்) பொய்கைசூழபூம்புகலூர்ப்புனிதர்மலத்தாள்வணங்கி—அவர்வாடிகள் சூழந்த பொய்வினையுடைய திருப்புகலூரில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானது மலாபோ லும் திருவடிகளைவணங்கி, கையுமனப்பரிவோடும்—கசிந்துருகுகின்ற திருவுள்ளப்பற் றோடும், நாடோறுந்திருமுன்றில்—நாத்தோறும் திருமுற்றத்தின்கண; கைகலந்ததிருத் தொண்டுசெய்து—கையினால் செய்தற்குரிய திருத்தொண்டைச்செய்து, பெருங்காதலு டன்வைகுநாள்—பெருவிருப்போடிருக்கும் நாளில், எண்ணிறந்தவண்டமிழமலைகளை மொழிவார—அளவில்லாதவளவிய தமிழ்ப்பதிகமலைகளை அருளிச்செய்வாராயினார். ()

நின்றதிருத்தாண்டகமு நீடுதனித்தாண்டகமு
மன்றுறைவாரவாழ்பதிகள் வழுத்ததுதிருத்தாண்டகமுந்
கொன்றைமலாச்சடையாபாற குறைந்தடைந்தேரிசையுந்
துன்றுதனிநேரிசையு முதலானதொடுததமைத்தார.

(இ-ள்) நின்றதிருத்தாண்டகமும்—எம்மடிகணின்றவாறே என்னும் இறுதியையுடைய நின்றதிருத்தாண்டகமும், நீடுதனித்தாண்டகமும்—உயர்ந்த தனித்திருத்தாண்டகமும்; மன்றுறைவார்வாழ்பதிகள்வழுத்து—கணக்கப்பயின்கண் வாழ்கின்ற சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும் திருப்பதிகளைத் துதிக்கின்ற, திருத்தாண்டகமும்—திருப்பதிக் கோவைத் திருத்தாண்டகமும்; கொன்றைமலாச்சடையாபால்—கொன்றைப்பூமலை யைமுடித்த சண்டமுடிையையுடைய சிவபிரானிடத்து; குறைந்ததிருநேரிசையும்—குறைந்த திருநேரிசையும்; துன்றுதனிநேரிசையுமுதலான—நெருங்கிய தனித்திருநேரிசையுமுதலான திருப்பதிகங்களை, தொடுத்தமைத்தார்—பாடியருளினார்.—எறு. சகச

நின்ற திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

இருநிலைந்தீயாகிரீருமாகியமனனாயெறியுங்காற்றுமாகி
யருநிலையதிங்களாய்ராயிருகியாகாசனாயட்டமூர்த்தியாகிப
பெருநலமுங்குற்றமுமபெண்ணுமாணுஉபிறருருவுத்தம்முருவுத்தாமேயாகி
நெருநலையினனுகிரானையாகிவிழிப்புனசடையடிக்கணின்றவாறே. (௧)

மண்ணுகிவிண்ணுகிமலையுமாகிவிரமுமாமாணிக்கந்தானேயாகிக், கண்
ணுகிக்கண்ணுகிகோமணியுமாகிக்கலையாகிக்கலேனானந்தானேயாகிப, பெ
ண்ணுகிபபெண்ணுகிகோரானுமாகிபிரனையததுககப்பாலோரண்டமாகி,
யெண்ணுகியெண்ணுகிகோரொழுத்துமாகி யெழுஞ்சுடராயெமமடிகணின்ற
வாறே. (௨)

கல்லாகிக்களனுகிககானுமாகிக்காவிரியாய்க்காலாறுய்க்கழியுமாகிப்புல்
லாகிப்புதலாகிபபூமொகிப்புரமாகிப்புரமுன்றுங்கெத்தானுகிச், சொல்லா
கிச்சொல்லுகோர்பொருளுமாகிச்சுலாவாகிச்சுலாவத்கோர்சூழலாகி, நெ
ல்லாகிநிலனுகிரீருமாகிநெடுஞ்சுடராய்கிமிரந்தடிகணின்றவாறே. (௩)

காற்றுகிககாழுகிலாய்க்காலமுன்றுய்க்களவாகிநவாகிக்கங்குலாகி
க், கூற்றுகிக்கூற்றுதைத்தகொல்களிற்றுமாகிக்குகைகடலாய்க்குரைகடற்
கோகோமானுமாய, நீற்றானுய்நீற்றேற்றமேனியாகிரீள்விசுமபாய்நீள்விசும்
பினுச்சியாகி, யேற்றானுயேறாநதசெவ்வனுகியெழுஞ்சுடராயெமமடிகணி
ன்றவாறே. (௪)

தீயாகிரீராகித்திண்மையாகித்திசையாகியததிசைக்கோர்தெய்வமாகித்
தாயாகித்தந்தையாய்ச்சாவுமாகித்தாரகையுராயிறுநதண்மதியுமாகிக்
காயாகிபபழமாகிபபழத்தினின்றவிரதங்கணுகாவானுந்தானேயாகி
நீயாகிரானுகிகோமையாகிநெடுஞ்சுடராய்கிமிரந்தடிகணின்றவாறே. (௫)

அங்கமாயாதியாய்வேதமாகியருமறையோடைமபூதந்தானேயாகிப்பங்
கமாய்ப்பலசொல்லுந்தானேயாகிப்பான்மதியோடாதியாய்ப்பான்மையாகிக்,
கங்கையாய்க்காளிரியாய்க்கன்னியாகிக்கடலாகிமலையாகிக்கழியுமாகி, யெங்
குமாயேறாநதசெவ்வனுகியெழுஞ்சுடராயெமமடிகணின்றவாறே. (௬)

மாதாபிதாவாகிக்களாகிமறிகடலுமால்விசுபபுரதானேயாகிக், கோதா
விரியாய்க்குமரியாகிக்கொல்புவித்தோலாடைக்குழகனாகிப, போதாயமலர்
கொண்டோற்றிநின்றபுனைவார்பிறப்பறுககுமுனிதனாகி, யாதானுமென
கினைநதார்க்கெளிதேயாகியழல்வண்ணவண்ணந்தாநின்றவாறே. (௭)

ஆவாகியாவின்னிலைத்துமாகியறிவாகியழலாகியவியுமாகி
நாவாகிராவுக்கோருநாயுமாகிராதனய்வேதத்தினுள்ளானாகிப்
பூவாகிப்பூவுக்கோர்நாற்றமாகிப்புக்குளால்வாசமாய்நின்றனாகித்
தேவாகித்தேவாருதலுமாகிச்செழுஞ்சுடராய்ச்சென்றடிகணின்றவாறே. (௮)

நீராகிநீளகலநதானேயாகிநிழலாகிநீளவிசுமபினுச்சியாகிப, பேராகிப் பேருக்கோர்பெருமையாகிப்பெருமதில்கண்முனறினையுமெய்தானகி, யானோ னுந்தன்னடைநதாரதமமையல்லா மாடகொளளவல்லவெமமீசனூதாப, பாராகிபபண்ணாகிப்பாடலாகிப்பரஞ்சுடராய்ச்செனறமடிகணின்றவாதே. ()

மாலாகிநான்முகனயமாபூதமாய்மருககமாயருககமாயமகிழ்வுமாகிப
பாலாகியெண்டிசைககுமெல்லையாகிப்பரபாகிப்பரலோகநானேயாகிப
பூலோகபுவலோகசுவலோகமாய்ப்பூதங்களாயபுராணனனூனேயாகி
யேலாதனவெலாமெல்லிப்பானையெழுஞ்சுடராயெமமடிகணின்றவாதே ௧௦

திருச்சிற்றம்பலம்.

த வி த் த ண ட க ம்.

திருச்சிற்றம்பலம்

ஆமயந்தீர்த்தடியேனையாளாககொண்டாரதிகைவீரட்டானமாட்சிகொ
ண்டார், தாமரையோன்சிரமரிநதுகையிறகொண்டார்தலையதனிறபலிகொ
ண்டார்நிறைவாநதன்மை, வாமனனாமாகாயததுநிரங்கொண்டாராமானிட
ங்கொண்டார்வலங்கைமழுவாடகொண்டார், காமனையுமுடல்கொண்டார்க
ண்ணுல்லோர்க்கிக்கண்ணப்பாபணியுபகொளகபாலியாரே.

குராமலரோடராமதியஞ்சடைமேற்கொண்டாருடமுநநதிசனேவா
சகனுக்கொண்டார், சிராமலைதஞ்சோவிடமாததிருநதக்கொண்டாரதெனற
னெடுநதேரோனேப்பொன்றகொண்டார், பரபரனென்பதுதமதுபேராக்
கொண்டார்பருப்பதங்கைக்கொண்டாரபயங்குளபண்ணி, இராவணனென்ற
வனைப்பேரியமபக்கொண்டாரிடருமுநோயதீர்த்தெனனையாடகொண்டாரே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சேஷத்திராக்கோவை.

திருச்சிற்றம்பலம்

தில்லைச்சிற்றம்பலஞ்செம்பொன்பளளிதேவனகுடிசிராபளளிதென்கூர்
கொல்லிக்குளிரறைபள்ளிகோவல்வீரட்டங்கோகரணங்கோடிகாவு
முல்லைப்புறவமுருகன்பூண்டிமுனைபூபழையாறைசத்திமுற்றங்
கல்லிற்றிகழ்சீராகாளத்தியுகயிலாயநாதனையேகாணலாமே.

புலிவலம்புத்தூபுகனூபுனகூபுறமபயம்பூவணம்பொயகைநலனூர்,
வலிவலமாற்பேறுவாய்மூர்வைகல்வலஞ்சுழிவாஞ்சியமருகல்வனனி, நில
மலிரெய்த்தானத்தோடெத்தானததுநிலவுபெருங்கோயில்பலகண்டாற்றொ
ண்டார், கலிவலிமிக்கொணக்கால்விரலாறசெற்ற கயிலாயநாதனையேகாண
லாமே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

குறைந்ததிருநேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வென்றிலேன்புலன்களேநதுமவென்றவாவளாகநதன்னில்
சென்றிலேனாதலாலேசெந்நெறியதற்குஞ்சேயே
னின் றுளேதுளுடபுகினறேனீசனேனீசனேயோ
வின றுளேனூயில்லேனென்செய்வாந்தோன்றினேனே.

வெட்டனவுடையனுவிர்நகதான்மலையெடுத்த
துட்டனைததுட்டுத்திடுத்துசுவைபடக்கீதவகேட்ட
வட்டமாழாததியாயவாதியையோதிநாளு
மெட்டனையெட்டமாட்டேனென்செய்வாந்தோன்றினேனே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

தனித்திருநேரிசை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

தொண்டனேன்பட்டதெனனேதுயகாவிரியின்னீர்
நொண்டிருக்கோதியாடிகுருங்குமககுழம்புசாத்தி
யிண்டைகொண்டேறநூயுகியீசனையெயிராணை
கண்டனைககனடி ராதேகாலத்தைக்கழித்தவாறே.

பெருவிரலிறைநா னுன்றப்பிறையெயிலிலங்கவங்காந்
தருவரையனையதோளானககனன்றலறியீழநா
னிருவருமொருவனாயருவாமங்குடையவள்ளல்
திருவடிசுகமதுகொண்கொணநானதிரியுமாறே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ஆருயிரின் திருநிருத்த தசபுராணத்தடைவும்
பாபரவும் பாவநா சபபதிகம் டனமுறையும்
நோபடின் றறைவுந திருப்பதிக முதற்பிறவும்
பேருளின கடலளிகும பெருமாணைப பாடினா.

(இள்) ஆருயிரின் திருவிருத்தம்=ஆருயிர்த்திருவிருத்தமும், தசபுராணத்தடை
வும்=தசபுராணத்தடைவெனனும் திருப்பதிகமும், பாபரவும் பாவநாசப்பதிகம்=பா
ரிலுள்ளாரால் பரவதக்க பாவநாசத்திருப்பதிகமும்; பனமுறையுநேர்படின்னு=
பலதரமும் நேராகின்று; அறைகூவுந்திருப்பதிகமுதற்பிறவும்=அழைக்கும்பொருளை
யுடைய சரக்கறைத்திருவிருத்தமுதலான பிறதிருப்பதிகங்களும், பேருளின்கடல
ளிகும=பெரியதிருவருட்கடலைத் தமக்குக்கொடுக்கும்; பெருமாணைப்பாடினா=சிவ
பிராணப்பாடியருளினா —எ-று. (சுகு)

ஆருயிர்த்திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்

எட்டாநதிசைக்குமிருதிசைக்குமிறைவாமுறையென்
றிட்டாரமரர்வெம்பூசலெனக்கேட்டெரிவிழியா

வொட்டாக்கயவர்திரிபுரமுன்றையுமோரம்பிடு
லட்டானடிநிழற்கீழ்தன்றோவென்றனருயிரோ.

பழகவொருந்தியரன்பைங்கட்பாரிடம்பாணிசெயயக்
ருழலுமுழுவொடுமாடமாடியுயரிலங்கைக்
கிழவனிருபதுதோளுமொருவிரலாவினுத்த
வழகனடிநிழற்கீழ்தன்றோவென்றனருயிரோ.

திருச்சிற்றம்பலம்.

த்சபுராணம்-பண்-பழம்பஞ்சரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

ப்ருவனாயொன்றுசுற்றியரவங்கைவிட்டவிமையோரிருந்துபயமாய்த்
திருநெடுமால்நிறத்தையடுவான்விசுமபுகடுவானெழுந்துவிசைபோய்ப்
பெருகிடமற்றிதற்கோர்பிதிகாரமொன்றையருளாய்பிரானெயெனலு
மருள்கொடுமாவிடத்தையெரியாமலுண்டவவனண்டரண்டாரசே.

கடுகியதேர்செலாதுகயிலாயமீதுகருதேலுன்வீரமொழிநீ
முடுகுவதன்றுகாண்டியெனநின்றுபாகன்மொழிவோனேநன்றுமுனியா
விடுவிடுவென்றுசென்றுவினாவுற்றரக்கன்வலையுற்றெடுக்கமுடிதோ
னெடுநெடுவிறுவிழ்விரலுற்றபாதகினைவுற்றதென்றன்மனமே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பாவநாசம்-பண்-பழம்பஞ்சரம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பற்றற்றாட்சேர்பழம்பதியைப்பாசூர்நிலாயபவளத்தைச்
சிற்றம்பலத்தென்கிழக்கனியைத்திண்டித்திரியதிருவுருவை
வெற்றியூரில்விடுகடனாவிமலாகரனைத்தினைசூழ்த
வொற்றியூரொழுத்தமனையுள்ளத்துள்ளேவைத்தேனே

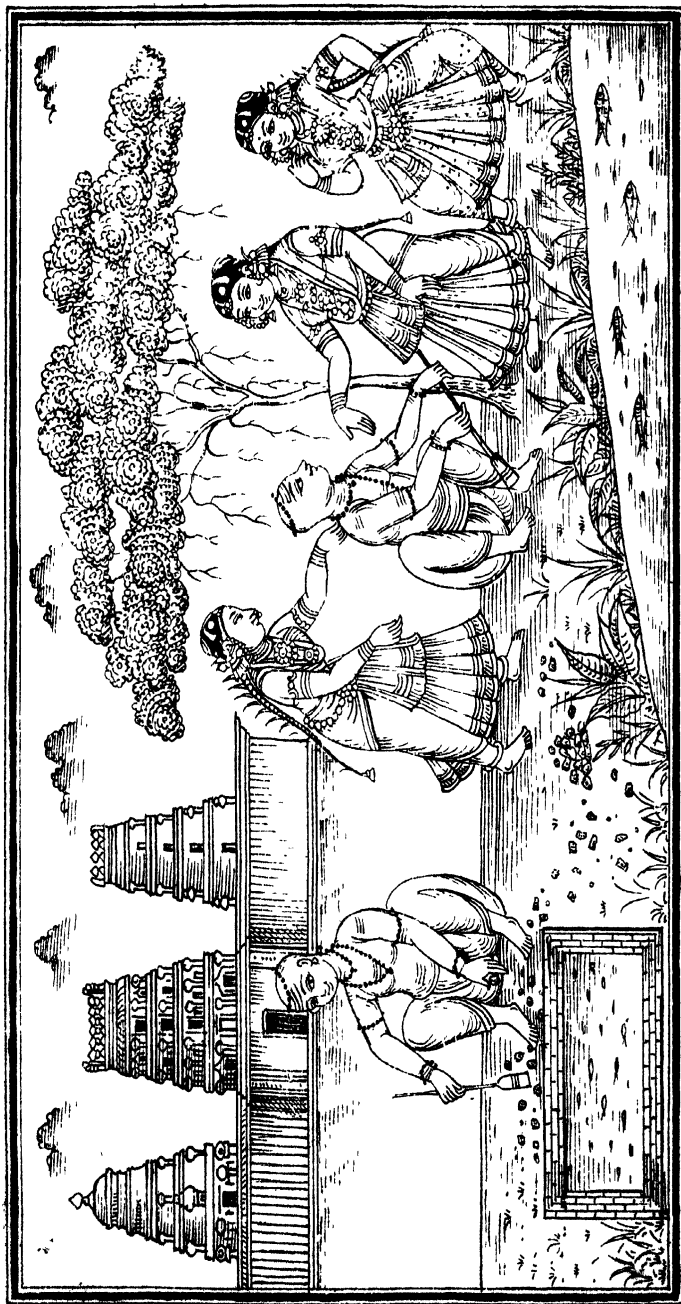
முத்தித்தானேமுனைத்தானேமுரிவெள்ளேறுர்த்தானே
பருதிச்செவ்வான்படியானேயரக்கனற்றலழித்தானேச்
சிந்தைவெள்ளப்புனலாட்டிச்செஞ்சொன்மாலையடிசேர்த்தி
யெந்தைபெம்மானென்னெம்மானென்பார்பாவநாசமே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

சரக்கறைத்திருவிருத்தம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

விடையும்விடைப்பெரும்பாகாவென்விண்ணப்பம்பென்மருவாட்
படையும்படையாய்நிறைத்தபல்பூதமும்பாய்புலித்தோ
லுடையமுடைதலைமாலையும்மாலையிழையொதுங்குஞ்
சுடையுமிருக்குஞ்சரக்கறையோவென்றனிகெஞ்சமே.



வாசுடன் திருப்புகழாரம் பரபரமாய்வினாச் சாத்திரி திருப்புகழாரம் உழவாரம் துழத்தவிடமெங்கும் பொன்வெண்ணிகளாகத்
 தேர்தலாயிற்று, அவற்றை உழவாரம் துழத்தவிடமெங்கும் பொன்வெண்ணிகளாகத்
 தேர்தலாயிற்று, அவற்றை உழவாரம் துழத்தவிடமெங்கும் பொன்வெண்ணிகளாகத்

விவந்தாடியகழலெந்தாயென் விண்ணப்பமேலிலங்குந்
தவந்தானெடுக்கத்தலைபத்திறுத்தனைதாழ்புவித்தேவல்
சிவந்தாடியபொடிநீறுஞ்சொமலைநாடிசென்று
தவந்தானிருக்குஞ்சரக்கமையோவென்றனிரெஞ்சமே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

அங்கிலைமை தனிலாண்ட வரசுபணி செய்யவவர்
நன்னிலைமை காட்டுவார நம்பாதிரு மணிமுன்றி
நன்னிலைவரு முழுவார நுழைந்தவிடந தானெங்கும்
பொன்னினொடு நவமணிகள் பொலிந்திலங்க வருள்செய்தார். ௧௦௦௦

(இ-ள்) அங்கிலைமைதனிலாண்டவரசுபணிசெய்ய—அவ்விதநிலைமையால் வாசே
முனிவர் கைத்திருத்தொண்டெய்ய, அவர்நன்னிலைமைகாட்டுவார்—அம்முனிவரது
அவாவின்மையாகிய நிலைமையை உலகத்தாருக்குக்காட்டுந் கருத்துடையாய்; நம்பர்
திரும்புமுன்றிறன்னில்—சிவபிரான் அழகிய திருமுற்றத்தில, வருமுழுவாரதுழைந்த
விடந்தானெங்கும்—அவா திருக்கரத்திற்றாங்கிய உழைவாரப்படை புல்லைச்செதுக்க
துழைந்தவிடங்கடோறும், பொன்னினொடுநவமணிகள்—பொன்னோடு நவரத்தினங்க
ளும்; பொலிந்திலங்கவருள்செய்தார்—பொலிவடைந்து விளங்கியிருக்கும்படிசெய்தார்.

செம்பொன்னு நவமணியுஞ் சேண்விளங்க வாங்கவைபு (சூ. ௧௦௦௦)
முமபர்பிரான் திருமுன்றி லுருள்பருக்கை யுடனெஞ்ச
வெம்பெருமான் வாசே ருழுவாரத் தினிலேந்தி
வம்பலர்மென் பூங்கமல வாலியினிற் புகவெறிந்தார்.

(இ-ள்.) செம்பொன்னுநவமணியும்—சிவந்தபொன்னும் நவரத்தினங்களும்; சே
ண்விளங்க—நெடுந்தூரத்தில் விளங்கித்தோன்ற, ஆங்கவைபும்—அவைகளையும், உம்பர்
பிரான் திருமுன்றில்—சிவபிரானது திருமுற்றத்தின்கண்; உருள்பருக்கையுடனெஞ்ச—
உருள்கின்ற பருக்கைக்கல்லோடு சமமாக, எம்பெருமான்வாசேசர்—எமது முதல்வரா
கிய வாசேமுனிவர், உழுவாரத்தினிலேந்தி—உழைவாரப்படையாலெடுத்து; வம்பலர்
மென்பூங்கமலவாலியினிற்புகவெறிந்தார்—ஆலயத்தைச் சூழ்த்திருக்கும் வாசனைகமழ்வி
ன்ற மிருதுவான பொலிவினையுடைய தாமரைத்தடத்தில் விழும்படி ஏறித்துவிட்டார்.

புல்லோடும் கல்லோடும் பொன்னோடு மணியோடும்
சொல்லோடும் வேறுபா டிலாகிலைமை துணித்திருந்த
நல்லோர்முன் திருப்புகலூர் நாயகனார் திருவருளால்
வில்லோடு துதன்மடவார் விசமபூடு வந்திழிந்தார்.

(இ-ள்.) புல்லோடும் கல்லோடும் பொன்னோடு மணியோடும்—புல்லும் கல்லும்
பொன்னும் மணியுமாகிய இப்பொருள்களோடும்; சொல்லோடும்வேறுபாடிலாகிலைமை
துணித்திருந்த—புல் பொன் கல் மணி என்று அப்பொருள்களை விளக்குந் சொல்லோ
டும் தழைக்கோர் சிறிதேனும் வேறுபாடில்லா நிலைமையை நிச்சயித்தறிந்த; நல்லோர்மு
ன்—அரசேமுனிவர்முன்; திருப்புகலூர்நாயகனார் திருவருளால்—திருப்புகலூரின்
எழுந்தருளிய சிவபிரான் திருவருளினால்; வில்லோடுதுதன்மடவார்—வில்லையொத்த
செறிநிலையுடைய அரமகளின்கண்; விசம்பூடுவந்திழிந்தார்—விண்ணுலகினின்றும் மண்
னுலகில்—இதற்கினுள்ளே—

சொல்லோடுமே என்ற உம்மை பொருளோடு வேறுபாடினமையேயன்றியென இறந்தது தழீஇயது சொல்லும் பொருளும் பேதாபேதமாகவில். அவாவின்மையை வரையறுத்தற்பொருட்டு உம்மை தழீஇகூறினர், பொருளில் வேறுபாடுண்டேல் சொல்லினும் வேறுபாடுண்டு, சொல்லில் வேறுபாடுண்டேல் பொருளினும் வேறுபாடுண்டு என்பதை விளக்குதற்கு.

(சகஅ)

வானகமின் னுககொடிகள் வந்திழிந்தா லெனவந்து ஆலாபமுத் தானநிறை சுருதிகளிற றகும்லங்கா ரத்தன்மை தன்னமையோடுமே கானவமு தமபரக்குங் கனிவாயி லொளிபரப்பப் பானனெடுங் கலாசன்வெளி பரப்பியிசை பாடுவா.

(இ-ள்) வானகமின்னுககொடிகள்=விண்ணுலகின்கணின் மிக்கொடிகள், வந்திழிந்தாலெனவந்து=மண்ணுலகின்கண வந்திறங்கினற்போலவந்து; தானநிறைசுருதிகளில்=உரம் கண்டம் உச்சிமுதலிய தானங்களிலே நிறைந்த சுருதிகளினாலே; தகும்லங்காரத்தன்மை=உண்டாகின்ற இனிமையோடுகூடிய, கானவமுதமபரப்பும்=கானமாகிய இசையமுதமானது வெளிப்பட்டுவருகின்ற; கனிவாயிலொளிபரப்பும்=கொல்லைக்கனிபோலும் வாயினிடத்துத் தந்தங்களின ஒளிவிளங்க; பானனெடுங்கண்கள்=நீலமலர்போலும் நெடியகண்களை, வெளிபரப்பியிசைபாடுவா=வெளியே பரப்பி இசையைப்பாடுவாராயினா, —எ-று

அலங்காரத்தன்மையென்று திருவகாராதிரசமென்னுமையும்.

(சகஅ)

கற்பகப்பூந் தளிர்மடிபோவ காருசா ரிகைசெய்ய உறபலமென் முகிழ்விரல்வட் டணையோடுங் கைபெயரப் பொற்புறுமக கையின்வழிப் பொருகயறகண் புடைபெயர் வறபுதப்பொற் கொடிதுடங்கி யாடுவபோ லாடினா.

(இ-ள்) கற்பகப்பூந்தளிர்மடி=கற்பகதருவின பொலிவுதங்கிய தளிர்போலும் அடிகள், போங்காருசாரிகைசெய்ய=தாம தோந்த அழகிய சாரிகைகளைச்செய்ய, உறபலமென்முகிழ்விரல்=செங்கழுநீரது புவருமபுபோலும் விரலு; வட்டணையோடுங்கைபெயர்=சமூலத்தலோடு எடுத்த கையானது அசைய; பொற்புறுமககையின்வழி=அழகிய அவ்வட்டணைசெய்யும் கையினவழியே, பொருகயறகண்புடைபெயர்=பொரானின்ற கயல்போலும் கண்கள் புடைபெயர்ந்து செல்ல; அற்புதப்பொற்கொடி=அகிசயம் விளைக்குங் காமவல்லியெனனுங் கொடியானது, துடங்கியாடுவபோலாடினா=ஒசிந்தாடுதல்போன்றாடினா, —எ-று.

போம சாரிகையென இயையும் போதல்=தேர்தல். முற்றப்பயிறல், (சஉ௦)

ஆடுவார் பாடுவா ரலாமாரி மேற்பொழிவார் கூடுவார் போன்றணவா ருழலவிழ விடைதுடங்கி வேடுவா மாரவே ஞுடன்மீளவ ரொளிபெருக நீடுவார் துகிலசைய நிற்பாரு மாயினா.

(இ-ள்) ஆடுவார்பாடுவார்=அவ்வரமகளிர் பரதநாட்டியஞ் செய்வாரும் பாட்டுகளைப்பாடுவாரும்; அலர்மாரிமேற்பொழிவார்=மலாமழைகளை மேலேசொரிவாரும்; கூடுவார்போன்றணவார்=தழுவிகொள்வார் போன்றகிடீடுவாரும், குழலவிழவிடை துடங்கிவேடுவார்=கேசபாரம் அவிழ இடைதுவள எதிரில் ஒடுவாரும்; மாரவே ஞுடன்மீளவார்=மயக்கத்தோடு திரும்புவாரும்; ஒளிபெருகீடுவார்=சீரகாந்தியுண்டாகப்

பின்செல்வாரும் அன்றி, துலிசையநிற்பாருமாயினர்—உடுத்ததுகில்நழுவ நிற்பவர்களு
மாளுகள்.—எ-று (௪௨௧)

இத்தன்மை யரம்பையாக ளெவ்விதமுஞ் செயல்புரிய
வத்தனா திருவடிகீழ் நினைவகலா வனபுருகு
மெய்ததன்மை யுணர்வுடைய விழுத்தவதது மேலோதஞ்
சித்தநிலை திரியாது செயபணியின் றலையின்னா.

(இ-ள்) இத்தன்மையரம்பையாகள்—இவ்வாறு தெய்வப்பெண்கள், எவ்வித
முஞ்செயல்புரிய—பலவகையாலும் மயக்கமவினைவிக்கும் நாட்டியத்தைச்செய்ய, அதத
னாதிருவடிகீழ்—சிவபிரான் திருவடிநிழலில், நினைவகலாவன்புருகும்—தங்கருத்த
நீங்காத அனபாலுருகும், மெய்ததன்மையுணர்வுடைய—மெய்யுணர்ச்சியையுடைய, வி
ழுத்தவததுமேலோ—மேலானதவத்திற சிறந்த வாக்கீசமுனிவா, தஞ்சித்தநிலைகிரியா
து—தங்கருத்தது வேறுபடாது; செய்பணியின் றலையின்னா—நாமசெய்யும் திருத்தொண
யின்வழியே நின்றருளினா —எ-று

நிலைகிரியாமை—இவா மகளிரொன்றுணர்ந்தவாறேயன்றி வினைவு, வெறுப்பு,
நாணம், அச்சமடைந்து அதனால் வேறுபடாமை இவற்றினொன்றுநிலை நிலைகிரியுமா
லின் சித்தநிலைகிரியாதெனரா. உலகத்தானை நிலைநிலைவிக்கும் பொருள், பொன், மணி
முதலியனவும் மகளிருமாதலின் முன் இவாக்குப பொன்மணிமுதலிய பொருள்களிடத்
தாசையின்மையை விளக்கிப் பின் மகளிரிடத்தாசையின்மையையும் சிவபிரான் உலகி
னருகரு விளக்கினொனக மெய்த்தன்மையுணர்வுடைய விழுத்தவம் ஏனெது அவ்வர
மகளிர்செயலால் மயங்காத்திருவருணருணச செவ்வமுடையதவமென அதனசிறப்பை
விளக்கியது. (௪௨௨)

இமமாயப் பவத்தொடக்கா மிருவினைக டமைநோக்கி
யுமமாலிங் கென்னகுறை யுடையேனயான் திருவாரு
ரமமானுக காளானே னலையேனமி னீர்ொன்று
பொய்மமாயப் பெருங்கடலு ளெனுநிறுத்தாண் டகமபுகன்றார்.

(இ-ள்) இமமாயப்பவத்தொடக்காம்—மயக்கத்தைவினைக்கும் இந்தப்பிறப்பின்
சம்பந்தமாகவிருக்கின்ற, இருவினைகடமைநோக்கி—நலவினைதீவினைகளை முன்னிலைபா
க்கி, உமமாலிங்கென்னகுறையுடையேன்பான—உங்களுல்யானடையுங் கைமமாறு எ
ன்ன உடையவன, திருவாரூரமமானுககாளானேன்—திருவாரூரினகண வீற்றிருந்தரு
ளும் சிவபிரானுகருத் தொணபூண்டேன, அலையேன்மினீர்ொன்று—நீங்கள் என்னை
வருத்தாதொழியுங்களென்று, பொயம்மமாயப்பெருங்கடலுள்ளெனு—பொய்மமாயப்பெ
ருங்கடலுள்ளென்னு முதலையுடைய, திருத்தாண்டகம்புகன்றார்—திருத்தாண்டகத்தைப
பாடியருளினா.—எ-று.

ஒருவனுக்கு முற்பிறப்பிற்செய்த இதமகிதங் காரணமாக இருவினைகள் வீரீத
லிற் பவத்தொடக்கா மிருவினையென்றும், பிறப்பைப்பினைத்தலில் சமபுத்தியுடையாரு
நலவினையும் ஆகாதென்னுங் கருத்தால் இருவினைகடமைநோக்கி என்றும், சுகதுக்க பிர
ண்டும் மயக்கமென்று துணிந்தமையால் உமமாலிங்கென்ன குறையுடையென்றும்,
நீர் அலைத்தல் அஞ்ஞானவசத்தராய் தம்வழிச்சென்று மயங்குவாராயேயன்றிச் சிவ
பிரானுக் கடிமையுண்ட எம்மையன்றென்னுந் துணிபால் ஆளானென்றும், எம்மைய
லைத்தல் உமக்குத்தகாதென்பார் அலையேன்மினீர்ொன்றுங் கூறினார். குறை—உபகாரம்.

திருவாரூர்த்திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பொய்மாயபபெருங்கடலிற் புலம்பாநின்ற புண்ணியங்காடவினை காடி
ருவேநீங்க, எரிமாயபபெருங்கடலையரித்துத்தின் பிராககில்லையேகிடந்துதா
ன்யானேல்வானோ, தமமானைத்தலைமகனைத்தண்ணலாரூர்த்தடங்கடலைத்
தொடர்ந்தோரையடங்கச்செய்யு, மெமமானறநடித்தொடாவாணுழிநர்கின்
மேனிடையிலேனகெடுவீர்காளிடமேன் மினனே. (க)

ஐம்பெருமாயுதங்காளொருவீர்வேண்டிற் றொருவீர்வேண்டிர் ண்டிவ்
வவனியெல்லா, மும்பரமேயுமவசமேயாக்கவல்லீர்ககில்லையேனுந்ர்பொகம
யானேல்வானோ. நும்பருமாயுழியுமாபுலகேழாகியொள்ளாரூர்நள்ளமிதா
மவள்ளல்வானோ, தம்பெருமானாய்நின்றவரனைககாண்பேன்றடைப்படுவே
னாக்கருதித்தருக்கேன் மினனே. (உ)

சில்லுருவிற்குறியிருத்திநித்தல்பற்றிச்செழுங்கணானோக்குமிதுவாக்க
மன்று, பல்லுருவிற்குறியில்புண்டபஞ்சபூதப் பளகேருமவசமன்றேபாரோ
லெல்லாந், சொல்லுருவிற்குடர்முன் றுபுருவமுன் றுய்த்தாநயனமுன் றுகி
யாண்டவாரூர், நல்லுருவிற்கிவையேயடைவேனுமமானமைபடிண்ணே
ன்கமைத்துநீரடமினகளை. (ங)

உன்னுருவிற்குவையொளியுறோசைநாற்றத்துறுப்பினதுகுறிப்பாகு
மைவீர்துங்கண, மன்னுருவத்தியறகைகளால்வைப்பிராககையோவையகமே
போதாதேயானேல்வானோ, பொன்னுருவைத்தென்னுநாமன் னுருன்றை
ப்புவிக்கெழிலாஞ்சிவக்கொழுநதைப்புகுநதென்சிறதை, தன்னுருவைத்தந
தவனையெநதைதன்னைத்தலைப்படுவேன் றுலைப்படுபான் றருக்கேன்மின்னே.

துப்பினைமுன்பற்றறவிறலேமிக்கசோர்வுபடுகுட்சியமேசுகமேநீங்க,
னொப்பினையைப்பாவித்திவவுலகமெல்லா முழுறுமிதுகுறைமுடிப்பிர்க்கரி
தேயென்றன், வைப்பினைப்பொன்மதிலாரூமணியைவைகன்மணாளையெ
ம்பெருமானைவானோதங்க, ளப்பனைச்செப்படவடைவேனுமமானுமாட்
டுணேனோட்டந்திவகலையேன் மின்னே. (சி)

பொங்குமதமானமேயார்வச்செற்றக்குரோதமேயுலோபமேபொறை
யேநீங்க, ஞங்கள்பெருமானிலத்தினெல்லையெல்லாமுழுறுமதுகுறைமுடிப்
பிர்க்கரிதேயானே, லங்கமலத்தயனொடுமாலாகிமற்றுமதற்கப்பாலொன்றா
கியறியவொண்ணச், செங்கனகத்தனிக்குன்றைச்சிவனையாரூர்ச்செல்வனை
ச்சேர்வேனுமமாற்செலுத்துணேனே. (சு)

இடர்பாவமெனமிக்கதுக்கவேட்கைவெறுப்பேயென்றனைவீருமுலகை
யோடிக், குடைகின்றீரக்குலங்களுக்குங்குறிநின்றதமையாதேயா
னேல்வானோ, ரடையார்தம்புரமுன்றுமெரிசெய்தானையமார்கடம்பெருமா
னைவானையாரூ, ருடையானைக்கடிகச்சென்றடைவேனுமமாலாட்டுணேனோ
ட்டந்திங்கலையேன் மின்னே. (ஊ)

வினாத்தாளுந்ரூரவே செல்வேபொல்லாவெருட்சியேமகிழ்ச்சியேவெறுப்பேநீங்க. ணினாநதோடிமானிலத்தையரித்துத்தின் பிரக்கில்லையேதூகர் போகமயானேல்வானோ, கரைநதோடவருநஞ்சையமுதுசெய்த சற்பகத் தைத்தற்பாததைத்திருவாருநிற், பரஞ்சோதினைக்காண்பேன்பேனுமபண்பிற்பரிநதோடியோடடகதுபகடேன்மின்னே. (அ)

மூள்வாய்தொழிற்பஞ்சேத்திரியவஞ்சமுக்கிரண்முழுதுயிவ்வுலகையோடி, நான்வாயுதுமமுடையமம்மராணோடோத்துகிறீர்க்கமையாதேயானேல்வானோ, நீள்வானமுகடதனைத்தாங்கிநின்றெடுகதுணைப்பாதாளக்கருவையாநு, ரான்வானைக்கடுகச்சென்றடைவேனுமமாலாட்டுணேனோட்டந் திங்கிலையேன்மின்னே. (க)

ஊருக்கமொடுபெருக்கநிலைநீத்தலபற்றித்துப்பறையென்னைவிநிவ்வுலகையோடிச், செருக்கியிகைசெலுத்தியும்செய்கைவைகல்செய்கின்றீர்க்கமையாதேயானேன்மிகக, தருக்கியிகவனாயெடுத்தவரக்களுகதளரவடியெடுத்தவன்றன்பாடல்கேட்டு, விரக்கமெழுந்தருளியவெம்பெருமான்பாதத்திடையிலேன்கெடுவீர்காரிளிடேறன்மின்னே. (க௦)

திருச்சிற்றம்பலம்.

மாதரவா மருங்கணைய வந்தெய்தி மதனவசகம் மதராசுப்பட்டணம்
காதல்வா புரிந்தொழுநுங் கைதவங்கள் செய்திடவும் தன்வசம் திறந்
பேதமிலா வோருணர்வீற் பெரியவரைப் பெயர்விகக உங்கிலைநடு
யாதுமொரு செயலில்லா மையிலிறைஞ்சி யெதிரகன்றார். உங்கிலைநடு

(இ-ன்) மாதரவார்மருங்கணையவந்தெய்தி—அரமகளிர்கள் வாசேமுனிவரிடத் துக்கிட்டிவந்து, மதனவசகாதலவாபுரிந்தொழுநுங்கைதவங்கள்செய்திடவும்—மன்மதனால் தந்நிலைமையிழக்கும விகாரத்தை அவ்வாசேமுனிவர் விரும்பி அம்மயக்கவழியிற் செல்லுதற்கேதுவான வஞ்சனைகள் பலவற்றைச்செய்யவும்; பேதமிலாவோருணர்வீற் பெரியவரைப்பெயர்விகக—அவரார் சித்தநிலைதிரியாத ஒருப்பட்ட உணர்ச்சியையுடைய அவரைசசித்தநிலைதிரிவிக்க, யாதுமொருசெயலில்லாமையிலிறைஞ்சியெதிரகன்றார்—ஒருசிந்தம் தமக்கோர்செயலில்லாமையில் அவர்திருமுன்னே வணங்குகின்றார்.

அவர்செய்யும் வஞ்சனைகளால் வஞ்சிக்கப்படாது அவைகளை வஞ்சித்துத் தாம் நின்றலிற் பேதமிலாவோருணர்வீற் பெரியவொன்றும், அவ்வரமகளிர் வஞ்சித்தற்குரிய செயல் முழுதும் செய்து பிறசெயலொன்றும் இவராதலின் யாதுமொரு செயலில்லாமையிலென்றுக்கூறினர். (சஉச)

இந்நிலைமையுலகேழு மெய்தவறிக தியல்பேத்த
மன்னியவன புறுபத்தி வடிவான வாசேசா
மின்னிலவுஞ் சடையாத மெய்ப்பொருடா னெய்தவரு
மந்நிலைமை யணித்தாகச் சிலநாளங் கமார்திருந்தார்.

(இ-ன்) இந்நிலைமையுலகேழுமெய்த—இவ்வாறான நிலைமை வருவதற்குக்கண்ணும்பரம்ப; அறிந்தியல்பேத்த—அவ்வுலகத்தார் அந்நையறிந்து வாசேமுனிவரது சிறப்பைத்துதிக்க; மன்னியவன்புறுபத்திவடிவானவாசேசர்—நிலைபெற்ற அன்புமிக்கபத்தி

பேவடிவமாக உடையவாகீசமுனிவர்; மின்னிலவுஞ்சடையார் தம்மீனப்போலவிளங்குகின்ற சடையையுடைய சிவபிரானது, மெய்யருடனெய்தவரும்மெய்மையாகிய திருவருளைத் தானடைதற்கேதுவாகவருகின்ற, அந்நிலைமைபணித்தாகம்அக்காலம் சமீபமாக, சிலநாளங்கமாதிருந்தார்சிலநாள் அததிருபுகழாரின் கணவீற்றிருந்தருளினார்.

இந்நிலைமையென்றது ஒநிம்பொன்னும் ஒன்றாகக்கருதும்புத்தியும் அரமகளிர் வசமாகாதமெய்யுணர்ச்சியும் என்க. மெய்யருளென்றது நிரதிசயவினபமவினைக்கும் சீவனமுத்தி ஞானத்துக்கு மேலான அருணஞானத்தை அணித்தாதல் அந்த ஞானமடையப் பாத்திரரங்காலம் அணித்தாதல் எனவேமுனைநுந்த நிலைமையின் மிகமுறுகிவளரும் பேரன்போடு மல களங்கமற்றொளியிடம் தூயஞானச்செவவமுடையார் யிருந்தன னென்க. (சஉ௨)

மன்னியவந தக்கரண மருவுதலைப் பாட்டினாற்
மன்னுடைய சரணை தமியேனைப் புகலூர
னெனையினிச் சேவடிக்கேழிருத்திடமென் நெழுகின்ற
முன்னுணர்வின் முயற்சியினாற் திருவிருத்தம் பலமொழிந்தார்.

(இ-ள்.) மன்னியவந்தக்கரணமருவுதலைப்பாட்டினால்நிலைபெற்ற மனமுதலிய கரணங்கள் நான்கும் அடைந்த ஒருமைப்பாட்டோடு, புகலூரன்திருபுகழாரில வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான்; தன்னுடையசரணைதமியேனைப்பென்னைதனக்குப்புகலாக விருக்கின்ற அடியேனாகிய என்னை, இனிச்சேவடிக்கேழிருத்திடமென்றுஇனிச்சிவநத திருவடிநீழலில் சோக்குமென்று, எழுகின்றமுன்னுணர்வின்முயற்சியினால்உதிககின்ற முற்சனைவாசனையாலுண்டாகும் பிரயத்தனத்தால், திருவிருத்தம்பலமொழிந்தார்மல திருப்புகிங்களைப் பாடியருளினார்.—எ-று.

அந்தக்கரண மருவுதலைப்பாடென்றது நான்குகரணமும் வேறு வேறு தமக்குரிய தொழில்செய்யாது சத்துவகுணதிகததால் ஒருப்பாட்டடைந்ததிற்றல் முன்னுணர்வின் முயற்சியென்றது முன்னம் முனியாயிருந்தவாசனை இதனைமன்னுதபோதனியார் என்னுந் திருவிருத்தத்தின் உரையிற்காண்க. (சஉ௩)

மண்முதலா முலகேத்த மன்னுதிருத் தாண்டருத்தைப்
புண்ணியா வுன்னடிகே போதுகின்றே நென்பபுகன்று
நண்ணரிய சிவானந்த ஞானவடி வேயாகி
பண்ணலார் சேவடிக்கேழாண்டவர சமாந்திருந்தார்.

(இ-ள்.) மண்முதலாமுலகேத்தநிலவுலகத்துள்ளாமுதலாக முவுலகத்துள்ளாரும் துதித்தற்கேதுவாக, மன்னுதிருத்தாண்டகத்தைநிலைபெற்றிருக்கும் எண்ணுகேனென்னும் முதலையுடைய திருத்தாண்டகத்தை, புண்ணியாவுன்னடிகேபோதுகின்றே நென்பபுகன்றுபுண்ணியாவுன்னடிகே போதுகின்றேனென்றிறில் வைத்துப்பாடியருளி, நண்ணரியசிவானந்தஞானவடிவேயாகிஅருணஞானமில்லா அடைத்தருகிய சிவஞானந்தப்பிழம்பேயாய், அண்ணலார்சேவடிக்கேழாண்டவரசமாந்திருந்தார்அவ்வியல்புடையசிவபிரான் திருவடிக்கேழ் வாக்கீசமுனிவர் வீற்றிருந்தருளினார்.—எ-று.

சிவஞானந்தவடிவாகி எனமுற்கூறியதனால் சேவடி என்றவிடத்தும் அவ்வியல்புடையசேவடி எனச்சுட்டியுணர்க்கப்பட்டது. அச்சேவடியின்ருளமே அதனைடைந்த முத்தான்மாவுக்கும் தாதான்மியத்தாற்குணமாதலின், சிறிது விபாப்பிய வியாபகபாவந்தோன்றக்கிழென்றுகூறினார், (சஉ௪)

திருப்புதலூர்த்திருத்தாண்டகம்.

திருச்சிற்றம்பலம்

எண்ணுகெனன் சொல்லியெண்ணுகேனுவெம்பெருமான், திருவடியேயெண்ணினல்லாற, கண்ணிலேன்மற்றோர்களைகணில்லென்கழலடியேகைதொழுதுகாணினல்லா, லொண்ணுளையொன்பதுவாசலவைதநாயொககவடைககும்போதுணரமாட்டேன, புண்ணியாவுன்னடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே. (க)

அங்கமேபூண்டாயனலாடினாயாதியாயானிழலாயானேறாரநதாய், பங்கமொன்நில்லாதபடாசடையினும்பாம்பொடுதிங்களபகைதீத்தாண்டாய், சங்கையொன்றின்நியேதேவாவேண்டச்சமுததிரத்தினஞ்சுண்ணொசாவாமுவாச, சிங்கமேபுன்னடிககேபோதுகின்றேன் திருப்புதலூராமேவியதேவதேவ.

பையரவககச்சையாப்பால்வண்ணீற்றாய் பளிக்குக்குழாயினும்பண்ணரினசொன, மைவிரவுகண்ணைப்பாகங்கொண்டாய்மானமறிககையேநதினும்வஞ்சககள்வ, வைவரையுமெனமேற்றவறுத்தாயவாவேண்டுநாரியமிகராவதில்லை, பொய்யுரையாதுன்னடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே, (க)

தெருளாதாமுவெயிலுந்தீயில்வேவச்சிலைவளைத்துச்செங்கணையாற்செற்றதேவே, மருளாதாத்தமமனத்தில்வாட்டநதீப்பாய்மருந்தாய்ப்பிணிதீப்பாய்வானோககென்றும், அருளாகியாதியாய்வேதமாகியலாமேலானீர்மேலானும்நதுங்காண்ப, பொருளவாயுன்னடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே. (ச)

நீரோறுசெஞ்சடைமேனிலாவெண்டிங்கணீங்காமவைத்துகந்தநீதியானே, பாரோறுபடுதலையிற்பலிகொளவானேபண்டனங்கைப்பாரத்தானேபாவநாசா, காரோறுமுகிலனையகண்டதானேகருங்கைக்களிற்றுரிவைகதற்போரத்த, போரோறேயுன்னடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே. (ரு)

விரிசடையாய்வேதியனேவேததீதாவிரிப்பொழில்சூழ்வெண்காட்டாய்மீயச்சூராய், திரிபுரங்கொளரிசெய்ததேவதேவதேவதிருவாரூர்த்திருமூலத்தானமேயாய், மருவினியார்மனத்துளாய்மாகாளத்தாய்வலஞ்சுழியாய்மாமறைக்காட்டெநதாயென்றும், புரிசடையாயுன்னடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே. (சு)

தேவாரந்தேவனைத்தேவொல்லாத்திருவடிமேலலரிட்டுத்தேடிநின்று, நாவாரந்தமறைபாடிருட்டமாடிநான்முகனுமிகநிறனுமாலுமபோற்றக, காவாரந்தபொழிற்சோலைக்கானபேற்றாய்கழுக்குன்றத்தாச்சியாய்கடவுளேநின், பூவாரந்தபொன்னடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே.

நெய்யாடிநின்மலனேநீலகண்டாநிறைவுடையாய்மறைவல்லாய்நீதியானேமையாடுகண்மடவாள்பாகத்தானேமானோலுடையாய்கிழந்துநின்றாயகொய்யாடுகவிளங்கொன்றைமலைகொண்டடியேனாண்டுகூறிநின்றுபொய்யாதசேவடிக்கேபோதுகின்றேன்பூமபுகலூராமேவியபுண்ணியனே அ

தன்னஞ்சோகோவணத்தாய்தாய்நீற்றாய்துதைந் திலங்குவெண்மீழுவா ள்கையிலேநதித், தன்னனையுநதண்மதியுமபாமபுரீருஞ்சுடைமுடிமேல்வை த்துநகத்தன்மையானே, யன்னநடைமடவாள்பாகத்தானேயக்காரம்பூண் டானேயாதினானே, பொன்னங்கழலடிககேபோதுகின்றேன்பூமபுகனூர்மே வியபுண்ணியனே. (க)

ஒருவனையுமல்லாதுணராதுள்ளமுணர்ச்சித்தமொற்றததுள்ளேநின்ற, வீருவனையுமுவனையுமென்மேலேவியில்லாததவறுத்தாய்க்கில்லேனேலக, கருவனாகுழ்கானலிலங்கைவேநதன்கடுந்தேர்மீதோடாமெக்காலாற்செற் ற, பொருவனையாயுன்னடிக்கேபோதுகின்றேன்பூமபுகனூர்மேவியபுண்ணி யனே. (கௌ)

திருச்சிறந்தம்பலம்.
வானவர்கண் மலர்மாரி மண்ணிறைய வீண்ணுலகின்
மேனிறைநதவைநதுபேரியவொலியுமீவிரிஞ்சன்முதல்
யோனிகளா யினவெல்லா முண்ணிறைநத பெருமகிழ்ச்சி
தானிறைந்த சித்தினாயிற சதயமாந திருநாளில்.

(இ-ள்.) வானவர்கண்மலர்மாரிமண்ணிறைய=தேவர்கள் தூவும் மலர்மழையா னது நிலவுலகின்கண் நிறைந்திருக்க, வீண்ணுலகின்மேனிறைந்தவைநதுபேரியவொலி யும்=தேவருலகின்கண் பரம்பியிருக்கும் ஐந்துதுந்துபிகளின் ஒஞ்சையெய்ந், விரிஞ்ச ன்முதல்யோனிகளாயினவெல்லாம்=பிரமனமுதல் தாவரமீருண உயிர்வாககங்களெல் லாம்; உண்ணிறைந்தபெருமகிழ்ச்சிதானிறைந்த=தம்முள்ளே இயல்பாலடைந்த பெரு மகிழ்ச்சியானது நிறைந்திருக்கும்; சித்தினாயிற்சதயமாந்திருநாளில்=சித்தினாமாதத்தி ன்கண்வரும் சதயநாளில்.—எ-று.

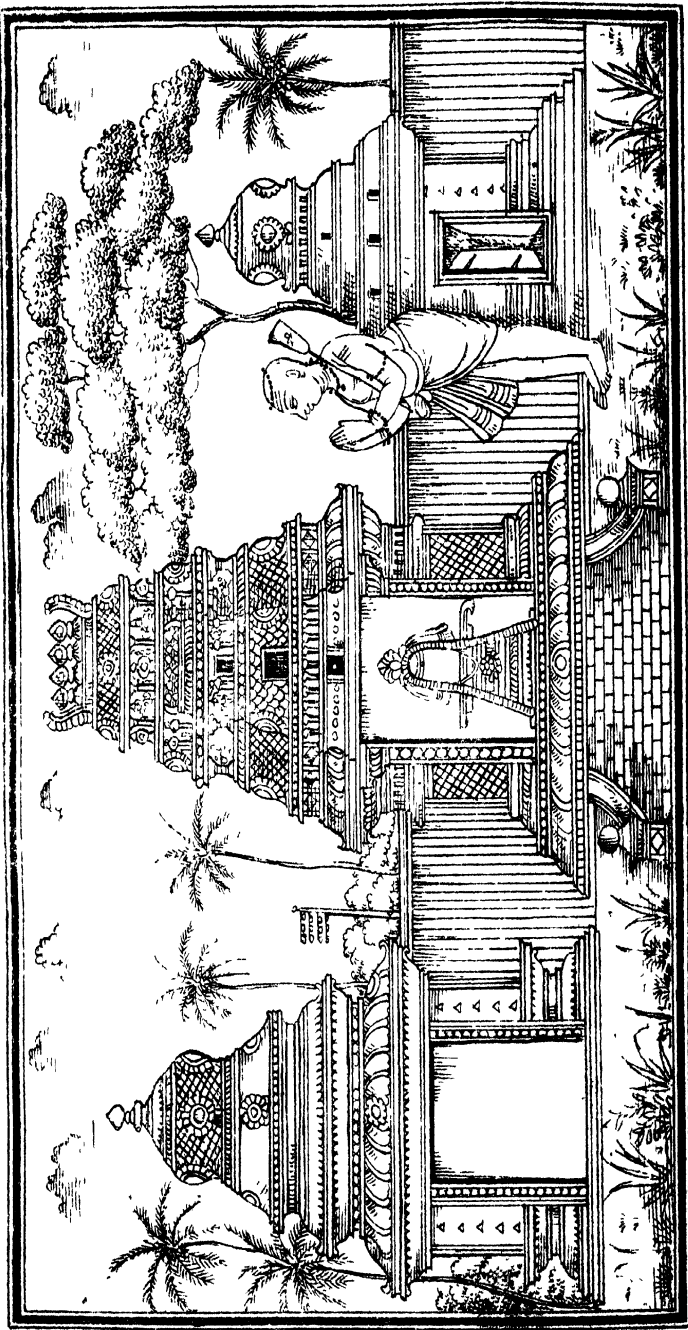
சித்தினாச்சதயநாளில் உன்னடிக்கேபோதுகின்றேனெனப்புகன்று சிவானந்த ஞானவடிவாகிச் சேவடிக்கீழாமாந்திருந்தார் என முன்விருத்ததோடு கூட்டிமுடிக்க.

அடியனே னாதரவா லாண்டவா சின்சரிதப
படியையா னறிந்தபடி பகர்த்தேனப் பானமுனிவன்
கடிமலர்மென் சேவடிகள் கைகொழுது குலச்சிறையார்
முடிவில்புகழ்த் திருத்தொண்டின் முயற்சியினை மொழிகின்றேன்.

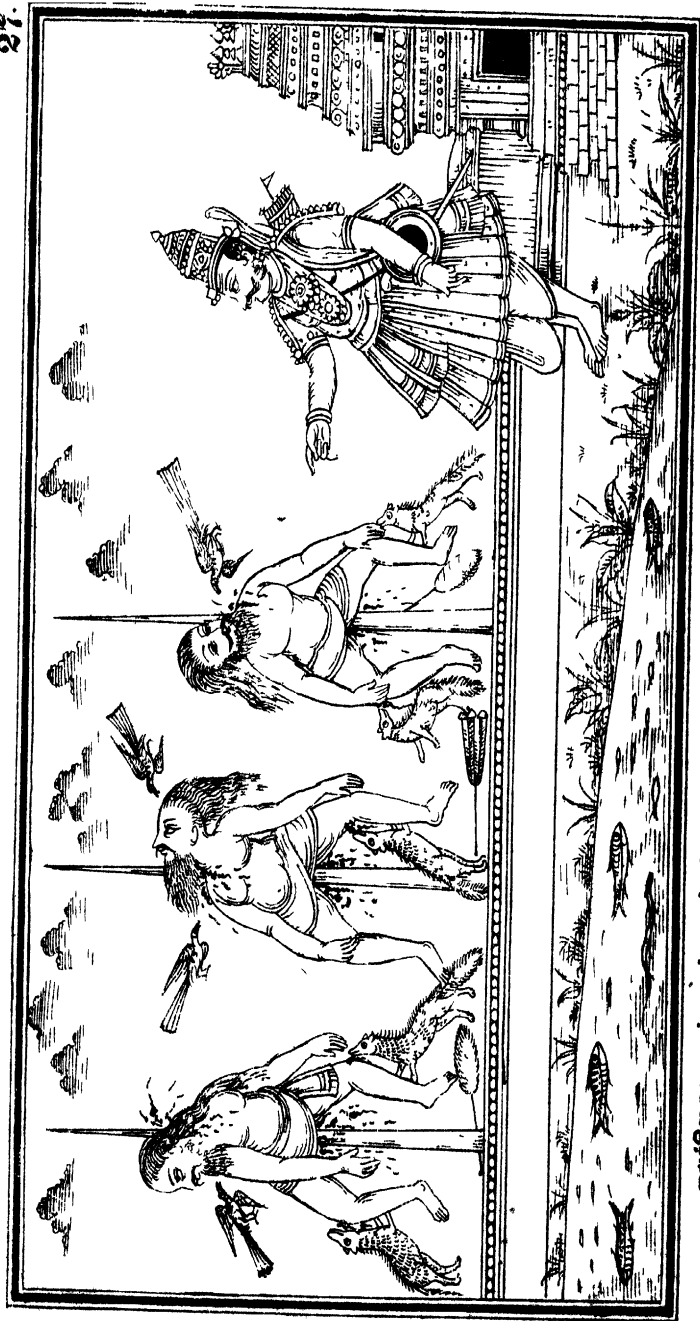
(இ-ள்.) அடியனேனாதரவால்=அடியேனுள்ளத்துகித்த பெருவிரும்பினால்; ஆண் டவாசின்சரிதப்படியை=வாசீசத்திருவடிகளுடைய சரித்திரத்தின் வரலாற்றை, யான றிந்தபடிபகர்த்தேன்=யானறிந்தவாறு சொன்னேன், அப்பான்முனிவன்கடிமலர்மென் சேவடிகள்கைகொழுது=அதன்மேல் அவ்வாசீசமுனிவரது மணங்கமழுகின்ற தாமனா மலர்போலும் மிருதுவான சிவந்த திருவடிகளைக் கைகுவித்து வணங்கி, குலச்சிறை யார்முடிவில்புகழ்த்திருத்தொண்டின்=குலச்சிறைநாயனாரது அழியாத புகழையுடைய திருத்தொண்டின்; முயற்சியினைமொழிகின்றேன்=தாளான்மையைச் சொல்கின்றேன். யானறிந்தபடி ஆதரவாற் சரிதப்படியைப் பகர்த்தேன்னவும், தொழுது அப் பால் குலச்சிறையார் திருத்தொண்டின் முயற்சியினை மொழிகின்றேனெனவும் கூட்டுக அப்பாருனிவனென்றும் பாடமுண்டு. (சஉக)

திருநாவுக்கரசு கவாமிடங் புராணம் முற்றிற்று.

ஆக திருவிருத்தம் - ௧௭௦௪.



திருவாவூர்த்தி இனி என்னை புதுவாரி தமது திருவாய்மொழிக்குத் திருவாய்மொழி யடைந்தது.



குமரீசுவரையார் பாண்டியன் மகிழ்ச்சியுடன் விழுவி உருத்திராட்சமணித்த பஞ்சாங்கரத் தெய்வம்.
 வரின் திருமுத்தெய்வம் தன் பாம்புவதை நித்திர தெய்வம் பாண்டியன் முகமணித்தும், மண்ணைக் கரையார் தெய்வம்
 தந்திரமும், திருமணம் தந்திரமும் இருமணம் தந்திரமும் அங்கு வரின் தெய்வம் கருவென்றது.

உ.
சிவமயம்.

திருச்சிற்றமபலம்.

குலச்சிறைநாயனார்புராணம்.

பன்னுதொல்புகழ்ப் பாண்டிநன்னாட்டிடைச
செந்நெலார்வயற் தீங்கருமபின்னயற
முன்னுபுகப புறமபணை சூழ்ந்தது
மன்னுவண்மையி னார்மணமேறகுடி.

(இ-ள்) மன்னுவண்மையினார்மணமேற்குடி=நிலைபெற்ற கொடையுடையார்
வாரும் மணமேற்குடி என்னும் ஊர், பன்னுதொல்புகழ்ப்பாண்டிநன்னாட்டிடை=புல
வரால் எடுத்துக்கூறும் பழமையாகிய புகழையுடைய நல்ல பாண்டிநாட்டின்கண், செ
ந்நெலார்வயற்றீங்கரும்பின்னயல்=செந்நெல்கள் நிறைந்த வடலின்னகணுள்ள இனிய கரு
ப்பம்வேலியின் அருகில், தன்னுபுகபபுறம்பணைசூழ்ந்தது=நெருங்கிய கமுகமரங்களை
யுடைய மருநிலத்தாற்குழப்பட்டுள்ளது.—எ-று.

(க)

அப்பதிக்குமுதல்வர்வன் றெண்டர்தா
மொப்பருமபெரு நமபியெனறேதிய
செப்பருஞ்சீர்க் குலச்சிறையாதிண்மை
வைப்பினுற்றிருத் தொண்டின்வழாதவர்.

(இ-ள்) அப்பதிக்குமுதல்வர்=அம்மணமேற்குடி கருத தலைவராயுள்ளவர் (யா
றானில்), வன்றெண்டர்தாம்=வன்றெண்டப்பெருமான, ஒப்பரும்பெருநமபியென்
றேதிய=உவமை கூறுதற்கரிய பெருநமபியென்று திருத்தொண்டத்தொகையில் அரு
ளிச்செய்த, செப்பருஞ்சீர்க் குலச்சிறையார்=சொல்லுதற்கரிய மிகு புகழையுடைய
குலச்சிறையானொன்னும் திருநாமமுடையவர்; தின்மைவைப்பினுற்றிருத்தொண்
டினவழாதவர்=அவர் தீட்பமான உறுதிபாடுடைய பத்தியோடு திருத்தொண்டில்
தவறாதவர்.—எ-று.

(உ)

காரணங்கண்ணு தற்கன்பொன்னவே
வாரமாகிமகிழ்தவா தானமிசை
யாருமன்பொடு வீழ்ந்தருசலிமுகிழ்த்
தீரன்மொழி யெய்தவிசைத்துளார்.

(இ-ள்) காரணங்கண்ணுதற்கன்பொன்ன=அவர் வீட்டைதற்குரிய காரணம்
சிவபிரான் அடியொன்று; வாரமாகிமகிழ்து=அன்புடையராயுளமகிழ்து; அவர்தான்
மிசையாருமன்பொடுவீழ்து=அவ்வடியார் திருவடியின்கண் நிறைந்த பேரன்போடு
வணங்கி; அஞ்சலிமுகிழ்த்து=கைகூப்பிநின்ற, காரன்மொழியெய்தவிசைத்துளார்=
அன்போடுவிரவிய நல்ல இன்சொற்களை அவர்க்கேழ்ச்சொல்கின்றவர்.—எ-று. ஈ-அசை.
மன்னன் புதல்வினச்செய்யும் வழிபாடு மன்னையடைதற்கேதுவாதலில் அன்
பர் வழிபாடு வீட்டைதற்குக் காரணமாயிற்று, கண்ணுதலைடைதற்கு அன்பர் கார
ணமென்று மாற்றியுரைப்பினுமமையும்.

(ங)

குறியினன்கு குலத்தினராயினு

நெறியினககுல நீங்கினராயினு

மறிவுசங்கரற கன்பரெனப்பெறிற்

செறிவுறப்பணிந தேத்தியசெய்கையார்

(இ-ள்) குறியினன்கு குலத்தினராயினும்=அவர் அந்தணர்முதலிய குறியினையுடைய நான்குசாதியர்களாயினும்; நெறியினக்குலநீங்கினராயினும்=ஒழுக்கத்தினையுடைய அச்சாதிவரம்பில் வழுவின்வாகளாயினும், அறிவுசங்கரறகன்பொனப்பெறில்=அவர் அறிவாற் சிவபிரானாகு அன்புடையொன்று தாம் அறிந்தால்; செறிவுறப்பணிந் தேத்தியசெய்கையார்=பொருந்தும்வண்ணம் வணங்கித்திகைக்கும் செய்கையுடையவர்.

இது குலமிலராக குலமதுண்டாக என்னும் பின்னையார் திருப்பதிகப்பொருளைச் சூசிப்பித்து நின்றது. குலமாவது — இன்னமரபில் இன்னகுலத்தினனொன்று உயர்வுவிளக்குவது அது வேள்வித்தொழில் முதலியவற்றால் வரும் சோமயாஜிபோன்ற சிறப்புப்பெயர். குலமின்மை வேள்வி முதலியவற்றால் அப்பெயர்பெறமை. (ச)

உலகாகொள்ளு நலத்தினராயினு

மலகிறீமைய ராயினுமமபுலி

யிலகுசெஞ்சடை யாரடியாரெனிற்

நலமுறப்பணிந தேத்துநதகைமையார்.

(இ-ள்) உலகாகொள்ளுநலத்தினராயினும்=அவர் அறிஞர்களாற்கொள்ளப்படும் நல்லொழுக்கமுடையோராயினும், அலகிறீமையராயினும்=எண்ணிறந்த கொடுந்தொழிலுடையராயினும், அம்புலியிலகுசெஞ்சடையாரடியாரொனில்=மூன்றும்பிறை தவழ்கின்ற சிவந்த சடைமுடியையுடைய சிவபிரான் அடியராகில், தலமுறப்பணிந் தேத்துநதகைமையார்=சாஷ்டாங்கமாக நிலமுறவணங்கித்திகைக்கும் தகுதியுடையவர்.

இது நலமிலராக நலமதுண்டாக என்னும் பின்னையார் திருப்பதிகப்பொருளைச் சூசிப்பித்து நின்றது. நலமென்பது நல்லொழுக்கம் (ரு)

பண்பின்மிககார பலராயணையினு

முண்பவேண்டி யொருவரணையினு

மெண்பெருக்கிய வன்பாலெதிர்கொண்டு

நண்புகூநதமு தூட்டுநலத்தினார்.

(இ-ள்) பண்பின்மிககாரபலராயணையினும்=அவர் அன்புமிகுதியுடைய அடியார்கள் பலா கூடிவரின்மும், உண்பவேண்டியொருவரணையினும்=உண்ணுதற்கு விறம்பித் தனித்து ஒருவர வரின்மும்; எண்பெருக்கியவன்பாலெதிர்கொண்டு=அளவுபடாத அன்பால் எதிர்கொண்டு, நண்புகூர்ந்தமுதூட்டுநலத்தினார்=அவரிடத்து நண்பு மேற்கொண்டு திருவமுது செய்விக்கும் நன்மையுடையவர்.—எ-று.

இது கணங்களாய்வரின்மும் தமிழராய்வரின்மும் என்னும் பின்னையார் திருப்பதிகப்பொருளைச் சூசிப்பித்து நின்றது. (சு)

பூதிகோவணஞ் சாதனத்தாற்பொலிந

தாதிகேவர்த மஞ்செழுத்தாமவை

யோதுநாவணக கத்தாலுபைப்பவர்

பாதநாரும் பரணியபண்பினார்.

(இ-ள்) பூதிகோவணஞ்சாதனத்தாற்பொலிந்து—அவர் திருவெண்ணீறு கோவணம் உருத்திராக்கம் ஆகிய இவற்றாற் பொலிவடைந்து, ஆதிதேவர் தமஞ்செழுத்தா மவை—சிவபிரானுடைய திருவைந்தெழுத்தாகிய அவைகளை, ஒதுநாவணக்கத்தாலு ராப்பவர்—தன்னியல்பால் ஒதும் நாவானது வணங்கும் இடல்பால் உணாக்கின்ற அடியாகனது, பாதநாளும்பரவியபண்பினர்—திருவடிகளை நாள்தோறும் வணங்கிய பண்பையுடையவர்.—எ-று.

இது நாவணங்கியல்பாமென்னும் பிள்ளையார் திருப்பதிகப்பொருளைச் சூசிப்பித்த நின்றுது. சாதனமென்னும் பொதுமையால இனமபற்றிச் சடை கலவட்டம் முதலிய சிவவேடமுங்கொள்க. கோவணம் கல்லவட்டம் முதலியன இளமையிற்றுறந்த நைட்டிகப்பிரமசரிபாக்கே யுரியனவென்க ஒதுநாவெனறது - திருவைந்தெழுத்தை ஒதும் அடியார் மறப்பினும் தன்னியல்பால் ஒதலை விளக்கினறது நாவணக்கம்—நாவிற்பொருந்த இடையாருதோதல், நாத்தமுமபேற ஒதலெனினுமொக்கும் (எ)

இன்னநல்லொழுக்கத்தினுநீ நிலசீத
தென்னவன்னெடு மாற்றஞ்ச்சோதிகழ்
மன்னுமநதிரி கட்டு மேலாகியார
ஒன்னலர்ச்செற் றுறுதிநகணின் றுளார

(இ-ள்) இன்னநல்லொழுக்கத்தினா—இவைபோலும் நல்லொழுக்கத்தையுடைய அவா, ஈறில்சீததென்னவன்னெடுமாற்றஞ்—நின்றசீரெடுமாற்றென்னும் கூன்பாண்டியனுக்கு, சோதிகழமன்னும் திரிகட்டுமேலாகியார்—சிறப்போங்கிய நிலபெற்ற மந்திரிகட்டு மேலாகியவர், ஒன்னலர்ச்செற்றுறுதிக்கணின் றுளார்—பகைவரையுறித்து அரசுசெலுத்தும் ஒருப்பாட்டின்கண் நிலபெற்றுள்ளார் —எ-று.

இது வெற்றுவேயடியாடொன்னும் பிள்ளையார் திருப்பதிகப்பொருளைச் சூசிப்பித்த நின்றுது உறுதிக்கணிறல் —அரசாக்குக களைகனாய் அறதூல கூறமவழி நிற்பல்.

ஆயசெய்கைய ராயவராறணி
நாயனாதிருப பாதகவின் றுளார
பாயசோபுனை பாண்டிமாதேவியார
மேயதொண்டுகு மெயதொண்டராயினா.

(இ-ள்) ஆயசெய்கையராயவா—பாண்டியன்மந்திரிகட்டுக்கெல்லாம்முதன்மந்திரியாராகிய அவா, ஆறணிநாயனாதிருபபாதகவின் றுளார்—கங்கைகந்திடணிந்த சிவபிரானது திருவடிகளை தியானித்துத்துதிக்கு மியலபுடையவா, பாயசோபுனை பாண்டிமாதேவியார்—பரம்பிய புகழையுடைய மங்கையாகரசியாரது; மேயதொண்டுகுமெய்த் தொண்டராயினர்—தக்க திருத்தொண்டை வழுவாது நடத்தும் தொண்டராயுள்ளவர்.

புன்னயத்தரு கந்தாபொய்க்ககவுரு
தென்னநாடு திருநீறுபோற்றவு
மன்னுகாழியா வள்ளலார்பொன்னடி
சென்னிசேர்த்தி மகிழ்ததெரிபயினா.

(இ-ள்) புன்னயத்தருகந்தர்பொய்க்ககவும்—அவர் பெரும்பயனற்ற சைனர்களுடைய பொய்க்கொள்கையை அழிக்கவும், தென்னாநாடுதிருநீறுபோற்றவும்—பாண்டிநாடுமுழுதும் திருவெண்ணீற்றைத் தரித்துக்கொள்ளவும் ஏதுவாக, மன்னுகாழிடர்வ

௨.௧௯ பெருமிழலைக்குறும்பநாயனாப்புராணம்

ள்ளலார்பொன்னடி==நிலைபெற்ற சீகாழித்தலைவராகிய ஆளுடையபிள்ளையார் திருவடி
களை; சென்னிசேர்த்திமிகுத்தசிறப்பினா==சிரசின்மேற்குடி அதனால் மகிழ்வடைந்த
சிறப்புடைமவர்.—எ-று (௧௦)

வாதிற்றோற்ற வமணாவன்கழுத்
திதுநீங்கிட வேற்றுவித்தார்திறம்
யாதுபோற்றினேன் மேலினியேததுகேள்
வேதநீதி மிழலைக்குறும்பநாதாள்.

(இ-ள்) வாதிற்றோற்றவமணா==தாம் செய்யும் வாதத்தில் தோல்வியடைந்த
சமணர்களை, வன்கழு==வலிய கழுமுனையில், திதுநீங்கிடவேற்றுவித்தார்திறம்==உலகத்
தார் தீமையினின்றும் நீங்கும்படி ஏற்றுவித்த இக்குலசசிதைநாயனாது நிலைமையை;
யாதுபோற்றினேன்==எவ்வளவு அறிந்து துதித்தேன், வேதநீதிமிழலைக்குறும்பநாதாள்==
வேதமுடிபுகளிந்கூறும் அறநெறியையுடைய பெருமிழலைக்குறும்பநாயனாது திருவடி
களை, மேலினியேத்துகேன்==இனிமேல் துதிகின்றேன்.—எ-று

துதிக்கு அளவுபடாமையின் யாதுபோற்றினேனென்றும், உபநிடதங்களிற்கூறும்
ஞானயோகம் கைவந்தவராகலின் வேதநீதி மிழலைக்குறும்பநான்றும் கூறினா.

குலச்சிறைநாயனாப்புராணம் முற்றிற்று.

ஆக திருவிருத்தம் - ௧௪௧௬



உ

சிவமயம்.

திருச்சிற்றமபலம்

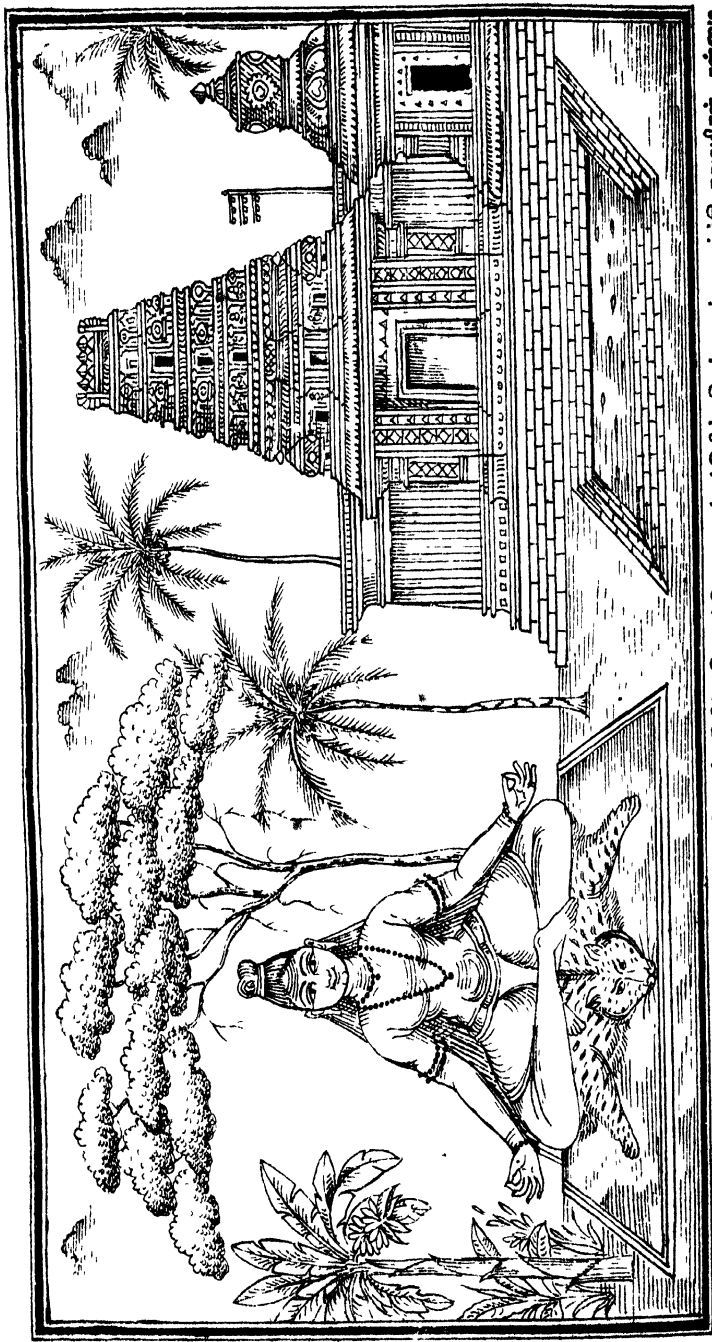
பெருமிழலைக்குறும்பநாயனாப்புராணம்.



குதநெருங்கு குலைத்தெங்கு பலவுபுகஞ் சூழ்புடைத்தாய்
வீதிதோறு நீற்றினொளி விரியமேவி விளங்குபதி
நீதிவழுவா நெறியினராய் நிலவுங்குடியா நெடுசிலத்து
மீதுவிளங்குத் தொன்மையது மிழலைநாட்டுப் பெருமிழலை.

(இ-ள்) குதநெருங்குகுலைத்தெங்கு==மாமரங்களும்நெருங்கிப் குலைகளையுடைய
தென்னமரங்களும், பலவுபுகஞ்சூழ்புடைத்தாய்==பலாமரங்களும் கமுகமரங்களும் ஒ
ன்றன்பின்னொன்று சூழ்த்தபகவகையுடையதாய்; வீதிதோறுநீற்றினொளியிரியமேவி
==வீதிகடோறும் திருவெண்ணீற்றினொளியானது விரியும்படிபெற்று, விளங்குபதி==
விளங்கியிருக்கும் ஊர் (யாதெனில்); நீதிவழுவாநெறியினராய்நிலவுங்குடியால்==அற
தூல் கூறும் ஒழுக்கத்து யழுவாத நிலையையுடையராய் விளங்குகின்ற குடிகளால்;
நெடுசிலத்துமிதுவிளங்குத்தொன்மையது==நீண்ட, நிலைத்திருக்கத்தக்க வன் விளங்கியிருக்கும்ப
ழையையுடையது, மிழலைநாட்டுப்பெருமிழலை==அது மிழலைநாட்டின்கண்ணுள்ள பெருமிழ
லைமரம்.—எ-று.

(௧)



சுதம்பரவரையுள் பிழுவாட்டிற் பெருமிழைப்பதியில் இவபத்தி அடியார்ப்பத்தியிற் இறந்து சுந்தரமூர்த்தி கவாயிசன் தன்மை
 வையுணர்ந்து அவர்பா வனபுராதி அஷ்டமாதித்தினைப்பெற்று டஞ்சாக்கிரத்தை அதுவும்த் துவருவகால் சுந்தரமூர்த்திகவாயிசன் உத்திரவை
 உக்தென்கின்றவரை நான் துணர்ந்து அவரைப் பிரியமனமின்றி போகத்தினால் உடலினி னுமம் பிரித்து மூலகவாயத்தையுடையேன்.

அன்னதொன்மைத் திருப்பதிக்க ணதிபர்மீழிலைக் குறும்பனார்
சென்னிமதியம வைத்தவர்த மடியார்க்கான செய்பணிக
ளின்னவண்ண மென்றவர்தா முனையாமுன்ன மெதிரேற்று
முன்னமுநகது செய்வாராய் முதிருமறிவின் பயன்கொளவார

(இ-ள்) அன்னதொன்மைத்திருப்பதிக்கண்=அத்தன்மையவாகிய பழையதிரு
ப்பதியினிடத்து; அகிபாமிழிலைக்குறும்பனா=தலைவராயுள்ள பெருமீழிலைக்குறும்ப
ன்னும் பெயரையுடைய நாயனா, சென்னிமதியமவைத்தவர்தமடியார்க்கான=சிரசின்
கண் இளம்பிறையைச்சூடிய சிவபிரானடியார்களுரிய, செய்பணிகளின்னவண்ணமெ
னது=திருத்தொண்டுகளை இவ்வாறு செய்யவேண்டுமென்று, அவாதாமுரையாமுன்
னம்=அவ்வடியார்கள் சொல்லுமுன், எதிரேற்றுமுன்னமுவந்துசெய்வாராய்=அவ
ரை எதிர்கொண்டு முன்னே திருவுள்ளமுவந்து செய்கின்றவராய், முதிருமறிவின்ப
யன்கொள்வாரா=தமக்குப் பேரறிவுகிடைத்த பயனையடைவாராயினா—எ-று.

பேரறிவுடைய அடியாகட்குக் குறிப்பறிந்தாமணிசெய்தல் தாம் பேரறி
வடைந்ததன்பயனாதலின் முதிருமறிவின்பயன் கொள்வாரொன்றா. (உ)

தொண்டர்பலரும் வந்திண்டி புண்ணத்தொலையா வமுதூட்டிக்
கொண்டுசெல்ல விருநிதிய முகநதுகொடுத்துக் குறைந்தடைவார்
வண்டுமருவுங் குழலுமையாள கேள்வன்செய்ய தாளென்னும்
புண்டரீக மகமலரில் வைத்துப்போற்றும் பொற்பினார்.

(இ-ள்.) தொண்டர்பலரும்வந்திண்டியுண்ண=அடியார்கள் பலரும் திரண்டு
வந்தமுதுசெய்ய; தொலையாவமுதூட்டி=குறையாத திருவமுதைப் புசிப்பித்து, கொ
ண்செல்லவிருநிதியமுகந்துகொடுதது=அவர்கள் எடுத்துக்கொண்டு போம்படி மிகு
ந்ததிரவியத்தை அள்ளிக்கொடுதது, குறைந்தடைவாரா=அவர்க்குத்தாழ்ந்தடையுடை
யாராய் குக்கின்ற அவர், வண்டுமருவுங்குழலுமையாள்கேள்வன்=வண்டுகள் தங்கிய கூர்
தலையுடைய உமாதேவியாருக்கு நாயகராகிய சிவபிரானது, செய்யதாளென்னும்புண்
டரீகம்=சிவந்திருவடிக்கெனணும் தாமரைமலர்களை, அகமலரில்வைத்துப்போற்றும்
பொற்பினார்=இதயமலரின் கணிருத்தி வழிபாடுசெய்யும் நிலையையுடையவா.—எ-று.

இத்தன்மையராய் நிகழுகா எல்லையில்லாத் திருத்தொண்டின்
மெய்த்தன்மையினை யுலகறிய விதியால்வணங்கி மெய்யடியாரா
சித்தநிலவுந் திருத்தொண்டத் தொகைபாடியநம பியைப்பணிந்து
சித்தனருளபெற் றவாபாத நினைக்குரியமத் தலைநின்றா.

(இ-ள்.) இத்தன்மையராய்நிகழுகாள்=இவ்வியல்புடையராய் ஒருகும்பாளில்;
எல்லையில்லாத்திருத்தொண்டின்=அளவுபடாத திருத்தொண்டினது, மெய்த்தன்மையி
னையுலகறிய=உண்மைத்தன்மையை உலகத்தாரியும்படி, விதியால்வணங்கி=விதிப்
படிவணங்கி, மெய்யடியாரசித்தநிலவும்=மெய்யுண்புகளது இதயத்தில விளங்குகின்ற;
திருத்தொண்டத்தொகைபாடிய=திருத்தொண்டத்தொகையை அருளிக்கெய்த, நம்பி
யைப்பணிந்து=நம்பியாரூரவைவணங்கி; நித்தனருள்பெற்றம்=சிவபிரான் திருவருளைப்
பெற்ற; அவர்பாத்தினைக்குரியமத்தலைநின்றா=அந்நம்பியாரூரது திருவடிகளைத்தியா
னிக்கும் நியமத்தில் நின்றவர்.—எ-று.

(ச)

உ.கஅ பெருமிழலைக்குறுப்பநாடுநூற்புராணம்

மையார்தடங்கட பரவையார் மணவாளன்றன் மலர்க்கழல்கள்
கையாற் றொழுது வாய்வாழ்த்தி மனத்தானினைக்குங் கடப்பாட்டிற்
செய்யாள்கோனு நான்முகனு மறியாசெமபொற றுளிணைக்கீ
முய்வான்சேர வுற்றநெறி யிதுவேயெனறன பினிலுப்ததார.

(இள) மையார்தடங்கட்பரவையா=மேட்டிய விசாலமாகிய கண்களையு
டைய பரவையாச்சியாரது, மணவாளன்றன்மலர்க்கழல்கள்=சணவாகிய நம்பியாரூர
ரது மலாபோலும் திருவடிக்கீ, கையாற் றொழுது=கைகளாலவணங்கி, வாய்வாழ்
த்தி=வாயினாற்றுகித்து, மனத்தானினைக்குங்கடப்பாட்டில்=மனதினால் தியானிக்கும்
முறைமையில், செய்யாள்கோனுநான்முகனுமறிபா=திருமாலபிரமன் எனனுமிருவரும்
தேடியறியாத சிவபிரானது, செம்பொற் றுளிணைக்கீழ்=சிவந்தபொன்போலும் திருவ
டிக்கீழ், உய்வான்சேரவுற்றநெறியிதுவேயென்று=உய்யும்பொருட்டு நாமடைய உறுதி
யானமார்க்கம் இதுவேயென்று, அன்பினிலுப்ததார்=அன்புகாரணமாக மனைதச்செலு
த்திவந்தார்—எறு.

கடப்பாட்டில் அன்பினிலுப்ததார எனக்கூட்டுக.

(இ)

நாளுநம்பியாரூரர் நாமநவின்ற நலத்தாலே
யாளுநம்பியா லணிமாதி சித்தியான வணைந்ததற்பின்
முளுங்காத லுடன்பெருக முதல்வநாமத் தஞ்செழுததுங்
கேளும்பொருளு முணர்வுமாம் பரிசுவாய்ப்பக் கெழுமினர்.

(இ-ள்.) நாளுநம்பியாரூரநாமநவின்றநலத்தாலே=தினந்தோறும் நம்பியாரூர
ரது திருநாமத்தை யுச்சரித்த நன்மையால், ஆளும்படியால்=தாம் எடுத்தாளும்வண்ணம்,
அணிமாதிசித்தியானவணைந்ததற்பின்=அணிமாமுதலிய எண்சித்திகளும் தமமையடை
ந்தபின்பு, முளுங்காது லுடன்பெருக=இடைவிடாதுவளரும் பெருவுருப்போடுமிகவும்;
முதல்வநாமத்தஞ்செழுத்தும்=சிவபிரான திருநாமமாகிய திருநவநெழுத்தையும்;
கேளும்பொருளுமுணர்வுமாம்=தமக்கு உறவுமபொருளும் உணர்வும் அவைகளையா
மென்னும், பரிசுவாய்ப்பக்கெழுமினா=கருத்துவாய்க்குமபடி உச்சரித்தவந்தார.எறு.

அணிமாமுதலியசித்திகள் எட்டும் அவாசெய்ய எளிதாய்வசப்பட்டு நின்றலில்
ஆளும்படியாலென்றார். அணைந்ததற்பின் காதலுடனெஞ்செழுத்துக்கெழுமினா என்ற
தனால் அரிதில் அடையும் எண்சித்திகளும் ஐந்தெழுத்தோகி அதனநிலைமைமுற்றும்
கைவந்தகம்பியாரூரர் நாமநவின்ற திறத்தாற்கிடைத்தலின் அந்நம்பியாரூரர் திருவரு
ளானே முதல்வா திருநாமமாகியதிருவைந்தெழுத்தையும் காதலுடன் நிலையாகநின்று ஓத
ப்பெற்றநான்கு கேள் பொருள் உணர்வு இமமுனறும் தமமையுடையானுக்குக் களை
கணியுருந்திரொழித்தல்போல் இத்திருவைந்தெழுத்துமிருத்தலின் அவ்வணங்கடறினா

இன்னவாறே யிவரொழுக் வேறுகொடிமே லுபாததவர்தம
பொன்னின் கழல்கண் மண்ணின்மேற் பொருந்தவநது வழக்குரைத்து
மன்னுமோலை யவைமுன்பு காட்டியாண்ட வன்றொண்டா
சென்னிமதிதோய் மாடமலி கொடுங்கோளுநாச் சேர்வுற்றா.

(இ-ள்.) இன்னவாறேயிவரொழுக்=இந்நாயனார் இவ்வாறுநடந்துவர; ஏறு
கொடிமேலுயர்த்தவர்=இடபக்கொடியையுயர்த்த சிவபிரான்; தம்பொன்னின் கழல்க
ண்மண்ணின்மேற்பொருந்தவந்து=தமதுபொன்போலும் திருவடிகள் நிலவுலகின்கண்

பொருந்துமபடியாக எழுந்தருளி, வழக்குரைத்து=அடிமையென்னும் வழக்கையுரைத்து, மன்னுமோலையவைமுன்புகாட்டியாண்டவன்றெண்ணடா=நிலைபெற்ற ஆவனவோலையைச்சபையாமுன்புகாட்டித் தந்ததாட்கொண்ட நம்பியாரூரர், சென்னிமகிதோய் மாடமலி=சிரசின்கண் சங்கிரனதவழிவன்ற மாடங்கன்விறைந்த; கொடுங்கோளுரைச்சேர்வுற்றார்=கொடுங்கோளுரை அடைந்தார்—எ-று.

(எ)

அஞ்சைக்களத்து நஞ்சுண்ட வழுதைப்பரவி யணைவுறுவார்¹⁵
செஞ்சொற்றமிழ்மா லைகண்மொழியத் தேவர்பெருமா னருளாலே
மஞ்சிறிகழும வடகயிலைப் பொருப்பிலெய்த வருமவாழ்வு கிடந்த¹⁶
நெஞ்சிற்றெளிய விங்குணாததா நீடுமிலைக் குறுமபனா.

(இ-ள்.) அஞ்சைக்களத்துநஞ்சுண்டவழுதைப்பரவியணைவுறுவார்=திருவஞ்சைக்களத்தில் ஆலாலதைதழுதுசெய்தருளிய சிவபிரானைத்துதித்தடையும் நம்பியாரூரர். செஞ்சொற்றமிழ்மலைகண்மொழியு=மதுரமான சொற்களாலாகியபதிகங்களை அருளிச்செய்ய, தேவர்பெருமானருளாலே=சிவபிரான்திருவருளாலே, மஞ்சிறிகழுமவடகயிலைப்பொருப்பிலெய்த=மேகங்கனால்விளங்கிய வடகைலைக்குச்செல்ல; வரும்வாழ்வு நெஞ்சிற்றெளியு=வருகின்றபெருவாழ்வானது தம்முடைய உள்ளத்தில்தெளியும்படி; இங்குணாந்தாரீடுமிலைக்குறுமபனா=தாமிருக்கும் இவ்விடத்தே யோகப்பிரத்தியட்சத்தாலுணர்ந்தார் உயர்ந்த பெருமிலைக்குறுமபனாயினார்.—எ-று.

(அ)

மண்ணிறிகழுந் திருநாவ லூரில்வந்த வன்றொண்டர்
நண்ணற்கரிய திருக்கயிலை நாளையெய்த நானபிரிந்து
கண்ணிற்கரிய மணிகழிய வாழ்வார்போல வாழேனென்
றெண்ணிச்சிவனரு ளின்றேசென றடைவன்யோகத் தாலென்பார்.

(இ-ள்) மண்ணிறிகழுந்திருநாவலூரில்வந்தவன்றொண்டா=அவர் நிலவுலகின்கணவிளங்கும் திருநாவலூரில் அவதரித்த நம்பியாரூரர், நண்ணற்கரியதிருக்கயிலைநாளையெய்து=யாவரும் அடைதற்கரிய திருக்கலையத்தைநாளேக்கு அடைய, நானபிரிந்து=அடியேன் அவரைப்பிரிந்து, கண்ணிற்கரியமணிகழியவாழ்வார்போல=கண்ணினுளிருக்கின்ற கருமணியானது நீங்கவாழ்கின்றவார்போல, வாழேனென்றெண்ணி=வாழ்மாட்டேனென்றுகருதி, சிவன்றாளினதேசென்றடைவனயோகத்தாலென்பார்=இன்றைக்கே சிவபிரானதுதிருவடிகளை யோகத்தாலடைவனென்னுந் கருத்துடையவராய்.

நாலுகரணங் களுமொன்றா நலவவறிவு மேற்கொண்டு
காலுமபிரம நாடிவழிக் கருத்துச்செலுத்தக் கபாலநடு
வேலவேமுன பயினைநெறி யெடுத்தமறைமூ லந்திறப்ப
மூலமுதலவர் திருப்பாத மடைவார்கயிலை முன்னடைநதார்.

(இ-ள்.) நாலுகரணங்களுமொன்றா=மனம் முதலிய உட்கரணங்கள் நான்கும் இந்திரியவழிச் செல்லாமல் ஒன்றுதற்கேதுவாக, நலவவறிவுமேற்கொண்டு=பிரத்தியாகாரத்தாலுதிக்கும் அறிவைமேற்படுத்தி, காலும்பிரமநாடிவழி=ஒளியை வீசுகின்ற சுழுநைநாடிவழியே; கருத்துச்செலுத்த=சித்தம் செல்லுமபடி செய்யும் தாரணையால்; கபாலநடுவேலவேமுனப்பயின்றநெறி=பிரமரத்திரநடுவிலுந் தற்கும்படி முன்பழகிய தாசணை மார்ச்சத்தில், எடுத்தமறைமூலநதிறப்ப=தாம் உச்சரிப்பாக எடுத்த பிரணவமானது பிரமரத்திர வாயிலைத்திறக்க, மூலமுதல்வாதிருப்பாதமடைவார்=அப்பிரணவ

உ ௨௦ பெருமிழலைக்குறும்பநாயனாபுராணம்

த்துக்கு முதல்வராகிய சிவபிரானது திருவடிகளை யடையுங் கருத்துடையாய், கயிலைமுன்னடைந்தார்—திருக்கயிலையை முன்னே அடைந்தார்.—எ-று. இவ்விரண்டுங் குளகம்.

மனம், புத்தி, சித்தம், அகங்காரம் என்னும் கரணம் நான்கும் தமக்குப்பிரோகமாகவீருக்கும் சுத்தவித்தை ஈஸ்வரன் சாதாக்கிபம் விந்துவென்று பெயாபெறும் அகாரமுதலிய நான்கனுள் ஒன்றனு னொன்றாய் அடங்குவதால் கரணவ்யாபாரமற்றுச் சித்தவிபாபாரமாத் திரமாய் நிறுவின் நாலுகரணங்களுமொன்று நல்லவறிவுமேற்கொண்டென்றும், பிரதானநாதம் மும்மண்டல உபாதியால் முச்சுடரின் ஒளி வடிவாயும் தன்னியல்பால் மின்கொடிப் பிழம்பாயுமிருத்தலின் காலும் பிரமநாடி யென்றும் கூறினர். மறைமூலம்—பிரணவம். எடுத்தமறைமூல மென்றதனால் புலுதம் முதலியமாத்தினாவடிவாய் உச்சரிக்கப்படும் பிரணவமென்றாயிற்று திறப்ப என்றதனால் அப்பிரணவகலைக் கதிட்டானமாயிருக்கும். இதயம், கண்டம், தாலு, புருவமத்கியம் முதலிய ஸ்தானங்களிவிருக்கும் கமலமுடிச்சுகள் திறந்தபின்பிரமரந்திரத்திற்குள்ளுள் பொருள் கொள்க.

(௧௦)

பயிலச்செறிந்த யோகத்தாற் பரவைகேள்வன் பாதமுறக் கயிலைப்பொருப ரடியடைந்த மிழலைக்குறும்பா கழல்வணங்கி மயிலைப்புறங்கொண் மென்சாயன் மகளிர்கிளவி யாழிநெடுங் குயிலைப்பொருவுங் கானாக்கா லமமைபெருமை கூறுவாம்.

(இ-ள்.) பயிலச்செறிந்தயோகத்தால்—நான்தோறும் பயின்றுவரத் தம்மை யடைந்தயோக சமஸ்காரத்தால், பரவைகேள்வன்பாதமுற—நமபியாநூரது திருவடியைப்பொருந்தும்படி, கயிலைப் பொருப்பரடியடைந்த—திருக்கலை நாதரது திருவடியடைந்த, மிழலைக்குறும்பாகழல்வணங்கி—பெருமிழலைக்குறும்ப நாயனாது திருவடிகளைவணங்கி, மயிலைப்புறங்கொண்மென்சாயன்மகளிர்கிளவி—மயிலையும் வெலலு கின்றமிருதுவான நடையினையுடைய மகளிர்கள் மொழியானது, யாழிநெடுங்குயிலைப்பொருவும்—யாழொலியையும் குயிலோசையையு மொத்திருக்கும்; கானாக்காலம்மைபெருமைகூறுவாம்—கானாககாலில் அவதரித்த அம்மைபாரது பெருமைடைச் சொல்வாம் —எ-று

பயிலச்செறிந்த யோகமென்றது ஈண்டு பிராகாமிய சித்தியை, அதாவது ஒரு டம்புவிட்டோருடம்படைதல்.

(௧௧)

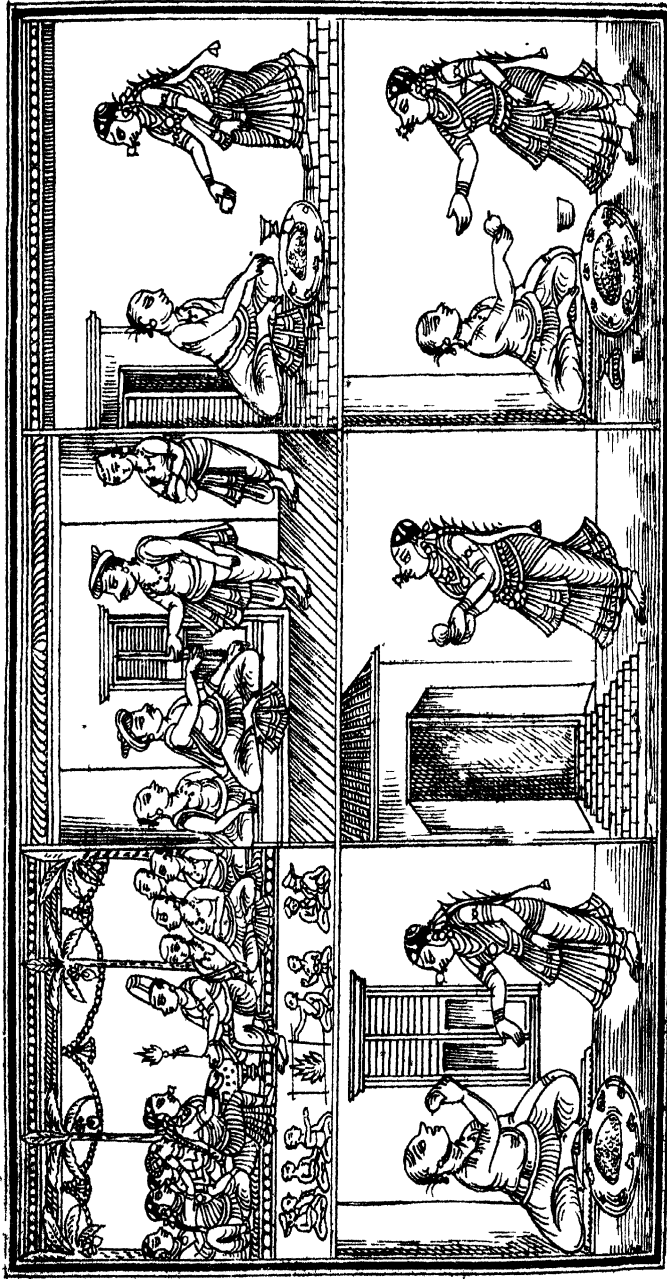
பெருமிழலைக்குறும்பநாயனாபுராணம்

முற்றிற்று.

ஆக திருவிருத்தம் ௪௫,௧



1. புனிதவதியார்ஸ்ரீவாகம். 2. காணாக்காலம்மைமார் ஓதனதில் கணவன்விபரமம் உடாத்தினது. 3. கணவனது ப்பலகை 29.



4. எஞ்சியகனியிலெவன்ஹதம் கணவனுக்கனிக்க உண்டு மற்ருண் னைக்கேட்க சிவனருளாக் முபத்தலித்தது. 5. கணவ னிக்கனியினது சிறப்பும்வரவுமுணர்ந்து பித்தொன்று கருவிகக்கேட்க புனிதவதியாசைதழும் சிவனருளால் பெற்றது. 6. ஆக்கனியைத் தண்பாத்தகைத்தி

திருச்சிற்றமபலம்.

கார்க்காலம்மையார்புராணம்.

மானியு தருமத்தின் வழிநின்று வாய்மையினி
 னுனமில்சீர்ப் பெருவணிகர் குடிதுவன்றி யோங்குபத்
 கூனல்வளை திரைசுமந்து கொண்டேகி மண்டுகழிக்
 கானன்மிசை யுலவுவளம் பெருகுதிருக் காணக்கால்.

(இ-ள்.) மானியுதருமத்தின்வழிநின்று—அளவுபடாத அறநூல்கடும் ஒழுக்க
 நெறியில் வழுவாமல் நின்று, வாய்மையினி—உனமில்சீர்ப்பெருவணிகர்—மெய்சொல்லு
 தவினும் குற்றமற்ற சிறப்பினையுடைய பெரிய செட்டிகளது: குடிதுவன்றியோங்கு
 பதி—குடிகள் நெருங்கியுள்ள ஊர் (யாதெனில்), கூனல்வளை திரைசுமந்துகொண்
 டேக—வளைந்தசங்குகளை அலைகள் தாங்கிக்கொண்டு கனாயில் செல்ல; மண்டுகழிக்கா
 னன்மிசையுலவு—அச்சங்குள் நெருங்கியகழிக்கனாயின்மேல் உலாவுகின்ற; வளம்பெ
 ருகுதிருக்காணக்கால்—வளம்மிக்க திருக்காணாககால்.—எ-று (க)

வங்கமலி கடற்காராக் காலின்கண் வாழ்வணிகர்
 தங்கள்குலத் தலைவனார் தனதத்த ஞாதவத்தா
 லங்கவர்பார் நிருமடநதை யவதரித்தா ளெனவந்து
 பொங்கியபே ரழகுமிகப புனிதவதி யாரிற்றார்.

(இ-ள்.) வங்கமலிகடற்காராக் காலின்கண்வாழ்—ராவாய்கள்மிகக் கடற்கா
 யின்க ணுள்ள காணக்காலில்வாழ்கின்ற; வணிகாதங்கள்குலத்தலைவனார்—செட்டிகள்
 குலத்திற்கு முதல்வராகிய; தனதத்தனாதவத்தால்—தனதத்தனாப்பருடைய தவத்தி
 னால், அங்கவர்பாற்றிருமடந்தையவதரித்தாளெனவந்து—அவ்வூரில் அவரிடத்தில் சீதே
 வியானவள் வந்துதித்தாளென்று சொல்லும்படி வந்து, பொங்கியபேரழகுமிக—பொ
 லிவுமிக்க பேரழகானது விளங்கும்படி; புனிதவதியார்பிறந்தார்—புனிதவதியார் அவ
 தாரஞ்செய்தார்.—எ-று (உ)

வணிகர்பெருங் குலமவிளங்க வந்துபிறந் தருளியபி
 னணிகினர்மெல் லடிதளர்வுற் றசையுடைய பருவத்தே
 பணியணிவார் கழற்கடிமை பழகிவரும் பாங்குபெறத்
 தணிலில்பெரு மனக்காத் துதம்பவரு மொழிப்பின்னார்.

(இ-ள்) வணிகர்பெருங்குலம்விளங்க—செட்டிகளுடைய பெரிய குலமானது.
 விளக்கமடையும்படி, வந்துபிறந்தருளியபின்—வந்துதிருவவதாரஞ்செய்தருளியபின்.
 அணிவெர்மெல்லடிதளர்வுற்று—அழகுவிளங்குகின்ற மிருதுவான அடிதளர்ந்து; அணி
 யுடையபருவத்தே—அசைந்து வைக்கும் தளர்நடைப்பருவத்தில், பணியணிவார்—கழ
 ற்கு—பாம்பை ஆபரணமாக அணிந்த சிவபிரானது திருவடிக்கு; அடிமைபழகி
 வும்—பாங்குபெற—தொண்டாதந்தருளிய முறைமையைப் பழகிவருகின்ற தன்மையுள்
 டாதந்தேகுவாக; தணிலில்பெருமனக்காததம்—பவருமொழிப்பின்னார்—மேலானபெரி
 யுள்ளதில் விருப்பானது துணம்ப வருகின்ற மொழியைப் பழகினார்.—எ-று.

மொழி பயிற்சொன்றது ஈண்டு சிவபிரானிடத்துப் பொதுமையாயுதித்த அன்
பின் விசேடத்தை (ந)

1 பல்பெருந்³ கிளையுலப்ப² பயில்பருவச்⁴ சிறப்பெல்லாரு⁵ சடங்கு⁶ உள்
செல்வமிசு⁷ தாதையா⁸ திருப்பெருகு⁹ செயல்புரிய¹⁰ சடங்கு¹¹ உள்
மல்குபெரும¹² பாராட்டின்¹³ வளாகினரா¹⁴ விடையவாபா¹⁵ உபசாரத்தா¹⁶ன்
வல்கியவன்¹⁷ புடனழகின்¹⁸ கொழுந்தெழு¹⁹வ தெனவளாவா²⁰,

(இ-ன்) பல்பெருந்கிளையுலப்ப=பல்பெருமையினையுடைய நலவசந்தத்தார்
'களிபபடைய, பயில்பருவசிறப்பெல்லாம்=உருகின்றபருவங்கள் தோறும் செய்யு
ம் சிறப்புகளையெல்லாம், செல்வமிசுந்தாதையா=செல்வத்தானமிகக் தனத்ததொன்
னும் தந்தையார், திருப்பெருகுஞ்செயல்புரிய==சீரோங்கும் வண்ணம் செய்ய; மலகு
பெரும்பாராட்டின்வளாகின்றா=மிக்கபெருமை பாராட்டிலுளாகக் வளர்கின்றவா,
விடையவர்பாலல்கியவன்புடன்=சிவபிரானிடத்து குறைந்தடைந்த அன்புடன்; அழ
கின்கொழுந்தெழுமதெனவளர்வா=அழகின் கொழுந்து வளர்வதுபோல் வளர்வா
ராயினர்.—எ-று

அல்கியவன்பு=பற்றும்பொருளை உறத்துறந்து சிவபிரானிடத்துத் தாழ்ந்த இய
ல்போடுதிக்கு மன்பு. (ச)

வண்டல்பயில் வனவெல்லாம் வளாமதியம் புனைந்தசடை
மண்டர்பிரான் நிருவாரத்தை யணையவரு வனபயின்று
தொண்டர்வரிற் றொழுதுதா தியர்போற்றத் துணைமுலைகள்
கொண்டுதுகப பொதுங்குபதக் கொள்ளுகயினிற் குறுகினர்.

(இ-ன்) வண்டல்பயில்வனவெல்லாம்=வண்டலாட்டமருங்கார் பயிலும் மொ
ழிகளெல்லாம்; வளர்மதியம்புனைந்தசடையண்டர்பிரான்=வளரும் இளம்பிறையைச்
சூடிய சடைமுழையை யுடைய சிவபிரானது, திருவார்த்தையணையவருவனபயின்று=
திருவார்த்தை பொருந்த வருவனவாகப் பயின்று, தொண்டர்வரிற்றொழுது=அடியா
ர்கள் வந்தால் அவரைவணங்கி, தாதுயார்போற்றம்=செவிலித்தாயர்கள் துதிக்க, துணை
முலைகள் கொண்டுதுகப்பொதுங்குபதக்கொள்கையினிற்றுகுறினா=இரண்டெனங்களை
த்தாங்கி இடையொசியும் பருவமுடையவராயினா.—எ-று. (ரு)

2 நல்லவென¹ வறுப்புநா² லவரு³நாக்கு நலகிரமபி
மல்குபெரு வனபயுமீக் கூவரு மாட்சியின
லில்லிகவாப் பருவத்தி லிவாகண்மர பிணுக்கேற்கு⁴
தொல்குலத்து வணிகர்கட⁵ பேசுதற்குத் தொடங்கு

3. (இ-ன்) நல்லவெனவறுப்புநாலவருநாக்குநலநீரம்பி=உவயவங்கள்நல்ல இலக்
கணமுடையன வென்று சாமுத்திரிக விலக்கணமறிந்தவாகன கூறும் அழகு நிறைந்து,
மல்குபெருவனபயுமீக்கூவருமாட்சியினால்=மிக்கபோழகானது அதிகரிக்க வருஞ்சி
றப்பினால், இல்லிகவாப் பருவத்தில்=இல்லினின்றும் வெளியேபுறப்படாதபருவத்தில்,
இவர்கண்மரபிணுக்கேற்கும்=இந்தவணிகரது குலத்திற்கு ஒத்த, தொல்குலத்துவணி
கர்=பழையகுடிப்பிறப்பினையுடையவணிகர்; மகட்பேசுதற்குத்தொடங்குவார்=அப்
புதல்வியை விவாகம்பேசுதற்குத் தொடங்குவாராயினர்.—எ-று. (சு)

நீடியசோக் கடனாகை நிதிபதியென் றுலகிள்கட
பாடுபெறு புதழ்வணிகன் பயந்தகுல மைந்தனுக்குத்
தேடவருந் திருமரபிற சேயிழையை மகட்பேசு
மாடமலி காரைக்கால் வாநகரின் வரவிட்டார்.

(இ-ள்) நீடியசோககடனாகைநிதிபதியென்று=மிகக்கிறப்பினையுடைய கடற்க
ளையின்கணுள்ள நாகபட்டினத்திலு நிதிபதியென்று, உலகின்கட்பாடுபெறுபுதழ்வணி
கன்=உலகத்திலே பெருமைபெற்ற புதழையுடைய செட்டி; பயந்தகுலமைந்தனுக்கு
=சுன்றகுலத்திற் பிறந்த பரமத்தன்னென்னும் புதல்வனுக்கு, தேடவருந் திருமரபிற்சே
யிழையை=தாம் தேடியுடைத்தற்கரிய உயர்ந்த மரபில் அவதரித்த புனிதவதியாரை;
மகட்பேசுமாடமலிகாரைக் கால்வளநகரின்வரவிட்டார்=மகட்கேட்கும்படி மாடங்க
ணிறைந்தகாரைக்காலென்னும் வளத்தங்கிய நகரத்தில் அனுப்பினா —எ-று. (எ)

வந்தமு தறிவோருண் மணங்குறித்த மனைபுகுந்து
தந்தையார் தனத்தன் றனைநோக்கி நீயந்த
பைத்தொடியை நிதிபதிமைந தனபரம தத்தனுக்கு
முந்தைமர பினுக்கேறகு முறைமைமணம் புரிகென்றா.

(இ-ள்.) வந்தமுதறிவோர்கள்=மகட்பேசுவந்த பேரறிவினையுடைய வணிகர்
கள்; மணங்குறித்தமனைபுகுந்து=தாம்மணம்பேசுதற்குக் குறித்துவந்த தனத்தனுடை
யமனையிலேபுகுந்து, தந்தையார்தனத்தனற்றனைநோக்கி=அப்புதல்விக்குத் தந்தையா
கிய அவனைப்பார்த்து, நீயந்தபைத்தொடியை=நீபெற்றபுத்திரியை. நிதிபதிமைந்தன்
பரமத்தனனுக்கு=நிதிபதியினுடைய புதல்வனாகிய பரமத்தன்னென்பவனுக்கு, முந்
தைமரபினுக்கேறகுமுறைமை=முதன்மையான நம்மரபினுக்குரிய விதிப்படி, மணம்
புரிகென்றா=மணஞ்செய்து கொடுவென்று கேட்டார்கள். —எ-று (அ)

மற்றவனு முறைமையினான் மணமிசைந்து செலவிடச் சென்
றுற்றவர்க ளுரைகேட்ட நிதிபதியு முயாசிறப்பபு
பெற்றனன்போ லுவருதுதனிப் பெருமகற்குத் திருமலியுளு
சுற்றமுடன் களிகூர்ந்து வதுவைவினைத் தொழில்பூண்டான்

(இ-ள்.) மற்றவனு முறைமையினான் மணமிசைந்துசெலவிட=அத்தனத்தத்தனும்
முறைப்படி மணஞ்செய்துகொடுத்தற்குடன்பட்டிவந்தவர்களைமனுப்ப, சென்றுற்றவர்
களுடையகேட்டநிதிபதியும்=மணம்பேசுவந்தவாகளுடைய மண இசைவைக் கேட்ட
நிதிபதியென்பவனும, உயாசிறப்பபெற்றனன்போலுவந்து=மிக்க சிறப்பையுடை
ந்தவன்போல மணமிகித்து; தனிப்பெருமகற்கு=ஒப்பற்ற பெரிய தன் புதல்வனுக்கு;
திருமலியுளுசுற்றமுடன் களிகூர்ந்து=செலவமிக்க உறவினரோடு மிகிச்சி மிக்
டைபனும்; வதுவைவினைத்தொழில்பூண்டான்=மணஞ்செய்தலுக் குரிய செயன்மு
றைகளைச் செய்தான் —எ-று. (க)

மணமிசைந்த நாளோலே செலவிட்டு மங்கலநா
ளணையவது வைத்தொழிபுக ளானவெலா மமைவித்தே
யினரலங்கன் டைந்தனையு மணவணியி னெழில்விளக்கிப்
பணைமுரசு மெழுந்தார்பபக காரைக்காற் பதிபுகுந்தார்

(இ-ள்.) மணியைச் சந்தானோலெசெலவிட்டு—மணஞ்செய்தற்குரிய நாளிதலெ
ன்ற. நிச்சயிக்கும் மணவோலையை எவ்விடத்துமனுப்பி; மங்கலநாளினையுமணஞ்செய்
தற்குரிய நாளிவச; வதுவைத்தொழில்களானவெலாமமைவித்து—மணத்திற்குரிய சமா
பர்த்தனம் முதலிய தொழில்களெல்லாம் செய்வித்து, இணரலங்கண்மைத்தனையும்—
முற்கொத்தாலமைந்த மாலையணிந்த தன்புதல்வணியும், மணவணியினெழில்வளக்கி—ம
ணவணிக்ஞரிய அழகாக அலங்காரஞ்செய்து; பண்ணுரசமெழுந்தார்ப்பு—பருத்த முர
ப்புறையானது மிக்கொலிக்க; காணாக்காற்புதிருந்தார்—காணாக்காலென்னும் திரு
ப்பதியை அடைந்தார்கள்.—எ-று. (௧௦)

அளியிடைதார்த்தனத்தனணமாடத்துட்புருந்து
தெளிதருதூல் விதிவழியே செயன்முறைமை செய்தமைத்துத்
தளிர்மென் னகையிலைத் தாதவிழ்தார் காணாக்குக்
கனிமகிழ்சுற் றம்போற்றக் கல்யாணஞ் செய்தார்கள்.

(இ-ள்.) 'அளியிடைதார்த்தனத்தன'—வணடுகள் நெருங்கிலும் மாலையை
பணிந்த தனத்தனனுடைய; அணிமாடத்துட்புருந்து—அழகியமாளிகையின் உள்ளேசெ
ன்று; தெளிதருதூல் விதிவழியே—தெளிவான வேதவிதிப்படி, செயன்முறைமைசெய்
தமைத்து—விவாகச்செய்தலுக்குரிய முறைமையைச்செய்து முடித்து; தளிர்மென்ன
கையிலை—தளிர்போலும் மிருதுவானபாதங்களையும் மென்மையானபற்களையுமுடைய
புனிதவகியாளை; தாதவிழ்தார்க்காணாக்கு—மகரத்தங்கள் சொரிசின்ற மாலையையணிந்த
சித்தியின் புத்திரனுக்கு, கனிமகிழ்சுற்றம்போற்றம்—மிகமிகுஞ் சுற்றத்தார் துதிக்க;
தல்யாணஞ்செய்தார்கள்—விவாகஞ்செய்து கொடுத்தார்கள்.—எ-று. (௧௧)

மங்கலமா மணவினைகண் முடித்தியல்பின் வைகுராட்.
டங்களுக்குக் கொருபுதல்வி யாதலினற் றனத்ததன்
பொங்கொலிரீர் நாகையினிற் போகாமே கணவனுட
னங்கணமார் தினிதிருப்ப வணிமாட மருங்கமைத்தான்.

(இ-ள்.) மங்கலமாமணவினைகணமுடித்து—மங்கலத்தைவினைக்கும் விவாகச்ச
டங்களுமுடித்து, இயல்பின்வைகுரான்—இயல்பாகத்தனத்ததன்மாளிகைகிலிருக்கும்
நாளில்; தங்களுக்குக்கொருபுதல்வியாதலினால்—அத்தனத்தனனுடைய குடிக்கு ஒரு புத்
திரியாகவிருப்பதனால்; தனத்ததன்பொங்கொலிரீர்நாகையினிற் போகாமே—தனத்த
னானவன் மிக்கொலிக்கின்ற ரீளையுடைய கடல்குழந்த திருநாகைக்குப் போகா
மல், சணவனுடனங்கணமாத்தினிதிருப்ப—தன்புத்திரியார் மணமகனோடு காணாக்
கலிலேயே இனிதாசலிருக்கும்படி; அணிமாடமருங்கமைத்தான்—அழகிய மாளிகை
யைத்தன் மாளிகைக்கருகில் அமைத்தான்.—எ-று. (௧௨)

மகட்கொடையின் மகிழ்சிறக்கும் வாமபிறனங் கொடுத்ததற்பி
னிகர்ப்பரிய பெருஞ்சிறப்பி நிதிபதிதன் குலம்குற
தற்குப்பிழப்பெருங் தாதலினற் றங்குமனை வளம்பெருக்கி வாயித்த
புகப்புரியுங் கொள்கையினின் மேம்படுத்தி மெலின.

(இ-ள்.) மகட்கொடையின்—தன் கண்ணிகையைத் தானஞ்செய்தாரணமாக;
தற்குக்கும்—தற்குதான் தனி உர்த்தகேதுவான்; வாயிற்றங்கொடுத்ததற்பின்—
தனத்ததன்பொருள்களைக் கொடுத்தபின்; புகப்புரியபெருக்கிறப்பின்—வாயிற்ற மிக்

க சிறப்பினையுடைய, நிதிபதிதன்ருலமகனும்=நிதிபதியினுடைய புத்திரனாகிய பரமதத்தனும், தகைப்பில்பெருங்காதலினால்=அடங்காதபெரிய விருப்பத்தோடு, தங்குமனை வளம்பெருக்கி=தான் வாழ்கின்றமாளிகையில வளங்களை வாணிபத்தாற்பெருக்கி; மிகப் புரியுங்கொள்கையினில்=மிகவிரைத்திசெய்யும்செய்கையில, மேம்படுத்திமேலினுன்=மேம்பாடுடையவனானான்.—எ-று. (கந)

ஆங்கவன்ற னில்வாழ்க்கை யருநதுணையா யமாகின்ற பூங்குழலா ரவாதாமும பொருவிடையா திருவடிகளி ழோங்கியவன புதுகாத லொழிவின்றி மிகப்பெருகப் பாங்கில்வரு மனையறத்தின பண்புவழா மைப்பயில்வார்.

(இ-ள்) ஆங்கவன்றனில்வாழ்க்கையருநதுணையாயமாகின்ற=அப்பரமதத்தனுடைய இல்லொழுக்கத்திற்கு அரியதுணையாயிருக்கின்ற; பூங்குழலாரவாதாமும்=புனிதவதியாரும், பொருவிடையாதிருவடிகளும்=பொரானின்ற இடபத்தை வாகனமாகக்கொண்டருளும் சிவபிரான திருவடிகளை, ஓங்கியவனபுதுகாதல்=உயர்ந்த அன்புமிருதியாலுண்டாகும் பெருவிரும்பானது, ஒழிவின்றிமிகப்பெருக=இடைவருது மிகவும்வளர, பாங்கில்வருமனையறத்தின்=பண்போடுவரும் இல்வாழ்க்கைக்குரிய, பண்புவழாமைபயில்வாரா=அறநெறியானதுதவறாமல் ஒழுகுவாராயினார்.—எ-று. (கச)

நம்பரடி யாரணைந்தா னல்லதிரு வமுதளித்தது செம்பொன்னு நவமணியுரு செழுந்தகிலு முதலான தம்பரினி லைவாககுத் தகுதியின்வேண் டெவகொடுத்த முமப்பிரான திருவடிகளி முணாவுமிக வொழுநான்.

(இ-ள்) நம்பரடியாரணைந்தால்=சிவபிரான் அடியவர்கள்வந்தால், நல்லதிருவமுதளித்தம்=நனமையான திருவமுதபலுத்தம், செம்பொன்னுநவமணியும்=சிவந்தபொன்னும் நவரத்தினங்களும், செழுந்தகிலுமுதலான=செவ்வீதான நல்லாடைகளும் முதலானபொருள்களை, தம்பரினிலைவாககு=தம்விருப்பினால் அவ்வடியார்களுககு, தகுதியின்வேண்டெவகொடுத்தம்=சிறப்போடு வேண்டியவைகளைக்கொடுத்தம்; உமப்பிரானதிருவடிகளும்=சிவபிரான திருவடிகளும்; உணர்வுமிக வொழுநான்=அன்புமிகும்படி யிருக்குமாளில் —எ-று. (கரு)

பாங்குடைய நெறியின்கட் பயில்பரம தத்தனுக்கு மாங்கனிக ளோரிரண்டு வந்தணைந்தாரா சிலாகொடுப்ப வாங்கவைதான் முன்வாங்கியவர்வேண்டெவ குறையளித்தே யீங்கிவற்றை யிலலத்துக் கொடுக்கவென வியம்பிணன்.

(இ-ள்) பாங்குடையநெறியின்கட்பயில்பரமதத்தனுக்கு=குணமுடைய இல்லறவழியின்கண் ஒழுகும் பரமதத்தனுக்கு, மாங்கனிகளோரிரண்டு=இரண்டுமாங்கனிகளை, வந்தணைந்தாரசிலாகொடுப்ப=அவனைக்கூணவந்தாரசிலர்கொடுக்க; ஆங்கவைதான் முன்வாங்கி=அக்கனிகளைத்தான் முன்னேவாங்கிக்கொண்டு, அவாவேண்டெவகுறையளித்தது=அவர்வேண்டிய உபகாரத்தைச்செய்து, யீங்கிவற்றையிலலத்துக்கொடுக்கவெனவியம்பிணன்=இக்கனிகளைத்தன்மாளினதயில கொடுக்களென்றுசொன்னான்.—எ-று.

இவ்விரண்டுங்குளம், ஏ-அசை.

(கசு)

கணவன் றான் வரவிடுத்த கனியிரண்டுங் கைக்கொண்டு
மணமலியு மலர்க்கூந்தன் மாதரார் வைத்ததம்பின்
பணவரவம் புனைநதருளும பரமனார் திருத்தொண்ட
ருணவின்மிகு ஷேட்கையினு லொருவாமனை .

(இ-ள்.) கணவன் றான் வரவிடுத்ததன் கணவன கொடுத்தனுப்பிய; கனியிரண்
டுங்கைக்கொண்டு=மாங்கனிகளிரண்டையும் கையிலெடுத்துக்கொண்டு, மணமலியு
மலர்க்கூந்தன் மாதரார்=மணமலீசும மலர்களை முடித்த கேசபாரத்தையுடைய புனித
வதியார், வைத்ததம்பின்=மனையில் வைத்தப்பின்பு; பணவரவம்புனைந்தருளும் பரமனார்
திருத்தொண்டரொருவர்=படந்தங்கிய பாம்பையணிந்த சிவபிரானாத அடியார் ஒரு
வர்; உணவின்மிகு வேட்கையினால்=திருவமுதின மிகக் விருப்பத்தால், மனையுட்புகர்
தார்=அம்மனையுட்புகர்தார்.—எ.று. (௧௭)

வேதங்கண் மொழிந்தபிரான் மெய்த்தொண்டர் நிலைகண்டு பகிர்ந்து
நாதன் நடியாரைப் பசிதீர்ப்பே நெனநண்ணிப் பரவா
பாதங்கள் விளக்கீர் முன்னளித்துப் பரிகலம்வைத்
தேதநதீர் நல்விருநதா வின்னடிசி லாட்டுவார்.

(இ-ள்.) வேதங்கண் மொழிந்தபிரான்=வேதங்களை அருளிச்செய்த சிவபிரா
னது, மெய்த்தொண்டர் நிலைகண்டு=மெய்யடியார் திருவமுது விரும்புவந்த நிலைமை
யைக்கண்டு, நாதன் நடியாரைப் பசிதீர்ப்பே நெனநண்ணி=இவ்வடியாரை நலியும்
பசினோயைத்தீர்ப்பேனென்று அவரையடைந்து, பாதங்கள் விளக்கீர் முன்னளித்து=
அவர் திருவடிகளை விளக்குமபடிக்கு நீளாமுன்னேகொடுத்து, பரிகலம்வைத்து=பரி
கலந்திருத்தி, ஏதந்தீர் நல்விருநதா=குற்றம்ற்றநல்ல விருந்தினராக என்னி, இன்னடி
சிலாட்டுவார்=இனிப் திருவமுதை ஊட்டுவாராயினர்.—எ.று. (௧௮)

கறியமுதங் குதவாதே திருவமுது கைகூட
வெறிமலர்மேற் திருவனையார் விடையவன் நடியாரோ
பெறலரிய விருநதானுற் பேறிதன்மே லில்லையெனு
மறிவினரா யவரமுது செய்வதனுக் காதரிப்பார்.

(இ-ள்.) கறியமுதங்குதவாதே=அந்த இடத்துக் கறியமுது பாகமாகாமல், திரு
வமுதுகைகூட=திருவமுது மாத்திரம் பாகமாயிருக்க; வெறிமலர்மேற்றிருவனையார்
=வாசனைமுகம் தாமனாமலாமேல வீற்றிருக்கும் சிதேவியையொத்த புனிதவதியார்,
விடையவன் நடியாரோ பெறலரியவிருந்தானால்=சிவபிரான் திருவடியாரோ கிடைத்த
ற்கரிய விருந்தினரானால்; பேறிதன்மேலில்லையெனுமறிவினராய்=இதன்மேல் நமக்குப்
பெரும்பேறு பிறிதொன்றில்லை யென்னும் விவேகமுடையவராகி, அவரமுதுசெய்வ
தனுக்காதரிப்பார்=அவ்வடியார் திருவமுது செய்வதற்காக உபசாரஞ் செய்வாராய்.

இல்லாளன் வைக்கவெனத் தம்புகன் முன்னிருந்த
நல்லது மாங்கனிக் கிரண்டினிலொன் னைக்கொண்டு
வல்லினாந்து வந்ததீர்த்துப் படைத்துமன மகிழ்ச்சியினு
வல்லறிப்ப வரடியார் தமையமுது செய்தித்தார்.

(இ-ள்.) இல்லாளன் வைக்கவெனத் தம்புகன் வைத்திருக்கவென்று கொடு
புகைக்கன் முன்னிருந்ததம்மிடத்து முன்னேயிருந்த; நல்லநதுமாங்கனிகளிரண்

டினில்=நல்லமதரமான மாங்கனிகளிரண்டில், ஒன்றைக்கொண்டு=ஒன்றை எடுத்துக்கொண்டு, வல்லினாந்துவந்திணந்துபடைத்து=அதிவிரைவாகவந்து அவாபரிகலத்திலிட்டி; மனமகிழ்ச்சியினால்=மனக்களிப்பினால், அல்லவிராப்பவாடியார்தமையமுதுசெய்வித்தார்=பிறவிநோயைத்தீர்த்தருளும் சிவபிரான் அடியாரை அமுதுசெய்வித்தார்.—எறு.

இவ்விரண்டுங் குளகம்.

(உ௦)

மூப்புறுமத் தளர்வாலு முதிர்ந்துமுடி கியவேட்டைத் துக் கூவிடா நோயோடு தீபபசியி னிலையாலு மயர்நதனைநத திருத்தொண்டர் வாய்ப்புறுமென் சுவையடிசின் மாங்கனியோ முனிதருந்திப் பூபயின்மென் குழன்மடவார் செயலுவந்து போயினார்.

(இ-ள்.) மூப்புறுமத்தளர்வாலும்=மூப்பு மிகுதலாலுண்டாகிய தளர்ச்சியினாலும்; முதிர்ந்துமுடிக்கியவேட்டைத்தீபபசியினிலையாலும்=மிகுந்து கிட்டிய வேட்டையோடு கூடிய கொடிய பசியின் நிலைமையினாலும்; அயர்ந்திணந்திருத்தொண்டர்=வருந்தமுற்றுவந்த அததிருவடியாரா; வாய்ப்புறுமென்சுவையடிசில்=இனிமைதங்கிய மிகுதுவான சுவையோடு கூடிய திருவமுதை, மாங்கனியோடினிதருந்தி=மாங்கனியோடு இனிதாக அமுதுசெய்து; பூபயின்மென்குழன்மடவார்=பூக்களைமுடித்தமிருதுவான கேசத்தையுடைய புனிதவதியாரது, செயலுவந்துபோயினார்=தொண்டின்நிலைமையை மகிழ்ந்துபோவாராயினார்.—எறு

(உ௧)

மற்றவாதாம் போயினபின் மனைப்பதியா கியவணிக னுற்றபெரும பகலின்க ணைவகியபே ரில்லெய்திப் பொற்புறமுன் னீராடிப் புகுந்தடிசில் புரிநதயிலக் கற்புடைய மடவாருங் கடப்பாட்டி லூட்டுவார்.

(இ-ள்.) மற்றவாதாம்போயினபின்=அவ்வடியார்தாம் செல்லுமிடநோக்கிச்சென்றபின், மனைப்பதியாகியவணிகன்=அம்மனைக்கு முதல்வனாகிய பரமத்தன்; உற்றபெரும்பகலின்கன்=வந்தநன்பகலில், ஒங்கியபேரில்லெய்தி=உயர்ந்தபெரிய மானிகையிலவந்து, பொற்புறமுன்னீராடிப்புகுந்து=அழகாகமுன்னே நீரில்முழுகிமனையிற் புகுந்து; அடிசில்புரிநதயில=சோற்றைவிரும்பியுண்ண, கற்புடையமடவாரும்=கற்பினையுடைய புனிதவதியாரும், கடப்பாட்டிலூட்டுவார்=முறைமையால் அமுதூட்டுவாராயினார்.—எறு

(உ௨)

இன்னடிசில் கறிகளுட னெய்துமுறை யிட்டதற்பின் மன்னியசீர்க் கணவன்றான் மனையிடைமுன் வைப்பித்த நன்மதூர மாங்கனியி னிருந்ததனை நறுங்கூந்த லன்னமனை யாதாமுன் கொடுவதது கலத்தளித்தார்.

(இ-ள்.) இன்னடிசில்கறிகளுடன்=அவர் இனியசோற்றைகறவாககவகனோடு, எய்துமுறையிட்டதற்பின்=பொருந்திய முறைமையாகப்படைத்தபின்பு, மன்னியசீர்க்கணவன்=நிலைபெற்ற சிறப்பினையுடைய பரமத்தன்; தன்னினையிடைமுன்வைப்பித்த=தான்முன்னே மனையில்கொடுத்துவைக்கும்படி செய்து; நன்மதூரமாங்கனியிலிருந்ததனை=நல்லமதரமான மாங்கனியில் இருந்த ஒன்றை; நறுங்கூந்தலன்னமனையார்தாம்=நறுமணங்கமழங் கூந்தலையுடைய அன்னத்தைவொத்த புனிதவதியார்; முன்

கொண்டுவந்துகலததளித்தார்=முன்னே எடுத்துக்கொண்டுவந்து அவன் உண்ணும் கலத்திற் படைத்தார் —எ-று (உ௩)

மனைவியாரா தாமபடைத்த மதுரமிக வாய்த்தகனி
தனை நுகர்ந்த வினியசுவை யாராமைத் தார்வணிக
னினையதொரு பழமின்னு முளத்தனை யிடுகுவென
வனையதுதாங் கொண்டுவர வனைவார்போ லங்ககன்றா

(இ-ள்) மனைவியாராதாம்படைத்த=புனிதவதியார்படைத்த, மதுரமிகவாய்த்த
தகனிதனை=மதுரமிருத்துள்ள அம்மாங்கனியை, நுகர்ந்தவினியசுவையாராமை=புனி
ததகாரணத்தாலுண்டாகிய இனியசுவையானது தனக்குத் தெவிட்டாமையால், தாரா
ணிகன்=மாலையை அணிந்த அப்பரமத்தன், இனையதொருபழமின்னுமுளது=இத்த
ன்மைமதுரமுடைய ஓர்பழம் இன்னுமிருக்கின்றது, அதனையிடுகுவென=அதனையும்
படையென்றுசொல்ல, அனையதுதாங்கொண்டுவர=அம்மாங்கனியைத்தாம் எடுத்துக்
கொண்டுவர; அனைவார்போலங்ககன்றா=போகின்றவார்போல அங்விடத்தினின்ற
ம் நீங்கினா —எ-று. (உ௪)

அம்மருங்கு நின்றயர்வா ரருங்கனிகங் கெனசெய்வார
மெய்மறந்து² நினைந்து³ற விடத்துதவும் விடையவாதா
டமமனங்கொண்டு⁴னாதலுமே யவரருளா ருழகுமலார
கைம்மருங்கு வந்திருந்த ததிமதுரக கனியொன்று.

(இ-ள்.) அம்மருங்குநின்றயாவார=தாம் சென்றவிடத்தினின்று வருந்துகின்ற
வர்; அருங்கனிக்கங்கெனசெய்வார்=அரியமாங்கனிகு அவ்விடத்து எனசெய்வார,
மெய்மறந்து நினைந்து=பரவசமாய் நினைத்து; உற்றவிடத்துத்வுமவிடையவாதான்=
ஆபத்தற்றழி உதவிசெய்யும் சிவபிரான்திருவடிகளை, தமமனங்கொண்டு⁴னாதலுமே=தம்
மனதிலிருத்தித் தியானிக்கவும், அவரருளா ருழகுமலாரகைம்மருங்கு=அச்சிவபிரான்
திருவருளினாலே தாழ்ந்தகேசத்தைபுடைய புனிதவதியாரா திருக்கரத்தில, வந்திருந்த
திமதுரககனியொன்று=வந்திருந்தது அதிமதுரமான மாங்கனியொன்று —எ-று.

மற்றோர்கனியின்மையின் அருங்கனிககென் செய்வாரொன்றா ஏ-அசை (உ௫)

மற்றதனைக் கொண்டுவந்து மகிழ்ந்திடலு மயின்றகனி
யுற்றசுவை யமுதினுமேற் படவுளதா யிடவிதுதான
முற்றருமாவ கனியன்று மூவுலகிற பெற்றற்கரிதாம்
பெற்றதுவே நெங்கென்று பெய்வனையார் தமைக்கேட்டான்.

(இ-ள்.) மற்றதனைக்கொண்டுவந்துமகிழ்ந்திடலும்=சிவபிரான திருவருளால் தன்
கரத்தில்வந்த அப்பழத்தைக்கொண்டுவந்து மகிழ்ச்சியோடுபடைக்கவும். அயின்றகனி
யுற்றசுவை=அவன்புசித்த அகனியின் சுவையானது, அமுதினுமேற்படவுளதாயிட=
தேவரமுதினும் அதிக மதுரமுள்ளதாயிருக்க; இதுதான்முற்றருமாவகனியன்று=இது
முன்னே எனக்குக்கொடுத்த பழமல்ல, மூவுலகிறபெற்றற்கரிது=மூவுலகத்தினும் பெ
றுதற்கரியதாயிருக்கின்றது, பெற்றதுவேநெங்கென்று=வேறெங்கே இகனியெற்றுக்
கொண்டதென்று, பெய்வனையார் தமைக்கேட்டான்=புனிதவதியாராகக் கேட்டான். —
எ-று. ஆல்-அசை. (உ௬)

அவ்வனாகேட் டலுமடவா ரருளுடையா ரளித்தருளுஞ்
செவவியபே ரருள்விளம்புக திறமன்றென் றுணாசெயயார்
கைவருகற் புடைநெறியார் கணவனுனா காவாமை
மெய்வழியன் றெனவிளம்பல் விடமாட்டார் விதிர்ப்புறுவார்.

(இ-ள்) அவ்வனாகேட்டலுமடவார்=அவ்வாத்தையைக் கேட்டபொழுதே
புனிதவதியார், அருளுடையாரளித்தருளும்=சிவபிரான் தம அடியார்க்குப் பிரசாதிக்
கும், செவ்வியபேரருள்=செப்பமான திருவருளின பெருமை, விளம்புத்திறமன்றெ
னறு=பிறர்க்கு விளம்பும் பகுதியுடையதன்றென்று, உணாசெய்யார்=சொல்லாதவ
ராய், கைவருகற்புடைநெறியார்=கற்புமார்க்கும் கைவந்தவாகன், கணவனுனாகாவா
மை=கணவன்சொல்லைக் காவா திருத்தல், மெய்வழியுடையதென=அறக்கற்புடைமையன
தென்று, விளம்பல்விடமாட்டார்=கணவன் கேட்ட உணாக்கு உணமை கூறுதலையுங்
கைவிடாதவராய், விதிர்ப்புறுவார்=அஞ்சிநிற்பார் —எறு

சிவபிரான்திருவருளை யாவரும் அறியவீனம்புதல குற்றமாதலின் உணாசெய்யா
ராயும் கற்புடையமகளிரா கணவன்கேள்விக்குப் பொய்விடைகூறுதல கற்பு மையின்
விளம்புங்கருத்ததுடையராயும் அசச்சமுற்றனனென்க. (உஎ)

செய்தபடி சொல்லுவதே கடனென்னுஞ் சிலத்தார்
மைதழையுங் கண்டாசே வடி கண்மனத துறவணங்கி
யெய்தவருங் கனியளித்தா ரியாரெனனுங் கணவனுக்கு
மொய்தருபூங் குழனமடவாரா புகுந்தபடி தனைமொழிந்தாரா.

(இ-ள்.)செய்தபடி சொல்லுவதேகடனென்னுஞ்சிலத்தால்=பழத்தின் பொருட்
டுத்தான் செயதவண்ணஞ் சொல்லுவதே தகுதியெனறுகருதும் ஒழுகத்தினால், மைத
ழையுங்கண்டாசேவடிகள்=கருநிறம் விளங்குகின்ற மிடற்றினையுடைய சிவபிரான்திரு
வடிகளை, மனத்தறவணங்கி=மனத்திற் பொருந்தும்படி வணங்கி, எய்தவருங்கனியளித்
தாரியாரா=பெறுதற்கரிய இப்பழத்தைக்கொடுத்தாரா யாரா; எனனுங்கணவனுக்கு=என
றுவினாவும் தன் கணவனுக்கு, மொய்தருபூங்குழன்மடவாரா=பூக்களநெருங்கிய கேசத்
தையுடைய புனிதவதியாரா, புகுந்தபடி தனைமொழிந்தாரா=நடந்தபிரகாரத்தை வருவி
ன்றிச்சொன்னாரா.—எறு

செய்தபடி சொல்லுவதே கடனென்றதனால் அடியார்க்குத் திருவமுதுசெய்விச்
சுங்காற் கறியமுதுதவாமையின் ஓாகனியிட்டமுது செயவித்ததும் மேல் அக்கனியிலொ
னறைக்கேட்ட கணவனுக்குக் கனியுதவாமையின் சிவபிராணை வணங்கிக் கனிபெற்று
க்கொடுத்ததும் அடங்கிக்கிடந்தவாறு காண்க (உஅ)

ஈசனரு ளெனக்கேட்ட வில்லிறைவ னதுதெளியான
வாசமலாத் திருவணையா தமைநோக்கி மறந்துதான்
நேசுடைய சடைப்பெருமான் திருவருளே வின்னமுமோ
ராகில்கனி யவனருளா லழைத்தளிப்பாயெனமொழிந்தான்.

(இ-ள்) ஈசனருளெனக்கேட்டவில்லிறைவன்=சிவபிரான் திருவருளென்றுகே
ள்வியுற்ற பரமத்தன், அதுதெளியான்=அவருணாயைத்தெளியாதவனாய்; வாசமலாத்
திருவணையார்தமைநோக்கி=வாசனைகமழும் தாமனாமலரில் வீற்றிருக்கும் இதேவியை
யொத்த புனிதவதியாண்பார்த்து, மறந்துதான்=இவ்வாறு கனி அழைப்பித்தது, தே

சடையசடைப்பெருமான் திருவருளேல்—ஒளிவீசுகின்ற சடைமுடியையுடைய சிவபிரான் திருவருளாகில், இன்னமுமோராசில்கனி—இன்னமும் ஒருதூற்றமற்ற மாங்கனியை; அவனருளாலழைத்தளிப்பாபெனமொழிந்தான்—அச்சிவபிரான் திருவருளே அழைத்துக்கொடுப்பாயென்றுசொன்னான்.—எ-று. (உக)

பாங்ககன்று மனைவியார் பணியணிவார் தமைப்பரவி யீங்கிதளித் தருளீரே லென்னுரைபொய் யாமென்ன மாங்கனியொன் றருளால்வந் தெய்துதலு மற்றதனை யாங்கவன்கைக் கொடுத்தலுமே யதிசயித்து வாங்கினான்.

(இ-ள்.) பாங்ககன்றுமனைவியார்—புனிதவதியார் அங்குநின்றும் நீங்கி; பணியணிவார்தமைப்பரவி—பாம்பை யாபரணமாகவணிந்த சிவபிரானைணங்கி; ஈங்கிதளித்தருளீரேல்—இவ்விடத்து இம்மாங்கனியொன்று கொடுக்காதொழிந்தால்; என்னுரைபொய்யாமென்ன—அடியேன்சொல் பொய்யாமென்றுகூற; மாங்கனியொன்றருளால்வந்தெய்துதலும்—மாங்கனியொன்று பின்னும் திருவருளால் அவர் கரத்தில்வருதலும்; மற்றதனையாங்கவன்கைக்கொடுத்தலும்—அகனியை அபபரமத்தன் கையிற்கொடுக்க, அதிசயித்துவாங்கினான்—அவன் அதிசயமடைந்து வாங்கினான்.—எ-று. ஏ-அசு. (ந0) வேறு

வணிகனுந் தன்கைப்புக்க மாங்கனி பின்னைக்காணான் றணிவரும் பயமேற்கொள்ள வுள்ளமுந் தடுமாறெய்தி யணிசூழ லவனாவேறோ ரணங்கெனக் கருதிநீங்குந் துணிவுகொண் டெவாககுஞ்சொல்லான் றொடாவின்றி யொழுதுகளில்.

(இ-ள்) வணிகனுந் தன்கைப்புக்கமாங்கனிபின்னைக்காணான்—அப்பரமத்தன்னும் தன்னையில்வந்த மாங்கனியைப்பின்பு காணாதவனும்; தணிவரும்பயமேற்கொள்ள—அடங்காத அச்சமானது அதிகப்பட, உள்ளமுந்தடுமாறெய்தி—மனமுங்கலங்கி, அணிசூழ லவனாவேறோரணங்கெனக்கருதி—அலங்கரித்த கேசத்தைபுடைய புனிதவதியாராவேறோர் தெய்வமகனென்று நினைத்தது, நீங்குந்துணிவுகொண்டு—அவனாவிட்டு நீங்கும் நிச்சயத்தை உள்ளத்தில்வைத்தது, எவாக்குஞ்சொல்லான்—எவாக்கும் இச்செய்தியை எடுத்துச்சொல்லாதவனும், தொடாவின்றியொழுதுகளில்—மனதிற்பற்றின்றியிருக்கு மநாளில்.—எ-று.

தொடாவின்றியொழுதுதல் —அந்தரங்கத்தில் மனையாளென்னும் பாவனையொழித்துத் தெய்வமென்னும் பாவனைவைத்தொழுதுதல். (நக)

விடுவதே யெண்ணமாக மேவிய முயற்சிசெய்வான் படுகிறாப் பரவையீது படாகலக கொண்டுபோகி நெடுநிதி கொணாவேனென்ன நிரந்தபல் கிளைஞராகும் வடுவில்சீர் வணிகமாக்கண் மரக்கலஞ் சமைப்பித்தாரகன்.

(இ-ள்.) விடுவதேயெண்ணமாக—புனிதவதியாரா விட்டுத்தான் நீங்குவதே மனக்கருத்தாக; மேவியமுயற்சிசெய்வான்—அதற்கேற்ற பிரயத்தனத்தைச்செய்கின்றபரமத்தன், படுகிறாப்பரவையீது—மேன்மேலும் உண்டாகின்ற அலைகளையுடைய கடலினிடத்து; படாகலக்கொண்டுபோகி—செல்லாநின்ற மரக்கலத்தைச்செலுத்திக்கொண்டுபோய்; நெடுநிதிகொணாவேனென்ன—அதிகதிரவியத்தைச் சம்பாதித்து வருவே

னென்றுசொல்ல; நிரந்தபங்கினைஞராகும்—அவனைச்சூழந்தபல சுற்றத்தாராகிய; வடுவி
ல்சீர்வணிகமாக்கன்—சூற்றமற்ற சிறப்பிணையுடைய வணிகர்கள்; மரக்கலஞ்சமைப்பி
த்தார்கள்—ஒரு மரக்கலத்தைச் செய்வித்தார்கள் —எ-று. இவ்விரண்டிவருளும். (௩௨)

கலஞ்சமைத் ததற்குவேண்டுங் கம்மிய ருடனேசெல்லும்
புலங்களில் விரும்புபண்டம் பொருநதுவ நிரம்பவேற்றிச்
சலந்தரு கடவுட்போற்றித் தலைமையா நாய்கன்றானு
நலந்தரு நாளிலேறி நளிர்தினாக கடனமேற்போனான.

(இ-ள்) கலஞ்சமைத்து—ஒரு மரக்கலத்தைச் செய்து; அதற்குவேண்டுகம்மி
யருடனே—அம்மரக்கலத்தை ஒட்டித்தெருவிய மாலுமிமுதலானவர்களுடனே; செல்லும்
புலங்களில்விரும்புபண்டம்—தானசெல்லும் ஊரிலவிரும்பிக்கொள்ளும் பண்டங்களாக,
பொருந்துவநிரம்பவேற்றி—உரியவைகளை அம்மரக்கலம் நிறைய ஏற்றி; சலந்தருகடவு
ட்போற்றி—கடற்கிறைவருகியவருணைததுதித்தது; தலைமையாநாய்கன்றானும்—முத
ல்வனான பரமத்தனும், நலந்தருநாளிலேறி—நன்மைவினைக்கும் முகூர்த்தத்திற்கப்ப
லிலேறி, நளிர்தினாக்கடனமேற்போனான—குளிராத அலைகளையுடைய கடல்மேற் போ
னான —எ-று. (௩௩)

கடன்மிசை வங்கமோட்டிக் கருதிய தேயநதன்னி
லடைவுறுச் சென்றுசோந்தங் களவில்பல் வளங்கண்முற்றி
யிடைசில நாட்கணீங்க மீண்முக கலத்திலேறிப்
படாபுனற் கன்னிராட்டோர பட்டின மருங்குசாராதான்.

(இ-ள்.) கடன்மிசைவங்கமோட்டிக்—கடலினமேல் நாவாயைச்செலுத்தி, கரு
தியதேயந்தன்னில்—தான் எண்ணிய ஊரில், அடைவுறுச்சென்றுசேர்ந்து—முறையாகப்
போய்த்தங்கி; அங்களவில்பல்வளங்கண்முற்றி—அவ்விடத்தில் அளவில்லாத பலசம்பத்
துக்களைச்சம்பாதித்தது; இடைசிலநாட்கணீங்க—அதற்கிடையில் சிலநாள்கழிய, மீண்டு
மக்கலத்திலேறி—திரும்பவும் அம்மரக்கலத்திலேறி, படாபுனற்கன்னிராட்டு—பரம்பி
யநீனாயுடைய பாண்டிநாட்டிலுள்ள; ஓரபட்டினமருங்குசார்ந்தான்—ஒரு பட்டினத்
தின் களையை அடைந்தான் —எ-று. (௩௪)

அப்பதி தன்னிலேறி யலகில்பல் பொருள்களாக்கு
மொப்பின்மா நிதியமெல்லா மொருவழி பெருகவுய்த்து
மெய்ப்புகழ் விளங்குமவனா விருட்பவோ வணி உன்பெற்ற
செபருந் கன்னிதன்னை திருமணி வதுவைசெய்தான்.

(இ-ள்.) அப்பதிதன்னிலேறி—அந்த நகரத்திற்குச்சென்று; அலகில்பல்பொருள்
களாக்கும்—அளவில்லாத பலபொருள்களைவற்று அதனாலாகிய; ஒப்பின்மாரிதியமெல்
லாம்—ஒப்பில்லாத மிகுந்த திரவியங்கனையெல்லாம், ஒருவழிபெருகவுய்த்து—வட்டி
முதலிய ஒரோர்வழிகளில் வாத்தியாகும்படிவிட்டு; மெய்ப்புகழ்விளங்குமவனா—வீரு
ம்பம்—மெய்ம்மையான புகழால்விளங்குகின்ற அந்த ஊரிலுள்ளார் யாவரும் வீருமபும்படி;
ஓர்வணிகன்பெற்ற—ஒருவணிகன்பெற்றெடுத்த; செபருந்கன்னிதன்னை—சொல்லுத
ற்கரிய சிறப்பிணையுடைய கன்னிகையை, திருமணிவதுவைசெய்தான்—அழகுமிக்க வி
வாகஞ்செய்துகொண்டான்.—எ-று (௩௫)

பெறலருந் திருவினாப பெருமணம் புணர்ந்துமுன்னே
யறவிய னுதுமென்கூந்த லணங்களு டிறத்திலுற்றம்

புறமொரு வெளியுறும் பொதிந்தசிற தனையினேடு
முறைமையின் வழாமைவைகி முகமலர்ந்தொழுநாளில்.

5௭. (இ-ள்) பெறலருந்திருவினாள்=பெறுதற்கரிய திருமகனையொத்த அக்கன்னிகையை; பெருமணமுண்டாது=பெருமையோடுமணஞ்செய்து; முனையறவலியன்றுமென்கூந்தல்=தான் முன்மணஞ்செய்த கருமணல்போலும் நரி மிருதுவான கூந்தலையுடைய; அணங்களுடற்றத்தில்=திருமகனையொத்த புனிதவதியாரிடத்தில், அற்றம்புறமொருவெளியுறும்=தான்செய்த கபடத்தைப்புறம்பே ஒருவருக்கும் வெளிப்படுத்தாமல்; பொதிந்தசிர்தனையினேடு=மறைந்த எண்ணத்தோடு; முறைமையின்வழாமைவைகி=இல்லற நெறியை தவறாமலிருந்து, முகமலர்ந்தொழுநாளில்=முகமலர்ச்சியோடொழுகும்நாளில் —எ-று. (௩௬)

முருகலர்ச் சோலைமுதா ரதினமுதல் வணிகரோடு
மிருநிதிக் கிழவனென்ன வெய்திய திருவிண் மிக்குப
பொருகடற் கலன்கள் போகும் புகழினுன மனைவிதன்பாற்
பெருகொளி விளக்குப்போலோர் பெண்கொடி யரிதிற்பெற்றான்.

1 (இ-ள்) முருகலர்ச்சோலைமுதாரதில்=வாசனைதங்கிய மலர்களையுடைய சோலைகுழந்த பழைய அவ்வூரிலிருக்கின்ற; முதலவணிகரோடும்=முதன்மையான செட்டிகளோடு, இருநிதிக்கிழவனென்ன=குபேரனைப்போல, எய்தியதிருவிண்மிக்கு=வாணித்தினில்வாய்த்த செல்வத்தாலோங்கி; பொருகடற்கலன்கள் போகும்புகழினுன=அலைமோதுகின்ற கடலில் மரகதலங்களைச்செலுத்தி வாணிபம்புரியும் புகழையுடைய பரமத்தன், மனைவிதன்பாற்பெருகொளிவிளக்குப்போல=தன் புதிய மனையாளிடத்திமிக்க ஒளியைவீசுகின்ற விளக்குப்போல், ஓர்பெண்கொடியரிதிற்பெற்றான்=ஓர புதல்வியை அருமையாகப்பெற்றான்.—எ-று.

இவ்விரண்டுங் குளகம்

(௩௭)

மடமக டன்னிப்பெற்று மங்கலம் பேணித்தான்முன்
புடனுறை வஞ்சிரீத்த வொருபெரு மனைவியாரைத்
தொடர்வற நினைந்துதெய்வத் தொழுகுல மென்றேகொண்டு
கடனமைத் தவர்தநாமங் காதல்செய் மகவைவீட்டான்.

(இ-ள்) மடமகடன்னிப்பெற்று=மடப்பத்தையுடைய அப்பத்திரியைப் பெற்று; மங்கலம்பேணி=அதற்குச் செய்யும் மங்களங்களைச்செய்து, தான்முன்புடனுறைவஞ்சிரீத்த=தான்முன்னே அவருடனுறைதலுக்குப் பயந்துநீங்கிவந்த, ஒருபெருமனைவியாரை=ஒப்பற்ற மூத்தமனைவியாராகிய புனிதவதியாரை, தொடர்வறநினைந்து=தன்மனையாளென்னும் தொடர்ச்சி நீங்கும்படி நினைந்து; தெய்வத்தொழுகுலமென்றே கொண்டு=தெய்வமாக வணங்குங்குலத்தினரவொன்று கருதிக்கொண்டு; கடனமைத்து=நாமகரணத்துக்குச்செய்யும் சடங்குகளைச்செய்து; அவாதநாமம்=அந்தப் புனிதவதியார் திருநாடித்தை, காதல்செய்மகவையீட்டான்=தான்காதலித்தொழுகும் புத்திரிக்குத்தரித்தான்.—எ-று. (௩௮)

இந்நிலை யிவனிங்கெய்தி யிருந்தன னிப்பானீடுங்
கன்னிமா மதில்குழ்மாடக் காரைக்கால் வணிகளு
தன்னிகர் கடந்தசெல்வத் தனத்தன் மகளாதாழு
மனனிய கற்பினேடு மனையறம் புரிந்துவைக.

(இ-ள்.) இந்நிலையினிகெய்தியிருந்தனனிப்பால்—இவ்வாறு இப்பரமத்தன் பாண்டிநாட்டின்கண் ஒருநா அடைந்திருந்தான் அதன்மேல; நீடுங்கன்னிமாமதில்குழ் மாடக்காகாககால்வணிகளுன—நீண்ட அழிவில்லாத பெரிய மதில்கள் சூழ்ந்த மாடங் களையுடைய காணக்காலில் வாழும் வணிகனாகிய, தன்னிகாகடந்தசெவ்வதனத்தத்தன் மகளார்தாமும்—தனக்கு நிகரில்லாத செவ்வதையுடைய தனத்ததனது புதல்விபாரா கிய புனிதவதியாரும், மன்னியகற்பிதோமனையறம்புரிந்துவைக—நிலைபெற்ற கற்போ டு இல்லறத்தை நடத்திக்கொண்டிருக்க—எ-று. (நக)

வினைவளம் பெருக்கவங்க மீதுபோம பரமருத்தன் வளாபுகழ்ப பாண்டிநாட்டோ மாநகர் தன்னின்மன்னி யளவின்மா நிதியமாக்கி யமாந்தினி திருந்தானென்று கிளரொளி மணிககொம்பனொ கிளைஞாதாங் கேட்டாரன்றே.

(இ-ள்.) வினைவளம்பெருக்க—திரண்டிருக்கின்ற செல்வத்தைப் பெருக்கும் பொருட்டு, வங்கமீதுபோமபரமத்தன்—கப்பலிற் செலலும் பரமத்தனென்பவன்; வளாபுகழ்பபாண்டிநாட்டு—மிகபுகழையுடைய பாண்டிநாட்டிலுள்ள, ஓமாநகர்தன் னினமனனி—ஒருபெரிய நகரத்திலிருந்து, அளவின்மா நிதியமாகி—எண்ணிறந்தமிகக் திரவியங்களைச் சம்பாதித்து, அமாந்தினி திருந்தானென்று—விரும்பி அங்கு இனிதாக இருக்கின்றனென்று, கிளரொளிமணிககொம்பனொ—விளங்குகின்ற ஒளியையுடைய மணிககொம்புபாலும் புனிதவதியாரது, கிளைஞாதாங்கேட்டாரா—சுற்றத்தார் கேள் விபுற்றாரா—எ-று அன்று-ஏ-அசை.

இவ்விரண்டங் குளகம்

(ச௦)

அம்மொழி கேட்டபோதே யணங்கனார் சுற்றத்தாருந் தமமுறு கிளைஞாப்போகி யவனிலை தாமுங்கேட்டி மமமாகொண் மனத்தராகி மறவ விரந்தபாங்காக் கொமமைவெம முலையினாக கொண்டுபோய் விடுவதென்பா.

(இ-ள்.) அம்மொழிகேட்டபோதே—அப்பரமத்தன் பாண்டிநாட்டைந்து கல் யாணஞ் செய்துகொண்டு புதல்வியைப் பெற்றிருக்கின்றனென்னும் வார்த்தைகேட் டவளவில, அணங்கனாசுற்றத்தாரும்—புனிதவதியாருடைய உறவினரும், தம்முறு கிளைஞாப்போகி—தமக்குரிய உறவினரை அனுப்பி, அவனிலைதாமுங்கேட்டி—அந் தப்பரமத்தனுடைய நிலைமையைத் தாமும் அறிந்துகொண்டு, மமமாகொண்மனத்த ராகி—துயருறுகின்ற மனமுடையவராய், மற்றவனிருந்தபாங்கா—அப்பரமத்தன் இருந்தவிடத்தில்; கொமமைவெமமுலையினாக—பருத்த தனங்கையுடைய புனிதவ தியாரை, கொண்டுபோய்விடுவதென்பா—அழைத்துக் கொண்டுபோய் விடுவதென்று சொல்வாராயினா—எ-று. (சக)

மாமணிச் சிவிகைதன்னின் மடநடை மயிலன்னுரைத் தாமரைத் தவிசில்வைகுர தனித்திரு வென்னவேற்றிக் காமரு கழனிவீழ்த்துக் காதல்செய் சுற்றத்தாருந் தேமொழி யவருஞ்சூழச் சேணிடைக் கழிந்துசென்றார்.

(இ-ள்.) மாமணிச்சிவிகைதன்னில்—மாணிக்கங்கள்பதித்த யானத்தில்; மடநடை மயிலன்னுரை—மிருதுவானகடையை யுடையமயில்போலும் புனிதவதியாரை; தாம ரைத்தவிசில்வையும்—தாமரையாதனத்தில் வீற்றிருக்கும், தனித்திருவென்னவேற்றி—

ஒப்பற்ற சீதேவியைப்போல ஏறச்செய்து; காமருகமுனிவீழ்த்து—அழகிய இந்திநா
யைவிடுத்தது, காதல்செய்சுற்றத்தாரும்—விருப்பமசெய்கின்ற உறவினரும், தேமொழிய
வருஞ்சூழ்—இனியமொழியையுடைய மகளிர்களுஞ் சூழ்நதுவர, சேணிடைக்கழிந்து
சென்றா—நெடுந்தூரத்தில் நீங்கிப்போனார்கள்—எ-று. (௪௨)

சிலபகல் கடநதுசென்று செந்தமிழ்த் திருநாடெய்தி
மலர்புகழ்ப் பரமதத்தன் மாநகா மருங்குவநது
குலமுதன் மனைவியானாக் கொண்டுவர தணைநததன்பை
தொலைவில்சீர்க் கணவனார்க்குச் சொல்லிமுன் செல்லவிட்டார்.

(இ-ள்.) சிலபகல்கடந்துசென்று—சிலநாள்கழிந்தபின், செந்தமிழ்திருநாடு
ய்தி—பாண்டிநாட்டையடைந்து; மலர்புகழ்ப்பரமதத்தன்—பார்த்துகழையுடைய பர
மதத்தனிருக்கும், மாநகர்மருங்குவந்து—பெரிபநகரத்தில் வநது, குலமுதன்மனைவியா
னா—குலத்திற்கு முதன்மனைவியாயிருக்கின்ற புனிதவதியாரை, கொண்டுவந்தணைந்த
தன்மை—இவ்விடத்தில் அழைத்துவந்த நிலைமையை, தொலைவிலோககணவனாககு—
அழியாதசிறப்பினையுடைய பரமதத்தனுக்கு, சொல்லமுன்செல்லவிட்டார்—முன்னே
பெய்த் தெரிவிக்கும்படி சொல்லியனுப்பினார்கள்.—எ-று. (௪௩)

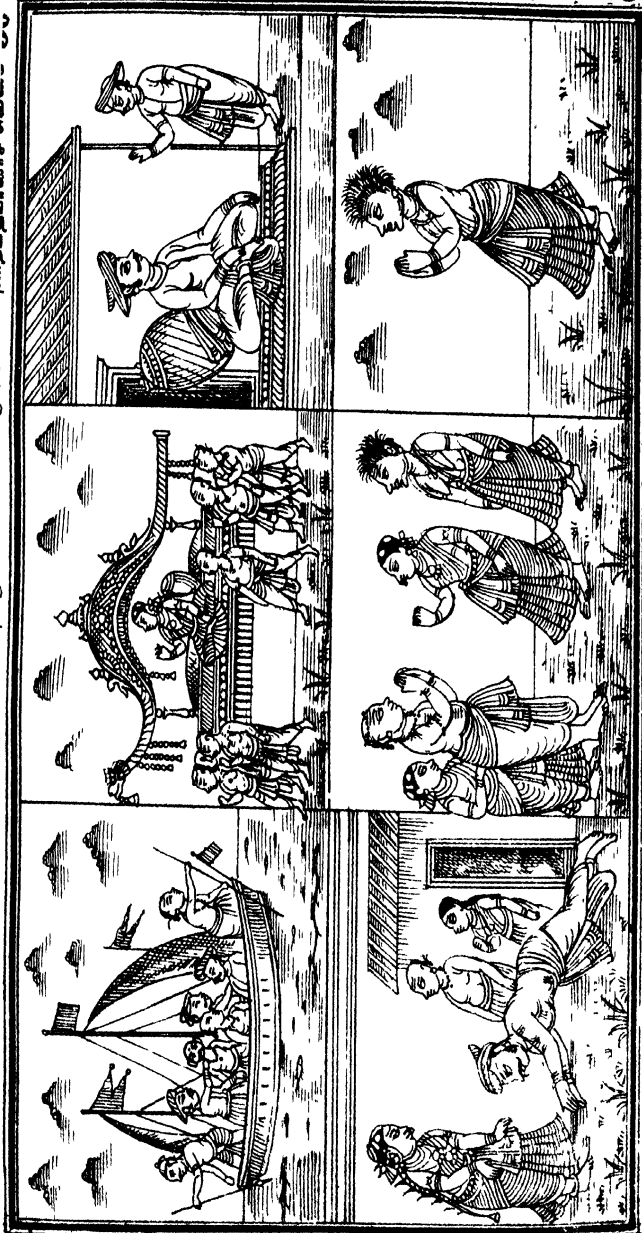
வந்தவ ரீணந்தமாற்றங் கேட்டலும் வுணிகன்றானுஞ்
சுருதையி லச்சமெய்திச் செழுமணம் பின்புசெய்த
பைநதொடி தனையுங்கொண்டு புகந்தபெண் மகவினோடு
முந்துறச் செல்வேனென்று மொய்குழ லவாபால்வநதான். பெரு...

(இ-ள்.) வந்தவரீணந்தமாற்றங்கேட்டலும்—தன் மனைவியார் வந்து சேர்ந்த
செய்தியைக் கேட்டவுடனே, வுணிகன்றானுஞ் சுருதையிலச்சமெய்தி—பரமதத்தனும்
தன்மனத்திற் அச்சமடைந்து, செழுமணம்பின்புசெய்த—செழுமையான விவாகத்தைப
பின்னேசெய்த; பைந்தொடிதனையுங்கொண்டு—மனைவியையுடைய அழைத்துக்கொ
ண்டு; புகந்தபெண்மகவினோடும்—தான்பெற்ற பெண்குழந்தையோடும், முந்துறச்செ
ல்வேனென்று—முற்பட்டுப் போகின்றேனென்று, மொய்குழலவாபால்வநதான்—புனி
தவதியாரிடத்திலவந்தான்.—எ-று. (௪௪)

தானுமம் மனைவியோடு தளர்கடை மகவினோடு
தானினிளம் பிணைபோனின்ற மனைவியா ரடியிறருழாதே
யானும தருளால்வாழ்வே னிவ்விளங் குழவிதானும
பான்மையா லுமதுநாம மென்றுமுன் பணிந்துவீழ்ந்தான்.

(இ-ள்.) தானுமம்மனைவியோடும்—அப்பரமதத்தனும் புதிதாக மணஞ்செய்தம
னையாளோடும்; தளர்கடைமகவினோடும்—தளர்ந்த நடையையுடைய பெண்குழந்தை
யோடும், மானினிளம்பிணைபோனின்ற—இளமைதக்கிய பெணமானபோல அருகிற்
கிணை; மனைவியாரடியிறுழ்த்து—புனிதவதியாருடைய திருவடிகளில் வணங்கி, யானு
மதருளால்வாழ்வேனான்—உம்முடைய திருவருளினாலே இவ்விடத்தில்வாழ்ந்திருக்க
கின்றேன்; இவ்விளங்குழவிதானும்—இந்த இளமை சங்கிய பெணமகவும், பான்மை
யாலுமதுநாமமென்று—முறைமையால் உம்முடைய நாமம் இடப்பெற்றதென்று; முன்
பணிந்துவீழ்ந்தான்—அவாதிருமுன்னே சாஷ்டாங்கமாக வணங்கினான்—எ-று.

பெருந்தருளிவித்து மதுரைக்குச்சென்றது 3. புனிதவத்யாபா வரவை பாமததயாபு



4. பரமத்தன் தன் பெண்களை ஊடல் புரிதலுதிர்ப் பாதத்தில் கமஸ்சித்தது 5. புனிதவதியார் கணவன்பொருட்டுத் தந்த அனாதைச் சபையினையுட்கிப் பெய்கடி மொழைந்து 6. பெய்கடி மொழைந்து அந்நாட்டினுள்ளி முதலிற் மொதலிது.

கறிவித்தது.

கணவாதாம் வணங்கக்கண்ட காழியுரு கொடியனரு
மனைவுமுஞ் சுறத்தாராபா லசசமோ டொதுங்கிறிப
வுணாவுறு கிளைஞாவெங்கி யுன்றி ரு மனைவிதன்னை
மணமலி தாரினாயந் வணங்குவ தென்கொலென்றார்.

(இ-ள்.) கணவாதாம்வணங்கக்கண்ட=நாயகன் தம்மை வணங்கக்கண்ட, கா
ழியுருகொடியனரும்=அழகியபுகொடிபோலும் புனிதவகியாரும்; அனைவுமுஞ்சுறத்
தாராபால=தமமையடைந்து நிற்கின்ற கிளைஞாகளிடத்து; அச்சமோடொதுங்கிற்ப=
பயத்தோடு ஒரிடத்தில் ஒதுங்கிறதக, உணாவுறுகிளைஞாவெங்கி=அவர்களில் உணாவு
மிகக் சுறத்தாராகள் இவன செய்கைக்கு வெட்கமடைந்து, உன்றிருமனைவிதன்னை=
உன்னுடைய திருமனைபாளை, மணமலிதாரினும்=வாசனைமிக மாலையை யணிந்த பர
மத்ததனை, நீவணங்குவதென்கொலென்றா=நீவணங்கவேண்டிய தென்னகாரணமெ
ன்றுகேட்டாகள்.—எறு. (சுசு)

மற்றவா தமமைநோக்கி³ மானிட மிவாதாம்⁴ல்லர்
நற்பெருந தெய்வமாத னுன்றிந தகனற்பின்பு
பெற்றவிம மகவுதனைப பேரிட்டே னாதலாலே¹
பொற்பதம பணிநேனீரும் போற்றுதல செயமினென்றான்.

(இ-ள்.) மற்றவாதமமைநோக்கி=அவ்வாறுகேட்ட சுறத்தாரைப் பரமத்தன்
பார்த்து, மானிடமிவாதாம்ல்லர்=இவா மனிதப்பிறப்பிற்குரியல்லர்; நற்பெருந்தெய்
வமாதல=நல்ல பெருமைதகவிய தெய்வப்பிறப்பாயிருத்தலை, நானறிந்தகனற்பின்பு=
நான் தெரிந்த அவரை நீங்கியின்பு, பெற்றவிமமகவுதன்னை=நான் பெற்ற இப்பெண்
குழந்தையை, பேரிட்டேனாதலாலே=அவா திருநாமமிட்டழைத்தேனாகையாலே, பொ
ற்பதம்பணிநேனை=இவருடைய அழகிய திருவடினை வணங்கினேன்; நீரும்போற்று
தலசெய்மினென்றான்=நீங்களும் அவா திருவடிகளை வணங்குங்களென்றுசொன்னான்.

என்றபின் சுறத்தாரு மிதுவென்கொ லென்றுநின்றா
மன்றலங் குழலினும வணிகளவாய் மாற்றங்கேளாக
கொன்றைவா சடையினாதங் குளாகழல் போற்றிச்சிந்தை
யொன்றிய நோக்கினமிக வுணாவுகொண் டொசெய்கின்றா

என்று (இ-ள்) எனற்பின்சுறத்தாரும்=என்று அப்பரமத்தனை சொன்னபின்பு உற
வினரும், இதுவென்கொலென்றுநின்றா=இது எனனை ஆசசரியமென்று நின்றார்கள்;
மன்றலங்குழலினும்=வாசனைகமமும் சேத்ததையுடைய புனிதவகியாரும்; வணிகன்
வாய்மாரற்றங்கேளா=பரமத்ததனுடைய வாய்ப்பிறந்த சொல்லைக்கேட்டு, கொன்றை
வாசடையினாதம்=கொன்றைமலையணிந்த நீண்ட சடையையுடைய சிவபிரான
து, குளாகழல்போற்றி=ஒலிக்கின்ற வீரகழலையணிந்த திருவடிகளைவணங்கி, சிந்தை
யொன்றியனோக்கின்=சித்தமொருபட்ட திருவுள்ளக்குறிப்போடு, மிகக் வுணர்வுகொ
ண்டொசெய்கின்றா=மேம்பட்ட உணாவுடையவராய்ச சொல்லத் தொடங்கினார். (1)

சங்கிவன் குறித்தகொள்கை யிதுவினி யிவனுக்காகத்
தூங்கியு வனப்புகின்ற தசைப்பொதி கழித்திங்குன்பா
லாங்குநின் றார்கள்போற்றும் பேய்வடி வடியேனுக்குப
பாங்குரு வேண்டுமென்று பரமாதாள் பரவிநின்றா.

(இ-ள்.) ஈங்கவன்ருறித்தகொள்கையிது=அவர் இப்பரமத்தன் மனதிற்கொ
ண்டரிச்சயம் இவ்வாறாயிருந்தது, இனியிவனுக்காசத்தாங்கிய=அதனால் இனிமேல்
வன்பொருட்டுச்சுமந்த; வணப்புநின்றதசைப்பொதுகழித்து=அழகுநிறற்கிடமாகிய
வன்பொதுகைய நீக்கி, இங்குள்பாலாகருநின்றார்கள்=இவ்விடத்தில் அக்கயிலைக்கண
ம்மிடத்தினின்ற வணபகணங்கள், போற்றும்பேய்வடிவு=வணக்குதற்குரிய பேய்க்
ணங்களின் வடிவம், அடியேனுகுப்பாங்குறவேண்டுமென்று=அடியேனுகு முறை
மயாகப்பொருந்துமபடி அருளவேண்டுமென்று, பரமாதள்பரவிரிந்தாரா=சிவபிரா
ந்திருவடிகளை வணங்குகின்றார்.—எ-று (சக)

ஆனவப் பொழுதுமன்று ளாடுவா ரருளிஞலே
மெனறி யுணர்வுகூர வேண்டிற்றே பெறுவார்மெய்யி
லுண்டை வணப்பையெல்லா முதறியெற புடம்பேயாக ஈனும்படியே
பானமு மண்ணுமெல்லாம் வணங்குபேய் வடிவமானா. உடம்பாகக்கொண்டு

(இ-ள்) ஆனவப்பொழுது=அவ்வாறு வேண்டெல் செய்யும்பொழுது, மன்று
ராடுவாரருளிஞலே=கணகசபையில் ஆனந்தநிருத்தஞ்செய்யும் சிவபிரான திருவருளி
ஞலே; மேனறியுணர்வுகூர=வீட்டையும் நெறியாகிய உணர்ச்சியிக, வேண்டிற்றே
பெறுவார்=தாம் வேண்டியவண்ணம் பெறுகின்ற கருததுடைய அப்புனிதவகியா,
மெய்யிலுண்டைவணப்பையெல்லாமுதறி=தம் திருமேனியில் தசையாலடைந்த அழ
கையெல்லாம் உதறி; எற்புடம்பேயாக=என்புடம்பாக, வானமுமண்ணுமெல்லாம்=
யின்னுலகமும் மண்ணுலகமுமாகிய எல்லா உலகங்களும், வணங்கும்=வணங்கதத
க்க, பேய்வடிவமானார்=பேய்வடிவமடைந்தாரா.—எ-று (கூ)

மலர்மழை பொழிந்ததெங்கும் வானதூ துபியிடுத
மலகெலா நிறைநதுவிம ம்மபரு முனிவாதாமுங்
தலவினா கணங்கனெல்லாங் குணலையிட டனமுன்னின்ற
தொலைவில்பல சுற்றததாருந் தொழுதஞ்சி யகன்றுபோனா.

(இ-ள்.) மலர்மழைபொழிந்ததெங்கும்=எவ்விடத்தும் மலாமாரிபொழிந்தது;
வானதூத்துபியிடுதம்=தேவதூத்துபியின் நாதமானது, உலகெலாநிறைநதுவிம்=உல
கமுழுதும் பரம்பிடொலிக்க, உம்பருமுனிவாதாமுங்குலவினா=தேவர்களும் முனிவ
ர்களும் கொண்டாடினார்கள், கணங்கனெல்லாங்குணலையிட்டன=பைசாகணங்களெ
ல்லாம் வீராவேசத்தாற் கொக்கரித்தன, முன்னின்றதொலைவில்பல்குற்றத்தாரும்=அவ
ந்திருமுன்னே நின்ற எண்ணிறந்தபல உறவினார்களும், தொழுதஞ்சியகன்றுபோனார்=
வணங்கிப்பயந்து நீங்கிப்போனார்கள்.—எ-று (கூ)

உற்பலித் தெழுந்தநூனத் தொருமையி னுமைகோன்றனனை
பற்புதத் திருவாதாதி யப்பொழு தருளிச்செய்வார்
பொற்புடைச் செய்யபாதப் புண்டீ கங்கள்போற்று
ந்தணத் தினிலொன்றானே னுனென்று நயநதுபாடி.

(இ-ள்.) உற்பலித்தெழுந்தநூனத்தொருமையின்=அவர்தம்மீன் உதித்தெழுந்த
அருண்ணானத்தின் ஒருமைப்பாட்டால், உமைகோன்றனனை=உமாதேவிக்கு நாயகரா
கிய சிவபிரானுக்கு; அற்புதத்திருவந்தாதியப்பொழுதருளிச்செய்வார்=அற்புதத்திருவ
ந்தாதியை அப்பொழுதே அருளிச்செய்வாராய்; பொற்புடைச்செய்யபாதப்புண்டீக
ங்கள்போற்றும்=அழகமைந்த சிவந்த பாதமாகிய தாமரைமலர்களைத்துதிக்கும், நற்கண

- ஸ்ரீயசைய்யுட்குனிஸ் திரைய்யே 'மந்திஷுணர்ஷி' 'சீமனெறியுணர்'

த்தினிலொன்றானேனென்று=உல்லகணங்களுள் என் ஒன்றாய்விட்டனென்று; நய
த்தபாடி=விரும்பிப்பாடி.—எ-று. (இஉ)

அற்புதத் திருவந்தாதி.

திருச்சிற்றம்பலம்.

பிறநது மொழிபயின்ற பின்னெல்லாம் காதல்
சிறநதுநின் சேவடியே சேர்ந்தே—நிறந்திகழு
மைஞ்ஞான் கண்டத்து வானோ பெருமானே
யெஞ்ஞான்று தீர்ப்ப தீடா

உரையினு லிமமலை யந்தாதி வெண்பா
கனாவினா கானாககாற பேய்ச்சொற—பரவுவா
ராராத வனபினே டண்ணலைச்சென நேததுவார்
பேராத காதல் பிறநது

திருச்சிற்றம்பலம்

ஆய்ந்தசீ ரிரட்டைமலை யந்தாதி யெடுத்தபாடி
யேய்ந்தபே ருணாவுபொங்க வொயிலொரு மூன்றுமுனனுட்
காய்ந்தவ ரிருந்தவெள்ளிக கைலைமால் வரையைநண்ண
வாய்ந்தபே ரருண்முன்கூர வழிபபடும வழியால்வந்தார்.

(இ-ள்.) ஆய்ந்தசீரிரட்டைமலையந்தாதிபெடுத்தபாடி=தெளிவான சிறப்
பமைந்த திருவிரட்டைமணிமாலையை அந்தாதியாக எடுத்துப்பாடி, ஏய்ந்தபேருணாவு
பொங்க=தம்மிடத்துப்பொருந்திய பேரறிவு. து மேம்பட; எயிலொருமூன்றுமுன்
னாட்காய்ந்தவரிருந்த=ஒருமூன்றும்கிலையும் முன்னாளிலெரித்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தரு
ளும்; வெள்ளிககைலைமால்வரையைநண்ண=திருக்கைலாயமலையை அடைய, வாய்ந்த
பேரருண்முன்கூர=தமக்குக்கிடத்த பெரியதிருவருளானது முற்பட்டுநடத்த, வழிப
படுமவழியால்வந்தார்=அத்திருவருள் உழித்தாயிருக்கும் முறைமையினு லொழுகிவந்
தார்.—எ-று. இவ்விரணடுங் குளகம். (இரு)

திரு இரட்டைமணிமலை.

திருச்சிற்றம்பலம்.

கட்டளைக்கலித்துறை.

கிளர்ந்துந்துவெந்துயர் வந்தமெபோதஞ்சி செஞ்சமென்பாய்
தளாநதிங்கிருத்த நவாநிகண்டாய்தள ராதுவந்தி
வளாந்துந்துகவகையும் வானத்திடைவளர் கோட்டுவெள்ளை
யினநதிங்கருமெருக் குமமிருக்குஞ்சென்னி யீசனையே.

வெண்பா.

உத்தமராய் வாழ்வா ருலந்தக்கா லுறமுர்கள்
செத்த மரமெககித் தியாமு—னுத்தமனாய்
நீளாழி நஞ்சுண்ட நெய்யாடி தன்றிறமே
கேளாழி நெஞ்சே கிளர்ந்தது.

திருச்சிற்றம்பலம்.

1
கண்டவா வியபபுற்றஞ்சிக னையகன் றோடுவாகள
கொண்டதோர் வேடததனமை யுள்ளவா கூறக்கேட
யண்டாநா யகனொன்னை யறிவோர் ஸ்றியாவாய்மை /
யெண்டிசை மாககருகியா நெவ்வுரு வாயெனென்பார்.

(இ-ள்) கண்டவாவியபபுற்றஞ்சி=பார்த்தவாகன் அதிசயித்து அச்சமடைந்து, கையகனோடுவாகள=அவனாவிட்டுச் செல்வார்களாய், கொண்டதோர்வேடததனமை=தாமடைந்த அவ்வேடத்தினது நிலைமையை, உள்ளவாகூறக்கேட்டு=உள்ள படி அவர்கள் கூற அபபுணிதவதியாடேட்டு, அண்டாநாயகனொன்னையறிவோல்= தேவநாயகராகிய சிவபிரான் என்னேததன் அடிமையென்று அறிவாராகில, அறியா வாய்மையெனபு.சைமாககருக்கு=இவ்வடிமைத்தனமையின் நிலைமையறியாத எட்டுத் திகிலுள்ள மனிதர்களுக்கு, யானெவ்வுருவாயெனென்பா=யான் எவ்வுருவடைந்து ம என்னபிரயோசனமென்று சொல்வாரா —எ-று ஏ-அசை

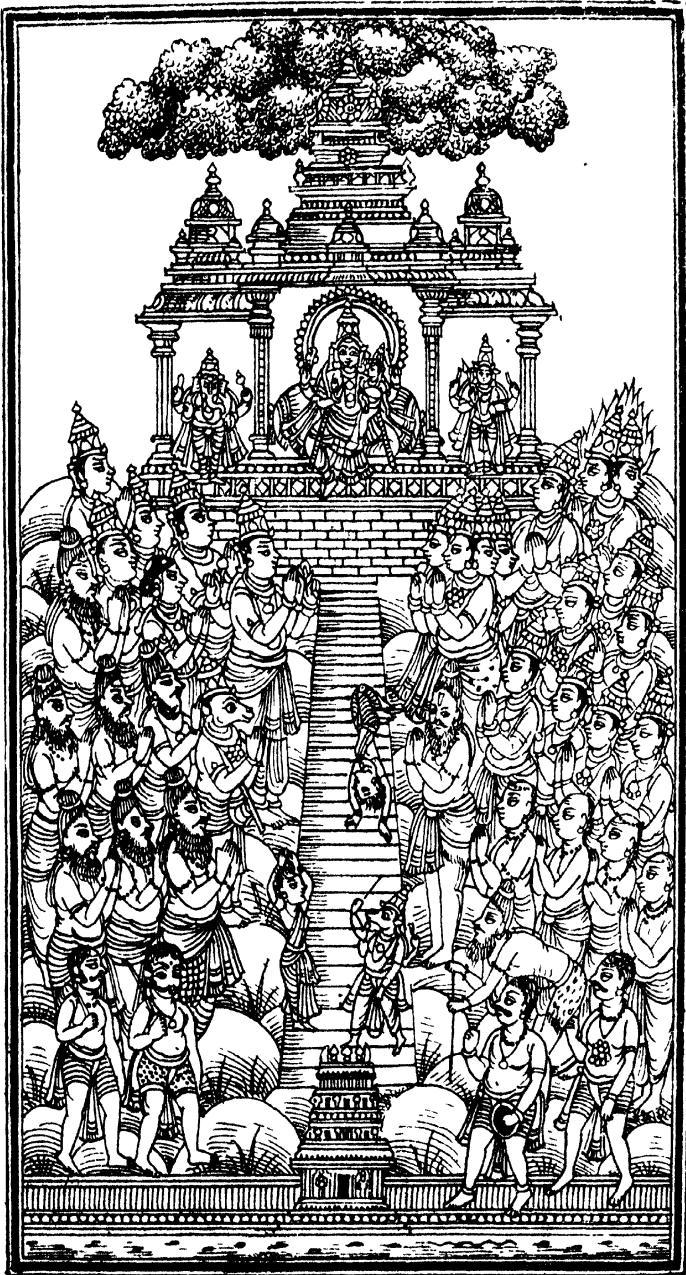
அடிமைத்தனமையின் நிலைமையுணர்ந்தாகரு எவ்வுருவாயினும் பெரிதென்று ன் கொள்கையுண்டாம் அஃதறியாக்கியான தேவவுருவாயினும் பேயுருவாயினும் ஒரு பயனுமின்றாதவின அவா அவமதிப்பும் ஆனந மதிப்பும் ஒருபொருளாகக் கருதோமெ ன்னுந் கருத்துடையராய் அறியாவாய்மைமாககருக்கு யானெவ்வுருவாயென என்னா, வடதிசைத் தேசமெல்லா மனத்தினுங் கடிதுசென்று தொடையவி ழிதழிமாலேச சூலபா ணியினாமேவும படரொளிக கைலைவெற்பின பாங்குணை தாங்குக்காலி னடையினைத் தவிர்த்துபாரமேற் றலையினு னடந்துசென்றார்.

(இ-ள்) வடதிசைத் தேசமெல்லாம்=வடதிசைக்கணுள்ள கன்னடம் முதலிய தேசங்கனையெல்லாம், மனத்தினுங்கடிதுசென்று=மனவேகத்தினும் வேகமாக நடந்து; தொடையவிழிதழிமாலேச்சூலபாணியினாமேவும=கொத்தாக விரிந்த கொன்றைமாலே யைத்தரிந்த சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும், படரொளிகைலைவெற்பின் பாங்குணை நது=பரம்பிய ஒளியையுடைய கைலைமலையினருகிறபோய், ஆங்குக்காலின்டையினை த்தவிர்த்து=அவ்விடத்தில் காலால நடத்தலை நீங்கி, பாரமேற்றலையினுனடந்துசென னார்=பூமியின்மேல் தலையால நடந்துபோனா —எ-று (இரு)

தலையினு னடந்துசென்று சங்கர னிருந்தவெள்ளி மலையின்மே லேறுமபோது மகிழ்ச்சியா லனபுபொங்குக ,கலையினர் திங்கடகண்ணிக கண்ணுத் லொருபாகததுச சிலைதுத் லிமயவல்லி திருக்கட்குணை குற்றத்தனமே.

பு. (இ-ள்) தலையினுனடந்துசென்று=தலையாலநடந்துபோய்; சங்கரனிருந்தவெ ள்ளிமலையின்மேலேறுமபோது=சிவபிரான்வீற்றிருந்தருளும் திருக்கைலைமலையில் ஏறு ம்பொழுது, மகிழ்ச்சியாலனபுபொங்கு=திருவுள்ளக்களிப்பார் கருணையானது அமமை யாரிடத்துண்டாகும்படி, கலையினர்க்கட்கண்ணிக்கண்ணுதல்=இன்னமையான சங்கிர னது ஒர்கலையாகிய மாலையையணிகத் சிவபிரானுடைய, ஒருபாகததுச்சிலைதுதலிமயவ ல்லி=ஒரு கூற்றிலிருக்கும் வில்லைப்போன்ற நெற்றியையுடைய பார்வதியாரது; திரு க்கட்குணைக்குற்றது=திருக்கண்ணுக்கமுண்டாயிற்று.—எ-று. அனது-ஏ-அசை. (இரு)

1
அம்பிகை திருவுள்ளத்தி னதிசயித் தருளித்தாழ்ந்து
2
தமபொரு மாணிகோகதித் தலையினு னடந்துகுகேறு



காரைக்கரலம்மையார் தலையில் சூசி கையடைந்து இனிப் பிறவாமை முதலியவரம்பெற்ற

மெம்பெரு மாநோற்றபின் யாக்கையன் பென்னேயென்ன
நம்பெரு மாட்டிக்குங்கு நாயக நருளிச்செய்வான். அம்பேயுது.

(இ-ள்) அம்பிகைதிருவுள்ளத்தி னதிகயித்தருளி—பார்வதியார்தம் திருவுள்ளத்திலேவியப்படைந்து; தாழ்ந்துதம்பெருமானேநோக்கி—வணங்கித் தமது பிராணப்பாத்து, எம்பெருமான்—எம்பெருமானே, தலையினுடந்திற்கேறும்—தலையினுலே நடந்து இங்கே ஏறுகின்ற, ஒற்றிப்பின்பாககையனபென்னேயென்ன—ஓர் ஏற்புடமுடையபைபசாத்தின் அன்பு என்னவென்று வினாவ, நம்பெருமாட்டி. ககவரு—நமது பெருமாட்டியாகிய பார்வதிதேவிக்கு அவ்விடத்தில், நாயகநருளிச்செய்வான்—சிவபிரான் அருளிச்செய்வாராயினா—ஏறு

(ருஎ)

வருமிவ னமைமையேயென்று மமமைகா னுமையேமீற்றிப
பெருமைசேர வடிவுமவேண்டிப பெற்றன னென்றுபின்னை
யருகுவத தடையேநோக்கி யமைமையே யென்னுஞ்செய்மை
யொருமொழி யுலகமெல்லா முயயவே யருளிச்செய்தார்.

(இ-ள்) வருமிவண்மைப்பேணு மம்மைகாணுமையே—உமையே தலையால் நடந்துவருகின்ற இவன் நமமைவழிபிடுமி புனிதவதியமைமையார், மறறிப்பெருமைசேர் வடிவும்—இவ்வாறான இந்தப்பெருமைதங்கிய உருவத்தையும், வேண்டிப்பெற்றன னென்று—தான்வருமி என்னிடத்துப பெற்றுக்கொண்டானென்று அருளிச்செய்து, பின்னையருகுவந்தடையேநோக்கி—பின்பு அவ்வமைமையார் தம்பககல்வீர்வந்த தடைந்தவுடன் அவரைப்பார்த்து, அம்மையேயென்னுஞ்செய்மையொருமொழி—அம்மையேயென்றழைக்கும் ஒருசெய்மையாகிய திருவாகை, உலகமெல்லாமுயயவேயருளிச்செய்தார்—உலகங்களெல்லாம் உடேறும்படி யருளிச்செய்தார்.—ஏறு

(ருஅ)

அங்கண னமைமையேயென் றருளசெய வாபாவென்று
பங்கயச் செம்பொற்பாதம் பணிந்துவீழத் தெழுந்தார்தமமைச்
சங்கவெண் குழையினருந் தாமெதிர நோக்கிநம்பா
விங்குவேண் டுவதெனென்ன விறைஞ்சிநின் நியப்புகின்றார்.

(இ-ள்) அங்கணன்மைமையேயென்றருள்செய—சிவபிரான் அம்மையே யென்றழைத்தருள, அப்பாவென்றுபங்கயச்செம்பொற்பாதம்—அப்பனையென்று தாமரைமலர் போலும் திருவடிகளில், பணிந்துவீழத்தெழுந்தார்தமமை—வணங்கி விழுகதெழுந்த அம்மையாரை, சங்கவெண்குழையினருந்தாமெதிரநோக்கி—சங்கத்தாலமைத்த வெள்ளிய குண்டலத்தையுடைய சிவபிரானும் தாம் அவரை எதிரோபார்த்து, நம்பாலிங்கு வேண்டுவதெனென்ன—நம்பக்கல இககையிலே வேண்டுவந்தது யாதென்றருள்செய்ய; இறைஞ்சிநின்றியம்புகின்றார்—வணங்கிக்கொண்டு சொல்லத்தொடங்கினார்.—ஏறு

இவ்வாத விற்பவன்பு வேண்டிப்பின் வேண்டுகின்றார்
பிறவாமை வேண்டுமீண்டும் பிறப்புண்டே லுமமையென்று
மறவாமை வேண்டுமின்னும் வேண்டுநீர் மகிழ்ந்துபாடி
பிறவாநீ யாடுமபோதுன் னடியின்நீ ழிருக்கவென்றார்.

(இ-ள்) இறவாதவிற்பவன்புவேண்டி—அழியாத இன்பத்தை வினைக்கும் போன்றபக்கேட்டு, பின்வேண்டுகின்றார்—பின்னும் பிரார்த்திக்கின்றார், பிறவாமைவேண்டும்—அவ்வன்புபெற்றால் நிலவுவதிற பிறவாதிருத்தல் வேண்டும், மீண்டும்பிறப்புண்டேல்—வினையின்வசத்தால் மீண்டும் உலகத்திற்பிறத்தற்கேது விருந்தால், உன்ன

யென்றமவாமைவேண்டும்==தேவரீனா எப்பொழுதும் தியானஞ்செய்யவேண்டும்;
இன்னும்==இன்னும் ஒருவராம்; அறவாரீபாடும்போது==புண்ணிய ரூபியே தேவரீர்
ஆனந்தநிருத்தஞ்செய்யுங்கால், நான்மகிழ்ந்துபாடி==அடியேன் மகிழ்ச்சியோடும் பாடி;
உன்னடியின்கீழிருக்கவேண்டுமென்றா==தேவரீர் திருவடிநீழலிலிருக்கவேண்டுமென்
னார்.—எ-று. (௬௦)

1கூடமொ ருநள் கொடுத்துக் குலவுதென் றிசையினின்று
நீலொழி பழனமுதூர் நிலவிய வாலங்காட்டி.
லாமொ கடமுநீகண் டானநதரு சோநதெப்போதும்
3பாடுவாய்²நமமையென னுன் பரவுவார பறையினின்றுன்.

(இ-ள்) கூடமொருநள்கொடுத்து==அவர்கேட்ட வர்கள் பொருந்தும்படி கிரு
பசெய்து; குலவுதென்றிசையினின்று==விளங்குகின்ற தெற்குததிக்கில் நிலபெற்று
1நீலொழிபழனமுதூர்==மிக்குவாழ்கின்ற வயல்குழந்த பழைய ஊர்கள்; நிலவியவாலங்
காட்டில்==விளங்கிய பழயனூர்த்திருவாலங்காட்டில்; ஆடியாநடமுநீகண்டு==நாம் ஆடி
பருளும் ஊர்த்த தாண்டவததையும் நீ தரிசித்து, ஆனந்தஞ்சேர்ந்து==ஆனந்தமடைந்து,
எப்போதும்பாடுவாய்நமமையென னுன்==நம்மை எப்பொழுதும் பாடிக்கொண்டிருவே
ன்றருளிச்செய்தார், பரவுவார்பறையினின்று==துதிகரும் அடியார்களுக்குத் துணை
யாயிருக்கின்ற சிவபிரான்.—எ-று. (௬௧)

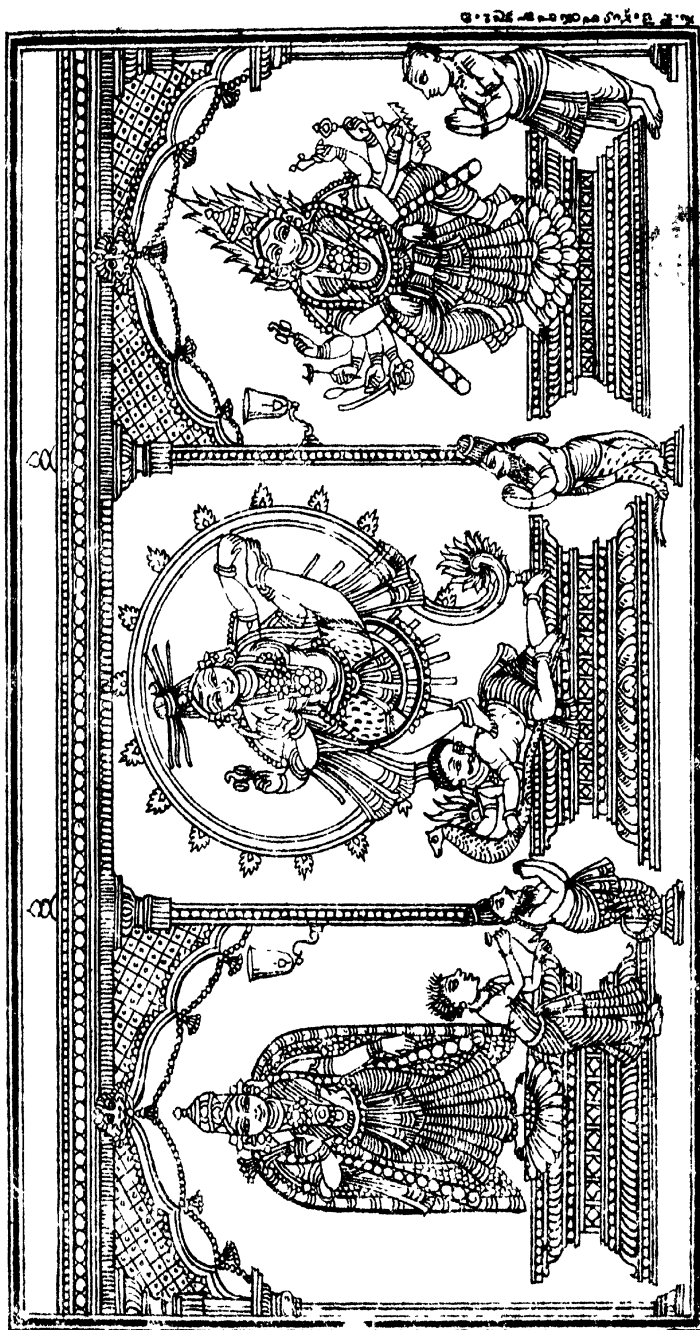
1அப்பரி சருளப்பெற்ற வமமையுரு செம்மைவேத 4
மெய்ப்பொரு ளானாதமமை விடைகொண்டு வணங்கிப்போந்து
செப்பரும பெருமையன்பாற்³றிகழ்திரு வாலங்காடா
நற்பதித்தலையினுலே நடந்துபுகுக் கடைநதாரனறே.

பொய் (இ-ள்) அப்பரிசருளப்பெற்றவம்மையும்==அவ்வாறு சிவபிரான் அருள்செய்ய
ப்பெற்ற காரைக்காலம்மையாரும், செம்மைவேதமெய்ப்பொருளானாதமமை==செப்ப
மானவேதத்தின் உண்மைப்பொருளாயுள்ள சிவபிராணை; வணங்கிவிடைகொண்டுபோ
ந்து==வணங்கி விடைபெற்றுக்கொண்டு மீண்டுவந்து; செப்பருமபெருமையன்பால்==
சொல்லுதற்கரிய பெருமையோடுகூடிய அன்பினால்; திகழ்திருவாலங்காடாநற்பதி==
விளங்குகின்ற திருவாலங்காடென்னும் நல்ல திருப்பதியை, தலையினுலே நடந்துபுகு
க்கடைந்தார்==தலையினுலே நடந்துசென்றுசேர்ந்தார் —எ-று. அன்று-ஏ-அசை. (௬௨)

1ஆலங்கா டதனிண்ட ழுறநிமிர் தாடுகின்ற 2
கோலங்காண் பொழுதுகொங்கை திரங்கியென் றெடுத்துத்தங்கு
முலங்காண் பரியார்தம்மை மூத்தநற் பதிகம்பாடி தம்மீடில்
ஞாலங்கா தலித்துப்போற்று நடம்போற்றி நண்ணுகாளில்.

(இ-ள்) ஆலங்காடதனில்==திருவாலங்காட்டில்; அண்டமுறநிமிர்த்தாடுகின்ற==
அண்டமளவுக்கும் திருவமுயைத்துக்கி நிருத்தஞ்செய்கின்ற; கோலங்காண்பொழுது==
திருக்கோலத்தைத் தரிசிக்கும்பொழுது, கொங்கைதிரங்கியென்றெடுத்து==கொங்கை
திரங்கியென்று முதலிலெடுத்து; தங்குமுலங்காண்பரியார்தம்மை==நாம் சார்த்துகிற
ற்கு ஓர்காரணமில்லாதவனா; மூத்தநற்பதிகம்பாடி==நல்ல மூத்தநிருப்பதிகத்தைப்பா
டியருளி; ஞாலங்காதலித்துப்போற்றும்==மூவுலகத்தார் விரும்பித்துதிக்கும்; நடம்போ
ற்றிநண்ணுகாளில்==ஊர்த்ததாண்டவத்தைத் துதித்திருக்கும்நாளில்.—எ-று. 3

எப்பொருளும் தஞ்சார்பாகத் தாமொருசார்பின்றிநிற்வில் தங்குமுலங்காண்
பரியார்என்றார். (௬௩)



திருவாளங்குடமீது நிறையாற்சென்று புதுபுதுபட்டிகளோடு குழிதபாதத்தி ன்கீழ் கிரகாரந்தப்பெருவாழ்வைப்பெற்றிருந்தன.

திருச்சிற்றம்பலம்.

அம்மைமூத்ததிருப்பதிகம்.

பண் - நட்ட பாலை

கொண்டிருக்கி 'மெழுதது குண்டுகண்வெண்பற் குழிவயிற்றுப்
பற்றிவந்திரு பற் றீண்டு பரடியாடீள்களைக் காலோபெண்பேய்
தந்தியலர் யுலறுகாட்டிற் முழசடையெடுத்த திசைகளவீசி
யங்குகுவிர்ந்தன லாடுமெங்க ளப்பலிடத்திரு வாலங்காடே.

ஒப்பிணையிலவன் பேயகனாகடி யொன்றினையொன்றிற் தொககலித்துப்
பப்பிணையிட்டுப் பரணடைபாடப் பாடிருந்தநரி யாழமைப்ப
வப்பினையணிதிரு வாலங்காட்டு ளடிகளைச் செடிதலைக் கானாகதாறபேய்
செப்பியசெந்தமிழ் பத்துமவல்லா சிவகதிசோதினப் மெய்துவாரே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

வேறு

மட்டவிழ்கொன் றையினாத திருக்கதது முன்வணங்கு
மிட்டமிகு பெருங்காத லெழுந்தோங்க வியப்பெய்தி
யெட்டியில வமமீகை யெனவெடுத்துத் திருப்பதிகப்
கொட்டமுழ வங்குழக னுடுமென்ப பாடினா.

(இ ள்) மட்டவிழ்கொன்றையினாதம்=வாணைகமழ்வின்ற கொன்றைப்பூமா
லையையணிந்த சிவபிரானது, திருக்கததுமுனவணங்கும=திருக்கததை முன்னே
தரிசிக்கும், இட்டமிகுபெருங்காதல்=ஆசைமிகப்பெருவிரும்பானது, எழுந்தோங்கவி
யப்பெய்கி=எழுந்தமேம்படவியப்படைந்து, எட்டியிலவமமீகையெனவெடுத்து=எட்
டியிலவமமீகை யெனமுதலிலெடுத்து, திருப்பதிகங்கொட்டமுழவங்குழகனுடுமென
ப்பாடினா=திருப்பதிகத்தைக் கொட்டமுழவங் கூளிபாடககுழகனுடுமே எனப்பா
டியருளினா —எ-று

(சுசு)

திருச்சிற்றம்பலம்.

தேவாரப்பதிகம்.

பண்-இந்தளம்.

எட்டியிலவ மீகைகூரை காரை படாந்தெங்குந்
கூட்டகடலை சூழ்ந்தகளளி சோந்த குடாகவவப்
பட்டபிணங்க ள் பரந்தகாட்டிற் பறைபோல விழிகட்பேய்
கொட்டமுழவங் கூளிபாடக குழகனுடுமே.

குடுமதியஞ் சடைமேலுடையர் சுழல்வா திருந்தட்
மாடுமரவ மனையிலார்த்த வடிக ளருளாலே
காடுமணிந்த கனல்வாயெயிறுந் கானாக்காற் பேய்தன்
பாடல்பத்தும் பாடியாடப் பாவ நாசமே.

திருச்சிற்றம்பலம்.

மடுத்தபுனல் வேண்டினா ரமமையென மதாரமொழி
கொடுத்தருளப் பெற்றாளுக் குலவியதான் டவத்தி
கொடுத்தருளஞ் சேவடிக்கி டென்றுமிருக் கின்றாளை
யடுத்தபெருஞ் சீர்பரவ லாளவா யினதம்மா.

(இ-ள்.) மடுத்தபுனல்வேணியினார்—கங்கைநீர் பெருக்கெடுக்கும்படி
நாயுடைய செவியரான்; அம்மையெனமதாரமொழிகொடுத்தருளப்பெற்ற
மையேயென்று மதாரவாக்குக் கொடுத்தழைக்கப் பெற்றவரும்; குலவிய
தின்—வினங்கிய வந்ததான் டவத்தி; அவகொடுத்தருளஞ்சேவடிக்கீழ்—
வநிருவடிநிழற்கீழ்; என்றுமிருக்கின்றாள்—என்றுமிருக்கப்பெற்றவருமாகிய காரைக்
காலம்மையானா; அடுத்தபெருஞ்சீர்பரவல்—அடைத்தபெரும்புகழைத்துதித்தல்; ஆர
னவாயினது—யார்க்கு அளவுபடம் ஒருவர்க்கும் அளவுபடாது.—எ-று.

அம்மா-விதப்புச்சொல்.

(சுரு)

வேறு.

ஆதியோ டந்தயில்லா னருண்ட மாடம்போது
தேமுன் பாடெம்மை களரொளி மலர்த்தாள்போற்றி
தேநீர் வயல்குழிநிக ளுரினப் பூகியாராம்
போதமா முனிவர்செய்த திருத்தொண்டெ புகலறுற்றேன்.

(இ-ள்.) ஆதியோடந்தயில்லான்—முதலும்முடிவுமில்லாத செவியரான்; அருண்ட
மாடம்போது—ஊர்த்ததான் டவஞ் செய்யும்பொழுது; தேமுன்பாடெம்மை—தேத்தை
முன்னே பாடியருள்கின்ற காரைக்காலம்மையாரது; களரொளிமலர்த்தாள்போற்றி—
வினங்கும் ஒளிதங்கிய மலர்போலும் திருவடிகளை வணங்கி; தேநீர்வயல்குழிநிக
ளின்—குளிர்த்த நீர்நிரம்பிய வயல்குழிந் திங்களுரின்னை; அப்பூகியாராம்போதமாமு
னிவர்செய்த—அப்பூகியடிகளென்னும் ஞானம்நிறைந்த பெரியமுனிவர் செய்த; திருத்
தொண்டெபுகலறுற்றேன்—திருத்தொண்டைச் சொல்லத்தொடங்கினேன்.—எ-று. (சுசு)

காரைக்காலம்மையார்புராணம்முற்றிற்று.

ஆக திருவிருத்தம் - ௮௬௭.

திருச்சிற்றம்பலம்.

உ
கனபத்துணை
திருச்சிறமபலம்

காரககாலம்மையார்

அருளிச்செய்த

திருவாலங்காட்டு முத்ததிருப்பதிகம்.

பண - ட ட ட பா ட

திருச்சிறமபலம்.

கொங்கைநாங்குரமபெழுதுகுணமுகணவெண்பறகுழிவயிறம்ப
பங்கிசிவந்திருபறகணீணபெரியோரீளகணைக்காலோபெண்பெய
தங்கியலறியுலறுகாட்டிறழுசுடையெடுத்திசையும்விசி
யங்கங்குளிர்தனலாமெங்குளப்பனிடந்திருவாலங்காட்டே.

(க)

கள்ளிகவட்டிடைக்காலீட்டிக்கடைக்கொள்ளிவாங்கிமித்துமையை
விளளவெழுதிவெவெவெனனக்குவருணடுவிவங்குபார்த்துத்
துளளிச்சுடலைச்சுடுபிணத்திச்சுட்டிமுற்றஞ்சுளிர்துழித்தி
யளளியவிக்கிளனுடுமெங்குளப்பனிடந்திருவாலங்காட்டே.

(உ)

வாகைவிரிந்துவெண்ணெற்றொலிபாடமயங்குள் கூரநகரணையாங்கே
கூகையொடாண்டலைபாடவாந்தைக்கோடதனமேறகுதித்தோடவிரி
யீகைபடாடொடாகள்ளிரீழலீமமிடுசுகோட்டகத்தே
யாகங்குளிர்தனலாமெங்குளப்பனிடந்திருவாலங்காட்டே.

(ங)

குண்டிலோமக்குழிச்சேற்றைவாங்கிக்குறுகரிதினனவதனைமுன்னே
கண்டிலோமெனறுகனனறுபேய்களகையடித்தோடிகொடரங்கா
மண்டலவின்றங்குளாலமிட்டுவாதித்துவீசியெடுத்தபாத
மண்டமுறகிரிந்தாமெங்குளப்பனிடந்திருவாலங்காட்டே.

(ச)

விழுதுகிணத்தைவிழுங்கியிடவெண்டலைமலைவிரவபூட்டிக்
கழுதுதனபிள்ளைபைக்காளியெனறுபேரிட்டுச்சீருடைத்தாவளர்த்துப்
புழுதிதுடைத்துமுலைகொடுத்ததுபோயினதாயைவரவுகாணு
தழுதுறங்குமுபுறங்காட்டிலாமெப்பனிடந்திருவாலங்காட்டே.

(ரு)

பட்டடிநெடுக்கொப்பாறுகாற்பேய்ப்பருந்தொடுகைபகண்டையாந்தை
குட்டியிடமுட்டைகைபேய்கள்குறுகரிசென்றணங்காகொட்டிற்
பிட்டடித்துப்புறங்காட்டிலிட்டபிணத்தினைப்பேரப்புரட்டியாங்கே
யட்டமேபாயிளனுடுமெங்குளப்பனிடந்திருவாலங்காட்டே.

(ஈ)

சுழலுமழல்விழிக்கொள்ளிவாய்ப்பேய்குழந்ததுணங்கையிட்டோடியாடித்
தழலுளரியுமபிணத்தைவாங்கித்தானறழ்தினறணங்காகாட்டிற்
கழலொலியோசைச்சிலம்பொலிப்பக்காலுவாட்டணையிட்டருட்ட
மழலுமிழ்ந்தோரிகதிக்கவாமெப்பனிடைநிருவாலங்காடே. (எ)

நாடுநகருந்திரிநதுசென்றுநன்னெறிநாடிநயநவரை
மூடிமுதுபிணத்திட்டமாதேமுன்னியபேய்க்கணஞ்சூழச்சூழக்
காடுங்கடலுமலையும்ணுமவிண்ணுஞ்சூழலவனலகையேநதி
யாமெரவப்புயங்கனெங்களப்பனிடைநிருவாலங்காடே. (அ)

துத்தங்கைக்கிள்ளிவிளரிதாரமுழையிளியோசைபண்கெழுமப்பாடிச்
சச்சரிகொக்கரைதக்கையோடுதகுணிதநதுபுதிதாளமவிணை
மத்தளங்கரடிகைவன்கைமென்றேற்றமருகங்குடமுழாமொநதைவாசித
தத்தனைவிரவினோடாமெங்களப்பனிடைநிருவாலங்காடே. (க)

புந்திகலங்கிமதியங்கியிறந்தவரைப்புறங்காட்டிலிட்டிச்
சந்தியில்வைத்துக்கடமைசெய்துதக்கவரிட்டசெந்திவிளக்கா
முந்தியமராமுழவினோசைதிசைகதுவச்சிலம்பாக்கவாக்க
வந்தியின்மாரடமாமெங்களப்பனிடைநிருவாலங்காடே. (க0)

ஒப்பிணையிலவன்பேய்கள்கூடியொன்றினையொன்றடித்தொக்கவிததுப
ப்பிணையிட்டபகண்டைபாடப்பாடிநூதநநரியாழமைப்ப
வப்பனையணிநிருவாலங்காட்டுளடிகளைச்செடிதலைககாரைக்காற்பேய
செப்பியசெந்தமிழ்ப்துமவலலாசிவகதிசொந்தின்பமெய்துவாரே. (கக)

திருச்சிறறமபலம்.

முத்ததிருப்பதிகம். பண - இரதளம்

திருச்சிறறமபலம்.

எட்டியிலவமீகைஞரையாரைபடாநதெங்குஞ
சுட்டசுடலைஞழந்தகளிசொரந்தகுடாகௌவப
பட்டபிணங்கள்பரந்தகாட்டிற்பறைபோலவிழிகடபேய
கொட்டமுழவங்குளிபாடக்குழகனுமே. (க)

கிணந்தானுருகிலந்தானனைப்படுமெப்பற்குழிகடபேய
துணங்கையெறிநதுமுநோக்கிச்சுடலைவிதெங்குங்
கணங்கள்கூடிப்பிணங்கண்மார்திக்களித்தமனத்தவா
யணங்குகாட்டிலனல்கையேந்தியழகனுமே. (உ)

புட்கன்பொதுத்தபுலால்வெண்டலையைப்புறமேநரிகவ்வவ்
வட்கென்றழைப்பவாந்தைவீசவருகேசிறுகை
யுட்கவிழிக்கலுமன்வெருட்டவோரிகதித்தெங்கும்
பிட்குட்டமபேணுமிறைவனபெயருமபெருங்காடே. (ங)

முள்ளிதீநதுமுளரிகருகிமுளைசொரிந் துக்குக்
கள்ளிவறநிவெள்ளிலபிறங்குகடுவெங்காட்டுள்ளே
புள்ளிபுழைமான்றோலொன்றுதெதுபுளித்தோலபியற்கட்டுப்
பள்ளியிடமுமதுவையாகபரமனாடுமே.

(ச)

செத்தபிணத்தைத்தெளியாதொருபேய்சென்றுவிரல்கட்டிக்
கத்தியுறுமிககனலவிடெறநதுகடக்கபாய்க் துபோய்ப்
பத்தலவயிற்றைப்பதைக்கமோதிப்பலபேயிரிநதோடப்
பித்தவேடங்கொணடுட்டமபெருமானாடுமே.

(ரு)

வானைக்கிளரவளைவாளெயிறறுவண்ணச்சிறுகூகை
மூளைததலையும்பிணமுமவிழுங்கிமுரலுமுதுகாட்டிற்
றாளிப்பனைமினிலைபோனமயாகட்டழலவாயழலகட்பேய்
கூளிககணங்களுக்குமலோடியமபக்குழகனாடுமே.

(சு)

நொநதிக்கிடநதசுடலைதடவிறுகருமபுழுக்கின்றிச்
சிரத்திநுநதங்குறங்குஞ்சிறுபேய்சிரமப்படுகாட்டின்
முநதியமராமுழவினோசைமுறைமைவழுவாமே
யநதிநுத்தமனல்கையேநதியழகனாடுமே.

(எ)

வேயகளோங்கிவெணமுததுதிரவெழுகொள்குடலையு
ளோயுமுருவினலுலகூநதலலறுபருவாய
பேய்களகூடிப்பிணங்கண்மாநதியணங்கும்பெருங்காட்டின்
மாயனோட்டமலையானமகனாமருணடுநோக்குமே.

(அ)

கடுவனுநங்கழைசூழ்பொதுமபிற்கமுருமபேயுமா
யிடுவெண்டலையும்பபுகையுமெழுநதபெருங்காட்டிற்
கொடுவெணமமுவுமபிறையுநததுமபக்கொள்ளென்றிசைபாடப்
படுவெணடுடியுமபறையுநதங்கபரமனாடுமே.

(க)

குணடைவயிற்றுக்குறியசிறியநெடியபிறங்கற்பே
யிணபெடாநதவிருள்சூழ்மயானததெரிவாயெயிற்றுப்பேய்
கொணடுகுழவிதடவிவெருட்டிக்கொள்ளென்றிசைபாட
மிண்டிமிளிர்நதசடைகடாழவிமலனாடுமே.

(கர)

சூடுமதியஞ்சடைமேலுடையாசுழல்வாரதிருநட்ட
மாடுமரவமரையிலார்த்தவடிகளருளாலே
காடுமலிநதகனல்வாயெயிற்றுக்காரைக்காற்பேய்தன்
பாடல்பத்துமபாடியாடப்பாவநாசமே.

(கக)

நிருச்சிற்றம்பலம்.

உ

சிவமயம்.

திருச்சிற்றமபலம்.

கா ர க் கா ல ம் ம ய ர்

அருளிச்செய்த

திருவிரட்டைமணிமாவஸ்யுரை.

க. கிளர்ந்துத் துவெந்துயர்வந்தமெப்போதஞ்சிறெஞ்சமென்பாய்
தளர்ந்திங்கிருத்தறவீர்திகண்டாய்தளராதுவந்தி
வளர்ந்துத் துகங்கையும்வானத்திடைவளர்கோட்டுவெள்ளை
யினந்திங்கனும்மெருக்குமிருக்குஞ்சென்னியீசனுக்கே.

(இ-ள்.) கிளர்ந்துத் துவெந்துயர் - மேற்கொண்டும்எம்மைக்கீழ்ப்படுத்தும் கொடிய
துயரமானது; வந்தமெப்போது - வந்துவருத்தும்பொழுது, நெஞ்சமஞ்சி - மனமேனீ அசு
முற்று; தளர்ந்திங்கிருத்தறவீர்தி - அதனாவருநதி இவவுலகத்திருத்தலையொழி, வளராத
துத்துகங்கையும் - உயர்ந்துபெருகுநிறகங்கையையும், வானத்திடைவளர் - வானினகண்
வளரானின்ற; கோட்டுவெள்ளையினந்திங்கனும் - கோடுபோன்றுவெண்ணிறமுடைய இளம்
பிறையும்; எருக்கும்மிருக்குஞ்சென்னியீசனுக்கு - எருக்கமலரும்தரித்திருக்கும்திருமுடி
யையுடையசிவபிரானே, தளராதுவந்தி - வருந்தாதுவந்தினைசெய்.—எ-று. எனபாய்-
கண்டாய் - ஏ. மூன்றும் அசை.

ஈசனுக்குவந்தியென்புழி ஈசனைவந்தியென உருபுஒத்துமயங்கியது. துயாவருங்கால்
அஞ்சித்தளர்தல்மயக்க ஏதுவாதலின் தளராதுவந்திஎன்றார். தனசெயலற்று இறைபணி
யினிற்பார்க்குத் துயாவாகியாதெனபதுகருத்து.

உ. ஈசனவனல்லாதில்லையெனநினைந்து

கூசிமனத்தகத்துக்கொண்டிருந்து - பேசி

மறவாதுவாழ்வாரைமண்ணுலகத்தென்றும்

பிறவாமைக்காக்கும்பிரான.

(இ-ள்.) ஈசனவனல்லாதில்லையெனநினைந்து - உலககாரணன்சிவபிரானனறிவேறி
ல்லையென்றுகருதி; கூசிமனத்தகத்துக்கொண்டிருந்து - கூசிஅவரைமனத்தினுள்ளேகரு
திக்கொண்டிருந்து; பேசிமறவாதுவாழ்வாரை - வாயாரத்துதித்துமனத்தரல்கினைந்திருக்க
லல்லாஅடியாரை; மண்ணுலகத்தென்றும்பிறவாமைக்காக்கும்பிரான் - நிலவுலகத்தில் எந்
நாளும்பிறவாவண்ணம் அச்சிவபிரான்காத்தருளுவர்.—எ-று.

கூசதல் - அவருயர்வும் தம்இழிவுக்கருதிநிகழுங்குறி, அதுதற்போதம்நிகழாமையிற்
றல், இதனாற்சிவபிரானே நினைத்ததும் வாழ்த்ததும் வீடுபெற்றிற்குக் காரணமென்ற
ராயிற்று.

ஈ. பிரானென்றுதன்னைப்பன்னுள்பரவித்தொழுவாரிடர்கண்

முரானென்னநிற்கின்றவிசன்கண்டரினவன்டுகிண்டிப்

பொரானின்றகொன்றைப்பொதும்பர்க்கிடந்துபொம்மென்றுறைவா

யரானின்றிறைக்குஞ்சுடைச்செம்பொனீண்முடியத்தன்னே.

(இ-ள்.) இனவண்ணுகின்றிப்பொராகின்ற - வண்ணின்றொருதுகிகள் கோதிமல்கின்ற, கொன்றைப்பொதும்பர்க்கிடந்து - கொன்றைமலராகியகாட்டிலிருந்து, பொம்மென்றுரை வாயராகின்றிரைக்கும் - விரைந்துரசுசப்பையத்தங்கியவாயுடைய பாம்பானதுகிலைபெற்றுச் சீறுகின்ற, சடைச்செம்பொனைமுடியந்தனை - சிவந்தபொன்போலும்நிறத்தங்கிய நீண்டசடைமுடியையுடையசிவபிரானே, பிரானென்றுதன்னைப்பனளுள்பரவித்தொழுவார் - உலககாரணரென்றுதம்மைப்பனளுநர் துதித்துவணங்கும்அடியாகளது; இடர்கண்டிரானென்னநிறகின்றவீசன்கண்டா - துயரத்தைக்கண்டு அதைகீகத்தாழ்த்திரானென்று சொல்லவருகின்ற ஈசனென்றறியுங்கள்.—எ-று.

அந்தணன்என்புழி ஐயுருபு இறுதிக்கணதொக்கது. ஏ. அசை. அடியாரிடர்கண்டு தரியார் அறப்பெருங்கருணையுடைய முதலவரென்பதுகுறிப்பித்தநின்றது.

ச. அந்தணனைத்தஞ்சமென்றூட்டட்டாராழாமே

வந்தணைதுகாத்தளிக்குமவலலாளன் - கொந்தணைந்த

பொன்கண்டாற்பூணுதேகோணுகம்பூண்டானே

யென்கண்டாய்நெஞ்சேயினி.

(இ-ள்.) அந்தணனை - அந்தணனாகியதன்னை; தஞ்சமென்றூட்டட்டாராழாமே - சரணென்று ஆளாரா பிறவிப்பெருங்கடவில் ஆழாவண்ணம்; வந்தணைந்துகாத்தளிக்கும் வலலாளன் - உருமேனிதாங்கிவந்து அக்கடலைக்கடக்கச்செய்தருள்பாலிக்கும் ஆற்றலுடையவன்; கொந்தணைந்தபொன்கண்டாற்பூணுதே - அவன்திரண்டபொன்னைக்கண்டால் அதனையணியாது; கோணுகம்பூண்டான - கோள்வளைக்கும்பாம்பைப் பணியாகக் கொண்டான்; என்கண்டாய்நெஞ்சேயினி - இனிமனமேஇதைஎன்னென்றுகருதுவாய். எ-று. ஏ. அசை.

கொத்து கொந்தெனமெலிந்துகின்றது. உயர்வுடைத்திழிவுடைத் தென்றொருபொருளையும் விருமபியும் வெறுத்தும் தன்பயன்கருதிக்கொள்ளாது பிற்பயன்கருதிக்கொள்வரென்பது கருத்து.

ரு. இனிவாரசடையினிற்கங்கையென்பானையங்கத்திருந்த கனிவாய்மலைமங்கைகாணிலென்செய்திகையிற்சிலையான் முனிவார்திரிபுரமூன்றும்வெந்தன்றுசெந்தீயின்மூழ்கத் தனிவார்கணையொன்றினன்மிகக்கோத்தவெஞ்சங்கரனே.

(இ-ள்.) முனிவார்திரிபுரமூன்றும் - மாற்றாது இயங்குதலுடைய முப்புரமும்; வெந்தன்றுசெந்தீயின்மூழ்க - எரிக்கும்ஞான்றுநீராய்சிவந்த எரியில் மூழ்கும்வண்ணம்; கையிற்சிலையால் - திருக்கரத்திற்குங்கியமேருவிலல்லாஅம்; தனிவார்கணையொன்றினால் - நிகரற்றநீண்ட திருமாலாகிய ஓரம்பினாலும்; மிகக்கோத்தவெஞ்சங்கரனே - மிகஎய்தஎங் கள்சிவபிரானே; இனிவாரசடையினிற்கங்கையென்பானே - இனிமேல் நீண்டசடையிற் தங்கியகங்கையை; கனிவாய்மலைமங்கைகாணிலென்செய்தி - கொவவைக்கனிபோலும் சிவந்தவாயையுடைய பார்ப்பதியார்கண்டால் என்செய்வாய்.—எ-று.

கோத்த என்பது ஈண்டு எய்த என்னும் பொருள்படநின்றது. இனி என்பது காலமு ணர்த்துமோரிடைச்சொல். கண்டால் மலைமகள் மிகப்பிணங்குமென்பது கருத்து.

சங்கரனைத்தாழ்த்தசடையானையச்சடைமேற்

பொங்கரவம்வைத்துகந்தபுண்ணியனை - யங்கொருகா

ளாவாவென்றழாமைக்காப்பானையெப்பொழுது

மோவாதுநெஞ்சேயுரை.

(இ-ள்.) சங்கரனைத்தாழ்ந்தசடையானை - சுகந்தைச்செய்கின்றவனை பின்றுங் குஞ்சுடையையுடையவனை; அச்சடைமேற்பொங்கரவமவைத்துகந்தபுண்ணியனை - அந்தச்சடையின்மேற்றேறுகின்றபாம்பைத்தரித்து அதனால் மகிழ்ச்சியடைந்தபுண்ணியவடிவனை; அங்கொருளாள் - இடுக்கண்வரும் அந்நாளில், ஆவாவென்றமுழாமைக்காப்பானை - ஆ ஆ என்றிரங்கி அத்தயிரிவழங்காமற்காக்கின்றவனை; எப்பொழுதுமோவாதுநெஞ்சேயுரை - எந்நாளும்நீங்காதமனமேந்துதி.—எ-று.

உரைக்கில்நீதுயரடையா யென்பது கருத்து.

எ. உரைக்கப்படுவதுமொன்றுண்டுக்கேட்கிற்செவ்வான்றொடைமேலிரைக்கின்றபாம்பினையென்றுநதொடேவிழிந்தோட்டத்தெங்குந்திரைக்கின்றகங்கையுந்தேனினறகொன்றையுஞ்செஞ்சடைமேலவிரைக்கின்றவன்னியுஞ்செனனித்தலைவைத்தவேதியனே.

(இ-ள்.) இழிந்தோட்டத்தெங்கும் - வழிந்துபெருகுதலால் எவவிடத்தும், திரைக்கின்றகங்கையும் - திரையையீசுகின்றகங்கைநதியையும், தேனினறகொன்றையும் - தேன்றங்கியகொன்றைமலாமாலையையும், செஞ்சடைமேலவிரைக்கின்றவன்னியும் - சிவந்தசடைமுடியின்மேல் வாசனைகமழ்கின்றவன்னியையும்; செனனித்தலைவைத்தவேதியனே - திருமுடிக்கண்சூழியமறையவனே, உரைக்கப்படுவதுமொன்றுண்டு - எம்மாற்சொல்லப்படுவதும் ஓர்பொருளுண்டு, கேட்கில் - அதுயாதென்றூரீவினாவில்; செவ்வான்றொடைமேல் - செவ்வானிவூதிக்கும் இளம்பிறையின்மேல், இரைக்கின்றபாம்பினையென்றுநதொடேல் - சேறுகின்றபாம்பை எந்நாளும்வையாதிரும் என்பதே.—எ-று.

மதிபாம்பைக்கண்டஞ்சு மென்பது கருத்து.

அ. வேதியனைவேதப்பொருளானைவேதத்துக்காதியனையாதிரைநன்னுளானைச் - சோதிப்பான் வல்லேனமாப்புக்குமாலவனுமாட்டாது கில்லேனமாவென்றான்கீழ்.

(இ-ள்.) வேதியனை - மறையவனை, வேதப்பொருளானை - மறைப்பொருளாயுள்ளவனை; வேதத்துக்காதியனை - அம்மறைக்கு ஆதிகாரனை; ஆதிரைநன்னுளானை - திருவாதிரை என்னும் நல்லாநையுடையவனை, சோதிப்பானவல்லேனமாப்புக்கு - சோதிக்கும்பொருட்டு ஆதிவராகமாய்ப்புகுந்துதேடி; மாலவனுமாட்டாது - திருமாலும் அறியமாட்டாமல்; கில்லேனமாவென்றான்கீழ் - அறியகில்லேன் அம்மா என்றுகூறினன் முன்னுளில்.—எ-று.

இவ்ங்குபமாகிய சுகள உருவைத்திருமாலுந்தேடி யறியாரெனில் சொருபவியல்பையாரறிவாரென்பதுகருத்து.

க. கீழாயினதுன்பவெள்ளக்கடற்றள்ளியுள்ளுறப்போய் விழாதிருந்தின்பமவேண்டுமென்போவிரவார்புரங்கள் பாழாபிடக்கண்டகண்டனெண்டோளன்பைம்பொற்கழலே தாழாதிறைஞ்சிப்பணிந்துபன்னுஞந்தலைநின்மினே.

(இ-ள்.) கீழாயினதுன்பவெள்ளக்கடற்றள்ளி - கீழானதுன்பவெள்ளமாகிய கடலை நீந்தி; உள்ளுறப்போய்விழாதிருந்து - உள்ளேசென்றுகழுமாவிரிந்து; இன்பமவேண்டுமென்பார் - பேரின்பமடையவேண்டுமென்று சொல்கின்றவர்களே; விரவார்புரங்கள்பாழா

விடக்கண்டகண்டன் - மாற்றாதுமுப்புரங்கள்வெந்து நீராய்விடச்செய்தவீரன்; என்னோ
என்னைப்பொற்கழலே - என்னோனையுடையவன அவனதுபசிய பொன்னிறமான திரு
வடிகளையே; தாழாதிறைஞ்சிப்பணிந்து - காலநதாழ்த்தாதுதொழுதுநிலமுறவணங்கி, பன
னாளுந்தலைநிமின - நீவிடபலகாலமுந்தலைப்பட்டு நில்லுகள்.—எ-று. ஏ. அசை.

என்பார் என்னும் ஆரீறு ஈரீறாய் விளியேற்றது. வீட்டினபமலிருமபினல் அவவின்
பங்கொடுக்குஞ் சிவபிரானைப்பனனான தாழாதுவணங்கில் பாவநதேய்ந்துமனந்துயராய்
வீட்டைவரென்பது கருத்து.

க0. தலையாயவைந்தனையுஞ்சாதித்ததுதாழ்ந்து
தலையாயினவுணாநதோகாண்பா - தலையாய
வண்டத்தானுதிரையானாலமுண்டிருண்ட
கண்டத்தான்செம்பொற்கழல

(இ-ள்.) தலையாயவைந்தனையுஞ்சாதித்ததுதாழ்ந்து - முதலான திருவைந்தெழுத்
தைச்செயித்துச் சிவபிரானைவணங்கி, தலையாயினவுணாநதோ - மேலாய அதன்பொரு
ளியல்பையுணர்ந்தவர்கள்; தலையாயவண்டத்தான - எவவுவருகருமமேலாய உலகத்திருந்
கின்றவன, ஆதிரையான - திருவாதிரைநானையுடையவன, ஆலாலமுண்டிருண்டகண்டத்
தான - ஆலாலத்தைப்பிசித்து அதனாக்கருநிறமடைந்த திருமிடறறையுடையவன, செம்
பொற்கழல்காண்பா - அவனது சிவநதொனபோலும் திருவடிகளையடைவார்.—எ-று.

அதன்பொருளாவன.—இறை சத்தி பாசம் மாயை உயிர் எனபன. இப்பொருளை
யுணருங்கால் உணர்நதவியிர் மாயைமலம் இவற்றைநீங்கித் தமமுதலோடு சேருமென்பது
கருத்து.

கக கழற்கொண்டசேவடிக்காண லுற்றாதமைப்பேண லுற்றா
நிழற்கண்டபோழ்த்ததுநிலலாவினைநிகரே துமினநித
தழற்கொண்டசோதிச்செம்மேனியெம்மானை ககைமமாமலா தூய்த்
தொழக்கண்டுநிற்கிருமோதுனனிநம்மநெதொலவினையே.

(இ-ள்.) கழற்கொண்டசேவடி - வீரக்கழலையணிந்தசிவபிரான் திருவடியை; காண
லுற்றாதமைப்பேண லுற்றார் - தரிசித்த அடியாகனைவழிபடும் அடியார்களுடைய; நிழற்
கண்டபோழ்த்ததுநிலலாவினை - திருமேனினிழலைக்கண்டவிடத்துமவினையில்லாதுஅவ்வா
றாக; நிகரே துமினநி - எப்பொருளுந்தன்னோடொப்பின்பிறத் தூய்மையாகிய; தழற்கொ
ண்டசோதிச்செம்மேனியெம்மானை - தழலே ஒருருவாகத்திரண்ட ஒளிதங்கியசிவந்திரு
மேனியையுடைய எமதுசிவபிரானை; கைம்மாமலா தூய்ததொழக்கண்டம - கையிற்கொ
ண்டநல்லமலாகனைத் தூவிவணங்கப்பாத்தும்; துனனிநம்மநெதொலவினைநிற்கிருமோ -
அப்பழவினையானது நிற்குமோ நில்லாது.—எ-று. ஏ. அசை.

சிவபிரான் திருவடிகளில் மலர்தூய்வணங்குமடியாரைத் தீவினைவாதியாதென்பது
கருத்து.

கஉ. தொல்லைவினைவந்துகுழாமுன்னுழாமே
யொல்லைவணங்கியுமையென்னு - மெல்லியலோ
கூற்றானைக்கூற்றுருவங்காய்நதானைவாய்நதிலங்கு
நீற்றானைநெஞ்செனினே.

(இ-ள்.) தொல்லைவினைவந்துகுழாமுன் - பழவினைவந்துகுழாமுன்; தாழாமேயொ
ல்லைவணங்கி - காலந்தாழ்த்தாமல்விரைவில்வணங்கி; உமையென்னுமெல்லியலோகூற்

ஞான - உமாதேவியென்கின்றபெண்ணை ஓர் கூற்றிலுடையவனை; கூற்றுருவங்காயந
தானை - யமனைக்கோபித்தவனை; வாய்ந்திலங்குநீற்றானை - சிறந்துவிளங்குகின்றதிருவெண
ணீற்றையுடையவனை; நெஞ்சேகினை - மனமே நீ கருது.—எ-று.

முன் இறந்தகாலவினையெச்சம். பின்வணங்குதல் கூடாமையின் சூழாமுன்வணங்
கின்வினையை வெல்லலாமென்பது கருத்து.

கந. நினையாதொழுதிகண்டாய்நெஞ்சமேயிங்கொதஞ்சமென்று
மனையானையுமக்கடம்மையுந்தேறியொராறுபுக்கு
நனையாச்சடைமுடிநம்பனந்தாதைநொந்தாதசெந்தீ
யனையானமராபிரானண்டவாணனடித்தலமே.

(இ-ள்.) மனையானையுமக்கடம்மையுந்தேறி - இல்லானையும் புதல்வாகனையுமீக்கு;
ஒராறுபுக்குநனையாச்சடைமுடிநம்பன் - ஓர்கவகையாறுபெருகியும் நனையாதசடைமுடி
யையுடையநம்பனும்; நந்தாதை - நமக்குத்தந்தையும்; நொந்தாதசெந்தீயனையான் - அழி
யாதசிலந்தீவண்ணமுடையவனும்; அமர்பிரான - தேவர்க்குமுதல்வனும்; அண்டவா
ணன் - பேரண்டத்தின்கண்ணே வாழ்கின்றவனுமாகிய சிவபிரானது; அடித்தலமேயிங்
கொந்தஞ்சமென்று நினையாதொழுதிநெஞ்சமே - திருவடிக்களையே இங்குநமக்கோர்துணை
யென்று மன்மேகினைந்து வணங்கு.—எ-று. கண்டாய் - ஏ. அசை.

தேறி என்பது தெறு என்னும் பகுதி விகாரப்பட்ட முன்னிலை வினைமுற்று. புறச்
சார்பு நீக்கி வணங்கவேண்டுமென்பது கருத்து.

கச. அடித்தலத்தினன்றரக்கனைநான்குதோளு
முடித்தலமுநீமுரித்தவாறென் - முடித்தலத்தி
லாறாடியாறாவனலாடியவ்வனவி
னீராடிநெய்யாடி.

(இ-ள்.) அடித்தலத்தினன்று - திருவடியினால் அந்நாளில், அரக்கனைநான்குதோ
ளுமுடித்தலமும் - இராவணனுடைய இருபதுதோளையும் முடிகளையும், முடித்தலத்தி
லாறாடி - திருமுடியின் கணிநுக்கின்ற கங்கையாற்றில்முழுகின்றவனும்; ஆறாவனலாடி-
என்கின்றதீயில் நிருத்தஞ்செய்கின்றவனும், அவ்வனவின்ராடி - அவ்வனவின் கணுள்ள
நீற்றைப்பூசுகின்றவனும், நெய்யாடி - நெய்யில் ஆடுகின்றவனுமாகிய; நீ முரித்தவாறென்-
நீகெடுத்தவாறு என்னை.—எ-று.

நீ என்பது இறுதிக்கண்பொருளின்றி இசைகிறைத்துநீற்றவின் அசைநிலைபோலும்.
சார்ந்தாணர்க்காக்கும் பேரருளுடைமைபோன் மாறுபட்டாரைக்கெடுக்கும் பேராற்றலுமு
டைய ரென்பது குறிப்பித்தது.

கரு. நீகின்றதுதானவார்மாமதின்முன்றுநிரந்துடனே
திகின்றதுவேவச்சிலைதொட்டவாறென்றிரங்குவல்வாய்ப்
பேய்நின்றுபாடப்பெருங்காடாங்காப்பெயர்ந்துகட்டம்
போய்நின்றுபூதந்தொழச்செய்யுமொய்கழற்புண்ணியனே

(இ-ள்.) பெருங்காடங்கா - பெரியகடுகாசெய்யாக; திரங்குவல்வாய்ப்பேய்நின்
துபாடி - திரைத்தபெரியவாயையுடைய பேய்த்தொகுதி எதிர்கின்றபேய்; போய்நின்று
பூதந்தொழ - பூதங்களைச்சென்றுநீற்று அங்கிருத்தத்தவணங்க; பெயர்ந்துகட்டம்செய்
யாக - திருவடியைத்துக்கிடன்மசெய்யும்; மொய்கழற்புண்ணியனே - நெருங்கியவீரக்க

மூலையணித்தபுண்ணியமூததியே, நீகின்ற - நீகின்ற; தானவராமாதின்மூன்றும் - அசுரர்களதுபெரியமும்மதிமும்; நிர்த்துடனேநீநின்றவேவ - முறையாகஅப்பொழுதேநீயால் வேருமபடி; சிலைதொட்டவாறென் - வில்வினின்றும்அம்பையெய்தவாறென்னை.—எ-று.

மாமதிலெரித்த தென்னென்றது அப்பிராணா அருள்கருதிச்செய்த ஆற்றலுடைமை குறிப்பித்தது.

கசு புண்ணியங்கள்செய்தனவும்பொய்நெறிக்கட்சாராமே
யெண்ணியோரைநதுமிசைத்தனவாற் - நிண்ணிய
கைமமாவிரீருரிவைமூவுருவுமபோததுகந்த
வமமானுக்காட்டபட்டவன்பு.

(இ-ள்.) புண்ணியங்கள்எண்ணிச்செய்தனவும் - நமக்குநன்மைவினைக்குமென்றெண்ணிச்செய்த புண்ணியங்களும்; ஓரைந்தும் - ஐம்புலன்களும்; தின்னியகைம்மாவிரீருரிவை - வலியயானையினின்றும்ரித்ததோலை; மூவுருவுமபோர்த்துகந்த - தம்திருமேனியினகணுள்ள மூவுருவினும்போர்த்துமகிழ்ந்த; அம்மானுக்காட்டபட்டஅன்பு - சிவபிரானுக்காட்டபட்டஅன்பினால்; இசைநதன் - நமமைப்பொருந்தின.—எ-று. ஆல-அசை.

மூவுருவுமபோர்த்தெனநது திருமாலுருவினும் உமையுருவினுர் தம்முருவினும் என்க. அன்புவந்தமையின் புலனொருபட்டதேயன்றிச் சிவபுண்ணியமும் பயனாயினவென்பதுகருத்து. அனபென்புழிமூன்றனுருபு விகாரததாற்றொக்கது.

கஎ. அன்பாலடைவதெவ்வாறுகொன்மேலதோராடரவந்
தன்பாலொருவரைச்சாரவொட்டாததுவேயுமன்றி
முன்பாயினதலையோடுகள்கோத்தவையார்த்துவெள்ளை
யென்பாயினவுமணிக் தங்கொரேறுகந்தேறுவதே.

(இ-ள்.) அன்பாலடைவதெவ்வாறு - நாம்இவரை அன்பாலடைவதெவ்வாறு; மேலதோராடரவம் - இவாமேலணிந்திருக்கும் படம்விரித்தாடும் ஓபாம்பானது; தன்பாலொருவரைச்சாரவொட்டாது - தன்சமீபத்தில் ஒருவரையும் சேரவொட்டாது, அதுவேயுமன்றி - அதுவுமல்லாமல்; முன்பாயினதலையோடுகள்கோத்தவையார்த்து - கோத்ததலையோடுகள்கட்டப்பட்டு முன்னிருக்கின்றன, வெள்ளையென்பாயினவுமணிந்து - வெள்ளைலும்பையுமணிந்து; அவகொரேறுகந்தேறுவது - அதுவுமன்றி அவவிடத்து ஓர்இடத்தை விரும்பி இவா ஏறுவதானால்.—எ-று. கொல் - ஏ. அசை.

விவாதவேடததால் அடையககடாமை அவருழைத்தோற்றினும் அவவேடம்நம்மை வேறுபடுத்தும் மலமாயகனமங்களைப் போக்குமென்பது குறிப்பித்துள்ளதது.

கஅ. ஏறலாலேறமற்றிலலையெயம்பெருமா
னொறலாம்பாயுமவிரிசடையார் - வேறோர்
படங்குலவுநாகமுமிழ்பண்டமராகுழிந்த
தடங்கடனஞ்சுண்டா தமக்கு.

(இ-ள்.) எம்பெருமான் - எம்பெருமானும்; ஆறெலாம்பாயுமவிரிசடையார் - கங்கைநதிமுழுதும்பெருக்கெடுக்கின்ற விளங்கியசடையையுடையவருமாகிய; வேறோர்படங்குலவுநாகம் - படந்தங்கியவாசுகிள்ளும் வேறான ஓர்பாம்பு; பண்டமராகுழிந்ததடங்கடனுமிழ்கஞ்சு - முன்னாள் தேவர்களுக்குழிந்துகடைந்த பெரியபாற்கடலின் கண் உமிழ்ந்தஆலாகலத்தை; உண்டார்தமக்கு - அமுதுசெய்தசிவபிரானுக்கு; ஏறலாலேறமற்றிலலை - இடம் மல்லாமல்ஏறுதற்கு வேறொன்றுமில்லை.—எ-று. ஏ. அசை.

அடியாரைச் சிவபுண்ணியங்கருதி ஆட்கொள்ளப் புகுங்கால் அப்புண்ணியவடிவாகிய
ஓரே உரித்தென்பதுகருத்து.

கூக. தமக்கென்றுமின்பணிசெய்திருப்பேழுக்குத்தாமொருநா
ளெமக்கொன்றுசொன்னாலருளுங்கொலாமிணையாதுமின்றிச்
சுமக்கின்றபிள்ளைவெள்ளேறொப்பதொன்றுதொண்டைக்கனிவா
யுமெமக்கென்றுதேடிப்பெறாதுடனேகொண்டவுத்தமரே.

(இ-ள்.) தமக்கென்றுமின்பணிசெய்திருப்பேழுக்கு - தமக்குள்ளுளும்இனியதொ
ன்டுசெய்திருக்கின்ற எங்களுக்கு, தாமொருநாளெமக்கொன்றுசொன்னாலருளுங்கொல்-
தாம் ஒருகிணத்தில் எமக்காக ஒன்று தரவென்றுசொன்னால் அருள்செய்வாரா; இணையா
துமின்றிச்சுமக்கின்ற - ஒப்புஒருபொருளுமின்றித்தாங்குகின்ற; பிள்ளைவெள்ளேறொப்ப
தொன்று - தாம்ஏற்றுமவெள்ளியமழவிடையை ஒப்பதாகியவேறொன்று; தொண்டைக்க
னிவாயுமெமக்கென்றுதேடி - கொவவைக்கனிபோலும் சிவந்தவாயையுடைய உமாதேவிக
காகத்தேடி, பெறாதுடனேகொண்டவுத்தமா - கிடையாமல் தமஇடப்பாகத்திலவைத்துக்
கொண்ட உத்தமா, —எ-று.

உமையைத் தம்மோடுவேற்றுமையின்றி அபேதமாக்கியதுபோல எம்மையுந்தமமு
ளடக்கிப் பிறிதொன்றுங்கொடாது அபேதமாய வைப்பவரென்பது கருத்து.

உ0. உத்தமராய்வாழ்வாருலந்தக்காலுற்றார்கள்

செத்தமரமெக்கித்தீயாமு - னுத்தமரையு

நீளாழிநஞ்சுண்டெய்யாடிதனற்றமே.

கேளாழிநெஞ்சேகிளாந்து.

(இ-ள்.) உத்தமராய்வாழ்வாருலந்தக்கால் - செல்வச்சிறப்புடையவராய வாழுகின்ற
வர்கள் இறந்துபோனால்; உற்றாகளசெத்தமரமெக்கித்தீயாமுன் - சுற்றத்தாவிறக்கெடுக்கிக்
கொளுத்துவார்கள் அப்புகொளுத்துவதன்முன்னே, உத்தமரையநீளாழிநஞ்சுண்ட - சிறந்
தவராய் நீண்டகடலிலுதித்தநஞ்சை யமுதுசெய்த; நெய்யாடிதனற்றமே - சிவபிரானது
சீர்த்தியையே; கேளாழிநெஞ்சேகிளாந்து - ஆழ்ந்தகருத்துடையமனமே விருப்பிக்கேள்.

உடம்பின் நிலையின்மையை யுணர்ந்து அவர்புகழைக்கேட்டுச்செய்தித்தொழுகென்பது
கருத்து.

காரைக்காலம்மையார் அருளிச்செய்த

திருவிரட்டைமணிமாலையுரை

முற்றிற்று.

திருச்சிற்றம்பலம்.

கா ர க் கால ம் மையா ர்

அருளிச்செய்த

அற்புதத்திருவந்தாதியுரை.

க பிறந்துமொழிபயின்றபின்னெல்லாங்காதல
சிறந்துநிச்சேவடியேசோந்தே—நிறந்திகழு
மைஞ்ஞானற்கண்டத்துவானோபெருமானே
யெஞ்ஞான்றுதீர்ப்பதிடர்.

(இ-ள்.) பிறந்துமொழிபயின்றபின்னெல்லாம்-நிலவுலகிற்றிந்துசொல்லிப்பழகிய
பின்னொல்லாம், காதல்சிறந்துநிச்சேவடியேசோந்தேன - விருப்புமீக்கூர்ந்துயான் உம்
நிருவடிபையேயடைந்தேன், நிறந்திகழுமைஞ்ஞானற்கண்டத்து - ஒளிதிகழும் கருநிறம்
தங்கியதிருமிடற்றையுடைய, வானோபெருமானே - விண்ணவாமுதல்வரே, எஞ்ஞான்று
தீர்ப்பதிடர் - இப்பிறவிகளையெல்லாநீரீர்த்து.—எ-று.

ஈண்டுச்சோதல இடைவிடாதுதியானித்தல். அவவாறு தியானிக்கின்ற எமக்குப்
பிறவிகளையெல்லாம் நீக்கவேண்டுமென்பது கருத்து.

உ. இடர்களையாரேனுமெமக்கிரங்காரேனும
படருநெறிபணியாரேனுஞ்—சுடருருவி
லென்பறுக்கோலத்தெரியாமெமமானாக்
கன்பறுதென்னெஞ்சவர்க்கு.

(இ-ள்.) இடர்களையாரேனும - எம்பிறவித்துன்பத்தை நீக்காதொழிவரேனும்; எமக்
கிரங்காரேனும - எஞ்சிறுமைநோக்கி அருள்செய்யாரெனினும்; படருநெறிபணியாரே
னும் - நாமசெல்லுமசென்றறி இதுவென்றுபணித்தருளாரேனும், சுடருருவிலென்பறுக்
கோலத்தெரியாமெ-திப்போலுமதமதிருமேனியில எனபாரடநீங்காத திருக்கோலத்தோடு;
புறங்காட்டெரியினகண் ஆடுகின்ற - எமமானாகு அவர்க்கு - எமமானாகிய அவர்க்கு; அன்
பறுதென்னெஞ்சு - என்னுடையமனம் அன்பினியுடையதாகு.—எ-று.

எரியாடுதல் - உலகுசங்கரிக்கப்படுங்கால் அவ்வெரியின் கணுடல். அவருளாதொழி
யினும் அவரன்பு எந்நெஞ்சகலாதெனறதனும் பயனாகருநிவழிபடும் விண்ணவர்முதலி
யோரன்புபோலன்றி எமமன்பு இறை நிருவருளுக்கோதது ஓர்பயனுங்கருதாது இயல்
பால்நிற்கு மெய்யன்பென்பதுவிளக்கியது. அற்றகலின்னன்றே வீடுமேவெண்டா விறலின்
விளங்குரென மெய்யடியாபத்திறத்தைக் கூறியது உமென்க.

உ. அவர்க்கேயெழுபிறப்புமாளாவோமென்று
மவர்க்கேநாமன்பாவதல்லாந்—பவாச்சடைமேற்
பாகாப்போழ்குமெவர்க்கல்லான்மற்றொருவர்க்
காகாப்போமெஞ்ஞான்றுமாள்.

(இ-ள்.) அவர்க்கேயெழுபிறப்புமானாவோம் - பிறப்பேழிலும் அவர்க்கேயானாவோம்; என் றுமவர்க்கேநாமன்பாவதல்லால் - எந்நாளும்நாம் அப்பிரானுக்கே அன்பாதலுமன்றி; பவர்ச்சடைமேற்பாகாப்போழ்குமே - நெருங்கியசடைமுடியினமேல சரிபாதிவலலாத சந்திரனுடையபிளவைச்சுடுகின்ற; அவாக்கல்லான்மற்றொருவர்க்கு - அச்சிவபிரானுக்கன்றிப்பிறொருவருக்கு; ஆகாப்போமெஞ்ஞானதுமாள் - எந்நாளும் ஆளாகாமலுமிருப்போம்.—எ-று.

சிவபிரானே முதல்வரென்றும் பிறா முதலவரென்றும் உண்மைத்தன்மையும் இன்மைத்தன்மையும் துணிந்தோமாதலின் அவாக்கேயாட்படுவென்றார். பகா என்பது பாகா எனமுதனீண்டது. அப்பாதிசரிபாதிவன்மையின் அதிற்குறைந்ததென்றுகருத்து.

ச. ஆளானோமல்லலறியமுறையிட்டாற்

கேளாததென்கொலோகேளாமை—ரீளாகஞ்

செம்மையானுகித்திருமிடறுமற்றொன்றா

மெமமையாட்கொண்டவிறை.

(இ-ள்.) எமமையாட்கொண்டவிறை - எம்மையமுமைக்கொண்டமுதல்வன, ஆளானோமல்லலறியமுறையிட்டால் - அடியேம் எம்துயரையறிவித்திற்கேதுவாக முறையீடுசெய்தால்; கேளாததென் - கேளாதிருத்தல்என்; கேளாமை - கேளாமைக்குக்காரணமென்னெனின், ரீளாகஞ்செம்மையானுகி - அவாதிருமெனிச்செந்நிறமுடையாராகியும், திருமிடறுமற்றொன்றாம் - திருமிடறுகரியதாயிருக்கும் அதுவாம்.—எ-று.

இவர்கேட்டற்குரியரேனாவ கேளாமைக்குமிடற்றமறுவே காரணமென்றாராயிற்று.

ரு. இறைவனையெவ்வுயிருந்தோற்றுவிப்பானரேற்றி

யிறைவனையீண்டிருக்கஞ்செய்வா—னிறைவனே

யெந்தாயெனவிரங்குமெங்கண்மேலவெனதுயரம

வந்தாலதுமாற்றுவான்.

(இ-ள்.) இறைவனையெவ்வுயிருந்தோற்றுவிப்பான் - சிவபிரானே எவ்வுயிரையும் உதிப்பிக்கின்றவன்; தோற்றியிறைவனையீண்டிருக்கஞ்செய்வான் - அவவாறுதிப்பித்துச்சிவபிரானே அவ்வுயிர்களுக்குத்தனுவாதிகளை யுழித்தலைச்செய்கின்றவன்; இறைவனே - அச்சிவபிரானே; எந்தாயெனவிரங்குமெங்கண்மேல - எமதுதந்தையென்றுசொல்லித்தன் இழப்பைக்காட்டிநிற்கும் எம்மிடத்து; வெந்துயரமவந்தாலதுமாற்றுவான் - கொடுதுயர்வரின் அதைநீக்குவான்.—எ-று.

உயிர்த்தியுமாதலின் உடல்கரணம்புலனங்கொடுத்துணர்வுவிளக்குவித்தலே யதனை யுதிப்பித்தலும், அவற்றையொழித்தது அவவுணர்வைமறப்பித்தலே அதனையுழித்தலும் இலக்கணையாற்கொள்ளப்படுமென்க. எவ்வுயிரும் என்றதனால் விஞ்ஞானகலா பிரளயாகலர் சகலரென்னும் மூவகையுயிருங்கொள்க.

க. வானத்தானென்பாருமென்கமற்றுமபர்கோன்

முனத்தானென்பாருநதாமென்க—ஞானத்தான்

முன்னஞ்சத்தாவிருண்டமொய்யொளிரேர்கண்டத்தா

னென்னெஞ்சத்தானென்பன்யான்.

(இ-ள்.) முன்னஞ்சத்தாவிருண்ட - முன்னுளில் விடங்காரணமாகக்கருகிய; மொய்யொளிரேர்கண்டத்தானும்பர்கோன் - திரண்டொளியினைபுடைய திருமிடற்றற்குரியசிவபிரான்; வானத்தானென்பாருமென்க - வானத்தின்கணுளென்று கூறுவாருங்கூறுக; தானத்தானென்பாருந்தாமென்க - மன்னுலகத்தானென்று கூறுவாருங்கூறுக; ஞானத்

தால் - திருவருண் ஞானத்தால் (என்னெஞ்சத்தகலாதிருத்தலின்); என்னெஞ்சத்தானை பன்யான் - என்னெஞ்சத்தின் கணுளன்னையானகூறுவன. —எ-று.

திருவருண் ஞானத்தாற் றமரெஞ்சத்திருத்தல் சிறப்பியல்பாகவின் அதுசிறந்ததென் றராயிற்று. நெஞ்சமென்ற திண்மீரை. தானமென்ற துமண னுலகத்தை, யானுக்குவேறு பன்னுலகமாதலின்.

எ. யானே தவமுடையேனென்னெஞ்சேரன்னெஞ்சம்
யானேபிறப்பறுப்பானெண்ணினேன்—யானேயக்
கைமமாவுரிபோத்தகண்ணுதலான்வெண்ணீற்
வமமானுக்காளாயினேன்.

(இ-ள்.) யானேதவமுடையேன் - யானேதவமுடையனாயிருக்கின்றேன்; என் னெஞ்சேரன்னெஞ்சம் - எனமனமோனமனம்; யானேபிறப்பறுப்பானெண்ணினேன் - யானேபிறப்பை நீக்கக்கருதினேன்; யானேயக்கைமமாவுரிபோத்தகண்ணுதலான் - நானேயானையினதுதோலைப் போவையாகப்போத்த நெற்றிக்கண்ணையுடைய; வெண் ணீற்றவம்மானுக்காளாயினேன்—வெள்ளியநீர்நணிந்தசிவிரானுக்கு ஆட்பட்டேன்.—எ-று.

வயிற்றருஞ் செல்வம்பெற்றுழித் தன் குறைநிரப்புகிக் கழிபெருகையாற்றன் னியறனேனெனக்கூறுதல்போன் முதலவாகாளாம அருணஞானக்குறியால் இங்ங னங்கூறியது.

அ. ஆபினைனுள்வானுக்கன்றேபெற்றகரிய
னாயினெனத்தன்றையாமாறு—தூய
புனற்கங்கையேற்றானோபொன்வரையேபோலவா
னனற்கங்கையேற்றானருள்.

(இ-ள்.) ஆள்வானுக்காயினேன் - ஆட்கொள்ளும் இயல்பினையுடைய சிவபிரா னுக்கு ஆட்பட்டேன்; அன்றேபெற்றகரியனாயினேன் - அனறைக்கேபெரும்பேறுடைய னாயினேன்; தூயபுனற்கங்கையேற்றான் - தூயமையாகிய நீரிறைந்தகங்கையைப் பரீர தன்பொருட்டித் திருமுடியிலேற்றவரும், ஓபொன்வரையேபோலவான் - நிகரற்றமே ருவரையையொத்தவரும்; அனற்கங்கையேற்றான் - அனலையும்கபாலத்தையும் திருக் கரத்தின்கணைற்றவருமாகியசிவிரானது; அருளாமாறுஅத்தனறே - திருவருளாமாறு அதிலே.—எ-று.

சிவபிரானுக்காட்படுதலே பெறுதற்கரிய பேறென்பதாகுதது.

க. அருளேயுலகெலாமான்விப்பதீச
னருளேபிறப்பறுப்பதானு—லருளாலே
மெய்ப்பொருளினோக்கும்விதியுடையேனெஞ்ஞானது
மெப்பொருளுமாவதெனக்கு.

(இ-ள்.) அருளேயுலகெலாமான்விப்பது - சிவபிரான்திருவருளே உயிர்க்கையெல் லாம் ஆளாக்குவிப்பதும்; ஈசனருளேபிறப்பறுப்பதானு - அச்சிவபிரான்திருவருளே பிறப்பையொழிப்பதானு, அருளாலேமெய்ப்பொருளினோக்கும்விதியுடையேன்—அத் திருவருளினாலே பரம்பொருளாகிய அச்சிவபிரானையுணரும் ஊழுடையேனாதலினால், எஞ்ஞான்றுமெப்பொருளுமாவதெனக்கு - எவ்விடத்தும் எனக்கு எப்பொருளுங்கிடைக் கும்.—எ-று.

ஆள்விப்பதும் பிறப்பறுப்பதமாகியதிருவருளால் சிவபிரானையுணரும் ஊழையுடைய வெனக்கு எவ்விடத்தும் எப்பொருளும் வேண்டிலிழக்கின்றென்பதாகுதது.

க0. எனக்கினியவெம்மாணீயீசனையானென்று
மனக்கினியவைப்பாகவைத்தே—னெனக்கவனைக்
கொண்டேன் பிரானாகக்கொள்வதுமேயின்புற்றே
ஊண்டேயெனக்கரியதொன்று

(இ-ள்.) எனக்கினியவெம்மாணீயீசனை - எனக்கினியனாகிய எம்பிரானை ஈசனை, யானென்றுமனக்கினியவைப்பாகவைத்தேன - நான் எந்நாளும்மனத்திற்கினியநிதியாக வைத்தேன்; எனக்கவனைக்கொண்டேன்பிரானாக - எனக்கு அச்சிவபிரானைக் கடவுளாக வுங்கொண்டேன்; கொள்வதுமேயின்புற்றேன - கொள்ளுதலும் இன்பமடைந்தேன்; உண்டேயெனக்கரியதொன்று - இனி எனக்கரியபொருள் ஒன்றுமில்லை.—எ-று.

மேலாயபொருளையடைந்து வீட்டினபெய்தியவெமக்கு விரும்பியடையுமரியபொருளொன்று மின்மெனப்புகருதது.

கக. ஒன்றேநினைந்திருந்தேனொன்றேதுணிந்தொழிந்தே
னொன்றேயென்னுள்ளத்தினுள்ளடைத்தே—னொன்றேகாண
கங்கையானறிங்கடக்திரமுடியானபொங்கொளிச்சே
ரங்கையாற்காளாமது.

(இ-ள்.) ஒன்றேநினைந்திருந்தேன-பதிப்பொருளாகியசிவமஒன்றையே உங்கியிருந்தேன்; ஒன்றேதுணிந்தொழிந்தேன - அப்பொருளொன்றையே நிச்சயித்தேன்; ஒன்றேயென்னுள்ளத்தினுள்ளடைத்தேன-அப்பொருளொன்றையேஎன்னிதயத்திருத்தினேன், ஒன்றே - (அதனால்) ஒன்றுதான்; கங்கையானறிங்கடக்திரமுடியான - கங்கைநதியையுடையவனும் இளம்பிறைமுடிய திருமுடியையுடையவனுமாகிய, பொங்கொளிச்சேரங்கையாற்காளாமது - மிக்கொளிச்சும அனலேந்திய கரத்தையுடைய அவாக்கு அடிமையாவது.—எ-று, காண்-அசை.

நினைதல் சிந்தித்தலும் துணிதல் தெளித்தலும் உள்ளத்தடைத்தல் தியானித்தலுமாகப்பொருள்கொள்க, இனிப்பிறர்க்காளாகவேண்டியதின்மெனடதுகருத்து. காண்-அசை.

கஉ. அதுவேபிரானுமாறாட்கொள்ளுமாறு
மதுவேயினியறிந்தோமானு—லதுவே
பனிக்கணங்குகண்ணியாரொண்ணுதலின்மேலோ
தனிக்கணங்குவைத்தாதகவு.

(இ-ள்.) பிரானுமாறுமதுவே - எமக்குமுதல்வராதலும்அதுவே, ஆட்கொள்ளுமாறுமதுவே - எம்மையாட்கொள்ளும்வழியும் அதுவேயாகுமென்று, இனியறிந்தோமானால் - இனிநாம்றிந்தோமானால், பனிக்கணங்குகண்ணியா - கங்கையின்ருளிரச்சிக்குவருந்துகின்ற கொன்றைமாலையணிந்தவரும்; ஒண்ணுதலின்மேலங்கோர்தனிக்கண் - ஒளியுடைய நெற்றியின்மேல் ஒப்பின்றிவிளங்கும் ஓர்கண்ணை; வைத்தாதகவுஅதுவே - வைத்தவருமாகிய சிவபிரானது இயல்பும் அதுதான்.—எ-று.

பிரான் என்றதனால் முதன்மைக்குணமும் ஆட்கொள்ளுமாறென்றதனால் பேரருடைமையும்பெறப்படுதலின் அவரியல்பும் அதுவே என்றார்.

கக. தகவுடையுர்தாமுளரேற்றாரகலஞ்சாரப்
புகலிடுதல்பொல்லாதுகண்டிர்—மிகவடர
ஓர்ந்திடுமாநகருமெருநாண்மலைமதனீச்
சார்ந்திடுமேலேபரவந்தான்.

(இ-ள்.) தகவுடையாதாமுளரேல் - நீர்தருதியுடையராயிருந்தால்; மிகவுடரவூர் திடுமாநாகம் - மிகக்கொல்லும்படி ஊர்ந்துசெல்லும் மாநாகத்தை; தாரகலஞ்சாரப்புகழி தல் - மாலையாகமாபின்பொருந்தவிடுதல்; பொல்லாதுகண்டீர் - பொல்லாதென்றதையும் (ஏனெனில்); ஒருநாண்மலைமகளைச்சாரதிடும - அநாகம் ஒருதினத்தில் பார்ப்பதியாரை யடையும்; மேலேபாவநான் - அவ்வாறடையினபழிநிகழும்.—எ-று.

பழிவினையும் எனக்காரணங்கூறிப் பாம்பையணியாதொழியுமென விலக்கியவாறு.

கசு. தானேதனிரெஞ்சுதன்னையுயக்கொள்வான்

ரானேபெருஞ்சேமஞ்செய்யுமாற்—ரானேயோ

பூணுகத்தாறபொலிந்துபொங்கழலசோநஞ்சுமிழு

நீணுகத்தானேநினைந்து.

(இ-ள்.) தானேதனிரெஞ்சும-தன்னியலபிலே ஒப்பற்றமனமானது; தன்னையுயக் கொள்வான் - தன்னையுயக்கொள்ளும்படி; தானேபெருஞ்சேமஞ்செய்யும் - தானேபெரியகாவலைச் செய்துகொள்ளும் (வெவாற்றாலெனின); தானேயோபூணுகத்தாற்பொலிந்து - தான் ஒருபூணுகவிருக்கும் உடம்பாற்பொலிவடைந்து; பொங்கழல்சோநஞ்சுமிழும - மிக்கதீச்சோநஞ்சைக்கக்கும், நீணுகத்தானேநினைந்து - நீண்டபாம்பையுடைய சிவபிரானைக்கருதி அதனால்.—எ-று.

அடங்காமனமதன்னியலபில அடங்கியதென அதனறுயமைகூறியவாறு, ஏ-அசை.

கரு. நினைந்திருநதுவானவாகணீணமலராற்பாதம்

புனைநதுமடிபொருநதமாட்டா—நினைந்திருநது

மினசெய்வானசெஞ்சடையாய்வேதியனையென்கின்றேற

கெனசெய்வானகொல்லோவினி.

(இ-ள்.) நினைந்திருநதுவானவாகள-தேவாகளபலநாள்கருதிகொண்டிருநது, நீணமலராற்பாதம்புனைநதும் - உயராதமலாகளாற்றிருவடியிலருகசித்தும்; அடிபொருநதமாட்டா - அத்திருவடியையடையமாட்டா, நினைந்திருநது - யானும் அவ்வாறுகருதிக்கொண்டே; மின்செய்வானசெஞ்சடையாய் - ஒளிவிகின்றபெருமைதங்கிய சிவந்தசடைமுடியுடையாய்; வேதியனையென்கின்றேற்கு - மறையவனே என்றுதுதிக்கும் எனக்கு, எனசெய்வானகொல்லோவினி - இனி என்செய்வானோ அறியேன்.—எ-று.

கசு. இனியோநாமுயந்தோமிறைவன்றாள்சோநதோ

மினியோரிடரில்லோநெஞ்சே—மினியோ

வினைக்கடலையாக்குவிக்குமீளாப்பிறவிக

கனைக்கடலைநீந்தினோங்காண்.

(இ-ள்.) இனியோநாமுயந்தோம் - இனிநாம் உயந்தோம், இறைவன்றாள்சேர்ந்தோம் - முதல்வன்திருவடியையடைந்தோம்; இனியோரிடரில்லோநெஞ்சே - இனிஓர் துயருமில்லோம்மனமே; இனியோர்வினைக்கடலையாக்குவிக்கும் - இனித்தீவினையாகிய கடலைப்பெருக்குவிக்கும், மீளாப்பிறவிகனைக்கடலைநீந்தினோங்காண் - அழியாதபிறவியாகிய ஆர்ப்புடையகடலைக்கடந்தோம் நிகாண்பாய்.—எ-று.

தன்பேற்றின்பெருமைகூறியவாறு.

கள. காண்பார்க்குங்காணலாந்தன்மையனேகைதொழுது

காண்பார்க்குங்காணலாங்காதலாற்—காண்பார்க்குச்

சோதியாய்ச்சிந்தையுளேதோன்றுமேதொல்லுலகுக்

காதியாய்பின்றவரன்.

(இ-ள்.) தொலுவலுக்கா தியாய்நின் றவரன் - பழைய உலகுக்கு ஆதிகாரனான சிவபிரான்; காண்பார்க்குந்காண லாந்தனமையனே-வெளிப்பட எவ்வகைமேம்பாட்டார்க்குந்காணுந்தன்மையுடையனல்லன் ஆயினும்; கைதொழுதுகாண்பார்க்குந்காண லாங்காத லால் - மெய்ப்பத்தியினுற்றொழுது காணவிரும்புகின்றவாக்கும் வெளிப்படக்காணலாம்; காண்பார்க்குச்சோ தியாய்ச்சிந்தையுளேதேன நம - அப்படிவெளிப்படத் தரிசிப்பவர்க்கு அவரிதயம்புகுத்து ஒளிவடிவாய்விளங்கும்.—எ-று. ஏ-அசை.

முதல்வனவெளிப்பட இறைஞானம் விளங்குமென்பதுகருத்து.

கஅ. அரனென்கோநான்முகனென்கோவரிய
பரனென்கோபண்புணரமாட்டேன—முரணழியாத
தானவனைப்பாதத்தனிவிரலாற்செற்றானே
யானவனையெமமானியின்று

(இ-ள்.) முரணழியாததானவனைப்பாதத்தனிவிரலாற்செற்றானே - வல்கெழும்படி இராவணனைத்திருவடிக்கணுள்ள பெருவிரலாலழித்தவனை, அவனையெமமானியின்று யான் - எம்மானாகிய அவனை இன்றுயான்; அரனென்கோநான்முகனென்கோ - உருத்திர ரென்றுகூறுகோ பிரமனென்றுசொல்லுகோ; அரியபரனென்கோ - அரியென்னும் பெயரையுடைய திருமாலெனறுசொல்லுகோ; பண்புணரமாட்டேன - அவவடிவங்களிலாது வதுவாயிருத்தலில் அவவியல்புநானுணரமாட்டேன்.—எ-று.

சிவபிரான் உருத்திரமூர்த்தியில் அபேதமாய்க்கலந்து ஏனையமூர்த்திகளையும் ஏவி அததுவாயிருத்தலேயன்றி வேறாயிருத்தலில் ஐயப்பாற்படுத்தியறியமாட்டேனென்று கூறினா.

கக. இன்றுநமக்கெளிதேமா லுக்குநான்முகற்கு
மன்றுமளப்பரியனானே—யென்றுமோர
மூவாமதியானேமூவேழுலகங்க
ளாவானேக்காணுமறிவு

(இ-ள்.) மாலுக்குநான்முகற்குமன நுமளப்பரியனானே - திருமால் பிரமன என்னு மிருவார்க்கும் அந்நாளிலும் அளத்தற்கரியனாயுள்ளவனை; எனறுமோமூவாமதியானே - என்றும் ஒழியல்பிற்றாய் பிறைக்கண்ணியுடையானே; மூவேழுலகங்களாவானே - சுவா கம்மத்தியம்பாதலம் என்னும் மூன்றுபகுப்போடுகூடிய ஏழுலகங்களிலும்கலந்திருக்கின்ற வனை; காணுமறிவு - தரிசித்தின்றமெய்யுணர்ச்சி; இன்றுநமக்கெளிது - இந்நாளில் நமக் கெளிதாயிற்று.—எ-று. ஏ-அசை.

பதினாலுலகங்களையும்டக்கி ஏழுலகமென்றுகூறும் மரபுபற்றி ஏழுலகமென்றார். தற் போதத்தாலுணர்த்தற்கரியகாட்சி இறைஞானத்தால் எளிவந்ததென்பதுகருத்து.

உ௦. அறிவானுந்தானேயறிவிப்பான்றானே
யறிவாயறிகின்றானே—யறிகின்ற
மெய்ப்பொருளுந்தானேவிரிகடாபாராகாய
மப்பொருளுந்தானேயவன்.

(இ-ள்.) அறிவானுந்தானே - உயிர்க்குபிராய்ச்சிந்திற்றமுறைமையால் உயிர்களின் வினைப்பயனையறிகின்றவனுந்தானே; அறிவிப்பான்றானே - அவவினைப்பயனை உயிர்க்கு கர்த்தருக்கருவினைக்கூட்டி அறிவிக்கின்றவனுந்தானே; அறிவாயறிகின்றானே - காணுமுபகாரத்தால் அவ்வுயிராயிருத்தறிகின்றவனுந்தானே; அறிதின்றமெய்ப்பொரு ளுந்தானே - அவ்வுயிராலறியப்படுகின்ற உண்மைப்பொருளுந்தானே; விரிகடாபாராகாய

மப்பொருளுந்தானேயவன் - அவனவனிலிரிந்தமுச்சுடரும், மண்புனல் அனல்கால் ஆகாயமெனனும் அப்பொருளாயிருக்கின்றவனும் அவன்தானே.—எ-று.

அறிவிப்பான் என்றது காட்டுமுகாரமென்றும், அறிவாயிற்தல்காணுமுகாரமென்றும், இவ்விரண்டும் பந்தமுத்தியிரண்டிற்குமாமென்றுங்கொள்க.

உக. அவனேயிருசுடாதீயாகாசமாவா

னவனேபுவிபுனலகாற்றுவா—னவனே

யியமானனாயட்டமூததியுமாய்ஞான

மயனாகுகின்றனாமவந்து.

(இ-ள்.) அவனேயிருசுடாதீயாகாசமாவான் - அவனேஞாயிறும்திருநகரும் அங்கியும் ஆகாயமுமாயிருக்கின்றவனும், அவனேபுவிபுனல்காற்றுவான் - அவனேநிலனும் புனலும் காற்றமானவனும்; அவனேயியமானனாயட்டமூததியுமாய் - அவனேயான்மாவாயும் இவ்வெட்டனுளவிரவியட்டமூததியாயும்; ஞானமயனாகுகின்றனாமவந்து - இவ்வுபாதிவின்றிவெளிப்பட்டு ஞானமயனாகுகின்றவனும்.—எ-று.

நிலமுதல் இயமானன்றாய எட்டும் அட்டமூர்த்தமெனக்கூறியிருக்க அவற்றிற்பிரித்து அட்டமூர்த்தியுமாயெனக்கூறியதுஎன்னையோவெனின், அவ்வெட்டுருவங்களையும் அகித்திக்கும் மூர்த்திகள் எட்டாதல்பற்றியென்க. இம்மூர்த்திகள் எட்டும் நிலமுதற் பொருள்களையகித்தித்தது அத்துவாய்நிற்குமமுறைமைபற்றி ஒன்றாய்க்குறுதலுமுண்டு. ஆயின் இயமானனாயட்டமூர்த்தியுமாயெனறதனால் இவ்வெட்டினும் அகித்தித்ததிற்பலையென்றி அவ்வெட்டினும் வியாபித்ததிற்கும் முறைமையுங்கூறியவாறு. வியாபித்ததிற்குங்கால வியாபியவியாபகவியல்பென்னுமியையும், அகித்தித்ததிற்குங்கால அதுவாதலென்னுமியையுங் கொள்ளப்படும். எப்பொருள்களையுமுதிப்பித்தது அதுவாயினெனறுகருகிகுறுதலின. இவ்வெட்டுஞ் சகனமாதலின ஞானமயனாயெனறது நிட்களவுருவையென்க. வந்துகின்றனாம என்றது வினையெச்சமுடிபு.

உஉ. வந்திதனைக்கொள்வதெயொக்குமீவ்வாளரவின்

சுந்தையதுதெரிநதுகாண்மினே—வந்தோ

ரிராரீரிருண்டனையகண்டத்தீரெங்கள்

பிரானீருஞ்செனனிப்பிறை.

(இ-ள்.) வந்தோரிராரீரிருண்டனையகண்டத்தீர் - இராவும்நீரும்சேர்ந்து இருண்டிருந்தாற்போலும் திருமிடறுடையவரே, எங்கள்பிரானீருஞ்செனனிப்பிறையிதனை - எங்கள்பிரானே உமதுதிருமுடியின்கணுள்ளபிறையை, வந்தகொள்வதெயொக்குமீவ்வாளரவின்சுந்தை - வந்துகவரக்கருகியதுபோலும் வான்போலும் கூரியபற்களையுடைய இப்பாம்பின எண்ணம்; அதுதெரிந்துகாண்மின் - அவ்வெண்ணத்தைத்தெரிந்துகொள்வீர்.—எ-று. ஓ - அசை.

பிறை இனையாயும் னனகாயுமிருந்தலின் மூர்க்கப்பாம்பு அதற்குத்திங்குவினைக்குமென ஏதுக்கூறி அதைவிலக்கியவாறு. நீரிருளல்மேகமாயப்பரிணமித்தல், கருமைமிகுதியுணர்த்தியவாறு.

உக. பிறையுமுபுனலுமனலரவுஞ்சுடு

மிறைவரெமக்கிரங்காரேனுங்—கற்றமிடற்ற

வெந்தையராக்காட்டபட்டேமென்றென்றிருக்குமே

யெந்தையாவுள்ளமிது.

(இ-ள்.) பிறையும்புனலுமனலரவுஞ்சும் - இளம்பிறையும் கங்கைநதியும் விடத் தாற்கனலுகின்ற பாம்பும் ஆகிய இவைகளைச்சூழும்; இறைவரெமக்கிரங்காரேனும் - பிராணர் எமக்கருள்செய்யாதொழியினும்; கறைமிடற்றவெந்தையாக்காட்டேடும் - கறைமிடற்றையுடைய எம்பிராணர்க்கு அடிமைப்பட்டோம; என்மென்றிருக்கும் - என்றுகருதியிருக்கும்; எந்தையாவுள்ளமிது - எம் அன்புடையமனம்.—எ-று. ஏ-அசை.

தயாவுள்ளமென்றது தையாவுள்ளமெனநின்றது.

அன்பாலொருப்பட்டமனம் முதல்வளிரங்காவிடத்தும் வேறுபடாது ஆட்பட்டுநின்றதென்று அதனகிறப்புக்கூறியவாறு.

உச. இதுவன்றேயீசன்நிருவுருவமாமா

நிதுவன்றேயென்றனக்கோசேம—மிதுவன்றே

மின்னுஞ்சுடருருவாய்மீண்டாயென்கிந்தனைக்கே

யின்னுஞ்சுழலுகின்றதிங்கு.

(இ-ள்.) மின்னுஞ்சுடருருவாய்மீண்டாயிதுவன்றே - மின்போலொளிரும் ஒளியுருவாய்த்தோன்றி நீமறைநாய்இதுவே; எனகிந்தனைக்கேயின்னுஞ்சுழல்கின்றதிங்கு-இவவிடத்து இன்றளவும் என்சிகந்தையினிடத்துச் சுழல்கின்றது; இதுவன்றேயீசன்நிருவுருவமாமாறு - இதுவே உன்னுடையநிருவுருவமாவது; இதுவன்றேயென்றனக்கோசேமம்—இதுவே எனக்கொரு சுகமாவது.—எ-று. ஏ-அசை.

சுடருருவாய்த்தோன்றிமறைந்த ஒளிரெனிகழிபேரனபைவினைத்துத் தன்னைவசமாக்கலின் இன்னுஞ்சுழல்கின்றதென்றும் அது ஈசன் நிருவுருவமென்றும் தனக்கோசேமமென்றுங்கொண்டனா என்க.

உரு. இங்கிருந்துசொல்லுவதெனமபெருமானெண்ணுதே

யெங்கும்பலிதிரியுமெத்திறமும்—பொங்கிரவி

லீமவனத்தாடுவதுமென்னுக்கென்றாராய்வோ

நாமவனைக்காணலுற்றஞான்று.

(இ-ள்.) இங்கிருந்துசொல்லுவதென்-அவரைக்காணாதவிடத்து அவரியல்பை இவவிடத்திருந்துசொல்லுவது என்பயன்; எம்பெருமானெண்ணுத - எமது சிவபெருமானுன்றுங்கருதாது; எங்கும்பலிதிரியுமெத்திறமும் - எவவிடத்தும் பிட்சையெடுத்தலமுதலிய எப்பகுதியும்; பொங்கிரவிலீமவனத்தாடுவதும் - மிக்க இரவில் மயானத்தின்கணதுள்ளியாவெதும்; என்னுக்கென்றாராயவோம் - என்பயன்கருதியென்று விசாரிப்போம்; நாமவனைக்காணலுற்றஞான்று - நாமவரைக்கண்டபொழுது.—எ-று. ஏ-அசை.

உசு. ஞான்றமுழற்சடைகள்பொன்வரைபோன்மின்னுவன

போன்றகறைமிடற்றான்பொன்மார்பின்—ஞான்றெங்கு

மிக்கயலேதோன்றவிளங்கிமிளிருமே

யக்கயலேவைத்தவரவு.

(இ-ள்.) ஞான்றமுழற்சடைகள் - தூங்குகின்றதளர்வாகியசடைகள்; பொன்வரைபோன்மின்னுவன - பொன்மலைபோல் ஒளிவிடுகின்றன; போன்றகறைமிடற்றான்பொன்மார்பில் - இருள்போன்ற திருமிடறுடைய சிவபிரான்திருமார்பில்; ஞான்றெங்குமிக்கயலேதோன்றவிளங்கிமிளிரும் - தூங்கி எவ்விடத்தும்மிருந்து அருகிற்காணவிளங்கியொளிரும்; அக்கயலேவைத்தவரவு - என்புமூலவின் அயலேவைத்தபாம்பு.—எ-று. ஏ-அசை.

கறைபோன்றவென்றது போன்றகறையெனமாறிக்கின்றது.

உஎ. அரவமொன்றாகத் துநீநயநதுபூனேல
பரவித்தொழுதிரந்தோம்பன்னு—முரணழிய
வொன்னதாழுவெயிலுமோரம்பாலெய்தானே
பொன்னொரமற்றொன்றுபூண.

(இ-ள்.) அரவமொன்று - பாம்பொன்றை; ஆகத் துநீநயநதுபூனேல் - திருமேனிக் கண் நீவிரும்பியணிபற்க, பரவித்தொழுதிரந்தோம்பன்னுள் - இவ்வாறணியவேண்டா மென்று பன்னுளும் உன்னை நாமதுதித்துவணங்கி வேண்டிக்கொண்டோம், முரணழிய வொன்னதாழுவெயிலுமோரம்பாலெய்தானே - வலிகெட்பயகைவர்வாழு முப்புரத்தை யுந் திருமாலாகிய ஓரம்பினுலெய்தவனே, பொன்னொரமற்றொன்றுபூண் - வேறொருபொன ணணியையணிந்துகொள்.—எ-று.

உஅ. பூணுகவொன்றுபுனைந்தொன்றுபொங்கதளி
ணுகமேன்மிளிரநகமைததுக்—கோணுகம்
பொன்முடிமேற்குடுவதுமெல்லாமபொறியிலியேற்
கென்முடிவதாகவிவா.

(இ-ள்.) பூணுகவொன்றுபுனைந்து - ஓநாகத்தை அணியாகவணிந்து; ஒன்றுபொங் கதளிணுக - ஓநாகத்தைப்பொலிவுதங்கிய புலித்தோலினகச்சாக; மேன்மிளிரநக மைதது - மேலேவளங்கன்காகவைத்து; கோணுகம்பொன்முடிமேற்குடுவதும் - ஓநா கத்தை அழகியதிருமுடியினமேற் குடிகொண்டிருப்பதும்; எல்லாமபொறியிலியேற்கு- இச்செயலெல்லாம் அறிவிலியாகிய அடியேற்கு; என்முடிவதாகவிவா - என்வினைவிக்க இவாசெய்வது.—எ-று.

உக. இவரைப்பொருளுணரமாட்டாதாரெல்லா
மிவரையிகழ்வதேகண்ட—ரிவாதமது
பூக்கோலமேனிப்பொடிபூசியென்பணிந்த
பேய்க்கோலங்கண்டாபிறா.

(இ-ள்.) இவரைப்பொருளுணரமாட்டாதார்-இவரைமெய்ப்பொருளென்று அறிய மாட்டாதாராய், பூக்கோலமேனிப்பொடிபூசி - தாமரைமலர்போலும் சிவந்ததிருமேனிக் கண் திருவெண்ணீறுபூசி, என்பணிந்தஇவர் தமதுபேய்க்கோலங்கண்டாபிறரெல்லாம்- என்புமாலையணிந்த இவரது பேய்க்கோலத்தைக்கண்ட பிறரெல்லாம்; இவரையிகழ்வ தேகண்டா - இவரையிகழ்ந்துகூறுவதென்றறியுங்கள்.—எ-று.

இவரைமெய்ப்பொருளென்றுணர்ந்தவர்களிகழாரென்பதுகருத்து.

ங.0. பிறரறியலாகாப்பெருமையருந்தாமே
பிறரறியும்பேருணர்வுந்தாமே—பிறருடைய
வென்பேயணிந்திரவிறீயாகமெம்மானார்
வன்பேயுந்தாழுமகிழ்ந்து.

(இ-ள்.) எம்மானார் - எம்முதல்வர்; பிறருடையவென்பேயணிந்து - இறந்தாரது என்பையணிந்து; வன்பேயுந்தாழுமகிழ்ந்து - வலியபேயுந்தாழும்களித்து; இரவிறீயா மும் - நவிரவிலி அனலின்கண் ஆவேர் (அவ்வாறுமூலம்) பிறரறியலாகாப்பெருமைய ருந்தாமே - பிறரானுணரப்படாத பெருமையுடையவரும் தாமே; பிறரறியும்பேருணர்வுந் தாமே - பிறரானுணரப்படும் பேரறிவுருவமும் தாமே.—எ-று.

நக. மகிழ்திடமடெஞ்செமானுடரினீயுந்

திதழ்திபெருஞ்சேமஞ்சோந்தா—யிகழாதே

யாரென்பேயேனுமணிக் துழலவாக்காடபட்ட

பேரன்பேயின்னுமபெருக்கு

(இ-ள்.) மடெஞ்செபெருஞ்சேமஞ்சோந்தாய் - அறியாமையுடையமனமே நீ மிக்க சுகத்தை யடைந்தாய் அதனால்; மகிழ்தி - மகிழ்வாய், மானுடரினீயுந்திதழ்தி - மானுடாக ளில் நீயுமயிக்குவிளங்குவாய்; இகழாதேயாரென்பேயேனுமணிக் துழலவாக்கு - இகழா மல் இறந்தாயாவரென்பேயேனும அணியாகக்கொண்டு செஞ்சரிக்குமபிரானாகு, ஆட் பட்டபேரன்பேயின்னுமபெருக்கு - அடிமையானமெய்யனபை இன்னும்வளரச்செய்.

நஉ. பெருகொளியசெஞ்சடைமேற்பிள்ளைப்பிறையி

னெருகதிரேபோருதொழுதிநெருக்குந்—தெரியின்

முதற்கண்ணன்முப்புரங்களன்றெரிததான்மூவா

துதற்கண்ணன் நனமாபினூல.

(இ-ள்.) முதற்கண்ணன்முப்புரங்களன்றெரித்தான் - எப்பொருட்கும முதலில்நிற கின்றவன் அந்நாளில்முப்புரத்தையெரித்தவன்; மூவாதுதற்கண்ணன் நனமாபினூல - அழியாதென்றிக்கண்ணையுடையவன் அவனது திருமாயிலணிந்திருக்கும்முப்புரிநூல்; பெருகொளியசெஞ்சடைமேல - மிக்கஒளியினையுடைய சிவந்தச்சடைமுடியினமேலவா மும்; பிள்ளைப்பிறையினெருகதிரே - இளம்பிறையினது ஓகலையின்கிரணமே; போந் தொழுதிநெருக்குநதெரியின் - பெருகிவழிந்தார்போலும் நோக்குமிடத்து.—எ-று.

நக. நூலறிவுபேசினுழைவிலாதாதிரிக

நீலமணிமிடற்றானீமைமே—மேலுலகநத

தெக்கோலத்தெவ்வுருவாயெதவங்கள்செய்வார்க்கு

மக்கோலத்தெவ்வுருவோம.

(இ-ள்.) நூலறிவுபேசி - தாங்கற்றநூலுணர்ச்சியைப்பேசி, நுழைவிலாதாதிரிக- மெய்ப்பொருளையறியாதா அவவாறுகத்திரிக, நீலமணிமிடற்றானீமை - நீலமணிபோ லும் திருமிடற்றையுடையசிவபிரானதியலபு; மேலுலகநத - எவ்வியலபுக்கும் கடந்தநினை ததுஆயினும், எக்கோலத்தெவ்வுருவாய - எவ்வடிவத்துளந்தமூர்த்தியாய்க்கருதி, எதவங் கள்செய்வார்க்கும் - எவ்வகையானதவத்தைச்செய்கின்றவாக்கும், அக்கோலத்தெவ்வுருவே யாம் - அவ்வடிவத்துஅமூர்த்தியேயாம்.—எ-று. ஏ - அசை.

தாங்கற்ற மெய்ப்நூற்பொருளைக் கற்றவாறுணராமையின் நுழைவிலாதாரென்றும், அவா அப்பயனடையாமையின் திரிகவென்றும்கூறினா. மேலுலகநதது என்றதனால் அவ ரியலபு நூலறிவுக்கு வேறுபுணருமுணர்வென்றும் எக்கோலத்தெவ்வுருவென்றதனால் அகமபுறமென்னும் இருவகைச்சமயிகட்கும் அவ்வவாகருதுமபொருளாயநிற்குமியலபென றுங்கொளக.

நஉ. ஆமாறறியாமேவலவினைகளந்தரத்தே

நாமாளென்றேத்தாரகாமூன்றும்—வேமா

னெருகணையாற்செற்றானையுள்ளத்தாலுள்ளி

யருகணையாதாரையமும்.

(இ-ள்.) வல்வினைகள் - வலியதீவினைகளே, அந்தரத்தேநாமாளென்றேத்தாரகா மூன்றும் - நாமடிபோமென்றுவணங்காத அசுரர்களது அந்தரத்திற்கிரியும்முப்புரமும்;

வேமாறொருகணையாற்செற்றானை - எரியும்வண்ணம் ஓரம்பாலுழித்தசிவபிரானை, ஆமாற
றியாமேயுள்ளததாலுள்ளி - ஆம்வண்ணமீதென்றறியாமல் மனததாற்கருகி; அருகணை
யாதாரையமே - அருகிற்சாராதாரைவீலாவருததுவகன்.—எ-று.

அருகணையாதாரை வல்வினைகளமே எனறுரைப்பினுமமையும்.

ந.நி. அமிங்கண்டாய்வெணமதியென்றஞ்சியிருள்போர
திடங்கொண்டிருக்கின்றதொக்கும்—படங்கொ
ளணிமிடற்றபேழ்வாயரவசைத்தான்கோல
மணிமிடற்றினுள்ளமறு.

(இ-ள்.) அமிங்கண்டாய்வெணமதியென்றஞ்சி - வெள்ளிய இளம்பிறைதம்மைக் கொலலு
மென்றச்சமுற்று, இருள்போர்திடங்கொண்டிருக்கின்றதொக்கும் - இருளசென்றுகுழியி
ருந்தாற்போலும், படங்கொளணிமிடற்றபேழ்வாய் - படந்தங்கிய அழகியமிடற்றோடு
கூடியபருந்தவாயையுடைய, அரவசைத்தான்கோலமணிமிடற்றினுள்ளமறு - அரவைய
சைத்தசிவபிரானது அழகியநீலமணிபோலும் கரியதிருமிடற்றினுள்ளமறுவானது.—எ-று.
கண்டாய - அசை.

ந.சு. மறுவுடையகண்டத்தீர்வாசடைமேனாக
தெறுமென்றுதேயரதுழலுமாவா—வுறுவான்
றளரமீதோடுமேற்றானதனையஞ்சி
வளருமோபிள்ளைமதி

(இ-ள்.) மறுவுடையகண்டத்தீர் - மறுத்தங்கியதிருமிடற்றையுடைய, வாசடை
மேனாகத்தெறுமென்று - நீண்டசடையினமேலிருக்கும் பாம்புதன்னவருத்தெறுமென்று;
பிள்ளைமதியேயரதுழலுமாவா - இளம்பிறைதேயரதுவருத்தம் ஆஆ ஏனெனில; நாகமுறு
வானறளரமீதோடுமேல் - அந்நாகமானது தானவருத்தம்வண்ணம் தன்னையடைந்து
மேற்செல்லுமாகில், தானதனையஞ்சிவளருமோ - தானதற்கச்சமுற்றுவளரது.—எ-று.

ந.உ. மதியாவடலவுணாமாமதினமூன்றட்ட
மதியாவளாசடையினுனை—மதியாலே
யென்பாக்கையாலிகழாதேத்துவரேலிவ்வுலகி
லென்பாக்கையாப்பிறவாரீண்டு

(இ-ள்.) மதியாவடலவுணாமாமதினமூன்றட்ட - தம்மைமதியாதவலிய அசுரர்களு
டைய பெரியமதினமூன்றையும் எரித்தருளிய; மதியாவளாசடையினுனை - இஃமபிறை
தங்கிய நீண்டசடைமுழையையுடைய சிவபிரானை, மதியாலேயென்பாக்கையாலிகழாது -
தம்புத்தியால் எலும்பைத்திருமேனியில தரித்தல்காரணமாக இகழ்ச்சிசெய்யாது, ஏத்து
வரேலிவ்வுலகில - இந்நிலவுலகத்தில் துதிப்பாராயின; என்பாக்கையாப்பிறவாரீண்டு -
எலும்போடுகூடிய யாக்கையுடையராய் இந்நிலவுலகத்திற்பிறக்கமாட்டாரா.—எ-று.

ந.அ. ஈண்டொளிகேவானத்தெழுமதியைவாளரவர
தீண்டச்சிறுகியதேபோலாதே—பூண்டதோர்
தீரேறுபாம்புடையான்மாபிறற்றைழந்திலங்கு
கூரேறுகாரேனக்கொம்பு.

(இ-ள்.) ஈண்டொளிகேவானத்தெழுமதியை - இவவிடத்தில் ஒளிதங்கியவானத்
தின்கண் ஞானிற்றினுள்பிறையை; வாளரவத்தீண்டச்சிறுகியதேபோலாதே - ஒளிதங்
கியசாப்பம் தீண்டிமிடத்துச் சிறுகியதேயொக்கும், பூண்டதோர் தீரேறுபாம்புடையான்-

அணித்துக்கொண்ட ஓமாலேபோலும் பாம்பையுடையசிவிரான; மாபிறழைநிலங்கு - திருமார்பிற் பொலிந்துவிளங்குகின்ற, கூரேறுகாரேனக்கொம்பு - கூமைபொருந்தியகரிய பன்றியினதுகொம்பு.—எ-று.

நக. கொம்பினையோர்பாகத்துக்கொண்டகுழகனற
 மம்பவளமேனியதுமுன்னஞ்செம்பொ
 ன்ணிவரையேபோலும்பொடியணிந்தாலவெள்ளி
 மணிவரையேபோலுமறிதது

(இ-ள.) கொம்பினையோர்பாகத்துக்கொண்ட - உமாதேவியை ஓகூற்றில்வைத்த; குழகன்றன்மப்பவளமேனியது - சிவிரானது அழகியபுளம்போலும் திருமேனியானது, முன்னஞ்செம்பொண்ணிவரையேபோலும் - முனசிவந்தபொன்மயமான அழகியமேருவையொக்கும், பொடியணிந்தாலவெள்ளிமணிவரையேபோலுமறிதது-அதனமேலபூதியணிந்தால் மீண்டு அழகியதிருக்கயிலைபோலிருக்கும்.—எ-று.

சப. மறித்துமடநெஞ்சவாயாலுஞ்சொல்லிக்
 குறித்துத்தொழுதொண்டாபாதங்—குறித்தொருவா
 கொள்ளாததிங்கடகுறுங்கண்ணிகொண்டாமாட
 ளெள்ளாதாகூட்டமொருவு.

(இ-ள.) மறித்துமடநெஞ்சவாயாலுஞ்சொல்லி - ஸீட்டுமடமைதங்கியமனமேநீ வாயினுமதுதித்தது; குறித்துத்தொழுதொண்டாபாதம் - மனதினாலுங்குறித்து அடியா திருவடிமையவணங்கு; குறித்தொருவாக்கொள்ளாத - கருதிஒருவரும் அணிந்துகொள்ளாத; திங்கட்குறுங்கண்ணிகொண்டாமாட்டு - இளம்பிறையாகிய இண்டைமாலையை அணிந்து கொண்டசிவிரானை; உள்ளாதாகூட்டமொருவு - கருதாதவாகது கூட்டத்தைநீங்கு.

சக. ஒருபாலுலகளந்தமாலவனமுறை
 யொருபாலுமையவளாமென்றா—விருபாலு
 நின்னுருவமாகநிறந்தெரியமாட்டோமா
 னின்னுருவோமின்னுருவோநோந்து.

(இ-ள.) ஒருபாலுலகளந்தமாலவனம் - தமஇடக்கூற்றில் உலகளந்ததிருமால்வடிவ மிருக்கும்; மற்றையொருபாலுமையவளாம—மற்றொருகூறுமையவள்கூறாயிருக்கும், என றால்-ஆனால்; இருபாலும் - இடக்கூறுவலக்கூறுகிய இருபகுதியிலும்; நின்னுருவமாகநோ ந்துநிறந்தெரியமாட்டோம்-நின்னுருவமாகக்கிட்டி உருவேறுபடுத்தியமாட்டோம், மானி ன்னுருவோ - திருமால்உமதுவடிவமோ, மின்னுருவோ - உமாதேவியாரின் உருவமோ.

இவவிரண்டில் உள்ளுருவம் வேறிருந்தால் மூவுருவாகப்பகுத்தறியலாம். அல்லாவி ட்த்த அறிதல்கூடாமையின நிறந்தெரியமாட்டோமென்றா, இதனால் நின்னுரு உமையு ருவிற்கவந்தபேதமாயிருக்குமென்றதுகருத்தது. மால் நின்னுருவோ மின்னுருவோ என்றத னால் மால் சததியுருவமாயினும் பிரகிருதியம்சமாதவின் சமவேதமாகிய பராசத்தியின பாற்படாது. அச்சத்தி யகிட்டித்தற்றிய ஓர்கூறாயிருக்குமென்றாராயிற்று. இவை தம் முள்வேற்றுமை.

சஉ. நோந்தரவங்கொள்ளச்சிறுகற்றோரீயதனை
 யீராதளவேகொண்டசையவைத்தாயோ—பேர்ந்
 வளங்குழவித்தாய்வளரமாட்டாதோவென்னோ
 விளங்குழவித்திங்களிது.

(இ-ள்.) நோநதரவங்கொள்ளச்சிறுத்திறோ - கிட்ப்பாமபுகவர அதனால் தனுநி யதோ, நீயதனைவிர்தளவேகொண்டிசையவைததாயோ - நீர் அவுவிளம்பிறையையிளநது வேண்டிய அளவுக்கு எடுத்ததுக்கொண்டுபொருந்தவைத்திரோ, போருவளங்குழவிததாய் வளரமாட்டாதோ - இனிவளந்தவயி இளமைத்தன்மையுடைததாய் மேலவளரமாட் டாதோ, எனனோவிளங்குழவித்திங்களிது - இளங்குழவித்திங்களினியலபயாதோ அறி யோம.—எ-று.

சங். திங்களிதுகுடிசசிலபலிக்கெனறுதிதியே
லெங்களபெருமானேயெனறிரந்து—பொங்கொளிய
வானோவிலக்காரேலபாமவிலக்கவல்லமே
தானேயறிவானறனக்கு

(இ-ள்.) திங்களிதுகுடிசசிலபலிக்கெனறுதிதியேல - இளம்பிறைகுடி அறபுரான பிட்சைக்கென்று வாரிசஞ்சூசிக்கவேண்டாய், எங்களபெருமானேயெனறிரந்து - எங்கள் பெருமானேயென்று வேண்டிக்கொண்டு, பொங்கொளியவானோவிலக்காரேல் - பிக்க ளுளியையுடையதேவர்கள் முன்னாளில் விலக்காதொழிவதேல, யாமவிலக்கவல்லமே - யாமவிலக்குவதற்கு வல்லமையுடையோமல்லோம்; தானேயறிவானறனக்கு - சந்தரயா கவேஅறியும் இயலபுடையிரானோபொருட்டு.—எ-று.

தானேயறிவான என்றதனால் இயற்கையறிவுடையாக்குப போக்பாரினறென்றது.

சச. தனக்கேயடியருயததன்னடைந்துவாழு
மெனக்கேயருளாவாறென்கொன—மனக்கினிய
சீராளனகங்கைமணவாளனசெமமேனிப
பேராளனவானோபிரான.

(இ-ள்.) மனக்கினியசீராளன - மனத்திறுக்கினிய சீராளனு கங்கைமணவாளன - கங்கைக்குமணவாளனும், செமமேனிபபேராளன - சிவந்ததிருமேனியுள்ள பெருமை யையுடையவனுமாகிய, வானோபிரான - தேவாபிரான, தனக்கேயடியருய - பிறருக்கின றித்தனக்கடியவருய, தன்னடைந்துவாழும் - தன்னைப்பரமாக அடைந்துவாழ்கின்ற, எனக்கருளாவாறென - எனக்கருளசெய்யாதவண்ணம் எனனோ.—எ-று.

ஏகாரமிரண்டில முனனையது பிரிநில பினனையதும் கொலலும் அசைநிலை.

சரு பிரானவனேநோக்குமபெருநெறியேபேணிப
பிரானவனறனபேருளேவேண்டிப—பிரானவனே
யெங்குறறானென்பீர்களென்போலவாசிரதையினு
மிங்குறறானகாணபார்க்கெளிது.

(இ-ள்.) பிரானவனேநோக்கும் - சிவபிரானேச்சிறுத்திக்கும், பெருநெறியேபேணி - பெருநெறியையே நெறியாகக்கொண்டு; பிரானவனறன்பேருளேவேண்டி - அவாதிருவ ருனையேவிரும்பி; பிரானவனையெங்குறறானென்பீர்கள் - அவரைஎங்குறறானென்றுதேதி கின்றவர்களே, என்போல்வாசிரதையினும் - எனபோலவாசிரதையினும் உள்ளத்தினும், இங் குறறானகாணபார்க்கெளிது - இங்கிருக்கின்றான் அதனால் அவவாறுகாண்கின்றவர்களுக் குத் தரிசித்தல்குடும்.—எ-று.

சசு. எளிபதிதுவனறேயேழைகளாயது
மளியீரறிவிவீராவா—வொளிகொணமிடற
றெந்தையராப்பூண்டுமெமமானேயுண்ணினேநத
சிரதையராயவாழுநிறம்.

(இ-ள்.) எளியதேதேயைழைகான் - எச்சாதனையிலும் இதேஎளிதாகவிருக்கின்றது ஏழைகளேவீரர்; யாதாமளியீரநிலீர்-எவ்வளவும் அளியில்லாதவாகனாயும் அறிவில்லாத வர்களாயிருக்கின்றீர்கள், ஒளிகொண்டிடம்மெந்தை - ஒளிதங்கிய திருமிடந்தையுடைய எந்தையாகிய; அராப்பூண்மெழும்மெழை-பாமபையணிந்துசஞ்சரிக்கின்ற எழுபிராண, உண்ணினைந்த - உள்ளத்தில்கிந்திக்கின்ற; சிந்தையராய்வாழ்ந்திறம் - சிந்தையுடையவராய் வாழ்கின்றஇயல்பு.—எ-று.

அன்று - அசை. ஆவா - இரக்கக்குறிப்பு.

சௌ. திறத்தான்மடநெஞ்சேசென்றடைவதலலாற்

பெறத்தானுமாதியோபேதாய்—நிறத்த

விருவடிக்கணைழைக்கொருபாகமீந்தான்

நிருவடிக்கட்சேருந்திரு.

(இ-ள்.) நிறத்திருவடிக்கணைழைக்கு - நிறம்பொருந்திய இரண்டுகூரிய கண்களையுடையபார்வதியாருக்கு; ஒருபாகமீந்தான்நிருவடிக்கட்சேருந்திரு - ஒருகூற்றையருளிய சிவபிரானது நிருவடியினிடத்துச் சோதற்கேதுவானமுத்தித்திருவை, திறத்தான்மடநெஞ்சே - மடமைதங்கியமனமே இடைவிடாதுகிந்திக்கும் தன்மையினால், சென்றடைவதல்லால் - நீகிட்டியடைவதன்றி; பெறத்தானுமாதியோபேதாய் - பேதையேவீலேறுவீத்ததால் பெறுதற்குமுரியையோ.—எ-று.

உம்மை அதனருமைகுறித்துநின்றலில உயாவுசிறப்பு.

சஅ. திருமாபிலேனச்செழுமருப்பைப்பாக்கும்

பெருமானபிறைக்கொழுந்தைநோக்கு—மொருநா

ளிதுமதியென்றொன்றாகவினறளவுந்தேரா

ததுமதியொன்றிலலாவரா.

(இ-ள்.) திருமாபிலேனச்செழுமருப்பைப்பாக்கும் - திருமாபின்கண்ணை தரித்திருக்கும் பன்னியினதுசெழுவிய கொம்பைநோக்கும், பெருமானபிறைக்கொழுந்தைநோக்கும் - சிவபிரான்குடிய இளம்பிறையைப்பாக்கும்; ஒருநாளிதுமதியென்றொன்றாக - ஒருநாளினும்கொம்பன்று இதுமதியென்றுதுணிவாக, இன்றளவுந்தேராதது - இதுகாறாதுணியாது; மதியொன்றில்லாவராவது - தெளிந்தஉணர்ச்சியிலலாதபாம்பு.—எ-று.

சக. அராவிலைத்தனையவங்குழவித்திங்கள்

விராவுகதிர்விரியவோடி—விராவுதலாற

பொன்னோடுவெள்ளிப்புரிபுரிந்தாற்போலாவே

தன்னோடேயொப்பான்சடை.

(இ-ள்.) அராவிலைத்தனைய - அராவிலைத்தாலொக்கும், அங்குழவித்திங்கள் - அழகிய இளம்பிறையின்; விராவுகதிர்விரியவோடிவிராவுதலால் - நெருங்கியகிரணம்பார்த்தோடிக்கலத்தலால், பொன்னோடுவெள்ளிப்புரிபுரிந்தாற்போலாவே - பொன்னோடுவெள்ளிநூலைத் திரித்தாற்போலும், தன்னோடேயொப்பான்சடை - தனக்குத்தானையொப்பானசிவபிரானதுசடை.—எ-று.

ரு0. சடைமேலக்கொன்றைநருகனிகள்போந்து

புடைமேவித்தாழ்த்தனவேபோலு—முடிமேல

வலப்பாலக்கோலமதிவைத்தான்றன்பங்கின்

குலப்பாவைநீலக்குழல.

(இ-ள்.) முடிமேல்வலப்பால் - திருமுடியின்மேல் வலப்பக்கத்தில், அக்கோலமதிவைத்தான்நன் - அழகிய அவ்விளம்பிறையைசுருடிய சிவபிரானது; பங்கினுலப்பாவை நீலக்குழல் - ஒருகூற்றிலவாழும்மலையரசன குலத்திறபிறந்த பாபபதியாரது நீலநிறத்தங்கியகேசமானது, சடைமேலக்கொன்றைநருகனிகள் - சடைமுடியின்மேலணிந்திருக்கும் மலர்களைக்கொடுக்கும் கொன்றைமரத்தின்கனிகள்; போரதுபுடைமேலிதழ்ந்தனவே போலும் - வந்துஅருகிற்சென்று தொங்குகின்றனவொக்கும்.—எ-று.

நிக. குழலாசிறுபுறத்துக்கோலவளையையபாகத
தெழிலாகவைத்தேகவேண்டா—கழலாபப்ப
பேரிரவிலீம்பெருங்காட்டிற்பேயோடு
மாரழலவாய்நீயாமெங்கு.

(இ-ள்.) கழலாப்பப்பேரிரவிலீம்பெருங்காட்டில் - வீரக்கழலாவாரிக்க நயோமததுமயானமாகிய பெரியகாட்டில், பேயோடுமாரழல்வாய்நீயாமெங்கு—பேயுடன்நிறைந்ததீயினிடத்து நீரிருத்தஞ்செய்யும்வலிடத்து, குழலாசிறுபுறத்துக்கோல்வளையை - கேசபாரத்தோடுகூடியபிடரையுடையபாப்பதியாரை; பாகததெழிலாகவைத்தேகவேண்டா—இடப்பாகத்தில் அழகாகவைத்துச்செல்லவேண்டாம்.—எ-று.

நி2 அங்கணமுழுமதியஞ்செக்கரகலவானத்
தெங்குமினிதெழுந்தாலொவ்வாதே—செங்கட
முருமலைப்பங்குடையான்செஞ்சடைமேலவைத்த
சிரமாலேதோன்றுவதோசீர்.

(இ-ள்.) செங்கணதிரமலைப்பங்குடையான் - சிவந்தகண்ணையுடைய திரமலை ஓபாகத்துள்ளளசிவபிரான; செஞ்சடைமேல்வைத்த - சிவந்தசடைமுடியின்மேற்குடிய, சிரமாலேதோன்றுவதோசீர் - சிரமாலையானது தோன்றுகின்றதிறப்பு; அங்கணமுழுமதியம் - இடமகன்றிறைமதியானது; செக்கரகலவானத்து - செக்கரோடுகூடிய அகன்றவானின்கண; எங்குமினிதெழுந்தாலொவ்வாதே—எவ்விடத்தும்கடிலிவி எழுகதாற்போலும்.

நி3 சீரானதகொன்றைமலாதழைப்பச்சேணுலவி
நீரானதபேரியாறுநீத்தமாய்ப—போரானத
நாணபாமபுகொண்டசைத்தநம்மீசன்பொன்முடிதான்
காணபார்க்குச்செவ்வேயோர்கா.

(இ-ள்.) சீரானதகொன்றைமலாதழைப்ப - அழகமைந்தகொன்றைமலாகள் செழித்ததிருப்ப; சேணுலவிநீரானதபேரியாறுநீத்தமாய் - விண்ணுலகினின்முற்றங்கிநீரிநிறைந்தகங்கைநதியானதுபெருக; போரானதநாணபாமபுகொண்டசைத்த - பொருத்தற்றொழிலமைந்தபாம்பாகிய நாணைக்கொண்டுகட்டிய; நம்மீசன்பொன்முடிதான் - நம்சிவபிரானது பொன்முடியானது; காணபார்க்குச்செவ்வேயோர்கார் - நனகுநோக்குவார்க்கு ஓர்காகாலமொக்கும்.—எ-று.

கார்காலம் நதிப்பெருக்குவ கொன்றைமலரு முண்மையினுவமையாயிறு.

நி4. காருருவக்கண்டத்தெங்கண்னுதலேயெங்கொளித்தா
யோருருவாய்நின்னெழிதருவா—நீருருவ
மேகத்தாற்செய்தனையமேனியானின்னுடைய
பாகத்தான்காணுமேபண்டு.

(இ-ள்.) காருருவக்கண்டத்தெங்கண ணுதலே-மேகம்போ லுமகருநிறந்தங்கியகண்டத்தையுடைய எமசிவபிரானே; ஒருருவாய்நினளோழிதருவான் - உனளோடுஒருடம்பாயிருக்கின்றவன், நீருருவமேகத்தாற்செய்தனையமேனியான் - நீராங்கறுத்தமேகத்தைத்திரித்துச்செய்தாலொத்தமேனியையுடையவன், நினனுடையபாகத்தான்-உனதிருமேனியில் ஓர்பாகத்தையுடையவன்; காணுமேபண்டு - அவன்காணுவண்ணமமுன்னுளில்; எங்கொளித்தாய் - நீஎவ்விடத்துமறைந்தாய்.—எ-று.

நூரு. பண்டமரஞ்சப்படுகடலினஞ்சுண்டு
கண்டங்கறுத்ததுவுமன்றியே—யுண்டு
பணியுறுவார்செஞ்சடைமேற்பான்மதியினுள்ளே
மணிமறுவாய்ததோன்றும்வடு.

(இ-ள்.) பண்டமரஞ்சப்படுகடலினஞ்சுண்டு - முன்னுள்தேவாகள அஞ்சுமபுகடலிலுதித்த ஆலாகலத்தைத்திருவமுதுசெய்துஅதனால், கண்டங்கறுத்ததுவுமன்றி - மிடறுகறுத்ததேயன்றி; பணியுறுவார்செஞ்சடைமேல - பாம்புதங்கியநீண்டசிவந்தசடையின்மேற்குடிய, பாணமதியினுள்ளே - வெள்ளியசந்திரனிடத்து; மணிமறுவாய்ததோன்றும்வடுவுண்டு-கரியலீலமணிபோலும்மறுவாயக்காணப்படுமவடுவுமுண்டு.—எ-று. ஏ-அசை

நூசு. வடுவென்றெனக்கருநீமதித்தியாயிற்
சடுவென்பொழிந்ததாய்சொல்லாய்—படுவென
புலாற்றலையினுள்ளுண்புறம்பேசக்கேட்டோ
நிலாத்தலையிற்சூடுவாய்நீ.

(இ-ள்.) நிலாத்தலையிற்சூடுவாய்நீ-இளம்பிறையைத்திருமுடியில் சூடுகின்றவரேநீ, படுவென்புலாற்றலையினுள்ளுண - இறந்தபிரமனதுவெள்ளியபுலாலையுடைய தலையிலுண்ணும்பயிக்கவுண்டை; புறம்பேசக்கேட்டோம் - புறத்தினுள்ளாரநீந்திக்கநாம்கேட்டோம்; வடுவென்றெனக்கருநீமதித்தியாயின - அதுகுற்றமன்னென்று நீகொண்டால், சடுவென்பொழிந்ததாய்சொல்லாய் - வெந்தவெள்ளியபூதியையணிந்த திருமேனியையுடையவரேசொல்லும்.—எ-று.

நூள. நீயுலகமெல்லாமிரப்பினுநின்னுடைய
தீயவரவொழிபசசெலகண்டாய்—தூய
மடவரலாவநதுபலியிடாரஞ்சி
விடவரவமேலாடமிக்கு.

(இ-ள்.) நீயுலகமெல்லாமிரப்பினும் - நீயுலகமுழுதும் இரந்தாலும்; நின்னுடைய தீயவரவொழிபசசெல - நீவைத்திருக்கும் கொடியபாம்பைவிட்டுச்செல்லுமன்னெனில், தூயமடவரலார்வந்து - நல்லமகளிர்கள்வந்து; பலியிடாரஞ்சி - அசசுமுற்றுப்பலியிடா; விடஅரவமேலாடமிக்கு - விடந்தங்கியபாம்புகோபித்து மேலேபடமவிரித்தாட.—எ-று. கண்டாய் - அசை.

நூஅ. மிக்கமுழங்கியும்வீங்கியபொங்கிருளு
மொக்கவுடனிருந்தாலொவ்வாதே—செக்கப்போ
லாகத்தான்செஞ்சடையுமாங்கவன்றன்பொன்னுருவிற
பாகத்தாள்பூங்குழலும்பண்பு.

(இ-ள்.) மிக்கமுழங்கியும் - அதிகமாகஒலிக்கின்றதீயும்; வீங்கியபொங்கிருளும்-அதிகமானசெறிந்திருளும், ஒக்கவுடனிருந்தாலொவ்வாதே - ஓரிடத்துக்கலந்திருந்தா

லொக்கும; செக்காபோலாகத்தான்செஞ்சடையும்-செக்கர்போலுமதிருமேனியையுடைய
சிவபிரான்சிவந்தசடையும்; ஆங்கவன்நன்பொன்னுருவில் - அச்சிவபிரானதுபொன்போ
லுமதிருமேனியில், பாகத்தானபூங்குழலும்பண்பு - ஓபாகத்தையுடைய உமாதேவியினது
பொலிவுதங்கியகேசமுமஆகிய இவற்றினியல்பு.—எ-று.

மிகவென்பது மிக்கவென விகாரமாயிற்று.

ருக பண்புணரமட்டேனானீயேபணித்துக்காண
கண்புணருநெற்றிக்கறைககண்டா—பெண்புணரு
மவ்வுருவோமாலுருவோவானேற்றாரீரணிய
தெவ்வுருவோநினனுருவமேல

(இ-ள்.) கண்புணருநெற்றிக்கறைக்கண்டா - கண்ணோநெற்றியையுடையகறை
க்கண்டேரே, ஆனேற்றாய் - இடபத்தைவாகனமாகக்கொண்டவரே, பெண்புணருமவவுரு
வோமாலுருவோ-உமாதேவியோசோந்தொருகூடே திருமாலசோந்தகூடே; நீரணியது - விழுதி
தரிப்பது; நினனுருவமேல-உமதிருமேனியினிடத்து; எவ்வுருவோ - எந்தஉருவோ; பண்பு
ணரமட்டேனா-நான்இவ்வியல்பை அறியமாட்டேனா; நீயேபணித்துக்காண - நீரேதிரு
வுள்ளத்துப்பணித்தருளும்.—எ-று.

சு௦ மேலாயமேகங்கள்கூடியோபொனவிலங்கல
போலாமொளிபுதைத்தாலொவவாதே—மாலாய
கைமமாமதகளிற்றுககாருகைபோததபோ
தமமானிருமேனியனறு.

(இ-ள்.) மாலாயகைமமாமதகளிற்று - மயக்கம்பொருந்திய துதிக்கையையுடைய
பெரியமதம்பொழிகின்றயானையினது; காருகையையனுபோத்ததபோது - கரியதோலைத்
திருமேனியிற் போவையாக அந்நாளிலதரித்ததபோது, அமமானிருமேனி - சிவபிரான்
திருமேனி, மேலாயமேகங்கள்கூடி - மேனமைதங்கிய மேகங்களசோந்து, ஓபொனவிலங்
கலபோலாம் - ஒருபொனமையைப்போலும், ஒளிபுதைத்தாலொவவாதே - ஒளியைமறை
த்தாலொக்கும்.—எ-று.

சு௧. அனறுநதிருவுருவங்காணாதேயாட்டேன
னினறுநதிருவுருவங்காணகிலே—னெனறுநதா
னெவ்வுருவோநுமபிரானென்பாகடகெனனுரைக்கே
னெவ்வுருவோநினனுருவமேது

(இ-ள்.) அனறுநதிருவுருவங்காணாதேயாட்டேன - ஆட்பட்டனானும் திரு
வுருவத்தைக்காணாது அடிமைப்பட்டேன; இன்றுநதிருவுருவங்காணகிலேன் - நிகழா
நின்றநாளானும் நின்றதிருவுருவைக்காணகில்லேன்; என்றுந்தானுமபிரானெவவுருவோ-
என்றும்உமதுபிரானுருவமெவவுருவோ; என்பார்கட்கெனனுரைக்கேன் - என்றுவினாவி
னாக்கு உத்தரம்யாதுசொல்வேன்; எவவுருவோநினனுருவமேது - உன்னுடையஉருவம்
எவவுருவமோஅறியேன்.—எ-று.

சு௨. ஏதொக்குமேதொவ்வாதேதாருமேதா
தேதொக்குமென்பதனையாரறிவார—பூதப்பால
விலவேடனாகிவிசயனோடேற்றநாள்
வல்வேடனானவடிவு.

(இ-ள்.) பூதப்பால்விவ்வேடனாகி - முனனாள்விவ்வேடையவேவெனாகி; விசயனோடேற்றநாள் - அருச்சுனனோடுபோசெய்தநாளில்; வல்வேடனாவடிவு - அத் திருமேனி அவாக்கிருத்தலின்; ஏதொக்குமேதொவவாது - அவாவடிவுஏதனோடுபொருந்தும் ஏதனோடுபொருந்தாது, ஏதாருமேதாக்காது - எதுவாகஆகும் எதுவாகஆகாது; ஏதொக்குமேனபதீனயாரறிவாரா - எதுஅதற்குப்பொருந்துமென்பதனை யாரும்றியமாட்டார்கள். -எ-று.

இக்கிராதவேடம் இழிவாதலால் உயாந்தகாபாலம் திரிபுராந்தகம் முதலிய உயாந்த திருமேனியே பொருந்துமெனறவங்கடாது. உயாந்த திருமேனியுடையால் இழிந்த திருமேனிபொருந்தாதென்பதும் ஓவவாது. இவ்வாறுகிருப்பையால் உயாவுமிழிவுமாகிய வேண்டியவுருக்களை எடுப்பாராகலின் ஏதாருமேதாக்காதென்றும் இவ்வாறுபொருந்தியும் பொருந்தாமலுமுள்ள திருவுருவுடையால் இதுவென்றுவரையப்படாமையால் ஏதொக்குமென்பதனை யாரறிவாரென்றுங்கூறினர்.

கூட. வடிவுடையசெங்கதிர்க்குமாறும்பபகலே

நெடிதுலவிநின்றெறிக்குங்கொலலோ—கடியுலவு

சொன்முடிவொன்றில்லாதசோதியாய்சொல்லாயா

னின்முடிமேற்றிங்கணிலா

(இ-ள்.) நின்முடிமேற்றிங்கணிலா - உனதுதிருமுடியினமேலிருக்கும் கதிரையுடைய இளம்பிறையானது, வடிவுடையசெங்கதிர்க்குமாறும் - உனதிருவுருவிலுடைய குரியனுக்குமாறாக; பகலேநெடிதுலவிநின்றெறிக்குங்கொல - பகற்காலத்திலேமிகவுமவிளங்கி நின்றநிலவைவீசுமோ; கடியுலவுசொன்முடிவொன்றில்லாத - காப்பமைந்தசொல்லுக்கடங்காத; சோதியாய்சொல்லாய் - ஒளியுருவெனநீசொல். -எ-று. ஓ-ஆல்-அசை.

கூச. நிலாவிவங்குவெண்மதியேநேடிக்கொள்வான்போ

லுலாவிழிதருமாகொலலோ—நிலாவிருந்த

செக்கரவ்வானமேயொக்குந்திருமுடிக்கே

புக்கரவங்காலையேபோன்று

(இ-ள்.) நிலாவிவங்குவெண்மதியை - சந்திரிகைவிளங்குகின்றவெள்ளியசந்திரனை. நேடிக்கொள்வான் - நேடிக்கொள்ளாதற்கு, உலாவிழிதருமா - உலாவித்திரியுமாறு; நிலாவிருந்தசெக்கரவ்வானமேயொக்குந்திருமுடிக்கே - இளம்பிறையிருந்தசெக்காவானத்தை யொத்திருக்கும் திருமுடியின் கண்ணே; புக்கரவங்காலையேபோன்று - புருஷபாமாபானது காற்றையொத்து. -எ-று. போல்-கொல். ஓ-அசைகள்.

கூநி. காலையேபோன்றிலங்குமேனிகமெபகலின்

வேலையேபோன்றிலங்குமெண்ணீறு—மாலையின்

றங்குருவேபோலுஞ்சடைக்கற்றைமற்றவற்கு

யீங்கிருளேபோலுமிடறு.

(இ-ள்.) காலையேபோன்றிலங்குமேனி - சிவபிரானுக்கு உதயகாலம்போலத் திருமேனிசிவந்திருக்கும்; கமெபகலின்வேலையேபோன்றிலங்குமெண்ணீறு - நடுப்பகல்போலத்திருமேனிக்கண்வெண்ணீறுவிளங்கியிருக்கும், மாலையின்றங்குருவேபோலுஞ்சடைக்கற்றை - மாலைபடைந்த உருவத்தையொத்திருக்கும் சடைத்தொகுதி; அவற்குவிங்கிருளேபோலுமிடறு - அச்சிவபிரானுக்குடிக் இருளேபோன்றிருக்கும்மிடறு. -எ - று. மற்ற - அசை.

சுசு. மிடற்றிலவிடமுடையீருமமிடற்றைநக்கி
மிடற்றிலவிடங்கொண்டவாரோ—மிடற்றகதது
மைத்தாமிருள்போலும்வண்ணங்கரிதாலோ
பைத்தாடுமமாபிற்பாமபு

(இ-ள்.) மிடற்றிலவிடமுடையீ - திருமிடற்றிலவிடத்தையுடையவரே; உமமிடற்றைநக்கிமிடற்றில்விடங்கொண்டவாரோ—உம்முடையதிருமிடற்றைநக்கித் தான் தனமிடற்றில் நஞ்சையடைந்ததனாலோ, மிடற்றகததுமைத்தாமிருள்போலும்வண்ணங்கரிதாலோ - உம்மிடற்றில்கரிய இருளையொத்தநிறத்தைத் தான் பெற்றுக்கொண்டதாலோ, பைத்தாடுமமாபிற்பாமபு - உம்முடையதிருமார்பிலணிந்த பாம்பானதுபடமவிரித்தாமே.

சுஎ பாம்புமதியுமடமானுமபாயபுலியுந்
தாமபயின்றுதாழருவிதூங்குதலா—லாமபொ
னுருவடிவிலோங்கொளிரசோகண்ணுதலானகோலத
திருவடியின்மேயசிலமபு

(இ-ள்.) பாம்புமதியுமடமானுமபாயபுலியும் - பாம்புடன்இளம்பிறையும் மடமைதங்கியமானும் பாய்கின்றபுலியும், தாமபயின்றுதாழருவிதூங்குதலால் - ஆகியஇவைகளைத்தாமணிந்துதாழ்ந்த அருவியையுடையகங்கைநதியுமிழிதலால்; பொன்னுருவடிவில் - பொன்உருவமானதிருமேனியில், ஓங்கொளிரசோகண்ணுதலான் - மிக்கஒளியையுடையசிவபிரானது, கோலத்திருவடியின்மேயசிலமபுஆம் - அழகியதிருவடிக்கண் தரிக்கப்பட்டவீரக்கழல அவாக்குரித்தாம்.—எ-று.

பகையுடையபாம்பையும் மதியையும் பகைநீக்கியும புலிக்கஞ்சத்தக்கமானினதச்சந்தவித்தும் யாவராலுமதரிக்கக்கூடாத ஆற்றலையுடைய கங்கையைத்தரித்தும் மகிமைநவகியிருத்தலால் இவர்க்கேவீரக்கழல்உரித்து என்றதுகருத்து.

சுஅ. சிலம்படியாளுடலைத்தான்றவிராப்பான்வீணடிச
சிலம்படிமேற்செவ்வரத்தஞ்சோத்தி—நலமபொ
றெதிராயசெக்கரினுமிக்கோலஞ்செய்தான்
முதிராமதியானமுடி.

(இ-ள்.) முதிராமதியான்—முதிராதஇளம்பிறைசூடியிராநா; சிலம்படியாளுடலை—சிலம்பணிந்ததிருவடியையுடைய பிராட்டியினனுடலை, தானறவிப்பானவெண்டி-தான் நீக்குவான்கருதி; சிலம்படிமேற்செவ்வரத்தஞ்சோத்தி - சிலம்பணிந்த அப்பிராட்டியின் திருவடிமேனுட்டியிருக்கும் செம்பஞ்சைச்சேர்த்துக்கொண்டு; முடி - தந்திருமுடிக்கண்; நலம்பெற்றெதிராயசெக்கரினும் - நனமையோடுசடைக்கு மாறுபட்டிருக்கின்ற செக்கர்வானத்தினும்அதிகமாக; இக்கோலஞ்செய்தான் - இச்சிறப்பைசெய்துவைத்தான்.—எ-று.

பார்ப்பதியாருடலிர்க்குங் காரணமாகப் பணியுழியவர்பதச்செம்பஞ் சூட்டப்பட்டுச் சடைமுடி அதிகசிவப்பாயிற்றென்பதுகருத்து.

சுஊ. முடிமேற்கொடுமதியான்முக்கணுனலவ
வடிமேற்கொடுமதியோங்கூற்றைப்—படிமேற்
குனியவலமாமடிமைகொண்டாடபெற்றோ
மினியவலமுண்டோவெமக்கு.

(இ-ள்.) முடிமேற்கொடுமதியான்முக்கணுன - திருமுடிமேற்கோடிய இளமதியைச் சூடியசிவபிரானது; நல்லவடிமேற்கொடுமதியோடுகூற்றை - நல்லதிருவடியைச்சூடிக்கொண்டு அக்காரணத்தால்யமனை மதிக்கமாட்டோம்; படிமேற்குரியவலமாமடிமை - நிலவுலகின்கண்கூத்தரட வல்லமையுடையோமாதற்கேதுவான அடிமையை, கொண்டாடப்பெற்றோம் - பாராட்டிப்படிபெற்றுக்கொண்டோம், இனியவலமுண்டோவெமக்கு - இனிமெக்குததுயரில்லை.—எ-று. *

கொடுமதியெனறது கொடுமதியெனவிகாரமாயிற்று.

எடு எமக்கிதுவோபேராசையெனறுநதவிரா
தெமக்கொருநாள்காட்டுதியோவெநதா—யமைக்கவே
போந்தெரிபாய்ந்தன்னபுரிசடையாய்ப்பொங்கிரவி
லேந்தெரிபாய்ந்தாமிடம்.

(இ-ள்.) எமக்கிதுவோபேராசையென்றுநதவிராது - எமக்குப்பேராசை இதுதான் இதுமெமைவிட்டு எந்நாளுந்நீங்கப்பபாது அதனால், எமக்கொருநாட்காட்டுதியோவெநதாய் - முதல்வரேஎமக்கொருதினங்காட்டுகின்றீரா, அமைக்கவேபோந்தெரிபாய்ந்தன்னபுரிசடையாய் - எரிவேறுபடுததுஅமைக்க அவ்வெரிவந்தபாய்ந்தாலொத்த புரிசடையை யுடையவரே, பொங்கிரவிலேந்தெரிபாய்ந்தாமிடம் - மிக்கநெவிரவில்சுவாலிகின்ற எரியின்கண் குதித்தாடுகின்ற இடத்தை.—எ-று.

எந்தாய்புரிசடையாய் ஆடுமிடம்காட்டுதியோ எனஇயையும்.

எக இடப்பாலவானத்தெழுமதியையீயோ
மடப்பாவைதன்னருகேவைத்தா—விடப்பாகங்
கொண்டாணமலைப்பாவைகூற்றென்றுங்கண்டிலங்காண
கண்டாயேமுக்கணனாய்காண.

(இ-ள்.) வானத்தெழுமதியை-வானத்தின்கண் எழாநின்ற இளம்பிறையை, நீயோ மடப்பாவைதன்னருகேயிடப்பாலவைத்தால - நீஓபற்றமமாதேவியாகூற்றில இடதுபக்கத்திலிருப்பதாக வைத்துக்கொண்டால; இடப்பாகங்கொண்டாணமலைப்பாவை - உமஇடப்பாகத்தைக்கவாந்துகொண்டபாபதியாரது, கூற்றென்றுங்கண்டிலங்காண் - கூற்றெனறையும் நாம் அறியமாட்டோம்; கண்டாயேமுக்கணனாய் - முக்கணனாய் இவவுபாயத்தைக்கருதியறிவாய்.—எ-று. காண்-அசை.

வைத்தால்இருமேனியுடையையென்னும் பெயாமறைந்து ஒருமேனியுடையையென்பது நிலப்படும் என்பதுகருத்து.

எஉ. கண்டெந்தையென்றிறைஞ்சிக்கைப்பணியான்செய்யேனே
லண்டமபெறினும்துவேண்டேன்—துண்டஞ்சோ
விண்ணாளுநதிங்களாய்மிக்குலகமேழினுக்குங்
கண்ணாளாவீதென்கருத்து.

(இ-ள்.) கண்டெந்தையென்றிறைஞ்சி - நம்மைத்தரிசித்து எம்முதல்வரென்று வணங்கி; கைப்பணியான்செய்யேனேல் - கைத்திருத்தொண்டையான்செய்யாதொழியில்; அண்டமபெறினும்துவேண்டேன் - வீடுகிடைப்பினும்அதைவிரும்பேன்; துண்டஞ்சோவிண்ணாளுநதிங்களாய்-துண்டமொத்தவிண்ணியடமாகக் கொண்டுமுகம் இளம்.

பிறையையுடையவரே; மிகவுலகமேழினுக்குவண்ணாளா - அதிகமான ஏழுலகெறும் கிருபையுடையவரே; ஈதென்கருத்து - என்கருத்துஇது.—எ-று.

உன் அடிமைக்கேற்றதொண்டெசுத்து உன்திருவடியையடைதலேயன்றித் தொண்டின்றி வீடுவீரனும் பெற்றெனைனத்தொண்டின சிறப்புக்கூறியவாறு.

எங். கருத்தினுனீகருதிறறெல்லாமுடனே
திருத்தலாஞ்சிக்கெனநானசொன்னேன — பருத்தரங்க
வெள்ளீரேற்றன்னடிகமலரீவிரும்பி
யுள்ளமேயெப்போதுமோது

(இ-ள்.) உள்ளமே - மனமே, கருத்தினுனீகருதிறறெல்லாம் - சூட்சியினுலீகருதிய பொருளெல்லாம்; உடனே திருத்தலாஞ்சிக்கெனநானசொன்னேன - உடனே பெறலாம் சிக்கெனநான உனக்குச்சொன்னேன; பருத்தரங்கவெள்ளீரேற்றான - பருத்த அலையோடுகூடிய மிக்ககவகைநீரைத் திருமுடியிலதரித்தவனது; அடிக்கமலரீவிரும்பி - திருவடித்தாமரையைரீவிரும்பி, எப்போதுமோது - எப்பொழுதும்சொல.—எ-று.

எசு. ஒத்தெடுங்கடலகளைத்தனையுமுயத்தட்ட
வேதுநிறைந்திலையென்பராற—பேதையாக
என்னணுதிமெபலியா லென்னேநிறைந்தவா
கண்ணாகபாலககலம்.

(இ-ள்.) கண்ணாகபாலக்கலம் - இடமகனற உன்திருக்கரத்திலேநதிய காபாலமாசியபாததிரம்; ஒத்தெடுங்கடலகளைத்தனையுமுயத்தட்ட - பெருக்கெடுக்கின்ற ரெடியாகடலகளேழையுமெயதுநிறைக்க; ஏதுநிறைந்திலையென்பா - அதுஎவ்வளவேனுநிறையவிலையென்றுசொல்வார்கள, பேதையாகஎன்னணுதிமெபலியால் - தாருகவனமகளிகள்கருதாதுஇடாநின்ற பயிக்கத்தால; என்னேநிறைந்தவா - அதுநிறைந்தவாறுஎன.—எ-று.

என்னணுதுஎனது கற்பினிலைம யழிக்கவந்தாரென்பதை யறியாமை.

எரு. கலங்குபுனற்கங்கையூடாலலாலு
மிலங்குமதியியங்கலாலு—நலங்கொள
பரிசுடையானீனமுடிமேற்பாமபியங்கலாலும
விரிசுடையாங்காணிலவிசம்பு

(இ-ள்.) நலங்கொள்பரிசுடையானீனமுடிமேல - நனமைமிகக்கருணையையுடைய சிவபிரான்திருமுடியின்மேல், பாம்பியங்கலாலும - பாம்புகளசஞ்சரித்தலிலும; கலங்குபுனற்கங்கையூடாலலாலும - கலங்கியபுனலையுடைய கங்கையானது சடையிலபெருகுதலாலும, இலங்குமதியியங்கலாலும - விளங்குமஇளம்பிறை சஞ்சரிகிறதினாலும; விரிசுடையாங்காணிலவிசம்பு - யாமகருதுமிடத்தில் விரிந்தசுடையானது விசம்பாம்.—எ-று.

ஈண்வொன்றிப்பாம்பென்று இராகுவை, விசம்பின்கணுள்ள கங்கைமுதலியன ஈண்டிருத்தலின் வியோமகேசியெனறற்கேக்க இவாக்குச்சுடை விசம்பாயிற்றென்றெனக.

எசு. விசம்பில்விதியுடையவிண்ணோர்பணிகது
பசும்பொனமணிமகுடந்தேயப்ப—முசிற்தெங்கு
மெந்தாய்தழுமபேறியேபாவமபொலலாவா
மந்தாமரைபோலவு.

(இ-ள்.) விசும்பில்விதியுடையவின்னோர்பணிந்து - விசும்பில்வாழ்த்தற்கேதுவான ண்ழையுடையதேவர்கள்வணங்கி; பசும்பொனமணிமருடந்தேய்ப்ப - பசியபொண்ணாற்சுமைந்த மணிமருடங்கள்உரிஞ்ச அதனால், எந்தாய்முசித்தெங்குந்தமும்பேரி - எந்தையேகன்நிவங்கும் தழும்படைந்து; பாவம்பொல்லாவாமந்தாமரைபோலடி - இதென்னபாவம் நிறம்பேறுபட்டிருந்தன அழகியதாமரைமலரோலும் திருவடிகள்.—எ-று.

ஏ - அசை. பாவம் - இரக்கக்குறிப்பு.

எள. அடிபேரிற்பாதாளம்பேருமடிகண்
முடிபேரின்மாழுகடுபேருங்—கடக
மறிந்தாமுகைபேரிலவான்நிசைகள்பேரு
மறிந்தாமொற்றூதரங்கு.

(இ-ள்.) அடிபேரிற்பாதாளம்பேரும் - உமதுதிருவடிபெயாநதால் ஏழுபாதலமும் பெயாந்துபோம்; முடிபேரின்மாழுகடுபேரும் - திருமுடிபெயாநதால் பெரியஅண்டமுகடு பெயாந்துபோம்; கடகமறிந்தாமுகைபேரிலவான்நிசைகள்பேரும் - கடகமேற்ற்சென்று மிழிந்தமுகென்றகைகள் பெயாந்தால் பெரியதிசையெட்டும் பெயாந்துபோம்; அடிகள்-அடிகளே; ஆற்றூதரங்கு-நிருத்தமசெய்யும் சபைதாங்கமாட்டாது, அறிந்தாமே-அதனால் நீர் அறிந்துகருத்தஞ்செய்யும்.—எ-று.

எஅ. அரங்கமாப்பேய்க்காட்டிலாவொன்வாளா
விரங்குமோவெவ்வுயிர்க்குமேழா—யிரங்குமே
லென்னகவையான்ருனெவ்வுலகமீந்தளியான்
பன்னாளிரந்தாற்பணிந்து.

(இ-ள்.) அரங்கமாப்பேய்க்காட்டிலாவொன - தாம்ஆடும்அரங்காகப் பேயவாழும் மயானத்தில்ஆடும்முதலவன்; வாளாவிரங்குமோவெவ்வுயிர்க்குமேழாய் - எல்லையிராக னுக்குமவறிதே இரங்குவாரா ஏழையே; பன்னாளிரந்தாற்பணிந்து - பலநாளும்வணங்கிக்கேட்டால், இரங்குமேலென்னகவையானருன - அதுகாரணமாக இரங்குவாரானால் அவ்வுயிரை எவ்விதமேனமையுடைத்தாகவையான, எவ்வுலகமீந்தளியான் - எவ்வுலகத்தைக்கொடுத்ததுக்காவான்.—எ-று.

எக. பணிந்தும்படாசடையான்பாதங்கள்போதா
லணிந்துமணிந்தவரையேதத்த—துணிந்தெனறு
மெந்தையார்க்காட்செய்யப்பெற்றவிதுகொலோ
சிந்தையார்க்குள்ளசெருக்கு.

(இ-ள்.) பணிந்தும்படாசடையான்பாதங்கள் - படாந்தசடையையுடைய சிவபிரா ண்திருவடிகளைவணங்கியும், போதாலணிந்தும் - மலாகளாலருச்சித்தும்; அணிந்தவரையேதத்ததுணிந்து - அவவாற்றால் அவரையடைந்த அடியாகனைத்துதிக் நிச்சயித்து, என்னுமெந்தையார்க்காட்செய்யப்பெற்றவிதுகொலோ - எந்நாளும் எழுந்தல்வர்க்குத்தொண்மெய்யப்பெற்றவிதுவோ; சிந்தையார்க்குள்ளசெருக்கு-எம்சிந்தைக்குள்ளபெருமிதம். சிந்தையார்வன்று உவப்பின்கண்வந்தது.

அ0. செருக்கினல்வெற்பெடுத்தவெத்தனையோதிண்டோ
ளரக்களையுமுன்னின்றடாதத—நிருத்தக்க
மாலயனுங்காணாதரற்றிமகிழ்ந்தேத்தக்
காலனையுமவென்றுதைத்தகால்.

(இ-ள்.) கால் - சிவபிரானே உமதுதிருவடிக்கள், செருக்கினால்வெற்றெடுத்தவெத் தனையோதினீரென - தருக்கினால்திருக்கயிலையைப் பெயர்த்தெடுத்த திண்ணியபலதோ ள்களையுடைய; அரக்கனையமுன்னின்றடாத்த - இராவணனையும் எதிரில்கின்று மலையோ டெருக்கின அதுவன்றி; திருத்தக்கமாலையனுங்காணாது - மேன்மையையுடைய திருமால் பிரமனன்னு மிருவருங்காணாமல்; அரற்றிமகிழ்ந்தேத்த - ஒலிட்டுமனமகிழ்ந்து துதிக்க; காலனையும்வென்றுதைத்த - யமனையும்வெற்றிகொண்டதைத்தன. -எ-று.

எத்தனையோன்றது எண்ணின்மிகுதியுணர்த்துகின்றது; இருபதென்பதுகருத்து. பெருமையுடையா காணாதற்றித்துதிக்கும் பெருமையும் மாறுபட்டாரது வலியிழக் கச்செய்யுமாற்றலுந் திருவடியுடைததென வதன்சிறப்புரைத்தவாறு.

அக காலனையும்வென்றோங்கடுகநகக்கைகழன்றோ

மேலையிருவினையும்வோறுத்தோங்—கோல

வரணரவிரதழியவெத்தீயுமபெய்தான்

சரணரவிரதங்கள்சாராது.

(இ-ள்.) கோலவரணரவிரதழியவெத்தீயுமபெய்தான் - அழகியதிரிபுரம்அழிந்துகெ ட்ச சிரிப்பினுதிததகொடிய அனலாகியஅம்பையெய்தவனது, சரணரவிரதங்கள்சார்ந்து- திருவடித்தாமரைகளையடைந்து; காலனையும்வென்றோம் - யமனையும்வென்றோம், கடுகந கங்கைகழன்றோம் - கடியநகவேதனையொழிந்தோம்; மேலையிருவினையும்வேறுறுத் தோம் - முன்னுள்ளிருவினையையும் வேருடனறுத்துவிட்டோம்.—எ-று.

தீயரைத்தெறுங்காலன் தமமைத்தெருமையின் காலனைவென்றோமென்றும், தீவி னையானவருநரகநமக்கினமையின கடுகநக் கைகழன்றோமென்றும், இருவினையும் பயன்படாதொழிய அவித்தையைக் களைதலின் இருவினையின்வேறுறுத்தோ மென்றுங் கூறினா.

அஉ. சாராதாக்குப்பொற்கொழுந்தெயொத்திலங்கிச்சாராது
போந்தாக்குத்திக்கொடியின்பெற்றியவா—நோகதுணரிற்
முழுகுடரோனசெங்கதிருஞ்சாயுநதழுவண்ணன்
வீழ்சடையெயன்றுரைக்குமின்.

(இ-ள்.) தாழ்குடரோன்செங்கதிருஞ்சாயுந்தழுவண்ணன் - பரம்பியஒளியினையு டைய சூரியனதுசிவந கிரணமும்தோற்கும் தீப்போலும் செந்நிறத்தைபுடைய சிவபி ரானது; வீழ்சடையே - பின்றுங்காநின்ற சடையானது; தேர்த்தணரின் - ஆராய்ந்து ணருமிடத்து; சாரந்தாக்குப்பொற்கொழுந்தெயொத்திலங்கி - தம்மையடைந்த மகளிர்க் குப்பொற்கொழுந்துபோல் இனிதாய்வினங்கி; சாராதுபோர்த்தார்க்குத்திக்கொடியின்பெற் றியவாமென்றுரைக்குமின் - அடையாதநீங்கின மகளிர்க்குஅனற்கொடிபோலும்வருதது மியல்பினையுடைத்தென்று எனதுமக்கூறுவன்.—எ-று.

அஉ. மின்போலுஞ்செஞ்சடையான்மாலோடுமிண்டிசைந்தா
லென்போலுங்காணபார்கட்கென்றிரேற்—நன்போலும்
பொற்குன்றுநீலமணிக்ருன்றுநததாழுடனே
நிற்கின்றபோலுநெழுது.

(இ-ள்.) மின்போலுஞ்செஞ்சடையான் - மின்னையொக்கும் சிவந்தசடையையு டையசிவபிரான்; மாலோடுமிண்டிசைந்தால் - தம்நிடைக்கற்றிதுள்ள திருமாலோடு இவ்

விடத்துவழித்தருளினால்; என்போலுங்காண்பார்கட்கென்றிரேல் - காண்கின்றவர்களுக்க
னாக்கு எவ்வண்ணமாயிருக்குமென்றுவினவுவீரெனில்; தன்போலும் - வேற்றுமைகூறப்
பட்டாத; பொற்குன்றாசீலமணிக்ஞன்றும் - மேருமலையும் இந்திராசீலப்பருப்பதமும்; தாமு
டனேகிழிந்தென்போலுநெழுது - அவவிரண்டும் உடனேவிரவிகிழிந்தெனதையொக்கும்பெ
ரும்பாலும்.—எ-று.

அசு. நெழுதாயபொங்கெரியுநதண்மதியுநேரே
கடிதாங்கெஞ்சுடரும்போலுங்—கொடிதா
கவிண்டார்கண்மும்மதிலுமவெநதீயினிலழியக்
கண்டாலுமுக்கணங்கண்.

(இ-ள்.) கொடிதாக்கவிண்டார்கண்மும்மதிலும் - கொடியதாகப் பகைவர்களது மும்
மதிலும்; வெந்தீயினிலழியக்கண்டாலும் - சுமந்தீயினில்வேவச்செய்தாலும், நெழுதாய
பொங்கெரியுநதண்மதியும் - மிகச்சுவாலிக்கின்ற அனலும் தண்ணியசந்திரனும், நேரேகடி
தாங்கெஞ்சுடரும் - காணும்படிவேகமானகொடியருளியனும், முக்கணங்கண் - ஆக்கண்
மூன்றும்.—எ-று.

வெந்தீயினிலழியச்செய்தகாரணத்தாற பிரானார்க்குக் கண்ணென்றென்றுகொள்ளற்க,
மதியுங்கதிருஞ்சேர்ந்த மூன்றாக்கொண்கவென்றார். ஆயின்தீப்போல் மதிகதிக்குப்
பயனென்னெனின் கதிர்க்கண் உலர்த்திவளரச்செய்தலும் மதிக்கண் குளிரவித்துவளாத
தலும் ஆகிய பயனுடைத்தென்றுகொள்க. போலும்—அசை.

அதி. கண்ணாரக்கண்டமென்கையார்க்குப்படியு
மெண்ணாரவெண்ணத்தாலெண்ணியும்—விண்ணோ
னெரியாடியென்றென்றுமின்புறுவன்கொல்லோ
பெரியான்க்காணப்பெறின்.

(இ-ள்.) பெரியான்க்காணப்பெறின் - சிவபிரானைத்தரிக்கயானபெற்றால், கண்
னாரக்கண்டும் - கண்ணுக்கமையத்தரித்தும்; என்கையார்க்குப்படியும் - என்கைகமைய
யத்தொழுதும்; எண்ணாரவெண்ணத்தாலெண்ணியும் - கருத்திற்கியைய மனதாற்றியா
னித்தும்; விண்ணோனெரியாடியென்றென்றும் - அவாஅனலாடி யென்றென்றுதுதித்
தும்; இன்புறுவன் - இன்பமடைவன்.—எ-று. கொல் - ஒ - அசைநிலைகள்.

காணப்பெற்றார் கண்ணுங் கையும் கருத்தும் வாக்கும் காண்டலும் தொழுதலும்
கருதலும் துதித்தலுமாகிய தந்தொழின்றுமற்றசெய்து பயனடைந்து நிற்குமென்பது
கருத்து. இதுதரிசியாமையின் ஆராமையுடையவாறு.

அசு. பெறினும்பிறிதியாதும்வேண்டேநமக்கீ
துறினுமுறதொழியுமேனுஞ்—சிறிதுணாததி
மற்றொருகணெற்றிமேல்வைத்தான்நன்பேயாய
நற்கணத்திலொன்றாயநாம்.

(இ-ள்.) சிறிதுணர்த்தி - முழுதும்வினக்காது சிறிதோருணர்வைக்கொடுத்து;
மற்றொருகணெற்றிமேல்வைத்தான்நன் - அனற்கண்ணென்றியில்வைத்த சிவபிரா
னது; பேயாயநற்கணத்திலொன்றாயநாம் - நல்லபேய்க்கணத்தி லொன்றாயநாம்; நமக்
கீதுறினுமுறதொழியுமேனும் - எமக்குக்கிடத்த இக்கணத்தன்மைபற்றலும் உருதொ

ழிந்தாலும்; பெரினும் - பெற்றாலும்; பிரிதியாதும்வேண்டேம் - ஈதன் தி வேறென்றையும் விரும்பமாட்டோம். -எ-று.

பெரினும்என்ற உம்மைபெறவேண்டியதொன்றின்மனமறுத்துநின்றவின் எதிர்மறை. எப்பொருள் விரும்பும் வினைப்பயனாதவின் வினைப்பயனுலக்தவெமக்கு வேண்டப்படுவது வீட்டுநெறியொன்றையாதவின் பிரிதியாதும் வேண்டேமென்றார். சிறிதுணர்த்துதல் - வினைநுகாச்சிக்குத்தகவிளக்குதல். அன்றி அனற்கண்ணுலோக்கினுலகனைததும்வேமாதவின் மதியிரவி விழியாலுலகுக்குவிளக்கித்தான விளக்காதொழியு மென்று கொள்ளினுமமையும். அவவிரண்டும் அனற்கண்ணையாதவின்.

அஃ நாமாலேகுடியுருமமீசன்பொன்னடிக்கே
பூமாலேகொண்டுபுனைததன்பாய்—நாமோ
ரறிவினையேபற்றினாலெற்றேதமெமே
யெறிவினையேயென்னுமிருள்.

(இ-ள்.) நாமாலேகுடியும் - நாம்பாமாலையைச்சூடியும்; நமமீசன்பொன்னடிக்கு- நமசிவபிரான் திருவடிக்கு, பூமாலேகொண்டுபுனைந்து-மலாமாலேகொண்டலங்கரித்து; அன்பாய்நாமோரறிவினையேபற்றினால் - அன்போடுநாம் பேரறிவாகிய அச்சிவபரம்பொருளையேபற்றப்பற்றினால், எறிவினையேயென்னுமிருள் - தெறுகின்ற தீவினையாகியிருள்; ஏற்றேதமெ-எவ்வாற்றால் எப்படிவருததும் வருததமாட்டாதென்படி.—எ-று. ஏ-அஃச.

பூமாலேபுனைந்துபாமாலே சூடிவழிபட்டுச் சிவபரம்பொருளை நாவொர்க்குத்தன்னைப்பற்றியும் பிறையிரைப்பற்றியும் தெய்வத்தைப்பற்றியும்வரும் மூவகைததுன்பங்களும் வாகியாயின இருளெற்றேதமென்றோ - ஏற்றேதமென்புழி எவவேதுவால்வருத்துமென்றுரைப்பினுமமையும்.

அஅ. இருளினுருவெனகோமாமேகமென்கோ
மருளின்மணிநீலமென்கோ—வருளெமக்கு
நனறுடையாய்செஞ்சடைமேனக்கிலங்குவெண்மதிய
மொன்றுடையாய்கண்டத்தொளி.

(இ-ள்.) அருளெமக்குநனறுடையாய் - திருவருள்எம்பொருட்டு மிகவுடையவரே; செஞ்சடைமேனக்கிலங்குவெண்மதியமொன்றுடையாய் - சிவந்தசடைமுடியின்மேல் ஒளியெய்துவளங்குகின்ற இளம்பிறையொன்றையுடையவரே; கண்டத்தொளி - உம்முடையதிருமிடத்தின் கணுள்ளஒளியை, இருளினுருவெனகோமாமேகமென்கோ-இருளின்வடிவமென்றுசொல்லுகோபெரியமேகமென்றுசொல்லுகோ; மருளின்மணிநீலமென்கோ-களங்கமற்றநீலமணியென்றுசொல்லுகோ.—எ-று.

கண்டத்தொளியைவிதந்து ஐயவுவமைகூறியவாறு.

அக. ஒளிவிவிவன்மதனையொன்பொடியாரோக்கித்
தெளிவுள்ளசிகதையினிற்சேர்வா—யொளிநஞ்சு
முண்டவாய்திருப்பவுன்னுடையகண்டமிருள்
கொண்டவாறென்னிதனைக்கூறு.

(இ-ள்.) ஒளிவிவி-அழியாதவனே; வன்மதனை-நீவலியவன்மதனை, ஒன்பொடியாரோக்கி - ஒள்ளியசாம்பராகளித்து; தெளிவுள்ளசிகதையினிற்சேர்வாய் - கலக்கமற்றஉன்

னத்தின்னை அடைவாய்; ஒளிரஞ்சமுன் டவாய்: திருப்ப - உனக்குதுளிதங்கியவிடமுன் டவாயான திருக்க, உன்னுடையகண்டமிருள்கொண்டவாறென் - உன்னுடையதிருமிட ிருனது க்ருகிறமடைந்தவாறெவன்; இதனைக்கூறு - இதனைச்சொல்.—எ-று.

கூ0. கூறெமக்கீதெந்தாய்குளிர்சடையைமீதழித்திட்டு
டேறமிகப்பெருகினென்செய்தி—சீறி
விழித்தூரும்வாளரவும்வெண்மதியுமீததுத
தெழித்தோடுங்கங்கைத்திரை.

(இ-ள்.) சீறிவிழித்தூரும்வாளரவும் - சீறிப்பா: தது ஊருகினறவாள்போலும் பறக னையுடைய பாம்பையும், வெண்மதியுமீதது - வெள்ளியமதியையும் இழுத்துக்கொண்டு; தெழித்தோடுங்கங்கைத்திரை - இரைத்தோடுகினறகங்கையின் அலைகள்; குளிர்சடையை மீதழித்திட்டு - குளிராதசடையை மேலேயழித்துவிட்டு; ஏறமிகப்பெருகினென்செய்தி- அச்சடைக்குமேற்படப்பெருகினல் எனசெய்வாய்; கூறெமக்கீதெந்தாய் - எதையே இதை எமக்குச்சொல்லு.—எ-று.

கூக. திரைமருவுசெஞ்சடையான்சேவடிக்கையாளா
யுரைமருவியாமுணாந்தோங்கண்டா—தெரிமினே
விம்மைக்குமமைக்குமெல்லாமமைதோமே
யெம்மைப்பிறனுரைப்பதென.

(இ-ள்.) திரைமருவுசெஞ்சடையான்சேவடிக்கையாளாய் - கங்கைதங்கியசிவந்த சடையையுடைய சிவபிரான் திருவடிக்கடிமையாய்; உரைமருவியாமுணாந்தோங்கண்டா - அவரதுதிருநாமத்தைத்ததிததுநாம் அவரைஅறிந்தோமென்றறியுங்கள், இம்மைக்கு மம்மைக்குமெல்லாமமைத்தோம் - இப்பிறப்பிற்கும் வருபிறப்பிற்கும்ஆகிய பயனெல்லாம் பெற்றோம், எம்மைப்பிறனுரைப்பதென் - எம்மைப்பிறங்கூறுவதுஎன்னிருக்கின்றது, தெரி மின - தெரியுங்கள்.—எ-று. ஏ-ஓ-அசை.

உரைமருவியென்றதற்கு அவர்கூறிய ஆகமவளவையை யுணர்ந்தென்றுரைப்பினும் மையும். உணர்ச்சிவழியால் வருபிறப்பின்பயனு மிம்மைப்பயனுமடைந்தவெம்மை யட்டய னடையாப்புறச்சமயிகள் கூறுங்கூற்றற் பயனின்றென்பதுகருத்து.

கூஉ. என்னையுடையானுமேகமாய்நின்றானுந்
தன்னையறியாததன்மையனும—பொன்னைச்
சுருளாகச்செய்தனையதூசசடையானவானோர்க்
சுருளாகவைத்தவவன்.

(இ-ள்.) என்னையுடையானும்-என்னையாளாகவுடையவனும்; ஏகமாய்நின்றானும்- உலகத்திற்கொருமுதலாயிருக்கின்றவனும்; தன்னையறியாததன்மையனும் - தன்பெருமை யைத்தானறியாத இயல்புடையவனும், வானோர்க்குருளாகவைத்த - தேவர்களுக்கு அரு ளாகித்தந்திடமாகவைத்த; பொன்னைச்சுருளாகச்செய்தனையதூசசடையானவன்-பொன் னைத்திரித்துச்செய்தார்போலும் தூயசடையையுடைய அவனும்.—எ-று.

தன்னையறியாத தன்மையனென்றது தன்னைத்தன்னியல்பிலேயுறியதலன்றிச் சுட் டியுள்ளும்பொருள்போதுணருமியல் புடையனென்று குறிப்பித்தது. எப்பொருள்

கனந்தானுய்கிறவன் அப்பொருளோடு தன்னப்பிரித்தனராத இயல்புடையவென்று
ரைப்பினுமையும்.

கூட. அவன்கண்டாய்வானோர்பிரானுவானென்று
மவன்கண்டாயம்பவளவண்ண—னவன்கண்டாய்
மைத்தமாநதகண்டத்தான்மற்றவன்பானன்னெஞ்சே
மெய்த்தமாநதன்பாய்நீவிருமபு.

(இ-ள்.) அவனவானோர்பிரானுவானென்றும் - அவனேதேவர்கள்பிரானென்றும்;
அவன் அம்பவளவண்ணன்னென்றும் - அவனேபவளமபோலும் திருமேனியுடையனென்
றும், அவன்மைத்தமாநதகண்டத்தானென்றும் - அவனேகருகிறமுடைத்தாயிருக்கும்
திருமிடறுடையவனென்றும், மற்றவன்பானன்னெஞ்சே - அச்சிவபிரானிடத்து நனம
னமே, மெய்த்தமாநதன்பாய்நீவிருமபு - நீமெய்த்ததியுடையையாய அனபுடையையாய்
விருமபு.—எ-று. கண்டாய் மூன்றும் அசை

கூச விருப்பினுள்பிரியகிலலாயோவேறு
விருப்பிடமற்றிலையோவென்னோ—பொருப்பன்மகண
மஞ்சுபோன்மாலவிடையாய்கிற்பிரிந்துவேறிருக்க
வஞ்சுமோசொலலாயவன்.

(இ-ள்.) மஞ்சுபோன்மாலவிடையாய் - மேகம்போலுங் கிரியகிறமுடையதிருமாலா
கிய விடபத்தையுடையவரே, பொருப்பன்மகன் - பார்ப்பதியாரை, விருப்பினுள்பிரிய
கிலலாயோ - அவன்மேல்வைத்தவிருப்பால் நீபிரியமாட்டாயோ; வேறுவிருப்பிடமற்றில்
லையோ—வேறுகவிருத்தற்கிடம்பிறிதில்லையோ, அவன்நிற்பிரிந்துவேறிருக்கவஞ்சுமோன்
னோசொல்லாய்—அவன்நின்னைப்பிரிந்துதனியாயிருக்க அஞ்சுமோளவெனோடையாய்.—எ-று.

அபேதமாயிருப்பவன்பது கருதது.

கூரு. அவளோரூலமங்கைபாகத்தகலா
ளிவளோர்சலமகளுமீதே—தவளநீ
றென்பணிவீரென்றும்பிரிந்தறியீரீங்கிவரு
ளன்பணியார்சொல்லுமினிங்கார்.

(இ-ள்.) அவளோர்ரூலமங்கைபாகத்தகலாள் - ரூலப்பெண் அவன்ஓர் கூற்றில்நீ
காள்; இவளோர்சலமகளுமீதே - ஓகங்கைஇவளும் இவவாறே; தவளநீறென்பணிவீர்-
தாவளியமானநீற்றையும் என்பையும் அணியும்பிரானீர், என்றும்பிரிந்தறியீர் - நீரிவரு
வரையும் ஒருகாலும்பிரிந்தறியமாட்டீர், ஈங்கிவருளன்பணியார்சொல்லுமினிங்கார் - இவ
விருவருள் இவ்விடத்துயார் உம்அன்பிற்கானவர்கூறுவீர்.—எ-று.

கூசு. ஆர்வல்லார்காணவரனவனையன்பென்னும்
போர்வையதனாலேபோர்த்தமைத்துச்—சீர்வல்ல
தாயத்தானும்தனிநெஞ்சினுள்ளடைத்து
மாயத்தால்வைத்தோமறைத்து.

(இ-ள்.) அரனவனைஅன்பென்னும்போர்வையதனாலேபோர்த்தமைத்து - சிவபிரா
னை அன்பாகியபோர்வையினால் மூடிவைத்து; சீர்வல்லதாயத்தால் - சிறப்பமைந்தஉரிமை

யால்; காழந்தனினெஞ்சினுள்ளடைத்து - நாமும்நல்லெஞ்சினுள்ளடைத்து; மாயத்தால் வைத்தோமறைத்து - மறைத்துப்பிறறியாமல்வைத்தோம் அதனால்; ஆர்வல்லார்காண-காணவல்லவாயா.—எ-று.

உம்மை பிறகணங்களேயன்றி நாமும் எனப்பொருள்பதவின் இறந்ததுழீஇயது. இவ்வாறன்பாலடைந்தாரனறிப் பிறறியாரெனபது கருத்து.

கௌ. மறைத்துலகமேழினிலுமவைத்தாயோவன்றே
ஹைப்போடுமுன்கைக்கொண்டாயோ—நிறைத்திட்
டுணைத்தெழுந்துரீயெரிப்பமுவுலகுமுள்புக்
களைத்தெழுந்தசெந்தியழலு.

(இ-ள்.) நீயெரிப்பணைத்தெழுந்து - நீயெரிக்குங்கால் சுவாலித்தெழுந்து; மூவுலகு நிறைத்திட்ென்புக்கு - மூன்றுலகினகண்ணுநிறைந்துளபுக்கு; அணைத்தெழுந்தசெந்தியழல் - அப்பொருள்களோடுவிரவி யெழுந்தசிவந்தஅனலை, மறைத்துலகமேழினிலும் வைத்தாயோ - ஏழுலகினும் மறைத்துவைத்தாயோ; அனறேஹைப்போடுமுன்கைக் கொண்டாயோ - அன்றிவலியோடு உன்கையற்றாங்கணையோ.—எ-று.

கௌ. அழலாடவங்கைசிவந்ததோவங்கை
யழகாலழலசிவந்தவாரே—கழலாடப்
பேயாடுகாணிற்பிறங்கவனலேந்தித்
தியாமொயிதினைச்செப்பு.

(இ-ள்.) அழலாடவங்கைசிவந்ததோ - தீயின்கணுடஅதனால் திருக்கரங்கள்சிவர ததோ; அங்கைஅழகாலழலசிவந்தவாரே - அனறித்திருக்கரத்தினழகால் அத்தீச்சிவர ததோ; கழலாடப்பேயாடுகாணிற்பிறங்க - சிலம்பசையப்பேய்க்கணமாடுமகாணில்விளங்க, அனலேந்தித்தியாமொய் - அனலையேந்திக்கொண்டு தீயின்கணுமின்றவனே, இதனைச் செப்பு - நீ இதனைச்சொல்.—எ-று.

கக. செப்பேந்திளமுலையாள்காணவோதிப்பபுகாட்
டப்பேய்க்கணமவைதாங்காணவோ—செப்பெனக்கொள
றாகத்தானங்காதனலுமிழுமைவாய
நாகத்தாயாடுனனடம்.

(இ-ள்.) தான்அங்கார்தனலுமிழுமைவாயநாகத்தாய் - தான்வாயைத்திறந்து தீவி டத்தைக்கக்குகிற ஐந்துவாயையுடைய பாம்பணிந்தவரே, ஆடுன்னடம் - ஆடுகின்ற உன்னுடையநடனம்; செப்பேந்திளமுலையாள்காணவோ - செப்பொத்தேந்திய இளமுலை யுடைய உமையவள்காணவோ; தீப்புகாட்டப்பேய்க்கணமவைதாங்காணவோ - அன றித்தீயெரியும் அக்காணின்கண் அந்தப்பேய்க்கணங்கள்காணும்படிக்கோ; செப்பெனக் குக - ஒருத்தரம்னக்காகச்சொல்.—எ-று.

க00. நடக்கிற்பழிநெஞ்சுநோக்கிற்பிசைவே
மிழக்கினுலகனைத்துமேற்கு—மடுக்கற்
பொருமேறோவானேறோபொனனொப்பாய்நினனே
றுருமேறோவொன்றாவுரை.

(இ-ள்.) நடக்கிற்படிநடுங்கும் - நடந்தால்நிலவுலகம்நடுங்கும்; நோக்கிறிறைவேம-
பார்த்தால்திக்குகளவெந்துபோம், இடிக்கினுலகனைத்துமேங்கும் - உங்காரஞ்செய்தால்
எல்லாவுலகமஞ்சும் அதனால்; அடுக்கற்பொருமேறேவானேறே - மலைக்கண்வாழும்
பொரானின்ற சிங்கேறே இடபந்தானே, பொன்னொப்பாய்நன்னேறுருமேறே - பொன்
போலும்திருமேனியையுடையவரே உம்முடையஇடபமானது இடியேறே, ஒன்றுவுரை-
இவற்றுளஒன்றாக நிச்சயித்துச்சொல்.—எ-று.

க0க. உரையினுவிமமாலையந்தாதிவெண்பாக்
கரைவினற்காரைக்காற்பேய்சொற்—பரவுவா
ராராதவன்பினோடண்ணலைச்சென்றேத்துவார
பேராதகாதலபிறந்து.

காரைக்காலம்மையாரருளிய அற்புத்ததிருவந்தாதியுரை



திருச்சிறுமபலம்.



சிவசுந்தரி. க. ஸ்ரீ. ௧௮௮௮.

(இ-ன்.) மன்னுதீர்வாக்கின்பேர்தர்—நிலைபெற்ற சிறப்பினையுடைய வாக்கேழு
விவரது; வடிவத்தான்காணாயும்—திருவுருவத்தைத் தாம் காணுகிறோம்; அடிமை
யுத்தம்பிரானாகருளாதேட்டு—அவர் அடிமைத்திறத்தையும் சிவபிரான் அவர்க்குச்செ
ய்யும் திருவருள் மானியிப்பதையும் கேள்வியுற்ற அந்நிலை; அவர்நாமத்தார்ப்படிநிகழ்ம
டவ்சன்—அவருடைய திருநாமத்தினலே மூறைமையாக அமைத்திருமடங்கன்; தன்

ணீர்ப்பந்தர்கண்முதலாயுள்ள=தண்ணீர்ப்பந்தர்கள் முதலாக விருக்கின்ற; முடிவிலா வறங்கன்செய்து=அழியாத அறங்களைச்செய்து; முறைமையால்வாழ்வானில்=ஒழுக்க நெறியோடு வாழ்ந்திருக்கும்நாளில்.—எ-று.

முதலாயுள்ள என்றதனால் குளம் திருந்தனவனம் நிழல்மரங்களுக்கொள்க. (க)
வேறு.

பொருப்பபையன் மடப்பிடியி னுடன்புணருநு சிவக்களிற்றின்
நிருப்பமுனம் பணிந்துபணி செய்திருநா வுக்கரச
ரொருப்படுகா தலிற்றிறவு முடையவாதம் பதிவணங்கும்
விருப்பினுடன் நிககளுநா மருங்குவழி மேவுவார்.

(இ-ள்) பொருப்பபையன்மடப்பிடியினுடன்புணரும்=இமவான்பெற்ற புத்தி ரியாகியபெண் யானையுடன்புணாச்செய்கின்ற, சிவக்களிற்றினிருப்பமுனம்பணிநது= சிவமாகிய ஆண்யானை வீற்றிருக்கும் திருப்பமுனமென்னும் திருப்பதியவணங்கி, பணி செய்திருநாவுக்கரசர்=கைத்திருத்தொண்டெய்கின்ற வாஃசமுனிவா, ஒருப்படுகாத லில்=ஒருப்பட்டபேரன்பால், உடையவாதம்பதிபிறவும்வணங்கும்=தம்மை ஆளாக வுடைய முதல்வர் வீற்றிருந்தருளும்பிற திருப்பதியையும் வணங்குதற்கேதுவாயுதி க்கும்; விருப்பினுடன்றிங்களுமருங்கு=பேரன்போடுதிங்களுநின்னணுள்ள, வழிமேவு வார்=வழியில்செல்வாராய்.—எ-று (ச)

அளவில்சனஞ் செலவொழியா வழிசககையி லருளுடையா ழுடைய
ருளமனைய தண்ணளித்தா யுறுவேனிற் பரிவகற்றிக் கா ழுடைய
குளநிறைந்த நீர்த்தடம்போற குளிரதூங்கும் பரப்பினதாய் டையத
வளமருவு நிழற்ருதண் ணீர்ப்பந்தா வந்தணைந்தா துணை = 21
குளநிறைந்தா

(இ-ள்) அளவில்சனஞ்செலவொழியாவழிக்ககையில்=எண்ணிறந்த ஜனங்கள் வழிப்போதலினின்றும் நீங்காதவழியருகில், அருளுடையாருளமனையதண்ணளித்தாய்= காருண்யமுடைய அப்பூதியடிகளாரது திருவுள்ளம்போலும் தட்பமுடைத்தாய், உறு வேனிற்பரிவகற்றி=மிக்கவேனிலால்வரும் வெம்மையைநீக்கி, குளநிறைந்தநீர்த்த டம்போல்=நிறைந்தநீரையுடைய குளம்போலவும் தடாகம்போலவும், குளிர்தூங்கும் பரப்பினதாய்=தன்மைமிக்கிருக்கும் பரந்தடுடத்தையுடையதாய், வளமருவுநிழற்ரு= வளத்தங்கிய நிழலிக்கொடுக்கும்; தண்ணீர்ப்பந்தா வந்தணைந்தார்=தண்ணீர்ப்பந்தரில் எழுந்தருளினார்.—எ-று. அகநா = 21 கந்தணைமையுடையதாய்.

இம்மூன்றும் குளம்.

குளம் மாந்தம் வகுமையார் (இ)
வந்தணைந்தவாசெர் மந்தமா ருதகிதப் அனமத்திருக்கின்ற.
பந்தருட னமுதமார் தண்ணீரும் பாந்ததருளிச்
சந்தையிப் புறவருவார் திருநாவுக் கரசெனுமபோ
சந்தமுற வரைந்தனை யெம்மருங்குந் தாங்கண்டார்.

(இ-ள்) வந்தணைந்தவாசெர்=அங்கு எழுந்தருளியவாசெமுனிவர், மந்தமாருதகித ப்பந்தருடன்=சிறுதென்றல்விசும் குளிர்த தண்ணீர்ப்பந்தரோடு; அமுதமாந்தண்ணீ ரும்பார்த்தருளி=அமுதமயமாயிருக்கும் தண்ணீரையும் திருநாவுக்கரசுசெய்தருளி, சந் தையிப்புறவருவார்=திருவுள்ளமகிழ்ச்சியோடுவருகின்ற அவ்வாசெமுனிவர்; திருநா வுக்கரசெனுமபோர்=திருநாவுக்கரசென்னும் தம்திருப்பெயர்; சந்தமுறவரைந்தனை= அழகாக எழுகியிருத்தலை; எம்மருங்குந் தாங்கண்டார்=எவ்விடத்தும் தாம் பார்த்தரு ளினார்.—எ-று. (க)

இப்பந்த ரிப்பெயரிட் டிங்கமைத்தா ரியாரென்றார்
கப்பந்த ரதிவாக ளாண்டவர செனும்பெயராத்
செப்பருஞ்சி ரப்பூதி யடிகளா செய்தமைத்தா
தப்பின்னி யெங்குமுள சாலைஞளங் காவென்றார்.

(இ-ள்.) இப்பந்தரிப்பெயரிட்டு=இத்தண்ணீர்ப்பந்தரை இப்பெயரொழுகி; இங்
கமைத்தாரியாரென்றார்க்கு=இவ்விடத்துச்செய்தவா யானொறுவிலுவிய வாசேமுனிவ
ராகு, அப்பந்தரறிவாக்கள்=அதண்ணீர்ப்பந்தரை டறித்தவராகிய அவ்வுரிவள்ளோர்,
ஆண்டவரெனும்பெயரால்=திருநாவுக்கரசென்னும் திருப்பெயரால்; செப்பருஞ்சி
ரப்பூதியடிகளா=சொல்லுத்தற்கரிய சிறப்பினையுடைய அப்பூதிடடிகளென்னும் மறைய
வர், தப்பின்னியெவருமுளசாலைஞளவகா=நனகாக இவ்வாறெங்குமுள்ள தண்ணீர்ப்பந்
தரும் குளமும் சோலைஞ்ஞமாகிப இவை=இவை, செய்தமைத்தாரென்றா=செய்துவைத்
தாரென்று சொன்னார்கள்.—எறு

(வ)

என்றுணாகக வரசுகேட டி-தற்கென்றே கருத்தென்று
நின்றவரை நோக்கியவ ரெவ்விடத்தா ரெனவினவத்
துன்றியநூன மாபருமித தொலபதியா மனையின்கட்
செனமனரிப பொழுததுவஞ் செய்ததென்று நணித்தென்றார்.

(இ-ள்.) என்றுணாக்கவரசுகேட்டு=என்று அவாக்கூற அவ்வாசேமுனிவர்
அதைக்கேட்டு; இதற்கெனனேகருத்தென்று=இவ்வாறு பெயரொழுகி யமைத்தற்குயா
தோ அவருளக்கருத்தெனறுகருதி, நின்றவரைநோக்கி=அவருநின்ற அவ்வுராரைப்பா
ர்த்து, அவரெவ்விடத்தாரெனவினவ=அவா எவருள்ளாரென்றுகேட்ட, துன்றியநூன்
மாபருமித்தொலபதியா=நெருங்கியபூணூலைபணிந்த மாபையுடைய அவ்வப்பூதிய
டிகளும் இந்தப்பழைய ஊரின்கண்ணுள்ளவா, மனையின்கட்சென்றனரிப்பொழுது=இப்
பொழுது அவர் தம் திருமாளிகைக்கெழுந்தருளினார், அதுவஞ்செய்ததென்றுநணித்தென்
ன்றார்=அததிருமாளிகையும் தூரத்திலுள்ளதென்று சமீபத்திலுள்ளதென்று சொன்னார்கள்.

உம்மை நாமேயன்றியவருமென இறந்ததுதழீஇயது. சிறப்பும்மை யெனினு
மமையும்.

(அ)

அங்ககன்று முனிவரும்போ யப்பூதி யடிகளார்
தவகுமனைக் கடைத்தலைமுன் சாவாக வுள்ளிருந்த
திங்களுநா மறைத்தலைவர் செழுங்கடையில் வந்தடைந்தார்
நங்களிரான் நமரொருவ ரெனக்கேட்டு நண்ணினார்.

(இ-ள்.) அங்ககன்றுமுனிவரும்போய்=அவ்விடத்தினின்றும் நீங்கி வாசேமு
னிவரும்போய், அப்பூதியடிகளாராதவரும்=அப்பூதி யடிகளா வாழ்த்திருக்கும்,
மனைக்கடைத்தலைமுன்சார்வாக=திருமாளிகையின் தலைக்கடைவாயிலின்முன்னே எழு
ந்தருள், உள்ளிருந்ததிங்களுநாமறைத்தலைவர்=திருமாளிகையினுள்ளிருந்த திங்களுநின்
கண்வாழும் வேதமுதல்வராகிய அப்பூதியடிகள், செழுங்கடையில்வந்தடைந்தார்=
அழகிய தலைவாயிலில் வந்திருந்தார், நங்களிரான்நமரொருவர்=எங்கள் சிவபிரான்
அடியார் ஒருவர், எனக்கேட்டுநண்ணினார்=என்று அங்குள்ளார சொல்லக்கேட்டு அவ்
விடத்துவந்தார்.—எறு

(க)

கடிதனைநது வாசேசர் கழல்பணிய மற்றவந்த
மடிபணியா முன்பணியு மரசினெதி ரந்தனனார்

அப்பூதியடிகளுயரூர்ப்பாணய

³முடிவிறவஞ் செய்தேன்கொன் ²முன்பொழியுங் ⁴கருணைபுரி
¹வடிவுடையீ ரொன்மனையில் வந்தருளிற் மென்னென்றார்.

(இ-ள்) கடிதனைத்துவாசேர்கழல்பணிய—வினாந்துசென்று வாசேமுனிவரது திருவடிதனை அப்பூதியடிகள் வணங்க, மற்றவாதமடி பணியாமுன்பணியுமரசினெதிர்—அவ்வப்பூதியடிகள் தம் திருவடிதனை வணங்க முன்னமேதாம் வணங்காநின்ற வாசே முனிவர் திருமுன்னே; அந்தணரூர்ப்புடிவிறவஞ்செய்தேன்கொன்முன்—அவ்வப்பூதியடிகள் முன்னே அளவுபடாத தவத்தை யான் செய்தேனே அறியேன்; பொழியுங்கருணைபுரிவடிவுடையீ—பொழியாநின்ற கருணைநிரண்ட ஒரு திருவுரு வுடையவோ; என்மனையில்வந்தருளிற்மென்னென்றார்—எனதில்லின்கண் எழுந்தருளியது என்னகாரணமென்று வினாவினார்.—எ-று

(க0)

ஒருகுன்ற வில்லானாத் திருப்பமுனத் துள்ளிறைஞ்சி,
வருகின்றேம வழிக்களாயி னீர்வைத்த வாய்ந்தவளந்
தருகின்ற நிழற்றண்ணீர்ப் பந்தருங்கண் டத்தகைமை
புரிகின்ற வறம்பிறவுங் கேட்டணைந்தோ மெனபுகல்வார்.

(இ-ள்) ஒருகுன்றவில்லானா—ஒப்பற்றமேருவாகிய வில்லையுடையவனா, திருப்பமுனத்தள்ளிறைஞ்சிவருகின்றேம—திருப்பமுனமென்னும் திருப்பதியில் தரிசித்திதைஞ்சி இப்பொழுது வராகின்றேம், வழிக்களாயினீர்வைத்த—வழியருகே நீர் அமைத்த; வாய்ந்தவளந்தருகின்ற—சிறந்தவளத்தைத் தராகின்ற; நிழற்றண்ணீர்ப்பந்தருங்கண்—நிழலையுடைய தண்ணீர்ப்பந்தரையும் பாத்து; அத்தகைமைபுரிகின்றவறம்பிறவும்—அவ்வாறு நீர்செய்கின்ற அடியார்க்கமுதருத்தல முதலிபவாம்பிறதருமங்களை யும்; கேட்டணைந்தோமெனபுகல்வார்—கேள்வியுற்று உம்மைககாணவந்தோமென்று சொல்வாராய்.—எ-று.

(கக)

ஆறணியுஞ் சடைமுடியா ரடியார்க்கு நீர்வைத்த
விறல்பெருந் தண்ணீர்ப்பந் தரினுமபே ரெழுதாதே
¹வேறொருபோ முனனெழுத வேண்டியகா ரணமென்கொல்
²கூறுமென வெதுமொழிந்தார கோதின்மொழிக் கொற்றவனார்.

(இ-ள்) ஆறணியுஞ்சடைமுடியாரடியார்க்கு—கங்கைதியைத் தரித்தருளும் சடைமுடியையுடைய சிவபிரானடியவர்பொருட்டு, நீர்வைத்தவிறல்பெருந்தண்ணீர்ப்பந்தரில்—நீர்சமைத்தவைத்த அடங்காத பெருமையையுடைய தண்ணீர்ப்பந்தரினிடத்து; தம்பேரொழுதாது—உம்முடைய பெயரை எழுதாமல், வேறொருபேர்முன்னெழுதவேண்டியகாரணமென்கொல்—வேறொருவருடைய பெயரை அதன்முகப்பில் எழுதுதற்குரிய காரணமாதோ; கூறுமெனவெதிர்மொழிந்தார்—சொல்லுமென்று அகமொழியில் சொன்னார்; கோதின்மொழிக்கொற்றவனார்—குற்றமுற்ற வாசேமுனிவர்.

இவ்விரண்டுங் குணம். ஏ. அசை.

(கஉ)

நின்றமறை யோர்கேளா நிலையழித்த சிந்தையாசாய்
கன்றருளிச் செய்திலீர் காணிலமுண் பத்தருட
¹புனென்றியமன் எவன்சூட்சி திருத்தொண்டி. னுறைப்பாலே
பென்றவாதத் திருப்பேரோ வேறொருபே ரெனவெஞ்ஞவா.

(இ-ள்.) நின்றமறையோர்கேனா—அங்குநின்ற அப்பூதியுடன் அடைக்கேட்டு; நிலையுழிந்ததிகையராய்—தந்திலைமையேறுபட்ட திருவுள்ளமுடையவராய்; நன்றருளிச் செய்திலீர்—பாங்காகக் கட்டினையிடாதொழிந்தீர்; நாணிமனப்பதருடன்—வெட்க மில்லாத சமணராகிப் கீழ்க்கருடன்; ஒன்றியமன்னவன்ருட்செஞ்சேர்த்தகாலவனுடைய உபாயத்தை, திருத்தொண்டினுறைப்பாலே—தாம்செய்யும் திருத்தொண்டினது அழுத்தத்தினாலே; வென்றவர்தந்திருப்பேரோ—வென்ற திருநாவுக்கரசு நாயனரது திருப்பெயரோ; வேறொருபொனவெருள்வார்—அன்னியருடைய பெயரொன்றவெருள்வாராயினர்.—எ-று.

இடத்து உயர்வு முறைந்தது

(கக)

நமமையுடைய வயர்கழற்கீழ் நயந்ததிருத் தொண்டாலே யிமையிலும் பிழைப்பதென வெம்போல்வா ருத்தெளி; செமமைபுரி திருநாவுக் கரசர்திருப் பேரொழுத வெம்மைமொழி யானகேட்க விளம்பினீர் னெனவிளம்பி.

(இ-ள்) நம்மையுடையவர்கழற்கீழ்—பின்னும் அவர்நம்மையுடையவாகவுடையாரான திருவடிக்கீழ், நயந்ததிருத்தொண்டாலே—விருமபிய திருத்தொண்டுகாரணமாகத்தான், இமையிலும்பிழைப்பதென—மறுமையிலே யன்றி இம்மையிலேயும் உய்வதென்று; எம்போல்வாருத்தெளிய—என்போலிகளும் தெளிதற்கேதுவாக; செம்மைபுரிதிருநாவுக்கரசர்—நன்னெயிரகிச்செய்த திருநாவுக்கரசு நாயனரது, திருப்பேரொழுத—திருப்பெயரைத் தண்ணீர்ப்பந்தர் தடாகம் முதலியவற்றில் எழுதிவைக்க; வெம்மைமொழியானகேட்கவிளம்பினீர்—கொடுஞ்சொல்லையான்கேட்குமபடி அருளிச்செய்தீர்; எனவிளம்பி—எனறுகறி.—எ-று.

நாமெல்லாம் இம்மை மறுமைகளில் திருத்தொண்டு செய்தே உய்யவேண்டுமென்பதைத் திருத்தொண்டாலேவிளக்கிய திருநாவுக்கரசின் திருப்பெயரை வேறொருவர் பெயரொன்றது தகாதெனமுத்துக்கூறின னென்றிக. ஏ-அசை.

(கச)

பொங்குகடற் கன்மிதப்பிற் போந்தேறு மவர்பெருநை
யங்கணர்தம்புவனத்தி லறியாதா ரியாருளநோ
மங்கலமாந திருவேடத் துடனினறிய வகைமொழிந்தி
ரொங்குறைவீர் நீர்தாமியா ரியமபுமென வியம்பினார்.

(இ-ள்.) பொங்குகடற்கன்மிதப்பில்—அலைகள் பொங்குகின்ற கடலினிடத்திற் சமணர்களிட்ட கற்றுணுகிய தெப்பத்தில்; போந்தேறுவர்பெருமை—சென்றுகொளையேறுகின்ற அவ்வாகிசரது பெருமையை; அங்கணர்தம்புவனத்தில்—செவிரானது அடியார் தொகுதியில்; அறியாதாரியாருளர்—அறியாதவர்கள் யாருமில்லை; மங்கலமாந்திருவேடத்துடனின்றும்—மங்கலகரமான திருவேடத்தோடு டெழுத்தருளி; இவ்வகைமொழிந்தீர்—இவ்வாறு பொருத்தா உரையை அருளிச்செய்தீர்; எங்குறைவீர்நீர்தாமியார்—நீர் எவ்விடத்திருக்கின்றவர் உம்முடைய பெயரொன்ன, இயம்புமெனவியம்பினார்—எடுத்துக்கூறுமென்று கேட்டார்.—எ-று. இவ்விரண்டு குளகம். ஏ-அசை.

புவனம் என்றது உலகம் என்னும் பொருள்தந்த பின் செவனடியார்கள் என்னும் பொருள் கொடுத்த நின்றது.

(கௌ)

திருமறையோ ரதுமொழியத் திருநாவுக் கரசரவார்
பெருமையறிந் துணைசெய்வார் பிறதுறையி னின்றேறத்
வருள்பெருரு சூலையின லாட்கொள்ள வடைந்துய்த்த
தெருளுமுண்டி வில்லாத சிறுமையேன் யுனென்றார்.

(இ-ள்.) திருமறையோரது மொழியுள் அப்பூதியடிகள் அவ்வாறருளிச் செய்ய; திருநாவுக்கரசர் திருநாவுக்கரசநாயனா, அவாபெருமையறிந்துரைசெய்வாரா அவ்வப்பூதி யடிகளுடைய பத்திமிகமையை அறிந்து சொல்லுவார் அது எவ்வாறெனில், பிறதூறையினினதேற்றம் புறச்சயத்திலுந் தின்றும் கணாபேற்றும் பொருட்டு, அருள்பெருகுநிலையினால் கருணைமிகக் குலேநோயினால், ஆட்கொள்ளவடைந்துய்தது தடுத்தாட்கொள்ள இச்சைவம்புகுந்து பிழைத்த, தெருளுமுணாவிலலாதது தெளிந்த உணர்ச்சியில்லாதது; சிறுமையெனயானெனரா சிறியேனயானென றருளிக் செய்தாரா, — என்று (கசு)

அரசறிய வுரைசெய்ய வப்பூதி யடி கடாங்
கரகமல மிசைகருவியச கண்ணருவி பொழிந்திழிய
வுரைகுழறி யுடம்பெல்லா முரோமபுள கம்பொலியத்
தனாயினமிசை விழுநதவாதரு சரணகம லம்புண்டாரா.

(இ-ள்.) அரசறியவுரைசெய்ய ஆண்டவரசு அப்பூதியடிகளறியும்படி தம்சரித்தையருளிச்செய்ய, அப்பூதியடி கடாமுள் அப்பூதியடி கனையனா, கரகமலமிசைக்குவியுள் கேட்டபொழுதே கரங்களாகிய தாமரைமலர்கள் சிரசினமேற் குவிய, கண்ணருவிபொழிந்திழியுள் கண்களினினதும் ஆனந்தவருவி சொரிந்து பெருக, உரைகுழறி உரைதடுமாறி, உடம்பெல்லாமுரோமபுளகம்பொலியுள் உடம்புமுழுதும் மயிர்க்குச் சண்டாக, தனாயினமிசைவிழுநது நிலத்தில விழுநது, அவாதஞ்சரணகமலம்புண்டாரா அவருடைய திருவடித்தாமரைகளைச் சிரசிறகுடிக்கொண்டாரா, — (கசு)

மற்றவனா யெதிராவணங்கி வாசீச ரெடுத்தருள
வற்றவாது ளருநிதியம பெற்றாராபோ லருமறை
முற்றவுளங் களிகூர முன்னின்று கூத்தாடி
யுற்றவிருப புடன்குழ வோடினா பாடினார்.

(இ-ள்.) மற்றவனாயெதிராவணங்கி அவ்வப்பூதி யடிகளை எதிராவணங்கி, வாசீசரெடுத்தருள வாசீசமுனிவாதம் திருக்கரங்களால் எடுத்தருள, அறறவாருநிதியம பெற்றாராபோல் அரிபசெவையுபெற்ற வறிஞரைப்போனது, அருமறையோமுற்றவுளங்களிகூர அப்பூதியடிகள் முழுதும் திருவுள்ளம் களிப்படைய, முன்னின்று கூத்தாடி அவாதிருமுன்னேநின்று ஆனந்தக் கூத்தாடி, உற்றவிருபபுடன்குழ துண்டாகிய பெருவிரும்புபோடு வலமாக, ஒடினாபாடினா ஒடி வாசீசரெபிரிவ தோத்திரங்களைப்பாடினா — என்று (கஅ)

மூண்டபெரு மகிழ்ச்சியினுள் முன்செய்வ தறியாதே
யீண்டமனை யகத்தெயதி யில்லவாக்கு மக்தருக்கு
மாண்டவர செழுந்தருளு மோகையுரைத் தாவமுற
பூண்டபெருஞ் சுற்றமெல்லாங் கொடுமீளப் புறப்பட்டார்

(இ-ள்.) மூண்டபெருமகிழ்ச்சியினால் திருவுள்ளத்து வளர்ந்தபால்; முன்செய்வதறியாது முன்னே செய்யவேண்டுமது அதென்பதைப் பரவசத்தாலுணராது, யீண்டமனையகத்தெயதி விரைவாகத் தம் திருமாளிகையிடத்துச் சென்று, இல்லவாக்குமக்தருக்கும் மனையாளுக்கும் புத்திரர்களுக்கும், ஆண்டவரெழுந்தருளுமோகையுரைத்து வாசீசமுனிவ ரெழுந்தருளும் வரவின்கிறப்பை எடுத்துக்கூறி; ஆர்வமுற பெருவிரும்புபுணர்நீரக; பூண்டபெருஞ்சுற்றமெல்லாங்கொடு தம்மைச்சொந்த பெரிய உறவினனாயெல்லாம் அழைத்துக்கொண்டு, மீளப்பெறப்பட்டார் மீண்டவந்தார், — என்று, ஏ-அசை. (கசு)

மனைவியா ருடன் மக்களை மறந்துள்ள சுற்றத்தோ
ரனை வரையுங் கொண்டிறைஞ்சி யாராத காதலுடன்
முனைவரையுள் ளொழுந்தருளு வித்தவர்தான் முன்னிளக்கும்.
புனைமலாரீர் தங்கண்மேற் றெளித்துள்ளும் பூரித்தார்.

(இ-ள்) மனைவியாருடன் மக்கள் = மனைவியாரோடு புத்திரர்களும், மற்றுள்ள சுற்றத்தோர் = வேறுள்ள சுற்றத்தாருமாகிய, அனைவரையுங்கொண்டிறைஞ்சி = எல்லாரையும் வணங்கச்செய்து; ஆராதகாதலுடன் = அடங்காத பெருவிரும்போடு; முனைவரையுள்ளொழுந்தருளித்து = வாஞ்சமுனிவரை உள்ளே எழுந்தருளும்படி செய்து, அவர்தான் முன்னிளக்கும் புனைமலாரீர் = அவா திருவழிகளை முன்னேவிளக்குகின்ற மலரிட்டுவைத்தபாத்திய நீரை, தங்கண்மேற்றெளித்து = தங்களுடைய தெளித்துக்கொண்டு, உள்ளும்பூரித்தார் = அத்தீரத்தத்தைப் பிராசனமும் பண்ணினார். — எ-று. (உ0)

ஆசனத்திற் பூசனை களமர்வித்து விருப்பினுடன்
வாசகிறை திருநீற்றுக் காப்பேர்தி மனதழைப்பத்
தேசமுய்ய வந்தவரைத் திருவமுது செய்விக்கு
நேசமுற விண்ணப்பஞ் செயவவரு மதுநேரத்தார்.

(இ-ள்) ஆசனத்திற்பூசனை களமர்வித்து = பீடத்தில் எழுந்தருளச்செய்து செய்ய வேண்டிய பாத்தியசமுதலிய அர்ச்சனைகளை அவர் விரும்பச்செய்து, விருப்பினுடன் வாசகிறை திருநீற்றுக்காப்பேர்தி = விருப்பத்தோடு வாசனைநிறைந்த விபூதிமடகை அவர் திருமுன்னே காட்டி, மனதழைப்பத்தேசமுய்யவந்தவரை = இதயமதளிக்கும்படி உலகங் கடத்தேற்றவதரித்த வாஞ்சமுனிவரை, திருவமுது செய்விக்கு நேசமுற = திருவமுது செய்விக்கும்படியான அன்புமீக்கூர, விண்ணப்பஞ்செய் = வேண்டித்தெய்ய; அவருமதுநேரத்தார் = அவ்வாஞ்சமுனிவரும் அதற்குடன்பட்டார் — எ-று. (உக)

வேறு.

செய்தவ ரிசைந்தபோது திருமனை யாராரோக்கி
யெய்திய பேறுடையா லிருந்தவா றென்னையென்று
மைதிகழ் மீடறவினான்ற னாருளினால் வந்ததென்றே
யுய்துமென றுவந்தகொண்டு திருவமு தாக்கலுற்றார்.

(இ-ள்) செய்தவரிசைந்தபோது = தவஞ்செய்த வாஞ்சமுனிவர் திருவமுதுசெய்ய உடன்பட்டபோது, திருமனையாராரோக்கி = அப்புகியடிகள் தம்மனைவியாரைப் பார்த்து, எய்தியபேறுடையால் = இவ்வுடிகள் இவிடத்திற்கெழுந்தருளத்த கேதுவான தவப்பயன் நமியிடத்து; இருந்தவாறென்னையென்று = இருந்தவண்ணமெனன ஆச்சரியமென்று சொல்லி; மைதிகழ்மீடற்றினான்றன் = இதுவும் கரிய திருமிடற்றையுடைய சிவ பிரானது; அருளினால் வந்ததென்றே = திருவருளினாலேயே கிடைத்ததென்றறிச்சயித்து; உய்துமென்றுவந்துகொண்டு = இனி இதனால் நாம் உய்வோமென்று மகிழ்ச்சியடைந்து; திருவமுதாக்கலுற்றார் = திருவமுதமைக்கத்தொடங்கினார். — எ-று. ஏ-அவை.

தாமுக்கூட நின்றமைத்தலில் ஆக்கலுற்றொன்றார். (உஉ)

தூயநற் கறிகளான வறுவகைச் சுவையாலாக்கி
பாயலின் னமுதுமாக்கி யமுதுசெய் தருளத்தங்கள்
கஉ

சேயவர் தமயின்மூத்த திருநாவுக கரசைவாழை

மேயபொற் குருத்துக்கொண்டு வாவென விரைநதுவிட்டார்.

(இ-ள்.) தூயநற்கறிகளான=தூய்மையான நல்லகறியமுதுகளை, அறுவகைச்சையாலாகி=அறுவகைச் சுவையோடமைத்து, ஆயவினனமுதுமாக்கி=அதற்குரிய இலையகிருவமுதையுஞ் சமைத்து, அமுதுசெய்தருள=ஆண்டவராக திருவமுதுசெய்த ருளம்பொருட்டு, தங்கள்சேயவாதமயில்=தம்புதலவருள், மூத்தகிருநாவுககரசை=மூத்தகிருநாவுக்கரசென்னும் திருப்பெயருடைய புதல்வனை; வாழைமேயபொற்குருத்து=வாழையினிடத்துள்ள பொன்னிறமமைந்த பரிகலக்குருத்தை, கொண்டவாவெனவிரைந்துவிட்டார்=அரிந்துவாவென்று விரைவாகஅனுப்பினார்.—எ-று. (௨௫)

நல்லதாய் தந்தையேவ நானிது செயப்பெற்றேனென்

ரெல்லையி லணைநதுதோட்டத் துடபுக்குப பெரியவாழை

மல்லலங் குருத்தையீரும பொழுதில வாளராவொன

மல்லலங் மழுங்கிவிழ வங்கையிற் றீண்டிற்றன்றே.

(இ-ள்.) நல்லதாய்தந்தையேவ=நற்குணமுடைய தாய்தந்தைகள் அனுப்ப, நானிதுசெயப்பெற்றேனென்று=அபுதல்வன்நான்இப்பணிசெய்யப்பெற்றேனென்று; ஒல்லையிலணைந்து=வினாந்துசென்று, தோட்டத்துட்புக்கு=தோட்டத்தினுள்ளே புகுந்து, பெரியவாழைமல்லலங்குருத்தை=பெரியவாழையினது வளந்தங்கியஅழகியகுருத்தை; ஈரும்பொழுதில=அரியஞ்சமயத்தில், வாளராவொன்று=ஒளியினையுடைய பாம்பொன்று, அல்லலம்மழுங்கிவிழ=துயரமுற்று அதனால் மயங்கி விழுதற்கேதுவாக, அங்கையிற்றீண்டுற்று=அபுதல்வன்கரத்திற்கடிபதது.—எ-று. அன்று. ஏ-அசை உச

கையினிற் கவாந்துசுற்றிக் கண்ணெரி காநதுகின்ற

பையரா வுதறிவிழ்த்துப் பதைப்புடன் பாததன்பற்றும்

வெய்யவே கத்தால்விழா முன்னமவே கத்தாலெய்திக்

கொய்தவிழ் குருத்தைச்சென்று கொடுப்பனென் றோழுவநான்.

(இ-ள்.) கையினிர்கவாந்துசுற்றி=கையிடத்துக்கடித்துச் சுற்றிக்கொண்டு, கண்ணெரிகாந்துகின்ற=கண்ணினினறும் கோபத்திடைச் சொரிகிற, பையராவுதறிவிழ்த்து=படததையுடைய பாம்பைஉதறிக ழீழேவிழ்த்தி, பதைப்புடன்பாததன்பற்றும்=குருத்துக்கொண்டு செலவவேண்டுமென்னும் பதைபதைப்போடுமபாம்புகடித்த, வெய்யவேகத்தால்விழாமுன்னம்=கொடியவேகத்தால்தான் நிலத்திலிழமுன்னே, வேகத்தாலெய்தி=வினாந்தோடி, கொய்தவிழ்குருத்தைச்சென்று=அரிந்த இப்பரிகலக்குருத்தைக்கொண்டுபோய், கொடுப்பனென்றோழுவந்தான்=கொடுப்பனென்றோழுவந்தான்.—எ-று. (௨௫)

பொருந்திய விடவேகத்திற் போதுவான் வேகமுந்த

வருநதியே யணையும்போழ்து மாசணங் கவாந்ததாக்கு

மருந்தவ ரமுதுசெய்யத் தாழ்க்கயா னறையேனென்று

திருந்திய கருத்தினோடுஞ் செழுமனை சென்றுபுக்கான.

(இ-ள்.) பொருந்தியவிடவேகத்திற்போதுவான்=தண்ணையடைந்த பாம்பின்விடவேகத்தோடுசெல்கின்ற அபுதல்வன், வேகமுந்தவருந்தியேயணையும்போழ்து=வேகம்மேம்படத் தான் அதனல்வருநதி விட்டையும்பொழுது, மாசணங்கவாந்தது=பாம்புகடித்

ததை, அருந்தவரமுதுசெய்யத்தாழ்க்க=வாசேமுனிவர் திருவமுதுசெய்யத்தடைப்பமும்
படி, ஆக்குமுறையேனென்று=யாககுஞ்சொல்லெனென்று, திருநதியகருத்தினோடும்=
கிச்சயித்த எண்ணத்தோடு, செழுமனைசென்றுபுகுதான்=செழுமனையாகிய திருமுனிகை
யிச்சேர்ந்தான் —எ-று. (உ௬)

எரிவிட முறையேயேறித் தலைக்கொண்ட வேழாமவேக
தெரிவுற வெயிறுங்கண்ணு மேனியுப கருகித்தீந்து
விரியுரை குழறியாவி விடக்கொண்டு மயங்கிவீழ்வான்
பரிகலக் குருத்தைததாயார் பால்வைத்துப் படிமேல்வீழ்ந்தான்.

(இ-ள்.) எரிவிடமுறையேயேறி=நீப்போலும் விடமானது வரிசையாகவறி,
தலைக்கொண்டவேழாமவேகம்=சிரசிற்செல்கின்ற ஏழாமவேகமானது, தெரிவுறவெயி
றுங்கண்ணும்=தெரியுமபடி கருப பற்களும் கண்களும், மேனியுபகருகித்தீந்து=உடம்
பும் கறுத்துவெதும்பி, விரியுரைகுழறி=விரிந்தசொற்கள்தொழி, ஆவிவிடக்கொண்டு=
பிராணனைக்க இக்குருத்தைக்கொடுத்த துயிர்விடவேண்டுமென்றுங் கருத்தால் அதைத்
தாங்கிக்கொண்டு, மயங்கிவீழ்வான்=மயங்கிவிழுகின்றவன், பரிகலக்குருத்தை=அப்
பரிகலக்குருத்தை; தாயார் பால்வைத்து=தாய்க்கையிறகொடுத்துவிட்டு, படிமேல்வீழ்ந்
தான்=பூமியிலவீழ்ந்தான். —எ-று. (உ௭)

தளர்ந்துவீழ் மகளைக்கண்டு தாயருந் தந்தையாரு
முளம்பதைத் துற்றுகோக்கி யுதிருஞ்சோர் வடிவுமேனி
விளங்கிய குறியுங்கண்டு விடத்தினால் வீர்தானென்று
துளங்குத வினறித்தொண்ட ரமுதுசெய் வதற்குச்சூழ்வார்.

(இ-ள்) தளர்ந்துவீழ்மகளைக்கண்டு=மயங்கிவீழ்கின்ற புதல்வனைநோக்கி, தாய
ருந்தந்தையாரும்=அப்பூகிபடி கரும் அவாமனைவியாரும், உளம்பதைத்துற்றுகோக்கி=
மனம்வருந்திபுதல்வனை நன்றாகப்பார்த்து, உதிருஞ்சோவடிவும்=இரத்தமழிந்தியிருக்
கின்ற உடம்பையும், மேனியிளங்கியகுறியுங்கண்டு=அப்புதல்வனது உடம்பில்விளங்
கித்தோனறுகின்ற கருகித்தீந்த குறியையுங்கண்டு, விடத்தினால்வீர்தானென்று=அர
வின்விடத்தால் இப்புதல்வன் இறந்தானென்று, துளங்குதவினறி=தமமனம்சலியாது,
தொண்டரமுதுசெய்வதற்குச்சூழ்வார்=வாசேமுனிவர் திருவமுதுசெய்தற்குக் கருது
வாராய். —எ-று. (உ௮)

பெறலரும் புதல்வன்நனைப பாயினுட் பெய்துமுடிப்
புறமனை முனறிநபாங்கோ புடையினின் மறைத்துவைத்தே
யறவிது தெரியாவண்ண மமுதுசெய் விப்போமென்று
விறலுடைத் தொண்டனாபால் விருப்பொடு விரைந்துவந்தார்.

(இ-ள்.) பெறலரும்புதல்வன்நனை=அருமபேராகப்பெற்ற புதல்வனை, பாயி
னுட்பெய்துமுடி=பாயில்வைத்துமுடி; புறமனைமுன்றிற்பாங்கோபுடையினில்=மனை
ப்புறத்துள்ள முற்றத்தின் ஓர்பால்; மறைத்துவைத்து=யாருமறியாமல்வைத்து; அற
விதுதெரியாவண்ணம்=முழுதும் இச்செயல் வாசேமுனிவர் அறியாதபடி; அமுதுசெய்
விப்போமென்று=அவரைத்திருவமுது செய்விப்போமென்று; விறலுடைத்தொண்ட
னாபால்=பத்திவலியுடைய வாசேமுனிவரிடத்தது, விருப்பொடுவிரைந்துவந்தார்=
ஆசையோடுவிரைவாய் வந்தார். —எ-று. ஏ-அசை.

இவ்விரண்டிலுள்ளும்.

(௨௯)

கடிதுவந் தமுதுசெய்யக காலந்தாழ்க கின்றதென்றே
யடிசிலுங் கறியுமெல்லா மழகுற வணையவைத்துப்
படியில்லோத் தொண்டாமுனபு பணிந்தெழுந் தமுதுசெய்தெங்
குடிமுழு துயயக்கொளவீ ரோன்றவா கூறக்கேட்டு.

(இ-ள்.) கடிதுவந்து=வினாந்துவந்து, அமுதுசெய்யக்காலந்தாழ்க்கின்றதென்று
=தேவரீர திருவமுதுசெய்ய நெடுநேரமாகின்ற தென்று, அடிசிலுங்கறியுமெல்லாம்=
திருவமுதும் கறிகளுமாகிய எல்லாவற்றையும், அழகுறவணையவைத்து=அழகாக ஓரிட
த்தில குழுவைத்து, படியில்லோத்தொண்டாமுனபு=ஒப்பற்ற சிறப்பினையுடைய வாசீச
முனிவாக்குமுனனே; பணிந்தெழுந்து=வணங்கிமெழுந்து, அமுதுசெய்து=தேவரீர
திருவமுதுசெய்து, எங்குடிமுழுதுயயக்கொள்வீனாது=எமது குடியிலுள்ள முவேழ்
சுற்றமுகடத்தேறத் திருவுள்ளத்தையுமெனது, அவாகூறக்கேட்டு=அபபூதியடிகள்
விண்ணப்பம் செய்ய வாசீசமுனிவா அதைக்கேட்டு.—எ-று. ஏ-அசை. (௩௦)

அருந்தவ ரொழுந்துசெய்ய வடியினை விளக்கிவேறோ
திருந்தமா சனத்திலேறிப் பரிகலந் திருத்தமுன்ன
ரிருந்தவெண் ணீறுசாத்தி யில்லுடை யிருவருக்கும
பொருந்திய நீறுநல்கிப் புதல்வாக்கு மளிகுமபோழ்தில்.

(இ-ள்) அருந்தவொழுந்து=வாசீசமுனிவொழுந்து, செய்யவடியினைவிளக்கி
=சிவந்ததிருவடிகளை நீரால்விளக்கி, வேறோதிருந்தமாசனத்திலேறி=திருத்தமான
வேறொரு நல்லபீடத்தி லெழுந்தருளி, பரிகலந்திருத்தமுன்னர்=அப்பூதியடிகள் பரி
கலத்தைத் திருத்துதற்கு முன்னே; இருந்தவெண்ணீறுசாத்தி=அங்கிருந்துதிருவெண்
ணீறு தரித்துக்கொண்டு; இல்லுடையிருவருக்கும்=இவ்வினக்கணவாரும் அபபூதியடி
களும் அவர்மனைவியாருமாகிய இருவருக்கும், பொருந்தியநீறுநல்கி=மேன்மைபொருந்
தியிருவெண்ணீற்றைக் கொடுத்து, புதலவாக்குமளிகுமபோழ்தில்=புத்திரர்களுக்
கும்கொடுக்கும் சமயத்தில்தான்.—எ-று

அபபூதியடிகள் பரிகலந் திருத்தமுன இருந்து வெண்ணீறுசாத்தி யெனக்
கூட்டுக. பாதமவிளக்கி ஆசனத்திலேறிப் பரிகலந்திருத்தங்கால் திருவெண்ணீறு சாத்
தலும் பிறர்க்குகொடுத்தலும் மரபன்மையின்முன என்றார். போசனத்திற்கு முன்னும்
பின்னும் திருவெண்ணீறிடுதலு மளித்தலுமே மரபாதலின் (௩௧)

ஆதிநான் மறைநூல்வாய்மை யப்பூதி யானானோக்கிக்
காதலா லிவாகுமுத்த சேயையுங் காட்டுமெனன்
மேதகு பூதிசாதத் வென்றலும் விளைந்ததன்மை
யாதுமொன் றுறையாரிப்போ திககவ னுதவானென்றார்.

(இ-ள்.) ஆதிநான்மறைநூல்வாய்மை=ஆதிநூலாகிய நான்குவேதங்களின்மெய்
ம்மையுணராதது; அபபூதியானானோக்கி=அப்பூதியடிகளைப் பார்த்து; காதலாலிவாக்கு
முத்தசேயையும்=விருப்போடு இப்புதல்வர்களுக்கு மூத்தபுதல்வனையும்; காட்டுமென்
னமேதகுபூதிசாத்தவென்றலும்=மேன்மைதங்கிய விபூதியிடக்காட்டுவீனென்று கட்ட
லாயிடவும்; விளைந்ததன்மை=நிகழ்த்தசெய்திகள்; யாதுமொன்றுறையார்=யாதொன்
றையும் சொல்லாதவராய், இப்போதிங்கவனுதவானென்றார்=இப்பொழுது இவ்விட
த்து அபபுதல்வனுதவானென்று சொன்னார்.—எ-று.

இம்முன்றுக்குளகம்,

(௩௨)

அவ்வுரை கேட்டபோதே யங்கண ருளாலன்பர்
செவ்விய திருவுள்ளத்தோ தமொற்றஞ் சேரநோக்கி
யிவ்வுரைபொருதென்னுள்ளமென்செய்தானிதற்கொன் றுண்டான்
மெய்விரித் துரையுமென விளம்புவார் விதிப்புறநஞ்சி.

(இ-ள்.) அவ்வுரைகேட்டபோதே=அப்பூதியடிகள் உதவானெனறுகூறிய அவ் வார்த்தையை வாசீசமுனிவா கேட்டவனவிலு, அவகணரருளால்=சிவபிரான் திருவ ருளினால், அன்பாசெவ்வியதிருவுள்ளத்து=அவ்வப்பூதியடிகளுடைய செப்பமானதிரு வுள்ளத்தின்கண, ஓாதமொற்றஞ்சேரநோக்கி=ஓ துயரமிருத்தலைப் பார்த்து, இவ்வு ரைபொருதென்னுள்ளம்=என்னுடைய கருத்து ிகூறிய இமொழியைக் கேட்டலா ற்றது, என்செய்தான=அப்புதலவனயாதுசெய்தான, இதற்கொன்றுண்டு=இதற்குச் செய்யத்தக்கதீர்வு ஒன்றிருக்கின்றது, மெய்விரித்துரையுமென=உண்மையை விரித் துக்கூறுமென்று கேட்ட, விளம்புவாரவிதிப்புற்றஞ்சி=உடம்புநிகி அச்சமுற்ற அப பூதியடிகள் கூறுவாராயினா =எ-று ஆல-அசை.

ஆண்டவரசு அப்பூதியடிகளுள்ளத்தின தமொற்றத்தை அப்பொழுதறியா தொழியின் புதலவனுயிர்பெருமையும் விபூதிநிககவேண்டுமெனும் அரசினருட்கு முடி யாமையுமாகிய குறை நிகழுமாதலின ஆண்டுத் திருவருள் அரசினுள்ளத்தில அவாதரி மாற்றத்தை விளக்கியதென்க.

(உரு)

பெரியவ ரமுதுசெய்யும் பேறிது பிழைக்கவென்றே
வருவதென் றுரையாரோனு மாதவாவின்வ வாய்மை
தெரிவுற வுரைக்கவேண்டுஞ் சிலத்தாற சிந்தைகொருது,
பரிவொடு வணங்கிமைநதாக குறறது பகர்தாரனறே

(இ-ள்.) பெரியவரமுதுசெய்யும்பேறிது=ஆண்டவரசு திருவமுது செய்தற்கே துவான இப்பவன்; பிழைக்கவென்றேவருவதெனறுரையாரோனும்=இழக்குமபடி யா துவருவதோவென்று சொல்லாதொழிந்தாரோனும், மாதவாவின்வ=பெரிய தவத்தை யுடைய வாசீசமுனிவர்ேட்ட, வாய்மைதெரிவுறவுரைக்கவேண்டுஞ்சிலத்தால்=மெய்ம் மை அவாதிருவுள்ளத்திற்குப்பொருந்தக் கூடுவேண்டுமென்கின்ற ஒருககத்தால்; சிந்தை நொந்துபரிவொடுவணங்கி=திருவுள்ளம்நொந்து துயரோடுவணங்கி, மைந்தற்குற்றது பகர்தார்=தம்புதல்வனுக்குவந்த கெடுதியை எடுத்துச்சொன்னா அப்பூதியடிகள், — எ-று. இவ்விரண்டிடு குளகம். அனறு-ஏ-அசை.

மெய்த்தவரவினவுவ்கா லுண்மைகூறுதல் மரபு, பொய்கூறின் கூறினாறு அறம் பயன்படாதென்னு கருத்தால் தெரிவுறவுரைக்கவேண்டுஞ் சிலத்தாலெனறும், இது கேட்டால்முன்மறைத்துக்கூறியதற்காக வெகுளுமோவென்னு கருத்தாற்சிந்தை நொ ந்துபரிவொடு வணங்கி யென்றுங் கூறினா.

(ருச)

நாவினுக் கரசர்கேளா நன்றுநீர் மொழிந்தவண்ணம்
யாவிரித் தன்மைசெய்தா னென்றுமுன் நெழுநதுசென்றே
யாவிரித் சுவத்தைநோக்கி யண்ணலா ரருளுமவண்ணம்
பாவிசைப் பதிகமபாடிப் பணிவிடம பாற்றுவித்தார்.

(இ-ள்) நாவினுக்கரசர்கேளா=அவ்விடந்தீண்டி யிறந்தசெய்தியை வாச்சமு னிவர்கேட்டு, நன்றுநீர்மொழிந்தவண்ணம்=நீர் இவ்வுருதவானெனறு மொழிந்தது நனரு

யிற்று, யாவரித்தன்மைசெய்தாடொன்று=யாவரித்தன்மையான செய்கையைச் செய்தார் களென்று, முன்னெழுநதசென்று=வினாந்தெழுந்தருளி; ஆவிதீர்சுவத்தைநோக்கி= உயிர் நீத்துக்கிடந்த அப்புதல்வன் பிணத்தைப்பாராதது, அண்ணலாரருளும்வண்ணம்= சிவபிரான் அப்பிணத்திற்குயிர்கொடுக்கும்படி; பாலிசைப்பதிகம்பாடி=பரம்பியஇசை யையுடைய ஒன்றுகொலாமெனனும திருப்பதிகத்தைப் பாடியருளி, பணிவிடம்பாற் றுவித்தார்=பாமபின் விடத்தைப் போகருவித்தார்—எ-று. ஏ-அசை

இது மறைக்கத் தக்கதன்றென்னுங் கருத்தால் நன்றுநீமொழிந்ததென்றும், இவ் வழுது செய்விக்கும்பொருட்டுப் புதல்வன் சுவத்தை மறைத்துவைத்துச் சற்றும் தடு மாற்ற மிலராயிருத்தல் யாவருக்குமேலாதாதவின் யாவரித்தன்மை செய்தாடொன்றுங் கூறினனென்க. (௬௫)

தீவிட நீங்கவுய்ந்த திருமறை யவாதஞ்சேயு
மேவிய வுறக்கநீங்கி வினாந்தெழு வாளைப்போன்று
சேவுகைத் தவராட்கொண்ட திருநாவுக் கரசாசெய்ய
பூவடி வணங்கக்கண்டு புனிதநீ றளித்தாரன்றே.

(இ-ள்) தீவிடநீங்கவுய்ந்த=கொடியவிடமானது தன்னைவிட்டுநீங்க அதனால் உயிர்பெற்றெழுந்த, திருமறையவாதஞ்சேயும்=அப்பூதியடிகளது மூத்தபுதல்வனும், மேவியவுறக்கநீங்கி=தானடைந்தநிதினாயினின்றும்நீங்கி, வினாந்தெழுவாளைப்போ ன்று=வினாவாகளும் ஒருவனையொத்து, சேவுகைத்தவராட்கொண்ட=இடபத்தை வாசனமாகக்கொண்டருளும் சிவபிரான் தடுத்தாட்கொண்ட; திருநாவுக்கரசா=வாசீச முனிவரது; செய்யபூவடிவணங்கக்கண்டு=செவ்விகையமலர்போலும் திருவடிகளைப் பணிப்பாராதது; புனிதநீ றளித்தார்=தூயதிருவெண்ணீற்றைக் கொடுத்தார்.—எ-று. அன்று - ஏ-அசை. (௬௬)

பிரிவுறு மாவிபெற்ற பிள்ளையைக் காண்பார்தொண்டி
னெறிபினைப் போற்றிவாழ்ந்தார் நின்றவப பயந்தாரதவக
ளறிவரும் பெருமையனப ரமுதுசெய் தருளுதற்குச்
சிறிதிடை யூறுசெய்தா னிவனென்று சிந்தைநெருந்தார்.

(இ-ள்) பிரிவுறுமாவிபெற்ற=நீங்கி உயிவரப்பெற்ற, பிள்ளையைக்காண்பார்= அப்புதல்வனைப் பாராத அவயுரிலுள்ளார், தொண்டினெறியினை=அப்பூதியடிகளது திருத்தொண்டின் முறைமையை, போற்றிவாழ்ந்தார்=துதித்துய்ந்தார்கள்; நின்றவப பயந்தார்=அங்குநின்ற அத்தந்தைதாயார், தாங்களறிவரும்பெருமையன்பா=தங்களால் அறியக்கூடாத பெருமையையுடைய வாசீசமுனிவார்; அமுதுசெய்தருளுதற்கு=திருவ முதுசெய்தருள, சிறிதிடையூறுசெய்தானிவனென்று=இப்பத்திரன் சிறிது தடைப்ப டுத்தினனென்று; சிந்தைநெருந்தார்=அப்புதல்வனுயிர்பெற்றதற்குடிகிழாது ஆண்டவ ராக அமுதுசெய்யக்காலம்தாழ்த்ததற்கு மனம் வருத்தினார்.—எ-று. (௬௭)

ஆங்கவர் வாட்டந்தன்னை யறிந்துசொல் லரசர்கூட
வோங்கிய மனையிலெய்தி யமுதுசெய் தருளவுற்ற
பாங்கினி விருப்பமுந்நூல் பயின்மணி மார்பாதாமுச
தாங்கிய மகிழ்ச்சியோடுத் தருவன சமைத்துச்சார்வார்.

(இ-ள்.) ஆங்கவா வாட்டந்தன்னையறிந்து=அவ்விருவரும் ஒருவருது செய் தற்குக் காலந் தாழ்த்ததென்று வருந்தும் வருத்தத்தையறிந்து, சொல்லரசாகுடன வாசேமுனிவர் அவர்களோடு, ஒங்கியமணியிலெய்தி=உயாததிறுமாளிகைக்கெழுந்த ருளி, அமுதுசெய்தருளவுற்றபாங்கினிலிருப்ப=திருவமுதுசெய்தற் கேதுவாகப்பொ ருந்திய ஓரிடத்திலவீற்றிருக்க, முந்தூல்பயின்மணிமாபர்தாமும்=அப்புகியடிகளும்; தாகியமகிழ்ச்சியோடும்=தம்மிடத்துண்டாகிய பெருமகிழ்ச்சியோடும், தருவனசமைத் துச்சாரவார=எற்றபொருள்களை எடுத்துக்கொண்டடைவாராய்.—எ-று.

எற்றபொருள்களாவன —நீர்-மலர்-தூபதீபமுதலியன. (௩௮)

புகழ்ந்தகோ மயத்தினீரார் பூமியைப் பொலியநீவித்
திகழ்ந்தவான் சுதையுமபோககிச் சிறப்புடைத தீபமேற்றி
நிகழ்ந்தவக் கதவினைட குருத்தினை விரித்துநீரான்
மகிழ்ந்துடன் விளக்கியாவாய் வலமபெற மரபின்வைத்தார.

(இ-ள்) புகழ்ந்தகோமயத்தினீரால்=நூல்கன்புகழ்ந்துகூறிய கோமயநீரிலால்; பூமியைப்பொலியநீவி=திருவமுது செய்யுமிடத்தை விளக்கும்படியாக மெழுகி, திகழ்ந்தவான்சுதையுமபோககி=விளங்கிய வெள்ளிய சுண்ணசாந்தையும் சதுரமான நாற்கோடாயிட்டு, சிறப்புடைத்தீபமேற்றி=மங்களகரமான திருவிளகையும் ஏற்றி; நிகழ்ந்தவக்கதவி=அப்புதல்வன கொணர்ந்த அந்த வாழையின்; கண்ட குருத்தினை விரித் து=நீண்ட பரிசுலக்குருத்தைவிரித்து; நீரால்மகிழ்ந்துடன்விளக்கி=சலத்தால் மகிழ்ச்சியோடு உடனே அதைக்கழவி, நாவாய்வலம்பெறமரபின்வைத்தார=அரிந்த பககம் வலத்திலிருக்கும்படி முறையாக இட்டார்.—எ-று. இவ்விரண்டுருள்கள். (௩௯)

திருந்திய வாசநன்னீ ரளித்திடத் திருக்கைநீவும
பெருந்தவா மறையோர்தம்மைப் பிள்ளைக ளுடனேநோகிக்
வரும் புதல்வர்களுநீரு மமுதுசெய யிரிங்கென்ன
விரும்பிய வுள்ளத்தோடு மேலவ லோவல்செய்வார.

(இ-ள்) திருந்தியவாசநன்னீரளித்திட=திருத்தமானமலாமணங்களைச்சேர்த்த நல்லீரைக்கொடுக்க, திருக்கைநீவுமபெருந்தவா=திருவமுதுசெய்யும்நிமித்தம் தமது திருக்கரத்தைத் தூய்மைசெய்யும் பெரியதவத்தையுடைய வாசேமுனிவர, மறையோர்தம்மைப்பிள்ளைகளுடனேநோகிக்=அப்புகியடிகளை அவர் புத்திராகளுடனேபார்த்து; அரும்புதல்வர்களுநீரும்=அரியபுத்திரர்களும் நீரும், அமுதுசெய்வீரிக்கென்ன=இவ்விடத்தே திருவமுதுசெய்வீர்களென்று கட்டினாயிட; விரும்பியவுள்ளத்தோடு=அக்கட்டணையமறாத திருவுள்ளத்தோடு, மேலவலோவல்செய்வார=ஆண்டவரசினது பணிவைச்செய்வாராய்.—எ-று. (௪௦)

மைந்தரு மறையோர்தாமு மருங்கிருத் தமுதுசெய்யச்
சுதையிக் கில்லமாதர் திருவமு தெடுத்தகல்நக்
கொந்தவிழ் கொன்றைவேணிக் கூத்தரு ரடியாரோடு
மகதமி ழாளியாரங் கமுதுசெய் தருளினாரே.

(இ-ள்.) மைந்தருமறையோர்தாமும்=புத்திரரும் அப்புகியடிகளும்; மருங்கிருத்தமுதுசெய்ய=அவர் அருகிலிருந்து திருவமுதுசெய்ய, சிந்தையிக்கில்லமாதா=திருவுள்ளத்தின்கண் மகிழ்ச்சியிருந்து அவாமனைவியார, திருவமுதெடுத்தகல்நக்=திருவ

முதையெடுத்துப்படைக்க, கொந்தவிழுகொன்றைவேணிககத்தனார்கொத்தாக அலர்ந்தகொன்றை மலர்மாலையையுடைய சடைமுடியையுடைய சிவபிரானது, அடியாரோடுமந்தமிழாளியார் = திருவடியாராகளோடு வாசீசமுனிவர், அங்கமுதுசெய்தருளினார் = அவ்விடத்துத் திருவமுதுசெய்தருளினார். — ஏ.று. ஏ.அசை.

இவ்விரண்டுவ குளகம்.

(சக)

மாதவ மறையோர்செல்வ மனையிடை யமுதுசெய்து
காதனன் பளித்துப்பன்னாள் கலந்துட னிருந்தபினனை
மேதரு நாவின்மன்னா விளங்கிய பழனமுதூர்
நாதாதம பாதஞ்சோந்து நற்றமிழ்ப் பதிகஞ்செய்வார்.

(இ-ள்) மாதவமறையோர் = பெரியதவத்தையுடைய அப்புகியடிகளது; செல்வ மனையிடை யமுதுசெய்து = செல்வமிககதிருமானிகையில் திருவமுதுசெய்தருளி; காதனன் பளித்து = பெருவிருப்போடுகூடிய நேசத்தை அவரிடதில்வைத்து; பன்னாள் கலந்துட னிருந்தபின்னை = பலநாள் கலந்து அவரோடுகூடியிருந்தபின்பு; மேதருநாவின் மன்னர் = மேன்மைமிக்வாசீசமுனிவர், விளங்கிய பழனமுதூர் = புகழ்விளங்கிய திருப்பழனமென்னும் பழையதிருப்பதியில்; நாதாதமபாதஞ்சோந்து = சிவபிரான்திருவடிகளையடைந்து, நற்றமிழ்ப்பதிகஞ்செய்வார் = நல்லதமிழாலாகிய திருப்பதிகத்தைப்பாடியருளுவாராய். — ஏ.று.

(ச2)

அப்புகி யடிகளார்த மடிமையைச் சிறப்பித்தான்ற
மெய்ப்புகி யணிந்தார்தமமை விருமபுசொன் மாலேவேய்ந்த
விப்புகி பெற்றநல்லோர் சொல்லையி லன்பாலென்றுஞ்
செப்புகி யங்கைக்கொண்டார்திருநாவுக் கரசர்பாதம.

(இ-ள்) ஆன்றமெய்ப்புகியணிந்தார்தம்மை = வாசீசமுனிவாரிற்றைத்திருமேனியின்கண் விபூதியைத்தரித்த சிவபிரானை, விரும்புகொனமாலே = பாடியதிருப்பதிகத்திலு, தம்மடிமையைச்சிறப்பித்துவேய்ந்த = தமது அடிமைத்தன்மையை அஞ்சிப் போய்க்க விமெலிய வழலோம்புமபுகிஎனச சிறப்பித்தப பாடப்பெற்ற, இப்புகிபெற்றநலலோர் = இச்செல்வத்தை யடைந்தநலலோராகிய, அப்புகியடிகளார் = அப்புகியடிகளுயர்ப்புரணர்; எல்லையின்பாலென்றும் = அளவுபடாதபேரன்பினால் எக்காலத்தும், செப்புகி யங்கைக்கொண்டார = அவாதிருவடிகளைத்துதிக்கும்பயனையடைந்தார். — ஏ.று.

புகி = செல்வம். திருப்பதிகத்திற்சிறப்பித்தல் பெருமபயனாதலின் இப்புகியென்றும், அத்கிருப்பதிகத்தில் இவரது அன்புடைமையாலாய புகழ் நிலவுவதென்றும் நின்றழியாது நிலவுதலின் அவாதிருநாமததையெனதுஞ் செப்பியதற்குப்பயன் கைக்கொண்டனொன்றாக் கூறினார்.

(சக)

இவ்வகையரசினுமேத்தியப் பொருளுநான
மவ்வருந தவர் பொற்றாளே யெனவுணர தடைவாசெல்லுஞ்
செவ்விய நெறியதாகத் திருத்திலை மன்றுளாடு
நவ்வியங் கண்ணாள்பங்கா நற்கழ னண்ணினுதே.

(இ-ள்) இவ்வகையரசினுமேத்தி = இவ்வருக ஆண்டவரின் திருநாமத்தைத் துதித்து; எப்பொருளுநானும் = மடம் தடம் தண்ணீர்ப்பந்தல் முதலிய எல்லாப் பொருள்களும் எந்நாளும்; அவ்வருந்தவர் பொற்றாளே யெனவுணர்ந்தடைவார் = அந்த

ஆண்டவரின் திருவடியேயெனநிறந்தடைகிற அப்புகிடம்கள், உவ்வியெனத் தாமசெல்லும் செந்தெறி, திருத்திலைமனநுளாமென அழகிய கனகசபையின்கண் நன்திருத்தஞ்செய்தருளும், நவ்வியங்கண்ணப்பங்காசிவகாமவல்லியை, தமதிடப்பாக துடைய நடுசப்பிரானது, நறகழலாககண்ணினாருஞ்சிதபாதமாக அடைந்தார.

அது பகுதிப்பொருளவிகுதி ஏ-சை.

(சுசு)

மான்மறிக நையாபொற்றாள் வாசீச ரடைவாறபெற்ற

மேன்மையப பூதியாராம வேதியா பாதமபோற்றிக

நானமலாக் கமலவாவித கழனிசூழ சாததமங்கை

நான்மறை நீலநககா திருத்தொழி னவிலலுற்றேன.

(இ-ள்) மான்மறிகையாபொற்றாள் மான்களையேந்திய திருந்தாரதையுடைய சிவபிரான திருவடிகளை, வாசீசரடைவாறபெற்றவாசீசமுனிவா சாராபாற பெற்ற, மேன்மையப பூதியாராமமேனமைமிக்க அப்புகிடம்களையுடைய, வேதியாபாதமபோற்றிமறையவரது திருவடிகளைத்துதித்து, கானமலாக்கமலவாவித கழனிசூழவாசீனலீசுகின்ற தாமமைலாகையுடைய வாவிதகளோடுகூடிய வல்ல சூழநத, சாததமங்கைநான்மறைநீலநககாசாததமங்கை என்னும் ஊரில் அவதரித்த நான் குவேதங்களையுணர்ந்த திருநீலநககாயனரது, திருத்தொழினவிலலுற்றேன திருத்தொண்டைச் சொல்லத்தொடங்கினேன் — என்று

வாசீசமுனிவரைக் குருவாகக்கொண்டு வழிபட்டதொண்டு சிவபிரானை வழிபட்டதொண்டோடு வேற்றுமையின்மையின் இதுகாரணமாகச் சிவபிரான திருவடியை அடைந்தனனொரு கூறினா இவ்வாறு குருசங்கமங்களிடத்துச் சிவபிரானுக்கேபேதமாகச்செய்யும் தொண்டு சிவபிரானையே வழிபட்டதாம் எனக் அவ்வாறு குருசங்கமங்களை வழிபடாது அவமதிக்கலும் சிவபிரானை உவமதித்த பெரும்பாவமாய் முடியும்.

அப்புகிடம்களையுணர்புராணம் முற்றிற்று.

சூக திருவிருத்தம் - 1672

திருச்சிறுமபலம்.

திருநீலநக்கநாயனார்புரணம்.

பூத்த பங்கயப் பொருட்டின்மேற் பொருகய லுகளுங்
காய்த்த செந்நெயின் காடுகுழ காவிரி நாட்டுச
சாத்த மங்கையென் றுலகெலா நிகழ்வுறுந் தகைத்தால்
வாய்த்த மங்கல மறையவா முதற்பதிவனபு.

(இ-ள்) பூத்தபங்கயப்பொருட்டின்மேல்=மலர்ந்த தாமரைப்பொருட்டின்மேல்;
பொருகயலுகளும்=பொராநின்ற கயலின்கண் சஞ்சரிகும், காய்த்தசெந்நெயின்காடு
குழகாவிரிநாட்டு=காய்க்கப்பட்ட செந்நெறொகுதி குழந்த காவிரிநாட்டின்கண், வா
ய்த்தமங்கலமறையவாமுதற்பதிவனபு=சிறந்த மங்கலங்கையுடைய மறையவாகள்
வாழ்கின்ற முதன்மையான அவ்வுரிசெறபு; சாத்தமங்கையென்று=சாத்தமங்கையெ
ன்று; உலகெலாநிகழ்வுறுந்தகைத்து=எல்லா உலகமும் வழங்கும் பெருமையையுடையது.—எ-று. ஆல்-அசை.

காடென்பது மிகுதியையுணர்த்தினின்றது.

(க)

நன்மை சாலுமப பதியிடை நறுதுதன் மடவார்
மென்ம லர்த்தடம படியமற் றவருடன் விரவி
யன்ன முன்றுறை யாடுவ பாடுவ சாமம
பன்ம றைக்கிடை யுடன்பயிற் றுவபல பூவை.

(இ-ள்) நன்மைசாலுமபதியிடை=நன்மைமிக்க அவ்வுரின்கண், நறுதுதன்மட
வார்=நல்ல நெற்றியையுடைய மாதாகள், மென்மலர்த்தடம்படியம்=மிகுதுவாகிய மலர்
கையுடைய வாவியில்நீராட, மற்றவருடன்விரவி=அமமாதருடன்கலந்து, அன்னமுன்
றுறைபாடுவ=அன்னங்களும் முன்னே அததுறைகளில் நீராடுவன, பன்மறைக்கிடையு
டன்=பலவதங்கையோதும் பாபபனசசிறுவர்களுடன்; பாடுவசாமம்=தாங்கற்
சாமத்தை, பயிற்றுவபலபூவை=பலபூவைகள் தங்களைக்குப்பயிற்றுவன.—எ-று. (உ)

ஆய்ந்த மெப்பொரு ணீரென வளர்க்குமக் காபி
லேய்ந்த மூன்றுதி வளர்த்துளா ரிருபிறப பாளர்
நீடுது நல்லற நீர்மையின் வளர்க்குமத் தியை
வாய்ந்த கற்புட னன்கென வளர்ப்பர்கண் மீடவா.

(இ-ள்) ஆய்ந்தமெப்பொருள்=தெளிவான உண்மைப்பொருள்; நீரெனவ
ளர்க்குமக்காப்பில்=திருவெண்ணீரென்று வளர்க்கின்ற அவ்வுரி; இருபிறப்பாளர்=ம
றையவர்கள்; எய்ந்தமூன்றுதிவளர்த்துளார்=தமக்குரிய முத்தியை வளர்ப்பார்கள்; நீ
டுதுநல்லறநீர்மையின்=நல்லறம் கடைபோய இயல்போடு; வளர்க்குமத்தியை=வளர்க்கி
ன்ற அம்முத்தியை, வாய்ந்தகற்புடனன்கென=சிறந்த கற்புடன் நான்கென்று; வளர்ப்பா
கன்மடவார்=அம்மறையவர் மகளிகள் வளர்ப்பார்கள்.—எ-று.

விதிப்படி ஒளபாசனம் செய்தலால் மறையவர்க்குரிய முத்தி, ஒளபாசனம் செய்யும் சாயுக்காலத்தில் வேதிக்கைமெழுகல் கதையிடல் சரு பாயசமுதலியவமைத்தல் பாதுகாத்தலாகிய தொழில்களால் அவா பத்தினிகட்கு முரித்ததலின் கருபுடன்கென வளாப்பாரொன்றா. சரு வணினும் புரோடாசமெனினு மொகரும். (க)

சீல முய்த்தவத் திருமறை யோசெழு முனார்
ஞால மிக்கநான் மறைக்குலம விளக்கிய நலத்தா
ராலம் வைத்தகண் டத்தவர் தொண்டரா மன்பர்
சீல நககளு ரென்பவா நிகழுகுளா ரானா.

(இ-ள்.) சீலமுய்த்தவத்திருமறையோசெழுமுககநெறியில் தம்மைச்செலுத்திய அம்மறையவாகனவாமும், செழுமுனார்செழுமையாகிய பழைய ஊரி, ஞாலமிக்நான் மறைக்குலம்சீலவுலகத்தில மேம்பட்ட மறையவாகுலத்தை, விளக்கிய நலத்தாள் வளக்கும் நன்மையையுடையவா; ஆலமவைத்தகண்டத்தவர்ஆலாகுலத்தமறைத்த திருமிடற்றையுடைய சிவபிரானுக்கு, தொண்டராமன்பாசெழுமுககநெறியுடைய மன்பராகிய, சீலநககளுரென்பவாநிகழ்ந்துளாரானாசீலநககநாயொளபாசனம் பரிசு, ந்தார்.—எ-று. (ச)

வேத வுள்ளுறை யாவன விரிபுனல வேணி
நாதர் தமமையு மவாடி யானாயு நயநது
பாத வாசசனை புரிவதும பணிவது மென்றே
காத லாலவை யிரண்டுமே செய்கருத் துடையா.

(இ-ள்.) வேதவுள்ளுறையாவனவேதங்களிற்கடும் உட்பொருளாவன, விரி புனல்வேணிநாதர் தமமையும்கவகைநீர்பரம்பிப சடைமுடிபையுடைய சிவபிரானையும், அவாடியானாயுநயந்துஅசசிவபிரானடியானாயும் விரும்பி, பாதுவாசனைபுரிவ தும்பாதபூசைசெய்வதும், பணிவதுமென்றேவணங்குவதுமென்று, காதலாலவை யிரண்டுமேவிருப்புடை அவ்விரண்டையுமே, செய்கருத்துடையாசெய்கின்ற கரு த்தையுடையவா—எ-று. ஏ-அசை. (ங)

மெய்த்த வாகம விதிவழி வேதகா ரணனா
நித்தல் பூசனை புரிந்தெழு நியமமுஞ் செய்தே
யத்த ரணபருக கமுதுசெய் விப்பது முதலா
வெத்தி தத்தன பணிகளு மேற்றெதிரா செய்வார்.

(இ-ள்.) மெய்த்தவாகமவிதிவழிஉண்மையான சிவாகமவிதிப்படி, வேதகா ரணனாவேதத்தையருளிச்செய்த முதல்வராகிய சிவபிரானே, நித்தல்பூசனைபுரிந் தெழுமினத்தோறும் பூசித்தவரானிஹ, நியமமுஞ்செய்துநியமத்தைபுஞ் செய்து; அததரன்பருக்குஅஃதனரிச சிவபிரானடியாருக்கு, அமுதுசெய்விப்பதுமுதலாநிருவமுதுசெய்விப்பது முதலாக, எத்திறத்தனபணிகளும்எவ்விதமான தொண்டுகளையும், ஏற்றெதிர்செய்வார்மேற்கொண்டுகொண்டு செய்கின்றவர்.—எ-று. ஏ-அசை.

எத்திறத்தனபணிகளும் என்றதனால் நிருவமுதேயன்றி ஆடை உறையுள்முதலி யனவுள்கொள்க. வேதத்திற்கடும் பஞ்சமந்திரங்களுக்கும் ஆகமத்திற்கடும் பஞ்சமந்திரங்களுக்கும் பொருளொன்றதலின், அப்பொருள் வேறுபாடிண்மையுணர்ந்து தாம் செய்யும் வைதிகபூசையில் ஆகமத்திற்கடும் விசேடபூசைகளையும் அபேதமாககொ ண்டி பூசித்தனொன்பது விளக்கிய மெய்த்தவாகம விதிவழியென்றா. (சு)

ஆய செய்கையி லமருநா ளாதிரா நாளின் உயர்வு
மேய பூசனை நியதியை விதியினுள் முடித்துத்
தூய தொண்டனா தொல்லை நீடயவநதி யமாந்த
நாய னுடைய மாசசனை புரிந்திட நயந்தார.

(இ-ள்) ஆயசெய்கையிலமருநாள்=அவ்வாறு சிவபூசை அடியார்பூசை செய்
தொழுதிவருமநாளில், ஆதிநாாளின்மேயபூசையியதியை=ஒருநாள் திருவாதிராநட்
சதகிரத்தில செய்தற்குரிய ஆனமாததபூசாவிதிகளை, விதியினுள்முடித்து=முறைமை
யினுள்முடித்து, தூயதொண்டனா=தூயகுணமுடைய திருநீலநக்கநாயனார், தொல்லை
நீடயவந்தியமாந்த=பழமையான உயர்ந்த அடவந்திடெனனும் ஆலயத்தில் வீற்றிருந்த
ருளும், நாயனாடியுமாச்சனைபுரிந்திடநயந்தார=சிவபிரானையும் வழிபாடுசெய்ய விரும்
பினா.—எ-று. (எ)

உறைபு ளாகிய மனைநின்று மொருமையன் புற்ற
முறைமை யால்வரு பூசைக்கு முற்றவேண் டுவன
குறைவறங்கொண்டு மனைவியா தமமொடுங் கூட
விறைவா கோயில்வந தெபதின லெல்லையி றவத்தோ.

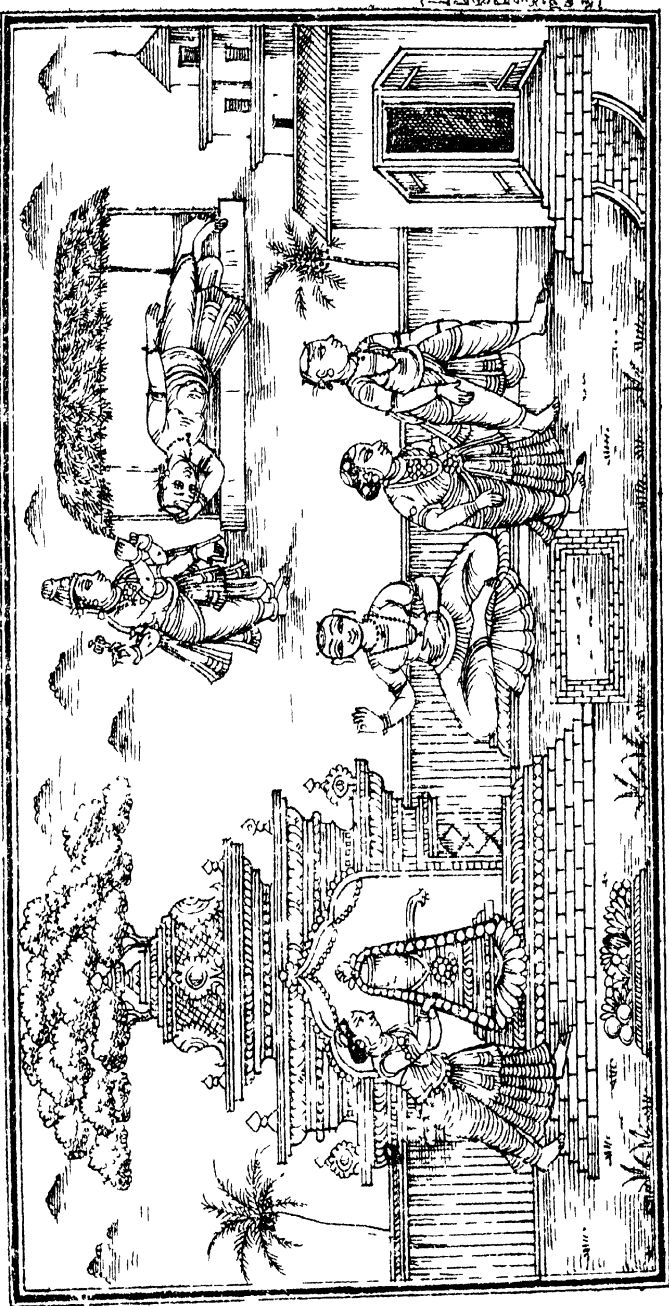
(இ-ள்) உறைபு ளாகியமனைநின்றும்=தாமிருக்கும் இடமாகிய திருமாளிகையி
னின்றும், ஒருமையன்புற்றமுறைமையாலவருபூசைக்கு=ஒருபபட்ட அன்புகாரணமா
கச்செய்கின்ற பூசைக்கு, முற்றவேண்டுவன=முற்றும் வேண்டியபொருள்களை, குறை
வறங்கொண்டு=குறைவிலலாமல் எடுத்துக்கொண்டு, மனைவியாதமமொடுங்கூட=
தமது பத்தினியாரோடுகூட, இறைவாகோயில்வந்தெய்தினா=சிவபிரான வீற்றிருந்த
ருளும் அயவந்தியெனனும் ஆலயத்தையடைந்தார, எல்லையிறவத்தோ=அளவுபடாத
தவத்தையுடைய திருநீலநக்கநாயனா.—எ-று. (அ)

அணைய வநதுபுக கயவநதி மேளிய வழுதின மெய்
றுணைம லாககழ ரொழுதுபூ சனைசெய்த தொடங்கி
யிணைய சிந்தநகு வேண்டுவ மனைவியா ரேந்த
வுணர்வு மிககவ ருயர்ந்தவாச் சனை முறை புய்ததார.

(இ-ள்) அணையவந்துபுகு=திருக்கோயிலின சமீபமாகவந்து உள்ளேபுகுந்து,
அயவந்திமேலிய வழுதின=அயவநதி என்னும் ஆலயத்தில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான
து, துணைமலாககழரொழுது=இரண்டொமளாமலாபோலும் திருவடிகளை வணங்கி, பூ
சனைசெய்ததொடங்கி=ஆராதனைசெய்யத்தொடங்கி, இணையநின்றங்கு=அருகிலின்று
அவ்விடத்திற்கு, வேண்டுவமனைவியாரேந்த=வேண்டிய உபகரணங்களை மனைவியா
ரெடுத்துக்கொடுக்க, உணர்வுமிககவா=அறிவினமிகக் திருநீலநக்கநாயனா, உயர்ந்தவ
ாச்சனைமுறையுத்தார்=மேலான பூசையை விதிப்படிசெய்தார —எ-று (க)

மாபாடு பூசனை நிரம்பியு மன்பினு னிரம்பார் தருந்தி
மாடு குழிப்புடை வலங்கொண்டு வணங்கிமுன் வழுத்தித்
தேடுமாமைப பொருளினைத் தெளிவுற நோக்கி
நாடு மருசெழுத் துணர்வுற வீந்ததுமுன னவினார.

(இ-ள்) நீடுபூசனைநிரம்பியும்=மிக்க சிவபூசை விதிப்படி முற்றச்செய்தும், அன
பினுநிரம்பார=தம் அன்புமுறையாதவராய், மாடுகுழிப்புடைவலங்கொண்டு=அவ்வால
யத்தின் அருகிற்குமுந்த பிராகாரத்தை வலமாகவந்து, வணங்கிமுனவழுத்தி=தொழுது



திரு. திருவருங்குடி அய்யா.

திருமுன்றின்று துதித்தது, தேவிமாமறைப்பொருளினே—அறிஞர்களால் தேடப்படும் பெரிய வேதப்பொருளாகிய சிவபிரானை, தெளிவுறவேகுகி—தெளிவாகத் தம் உள்ளத்தாக கருதிக் கொண்டு, எல்லாஞ்செழுத்தானாவற்ற—ஆராயும் திருவைச்செழுத்து உணர்விலே பொருந்த; இருதமுன்னவின்னா—திருமுன்னிருந்து நிதினா—எ-று. (க0)

தொலைவில் செப்தவத தொண்டனா நருதிய முத்தலங் கலையி னுண்மையா மெழுத்தஞ்ங் கணிகின்ற கலை நிலையி னினறுமுன் வழவிட நீண்டபொன் மேருச் சிவியி னாதரு மேனிமேல் விழுக்கதோ சிலம்பி.

(இ-ள்) தொலைவில் செப்தவத தொண்டனா—அழிவில்லாத தவத்தைச் செய்த திருநீலக்கநாயனா, சுருதியே முதலங்கலையினுண்மையாம—வேதமுதலாகிய கலைஞர் வகன்ற உண்மைப்பொருளாகிய, எழுத்துக்கணிகின்ற கலை—திருவைச் செழுத்தையும் செபிக்குமபொழுது; நிலையினறுமுன்வழவிட—தான் நிற்கும் இடத்தினின்றும் முன்னே வழவுகலால், நீண்டபொன்மேருச்சிலையினா திருமேனிமேல் நீண்ட பொன்மயமாகிய மேருவில்லையுடைய சிவபிரானது திருமேனியிடத்து, விழுந்த தோசிலம்பி—ஓர் சிலம்பிப்பூச்சி விழுந்தது.—எ-று. (கக)

விழுந்த போதிலங் கயனின்று மனைவியா வினாவுற
மொழந்த வாசமோ டிளங்குழ வியிவிழுந் சிலம்பி
யொழிந்து நீங்கிட னுதிமுன் றுமிப்பவா போலா
பொழிந்த வன்பினு னுதிமேற றுமித்தனா போக.

(இ-ள்) விழுந்த போதிலங் கயனின்று மனைவியா வினாவுற—அவ்வாலயத்தில் அருகேநின்ற அவாமனைவியா வினாந்து, எழுத்தவசமோடு—தம் உள்ளத்திதத்த பயத்தோடு, இங்குமுலியிலவிழுந் சிலம்பி—சிறிய குழந்தையில் விழுக்கின்ற தாற்பூச்சியின் விடமானது, ஒழிந்து நீங்கிடவுகி—அககுழந்தையை விட்டுநீங்க வாயினால் ஊதி, முன்னுமிப்பவாபோல—முன்னே வாய்நீர் உமிழ்பவாபோல, பொழிந்தவையினால்—மேற்பட்ட அனபுகாரணமாக, ஊதிமேறும்மித்தனாபோக—வாயினால் ஊதித் திருமேனியில் வாய்நீர் உமிழத்தார அவ்விடம்போகும்படி.—எ-று. (க)

பதைத்த செய்கையான் மனைவியா முற்செயப் பாதஞ்
சிறைக்கு மாதவத திருமறை யவாகண்டு தவகண்
புதைத்து மறந்து செய்ததென பொறியிலா யென்னச்
சுதைச்சி லம்பிமேல் விழ்வுதித துமித்தன னென்றா.

(இ-ள்) பதைத்தசெய்கையால்—தம் உள்ளத்துப் பதைப்புக்காரணமாகச் செய்த செய்கையால், மனைவியாமுற்செய=மனைவியா முன்னே இவ்வாறுசெய்ய, பந்தர்சிறைத்தத=தம்பாசத்தைக்கெடுக்கும், மாதவத்திருமறையவாகண்டு—பெரிய தவத்தையுடைய திருநீலக்கநாயனா பாதது, தவகண்புதைத்து—தம்முடைய கண்களை மூடிக்கொண்டு, மறந்துசெய்ததென்பொறியிலாபென்ன—இவ்வாறு செய்ததென அறிவிலாதவளே என்றுசொல்ல; சுதைச்சிலம்பிமேலவிழ—வெண்சிலம்பியானது திருமேனியில் விழ, ஊதித்துமித்தனென்றா—அதனால் ஊதித்துமித்தனென்று சொன்னார்—எ-று.

மனைவியாசெய்த வன்பினை மனத்தினிற் கொள்ளா
புனைபு னாமணி மாபாதம் பூசனைத் திறத்தி
வினைய செய்கையிங் கணுகித் தாமென வெண்ணு
நினைவி னுலவா தமமைவிட் டகன்றிட நீப்பா

(இ-ள்.) மனைவியார்செய்தவன்பினை = தம்மனைவியார் சிலம்பி கொப்புளம் கொள்ளாதிருக்குமென்று ஊதித்துமிந்த அன்பை; மனத்தினிற்கொள்ளார் = தம் திருவுள்ளத்திற்கொள்ளாதவராய், புண்புதூன்மணிமாபர் = பூணூலணிந்த அழகியமாற்பையுடைய திருநீலநக்கநாயனார்; தம்பூசனைதிறத்தில் = தாம்செய்யும் பூசையில; இனையசெய்கையில்கணுசிதமாமென = இவ்வாறிவாசெய்த செய்கை இங்கே உசிதமாகாதிருக்குமென்று, எண்ணுநீனைவினால் = கருதுகின்ற நீனைவினையுடையவராய், அவாதம்மைவிட்டகனறிட நீப்பார் = அம்மனைவியாரா தம்மைவிட்டு நீங்கும்படி விலக குவாராயினா. — ஏ-று. (கச)

மின்னெடுஞ்சடை விமலர்மேல் விழுந்த நூற் சிலம்பி

தன்னை வேறொரு பரிசிதற் றவிர்ப்பது தவிர

முன்ன ணைந்துவந தூதிவாய் நீர்ப்பட முயன்ற

யுனை யானினித் துறநதன னிங்கென வுரைத்தார்.

(இ-ள்.) மின்னெடுஞ்சடைவிமலாமேல் = மின்போலும் நீண்ட சடைமுடியையுடைய சிவபிரான் திருமேனியில்; விழுந்தநூற்சிலம்பிதன்னை = தவறிவிழுந்த நூற்சிலம்பியை, வேறொருபரிசிதற்றவிர்ப்பதுதவிர = வேறொவகையால் விலக்கிவிடவதல்லாமல்; முன்னணைந்துவந்தூதிவாய் நீர்ப்பட முயன்றாய் = திருமேனியில் வாய்நீர் துமியவுஞ்செய்தாய், உனையானினித் துறந்தனனிகெனவுரைத்தாரா = இங்கே உன்னை யான் இனிமேல் துறந்துவிட்டேனென்று சொன்னா. — ஏ-று. (கசு)

மற்ற வேலையிற கதிரவன் மலைமிசை மறைநதா

ஊற்ற வேவலின் மனைவியா ரொருவழி நீங்க

முற்ற வேண்டுவ பழுதுதீர் பூசனை முடிததுக்

கற்றை வேணியா தொண்டருங் கடிமனை புருத்தார்.

(இ-ள்.) மற்றவேலையிறகதிரவன்மலைமிசைமறைந்தானா = அச்சமயத்தில சூரியன் அத்தமலையின்கண் மறைந்தான, உற்றவேவலின் = கணவனானோவலின்படி, மனைவியாரொருவழிநீங்க = மனைவியாரா ஒருவழியே மறைவாக ஒதுங்கிநீங்க; முற்றவேண்டுவ = குறைவற்செய்யவேண்டிய; பழுதுபூசனைமுடிதது = பிரயங்கித்த பூசையைச்செய்து முடித்து, கற்றைவேணியாராதொண்டரும = கூட்டமாகிய சடைமுடிமையுடைய சிவபிரான் தொண்டரான திருநீலநக்கநாயனாரும், கடிமனைபுருத்தாரா = காப்பமைந்த தம் திருமாளிகைக்கெழுந்தருவினார். — ஏ-று. (கசு)

அஞ்ச முள்ளமோ டவர்மருங் கணைவுற மாட்டாரா

நஞ்ச முண்டவா கோயிலி னாவகையா ரிருந்தாரா

செஞ்சொ னுனமறைத திருநீல நககந்தா மிரவு

பஞ்சின் மெல்லணைப பள்ளிபிற பள்ளிகொள கின்றாரா.

(இ-ள்.) அஞ்சமுள்ளமோடு = அச்சம விளைத்தந்தேதுவான உள்ளத்தோடு, அவர் மருங்கணைவுறமாட்டாரா = தவகணவனிருக்குமிடத்துச் சேரமாட்டாதவராய், நஞ்சமுண்டவாகோயிலில் = ஆலாகலத்தை யமுதுசெய்தருளிய சிவபிரான் திருக்கோயிலில்; நவகையாரிருந்தார் = திருநீலநக்கநாயனா மனைவியாரிருந்தாரா; செஞ்சொனும்மறைத்திருநீலநககந்தாம் = செப்பமான சொற்களையுடைய நான்குவேதநகையுணர்ந்த திருநீலநக்கநாயனார், இரவுபஞ்சின்மெல்லணைப்பள்ளியில் = அன்றிரவு பஞ்சாலமைத்த மிருதுவான மெத்தையோடுகூடிய சயனத்தில்; பள்ளிகொள்கின்றாரா = நித்திரைசெய்கின்றாரா (கசு)

பள்ளி கொள்பொழு தயவந்திப பரமர்தாங் கனவில்
வெள்ள நீர்ச்சடை யொடுகின்று மேனியைக் காட்டி
யுள்ளம் வைத்தெம்மை யூகிமுன றுமிந்தபா லொழிபக்
கொள்ளு மிப்புகு சிலம்பியின் கொப்புளென் றருள்.

(இ-ள்) பள்ளிகொள்பொழுது=அவாதுயிலுறுவகால், அயவந்திபபரமர்தாம்=அயவந்தியில் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரான், கனவிலவெள்ளநீர்ச்சடையொடுகின்று=அவர்கனவில் பெருகுகின்ற கங்கைநீரையுடைய சடைமூடியோடு வெளிப்பட்டு, மேனியைக்காட்டி=தம திருமேனியை அவாகுக்காட்டி, உள்ளம்வைத்தெம்மையூகி=உண்மையான் எமமிடத்தனுபுசெய்தெம்மையூகி, முனறுமிந்தபாலொழிய=முன்னே உமிந்த பகுதிதவிர; இப்புறம்=ஊதிததுமியாதபுறம், சிலம்பியின்கொப்புள்கொள்ளுமென்றருள்=சிலந்திப்புச்சியின கொப்புளமுண்டாயிருக்கிறதென் றருளிச்செய்ய —எ-று.)

கண்ட வபபெருங் கனவினை நனவெனக் கருதி
கொண்ட வச்சமோ டஞ்சலி குவித்துடன் விழித்துத்
தொண்ட னாதொழு தாடி னா பாடினா துதித்தா
ரணடர் நாயகா கருளையே போற்றினி னறமுதார.

(இ-ள்) கண்டவபபெருங்கனவினை=தாங்கண்ட அபபெரிய சொப்பனத்தை; நனவெனக்கருதி=சாககிரமெனுகருதி, கொண்டவச்சமோடு=தம உளத்துகித்த பயத்தோடு, அஞ்சலிகுவித்துடன்விழித்து=கைகளை அஞ்சலியாககுவித்து உடனே துயில் நீங்கி, தொண்டனாதொழுதாடி. னா=திருநீலநக்கராயனா தொழுதுகொண்டு ஆனந்தகூத்தாடி. னா, பாடி. னாதுதித்தா = பாடல்களைப்பாடி. னா தோத்திரஞ்செய்தார்; அண்டநாயகாகருளையே=சிவபிரானது திருவருளையே, போற்றினி னறமுதார்=வியத்த நின்றுமுதார்.—எ-று. (கக)

போது போயிருள் புலர்ந்திடக் கோயிலுட் புகுந்தா
ராதி நாயக ரயவந்தி யமாந்தவங் கணாதம்
பாத மூலங்கள் பணிந்துவிழந் தெழுந்தமுன் பரவி
மாத ரானாயுங் கொண்டுதம் மனையின் மீண் டணைந்தார.

(இ-ள்.) போதுபோயிருள்புலர்ந்திட=இரவுநிகழைக்கறைகாலம்வர, கோயிலுட்புகுந்தார்=திருக்கோயிலுட்புகுந்து, ஆநிராயகா=முத்தகடவுளாயி; அயவந்தியம்ர்ந்தவங்கணாதம்=அயவந்தியின்கண் வீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானுடைய; பாதமூலங்கன்பணிந்துவிழ்ந்து=திருவடிகளைவணங்கி; ஏழுந்தமுன்பரவி=ஏழாநின்ற திருமுன்னேநின்ற துதித்து, மாதரானாயுங்கொண்டு=தம்மனைவியாராயும் அழைத்துக்கொண்டு; தம்மனையின்மீண்டணைந்தார்=தம் திருமானைக்கு மறபடியும் வந்தார்.—எ-று.

பின்பு முன்னையிற் பெருகிய மகிழ்ச்சிவந் தெய்த
பின்பு றுத்திறத் தெல்லையில் சூசனை யியற்றி
பன்பு மேம்படு மடியவர் மிகவனை வார்கரு
முன்பு போலவர் வேண்டுவ விருப்புடன் முடிப்பார்.

(இ-ள்.) பின்புமுன்னையிற்பெருகிய=அதன்மேல் முன்னையிலும் அதிகமான; மகிழ்ச்சிவந்தெய்த=மகிழ்ச்சி தம்மை வந்தடைய; இன்புறுத்திறத்து=இன்பமுண்டாருங்

ழியால், எல்லையில் பூசனையியற்றி—அயவந்திராதர்க்கு விரிவான விசேடபூசைகளைச் செய்து, அன்புமேம்பெடியவர்—அன்பால் மிக அடியவர்களாய், மிகவீணவார்க்கு—தம் மனையின்கண் கூட்டமாய் வருகின்றவர்க்கு, முன்புபோலவாயேனென—முன்போல அவர்க்குவேண்டிய திருவமுது முதலியவைகளை, விருப்புடன்முடிபபார்—பெருவிருப்போடு முடிப்பாராயினா.—எறு. (உக)

அன்ன தன்மையி லமர்ந்தனி தொழுகுமர் னாளின்
மன்னு பூநதராய் வருமறைப பிள்ளையாரா பெருமை
பன்னி வையகம போற்றிட மற்றவா பாதரு
செனனி வைத்துடன் சேர்வுறும விருப்பினிற் சிறந்தார்.

(இ-ள்.) அன்னதன்மையில்—அவா அவ்வாறான நிலைமையில், அமர்ந்தினிதொழுகுமர்நாளில்—விரும்பி இனிதாகச் செய்துவரும்நாளில், மன்னுபூநதராய்வரும்—நிலைபெற்ற கோழியில் அவதரித்த; மறைப்பிள்ளையார்பெருமை—மறைஞானத்தைபுணர்ந்த ஆளுடையபிள்ளையாரா பெருமையை; பன்னிவையகம்போற்றிட = எடுத்துச்சொல்லி உலகத்தார் துதிக்க, மற்றவர்பாதம்—அப்பிள்ளையாரது திருவடிகளை; செனனிவைத்துடன்சேர்வுறும்—சிரிசுமீது குழுககொண்டு உடனே அவரைத் தரிசிக்கவேண்டுமென்னும், விருப்பினிற்சிறந்தார்—பெருவிருப்புடையவராயிருந்தார் —எறு. (உஉ)

பண்பு மேம்படு நிலைமையாரா பயிலுமப் பருவ
மண்பெருந்தவப் பயன்பெற மருவுமப் பதிகள்
3 விண்பி நங்குநீர் வேணியார் தமைத்தொழுவண்ணவார்
சண்பை மன்னருஞ் சாத்தமன கையிலவந்து சார்ந்தார்.

(இ-ள்.) பண்புமேம்படுநிலைமையார—பத்தியிலுயர்ந்த நிலைமையையுடையநாயனார்; பயிலுமபருவம்—அவ்வாறொழுகிவரும்நாளில்; மண்பெருந்தவப்பயன்பெற—நிலவுலகத்தாரா தாம்செய்தபெரிய தவப்பயனை யடைதற்கேதுவாக, மருவுமப்பதி+ள்—கலைபெற்றிருக்கும் அத்திருப்பதிகளில் வீற்றிருந்தருளும்; விண்பிநங்குநீர்வேணியாரா தமைத்தொழுவண்ணவார்—கங்கைநதியைத்தரித்த சடைமுடியையுடைய சிவபிரானை வணங்க அணுகின்றவராய், சண்பைமன்னரும்—ஆளுடையபிள்ளையாரும், சாத்தமன்கையிலவந்துசார்ந்தார்—திருச்சாத்தமன்கையில் எழுந்தருளினா.—எறு. (உரு)

நீடு சீர்த்திரு நீலகண்டப்பெரும பாணா 3
தோடு லாங்குழல்விறலியா ருடன்வரத் தொண்டர்
2 கூடு மப்பெருவ குழாததோடும் புகலியா பெருமான்
மாடு வந்தமை கேட்டுள மகிழ்நீல நககா.

(இ-ள்.) நீடுசீர்த்திருநீலகண்டப்பெரும்புராணா—மிக்க புகழினையுடைய திருநீலகண்டயாழ்ப்பாணா, தோடுலாங்குழல்விறலியாருடன்வர—மலர்களை முடித்த கூந்தலையுடைய விறலியாரோடுவர, தொண்டர்கூடுமப்பெருங்குழாததோடும்—அடியார்கள் திரண்ட பெரிய திருக்கூட்டத்தோடும், புகலியார்பெருமான்மாவெந்தமைகேட்டு—ஆளுடையபிள்ளையாரா தம்முருக்குச் சமீபமாக எழுந்தருளியதைக்கேட்டு; உளமகிழ்நீலநககா—திருவுள்ளமகிழ்ச்சியடைந்த திருநீலநககரையனா.—எறு. (உச)

கேட்ட வப்பொழு தேபெரு மகிழ்ச்சியிற் கிளர்ந்து
தோட்ட லங்கலுங் கொடிகளும் புனைந்துதோ ரணங்க
ணுட்டி நீண்டைக் காவண மிட்டுநீர் சுற்றத்
திட்ட முங்கொடு தாமுமுன் பெதிர்கொள வெழுந்தார்.

(இ-ள்.) கேட்டவப்பொழுதே ஆளுடையபின்னையார் வரவைத்தாங்கேட்ட வுடன்; பெருமகிழ்ச்சியிற்றினாந்து மிக்கமகிழ்ச்சியினோங்கி, தோட்டலங்கலங்கொழுகளும்புனைந்து இத்தகனோடுகடிய மலர்மாலைகளையும் கொழுகளையும் அவங்கரித்து, தோரணங்கண்டி தோரணங்களை நினாத்து; நீண்டக்காவனமிட்டு நீண்டகடைப்பந்தருமிட்டு, நம்சுற்றத்திட்டமுங்கொடு கல்லஉறவினரது குழாத்தையும் அழைத்துக்கொண்டு, தாமமுன்பெகுகொளவெழுதார தாமம் முன்னே எதிர்கொள்ளும் படி எழுந்துசென்றா —எ-று.

இவ்விரண்டுவ குளகம்

(உரு).

சென்று பின்னையா ரொழந்தருளுந் திருக்கூட்ட
மொன்றி யங்கெதி கொண்டுதங் களிப்பினு லொருவா
றன்றி யாடியும் பாடியுந் தொழுதெழுந் தணைவா
பொன்ற யங்குநீண் மனையிடை யுடனகொண்டு புக்கார்.

(இ-ள்.) சென்றுபின்னையாரொழந்தருளுந்திருக்கூட்டமொன்றி எதிர்சென்று ஆளுடையபின்னையாரொழந்தருளும் திருக்கூட்டத்தைசேர்ந்து பின்னையாரா, அவகெதி கொண்டு அவகே எதிர்கொண்டு, தங்களிப்பினால் தம்முடைய மனமகிழ்ச்சியினால்; ஒருவாறன்றி பலமுறையும், ஆடியும்பாடியுந் தொழுந்தெழுந்தணைவா ஆழக்கொண்டும் பாடிக்கொண்டும் வணங்கி எழுந்துசெல்கின்றவராய்; பொன்றப்பங்குநீண்மனையிடை அமுதுவிளங்கும் விசாலமான தம் திருமாளிகையில், உடன்கொண்டபுகாரா அழைத்துக்கொண்டு புகுந்தார் —எ-று.

(உரு).

பின்னையா ரொழந் தருளிய பெருமைக்குத் தக்க
வெள்ள மாகிய வடியவா கூட்டமும விருமப
வுள்ள மாதர வோங்கிட வோங்குநீ காழி
வள்ள லானாததம் மனையிடை யமுதுசெய் வித்தார்.

(இ-ள்.) பின்னையாரொழந்தருளியபெருமைக்குத்தக்க ஆளுடைய பின்னையார்க் தம் திருமாளிகைகெழுந்தருளிய சிறப்பிற்குத்தக்க, வெள்ளமாகியவடியவாக்கூட்டமும விருமப திரண்ட அடியாரகுழாங்களும் விருமபும்படி, உள்ளமாதரவோங்கிட தம் உள்ளத்தில்பெருவீரப்பானது வனர; ஒங்குகாழிவள்ளலாரை உயர்த்த சீகாழித் தலைவராய் ஆளுடையபின்னையாரா, தம்மனையிடையமுதுசெய்வித்தார தந்திருமாளிகையினிடத்தித் திருவமுதுசெய்வித்தார்.—எ-று.

(உரு)

அமுது செய்தபின் பகலவன் கருங்கட லணையக்
குமுத வாவியிற் குளிர்த்திக் கதிர்ணை போழ்தி
விமய மங்கைதன் திருமுலை யமுதுண்டார்நிரவு
தமுது சோமனைத் தங்கிட வேண்டுவ சமைத்தார.

(இ-ள்.) அமுதுசெய்தபின் திருவமுதுசெய்தபின்பு; பகலவன்கருங்கடலணையம் குளிரயன்கரியமேற்றிசைக கடலையடைய, குமுதவாவியிறகுளிர்த்திக்கதிர்ணைபோழ்தில் ஆம்பல்மலர்களையுடைய வாவிகளில குளிர்த்த சந்திரிகை எறிக்கும்பொழுது, இமயமங்கைதன்றிருமுலையமுதுண்டார் பாவதியாருடைய திருமுலைப்பாலை யமுது செய்தருளிய ஆளுடையபின்னையார்; இரவுதமுதுசோமனைத் தங்கிடவேண்டுவசமைத்தார் அன்றிரவு தம்முடைய திருமாளிகையில் வசிக்கும்படி. வேண்டிய உபகரணங்களைமைத்தார்.—எ-று.

வேண்டுகின்றது இரவில் அமுதுசெய்தற்குரிய திருவமுதுமுதலியனவும் திரு
கூட்டத்தார்க்கு உறையுள்முதலியனவும் எனக. (உஅ)

சில மெய்தகிருத் தொண்டரோ டமுதுசெய் தருளி
 1⁶ 2¹ 3¹ 4¹ 5¹ 6¹ 7¹ 8¹ 9¹ 10¹ 11¹ 12¹ 13¹ 14¹ 15¹ 16¹ 17¹ 18¹ 19¹ 20¹ 21¹ 22¹ 23¹ 24¹ 25¹ 26¹ 27¹ 28¹ 29¹ 30¹ 31¹ 32¹ 33¹ 34¹ 35¹ 36¹ 37¹ 38¹ 39¹ 40¹ 41¹ 42¹ 43¹ 44¹ 45¹ 46¹ 47¹ 48¹ 49¹ 50¹ 51¹ 52¹ 53¹ 54¹ 55¹ 56¹ 57¹ 58¹ 59¹ 60¹ 61¹ 62¹ 63¹ 64¹ 65¹ 66¹ 67¹ 68¹ 69¹ 70¹ 71¹ 72¹ 73¹ 74¹ 75¹ 76¹ 77¹ 78¹ 79¹ 80¹ 81¹ 82¹ 83¹ 84¹ 85¹ 86¹ 87¹ 88¹ 89¹ 90¹ 91¹ 92¹ 93¹ 94¹ 95¹ 96¹ 97¹ 98¹ 99¹ 100¹ 101¹ 102¹ 103¹ 104¹ 105¹ 106¹ 107¹ 108¹ 109¹ 110¹ 111¹ 112¹ 113¹ 114¹ 115¹ 116¹ 117¹ 118¹ 119¹ 120¹ 121¹ 122¹ 123¹ 124¹ 125¹ 126¹ 127¹ 128¹ 129¹ 130¹ 131¹ 132¹ 133¹ 134¹ 135¹ 136¹ 137¹ 138¹ 139¹ 140¹ 141¹ 142¹ 143¹ 144¹ 145¹ 146¹ 147¹ 148¹ 149¹ 150¹ 151¹ 152¹ 153¹ 154¹ 155¹ 156¹ 157¹ 158¹ 159¹ 160¹ 161¹ 162¹ 163¹ 164¹ 165¹ 166¹ 167¹ 168¹ 169¹ 170¹ 171¹ 172¹ 173¹ 174¹ 175¹ 176¹ 177¹ 178¹ 179¹ 180¹ 181¹ 182¹ 183¹ 184¹ 185¹ 186¹ 187¹ 188¹ 189¹ 190¹ 191¹ 192¹ 193¹ 194¹ 195¹ 196¹ 197¹ 198¹ 199¹ 200¹ 201¹ 202¹ 203¹ 204¹ 205¹ 206¹ 207¹ 208¹ 209¹ 210¹ 211¹ 212¹ 213¹ 214¹ 215¹ 216¹ 217¹ 218¹ 219¹ 220¹ 221¹ 222¹ 223¹ 224¹ 225¹ 226¹ 227¹ 228¹ 229¹ 230¹ 231¹ 232¹ 233¹ 234¹ 235¹ 236¹ 237¹ 238¹ 239¹ 240¹ 241¹ 242¹ 243¹ 244¹ 245¹ 246¹ 247¹ 248¹ 249¹ 250¹ 251¹ 252¹ 253¹ 254¹ 255¹ 256¹ 257¹ 258¹ 259¹ 260¹ 261¹ 262¹ 263¹ 264¹ 265¹ 266¹ 267¹ 268¹ 269¹ 270¹ 271¹ 272¹ 273¹ 274¹ 275¹ 276¹ 277¹ 278¹ 279¹ 280¹ 281¹ 282¹ 283¹ 284¹ 285¹ 286¹ 287¹ 288¹ 289¹ 290¹ 291¹ 292¹ 293¹ 294¹ 295¹ 296¹ 297¹ 298¹ 299¹ 300¹ 301¹ 302¹ 303¹ 304¹ 305¹ 306¹ 307¹ 308¹ 309¹ 310¹ 311¹ 312¹ 313¹ 314¹ 315¹ 316¹ 317¹ 318¹ 319¹ 320¹ 321¹ 322¹ 323¹ 324¹ 325¹ 326¹ 327¹ 328¹ 329¹ 330¹ 331¹ 332¹ 333¹ 334¹ 335¹ 336¹ 337¹ 338¹ 339¹ 340¹ 341¹ 342¹ 343¹ 344¹ 345¹ 346¹ 347¹ 348¹ 349¹ 350¹ 351¹ 352¹ 353¹ 354¹ 355¹ 356¹ 357¹ 358¹ 359¹ 360¹ 361¹ 362¹ 363¹ 364¹ 365¹ 366¹ 367¹ 368¹ 369¹ 370¹ 371¹ 372¹ 373¹ 374¹ 375¹ 376¹ 377¹ 378¹ 379¹ 380<

(இங்) சேலமெய்த் திருத்தொண்டரோடு ஒழுக்கமமைந்த மெய்யடியார்கள் ஸ்ரீ அமுதுசெய்தருளி—பிள்ளையார திருவமுதுசெய்தருளி, ஞாலமிககிடந்தபுதியுடனம் பூர்நண்ணுங்காலம்—உலகமோங்கும்படி உமாதேவியாரோடு தோணியப்பாவெளிபப டும் பரிபாககாலம், முற்பெறவழுதவரழைத்திட—முன்னுண்டாக அதனால் அமுத ஆரு டையபிள்ளையா திருநீலநக நாயனாரை அழைக்க; கடிதூவிலுக்களாவந்து—திருநீலந க்கநாயனா வினாந்துசென்று; அடிபணித்துமுன்னின்றா—பிள்ளையா திருவடிகளில் வணங்கித் திருமுன்னேநின்றா.—ஏ-மு. (உக)

நின்ற வன்பரை நீலகண் டப்பெரும பாண

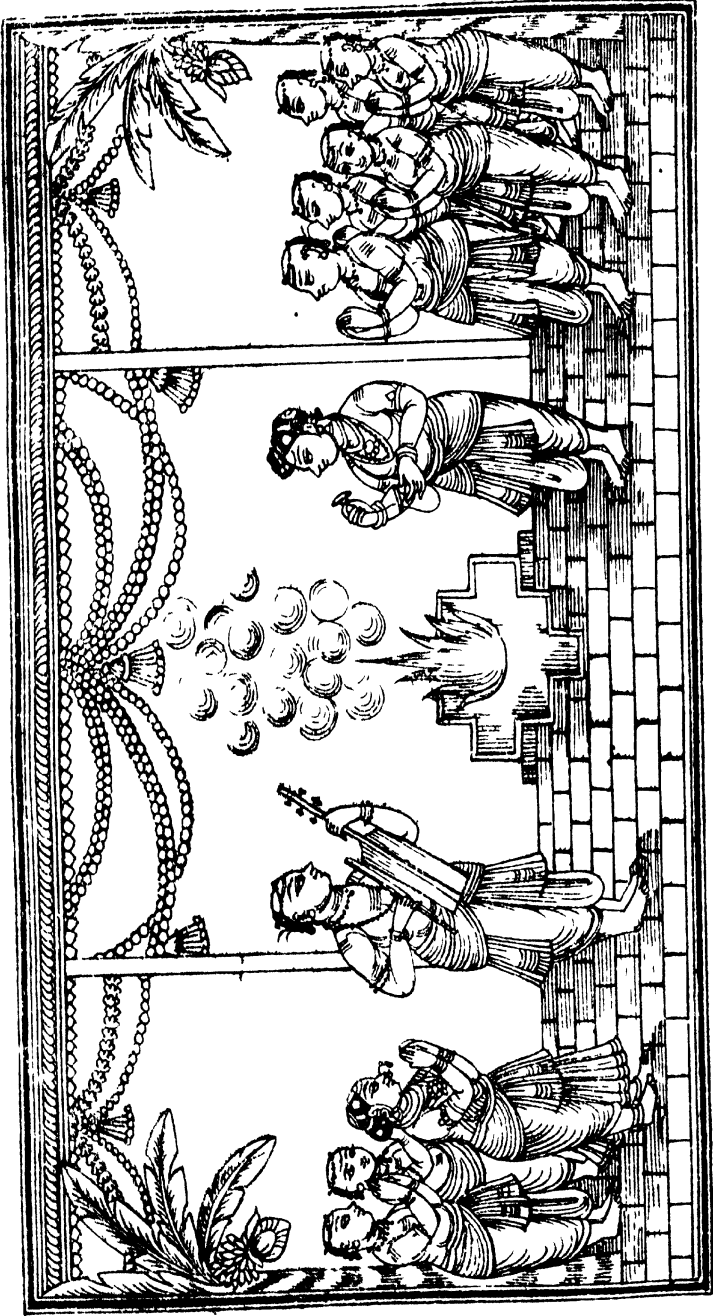
இன்று தங்குவோ கிடங்கொடுத் தருளுவி றென்ன தீண்டித் தீர்த்துக் கொடுத்தேன்.
நன்று மின்புற்று⁵டுமனை வேதியின் பாங்காச்
சென்று⁶ மறவாக கிடங்கொடுத் தாராது மறையோர்.

(இ-ள்.) நின்மவன்பாரா—நின்ற திருநீலநகநாயனாரைநோக்கி, நீலகண்டப் பெரும்பாணர்—திருநீலகண்டயாழ்ப்பாணர், இன்றுதவகவோரிடங்கொடுத்தருளவீடொன்ன—இன்றிரவு வசிக்கும்படி ஓரிடங்கொடுத்தருளவீடொன்றருளிச்செய்ய, நன்முயின் புற்ற—மிகவும் மகிழ்ந்தது, நடுமீனவேதியின்பாவகாச்செனது—தாம ஒன்பாசனம்செய்யும் நடுமீனயின் கணுள்ள வேதியினருகில் அழைத்துக்கொண்டுபோய், மற்றவர்க்கிடங் கொடுத்தாராகிரும்மையோர்—திருநீலகண்டயாழ்ப்பாணருக்கு இடங்கொடுத்தார் திருநீலகண்டயாழ்ப்பாணர்.—ஏ-று. (௬௦)

ஆங்கு வேதியி லுறதசெந் தீவ்லரு சுழிவுந்
 ரோங்கி முனையி லொருபடித் தனறியே யொளிரத
 தாங்கு ஞாலவர் மகிழ்வுநச் சீகோடயாழ்த் தலைவா
 பாங்கு பாணியா ருடன்கு ளாற்பள்ளி கொண்டார்.

(இ-ன்.) ஆங்குவேதியிலுள்ளதென்றது—அவ்விடத்து ஒன்பாசனவேதிகையில் நீங்கா மலிருக்கும் திக்கடவுள், வலஞ்சுழிவற்றோங்கி—வலஞ்சுழித்தெழுந்து, முண்ணையிலொ ருப்படித்தன்றியெயொளிக—முண்ணையினு மதிகமதிகமாக வின்னக; தாங்குதூலவர்மகிழ் வுற—அதனால் திருநீலக்கடாயனார் மகிழ்ச்சியடைய, சகோடயாழ்த்தலைவர்—சகோட யாழையுடைய திருநீலகண்டயாழ்ப்பாணர்; பாங்குபாணியாருடன்—அவ்வேதிமரு திருவிறவியாரோடு; அருளாற்பள்ளிகொண்டார்—சிவபிரான் திருவருளிற்ற பள்ளி கொண்டருளினார்.—எ-று.

அருளாமுன்னிட்டவர்க்குத்தாயில் அருளிநகல்பாடதலில் அருளாந்பள்ளிகொண்டார் என்றார். வேதி—ஓமகுண்டம், ஈண்டுக்கோடயாமென்றது பாஸையாதிந் பகுப்பேயாம். எண்ண? திறனில் யாழாகிய செய்தியைக்கிப்பாலை—குறிஞ்சி—மருதம்—மூல்—மேயென யாழ் காண்பும் காற்பெரும்பண்ணென்பர். பாஸையாழை இருபத்தொரு காரம் புண்டய பேரியாமென்றும், குறிஞ்சிபாழைப் பத்தொன்பதுகாரம்புண்டய மகரயாழை,



திருத்திலக்கரத்திருமாளிகைகளுக்கம்புத்தொழுந்தருளினது.

ன்றும், மருதயாழைப் பதினாறு நரம்புடைய சகோடயாமென்றும், மூலையாழை *ஊழை
ரம்புடைய செவகோட்டியாமென்றும் நெய்தல்யாழை யடக்கித் கருவிவகையால் நால் வ
கையாமென்பா. இவை இவ்வாறாதல் “ஒன்றோடிருபதுமொன்பதும் பத்துடனே, நின்
ற பதினாறு பின்னேமும்-குன்றாத, நால்வகையாழிறகு நன்னரம்பு சொன்னுமையே
மேல்வகைய தூலோர்வதி” என்னும் செய்யுளானும், “நிறைந்தநரம்பு நிகழும் பண்ணெ
னல் குறைந்தநரம்பு திறமெனக்கொள்ப” என்னும் பிங்கலத்தைச் சூசகிரத்தானும் பெ
ற்றும், இதனால் பாலைமுதலிய இந்நானுகுயாழுமேதனித்தனி பண்ணெனதும், ஒன்றற்
கொன்று குறைநரம்புடையையின் பாலையல்லாதமூன்றும் திறமெனதும், அதுவேமகர
யாழ்-ச* காதயாழ்-செவ்கோட்டியாமென்றும் கொள்ளக்கிடந்தமையின் பாலையாமென
னும் பேரியாழினிறிற் சகோடயாமென்பது திண்ணம். இன்னும் இந்நூலாசிரியரும்
திருநீலகண்ட யாழ்ப்பாணநாயனா புராணத்துப் பதினாறு நரம்புடைய சகோட
யாழையே “பாலைப்போழுக்கோத்தபண்ணினிற கருவிவீடு” எனக் கூறி அதனையே நண
டுச் சகோடயாமெனப் பிரித்தாககூறுதலின் சகோடயாழ் பாலையாழினிறெனப்பது
அவர்க்குத் கருத்தாதலிற். இன்னும் மகரயாழும் பாலையாழின் திறத்தவென்பது சிந்
தாமணியில் குரல்குரலாக என்னுஞ் செய்யுளுக்குக் குரல்குரலாயது செம்பாலையெனப்
பொருள்கூறி அதவே பத்தொன்பது நரம்புடைய மரயாமென்று வரையறுத்து நச்சி
னாக்கினியியற்றிய உரையானுணர்க. ஏனைய ஆன்றோர் நூலில் வந்துதிக்கானாக, இவ்
வாறு பாலையாழ் கருவியால் மூன்று திறனாதல்போலப் பணவகையாலும் செம்பாலை,
படுமலைப்பாலை, செவ்வழிப்பாலை, அருமபாலை, கொடிப்பாலை, விளிப்பாலை, மேற்கெ
ம்பாலை என ஏழுவகையும் பாலையின்பேதமாதல் “மாறுமுதற்பண்ணினியின் வளமுல்
லைப்பண்ணைகி” எனப் பாலையைக்கூறி அதினின்றும் மூலையைத்திரித்துப் “பட்ட
டைக்குரலாங்கொடிப்பாலையினின்றித்தி” என இந்நூலாசிரியர் ஆனாயநாயனாபுராண
த்திற் கூறியவாறானுணர்க.

(கக)

கருகு விற்பளளி கொண்டபின் கவுணியாக கிறைவ
ராகு கினறெழுந் தருளுவா ரயவநதி யமாநத்
திங்கள் சூடியை நீலநக் கரைச்சிறப் பித்தே
பொங்கு செநதமிழ்த் திருப்பதிகத் தொடை புனைந்தார்.

(இ-ள்) கருகுலிற்பள்ளிகொண்டபின் = அன்றிரவற் பள்ளிகொண்டபின்பு;
கவுணியாககிறைவா=ஆளுடையபிளையா; அங்குநின்றெழுந்தருளுவா=அவ்விட
த்தினின்றும் எழுந்தருளுவாராய்; அயவந்திபமாந்ததிவகங்குடியை=அயவந்திஎன்னும்
ஆலயத்தில லீற்றிருந்தருளும் சிவபிரானாகு, நீலநக்கரைச்சிறப்பித்தே=திருநீலநக்
நாயனா “நிறையினாநீலநக்கனெமொநகொன்று தொண்டர றையுமூர்சாத்தமங்கை”
யெனச் ச(இ)த்துப்பாடி, பொங்குசெநதமிழ்த்திருப்பதிகத்தொடைபுனைந்தா=பொ
லிவினையுடைய செந்தமிழாலாகிய திருப்பதிகமாலேசாத்தினா.-

பதிக நான்மலர் கொண்டுதம பிரான்கழல் பரவி
யதித் தன்னினை நீலநக் கருக்களித் தருளி
யெதிர் தொழும்பதி களிலெழுந் தருளின றென்றும்
புதிய செநதமிழ்ப் பழமறை மொழிந்த பூசாரார்.

(இ-ள்) பதிகநான்மலர்கொண்டு=திருப்பதிகமாகிய புதியமலர்களைக்கொண்டு;
தம்பிரான்கழல்பரவி=அயவந்திநாதரது திருவடி களைத்துதித்து, அதிகநன் பினைநீலநக்
கருக்களித்தருளி=அதிகமானநேசத்தைத் திருநீலநக்கநாயனார்க்குகொடுத்தருளி; எதிர்

* வடநூலார் ஏழ்நரம்புடைய யாழை விபஞ்சி என்பர்.

தொழும்பதிகளிலெழுந்தருளினார்—அதன் எதிரே தாம் தொழுநற்குரிய திருப்பதிகளில் எழுந்தருளினார்; என்றும்புதியசெந்தமிழ்ப்பழமறைமொழிந்தபூசாரார்—எந்நாளும் புதிதான செந்தமிழினாலே பழைய வேதங்களை யருளிச்செய்த ஆளுடையபிள்ளையார்—எ-று.

அதிகநன்யினேநீலநக்கநாக்களித்தருளி என்றதனால் சிலநாளாகவெழுந்தருளியிருந்தனனொனக் 'ருநிபபித்தவாறு. (௩௩)

பிள்ளை யாரொழுந்தருளவத் தொண்டர்தாம்³ பின்பு²
தள்ளு மன்புடன் கேண்மையுந் தப்பில வெனிணும⁴
வள்ள லார்திரு வருளினை வலியமாட் டாமை
'ஔள்ள'பும்வருடன் போக்கிமீண் டொருவகை யிருந்தார்.

(இ-ள்.) பிள்ளையாரொழுந்தருள் = ஆளுடையபிள்ளையார் சாத்தமங்கையினின் றும் எழுந்தருளுங்கால்; அத்தொண்டர்=அத்கிருநீலநக்கநாயனார்; தாம் பின்புதள்ளுமன் புடன் கேண்மையும்=தாம் அவர்பின்னேசெல்லும் அன்புந்நண்பும, தப்பிலவெனிணும= தம்முள்ளத்து நீங்காகிருந்ததேனும்; வள்ளலார்திருவருளினை=ஆளுடையபிள்ளையார் தம்பிந்தொடராது ஈண்டுறைவீனொன்றருளிய அவர்கருணையை, வலியமாட்டாமை= தாம்தள்ளக்கூடாமையால், உள்ளம்குடன்போக்கி=தம் உள்ளத்தை அப்பிள்ளையார் பின்செலுத்தி, மீண்டொருவகையிருந்தார்=திரும்பித் தம்திருமாளிகைக்குவந்து ஒருவாறிருந்தார்.—எ-று.

பிள்ளையாராப்பிரிந்து நிற்கல்கூடாமையும் அவருடன் செல்லக்கூடாமையும் ஆகிய இவ்விரண்டும் நாயனானால்தவின் ஒருவகையிருந்தானொன்றார். (௩௪)

மேவு நாளிலவ் வேதியர் முன்புபோல் விரும்புந்
தாவில் பூசனை முதற்செய்கை தலைதலை சிறப்ப
சேவின் மேலவா மைந்தராக திருமறைச சிறுவர்
பூவடித்தலம் பொருந்திய வுணர்வொடும் பயின்

(இ-ள்.) மேவுநாளிலவ்வேதியர்=திருநீலநக்கநாயனார் அங்கிருக்கும்நாளில், முன்புபோல்விரும்பும்=முன்போலவிரும்பப்பபும், தாவில்பூசனைமுதற்செய்கை=கெடுதலில்லாத சிவபூசை முதலிய செய்கைகள், தலைதலைசிறப்ப=மேன்மேலும் சிறப்படைய, சேவின்மேலவர்மைந்தராம்=இடபத்தின்மே லெழுந்தருளியவரும் சிவபிரான் மகனாராகிய; திருமறைச்சிறுவர்=வேதங்களையுணர்ந்த ஆளுடையபிள்ளையாராது, பூவடித்தலம்=திருவடிகளை, பொருந்தியஉணர்வொடும்பயின்றா=கலந்த உணர்ச்சியுடனொழுதினார்.—எ-று.

திருவடிகளைக்கலந்த உணர்ச்சியோடொழுதுகலாவது:-இடையறாது பலகாற்சிக் கித் தொழுகல். (௩௫)

சண்பை யாளியார் தாமிருந் தருளுமெப பதிய³
நண்பு மேம்பட நாளிடைச செலவிட்டு நண்ணி² திடைத⁴பெயர்து⁵ நெய்
வண்பெ ரும்புக முவருடன் பயின் றுவந தண்ண்தார்⁶ திடை⁷
திண்பெ ருந்தொண்ட ராகிய திருநீல நக்கர்.

(இ-ள்.) சண்பையாளியார்தாமிருந்தருளுமெப்பதியும்=ஆளுடையபிள்ளையா ரொழுந்தருளியிருக்கும் எந்தத திருப்பதிகளிலும்; நண்புமேம்பட=அவரிடத்தினுண்டாகிய நண்பானது அகிரிக்க; நாளிடைச்செலவிட்டுநண்ணி=இடையேசிலநாள்களெல்லவிட்டுச்

சென்று; வன்பெரும்புகழ்வருடன்பயின்று=வனவிய மிகுபுகழூடைய அப்பிள்ளையாரு
டன்பழகி; தின்பெருந்தொண்டராகியதிருநீலநக்கர்=திட்பமான பெருமைதங்கிய அடி
யராகிய திருநீலநக்கநாயனார்; வந்திணந்தார்=தம்மூருக்குவந்தார்.—எ-று. (கச)

பெருகு காதலிற் பன்னெடு நாண்முறை பிறங்க
வருபெருந்தவ மறையவா வாழிசீகாழி
யொருவா தந்திருக் கல்லியா ணத்தினி லுடனே
திருமணத்திறஞ் சேவித்து நம்பர்தாள் சேர்ந்தார்.

(இ-ள்.) பெருகாதலிற்பன்னெடுநாள்=மிககவிருப்போடு பல்நாள், முறைபி
றங்கவரு=இம்முறை நீங்காமல் வருகின்ற; பெருந்தவமறையவர்=பெரியதவததையு
டைய திருநீலநக்கநாயனார்; சீகாழியொருவாதந்திருக்கலியாணத்தினில=ஆளுடைய
பிள்ளையார் திருமணத்தில், உடனே திருமணத்திறஞ்சேவித்து=அடியாகனோடு அததி
ருக்கலியாணச்சிறப்பைச் சேவைசெய்து, நம்பர்தாளசோநடா=சிவபிரான் திருவடிசு
ணையடைந்தார்.—எ-று. வாழி - அசை. (க௭)

தரு தொழிற்றிரு மறையவர் சாத்தமங் கையினில்
வரு முதம்பெருந் திருநீல நககாதாள் வணங்கி
யிரு பிறப்புடை யந்தண னோறுயர்த் தவர்பா
லொருமை யுய்த்துணர் நமிநநதி யாரதொழி லுணர்ப்பாம்.

(இ-ள்.) தருதொழிற்றிருமறையவர்=செய்கின்ற அறுதொழிலையுடைய அந்த
ணாகன்வாழும், சாததமங்கையினில்வரும்=திருச்சாததமங்கையில் அவதரித்த; முதம்
பெருந்திருநீலநக்காதாள்வணங்கி=முதனமையையுடைய பெரிய திருநீலநக்கநாயனா
து திருவடிகளை வணங்கி, ஏறுயாததவாபாலொருமையும்; னுணர்=இடபத்தைக் கொ
டியாகக்கொண்டருளும் சிவபிரானிடத்துக் கருத்தை ஒருமையாகச்செய்து அவரையு
ணர்ந்த; இருபிறப்புடையந்தணர்=இருபிறப்பையுள்ள மறையவராகிய, நமிநந்தியார்
தொழிலுணர்ப்பாம்=நமிநந்தியடிகளையுருடைய திருத்தொண்டைச் சொல்லுவாம்.

திருநீலநக்கநாயனார்புராணம் முற்றிற்று.

ஆக திருவிருத்தம் - ௬௦௦.

திருச்சிறம்பலம்.

• நமிநந்தியடிகளையனூர்புராணம்..

வையம்புரக்குத் தனிச்செங்கோல் வளவர்பொன்னித் திருநாட்டுச்
செய்யகமலத் தடம்பிணையுஞ் செழுநீர்த்தடமும் புடையுடைத்தாய்ப்
பொய்தீர்வாய்மை யருமறைநூல் புரிநதசீலப் புகழ்தனஞ் புக்
லெய்தும்பெருமை யெண்டிசையு மேலூரோம்ப பேறுரால்.

(இ-ள்.) வையம்புரக்குந்தனிச்செங்கோல்=நிலவுலகத்தை யரசாளும் ஒப்பற்ற
செங்கோலையுடைய; வளவர்பொன்னித்திருநாட்டு=சோழாகளது காவிரிநாட்டில், செ
ய்யகமலத்தடம்பிணையும்=சிவந்ததாமரை மலாகளையுடைய விசாலமானவயல்களையும்
செழுநீர்த்தடமும்புடையுடைத்தாய்=செழுவியநீர்நிறைந்த தடாகத்தையும் தன்னிட
த்துள்ளதாய், பொய்தீர்வாய்மையருமறைநூல்புரிநத=மெய்மையான அரிய வேதநூ
லிற்கூறிய, சீலப்புகழ்தனல்=ஒழுகத்தாலாகிய புகழினால்; எய்தும்பெருமையெண்டி
சையுமேலூர்=தானடைந்த மகிமை எட்டுத்திக்குணம் பரம்புலா யாதெனில், ஏம்பபே
றுர்=ஏம்பபேறுள்ளெனும் பெயருடையது —எ-று ஆல்-அசை

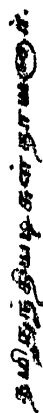
பொய்தீர்வாய்மை என்றதற்குப் பொய்யிலாமெய்யொன்றும்போல விசேடியப்
பொருளே பொருளாகக்கூறப்பட்டது. (க)

மாலைபயிலுவ தோரணங்கண் மருங்குபயிலு மணிமறுகு
வேலைபயிலும் புனல்பருகு மேகம்பயிலு மாடங்கள்
சோலைபயிலுங் குளிரந்தவிருள் சுருமபுபயிலு மருமபூகங்
காலைபயிலும் வேதவொலி கழுநீர்பயிலுஞ் செழுநீர்ச்செய்.

(இ-ள்.) மாலைபயிலுந்தோரணங்கள்=மாலைகளோடுசேர்ந்த தோரணங்கள், ம
ருங்குபயிலுமணிமறுகு=அழகிய வீதிகளிடத்திருக்கும்; வேலைபயிலும்புனல்பருகுமே
கம்=கடலின் கண்ணுள்ள நீரைக்குடிக்கின்ற மேகங்கள், பயிலுமாடங்கள்=மாடங்கள்
தோறியிருக்கும்; சோலைபயிலுங் குளிரந்தவிருள்=குளிரந்த சோலைகளிடத்திருளிருக்
கும்; சுருமபுபயிலுமருமபூகம்=வண்டிகள் அரியகழுருகளிடத் திருக்கும், காலைபயிலும்
வேதவொலி=வேதவொலி விடியற்காலையிலிருக்கும், கழுநீர்பயிலுஞ்செழுநீர்ச்செய்=
குளிரந்தநீரையுடைய வயலில்செங்கழுநீராமலர்களிருக்கும்.—எ-று. (உ)

பிணையில்விளைந்த வெண்ணெல்லின் பரப்பின்மீது படச்செய்ய
துணர்மென்கமல மிடையிடையே சுடர்விட்டெழுந்து தோன்றுவன
புணர்மென்புரிநூ லவல்வேள்விக் களத்திற்புனைநத வேதிகைமேன்
மணல்வெண்பரப்பி னிடையிடையே வளர்த்தசெந்தி மாணுமால்.

(இ-ள்.) பிணையில்விளைந்தவெண்ணெல்லின்=வயல்களில்விளைந்த வெண்ணெல்
வினது; பரப்பின்மீதுபட=தொகுதியின்மேற்பட; செய்யதுணர்மென்கமலம்=சிவந்த
கொத்துக்களையுடைய மெல்லியதாமரைமலர்கள்; இடையிடையேசுடர்விட்டெழுந்து
தோன்றுவன=இடையிடையே ஒளிவிட்டெழுந்துதோற்றம் சிறப்பு; புணர்மென்புரி



தூவார்—முற்கொத்த மிருதுவான மூப்புரிதூலையுடைய மறையவா; வேள்விகளத்தி
ற்புணைந்தவேதிகைமேல்—ராகசாலையில் அலங்கரித்த வேதிகையினிடத்திட்ட, மணல்
வெண்பரப்பினிடையிடையே—வெண்மணற்பரப்பினிடையிடையே; வளர்த்தசெந்தீ
மானும்—வளர்த்த ஒமத்தியையொக்கும்.—எ-று.

ஆல்-அசை.

(க)

பெருமைவிளங்கு மப்பதியிற் பேணுநீற்றுச் சைவநெறி
யொருமைநெறிவா துநதணர்த மோங்குருலத்தி னுளவநதா
ரிருமையுலகு மீசர்மு லிறைஞ்சியேத்தப பெற்றதவத்
தருமைபுரிவா நமிநகதி யடிகளென்பா ராயினார்.

(இ-ள்.) பெருமைவிளங்குமப்பதியில்—மகிமைவிளங்கிய அந்த ஏம்பப்பேறாரில்;
பேணுநீற்றுச்சைவநெறி—விபுசிதரித்தொழுகும் சைவமார்க்கத்தைப்பாதுகாகும், ஒரு
மைநெறிவாழ்ந்தனாதம்—சித்தமொருங்கிப் நன்னெறிகணவாழுகின்ற மறைபவர்களு
டைய, ஒங்குருலத்தினுள்வந்தார்—உயர்த்துலத்தில் அவதரித்தவர், இருமையுலகுமீ
சர்கழல்—இமையிலும் மறுமையிலும் சிவபிரான திருவடியை; இறைஞ்சியேத்தப்
பெற்ற—வணங்கித்துகிகப்பெற்ற, தவத்தருமைபுரிவா—அருமைதவஞ் செய்பவர்,
நமிநகதியடிகளென்பாராயினார்—நமிநகதியடிகளென்று ஒருவரிருந்தார்.—எ-று.

ஒருமைநெறி என்றதற்குவீடடைதற்குரிய நெறிமெனினுமமையும்.

(ச)

வாய்மைமறைதூற் சிலத்தால வளாககுஞ்செந்தீ யெனத்தகுவார்
தூய்மைததிருநீற் றடைவேமெய்ப பொருளென்றறியுந் துணிவினார்
சாமகண்டா செய்யகழல் வழிபட்டொழுகுந் தன்மைநிலை
யாமவிரவும பகலுமுணர் வொழியாவின்ப மெய்தினார். இ-று.

(இ-ள்.) வாய்மைமறைதூற்சிலத்தால்—அவா மெய்மையாகிய வேததூலிற் கூறும்
ஒழுக்கத்தால், வளாக்குஞ்செந்தீயெனத்தகுவார்—ஒம்புகின்ற ஒமத்தியென்று சொல்ல
தக்கவர், தூய்மைததிருநீற்றடைவே—சுத்தமாகிய விபுதிதரித்தலே, மெய்ப்பொரு
ளென்றறியுந் துணிவினார்—உண்மைப்பொருளென்றறியும் நிச்சயமுடையவர்; சாமகண்டா
செய்யகழல்—சிவபிரானுடைய சிவந்திருவடிகளில், தலைப்பட்டொழுகுந்தன்மை
நிலை—சிந்தித்தொழுகுகின்ற தியானநிலைகாரணமாக, யாமவிரவுமபகலும்—யாமத்தோ
டுகூடிய இரவிலும்பகலிலும், உணாவொழியாவின்பமெய்தினார்—தம உணர்வினகண்
அழியாத இன்பத்தையடைந்தவர்.—எ-று.

இவரது தூய்மை செந்தீக்கொத்ததலின் செந்தீயெனத்தகுவாரென்றார்.

(இ)

அவ்வூர்நின்ற திருவாரூரதனையடைவா ரடியார்மேல்
வெவ்வுறகற்றும் பெருமான்நன் வினாகுழமுமலாததாள் பணிவுறுவ
தெவ்வுறியமு மெனக்கொள்ளு மெண்ணமுடையா பலநாளாந்
தெவ்வுறொரித்த வரிச்சிலையார் திருப்பாதங்கள் வணங்கினார்.

(இ-ள்.) அவ்வூர்நின்றும்—அந்த ஏம்பப்பேறாரினின்றும்; திருவாரூரதனையடை
வார்—திருவாரூரை அடைகின்ற அவா, அடியாரமேல்வெவ்வுறகற்றும்பெருமான்நன்
—அடியாரிடத்துக்கொடிய இடையூற்றைநீக்கியருளும் சிவபிரானுடைய; வினாகுழ்
மலர்த்தாள்பணிவுறுவது—வாசனைமழும்மலாபோலும் திருவடிக்கீனவணங்குவது; எவ்
வூதியமுமெனக்கொள்ளும்—எமக்கு எவ்வகைப்பயனுமென்று கருதிக்கொள்ளும்; என்

ணமுடையார்=மனக்கருததடையராய்; பலநாளும்=பலநாட்களினும், தெவ்வுடொரி
த்தவரிச்சிலையார்=முப்பூங்களை எரித்த வரிந்த வில்லையுடைய புற்றிடங்கொண்டா
ரது, திருப்பாதவகள்வணங்கினா=திருவடிகளைவணங்கிவருவாராயினார் —எ-று. (சு)

செம்பொற்புற்றின் மாணிக்கச செழுஞ்சோதியைநேர் தொழுஞ்சிலை

தம்பற்றுக நினைநதனைநது தாழ்ந்துபணிந்து வாழ்ந்துபோக

தம்பொற்புரிசைத் திருமுன்றி லுணைவாராபாங்கோ ரரனெயி

னம்பர்க்கிடமாங் கோயிலினுட் புக்குவணங்க நண்ணினார். திருமயிப் பொய்
புனைவாரென்றி

(இ-ள்.) செம்பொற்புற்றின்=சிவந்தபொன்மயமான புற்றினிடத்துவாரும், மா
ணிக்கச்செழுஞ்சோதியை=மாணிக்கத்தின் செழுமையாகிய ஒளிபோலும் வணிகநாத
ரை, நோதொழுஞ்சிலைம் = நேரேதரிசிக்குன்ற ஒழுகமானது, தம்பற்றுகநினைந்தனை
ந்து=தமக்குரியபற்றுகக் கருதிகொண்டுசென்று, தாழ்ந்துபணிந்துவாழ்ந்துபோந்து
=நிலமுறவணங்கி அதனால்வாழ்வடைந்துபோய், அம்பொற்புரிசைத்திருமுன்றிலுணை
வார=அழகியபொன்னாலாகிய மதில்கூழ்ந்த திருமுற்றத்தின்கண் அணைகின்ற அந்நாய
னார், பாங்கோரரனெயியில்=அவ்வாலயத்தின் ஒருபக்கத்திலுள்ள அரனெயியென்னு
ம் ஆலயத்தில், நம்பர்க்கிடமாங்கோயிலினுட்புக்கு=சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளுந்தகிட
மாகிய திருக்கோயிலினுள்ளேபுகுந்து; வணங்கநண்ணினா=வணங்கும்படிக்குச் செ
ன்றார்.—எ-று. (ஏ)

நண்ணியிறைஞ்சியன்பினு நயப்புற்றெழுந்த காதலுட

ண்ணலாரைப் பணிந்தெழுவா ரடுத்தலிலைமைக் குறிப்பினார். நிலைமை
குறித்தாரை

பண்ணுதொண்டின பாகுபல பயின்றுபரவி விரவுவா

ரெண்ணிற்ப மேற்றுவதற் கெடுத்தகருதற் றிசைந்தெழுவார். பண்ணுதற்
தொண்டின

(இ-ள்.) அண்ணலாரானண்ணியிறைஞ்சியன்பினுல=ஆலயத்தையடைந்து அ
ரனெயியப்பலாக்கைகூப்பித்தொழுது அனபுகாரணமாக, நயப்புற்றெழுந்தகாதலுட
ன்=விரும்பி உள்ளத்துதித்த பேராவலோடு, பணிந்தெழுவார்=வணங்கி எழுகின்ற
வராய், அடுத்தலிலைமைக்குறிப்பினுல்=தம்முள்ளது தித்த மனக்குறிப்பினுல, பண்ணுந்
தொண்டின்பாங்கு=அவ்விடத்துத்தாம் செய்தற்குரியகைத்திருந்தொண்டின் பகுதி
கள்; பலபயின்றுபரவ்விரவுவார=பலவற்றைச்செய்து துதித்துக்கொண்டு அங்கிருக்
கின்ற நமிநந்தியடிகள், எண்ணிற்பமேற்றுவதற்கெடுத்தத=அவ்விடத்துத் தீபங்குறைவா
யிருந்ததால் எண்ணிறந்த தீபங்களை இங்கு ஏற்றவேண்டுமென்றுதித்த, கருத்தினிசைந்
தெழுவார்=எண்ணத்திற்குடன்பட்டு அங்குகின்றம புறப்படுவாராயினார்.—எ-று.

தொண்டின்பாங்குபல என்றதனால் திருவலகிடல் புற்செதுக்கல் திருபபள்ளி
த்தாமமமைத்தல் இவைமுதலியன கொள்க. (அ)

எழுந்தபொழுது பகற்பொழுதிங் கீழ்க்குமலை யெய்துதலுஞ் சூரியன்
செழுந்தன்பதியி லிடைபப்பாற் செல்லிற்செல்லும் பொழுதென்ன மலைய
வொழிந்தங்களைத்தோர் மனையில்விளக் குறுநெய்வேண்டி யுள்புகலு
மழிந்தநிலைமை யமணர்மனை யாயிற்றங்க ணவருணாப்பார். நல்லெழுக்கி
துவந்தநிலைமை

(இ-ள்.) எழுந்தபொழுது=அவர் தீபத்திற்கு நெய்வேண்டிப் புறப்பட்டபொ
ழுது, பகற்பொழுதற்கு=அங்கு பகற்காலம்; இறங்குமலையெய்தலும்=பொழுதிற்றங்
கிய மாலையாயிருக்கவும்; செழுந்தன்பதியினிடையப்பாற்செல்லில்=செழுவிய குளிர்

மலையாகியதில்லுள்புகுந்து நெய்வேண்டுதலும் என்க.

கையில்விளங்கு கனலுடையார் தமக்குவிளக்கு மிகைதானு யோசித்தல்,
 பெய்யிங்கில்லை விளக்கெரிபரி ராகின்னா முகவெறித்தல்,
 செய்யுமென்று திருத்தொண்டர்க் குரைத்தாரெனியா தொருபொருளே
 செய்யுமெய்யு மாமென்னும பொருணமேறெகொள்ளும் புனாவெய்யார்.

பொய்யுமெய்யுமென்றல்=ஒருபொருளையே அஸ்தியென்றும் நாஸ்தியென்றும் கூறுதல். புணாகெறி=ஆருகதநூல். அது வேதமூலம்மனமையின் புணாகெறியாயிற்று. (க0)

(இன்) அருகம்மதியாதுதைத்துவரையாற்றாராகி=அருகத்தர்கள் சிவபிரானை மதியாமல் அவமதித்துத் கூறியசொல்லைத் தாம்பொறாராய்; அப்பொழுதேபெருகமனத்திலவருத்தமுடன்=அதுகேட்டவுடன் மிகமனத்திலுதிதவருத்தத்தோடு; பெயர்ந்து போந்து=அங்குகின்றகன்று; பிறைபணிந்த=இளம்பிறையையணிந்த; முருகுவிடியுமலர்க்கொன்றை முடியா=வாசனைமழும் கொன்றைமலரைச்சூடிய திருமுடியையுடைய சிவபிரானது; கோயின்முன்னெய்தி=அரனெறியென்னும் ஆலயத்தின்முன் சென்று; உருமண்பர்ப்பணிந்துவிழ்=மணமுருகுகின்ற அந்நாயனார் வணங்கும்பொழுது; ஒருவர்க்கெழுந்ததுயர்வியும்பில்=ஒர் அசரீரிவாக்கானது வானின் கண்ணித்தது. —எ—று.

(இ-ள்.) வந்தகவலைமாற்றும்—உமக்குநேரிட்டதுயர்த்தையொழியும்; இனிமாராவி
ளக்குப்பணிமாற—இனிநீங்காததிருவினக்குப்பணிசெய்ய; இந்தமருங்கிறகுள்துநீர்—
இக்கோயிலினருகிலிருக்கின்ற வாவியின்நீர்; முகந்துகொடுவந்தேற்றமென—முத
ந்தகொண்டுவந்து விளக்கேற்ற மென்று; அந்தமியமணிந்தபிரானநளால்—மாலைப்

பொழுதில்வருகின்ற இளம்பிறையைச்சூடிய சிவபிரான்திருவருளால்; எழுந்தமொழி கேளா—உதித்த அவ்வசரீரிமொழியைக்கேட்டு; சிந்தைமகிழ்ந்துநயிந்தியடிகன்—நயிந்தியடிகளுயரூர் திருவுள்ளமகிழ்த்து, செய்வதறிந்திலர்—செய்தொழிலொன்று மறியாதவரானார்.—எ-று.

வழிபடுமடியர் வேண்டியபொருளை வேண்டியவாறே யுள்புரியும்பெருமான் திருக்கருணை, அருகரவமதித்தமைபோக அவர்கூறியபாறு தமக்காக விளக்கெரியாரீரில் விளக்கேற்றமென அசரீரியால் தங்கருத்துமுடித்துத் தந்துயரொழித்தமைகருதி ஆணை தபரவசமெய்தலிற் செய்வதறிந்திலனொன்றா. (கஉ)

சென்னியிசைநீர தரித்தபிரா னருளேசிறதை செய்தெழுவார நன்னீர்ப்பொய்கை நடுபுக்கு நாதர்நாம நவின்மேததி 2216, 2217. யநீர்முருகது கொண்டேறி யபபர்கோயி லடைநதகலுண் முந்நீருக மத்சயிப்ப முறுகருநதிரிமே னீரவாததார்.

(இ-ள்.) சென்னியிசைநீரதரித்தபிரானருளே—திருமுடியில் கங்கைநீரைத்தரித்த சிவபிரான் திருவருளேயே, சிந்தைசெய்தழுவார—சிந்தித்துக்கொண்டெழாவினநயிந்தியடிகளுயரூர்; நன்னீர்ப்பொய்கைநடுபுக்கு—ஆலபத்தினருகிலுள்ள நல்ல நீர்நிறைந்த வாவியினைவேசென்று, நாதநாமநவின்மேததி—சிவபிரான் திருவைநதெழுததை உச்சரித்துத்துதித்து, அந்நீர்முருகதுகொண்டேறி—அக்குளத்துநீரை முகந்துகொண்டு களையேறி, அபபாகோயிலடைந்து—அரனெறியப்பரது திருக்கோயிலையடைந்து; முந்நீருகமத்சயிப்ப—கடலாற்குழப்பபட்ட நிலவுலகத்தார அகிசயமடைய, அகலுண்முறுக்குந்திரிமேனீர்வார்த்தார்—அகலினிடத்து முறுக்கிய திரியினமேல் அந்நீரை வார்த்தருளினார்.—எ-று.

நீரால்விளக்கேற்றல் உலகத்திலவழங்காவழக்காதலின் முந்நீருக மத்சயிப்ப என்றார். (கக)

சோதிவிளக்கொன் றேற்றுதலுஞ் சுடர்விட்டெழுந்த ததுநோக்கி யாதிமுதல்வ ரரனெறியார் கோயிலடைய விளக்கேற்றி 2218 சத்தையேதநினைந்த வருகநத ரொதிரோமுதிருங் களிப்பினுட 2219 காருடம்படி னுதரருளார் நிர்வளக்கு நீராலெரித்தார நாடறிய.

(இ-ள்.) சோதிவிளக்கொன்றேற்றுதலும்—ஒளிதங்கிய ஓர்விளக்கை நீர்விட்ட அகலில்ஏற்றவும்; சுடர்விட்டெழுந்தததுநோக்கி—அவ்விளக்கு ஒளிவிட்டெழுந்தது அதைப்பார்த்து; ஆதிமுதல்வரரனெறியார்கோயிலடைய—ஆதிகாரணராகிய அரனெறியப்பரது ஆலயமுழுவதும்; விளக்கேற்றி—அந்நீரால் திருவிளக்கேற்றி, ஏதநினைந்தவருகத்தொதிரே—தம் திருப்பணியை நின்றதயாகக்கருதிய சமனொதிரே, முதிருங்களிப்பினுடன்—மிக்க மகிழ்ச்சியோடு; நாதருளால்—சிவபிரான் திருவருளினால், திருவிளக்குநீராலெரித்தார்நாடறிய—உலகத்தாரரயும்படி திருவிளக்கை நீரினாலே எரித்தருளினார்.—எ-று.

ஏதம்நினைத்தல்—இவர் தொண்டிற்குக் குற்றமுண்டாக்குவோமென்னுங் கருத்தால் என்னெய் மறுத்து நீராலெரியெனக்கூறல். (கச)

நிறையும்பரிசு திருவிளக்கு விடியுமளவு நின்றறியக் குறையுந்தகளி களுக்கெல்லாம் கொள்ளவேண்டு நீர்வார்த்து மனைபின் பொருளை யருசசித்து மனையினியதி வழுவாம னுறையும்பதியி னவ்விரவே யனைவார்பணிவம் னொநப்பட்டார்.

(இ-ள்.) நிறையும்பரிசுகிருவினக்கு=ஆலயம்நிறையும் முறைமையால் திருவினக்குகள்; விடியுமளவுநின்றெரிய=விடியற்காலம்வரையில் நின்றெரிதற்கேதுவாக, குறைபுத்தகனிகளுக்கெல்லாம்=நீராகுறைந்த அகல்களுக்கெல்லாம், கொள்ளவேண்டுநீர் வார்த்து=தகளி கொள்ளத்தக்க நீராவாதது, மறையின்பொருளையருச்சித்து=வேதப்பொருளாகிய சிவபிரானை நித்தியவிதியால் அருசசித்து; மனையினியகிவருவாமல்=தம் திருமாளிகையிற்செய்யும் ஒளபாசனமுதலிய தொழில்கள் வருவாமல்; உறையும் பதியினவ்விரவேயணைவார்=தாமிருக்கின்ற ஏம்பேறுருக்கு அவ்விரவின்கண்ணே செல்லங் கருத்துடையவராய்; பணிவுற்றொருப்பட்டா=அரனெறியப்பொ வணங்கிசென்றார்.—எ-று. (கடு)

இரவுசென்று தமபதியி லெய்திமனைபபுக் கென்றும்போல்
விரவியமத் தொழின்முறையே விமலாதமமை யருச் சித்துப்
பரவியமுது செய்தருளிப் பள்ளிகொண்டு புலர்காலே
யரவமணிவார பூசையமைத் தாரூர்க்கின் மீண்டணைந்தார்.

(இ-ள்) இரவுசென்றதம்பதியிலெய்தி=அவ்விரவின்சென்று தம்மூனையடைந்து, மனைபபுகென்றும்போலவிரவி=தம திருமாளிகையிற்சென்று என்றும்போலிருந்து, நியமத்தொழின்முறையே=தாம செய்யும் நித்தியகண்மலிதிப்படி, விமலர் தம்மையருச்சித்துப்பரவி=சிவபிரானை அருசசனைசெய்து துதித்து, அமுதுசெய்தருளிப்பள்ளிகொண்டு=திருவமுதுசெய்து துயில்கொண்டு, புலர்காலையரவமணிவாரபூசையமைத்து=விடியற்காலத்தில் நித்தியபூசையைச்செய்து, ஆரூர்க்கின்மீண்டணைந்தார்=திருவாரூருக்குத்திரும்பவந்தார்.—எ-று. (கசு)

வந்துவணங்கி யரனெறியார் மகிழுங்கோயில் வலங்கொண்டு
சிறைதமகிழ்ப பணிந்தெழுநது புறமபுமுள்ளுந் திருப்பணிகண்
முந்தியமுன்று பகலெல்லா முறையேசெய்து மறையவன
ராதியமையத தரியவிளக கெங்குமேற்றி யடிபணிகதார்.

(இ-ள்.) வந்துவணங்கி=திருவாரூரில்வந்து வன்மீகராதரை வணங்கிக்கொண்டு; அரனெறியார்மகிழுங்கோயில்வலங்கொண்டு=அரனெறியப்பர் வீற்றிருக்குந்திருக்கோயிலை வலமாகவந்து, சிறைதமகிழ்ப்பணிந்தெழுந்து=தம் உள்ளங்களிக்கும்படிசாட்டாங்கமாகவணங்கி எழுந்து, புறமபுமுள்ளுந் திருப்பணிகள்=ஆலயத்தின் புறமும் உள்ளமாகத் தாம்செய்யும் திருவலகுமுதலிய தொண்டுகளை, முந்தியமுன்று=முற்பட்ட முயற்சித்து, பகலெல்லாமுறையேசெய்து=பகல்முழுவதும் முறையாகச்செய்து; மறையவனாரந்தியமையதது=நமிநந்தியடிகள் மாலைக்காலத்திலு; அரியவிளக்கெங்குமேற்றி=அரியதிருவிளகுகளை ஆலயம்முழுவதும் ஏற்றி, அடிபணிகதார்=அரனெறியப்பர் திருவடிகளை வணங்கினார்.—எ-று. (கஎ)

பண்டுபோலப் பலநாளும் பயிலுமபணிசெய் தவரொழுதத்
தண்டியடி களாலமணா கலககமவினைக்கச சாரவிலமண்
குண்டாழிய வேழலகுந குலவுமபெருமை நிலவியதா
லண்டாபெருமான் றெண்டாகழ லமார்பணியு மணியாரூர்.

(இ-ள்) பண்டுபோலப்பலநாளும்=முன்போலப் பலகிணமும்; பயிலும்பணிசெய்தவரொழுத=தாம் செய்யும் திருப்பணிகளை நமிந்தியடிகள் செய்துவர அக்காலத்து; தண்டியடிகளாலமணர்கலக்கம்வினைக்க=தண்டியடிகள் காரணமாகச் சமணர்கள் அவர்செய்யும் குளத்தொட்டலாகிய திருப்பணிக்கு இடைபூற்றை வினைக்க; சார்விலமண்குண்டாழிய=நற்சார்பில்லாத சமண்குண்டர்கள் கண்ணிழந்தகெட, அண்டர்

பெருமான் றெண்டர்கழல் = சிவபிரானடியார்கள் திருவடி களை; அமரர்ப்பணிபு மணியா ருள் = தேவர்கள் வணங்கும் திருவாரூரில், ஏழுலகுக்குலவு பெருமை நிலவியது = ஏழுல கின் கண்ணும் பரம்புதற்கேதுவான பெருமையானது விளங்கிற்று. — எ.று. ஆல்-அகை'

ஏழுலகுக் குலவு பெருமை நிலவுதலாவது: — கண்ணிழந்த தண்டியடிகள் கண் பெற்றமையும், கண்ணுள்ள சமணர்கள் கண்ணிழந்து துழியில் விழுந்தமையுமாகிய தண் டியடிகள் சரித்ததைக் குறிப்பித்தவாறு. (௧௮)

நாதமறைதேர் நமிநந்தி யடிகளார் நற் றெண்டாகப் பூதநாதா புற்றிடங்கொள் புனிதர்க்கமுது படிமுதலா நீதிவளவன் றுள் வேண்டு ஸிபநதம்பலவு மரியணையின் மீது திகழ விருந்தமைத்தான் வேதாகமநூல் விதிவிளங்க.

(இ-ள்.) நாதமறைதேர் நமிநந்தியடிகளார் நற் றெண்டாக = இசைவடிவான வே தங்கையுணர்ந்த நமிநந்தியடிசு ணையனாசெய்யும் நல்லதிருத்தொண்டாக, பூதநாதர்புற்றி டங்கொள்புனிதர்க்கு = பூதநாதராகிய புற்றிடங்கொண்ட வன்மீகநாதாக்கு; அமுதுபடி முதலாவேண்டு ஸிபநதம்பலவும் = செந்நெலரிசிமுதலாக வேண்டிய பல படித்தரங்கனையு ம்; நீதிவளவன் றான ரியணையின் மீது திகழவிருந்து = நீதியையுடைய சோழன் சிங்காதன த்தில் விளக்கமுடன் வீற்றிருந்து; வேதாகமநூலவிதிவிளங்குவமைத்தான் = வேதாகமங் களிர்கூறிய விதிப்படி ஏற்படுத்தினான். — எ.று

ஸிபநதம்பலவுமென்றது = நீதிபடம் - நீத்தியாங்க ர, நைமித்திகம் - நைமித்திகாங் கம், காமியம் - காமியாங்கமமுதலிய பூசகன்வழுவாமல் நடத்தற்குரிய பஞ்சபலம் பஞ் சகவ்வியம் பஞ்சாமிர்தம் பஞ்சாண்மை முதலிடன அமைக்கும் படித்தரங்கனையென்க. நமிநந்தியடிகள் நற் றெண்டாக என்றதனால் அவர் அத்கிருத்தொண்டுசெய்தற்கு அத்த யட்சராக என்ருகொள்க. (௧௯)

வென்றிவிடையார் மதிச்சடையார் வீதிவிடங்கப் பெருமாடா லீசைமம்பர், மென்றுத்திருவா றுரா ணு மியல்பினமுறைமைத் திருவிளையாட் டொன்றுஞ்செயலும் பங்குனிபுத் திரமாதிருநா னுபாசிமப்பு யும். நின் னுவிண்ணப் பஞ்செய்த படிசெய்தருநு ளேர்பெற்றா.

(இ-ள்) வென்றிவிடையார் மதிச்சடையார் வீதிவிடங்கப் பெருமாடாம் = வெற்றி தங்கிய இடப்பத்தை வாகனமாக உடையவரும் இளம்பிறைமுடித்த சடைமுடியையுடை யவருமாகிய கியாகேசர், என்றுத்திருவா றுரா ணு மியல்பின் = எந்நாளும் திருவா றுரா று சுநடாத்து மியல்பினல், முறைமைத்திருவிளையாட்டொன்றுஞ்செயலும் = முறைமைபா னலீசைனையாடியவருளும் முறையும்; பங்குனியுத்திரமாதிருநா னுபாசிமப்பும் = பங்குனி யுத்திரத்திருநாளின் உயர்ந்தசிறப்பும், நின் னுவிண்ணப்பஞ்செய்தபடி = நாம் சந்திக்க ணின்று விண்ணப்பித்தபடி; செய்தருநு ளேர்பெற்றார் = தியாகேசர்செய்தருளும் மு றைமையைப் பெற்றுக்கொண்டார். — எ.று.

பங்குனியுத்திரத்திருநாட்சிறப்பு = திருவாழித் தேரூர்த் து விழாவருஞ்சிறப்பு. திருவிளையாட்டொன்றுஞ்செயல் = அத்தல ஐதிகம்பற்றி நிகழும் உற்சவங்கள். விண் ணப் பஞ்செய்தலாவது: — திருவிழாக்கொண்டருள வேண்டுமென்பிரார்த்தித்தல். செய்த ருநுதலாவது: — அவ்வாறு திருவிழாக்கொண்டருளுதல். (௨௦)

இன்னபரிசு திருப்பணிகள் பலவுஞ்செய்தே யேழுலகு மன்னும்பெருமைத் திருவாரூர் மன்னரடியார் வழிநிற்பா ரன்னவண்ணத் திருவிளையாட் டாடியருள வெங்கா று ளுமைபெருக் கமிநந்தி யடிகடொழுதார் நாமுய.

(இ-ள்.) நயிந் தியடிகளின் பரிசுநன்மைபெருகத்திருப்பணிகன்பலவுஞ்செய்து—நயிந் தியடிகள் சிறப்போங்க இவ்வாறாகப்பல திருப்பணிகளையும்செய்து, அடியார்வழிநிற்பார்—அடியார்களது பத்திவழியில் விரவிற்கின்ற; ஏழலகும்னும்பெருமைத்திருவாரூர்மன்னர்—ஏழலகின் கண்ணும் நிலபெறும் பெருமையையுடைய தியாகப்பெருமான்; எந்நாளும்னவண்ணத்திருவினையாட்டாடியருள்—எந்நாட்களினும் அவ்வாறு திருவினையாட்டைச்செய்தருள், தொழுதார்தாமுய்ய—நாமுய்யம்பொருட்டு வணங்கினார்.—எ-று. ஏ-அசை.

அடியார்பொருட்டித் திருமேனிகொண்டு அவர்வழிநிற்கு மியல்பு பிரானர்க்குண்மையின் இவர்விண்ணப்பித்தவாறு திருவினையாட்டாடியருள் வென்றார், அவர் அவ்வாறு பணிசெய்து அத்திருவினையாட்டைத் தொழுதல் எம்மனோரு மவ்வாறு பணிசெய்து தொழுதற்கேதாவதென்ன நாமுய்ய என்றவகடறினார். (உக)

தேவர்பெருமா நெழுச்சிதிரு மணலூர்க்கொருநா ளெழுந்தருள யாவொன் னுதடன்சேவித் தெல்லாகருலத்தி லுள்ளோரு எவன் லொருநாள் 'மேவவன்பர் தாமுமுடன் சேவித்தனைதது விண்ணவர்தங் காவலாள ரோலக்க மங்கேகண்டு களிப்புற்றார்.

(இ-ள்.) தேவர்பெருமானெழுச்சி—தியாகப்பெருமான் திருவிழா, திருமணலூர்க்கொருநாளெழுந்தருள்—திருமணலூருக்கொருதின மெழுந்தருளுங்கால், யாவொன்னுதடன்சேவித்து—இது சேவித்தற்குரியார் இன்னொன்றை வளையறுக்காமல் அத்திருவெழுச்சியொடுசேவித்து, எல்லாக்குலத்திலுள்ளோருமேவ—அத்திருவாரூரிலுள்ள எல்லாக்குலத்தோரும்வர, அன்பாதாமுமுடன்சேவித்தனைந்து—நயிந் தியடிகளுமவருடன் விழாத்தரிசிததுச்சென்று, விண்ணவர்தங்காவலாளரோலக்கம்—தேவர்பிரானாகிய தியாகேசர் திருவோலக்கத்தை, அவகேகண்டுகளிப்புற்றார்—அங்கேதரிசுதது மகிழ்ச்சியடைந்தார்.—எ-று.

ரண்டு ஒலக்கமென்றது உற்சவங்கொண்டருளுங்காட்சியை. (உஉ)

பொழுதுவைகச் சேவித்தபு புனிதர்மீண்டு கோயில்புகத் தொழுதுதமமுர மருங்கணைந்து தூயமனையுட்புகுதாதே யிழுதுமிருள்சே ரிரவுபுறங் கடையிற்றுயில விடலத்து முழுதுத்தரும புரிமனையார் வந்துட்புகுத மொழிகின்றார்

(இ-ள்.) பொழுதுவைகச்சேவித்து—மாலைப்பொழுதுநீங்க நயிந் தியடிகள் உற்சவத்தரிசித்து, புனிதர்மீண்டு கோயில்புகத்தொழுது—சிவபிரான் திருமணலூரின் னுமிண்டு ஆலயத்திற்குபுகங்கால் தரிசித்துக்கொண்டு; தம்மூர்மருங்கணைந்து—தம்மூராகிய ஏம்ப்பேறுறையடைந்து; தூயமனையுட்புகுதாதே—தூய்மைதங்கியதம் திருமாளிகையுட்புகாமல்; இழுதுமிருள்சேரிலு—இழுதுத்தன்மையடைந்த இருள்தங்கிய அவ்விரவிலு; புறங்கடையிற்றுயில—தலைவாயிலிற் பள்ளிகொள்ள; இல்லத்திமுழுதுத்தருமம்புரிமனையார்வந்து—தம் திருமாளிகையினிடத்து இல்லறநெறி முழுதும்நடத்தித் தவர்ப்புரிமனையார்வந்து; உட்புகுதமொழிகின்றார்—உள்ளே புகும்படி மொழிவாராயினார்.

பொழுதுவைகச்சேவித்தது என்பதற்கு நெடுநேரம்சேவித்து என்றுணர்பயிணமமையும். இழுதுமிருள்—மைக்குமும்புபோன்ற இருள். அவர்க்குரிய ஓளபாசனமுதலிய அறநெறிகளை நடத்துத் துறைமைநோக்கி முழுதுத் தருமம்புரிமனையாரென்றார். (உக)

திங்கண்முடியார் பூசனைகண் முடித்துச்செய்யுங் கடன்முறையாவன்கினைவேட் டமுதுவியது பள்ளிகொள்வீ றெனவவர்க்குத் தங்கள்பெருமான் திருமணலூர்க் கெழுச்சிசேவித் துடனண்ண வெங்குமெல்லா ரும்போத விழிவுதெரிடக்கிற தெனையென்று.

(இ-ள்) திக்ஷண்முடியார்பூசனைகண்முடித்து=சிவபிரானுக்குச் செய்யும் அர்ச்சனைகளைச் செய்து; செய்யுங்கடன்முறையாலங்கிதனைவேட்டு=தினந்தோறுஞ்செய்யும் விதிமுறைமையினால் ஒளபாசனஞ்செய்து; அமுதுசெய்துபள்ளிகொள்வீனென=திருவமுதுசெய்து பள்ளிகொள்ளுமெனறுசொல்ல, அவாகரு=அவ்வாறாக நிய தம்மனைவியார்க்கு; தம்பெருமான்நிருமணலாககெழுச்சிசேவித்துடனண்ண=தமது பிராந்திருமணலாகக் கெழுந்தருளுமுற்சுவத்தைத் தரிசித்தவருடனேவர; எவருமெல்லாரும் போத=எவ்விடத்தும் எல்லாமரபிணருங் கலந்துவர அதனால், இழிவுதொடக்கமிற்றெனையென்று=என்னை விழுபடித்தொட்டதென்று சொல்லி.—எ-று. (உச)

ஆதலாலே குளித்ததிதக தூய்மைசெய்தே யகம்புகுநது வேதநாதா பூசனைக டொடங்கவேண்டு மதற்குநீ சீதநன்னீர் முதலான கொண்டிங்களைவா யெனச்செப்பக் காதன்மனையார் தாமுமவை கொணருமதற்குக் கடிதனைநதார்.

(இ-ள்) ஆதலாலேகுளித்து=அதனால் நீரிலமுழுக்கி, அடுத்ததூய்மைசெய்து அகம்புகுந்து=அவ்விழுப்பு நீக்குதற்குரிய ஸ்நானத்தைச்செய்து மனைபுகுந்து, வேதநாதர்பூசனைகடொடங்கவேண்டுமென=சிவபிரான் பூசனைகளைத்தொடங்கவேண்டுமெ, அதற்கு நீசீதநன்னீர்முதலானகொண்டு=அதற்குநீ குளிர்ந்த நல்லீர் முதலானவை எடுத்துக் கொண்டு, இவகளைவாயெனச்செப்பா=ணவெருவாயாக என்றுசொல்ல, காதன்மனையார்தாமும்=விருப்புடைய அவா மனைவியாரும், அவைகொணருமதற்குக்கடிதனைநதார்=அநீர்முதலிவற்றைக்கொணவெருமபடி-கருவினாந்துசெனரா—எ-று. ஏ-அசை.

இவ்விரண்டுகளுக்கம நீர்முதலிய என்றதனால் மிருததிகைமடிபல்பமுங்கொள்க. ஆயபொழுது தம்பெருமானருளாலேயோ மேனியின்மே லேயுமசைவினயாவாலோ வறியோமிறைபுர தாமாதே மேயவுறக்கம் வந்தனைய விண்ணோபெருமான கழனினைந்து தூயவன்பர் தூயிலகொண்டார் தூயிலுமபொழுது கனவினகண்.

(இ-ள்) ஆயபொழுதுதம்பெருமானருளாலேயோ=அப்பொழுது சிவபிரான் திருவருளாலேயோ, மேனியின்மேலேயுமசைவினயாவாலோவறியோமென=அவரது திருமேனியிற் பொருந்திய வறியசெல்வினயாச்சிபாலோ அறியமாட்டோம், இறையுந்தாமாதேமேயவுறக்கம்வந்தனைய=கண்மேனுந்தரியாமல் தம்முளடங்கிப் உறக்கமவர, விண்ணோபெருமான்கழனினைந்து=சிவபிரான் திருவடி களைக்கருகிக்கொண்டு; தூயவன்பர்தூயில்கொண்டார்=தூய்மையுடைய நமிந்தியடிகள் உறங்கினா, தூயிலும்பொழுதுகனவின்கண்=அவா உறங்கும்பொழுது அவாகனவினிடத்து —எ-று.

விண்ணோபெருமான்கழனினைந்து தூயிலகொண்டார் என்றதனால் மருட்கேவலமுண்டாக்குமுற்க்கமெய்தாது நின்மலாவத்தை யெய்தியுறங்கினொனக்கொள்க.(உக)

மேன்மைவிளங்குந் திருவாரூர் வீதிவிடங்கப் பெருமாடா
மானவன்பா பூசனைக்கு வருவார்போல வந்தருளி
ஞானமறையோ ராரூரிற் பிறந்தாடொல்லா நங்கணங்க
ளானபரிசு காண்பாயென றருளிச்செய்தங் கெதிரகனாரார்.

(இ-ள்) மேன்மைவிளங்குந்திருவாரூர்வீதிவிடங்கப்பெருமாடாம்=மகிமைவிளங்கிய திருவாரூரின்கண் வீற்றிருந்தருளும் தியாகப்பெருமான், மானவன்பர்பூசனைக்குவருவார்போலவந்தருளி=கமிகந்தியடிகள் செய்யும் நோயிக்கபூசனையைக் கொள்ளுமோர் திருவருப்போல எழுந்தருளி; ஞானமறையோராரூரிற்பிறந்தாடொல்லாம்=ஞான

ம்பினை மந்த மறையவர்கள்வாரும் திருவாரூரில் பிறந்தவர்களுள்ளாரும்; நங்கணங்களா
பரிசுகளாப்பாயென்று==நம்முடைய சிவகணங்களாயிருக்கும் முறைமையை நானே
தரிசிப்பாயென்று, அருளிச்செய்தங்கெதிரகன்றார்--அருளிச்செய்த அவொதிர்மறைந்
தருளினார்.--எ-று.

இவ்விரண்டுங் குளகம்.

(உஎ)

ஆதிதேவ லொழுந்தருள வுணர்ந்தாரிரவாச் சனைசெய்யா
தேதநீனந்தே நெனவஞ்சி யெழுந்தபடியே வழிபட்டு
மாதரார்க்கும் புகுந்தபடி மொழிந்துவிடியல் வினாவோடு
நாதனாத திருவாரூர் புகுதவெதிர நகர்காண்பார்.

(இ-ள்) ஆதிதேவலொழுந்தருளவுணர்ந்தார்--முத்தகடவுளாகிய திடாகேசர்தங்
கனவின் கணெழுந்தருள அதனால் துயில்க்கிய நமிநந்தியடி கனையனா, இரவாச்சனையெய்யா
து--இரவினகணசெய்யும் சிவாச்சனையைச் செய்யாது; ஏதநீனந்தேனெனவஞ்சி--விழு
ப்பின்மையை விழுப்பாகநீனந்தேனென் றச்சமுற்று; எழுந்தபடியேவழிபட்டு--நீரின்
மூழ்காது துயிலெழுந்தபடியே சைகால்சுத்திசெய்து புகிதது; மாதரார்க்கும் புகுந்தபடி
மொழிந்து--தம்பத்தினியாககும் நிகழ்ந்த முறைமையைக்கூறி; விடியல்வினாவோடு
நாதனாத திருவாரூர்புகுத--விடியற்காலத்தில் வினாந்து சிவபிரான் வீற்றிருந்தருளும்
திருவாரூரொல்லையையடைய, எதிரநகராகாண்பார்--தமமெதினோதோன்றும் அததிருவா
ரூராககாண்கின்ற அவர்.--எ-று.

(உஅ)

தெய்வப்பெருமா டிருவாரூர்ப் பிறந்துவாழ்வா ரொல்லாரு
மைவைத்தனைய கண்டரவா வடிவேயாகிப் பெருகொளியான்
மொய்வைத்தமர்ந்த மேனியராம பரிசுகண்டு முடிசுவித்த
கைவைத்தஞ்சி யவனிமிசை விழுந்தபணிந்து களிசிற்றந்தார்.

(இ-ள்) தெய்வப்பெருமா டிருவாரூர்ப்பிறந்துவாழ்வாரொல்லாரும்--தியாகேசர்
வீற்றிருந்தருளும் திருவாரூரில் பிறந்துவாழ்நா யாவரும், மைவைத்தனையகண்டரவர்
வடிவேயாகி--கரியதிரும்புடற்றையுடையாகப்பெருமான சாரூபமுடையவாகளாய்;
பெருகொளியான்மொய்வைத்தமர்ந்தமேனியராமபரிசுகண்டு--மிகக் ஒளிப்பிழம்பாற்
றிரண்ட திருமேனியுடையவாகளாயிருக்கும் முறைமையைப்பார்த்து, முடிசுவித்த
கைவைத்தஞ்சி--அஞ்சலியாக முகிழ்த்தகையை முடிமேலெடுத்த சச்சமுற்று, அவனிமி
சைவிழுந்துபணிந்துகளிசிற்றந்தார்--நிலமுற் சாட்டாங்கமாக வணங்கி மகிழ்ச்சியடைந்
தார்.--எ-று இவ்விரண்டுங் குளகம்.

(உக)

படிவமாற்றிப் பழம்படியே நிகழ்வுங்கண்டு பாமர்பா
வடியேன்பிழையைப் பொறுத்தருள வேண்டுமென்று பணித்தருளாற்
குடியுந்திருவா ரூரகத்துப் புகுந்தவாழ்வாரா குவலயத்து
நெடிதுபெருகுந் திருத்தொண்டு நிகழ்ச்செய்து நிலவுவார்.

(இ-ள்) அருளாற்படிவமாற்றிப்பழம்படியேநிகழ்வுங்கண்டு--தியாகேசர்திருவா
ரூரால் அத்திருவாரூர்ப்பிறந்தார் சிவகணங்களாம் முறைமையைமறைத்து முன்போல
விருக்கும் நிலைமையையுங் கண்டு, பாமர்பாலடியேன்பிழையைப் பொறுத்தருளவேண
டுமென்றுபணிந்து--தியாகேசரிடத்து அடியேன் செய்தகுற்றத்தைப் பொறுத்தருளவே
ண்டுமென்று வணங்கி, குடியுந்திருவாரூரகத்துப்புகுந்தவாழ்வார்--தம்மூலாவிட்டுக்
குடியாகவும் அத்திருவாரூரில்வந்து வாழ்கின்றவர், குவலயத்து--குடிதுபெருகுந்திருத்
தொண்டு--நிலவுலகத்திலு நீட்டித்து நிலபெற்றிருக்கும் திருத்தொண்டுகளை, நிகழ்ச்செ
ய்துநிலவுவார்--நடத்திக்கொண்டு விளங்குவாராயினார்.--எ-று.

(உஃ)

நீறுபுனைந்த வடியாக்கு நெடுகாணியதி யாகவே
வேறுவேறு வேண்வென வெல்லாஞ்செய்து மேவுதலா என்னும்மொழியுள்
லேறுசிறப்பு மணிப்புற்றி வீருந்தார்தொண்டர்க் காணியெனும்
பேறுதிருநா வுககரசா விளம்பப்பெற்ற பெருமையினர். பெருமைபுராணம்
பாடியினர்.

(இ-ள்.) நீறுபுனைந்தவடியாக்கு=திருவெண்ணீர்தரித்த சிவனடியவர்க்கு, நெ
டுகாணியதியாகவே=நீட்டித்தகாலம் முறையாகவே, வேறுவேறுவேண்வெனவெல்லா
ஞ்செய்துமேவுதலால்=தனித்தனி-அவரவர் விரும்பிபவைகளையெல்லாம் கொடுத்துக்
கொண்டிருத்தலினால், ஏறுசிறப்புமணிப்புற்றிலிருந்தார்தொண்டர்க்காணியெனும்பேறு
=உயர்த்தசிறப்பினால் தியாகேசாடியாகளுக்கு ஓர் உறையாணியென்னும் பேற்றை;
திருநாவுகரசர்விளம்பப்பெற்றபெருமையினர்=வாகீசமுனிவர் பதிகத்தில் ஆராய்ந்த
டித்தொண்டராணிப்பொன்னென்று அருளிச்செய்யப்பெற்ற பெருமையையுடையவர். (1)

இன்னவகையாற் நிருப்பணிக ளெல்லாவுககுத் தொழச்செய்து
நன்மைபெருகு நமிகந்தி யடிகளையுமா திருவீதி மிகுதியாகப் புகை
சென்னிமதியுந் திருநதியு மலையவருவார திருவாரூர் அத்தும் சேஷியுடைய
மன்னர்ப்பாத நீழல்மீகும் வளர்பொற்சோதி மன்னினார். நதியு.

(இ-ள்.) இன்னவகையாற் நிருப்பணிகள்=இவ்வாறு திருத்தொண்டுகளை, எல்லா
வுலகுத்தொழச்செய்து=எல்லா உலகத்தாரும் வணங்கும்படி செய்து; நன்மைபெருகுந்
நமிகந்திகள்=நன்மைமிக்கநமிகந்தியடிகளுையனா, நயமாந்திருவீதி=சிறப்பமைந்த அ
ணிமுடி நெடிய திருவீதியிலு; சென்னிமதியுந் திருநதியுமலையவருவார்=திருமுடிக்கண்
இளம்பிறையும் கங்கைநதியுமசையப்பவனிவருகின்ற, திருவாரூர்மன்னர்ப்பாதநீழல்=தி
யாகேசரது திருவடிநீழலில்; மிகும்வளர்பொற்சோகிமன்னினார் = மிககுவளாகின்ற
பொன்மயமான ஒளிப்பிழம்பிற் கலந்திருளினார்.—எ-று. (௩௨)

நாட்டாரறிய முன்னுளி னன்னுளிறந்த வைம்படையின்
பூட்டார்மாற்பிற சிறியமறைப் புதல்வன்நன்னைபு புகுகொளியூர்த்
தட்டாமரைரீர் மடுவின்கட் டனிமாமுதலை வாய்நின்று
மீட்டார்கமுலை நினைவானா மீளாவழியின மீட்பனவே.

(இ-ள்.) முன்னுளிலிறந்த=முற்காலத்தில் முதலாவாய்ப்பட்டிறந்த, ஐம்படை
யின்பூட்டார்மாற்பிறசிறியமறைப்புதல்வன்நன்னை=ஐம்படையென்னும் ஓரணியணிந்த
மாற்பிணையுடைய சிறியமறைச்சிறுவனை, புகுகொளியூர்த்தட்டாமரைநீர்மடுவின்கண்=
புகுகொளியூரின்கண்ணுள்ள தாளோடுகடிய தாமரைமலர்ந்த நீரையுடையமடுவிலே, தனி
மாமுதலைவாய்நின்று=ஒருபெரிய அம்முதலைவாயினின்றும்; நாட்டாரறியநன்னுளின்மீ
ட்டார்=உலகத்தாரறியும்படி உபநயனஞ்செய்யும்பருவத்தில் வரவழைத்தநம்பியாரூர
ரது, கழலேநினைவானா=திருவடிகளையே தியானித்தொழுகுகின்றவரை, மீளாவழியின்
மீட்பன=தொலையாதபிறவிவழியினின்றும் உய்விப்பன அத்திருவடிகண்.—எ-று. (௩௩)

நமிநந்தியடிகளுையனாபுராணம்முற்றிற்று.

ஆக திருவிருத்தம் - ௬௩௩.

திருநின்றசருக்கம் முற்றிற்று.

திருச்சிறற்பலம்.

பிழைத்திருத்தம்.

பககம வரி		பிழை.	திருத்தம்
ரு	அ	அழிதயா	அழியாத
உச	உஉ	டாநா	டாநா
உஅ	கக	தமமிசைநிரமபவரமபெறும...	மெய் மறைப்பணிசெய்த விருப்ப தனுவ
ச	கச	மெய்மறைப்பணிசெய்த விருப்ப தனுவ	தமமிசைநிரமபவரமபெறும
சஉ	கஉ	பிளிஞ்ஞளி	பிளிஞ்ஞளி
சக	உச	தவராசஞ்சிய	தவமன்னம் கிய
சச	உச	குலவோ	குலவோ
சக	ச	டி.டவீசி	டி.ட
ச	க	கலககினை	வீசி ஈண்டவா
சஅ	க	கலமமர	கலககுகினை
சக	கச	தொண்டா	கலமர
சஉ	கஉ	உடம்பாலமையாமைமயன்	தொண்டாகள்
சக	அ	நிநாருடுக	உடம்பாலமையாமைகருதிபும
சஅ	கஅ	பாலிசுரு	நிநாருடு
கக	உஅ	பதிகத்தைச	பாலிகரு
கஉச	உக	பிணசொல்ல	பாடலிற
கக	கக	திருமுடி	பிணசெல்ல
கக	உக	உயதவ	சடைமுடி
ச	உக	யெய்தத்த	உயதவ
ச	க	த்தேயத	யெய்தத்த
கக	கஉ	திருமுடி	தேய்த
கஉஉ	கக	திருத்தாண்டகம்	சடையின
கஉக	உக	செல்லுவா	திருக்குறந்தொகை
கஉச	உக	திறப்பித்தே	செல்லுவா
கஉ	அ	அவ்வேவுகாராதிருமறை	திறப்பித்தே
கச	கக	செய்யவையா	அவ்வேவுகாராசிவபிரான் வீற்றி ருந்தருளும் திருமறைக
கக	கக	அருஞ்சுர	செய்யமெய்யா
கக	க	யயில்	அருஞ்சுர
கஉ	உக	திண்டோன	யயில்
கஅ	கஅ	போகருந்	திண்டோன்
உச	க	பாடும	பொகருந்
உக	க	மரயா	யாடும
உச	க	செய்தமு	மகரயா
உக	ச	நது	செய்தெழு
உஅ	க	தட்டா	ய்து
			தாட்டா

சாசிமுதற் புண்ணியநற் றலங்களிலே யுடன்முடி
விற சலப்பர் முத்தி, தேசுடைய விளைசையினின் மூ
ன்றுதினம் வசிகினது சேர லாகும், பேசுபெரும்
பாதுசமாம பஞ்சினுரஞ்ச் சூறையெனும் பெருமைத்
தூகி, யேசாலு மபபதியின் முனைவினை சிந்திடுமா
றெய்தல வேண்டும் (ஏ)

அறியாமை மயாக கெடுநி தெய்வசதி யெனப்புகலு
மவற்று ளொன்றான, மறைபுரமு மிளைசைநர் புகி
னுமவர் பாவமெலா பாயத லுணமை, * யுறவுமுத்
லானைவரை யுயிர் பளவண் முத்தியுடைந் துய்யு மாற்
றாள், முறைதருமத தம் தனசகு நிசரிலை யிலலை
செய் மூன்றி னுளரும (அ)

அனைவருரஞ் சிறு மடபரச் சிவபெருமா ளிருமித்
த வனை நானம், வனமவுலி புகலென சித்தியெலா
மெய்திடுவான வர்பா ளுளா, தினையதல நினைத்த
தொரு மாதநிரததே பெருமபாவ மிரிர்கு மின்னு,
முனிவரோ யுயரபத்தி முத்திபெறக சொடுகின்ற
முதன்னைத் தாரும் (க)

அக்கலகதி ளென்றுமுறை யனைத்துயிர்க்கு மீள
வுள்வந் தவனி மீது, பொததமலத தூடலுழலு மச்ச
மிலை யீதாயப புகலும் வேண்டாந், தத்துவததின்
றலைகடங்க சிவபெருமான் வீற்றிருக்கும் தலங்க டம்
மு, ஞாதமமாம புராதனநல வனததளவின் மகிமை
யையா ருரைந் தவல்லா. (கௌ)

தலவிசேடமுத்தித்தவிசேடத்திற் ௬௭
சுபத்திரன்கதைபு முரைத்தபடலம்.

எவதேனும் பொறியாட்கி யுளநிறுத்தி யப்பதியி
நுபபாயி, எனவழ்ந்து பொழுதினுமுண் நிற்றிடி
ங் காற்றறினையுணர் மர்வா ரொப்பி, உவிலுமொரு
படியள வுதவினது மாதான நலத்த நின்னு, நிவ
வதென் சித்தபுரங் காசி முதற் றலங்களினு நோன்
மத்த நாமே (௧௧)

ஆப்பதியின் நிருபபொருள் சிவபுரமநு கைலாய
கில காமம், துயபபலருள புரஞ்சித்த புரபபழைய
ரணியமே தொலைவின் மன்ற, னுயபபதொரு பொ
றிலபுர நிளையாட்டி நகுடிமுதலா டியர்வுற னுள்ள,
பபபொருளானந் திவ மனே நயுள வறிவுடை யோ
ரைத்த போல (௧௨)

இன்னவந் தமான்ரிபத்தா லிளைசைமெனுந் நிருப்
பதியே யெவற்றி னுங்கு, முனையதா யுத்தமத்தி
றுத்தமமா மீண்டைய ஸ்ரீனிவீ ரிலலை, யானபரி
ணந்திதொன் வத்தியமர முனிவிளம்ப வதனை கே
ட்டு, மன்னுபெரு வியப்பினராய மாதவர்க ளின்னப
தவர மகு கின்றா (௧௩)

தலப்பெருமை மருதுணாத மாதவநீ யுண்மை
யினைச் சாற்றல செய்தா, யுலப்பிலவிய னிளைச்சநர்
வைபவத்தைக் கேட்டு, உல முற்றேமயா ங்கள், மலைப்
பிலவகை சித்தத்தட டுன்மியத்தைக் கருணையினால்
வகுத்தி யென்ன, நலபபடுமம் மொழிகேட்டு முற்று
ணர்ந்தி கடமுனிவ னவில லுற்றான். (௧௪)